



# مدخل الم فلسفة الملوم

المقلانية المعاصرة وتطورالفكرالعلمي

الدكتور محمد عابد الجابري



## مدخل الم فلسفة الملوم

المقلانية المماصرة وتطورالفكر الملمي

الدكتور محمد عابد الجابري

النفيه رسية أثنياء النشير م إعبداد متركيز دراسيات التوجيعة التعربية الجاري، عملا عابد

مدخل إلى فلسفة العلوم: العقلانية المعاصرة وتطور الفكر العلمي/ محمد عابد الجابري.

۷۷٪ ص. بيليوغوافية: ص ٤٧٣ ـ ٤٧٧.

ISBN 9953-431-13-2

١. فلحفة العلم. ٦. نظرية المعرفة. ٦. الرياضيات. أ. العنوان.

121

الأراء الواردة في هذا الكتاب لا تعبّر بالضرورة عن اتجاهات يتبناها مركز دراسات الوحدة العربية؛

#### مركز جرامات الوحدة لأغربية

بنایة «سادات تاور؛ شارع لیون ص.ب: ۲۰۰۱ ـ ۱۱۳ الحسراء ـ بیروت ۲۰۹۰ ۱۱۰۳ ـ پیان

تلفون : ۸۰۱۰۸۲ ـ ۸۰۱۰۸۸ ـ ۸۰۱۰۸۸

برقیاً: امرعربی، پیروت فاکس: ۸۹۵۵۲۸ (۹۹۱۱)

e-mail: info@caus.org.lb Web Site: http://www.caus.org.lb

حقرق الطبع والنشر محفوظة للمركز

الطبعة الأولى: بيروت؛ الدار البيضاء، ١٩٧٦

الطبعة الثانية: بيروت؛ الدار البيضاء، ١٩٨٢ الطبعة الثائثة: بيروت، كانون الثاني/يناير ١٩٩٤

البطبحة البرابحة: بميروت، تموز/يموليو ١٩٩٨

الطبعة الخامسة: بيروت، حزيران/يونيو ٢٠٠٢

## المحتويات

11 .	 مقدمة الكتاب

## الجزء الأول تطور الفكر الرياضي والعقلانية المعاصرة دراسات ونصوص في الايبستيمولوجيا المعاصرة

1 V	بمولوجيا وعلاقاتها بالدراسات المعرفية الأخرى	: الآي <del>ب -</del>	مدخل عام
۱۷	: ملاحظات أولية	أولأ	
۱۸	: تعریف	ٹانیا	
۲.	: الايستيمولوجيا ونظرية المعرفة	一世	
۲۲	: الايستيمولوجيا واليتودولوجيا	رابعاً	
37	: الايبستيمولوجيا وفلمفة العلوم	خاسأ	
۲o	١ ـ وجهة النظر الوضعية:		
40	أ ــ وضعية أوغست كونت		
<b>۲</b> ٦	ب_ الوضعية الجديدة		
۳-	٣ ـ وجهة النظر التطورية:		
۲,	أ ـ تطورية هربوت سبنسر		

۲۱	ب ـ المادية الجمدلية	
To	سادساً : الايستيمولوجيا و «الفلسفة المفتوحة»	
۳٥ ۲٦ <b>۲</b> ۷	<ul> <li>١ - ايدونية كونزت</li> <li>٢ - فلسفة النفي عند باشلار</li> <li>٣ - الايستيمولوجيا التكوينية (بياجي)</li> </ul>	
٤٠	صابعاً : الايستيمولوجيا وتاريخ العلوم	
£ŧ	وحدوده، ومسألة المنهج	
	القسم الأول تطور المفكر الرياضي والعقلانية المعاصرة	
٥٣	.,	تقديم
٥٧	: الرياضيات الكلاميكية	الفصل الأول
٥٧	أولًا : الهندسة والحساب عند المصريين والبابليين	
٨٥	ثانياً : الرياضيات النظرية عند اليونان	
٦٣	<b>ثَالِثا</b> ً : الرياضيات عند العرب	
	رابعاً : الرياضيات في العصر الحديث	
11	(حمتى القرن التاسع عشر)	
٧٣	: الهندسات الملاأوقليدية والمنهاج الأكسبومي	الفصل الثاني
٧٤	أولاً : مشكلة التوازي والهندسات اللاأوقليدية	
	ثانياً : الرياضيات نظام فرضي استنتاجي (الذي از ادر	
V4	(الأكسيوماتيك)	
۸ì	والعا : مروع البناء الانسيومي وحصائصه	
۸٦	الهندسةا	
44	خامساً : القيمة الايستيمولوجية للمنهاج الاكسيومي	
٩٣	: نظرية المجموعات وأزمة الأسس	الفصل الثالث
4 *	أولاً : إنهار فكرة الإتصال في التحليا	

40	: نظرية المجموعات ونقائضها	ئانياً	
۳۰۱	: وأزمة الأسس، والحلول المفترحة	लिए	
118	١ ـ النزعة المنطقية		
111	٢ ـ النزعة الحلسية٢		
117	٣ ـ النزعة الأكسيومية		
114	ت والتجربة	: الرياضيا	الفصل الرابع
119	: وضع المشكل	أولا	
111	: النزاع بين العقليين والتجريبيين	ثانياً	
111	: كانت، ومحاولته النقدية	ÉUC	
171	: التجريبية المنطقية والعقلانية التجريبية	رايعاً	
177	: موقف المادية الجدلمية	خامسأ	
	: الأيستيمولوجيا التوليدية :		
144	التجربة ليست واحلمة		
140	المعاصرة: البشيات ونظرية المزمر	: العقلانية	الفصل الخامس
150	: من والكاتنات، إلى البنيات	أولأ	
ነተለ	_	فاتيا	
128	: مفهوم اللامتغير	فالث	
۱٤V	: الزمرة وبناء الأشياء: مشكل الموضوعية		
10.	: نظُّريَّة الزَّمر والنَّمو العقلي للطَّفلُ		
	القسم الثاني		
	النصوص		
109		د الرابعي	١ _ رحلة إلى البع
134			
171			
1.60			
198			
7 + 2	ت		
۲.۷	فسيومية		
* 1 *	لرياضي		
	•		

Y14	٩ ـ حدود المنهاج الأكـــومي
***	المراجع
	الجزء الثاني
	المتهاج التجريبي وتطور الفكر العلمى
	دراسات ونصوص في الايبستيمولوجيا المعاصرة
	J. 1.33 1 1 9 0 0 0
***	تقليم
	القسم الأول
	المنهاج التجريبي: الفرضية والنظرية
777	الفصل الأول : المنهاج التجريبي: تشأته وخصائصه
177	أولاً : بيكون و والأرغانون الجديد،
711	ثانياً : غالبيليو وميلاد الفكو العلمي الحديث
	ثالثاً : من مظاهر الصراع بين القديم والحديث:
***	ارتفاع السوائل ومشكلة الخلاء
	رابعاً : نتائج عامة: خطوات المنهاج التجريمي
YOY	وخصائصه
177	الفصل الثاني : المتهاج الفرضي الاستنتاجي في الفيزياء
<b>Y</b> 71	أولاً : المنهاج الديكاري بين الفلسفة والعلم
111	ثانياً : هويغنز والتقيّد الصارم بمعطيات التجربة
*79	ثالثاً : نيوتن وعلم الغرن الثامن عشر
TYP	الفصل الثالث بين الوقوف عند القوانين والبحث عن الأسباب
۲Y٦	أولاً : دالامبير والميكانيكا العقلية
ΥVΛ	ثانياً : أوغست كونت والفلسفة الوضعية
YAI	ثالثاً : جون ستيوارت ميل و «قواعد الاستقراء»
ኘለፕ	رايعاً : وويل وكلود بيرنار: دور الفرضية
444	الفصل الرابع : النظرية الفيزيائية ومشكلة الاستقراء
74 -	أولاً : الدوغمانية والعلموية

797 790	: مصادر الوضعية الجديدة: باركلي وماخ : النزعة المكانيكية ونظرية الطاقة : النظرية الفيزيائية: اتجاهان منعارضان : مشكلة الاستقراء		
	القسم الثاني تطور الأفكار في الفيزياء		
<b>T</b> 10	والمنفصل في الفيزياء الكلاسيكية	: المتصل	الفصل الخامس
410	: مفهوم الاتصال والانقصال	أولأ	
	1.	ثانيا	
TIA	: الذَرَّة كفرضية علمية : النظرية الحركية للغازات وإثبات		
**1	وجود الذرّة		
	: الطريق إلى بنية الذرّة	خامسأ	
۳۲۷	: طبيعة الضوء: الاتصال أم الانفصال؟	سادسأ	
د۲۲۰	<del>**</del> -	: تظرية ال	الفصل السادس
٥٣٣	: الفيزياء الكلاسيكية ومفاهيمها الأساسية	أولأ	
۲۲۸	: المنظُّومات المرجعية وأنواعها	نانيا	
۲۲۹	: تجربة ميكلسن ومورلي	éв	
	: التحويل الغالبلي والتحويل اللورنزي		
	: نظرية النبية المقصورة ألله المناسبة المقصورة المساسبة المتاسبة المقصورة المساسبة المتاسبة ا		
254	: نظرية النسبية المعمّمة	سادساً	
410	لكوانتية	: الثورة ا	الفصل السابع
410	: الاتصال والانفصال في ميدان الطاقة	أولاً	
ተኘኘ	: تجربة الجسم الأسود	ثانياً	
	: بلانك وفكرة الكوائنا	ثاكأ	
	- 124	رابسأ	
۲۷۲	: مفعول كامتون ومفعول رامان	خامسأ	
۳۷ξ	: دوبروي والميكانيكا الموجية	سادسأ	

	: هايزنبرغ والميكانيكا الكوانثية	سايعأ
۲۷٥	(علاقات الارتباب)	
۴۸۱	: توافق الميكانيكا الموجية والميكانيكا الكوانتية	ثامنأ
۲۸۲	: بعض النتائج الايبستيمولوجية للثورة الكوانتية	تاسعأ

## القسم الثالث المنصوص

۳۸۹	١ ـ مطلقات نيوتن نيوتن .
۳۹۲	٢ ـ الحصية الكرنية لابلاس
490	٣ ـ الصدقة
<b>{•</b> }	<ul> <li>٤ ـ فيزياء الذرة وقانون السبية</li></ul>
٨٠٤	٥ ـ اللاحتمية والمنزعة الذاتية ديتوش
<b>£1</b> Y	٦ ـ مشاكل الحتمية في الفيزياء الكوانتية لوي دوبروي
٤١٦	٧ ـ تطور مفهوم الحتمية كالينا مأر
£Y£	۸_ العلم واقتصاد الفكر
٤Y٧	<ul> <li>٩ ـ اللاحتمية ومفهوم دالواقع، (وجهة نظو الوضعية الجديدة)</li> </ul>
٤٣١	۱۰ ـ تكاملية بور نيلس بور
٤٣٧	۱۱ ـ المكان والزمان في الفيزياء الحديثة
133	٢١ ـ النزعة الإجرائية: التزامن في نظرية النسبية بريدغيان
210	
	,
٤٥٤	١٤ ـ القيمة الموضوعية للعلم بوانكاريه
٤٦٠	١٥ ـ المفاهيم الفيزيائية وموضوعية العالم الخارجيالينشتين
٤٦٣	١٦ ـ باشلار والعقلانية الجديدة
٤٧٣	الم اجم

## مُقَــُدِّمَة الكِتَابُ

تكتسي الدراسات الايستيمولوجية ـ التي تتناول قضايا المعرفة عمامة والفكر العلمي خاصة ـ أهمية بالغة في الوقت الحاضر . بل يمكن القنول إنها الميدان النوئيسي الذي يستقبطب الأبحاث الفلسفية في الفرن العشرين .

صحيح أن الفلسفة الحديثة هي، على العموم، فلسفة في المعرفة، بالمقارنة مع الفلسفة المقديمة، فلسفة اليونبان وفلسفة القرون الوسطى، التي كانت، في معظمها، فلسفة في الوجود، ولكن هناك فرق كبير بين فلسفة المعرفة كيا دشّها ديكارت وحمله موضوعها وشيّد صرحها كانت، وبين المعراسات الايستيمولوجية المعاصرة التي نشطت عقب الثورة العلمية الحديثة التي شهدها العقد الأول من هذا القرن، فرق كبير يعكس ذلك البون الشاسع بين الفيزياء الكلاميكية التي دشنها غاليليو وشيد صرحها نيوتن وبين الرياضيات كها نظمها الميزياء الكلاميكية التي دشنها غاليليو وشيد صرحها نيوتن وبين الرياضيات المائك الميونان وأثراها ديكارت ولينز من جهة، وبين الوياضيات المعاصرة والرياضيات الحديثة، واينشتين وغيرهما من علياء الفيزياء الذرية، وبين الرياضيات المعاصرة والرياضيات الحديثة، من جهة أخرى.

ونحن هنا في الوطن العربي ما زلنا متخلفين عن ركب الفكر العلمي، تقنية وتفكيـراً، وما زالت الدراسات الفلسفية عندنا منشغلة بالأراء المينافيزيقية أكثر من اهتهامها بقضايا العلم والمعرفة والتكنولوجيا، الشيء الذي انعكست آثاره على جامعاتنا ومناخشا الثقائي للعـام. هذا في وقت نحن فيه أحوج ما نكون إلى وتحديث العقل العربي، و وتجديد المفخية العربية».

وغني عن البيان القول بأن وسيلتنا إلى ذلك يجب أن تكون سزدوجة متكماملة: الدفسع بمدارسنا وجامعاتنا إلى مسايرة تطور الفكر العلمي وملاحقة خطاه والمساهمة في إغنائه وإشرائه من جهة، والعمل على نشر المعرفة العلمية على أوسع نطاق من جهة ثانية. إن تنوجيه اهتبهام الطلبة والمتقفين إلى والفلسفات العلمية، التي تعمل جناهدة عبل ملاحقة الفكر العلمي في تطوره وتقدمه تحلّل مناهجه وتدرس نتائجه محاولة استخلاص ما يمكن استخلاصه منه من رؤى فلسفية جديدة وآفاق فكرية رحبة، ضرورة أكيدة، إذا منا نحن أردنا الارتفاع بطلابنا ومثقفينا إلى المسترى الذي يمكنهم من أن يعيشوا عصرهم، عصر العلم والتكنولوجيا، بكل ما يطرحه من مشاكل نظرية وعملية، ويسناهموا في تشييد حضارة عبربية في مستوى حضارة العصر علماً وعملاً.

أضف إلى ذلك أن نشر المعرفة العلمية وأساليب التفكير العلمي على أوسع نطاق، وفي المعاهد والمكليات النظرية بكيفية خاصة، هو الوسيلة الوحيدة التي تمكن من إقامة جسور بين المهتمين بالدراسات النظرية، والمختصين بالأبحاث التطبيقية، الشيء الذي يسهّل التواصل ويساعد على التفاهم ويحقق الحد الأدن من وحدة التفكير والرؤية، بين محتلف قبطاعات المتفين، محتصين كانوا أو غير محتصين.

عباملان، إذن، دفعا بنا إلى المغامرة في ارتباد هذا النوع والجديدة من الدراسات والأبحاث الفلسفية العلمية، خلال عملنا الجامعي في كلية الأداب بجامعة محمد الخاسس بالرباط، وهما نفس العاملين الذين دفعا بنا إلى المجازفة بسطيع هيفه الدروس والمحاضرات، التي نشعر، قبل غيرنا، بما يكتنفها من نقص وما قد يعتربها من غموض أو التباس.

لقد وجدنا في ما لمسناه من إقبال الطلاب على هذا اللون من الدراسات، ما شجعنا على المضي في المغامرة أشواطاً بعيدة، فنقلناها من مستوى الليسانس إلى مستوى الدراسات العليا، حيث حرصنا على إدراج الايستيسولوجيا بين التخصصات التي يتيحها دبلوم الدراسات العليا لطلاب الفلسفة بالمغرب. ولا شك أن طلبتنا المذين يعدون رسائلهم الجامعية في هذا الميدان سيغنون بأبحائهم وبجهوداتهم هذه الطريق التي اقتحمناها، زادنا في ذلك الاقتناع بضرورة الاختيار وصوابه، والصبر في اجتياز عقباته وتحمل عواقبه.

واليرم، إذ نقبل على طبع هـ فـ الدروس والمحاضرات، بعد تنقيحها والتنسيق بينها، لنضع بين أيدي طلابنا مرجماً متواضعاً. تفتقد المكتبة العربية إلى كثير من أمثاله ـ نطمح أن يجد فيه المثقف العربي ما يفتح أمامه نافـ ف على الفكـر العلمي المعاصر، وعـلى جوانب من نظرية المعرفة العلمية، فنحقق بذلـك هدفـين: تشجيع البطلاب على ارتياد هذا النوع من الدراسات والأبحاث، والمساهمة في نشر المعرفة العلمية وأماليب التفكير العلمي في أوسـاطنا الثقافية.

\* \* \*

إن الكتاب الذي نضعه اليوم بين أيدي هؤلاء وأولئك هو مجرد ومدخل». ورغبة منا في أن يكون هذا والمدخل» في متناول الجميع حرصنا عمل التزام التبسيط بقدر الامكان، آملين أن لا يتسبب ذلك في ما ينال من جوهر المسائل أو يزعج المختصين. لقد سلكنا في عرض مسائل هذا الكتاب طريقة مزدوجة: التأريخ لنشوء وتطور هذه المسائل، وتحليلها

تحليلًا يبرز قيمتها الايستيمولوجية ودلالتها الفلسفية. وهكذا مزجنا بين تحليل المنهاج العلمي وتتبع تطور الافكار والنظريات، مكثرين ما أمكن من الامثلة التي حرصنا على استقالتها من التاريخ نفسه، تاريخ الكشوف العلمية وتاريخ تطور التفكير العلمي. ولم يفتنا أن نهرز، من حين إلى آخر ما تكتب القضية المطروحة من صبغة اينديولوجية تتجاوز حدود العلم إلى مجالات الامتغلال الايديولوجي للعلم.

نعم، لقد النزمنا عرض المسائل دون التقيد بوجهة نظر معينة، بل لفد آثرنا عرض وجهات النظر المختلفة، مبرزين وتاريخيتهاه ونقاط قوتها أو ضعفها على ضوء تبطور التفكير العلمي ذاته. فلا حاجة بالقارىء، إذن، إلى اضاعة الوقت في محاولة البحث عن وجهة نظر المؤلف. فلم يكن المؤلف يطمع إلى بناء وجهة نظر خاصة به، في موضوع هو من اختصاص العلماء المختصين، بل كل ما كان يطمع إليه هو أن يتمكن من عرض واضع، قليل الاخطاء، لهذا اللون من المدراسات والابحاث. ومع ذلك، قبان المؤلف ميكون متنكراً المختفة يؤمن بها، إذا ما ادعى أنه عرض مسائل هذا المكتاب عرضاً وبريئاً عايداً»، علماً منه بأن أية كتابة مها كانت، لا بد أن تكون متحازة بوعي من صاحبها أو بغير وعي منه. هناك بأن رؤية موجهة، سواء في العرض أو التحليل أو في النقد وإبداء الرأي، رؤية تستمد مقوماتها ومؤشراتها من الفكر المتقدمي المعاصر، الفكر المذي يكرس العلم والمعرفة العلمية خدمة الانسان، لتطوير وعيه، وتصحيح رؤاه.

. . .

#### والكتاب يشتمل على جزأين:

عالجنا في الجزء الأول مفهوم الايستيمولوجيا وعلاقاتها بالمعراسات المعرفية الأخرى، القديمة والحديثة، منتبعين تطور نبظرة الفلاسفة والعلياء إلى مشكل المعرفة، مركزين على الاتجاهات المعاصرة، مالكين المنهج التباريخي النقدي. وبعد هذا المدخل العبام، خصصنا القسم الأول للفكر الرياضي وتطوره منذ اليونان إلى اليوم، مركزين على القضايا التي تناولها فلسفة الرياضيات، وابطين بين هذه وتطور الفكر العقلان، مخصصين الفصل الأخير منه لإبراز المعالم الرئيسية لمعقلانية المعاصرة، ثم أردفنا ذلك كله بمجموعة من النصوص تتناول أهم القضايا المطروحة خلال العرض بأقلام كبار الرياضيين المختصين.

أما الجزء الشاني فقد خصصناه للمنهاج النجريبي وتنظرر الفكر العلمي في مبدان الفيزياء، منذ بيكون وغاليليو إلى الفيزياء الذرية، مركزين على الجانب المعرفي، غير مغفلين الإشارة إلى بعض الكشوف العلمية التي تلقي الضوء على المقضايا الايستيمولوجية المطروحة وتبعل القارئ، غير المختص يدرك منابعها وإطارها العلمي والشاريخي. وأخيراً ختمنا هذا الجزء، كما فعلنا في الجزء الأول، بنصوص تتاول أهم القضايا الايستيمولوجية الحديثة والمعاصرة في موضوع الفيزياء، بأقلام كبار العلماء المختصين.

. . .

وبعد، فإن الكتباب. كها قلمنا عبرد مدخل. هدفه متواضع، وهو تمكين السطالب والمثقف غير المختص من الإطلالة على الفكر العلمي الحديث والمعاصر. فإن طلابنا بكلية الأداب بالرباط، الذين شجعنا اهتهامهم بهذا اللون من الدراسات على المجازفة بسطيع هذه الدروس والمحاضرات، نهدي هذا الكتاب، راجين أن يجد فيه عامة المثقفين ما يثير اهتهامهم ويستفز فضوهم. والله ولي التوفيق.

الدكتور عمد عابد الجابري الدار البيضاء، أيلول/ سيتمبر 1977

## لافجزؤ لالأوق

تطوّرالفِكرالرئاضي والعِقبلانيذالمعَاصِرَة

دراستات ونصكوص في الايبشة بمولوجيا المعتاصرة



## مَــُذَخِـَـَلَـعَـَـَـَامَ : الايـُـبـشــتيمُولوجيَــَا وعلَافــَامًا بالدِّراسَـاتِ المعرفِيَّة الأَخِـرَى

## أولًا: ملاحظات أولية

لعل أول ما يواجهنا من مشاكل ايستيسولوجية عندما نقدم عمل دراسة همذا اللون المحديد من الدراسات والأبحاث التي تتخذ المعرفة موضوعاً لها، هو مشكل الايستيسولوجيا ذاتها: أعني تعريفها، وتحديد ميدان البحث الخاص بها، وبيان غايتها، والكشف عن طبيعة العلاقات القائمة بينها وبين العلوم القريبة منها، أو المتداخلة معها.

ذلك لأن هذا والعلم، أو على الأصع هذا النوع من الدراسات والإبحاث، قديم جداً وحديث جداً، في آن واحد. ومعروف لدى الجميع أن محاولة الفصل في الشيء المواحد بين ما هو قديم وما هو جديد، محاولة صعبة شاقة، خصوصاً عندما يتعلق الأمر بجيدان المعرفة البشرية التي تتداخل أجزاؤها وتتشابك فروعها، والتي تشكّل، عمل الرغم مما يحدث فيها من قفزات وثورات، سلسلة متراصلة الحلقات، يصعب أحياناً، إن لم يكن يستحيل، فصل بعضها عن بعض، أو بجموعة منها عن السلسلة كلها، فصلاً نهائياً تاماً.

هذا من جهة، ومن جهة أخرى، فإن البحث في مثل هذه القضايا (تعريف العلم وبيان موضوعه ومناهجه وغايته، وتحديد علاقاته بغيره من العلوم... الخ)، هو من جلة الابحاث التي تنتمي بشكل أو بآخر إلى عالم الفلسفة. ومعروف كذلك أن عزل وشيء ما عن الفلسفة، لا تخلف أن عزل وشيء ما عن الفلسفة، لا تخلفه ميداناً لبحث مستقبل، لهو من أصعب الأصور، خصوصاً إذا كان موضوع هذا والشيء ينتمي إلى عالم الفكر والنظر، لا إلى عالم المادة والمواقع. فلك لأن من خصائص الفلسفة أنها نظل دوماً تلاحق موضوعاتها، وتطاردها في بيوتاتها الجديدة، فتلون بلونها، وتطور بنطورها، وتختني بنقدم البحث فيها. إن هذا، بالضبط، هو مر بقاء الفلسفة حية على الدوام، متجددة باستمرار.

وصعوبة ثالثة لا بد من التنبيه إليها هنا، وهي أن الدراسات الايبستيمولوجيـة تتناول،

من جملة ما تتناوله بالتحليل والنقد، نشائج العلوم، السطيعية منها والانسانية، أنها من هذه الناحية نوع من وفلسفة العلوم». ولذلك فإنه من المنتظر ـ بل إن هذا هو الواقع ـ أن تصطبغ الشاويلات الفلسفية للكشوف العلميسة، التي تتم في هذا الحسدان أو ذلك، بسالصبغة الايديولوجية، الشيء الذي يجعل من الصعب جداً، تحديد إطار هذا والعلم، وبيان غاياته وحدود آفاقه، بكيفية موضوعية دقيقة.

أضف إلى ذلك صعوبة أخرى خياصة، وهي أن مصطلح «ايستيمولوجيا»، يختلف مدلوله، صحة وضيفاً، من لغة إلى أخرى. وعدم اتضاق اللغيات الحية، لغيات العلوم العصرية، على مدلوله وحدود موضوعه، يعني أن مجال البحث الخاص جذا اللون الجديد من المدراسات التي تتخذ المعرفة موضوعاً لها، ما زال غير واضح المعالم بالشكل الكافي، وأن طبيعة القضايا التي يجب أن يتناولها ما زالت موضوع خلاف، مما يفسح المجال واسعاً للخلط وعدم اللدقة في استعمال هذا المصطلح الجديد، القديم.

غير أن جدَة هذا المصطلح، أو على الأقبل شيوعه البواسم في الأوساط العلمية والفلسفية المعاصرة، دليل على أن هناك فعلاً مشاكل جديدة، أو نظرات جديدة إلى مشاكل قديمة، تدعو الحاجة إلى جعلها موضوعاً لعلم جديد، حتى يتسنى حصرها وتوضيح إطارها، ودراستها دراسة منظمة دقيقة.

فيا هو هذا والعلم، إذن؟ وكيف نميّزه عن غيره من العلوم والدراسات المتداخلة معه. أو المتاخمة له؟

## ثائياً: تعريف

الايستيمولوجيا Epistémologie مصطلح جديد، كيا قلنا، صيغ من كلمتين يونانيتين Epistémé ومعناها: علم، وLogos ومن مصانيها: علم، نقد، نظريسة، دراسة... فالايستيمولوجيا، إذن، من حيث الاشتقاق اللغوي هي وعلم العلوم، أو والدراسة النقدية للعلوم... وهذا ما لا يختلف كثيراً عن معناها الاصطلاحي.

يعرف الالاند Lalande في معجمه الفلسفي، الايستيسولوجيا بأنها: وفلسفة العلوم، ثم يضيف: وولكن بمعنى أكثر خصوصية. فهي ليست، بالضبط، دراسة المناهج العلمية، هذه المدراسة التي هي موضوع الميتودولوجيا والتي تشكيل جزءاً من المنطق، وليست كذلك تركياً أو استباقاً للقوانين العلمية (على غرار ما يفعل المذهب الوضعي أو المذهب التطوري)، وإنما هي أساساً المدراسة النقدية لمبادى، هناف العلوم، ولفروضها ونتائجها، بقصد تحديد أصلها المنطقي (لا السيكولوجي) وبيان قيمتها وحصيلتها الموضوعية».

واضع أن لالاند يحرص هذا عبل التعيية بين الايستيسولوجيا من جهة، وبين الميتودولوجيا وفلسفة العلوم، بمعناها العام، من جهة أخرى. وواضع كذلك أنه لم يأت عبل ذكر نظرية المعرفية Gnoséologie أو Théorie de la connaissance لانها تختلف في نظره، وفي نظر الفرنسيين عامة، عن الايستيمولوجيا بمعناها والمدقيق الخاص.

إن حرص الاند على التمييز بين هذه الأنواع من الدراسات والأبحاث التي تشاول، بشكل أو بآخر، المعرفة البشرية، دليل على أن هناك احتمالاً قوياً للخلط بينها، نظراً لتداخلها أو مناخمة بعضها لبعض. إن هذا الاحتمال صحيح تماماً... وصحيح كذلك أن الاند قد وقع هو نفسه في خلط من هذا النوع، كان يجيزه عصره، وذلك عندما جعل الميتودولوجيا Méthodologie جزءاً من المنطق، مسايرة منه للتقليد المدرسي الفرنسي الذي كان سائداً إلى عهد قريب، والذي كان المنطق يصنف بموجبه إلى صنفين: المنطق العام؛ والمقصود منه، المنطق الصوري الذي لا يهتم بمادة المعرفة، بعل بصورتها فقط، والمنطق الحاص أو المنطق التطبق؛ الذي يدرس المناهج الخاصة بكل علم. كان هذا متعارفاً عليه في عهد الانتفائ، أما في الوقت الحاضر فقد استقلت الميتودولوجيا بنفسها استقلالاً تاماً، في عهد الانتفائ، أما في الوقت الحاضر فقد استقلت الميتودولوجيا بنفسها استقلالاً تاماً، لتشكل علماً خاصاً هو اعلم المناهج»، وأصبح المنطق منطقاً واحداً، هو المنطق الصوري في شكله الحديث.

وفي ما عدا ذلك، فإنه ما زال من الصعب جداً إقامة فواصل أو حدود نهائية بين الايستيمولوجيا وغتلف المراسات والأبحاث المشابة لها، كتلك التي ذكرها لالاند قبل. فالغالب أن الايستيمولوجيا تتاول مسائل هي بالأصالة من ميدان الميتودولوجيا أو المنطق أو فلسفة العلوم أو نظرية المعرفة، مما حدا بأحد الباحثين إلى القول: «سواء سميناه منطقاً خاصاً، أو منطقاً كبيراً، أو نظرية اليقين، أو نظرية المعرفة، أو ايستيمولوجيا، أو كنوزيولوجيا Gnoseologie أو علم المعاير Criteriologie، أو النقد، فإن البحث اللّي نقوم به، كان هدفه دوماً، بشكل أو بآخر، هو بيان شروط المعرفة البشرية وقيمتها وحدودها ألا ومثل هذا، تقريباً، يفعل الانكليز والطلبان، إذ يجمعون تحت مصطلح دايستيمولوجي، تلك الدراسة النقدية التي أشار إليها الالاند، ونظرية المعرفة والميتودولوجيا، أما الألمان فهم يميزون في لغتهم بين نظرية الموقة وبين الايستيمولوجيا، وإن كانوا يعنون بهذا المصطلح الأخبر، فلمنفة العلوم جمعها أله.

ومهمها يكن، فإن كملا الموقضين ـ التمييز بدين همذه الأنبواع من المدراسيات التي تهتم بالمعرفة، أو عدم التمييز بينها ـ بجكن تبريره:

إن التمييز بين سوضوصات البحث الخاصة بكل علم ضرورة منهجية: فالعلوم إنما يختلف بعضها عن بعض باختلاف موضوعاتها، أو على الأقل، باختلاف مستويمات التحليل

Robert Bianché, L'Episiémologie, que sais-je? no. 1475 (Paris: Presses universitaires (1) de France, 1972), p. 21.

Van Rict, Epistémologie thomiste 637.

A. Varieux-Reymont, Introduction à l'épistémologie, coll. SUP (Paris: Presses uni- (Y) versitaires de France, 1972), pp. 7-8.

الذي نقوم به، عندما يكون الموضوع واحداً. فلكي تكون الايستيمولوجيا علماً مستقلًا لا بد لها من موضوع واحد ومحدد.

هدا من جهة، ومن جهة أخرى، يمكن تسبرير مشروعية عدم التعييز بسين الايستيمولوجيا والميتولوجيا ونظرية المعرفة وفلسفة العلوم، لكونها جمعاً متداخلة متشابكة، إلى الحد الذي يصعب معه تقرير ما إذا كانت قضية ما من قضايا المعرفة تخص الواحدة منها دون الباقي. فإذا كانت الايستيمولوجيا هي، كما قلنا، الدراسة النقدية، لمبادىء العلوم وفروضها ونتاتجها بقصد تحديد قيمتها ونفعها، فإنه من الصعب القيام مشلاً، بنقد نشائج المعلوم دون البدء أولاً بفحص المنهاج الذي اتبع للحصول عليها. وفحص المناهج هو من الحتصاص الميتودولوجيا بالذات، كما أن نقد النشائج، وبالشالي تساويلها، هو أيضاً من اختصاص فلسفة العلوم، وهو شيء يمس كذلك، بشكل أو بآخر، نظرية المعرفة، خصوصاً عندما ننظر إلى هذه النتائج من زاوية مدى تعبيرها، تعبيراً صادقاً أو غير صادق، كاملاً أو غير كامل، عن الحقيقة الموضوعية.

ومع ذلك فإن الايستيمولوجيا أخدت تفرض نفسها، في العصر الحاضر، ك دعلم، قائم الذات، يختلف من عدة وجوه، عن كمل واحدة من هذه المدراسات والأبحاث التي أشرنا إليها. ولذلك كان من المفيد، في مدخل كهذا، البدء بإبراز أوجه الاختلاف هذه، حتى نتمكن من أن نكون لأنفئ صورة واضحة، بقدر الإمكان، عن هذا اللون الجديد من الدراسات والأبحاث، علماً بأن الصورة الواضحة والكاملة عن علم من العلوم لا يمكن الحصول عليها إلا بعد الانتهاء من استعراض جميع مسائله، أو على الأقبل، بعد التقدم أشواطاً بعيدة في دراسته.

### ثالثاً: الايستيمولوجيا ونظرية المعرفة

درجت المؤلفات الفلسفية التقليدية على تصنيف موضوعات الفلسفية إلى ثلاثية أقسام رئيسية:

1 ـ الأنطولوجيا Onthlogic وتعني كلاسيكياً , البحث في الوجود المطلق، الوجود العام المتحرر من كل تحديد أو تعيين. وبعبارة أرسطو «البحث في الوجود بما هـ موجود»: فإذا كانت الطبيعيات تدرس الوجود باعتباره أجماماً متغيرة، والرياضيات تتناوله من حيث هو كم ومقدار، فإن الانسطولوجيا تختص بالبحث في الموجود على العموم، فتحاول بيان طبيعته، والكشف عن مبادته الأولى وعلله القصوى وخصائصه العامة. (مثال ذلك: ما أصل الكون؟ هل هو حادث أم قديم؟ ما حقيقة النفس؟ هل هي فانية أم خالدة؟ وما عـلاقتها بـالبدن؟ وهل الانسان غير أو مسير. . . إلى غير ذلك من المسائل الميتافيزيقية المعروفة).

٢ ـ تظرية المعرفة Gnostologie وتختص بالبحث في امكانية قيام معرفة ما عن الوجود

يمختلف أشكاله ومظاهره. وإذا كانت المعرفة محكنة، فها أدواتها، وما حدودها، وما قيمتها؟ من البحث في هذه الفضايا وأمثالها، تفرّعت المذاهب الفلسفية المعروفة. وبغض النظر عن مذهب الشك الملتي لا يمكن الدفاع عنه، رغم حجج الشكاك القدامي والمحدثين، فإن المذاهب الرئيسية في مشكلة المعرفة هي التالية: المذهب الفقل الذي يرى أن العقل بما ركب فيه من استعدادات أولية أو مبادىء قبلية هو وسيلتنا الوحيدة للمعرفة المقينية. المذهب الحيي أو التجريبي الذي يرجع المعرفة كلها إلى ما تمدننا به الحواس، باعتبار أن العقل المصفحة بيضاء، لمن فيه إلا ما تنقله إليه حواسنا، والمذهب الحسمي الذي يذهب إلى أن الطريق الصحيح للمعرفة، الجديرة بهذا الإسم، هو الحدس (مع الاختلاف حول مفهوم الحدس ذاته). أما بخصوص قيمة المعرفة التي يمكن للإنسان الحصول عليها بالحس أو بالعقل أو بها معاً، فيمكن التميز بين مذهبين رئيسيين: النزعة الوثوقية ـ المدوغهائية ـ التي ترى أن المعرفة البشرية محدودة بالمعطيات الحسية، وبالتالي فإنها، على الرغم من أهمية دور العقل فيها، لن تكون إلا نسبية (النزعة الكانية بالخصوص).

٣ ـ والمبحث الأخير، من المباحث الكلاسيكية للفلسفة، هو الاكسبولوجيا Axinhogie أي المبحث في القيم: قيم الحق والخير والجهال، وهي الموضوعات التي يتناولها، على السوالي علم المنطق، وعلم الأخلاق، وعلم الجهال، بالمعنى التقليدي لهذه والعلوم؛ التي توصف بأنها علوم معيارية لكونها تهتم بما ينبغي أن يكون، وذلك في مضابل العلوم الموضعية التي يقتصر اهتمامها في ما عر كائن.

يتضع من ذلك، إذن، أن هناك وشائع من القرب متينة بين الايبستيمولوجيا والفلسفة بكيفية عامة، وينها وبين نظرية المعرفة بكيفية خاصة. وإذا كان كثير من المباحثين المعاصرين يرون ضرورة التمييز بينها استناداً إلى أن الايبستيمولوجيا تهتم بالمعرفة العلمية وحدها، في حين تتناول نظرية المعرفة بشكلها التقليدي المعروف، أنواع المعارف كلها، فإن مثل هذا الفصل لا يخلو من الغلو والاصطناع.

نعم من الممكن دوماً التعييز بين المعرفة العلمية التي تعتمد القياس والتجارب وتستعين بالآلات الدقيقة التي تكشف للإنسان عمّا تعجز عن بلوغه حواسه، والتي تخشع للنقد الصارم والمراجعة المتواصلة، وبين المعرفة العامية الحسية التي بإمكان منطلق الناس الحصول عليها بواسطة حواسهم وعقولهم وعبراتهم اليومية. كها أنه يمكن التمييز بين هذين النوعين من المعرفة وبين نوع ثالث يعبر عنه عادة به المعرفة القلبية (أو الحدسية، أو الصوفية) وهو نوع تمسك به كثيرون، باعتباره النوع الأرقى، والطريق المثل لبلوغ الحقيقة.

وبغض النظر عن هـ ذا النـوع الشالث الـذي يتجـاوز الإدراك الحـي والنظر العقـلي والبحث العلمي ـ وقد يستخف بهذه الطرق وبطعن فيها جميعاً ـ والذي هو، عل كل حال، ليس في مناول جميع الناس، يمكن القول إن الفصل بين والمعرفة العامية، و والمعرفة العلمية، لا يقوم على أساس مثين، خصوصاً وهو يستند في الغالب على اعتبار والمعرفة العامية، معرفة

أولى دنيا، و والمعرفة العلمية، معرفة ثانية عليا. ذلك لأن حواسنا هي وسيلتنا الأولى والاخيرة لاكتساب هذين النوعين من المعرفة: وسيلتنا الأولى لمعرفة العالم الخارجي والدخول معه في علاقات. . . ووسيلتنا الأخيرة لتحصيل المعرفة العلمية ذائها. فإذا كانت هذه الاخيرة تمتاز بكونها تعتمد القياس والآلات، فإن نشائج القياس وما تشير إليه الآلات هو جزء من هذا العالم الخارجي نفسه، جزء من المعطيات الواقعية التي لا سبيل لنا إلى معرفتها غير الحواس. إن الآلات تحتاج، مهما كانت دفتها، إلى شخص يقرأ أو يسمع أو يلمس ما تسجله أو تشير إليه. وبالتالي لا بد من الحواس التي تنقل رموز الآلات إلى الدماغ، لتتحول بعد ذلك إلى معرفة علمية.

هنا، إذن، وفي إطار المعرفة العلمية ذاتها، يمكن أن تشار، بصورة أو باخرى، تلك المشاكل التي شغلت الفلاسفة منذ اليونان إلى العصر الحديث، والمتعلقة بقيمة ما تمدنا به الحواص وما يدلنا عليه العقل، وعلاقة العقلي بالحسي، بل علاقة الذات بالموضوع، ومدى موضوعة العالم الخارجي، إلى غير ذلك من المشاكل الفلسفية التي كانت، وما تزال، ميدان خصباً للنظر الفلسفي. بمل إن بعض هذه المسائل قد أثيرت في ميدان العلم ذاته ميدان المبكروفيزياء محينا العلم ذاته ميدان المبكروفيزياء حينا العلم فاته عيدان المبكروفيزياء حينا الاحقا العلماء المختصون في الفيزياء الذرية أن طريقة القياس وأدواته تتدخل تدخلاً لا يمكن التخلص منه، وبالتالي لا يمكن التغاضي عن تأثيره، في التناشج المحصل عليها، بما يجعلها احتيالية، لا حتمية، يختلط فيها الذاتي بالموضوعي إلى حد كبير. وتلك إحدى القضايا المرتبعية التي تهتم بها ونظرية المعرفة، الحديثة، والتي عجلت بقيام وتلك إحدى القضايا المرتبعية التي تهتم بها ونظرية المعرفة، الحديثة، والتي عجلت بقيام الايستيمولوجيا كعلم مستقل، كما منرى ذلك بعد.

حناك إذن اتصال وانفصال بين نظرية المعرفة بمناها الفليفي العام، وبين الايستيمولوجيا بمعناها والمدقيق الخاص». وإذا كان الاتصال هو المنظهر البارز على صعيد التحليل الفليفي المجرد، فإن الواقع التاريخي واقع تنظور العلوم، قد فرض نوعاً من الانفصال بينها، نوعاً من القطيعة الايستيمولوجية. وكيا سنرى فيا بعد، فإن من نتائج هذه الفقيعة، التي تبلورت مع بداية هذا القرن، أن أصبحت الايستيمولوجيا من اختصاص العلياء، بينيا بقيت نظرية المعرفة بمشاكلها التقليدية من مشاغل الفلاسفة ودارمي الفلسفة. قضايا الأولى تطرح نفسها على العالم المختص في ميدان اختصاصه وماعة عارسته لأبحاثه، أما مسائل الثانية فقد كانت وما تزال عبارة عن قضايا فكرية يطرحها الفيلسوف بمنهجه التأمل أو بطريقته التحليلية.

## رابعاً: الايبستيمولوجيا والميتودولوجيا

إذا كانت نظرية لملعرفة أعم من الايبستيمولوجياء فإن هذه الاخبرة، هي بدورهـا أعـم و «أعـمق» من الميتودولوجيا.

والميشودولوجيا (من Méthodos اليونيانية، ومعنياهما البطريق إلى. . . المنهياج المؤدي

إلى...) هي علم المتناهج، والمقصود هنا: منساهج العلوم. والمنهساج العلمي هـو جملة العمليات العقلية، والخطوات العملية، التي يقوم بها العالم، من بداية بحثه حتى نهايته، من أجل الكشف عن الحقيقة والبرهنة عليها.

وبما أن العلوم تتهاييز بموضوعاتها، فهي تختلف كذلك بمناهجها. ولذلك لا يمكن الحديث عن منهاج عبام للعلوم، للكشف عن الحقيقة في كبل ميدان، ببل فقط عن مناهج علمية. إن لكل علم منهاجه الخاص، تفرضه طبيعة موضوعه.

هذه ملاحظة أولى، والملاحظة الثانية هي أن الميتردولوجيا لاحقة للعصل العلمي وليست سابقة عليه. بمعنى أن المختص في علم المناهج - فيلسوفا كان أو عالماً - لا يوسم للباحث الطريق التي يجب أن يسلكها، بل إنه بالعكس من ذلك، يتعقبه ويلاحق خطواته الفكرية والعملية: يصفها ويحلّلها ويصنّفها، وقد يناقش وينتقد، كل ذلك من أجل صياغتها صياغة نظرية منطقية قد نفيد العالم في بحث، وتجعله أكثر وعياً لطيعة عمله. وكيا يقول وكلود برناري: فإن العمليات المنهجية وطوق البحث العلمي ولا تتعلم إلا في المخبرات، حينا يكون العالم أمام مشاكل الطبعة وجهاً لوجه، يصارعها ويشتك معها. فإلى هنا يجب توجيه الباحث المبتدىء أولاً. أما البحث الوثائقي L'Erudition والنقد العلمي فهيا من شأن توجيه الباحث المبتدى، ولا يمكن أن يشمرا إلا بعد البدء في التدريب عمل العلم وتحصيله في معبده الحقيقي، أي في المختبر العلمي». ثم يضيف قدائلًا: «إن العمليات الفكرية الامتدلالية لا بد أن تشوع لمدى المجرب، إلى غير نهاية، فطرأ لتنوع العلوم، ولتفاوت الحالات التي يعالجها - العلم - صعوبة وتعقيداً. إن العلماء، وبالذات المختصون منهم في العلم المختلفة - هم وحدهم المؤهلون للخوض في مثل هذه المسائل».

وهكذا، فإذا كانت الايستيمولوجيا تشاول بالدرس والنقد مبادىء العلوم وفروضها ونتائجها لتحليد قيمتها وحصيلتها الموضوعية - كها يقول الاند - فإن الميتودولوجيا تقتصر، في الغالب على دراسة المناهج العلمية، دراسة وصفية تحليلية، لبيان مراحل عملية الكشف العلمي، وطبيعة العلاقة التي تقوم بين الفكر والواقع خيلال هذه العملية. هناك إذن فرق ينجها في مسترى التحليل: إن مستوى التحليل في الميتودولوجيا، علاوة على كونها تتناول كيل علم على حدة، مقصور في الغالب على الدراسة الموصفية، في حين أن الايستيمولوجيا، علم على حدة، مقصور في الغالب على الدراسة الوصفية، في حين أن الايستيمولوجيا، فضلاً عن طموحها إلى أن تكون نظرية عامة في العلوم، ترتفع إلى مستوى أعلى من التحليل، مستوى البحث التقدي الرامي إلى استخلاص الفلسفة التي ينطوي عليها، التحليل، مستوى البحث التقدي المائل التي تتناولها بالنقد، المناهج العلمية ذاتها، ضحتها، وتعمل على معالجتها، وكها يقول «جان بيناجي» بحق، فإن «التفكير تبحث عن تغرانها وتعمل على معالجتها، وكها يقول «جان بيناجي» بحق، فإن «التفكير العلم» وذلك، أزمات تنشأ بسبب خطأ في الايستيمولوجي يولد دائها بسبب «أزمات» هذا العلم أو ذلك، أزمات تنشأ بسبب خطأ في

Claude Bernard, Introduction à l'étude de la médecine expérimentale (Pans: Libraine (£) delagrave, 1920), p. 357.

المناهج السابقة وتعالج باكتشاف مسأهج جديدة»". ومن هنا يكن القول: «إن الايستيمولوجيا هي ميتودولوجيا من الدرجة الثانية».

ولكن ماحدود هذه والدرجة الثانية؛ ألا يُفهم من هذا أن الايستيمولوجيا وفلسفة العلوم اميان لمسمى واحد؟

## خامساً: الايستيمولوجيا وفلسفة العلوم

وفلسفة العلوم، مصطلح غنامض عائم: فكن تفكير في العلم، أو في أي جنائب من جوانبه، في مبادئه أو في أي جنائب من جوانبه، في مبادئه أو فروضه أو قوانيه، في نشائجه الفلسفية أو قيمته المنطقية والأخلاقية، هنو، بشكل أو بناخر، وفلسفة للعلم، وحسب رأي مؤلفين أصريكيين مصاصرين، يمكن المنطقة في العلم، من وجوه أربعة:

 دراسة علاقات العلم بكل من العالم والمجتمع، أي العلم من حيث هـ وظاهـرة اجتماعية.

- ـ محاولة وضع العلم في المكان الحاص به ضمن مجموع القيم الانسانية.
  - \_ الرغبة في تشبيد فلسفة للطبيعة انطلاقاً من نتائج العلم.
    - التحليل المنطقى للغة العلمية<sup>10</sup>.

واضح أننا هنا أمام ميادين واسعة وغنافة يمكن أن تتزاحم فيها وجهات النظر المتباينة ، الاجتهاعية منها والأخلاقية والمفلسفية والمعلمية . . وإذا نحن تركنا جانبا ، مسألة علاقة العلم بصاحبه وبالمجتمع ومسألة وضعه في إطار بجموع القيم الانسانية ، وقصرنا اهتهامنا على والوجهين الثالث والرابع ، فإننا منجد أنفسنا أمام ذلك الصراع المحتدم في عالم الفكر المعاصر ، وداخيل أروقة العلم نفسه ، بين وجهات النظر الموضعية (القباعية منها والحديثة) ، الوجه الرابع ، ووجهات النظر التطورية على اختلاف أشكالها وميادينها ، الوجه الرابع ، ووجهات النظر التطورية على اختلاف أشكالها وميادينها ، الوجه النالث ، فلندأ إذن ، بالتعرف ، بشكل موجز ، على وجهات النظر هذه .

Logique et connaissance, sous la direction de Jean Haget (Paris: Gallimard, 1969), (c) p. 78.

H. Feigl et M. Brodbek, cité par: Blanché, L'Epistémologie, p. 16.
 انظر أيضا: زكي نجيب عصود، المتطق الوضعي، ٢ ج، ط ٤ (القاهرة: مكتبة الأنجار المصرية، ١٩٦٦)،
 ج ٢٠ ص ٣٨.

#### ١ ـ وجهة النظر الوضعية

#### أ ـ وضعية أوغست كونت

يرتبط، اسم والوضعية: Positivisme بأوغست كنونت (١٧٩٨ - ١٨٥٧). لقد عماش هذا المفكر الفرنسي في ظل الأوضاع التي أعقبت الثورة الفرنسية، فراعه مما أصاب المجتمع الفرنسي أنذاك من فوضى وتمرّق، وعزا ذلك إلى تشافر الأفكار. وتساءل: كيف يمكن تحقيق الانسجام في ميدان الفكر، هذا الانسجام الذي يشوقف عليه، في ننظره، التخفيف من حدة تنازع العواطف وتنافر الأعمال.

لقد لاحظ أوغست كونت أن الاختلاف في ميدان الفكر والنظر إنما يقوم في المجالات التي يبتعد فيها الانسان بتفكره، عن الواقع، حيث يتناول بالبحث والمناقشة أموراً لا سيل إلى مصرفتها والكشف عن كنهها، كالبحث في جواهر الأشياء وأمبابها الأولى وغاياتها القصوى، والذي اكتبى أول الأمر طابعاً لاهوتياً وهمياً (الحالة اللاهوتية)، ثم طابعاً ميتافيزيقياً تجريدياً (الحالة الميتافيزيقية). أما حينها ينصرف الفكر البشري عن هذه المواضيع الفارغة ويكف عن التأملات الميتافيزيقية، ويقصر اهتهامه على ملاحظة الظواهر والتركيز على المعلاقات التي تربط بينها، فإنه يتوصل إلى القوانين التي تتحكم في الظواهر والوقائع، وتجمع شتاتها وتجعلها في متناول الانسان فيستفيد منها فكراً وعملاً. ففي هذه الحالة، التي تمثل أرقى مراحل تطور الفكر البشري، (الحالة الموضعية، أو حالة الحقائق الواقعية) بحصل الاتفاق ويزول الاختلاف. وهذا ما تشهد به العلوم الوضعية من رياضيات وطبيعيات، حيث يتفق ويزول الاختلاف. ويتقدمون، ولنقلك كنان من الضروري، لإنقاذ الفكر البشري من البحون، ويتعاونون، ويتقدمون، ولنقل في هذه العلوم للتعرف على مناهجها، وحصر النها النها واستخلاص الدروس من تقدمها، ودفع هذا التقدم نفسه خطوات أخرى إلى الأمام.

لقد اهتم أوغبت كونت بتصنيف العلوم اهتهاماً بالغاً، فرتبها حسب درجتها من التعميم والتجريد نزولاً، ومقدار تعقيدها وتشابكها صعوداً، إلى سنة أصناف: الرياضيات، الفلك، الفيزياء، الكيمياء، البيولوجيا، السوسيولوجيا (أو الفيزياء الاجتهاعية). أما بقية العلوم فهي، في نظره، إما مجرد تطبيق لعلم آخر، كالطب الذي هو تطبيق للفيزيولوجيا، أو عبرد علوم في الظاهرة، لا في الحقيقة والواقع، كالنحو واللغة... أما علم النفس فليس علماً مستقلاً، لأن موضوعه تتقاسمه الفيزيولوجيا والسوسيولوجيا.

وإذا كانت الدراسات التي تتناول المجتمع لم تبلغ مستوى العلوم الوضعية، فمذلك لأن الابحاث التي من هذا النوع كانت دوماً سجينة التفكير المينافيزيقي، أما السوم، ومع أوضست كونت، فلقد أصبح من الممكن، بل من الواجب، بفضل تقدم العلوم الوضعية، إنشاء علم اجتهاعي وضعي يكون للمجتمع كالفيزياء بالنبة إلى الطبيعة. وتلكم هي المهمة الرئيسية للفلسفة الرضعية التي نادى جا أوغست مؤسس علم الاجتهاع.

غير أن هذه الفلسفة الوضعية لا يمكن أن تقوم على الوجه المطلوب، إذا بقيت العلوم غارقة في تخصصها، بعيدة عن بعضها، لا يدري المختص في إحداها ما يجري في الأخرى. ولمذلك بات من الضروري العمل على تجنب ما قند تتعرض له المعرفة العلمية من تشت وتناثر نتيجة المغالاة في التخصص، الثيء الذي لن يستغله غير الفيلسوف المنافيزيقي الذي ينصب نفسه فوق العلم والعلماء والذي يشطاول على المعارف العلمية ليؤولها تأريلا مينافيزيقياً، يخدم وجهة نظره ككل، أو رأيه في إحدى القضايا التي يتركها العلم جانباً، لكونها قضايا مينافيزيقية لا يجدي البحث العلمي فيها شيئاً. . . وليس من سيل إلى سدّ الحباب في وجه المشافيزيقية وأصحابها، سوى إنشاء اختصاص علمي جديد يضاف إلى الأختصاصات القائمة، تكون مهمته ودراسة التعميات العلمية، عما ميزودنا بفليفة علمية، هي وفلسفة العلوم؛ بالذات.

يقول أوغست كونت: ولتقم طبقة جديدة من العلماء المكونين تكويناً ملائهاً، وفي ذات الوقت غير مستغرقين في الدراسات التخصصية في أي فرع من فروع الفلهة الطبيعية من تكون مهمتها، وانطلاقاً من الأخذ بعين الاعتبار الحالة الراهنة لمختلف العلوم الوضعية، تحديد روح كمل منها، أي من العلوم، تحديداً دقيقاً، والمكثف عن علاقاتها وتسلمها وتلخيص جميع مبادئها المخاصة، إن كان ذلك محكناً، في عدد قليل من البادىء العامة المشتركة بينها، مع التقيد دوماً بالمبادىء الاساسية للمنهاج الوضعى، أنه .

وهكذا، فإن فلسفة العلوم في تصور أوغست كونت، هي عبارة عن: ونظرة وحيدة تركيبة، معاً، يلقيها المرء على جميع العلوم، وعلى القوانين التي تكشف عنها، والمناهج التي تستخدمها، والضايات التي يجب أن تسعى إليها ". إن فلسفة العلوم، بهذا المعنى، هي البيل العلمي الوضعي، للفلسفة المبتاعية (السوميولوجيا) التي أنساها أوغست كونت، الوجهان المتكاملان للفلسفة الموضعية التي نبادى بها هو نفسه، الني ترى، كما أشرنا إلى ذلك قبل، أن الفكر البشري غير قيادر على معرفة جوهر الأشياء لاكتشاف ما هر منها ثابت يتكور، أي ما ندعوه والقوانين، وسالتالي، فإن الفلسفة الأشياء لاكتشاف ما هر منها ثابت يتكور، أي ما ندعوه والقوانين، وسالتالي، فإن الفلسفة يجب أن تقتصر على إنشاء تركيات من هذه القوانين. . لا غير.

#### ب ـ الوضعية الجديدة

ولمل جانب وضعية أوضت كنونت وأتباعه، التي كانت تشكّمل في فرنسا: والفلسفة الرسمية للعلم في القبرن التاسيع عشره، عرفت المبانيا، خبلال نفس القرن، اتجاهاً وضعيـاً ظاهرياً تزعّمه العالم الفينزياتي، الفيلسوف أرنست ماخ (١٨٣٨ - ١٩٦٦) Ernest Mach.

 <sup>(</sup>٧) المفصود بالفاحة الطبيعية عنا: الفيزياء والعلوم الطبيعية على العموم.

Auguste Comte, Cours de philmophie positive (Paris: Librairie Garnier Frères, (A) [s.d.]), tome I, lère leçon.

 <sup>(</sup>٩) لبغي برول، فلسفة أوكست كمونت، نرجمة عمود قياسم والسيد ببدوي (القاهرة: مكبة الأنجار المصرية، [د. ت.])، ص ١٣٦.

لقد كان لهذا الاتجاه النظاهراتي الملذي يرتبط مباشرة بلا مادية بمركل، رد فعمل عنيف ضد الفلسفة المثالية الألمانية (فلسفة المطلق و والشيء في ذاته التي حمل لواءها كل من فخته وشلينج وهيغل) من جهة، وضد النزعة الميكانيكية (التي سادت في مجال فلسفة الطبيعة منذ نيوتن) من جهة أخرى.

لقد غالى ماخ في نزعته الظاهراتية الحسية غلواً كبيراً. فهمو يرى أن السطيعة، بالنسبة إلى الإنسان، هي جملة العناصر التي تقلمها له حواسه، ومن ثمة فإن المصدر الوحيد للمحرفة هو الإحساس. والإحساسات، في نظره، ليست «رموزاً للأشباء»، كيا يتوقع النباس عادة، يمل إن «الشيء» هو، بالعكس من ذلك، مجرد رمز ذهني لمركب من الاحساسات يتمتع باستقرار نسبي. ذلك لأنه ليس في السطيعة أي شيء لا يتخبر. فها نسميه «شيئاً» هو عض تجريد، والاسم الذي نطلقه على هذا «الشيء» هو رمز لمركب من العناصر الحسية أغضل فيه التغير الذي يعتريه. ونحن نعطي اسهاً لهذا المركب ككل، أي نعبر عنه برميز وحيد، عندما نكون في حاجة إلى استعادة جميم الانطباعات الحسية المرافقة له.

ويناء على ذلك يفرر ماخ أن العناصر الحقيقية للعالم، لبست الأشياء (أي المرضوعات المادية والأجسام) بل، إنها الألوان والأصوات والضغوط اللسية والأمكنة والأزمنة، وبكلمة واحدة ما نسميه الإحساسات. ولذلك كان من الواجب حصر المعرفة العلمية والبحث العلمي في معالجة ما يقبل الملاحظة، والامتناع عن وضع فرضيات تطمع إلى تفسير ما وراء المظواهر، أي ذلك الميدان الذي لا يوجد فيه أي شيء بمكن تصوره أو إثباته. علينا فقط أن نعسل على الكشف عن علاقات التبعية الواقعية التي تربط حركة الكتلة شلاً، بتغيرات الحوارة دون تخيل أي شيء آخر وراء هذه الظواهر القابلة للملاحظة. وبما أن عملية الملاحظة هذه ترتبد في نهاية التحليل إلى الاحساسات، فإن هذه، أي الاحساسات، هي في نهاية الأمر، الواقع الوحيد الذي بإمكانا التأكد من وجوده.

. . .

عل أساس هذه النزعة الظاهراتية Phénomènisme المغرقة في الحسبة، قامت الوضعية الجديدة بمختلف اتجاهاتها وفروعها. وهي فلسفة منتشرة في أنحاء كثيرة من العالم الغربي، وبكيفية خاصة في انكلترا والولايات المتحدة الأمريكية.

لقد نشأت المدرسة الفلسفية المعروفة بهذا الاسم، أول ما نشأت، في عاصمة النساء حيث شكّل بعض أماتـذة الفلسفة فيها، ويزعامة موريس شليك M. Shlik ورودولف كالمدين بعض أماتـذة الفلسفة فيها، ويزعامة موريس شليك R. Carnap مرفت كارناب R. Carnap وهانس ريشباخ H. ReiChenbach دائرة فلسفية خاصة، عرفت بدودائرة فيناه، وأسسوا لهم مجلة يشرحون فيها آراءهم ونظرياتهم. وقد انتقال كثير من أقطاب هذه المدرسة، تحت ضغط السياسة الهتلرية إلى بريطانيا والولايات المتحدة الامريكية حيث أمسوا فروعاً لمدرستهم. وفي بريطانيا وجدوا في الفيلسوف برتراند راسـل B. Russel حيث أمسوا فروعاً لمدرستهم. وأن عمان راسل يختلف عنهم بعض الاختلاف، وكان راسل يختلف عنهم بعض الاختلاف، وكان زعيمهم هناك هو ألفريد ج. أيبر A.J. Ayer الاستاذ بجامعة لندن.

تدعى هذه المدرسة أحياناً بـ «الوضعية الجديدة» وأحياناً أخرى بـ «التجريبية العلمية». كما اشتهر بعض فروعها باسم «الوضعية المنطقية». أما الاسم الغالب عليها، والمذي يضم مختلف فروعها، فهو «التجريبية المنطقية».

ـ هي تجريبية، لأنها ـ كباقي النزعات التجريبية ـ ترى أن التجربة هي المصدر الوحيد لكل ما يكن أن نحصل عليه من معارف عن الواقع . فليست هناك، في نظرها، أية أفكار قبلية ، ولا أية بداهة عقلية ، وبالتبالي فإن القضبايا التي تتحدث عن أشياء لا يمكن التحقّق منها بالتجربة هي قضايا فارغة من المعنى، مثل القضايا المتافيزيقية عامة.

- وهي منطقية لأنها لا توافق هيوم Hume وجماعة التجريبيين الانكليز في رأيهم الفائل باستحالة بلوغ اليقين مسواء في الميدان الفلسفي أو العلمي لكون جميع معارفنا مستمدة من المعطيات التجريبية الحسية المتغيرة باستمرار. إن التجريبية المنطقية تسرى، على العكس من ذلك، أنه بالإمكان الحصول على معارف يقينية في ميدان العلم شريطة التقيد الصارم بالمنطق الذي هو علم استدلالي صوري بحت، مئله شل الرياضيات. ولمذلك يُسِر المناطقة الوضعيون بين القضايا التي تنطوي على معنى، والقضايا الفارغة من كل معنى. الأولى هي القضايا التركيبة (قضايا المعلوم الطبعية) والمقضايا التحليلية (قضايا الرياضيات التي هي عبارة عن تحصيل حاصل Tautologie) أما القضايا الاخرى، الفارغة من المعنى، فهي كمل القضايا التي لا تنسى إلى عالم الرياضيات والعلوم الطبيعية، كالقضايا الميافيقية المعروفة.

هناك إذن، في نظر هذه المدرسة الفلسفية المنطقية، نوعان فقط من المعارف المشروعة: معارف ترتبط بصور الفكر ومنشآت اللغة، ومعارف ترتبط بظواهر الواقع ومعطيات التجربة... وبما أن هذا النوع الأخير، أي المعارف العلمية، يرتد في نهاية الأمر إلى ما نقوله عن الأشياء الواقعية، فإنه من الضروري اخضاع لغننا، أي حديثنا عن الأشياء، لتحليل منطقي صارم، حتى تعبر عها تقلمه لنا ومحاضرة التجربة، من غير زيادة أو نقصان. ومن هنا يصبح موضوع الفلسفة، لا الأشياء نقسها، بل الكيفية التي تتحدث بها عنها، مما سيجعل منها وفلسفة علمية الحلم، لا، بل ومنطقاً للعلم». فنستم إلى كارفاب يشرح بنفسه هذه والفلسفة العلمية أو هذا المنطق: ومنطق العلم».

يقول كارناب: وإن موضوع أبحاث مدرسة فيينا، هو العلم، مسواء باعتباره، واحداً أو فروعاً غنلفة. ويتعلق الأمر هنا بتحليل المفاهيم والقضايا والبراهين والنظريات التي ثلعب فيه دوراً ما، مع العناية بالناحية المنطقية، أكثر من الاهتهام باعتبارات السطور المتاريخي أو الشروط التطبيقية، السومبيولوجية والسيكولوجية. إن هذا الميدان من البحث لم يحظ لحد الآن باسم خاص به، وبالإمكان تميزه بأن نطلق عليه اسم ونظرية العلم، وبعبارة أدف: ومنطق العلم، ونعني بالعلم هنا، مجموعة العبارات Enoncées المعروفة، ليس فقط تلك التي يصوغها العلها، بيل أيضاً تلك التي نصادفها في الحياة الجارية، لأنه من غير الممكن خصل هذه عن تلك بوضع حدود دقيقة بينها. إن المنطق، منطق العلم، قد أصبح ناضجاً لكي يتحرّر من الفلسفة ويتفرد بجبدان علمي مضبوط، يركز العمل فيه على منهج علمي يتحرّر من الفلسفة ويتفرد بجبدان علمي مضبوط، يركز العمل فيه على منهج علمي

صارم، يسدّ الباب نهائياً في وجه الحديث عن معرفة وأكثر عمقاً، أو واكثر سمواً»... وسيكون هذا في تقديري آخر غصن ينتزع من الجذع. ذلك لأنه ماذا سيقى بعد ذلك للفلسفة؟ لن يبقى لديها إلا تلك المشاكل العزيزة على المشافيزيقيين، مثل: ما هو السبب الأول للعالم؟ وما ماهية العدم؟ ولكن هذه ليست سوى مشاكل زائفة خالية من كمل محتوى علمى».

«وهكذا ففي حين ترعم المتافيزيقيا أنها تهتم بـ «الأسس التهائية» - أو الأسباب الاخيرة - و «الماهية الحقة» لللأشياء، فإن منطق العلم لا يعير مثل هذه الأمور أي اهتهام. ذلك لأن كل ما يمكن أن نتحدث به عن الأشياء والنظواهر، هنو فقط ما تحدنا به العلوم الخاصة، كل في ميدانه . . . إن كل ما يمكن قوله عن الأجمام المتعضية والظواهر العضوية تختص بالإفصاح عنه اليولوجيا التي هي علم تجريبي، ولا ترجد فرق هذا قضايا فلسفية تمس الظواهر المذكورة، ولا وجود له (فلسفة الطبعة) حول الحياة. هذا في الوقت الذي يمكن فيم، وبكل تأكيد، القيام بدراسة منطقية خاصة، دراسة تشاول كيف تتكون المفاهيم والفروض والنظريات اليولوجية، إن هذا هو الميدان الذي يختص به منطق العلم . . . . . .

ثم يطرح صاحبنا الاعتراض القاتل: إذا كان صحيحاً كما يقول المناطقة الوضعيون ان كل قضية لا تتمي إلى الرياضيات أو العلوم الطبيعية هي قضية فارغة، فإن آراء اصحاب الوضعية المنطقية، وبالتالي منطق العلم ذاته، لن يكون شيئاً آخر سوى قضايا خالية من المعنى. يجيب كارناب عن هذا الاعتراض بأن قضايا ومنطق العلم، تدخل في إطار الفضايا التحليلية، الرياضية. يقول: ومن أجل الرد على وجهات النظر التي ترى الأمور بهذا الشكل، فإننا نؤكد هنا أن قضايا صطق العلم هي قضايا التحليل المنطقي للغة. . . وبالتحليل المنطقي للغة من (أو النحو المنطقي Syntaxt logique) نقصد النظرية التي تتم بصور القضايا وغيرها من منشأت هذه اللغة . إن الأمر يتعلق هنا بالمصور، إننا نترك جانبا معنى القضية ومدلول الألفاظ التي تتالف منهاه "".

وفي مكان آخر يقول كرناب: «إن كل فلسفة بالمعنى القديم للكلمة، سواء انتسبت إلى الفلاطون أو القديس توما، أو كانت، أو شلينج، أو هيغل، سواء عملت على تشييد وفلسفة جديدة للكائن» أو الوجود أو وفلسفة دياليكتيكية، تبدو أمام النقد الذي لا يرحم، والذي يقوم به المنطق الجديد، لا كنظرية خاطئة من حيث محتواها، بل كنظرية لا يمكن الدفاع عنها منطقياً، وبالتالي خالية من الدلالة».

يتضح مما تقدم أن ما تدعو إليه الوضعية المنطقية هو قصر التفكير الفلسفي على فحص اللغة التي تعبر بها العلوم، فحصاً منطقياً صارماً، حتى يمكن تنطهيرهما من تلك التأكيدات المينافيزيقية التي قد تتسرب إلى المعرفة العلمية براسطة اللغة العادية التي لا مناص من استعهالها. . . إن الموضعية الجديدة، إذن، تقي نفياً قاطعاً، امكان قيام وفلسفة للعلوم،

R. Carnap, Le Problème de la logique de la science, traduction par Heman Vuille- (\\') min, pp. 4-8.

يكون هدفها تشييد نظرية، أو فلسفة في الطبيعة والكون والإنسان، أو على الأقبل تعتبر مشل هذه النظرية جملة آراء وأفكار لا تصمد أمام معول والتحليل المنطقى الصارم.

. . .

هل يعبر موقفها هذا عن رأي العلم الذي تتمملك بأذياله، وتدعي الانتياء إليه؟ النقتصر هنا على تسجيل الملاحظات التالية:

من الواضح أن منطلقها وهدفها ورغبتها، في أن واحد، همو رفض المتافيزيقيا.
 ورفض المبتافيزيقيا أو قبولها، موقف فلسفي، وليس موقفاً علمهاً، باعتبار أن العلم لا يبدي
 رأيه في المسائل التي يعتبرها خارج نطاقه.

- وبالمثل، فإن حصرها لنظرية المعرفة في إطار المعرفة العلمية وحدها، ليس بمدوره عملاً علمياً لأنه ليس من مهمة العلم ولا من مشاغله - كها يقول بالانشي "" - تقرير أو نفي ما إذا كانت هناك امكانية أخرى للمعرفة خارج العلم . إن المشاكل التي من هذا النوع هي من المختصاص نظرية عامة في المعرفة، نظرية تكون إحدى مهامها وضع المعرفة العلمية في مكانها ضمن أنواع المعارف الممكنة الاخرى.

- إن التحليل المنطقي للمضاهيم والفروض والنظريات التي يستعملها العلم، كيا تفهمه وغارسه الوضعية المنطقية، تحليل صوري بحت، يستهدف استخلاص المبكل المنطقي، للغة العلم. إنه منطق صوري يشكل مع المنطق الرمزي Logistique، الوجهان الرئيسيان للمنطق الصوري الحديث.

والمنطق، كما همو معروف، يقسدم الأدلة والسبراهين، ولكنمه لا يكتشف شيئاً. همذا في حين أن العلم هو في حاجة إلى الخيال المبدع بقدر حاجته إلى الصرامة المنطقية. إن إهمال ما لا يمكن التحقق منه بالتجربة بمدعوى مطاردة الأفكار الميسافيزيقية يمكن أن يؤدي إلى توقف العلم بترقف الاكتشاف الذي لا بد فيه من ابداعات الحيال والعقل.

#### ٢ ـ وجهة النظر التطورية

#### أ ـ تطورية هربرت سينس

ترى النزعة النطورية Evolutionnisme في معناها العام، أن الوجود المواقعي، بمختلف أنواعه وأشكاله، من العالم اللاعضوي، إلى العالم العضوي، فعالم الفكر والمؤسسات الانسانية، يخضع لقانون واحد شامل، هو قانون التطور، وبالتالي فإنه من الممكن دوماً تفسير الأشكال العليا من الواقع بالتطور الذي يلحق الأشكال الدنيا منه.

وإذا كانت نظرية التطور قد ظهرت أول الأمر، في شكلها العلمي الحديث، في ميدان

Blanché, L'Epistémologie, p. 14. (11)

البيولوجيا، مع داروين (١٨٠٩ ـ ١٨٨٢)، فإنه سرعان ما اكتسحت مختلف ميادين المعرفة، وأصبحت لفقرة من الزمن المنظرية المسائدة في العلوم الطبيعية والعلوم الانسانية، على المسواء، إذ عمد بعض المفكرين، من فلاسفة وعلها،، إلى تعميمها لتشمل جميع مراتب الوجود من المادة إلى الفكر.

ولقد كان هربرت سينسر (١٨٢٠ ـ ١٩٠٣) عل رأس أولئك المذين جعلوا من قانمون التطور الخاتم السحري الذي يفسّر مختلف الظواهر السطبيعية منهما والانسانيـة: فهو يسرى أن قانون التطور قانون عام مشترك يصدق على جميع أشكال الوجود ودرجاته. لقد اجتهد سينسر في إنشاء وفلسفة تركيبية، جمع فيها غتلف علوم عصره، مرتكزاً عمل مبدأ الشطور باعتباره قانوناً يضم أشتات العلوم في وحدة منسقة، تشكُّل ومجال المعلوم، السذي يتألف في نـنظره من العلوم المجردة تجريداً محضاً (المنطق والرياضيات)، والعلوم المجردة ـ المشخصة (الميكمانيكا، والكيمياء، والفيزياء)، والعلوم المشخصة (الفلك، الجيولوجيا، البيولوجيا وضمنها الأخلاق وعلم النفس وعلم الاجتماع). وإذا كان سبنسر يرى ـ كباقي التجريبيين ـ أنه من غير الممكن أن يحصل الانسان عل معرفة ما خارج ميدان الظواهر، فإنه يختلف عنهم في كنونه يعتقند أن دمجال المعلوم هذا، يدلنا عل وجود مجال آخر، هو دمجال المجهول، الذي يتجاوز إدراكاتنا، لأنه مجال المطلق. وبالتالي فإن الخوض فيه ليس من اختصباص العلم أو الفلسفة (هـو ينكر الميتافيزيقيا)، بل من اختصاص الدين. وهكذا يعتقد سبنسر أن الشزاع بين السدين والفلسفة ناتج من عدم الفصل بين ميدان الواحد منها وميدان الآخر، إذ كثيراً سا يواد للعلم أن يحسل مشاكل لا تحل إلاّ بالدين، كما أنه كثيراً ما يقحم الدين في مسائل هي من اختصاص العلم. أسا عندسا بمصر العلم في مجالم، والدين في ميندانه، فبإنها يتفقيان ولا يختصبهان. وهكذا فللدين، في نظر سينسر، مكان إلى جانب العلم. وما الأديبان الكبرى إلاّ تعمايير مختلفة عن قوة المطلق، قوة علة الطبيعة .

وإذا تقرر هذا، فإن المعرفة البشرية، المعرفة التي بيامكان البشر الحصول عليها ثلاثة أصناف: معرفة غير صوحدة، هي المعرفة العامية، ومعرفة ناقصة الوحدة، هي المعرفة العلمية، ثم المعرفة الموخدة تماماً، وهي المعرفة الفلسفية التي تجمع شتات العلوم، بفضل فانون التطور، في وحدة تركيبية يسودها الاتساق والانسجام. وحكفا، فمهمة فلسفة العلوم، بل الفلسفة على الاطلاق، هي تلخيص المتائج العلمية، وترتيبها في وحدة شاملة، اعتباداً على قانون التطور، الشيء الفي يضع أمامنا صورة واضحة عن ماضيها، وعن آفاق مستقبلها.

#### ب ـ المادية الجدلية

على أن النزعة التطورية لم تكتسب طابعها العلمي . الفلسفي ـ العقائدي إلاّ مع المادية الجدلية التي أنشأت نظرية كاملة عن الكون والانسان، تحتل فيها فكرة النطور مركزاً أساسياً. والمقصود هنا هو النطور الديالكتيكي القائم على صراع الأضداد. فالمديالكتيك ـ كها يقبول لينين ـ هو «العلم الأوسع والأعمق للنطور»، همو علم القوانين العامة للحركة، سواء في العالم الخارجي أو في الفكر البشري». إن النطور في المنظور المادي الجدلي مختلف عن الفكرة الشائعة عنه، فهو كما يقول لينين ـ «تطور يبدو وكانه يستنسخ مواحل معروفة سابقاً، ولكن على نحو آخر، وعلى درجة أرقى (نفي النفي)، إنه تسطور لولمي ـ إذا صبح التعبير ـ لا عسل نحو مستقيم، تطور بقفزات وثورات وانقطاعات: تحول الكم إلى كيف».

على أساس هذا الفهم الديالكتيكي للتطور في مختلف المجالات يقدم لنا انفلز ما يمكن اعتباره وجهة نظر الماركية ـ الرسمية ـ في فلسفة العلوم بكيفية خاصة، وفي علاقة العلم بالفلسفة بكيفية عامة.

يرى انغلز أن الاكتشافات العلمية الحديثة، قد جعلتنا قادرين وعلى أن نتبين، بالإجمال ليس فقط التسلسل بين ظاهرات السطبيعة في مختلف الميادين مأخوذة على حدة بل وترابط مختلف الميادين فيها بينها، وعلى أن نقدم بذلك لوحة اجمالية لتسلسل السطبيعة بشكسل منهجي بعض الشيء، بواسطة الوقائع التي تقدمها العلوم الطبيعية التجريبية نقسها» "".

و. . . إن الدراسة التجريبية للطبعة قند جمعت حشداً من المعارف الايجابية -الوضعية ـ هو من الضخامة بحيث أصبح ترتيبها منهجياً وحسب ترابطها الداخلي في كل ميدان على حدة من ميادين البحث، ضرورة ملحة على وجه الاطلاق. وثمة ما يتطلب، بما لا يقبل إلحاجاً، تصنيف مختلف ميادين المعرفة في تسلسلهما الصحيح النواحد بالنسبة إلى الآخـر. ولكن علم الطبيعة لـ دى هـ ذا، يتقــل إلى مبــدان الـــظريــة، وهـــا تخفق الــطرائق التجريبية، ولا يمكن أن يقدم الحدمة غير الفكر النظري ولكن الفكر النظري ليس صفة فيطرية إلاّ بالأهلية لهما. إن هذه الأهلية ينبغي تطويبرها وتثقيفها، وليس لهذا التثقيف من وسيلة حتى الآن غير دراسة فلسفة الماضي. إن الفكس النظري لكـل عصر، وبالسالي لعصرنا أيضاً، هو نتاج تاريخي يتخذ في أزمنة عُتَلفة شكلًا جد مختلف، ومن هنا، فهو يأخذ مضموناً جـد مختلف. وعلى هـذا فإن علم الفكـر، مثل كـل علم آخر، هـو علم تــاريخي، هــو علم التطور التاريخي للفكر البشري. . . إن الديالكتيك هنو الذي يؤلف الينوم أهم شكل للفكر بالنبة إلى علم الطبيعة، إذ إنه الرحيد الذي يقدم عنصر التهاثل، وبالتمالي طريقة الايضاح للعمليمات التطورية التي تشاهمه في الطبيعية وللروابط الاجتهاعية وللانتقبال من ميمدان اللّ أخرى. هذا من جهة، دومن جهة ثانية، فإذا كانت معرفة السطور التاريخي للفكر الشري، أمع المفاهيم عن الترابطات العامة للعالم إلحارجي التي ظهِـرت في مختلف العهود، هي حــاجة لعلم الطبيعة النظري، فإنها كذلك أيضاً لأنها تقدم محكماً للنظريات التي ينبغي لهذا العلم أن يبنيهاء . وإذا كان العلماء ينظنون وأنهم يتحررون من الفلسفة بجهلهم لهما أو بماستنكمارهم إياها، فإن هذا مجرد وهم من جانبهم لأنهم هلا كانبوا لا يستطيعون أن يتقدموا بدون فكرة خطوة واحدة، ولما كانوا، في حاجة من أجل أن يفكروا، لمقولات منطقية، ولما كانـوا، من جهة أخرى، يأخذون هذه المقولات من غير أن ينتقدوهما، سواء في السوعي المشترك للنماس

 <sup>(</sup>١٣) فريدريك الجاز، تصوص غدارة، اختيار وتعليق جنان كانابنا؛ تنوجمة وصفي البني (مشق: منشورات وزارة الثقافة، ١٩٧٧)، ص ٨٣.

المزعوم أنهم مثقفون، هذا الوعي الذي تسيطر عليه بقايا فلسفات بليت منذ زمن بعيد، أم في نتف من الفلسفة ملتصفة في الدروس الاجبارية (الأمر الذي يمثل ليس فقط وجهات نظر متجزئة، بل كذلك خليطاً من آراء أناس منتمين إلى مدارس شتى وفي معظم الأحيان من أموا المدارس)، وأما أيضاً في القراءة غير المنتظمة وغير الانتفادية لمنتجات فلسفية من كل نوع، فإنهم - أي العلياء - في هذه الحال لا يكونون بأقل وقوعاً تحت نير الفلسفة، وفي معظم الأوقات، مع الأسف، تحت نير أمواً فلسفة واللذين هم أكثر استنكاراً للفلسفة هم بالضبط عبيد لأسوأ المقايا المسطة لأسوا المذاهب الفلسفية. ومها يفعل العلياء، فإنهم واقعون تحت سيطرة المعلقة ما على والموضقة، والأسر هو فقط أمر معرفة ما إذا كانوا يريدون أن يكونوا تحت سيطرة فلسفة ميئة ما على والموضقة، أم يريدون الاسترشاد بشكل للفكر النظري يستند إلى معرفة تاريخ ميئة ما على والموضقة، أم يريدون الاسترشاد بشكل للفكر النظري يستند إلى معرفة تاريخ

أما هذا الشكل من الفكر النظري الذي يستند إلى معرفة تاريخ الفكر ومكتبباته والذي يجب على العلياء أن يسترشدوا به، فهو المادية الجدلية بالذات، ومن ثمة فإن «فلسفة العلوم» المشروعة في التطور الماركيي، هي تلك التي تنطلق أساساً من المنظور المادي الجدلي. يقول فاطاليف Kh. Fataliev: وعندما نتحدث عن فلسفة للعلوم، فمن الطبعي، لكي توجد، التفكير في أنه يجب، أولاً وقبل كل شيء، أن تتخذ العلوم مرضوعاً لمحث خاص، وأن تقوم ازاءها بوظيفة المنهاج العام ووظيفة نظرية المعرفة، وأن تسمح للعلماء بالوصول لمل القوانين الاكثر عمومية حول تطور العالم، فالمور العالم، هي بالذات المادية الجدلية.

. . .

إذا كنا في غير ما حاجة إلى انتقاد تسطورية سبنسر، لأنها ضطرية لم يعد يقول بها أحد اليوم، ولأنها أيضاً لم تخلف أي تأثير في الأوساط العلمية والفلسفية، بل لقد كانت، شانها شان النزعات العلموية عامة، متخلفة عن العلم وتقدمه، فإن وجهة النظر الماركسية، وبالخصوص المادية الجدلية، قد تعرضت لانتقادات كثيرة من جانب العلماء والفلاسفة الوضعيين، سواء منهم الذين ينسبون إلى والتجريبية المنطقية، التي هي تبار فكري يكن العداء المصريح للماركسية، أو أولئك الذين يرفضون والوضعية، بشكلها التقليدي - القديم والحديث - ويتعسكون بنوع من العقلانية الليرالية التي تلتقي في نهاية الأمر مع الوضعية ذاتها.

وبما أننا قد استعرضنا، قبل، وجهة نظر زعهاء الوضعية الجديدة، وهي وجهة نـظر تستهدف أساساً الطعن في الفلسفة الماركسية، فإننا منكتفي هنا بذكر أهم الاعتراضات التي

<sup>(</sup>١٣) نفس الرجع، ص ١٧٧ ـ ١٧٧.

Kh. Fataliev, Le Matérialisme dialectique et les sciences de la nature (Moscou: Edi- (11) tions du progrès, [s.d.]), p. 7.

يوجهها إلى الماركسية أوثشك المفكرون «الموضعيون» المذين يرفضمون الانتهاء إلى «الموضعية التجريبية» باسم التمسك بالعقلانية، على المرغم من التقائهم معهما في كثير من المسطلقات والأهداف.

#### ىرى ھۇلاء:

١ ـ إن المادية الجدلية حينها تطبق الديالكتيك وقرانينه على المادة والطبيعة والمجتمع تكون كأنها تفرض على الواقع الموضوعي مصادرات عقلية ، أو مبادىء قبلية . ذلك لأن معالجة الواقع الموضوعي ـ المادي والاجتهاعي والتباريخي ـ معالجة ديالكتيكية شيء ، والاعتقاد بأن الطبيعة والمجتمع والتاريخ يخضع كل منها في وجوده وتطوره لملديالكتيك شيء أخر . يجنى أن الفرق كبير جداً بين الديالكتيك كمنهج والديالكتيك كنظرية أو عقيدة ، والمادية الجدلية منهج وعقيدة معاً.

٢ - إن النطور الديالكتيكي في نظر المادية الجدلية تبطور تقدمي، يسير إلى الأمام، ومشل هذا القول بحمل بين طياته كيا يقول بعض النقاد نوعياً من الغائبة. فلهاذا يكون المتركيب أو نفي النفي، (وهو اللحظة الشائلة من المديالكتيك الهيغلي الماركيي)، على هذا الشكل ولا يكون على شكل آخر؟ ألسنا هنا أمام نظرية تنسب إلى الطبيعة والمجتمع، في تطورهما، نبوعاً من الغائبة، وبالتالى، ألا يتعلق الأمر بتبرير عقيدي، لا غير؟

" - إن قوانين الديالكتيك تؤطر المواقع المطبيعي والاجتهاعي، في حين أن هذا المواقع بنرعيه، وبالخصوص الواقع الطبيعي في مسترى الميكروفيزياء، لا يخضع لمثل هذا التاطير. إن تقدم العلوم الفيزيائية قد حمل العلماء إلى إعادة النظر في كثير من الأسس الفكرية والمبادئ النظرية التي كانوا ينطلقون منها قبل. والكشوف العلمية الحديثة في مبدان الميكروفينزياء، لا تسمح بالقول بأن الأضداد تتصارع بالشكل الذي يؤدي إلى قيام تركيب بينها (نفي النفي)، بل إنها تفرض نفسها كحقائق يجب الأخذ بها على الرغم من تناقضها، لأن كلا منها يعكس أو يعبر عن جانب من الحقيقة (١٠٠٠).

هذا، ولا يخفى أن هذه الانتقادات تصدق، أكثر ما تصدق، على دالمادية الجدلية؛ كيا صاغها ستالين، لا على آراه ماركس ولينين ـ وإلى حد ما انغلز ـ الذين لا يقولون بأن الطبيعة، خاضعة للديالكتيك كها يذعي هؤلاء النقاد. بل كل ما في الأمر هو أن الديالكتيك في نظرهم، هو نفسه حركة الفكر والطبيعة والمجتمع . فالأمر يتعلق إذن باكتشاف الديالكتيك في الطبيعة والمجتمع ـ علاوة على الفكر ـ لا بخضوع الطبيعة أو المجتمع لقوالب خارجية . هذا فضلًا عن إلحاحهم جميعاً على وجوب اعتبار المادية الجدلية والمادية التاريخية كمنهج ونظرية تعتني بتقدم المعرفة البشرية، لا كعقيدة نهائية جاهزة مغلقة .

Georges Gurvitch, *Dialectique et sociologie*, nouvelle bibliothèque scientifique (10) (Paris: Flammarion, 1962), pp. 154-156.

### سادساً: الايبستيمولوجيا و «الفلسفة المفتوحة»

أشرنا قبل قليل إلى اتجاء ثالث، يرفض النقيد بالقيود التي تلتزم بها والتجربية المسطقية، ويتمسك بالعقلانية و والديالكتيك، في الوقت نفسه الذي يرفض فيه النقيد بمقولات المادية الجدلية وقوانين الديالكتيك الهيغلي الماركسي.

يتعلق الأمر بالمدرسة الفرنسية خاصة. هذه التي تلتزم التقليد العقلاني، و «التفتع» الليبرائي. و هكذا، فإذا كانت الوضعية الجديدة - كيا يقول بياجي - «فلسفة للعلوم مغلقة تحرم على العلم اقتحام بعض الحواجزة، وتعتبر ما يخرج عن القضايا التحليلية والقضايا التركيبية بجرد لغو، أو كلام فارغ من المعنى، وبالتالي تحصر المعرفة البشرية في ظواهر التجربة وصور الفكر وقواعد اللغة، وإذا كانت المادية الجدلية وتفرض بدورها - كها يسرى الموضعيون بمختلف نزعاتهم - نبوعاً من الموصاية على العلم والعلماء حينها تطالبهم بأن يستقبوا منها منهاجهم العام ونسطريتهم في المعرفية، وإذا كنان التقسيم العلمي، خاصمة في ميدان الميكروفيزياء، قد تخطى كثيراً من الحواجز التي وضعتها الوضعية في وجهه، وكشف في ذات الميكروفيزيائي، لتتهي بالمضرورة إلى تبركيب، بل وتتكامل، لتصبر عن الحقيقة بأوجهها المختلفة المتنافضة، كها يقول بذلك بور زعيم مدرسة كوبنهاغن. إذا كان فلك كذلك، فلهاذا لا نترك مفتوحاً وقابلاً للأخذ بعدة حلول؟

تلك هي وجهة نظر والفلسفة المفتوحة والتي نادى بها فردينان كونوت Ferdinand العالم الرياضي السويسري (١٩٧٦ - ١٩٧٦) وتبناها وطوّرها غاستون باشلار .Gonseth الفيلسوف الفرنسي المشهور (١٩٨٦ - ١٩٦٦) فشرحها في حدة مؤلفات، كمها تلتقي معها، في عدة جوانب، والايستيمولوجيا التكوينية Epist. génétique التي يدعو لها حاليا، ومنذ ما يقرب من ثلاثة عقود من السنين الفيلسوف وعالم النفس السويسري جان يباجي Jean Piaget.

وعل الرغم من أن هؤلاء الثلاثة قد استقوا آراءهم الايبستيمولوجية، كمل عمل حدة، من ميادين تخصصهم (كونزت من الرياضيات، وباشلار من الفيزياء، وبياجي من علم نفس المطفل)، وعملي الرغم من أنهم غير متفقين تمام الاتفاق في كشير من المسائل، فيانه يمكن القبول، بصفة عنامة، إنهم جميعاً من أنصار والباب المفتوح، في فلسفة العلوم. وبمنا أننا منلقي بآرائهم في فصول قادمة، فياننا منقصر هذا على إشارة عابرة للأسس العنامة التي تقوم عليها هذه والفلسفة المفتوحة، بأشكالها الثلاثة.

#### ١ ـ ايدونية كونزت

وصف كونزت فلفته بكونها «إيدونية» Idoneisme ويعني الملاحمة للمعدف المرسوم»، أي الفلفة التي تقوم على أساس ضرورة الخضاع المبادي، والتنائج المتجربة، عا يجعلها قابلة للمراجعة والتعديل بكيفية مستعرة.

وعلى العموم فإن والديالكتيك الأيدون»، الديالكتيك والعلمي، في نظر كونزت، يقوم على المبدأين الرئيسين التاليين:

 أ ـ التسليم من الناحية المبدئية على الأقل، بأن كل حقيقة، أيّاً كنانت، هي حقيقة مجملة، وأن كل فكرة هي درماً في حالة صيرورة، وأن أية قضية، مهيا كانت، لا بد أن تقبل المراجعة.

ب\_ إن المعرفة الموضوعية، والديالكتيك، لا يبنيان بواسطة عملية تنظيم تنطلق من مواقف معيارية ثابتية لا تتغير، بيل بواسطة اعادة تنظيم متواصلة، تبيداً من حفل التجربة لتصل إلى إعادة تفسير المعطيات المباشرة.

وتأسيساً على ذلك، فإن الخطوة الديالكتيكية الأولى هي وتطهير المعرفة تحت ضغط غربة تتوافق معها». وهذا يعني أن الفكر يجب أن يبقى دوماً مفتوحاً، مستعداً لتقبل أية فكرة جديدة وأية ظاهرة تتناقض مع الأفكار المسلم بها قبل. ومن هناك المبدأ الأساسي في كل وفلهمة مفتوحة، مبدأ: القابلية للمراجعة Révisibilité الذي يدعبو العالم إلى أن يبقى مستعداً باستمرار لإعادة النظر في مبادئه وأفكاره ومناهجه، لأنه وليس من الحكمة اعتبار أي قانون، مها كان، قانوناً مطلقاً ضرورياً عاماً».

على هذا الأساس ينتقد كونزت المادية الجدلية لانها في ننظره وتفرض على العقل خطوات معينة، كما ينتقد الوضعية المنطقية لكونها تعظد أنه بالإمكان معالجة صور الفكر دون إعطاء اعتبار لليادة أو المحتوى، والحالة أنه لا يمكن الانطلاق من نقطة الصفر في ميدان المعرفة، وبالتالي فإن الصورية المطلقة مستحيلة حتى ولو اقتصرت على جملة من الرموز التي لا ترمز لأي شيء معين، وفي الوقت ذاته ترمز لكل شيء. ذلك لأن في كل عملية تجريب راسب من حدم الواقع، كما أن الإنسان الذي يمارس البحث والتنقيب هو كائن له ساض معرفي، ماضي يقدم له الأدوات (الانكار والهاهيم) التي بها يبحث وينقب. من أجل هذا كله كان من غير المكن الفصل في المعرفة بين ما هو تجريبي وسا هو محض عقبل. فالمعرفة بطبيعها تجريبية وعقلية معاً: في كل معرفة تجريبية جانب عقبل يتمشل على الأقل في بعض الاقتراضات المنظرية المسبقة. ذلك هو فحوى مبدأ الثنائية علي يتمشك به كونزت في هذا المجال.

#### ٢ ـ فلسفة النفي عند باشلار

في هذا الاتجاء ـ تقريباً ـ سار باشلار الذي ينطلق هو الاخر من والباب المفتوح، فلا يقبل أي مبدأ عقل ولا أية فكرة مسبقة . ولكنه مع ذلك يعتقد أن العقل قادر على أن يقوم، انطلاقاً من التجربة ، بصياغة منظومة للمعرفة يتحقق فيها الانسجام تسدريمياً ، بفضل التقدم العلمي والمراجعة الدائمة التي يضرضها العلم على العلماء . فالعلم يضذي العقل وعلى هذا الاخر أن يخضع للعلم الذي يتطور باستمرار .

لقد وصف باشلار فلمفته بأنها وفلمفة النفي، La Philosophie du non عنوان أحد كتبه)، الفلمفة المؤسّة على العلم الحديث والتي ترفض الأراء العامية والتجربة الإبتدائية والوصف المبني على مجرد الخبرة. إنها الفلمفة التي تقول لا لعلم الأمس وللطرق المعتادة في التفكير، ولا تأخذ والبسائط، أي الأفكار البسيطة على أنها أفكار بسيطة قعلاً عب المتعلم بها دون مناقشة، بل إنها تجتهد في نقد هذه والبسائط، نقداً جدلها لتكشف عها تنطوي عليه من لبس وغموض. ولكن ذلك كله لا يعني أنها فلمفة سلمية. كلا. يقول بالشلار: دوالواقع أنه من الواجب أن ننبه دوماً إلى أن فلمفة النفي ليست من الناحية السيكولوجية نزعة سلمية، ولا هي تقود إلى تيني العلمية ازاء الطبعة، فهي بالعكس من ذلك فلمفة بناءة، سواء تعلق الأمر بنا نحن أو بما هو خارج عنا، فلمنة ترى في الفكر عامل نظور عندما يعمل: إن التفكير في الموضوعات الواقعية معناه الاستفادة مما يكتفها من لبس وغموض قضد تعديل الفكر وإغنائه. وتجديل التفكير (تطبق الدياكتيك عليه) معناه الرفع من قدرته على إنشاء الظواهر الكاملة انشاء علمها، وعلى احياء جميع المتغيرات المهملة التي من قدرته على إنشاء الظواهر الكاملة انشاء علمها، وعلى احياء جميع المتغيرات المهملة التي من قدرته على إنشاء الظواهر الكاملة انشاء علمها، وعلى احياء جميع المتغيرات المهملة التي من قدرته على إنشاء الظواهر الكاملة انشاء علمها، وعلى احياء جميع المتغيرات المهملة التي كان العلم، والفكر المساذج، قد أهملاها في الدراسة الأولى. "".

بهذه الطريقة تصبح الموضوعات العلمية عبارة عن مجموع الانتفادات التي وجهت إلى صورتها الحسية القديمة. فليست الذرة مشلاً هي هذه الصورة التي أعطاها لها هذا العالم أو ذلك، بل هي مجموع الانتقادات التي وجهت إليها - أي إلى تلك الصورة - من طرف العلماء والماحثين اللاحقين. إن المهم في العلم ليس الصورة الحسية المتخيلة التي يقدمها هذا العالم أو ذلك، عن أشياء الطبعة، إن المهم هو الانتقادات وأنواع الرفض التي تلاقيها هذه الصورة من طرف العلم الآخرين.

إن وفلسفة النفي و إذن، ترفض كل تصور علمي يعتبر نفسه كاملاً بهائياً، إنها الفلسفة المني ترى وأن كل مقال في المنهج هو دوماً مقال ظرفي، مقال مؤقّت لا يصف بناء نهائياً للفكر العلمي و بناء بناء يبنى على الدوام ويعاد فيه الشظر باستمرار. ولللك كان العلم وتاريخ العلم لا ينفصلان، باعتبار أن العلم عاولة دائبة للكشف عن الحقيقة، وأن تاريخ العلم هو «تاريخ أخطاء العلم».

### ٣ ـ الايستيمولوجيا التكوينية (بياجي)

أما جان بياجي، فهو يسرى من جهته أن الخلطأ الذي ارتكبه الفلاسفة في موضوع المعرفة والذي جعل آراءهم فيها تبقى عقيمة غير منتجة وغير مواكبة للتطور، هنو أنهم كاننوا يشظرون إلى المعرفة كواقعة نهائية كاملة، وليس كعملية تنظور ونمو Processus، لقند شغل الفلاسفة أنفسهم دوماً، من أفلاطون إلى كانت، بالبحث عن مبادىء أو حقاتق نهائية، تقوم عليها المعرفة البشرية، ولم تسلم من هذه الظاهرة المعينة حتى العلوم الأخبرى من رياضيات

Gaston Bachelard, La Philosophie du non: Essai d'une philosophie du nouvel espru (11) scientifique, bibliothèque de philosophie contemporaine (Paris: Presses universitaires de France, 1949), p. 17.

وطبيعيات وعلوم انسانية، حيث كانت، إلى عهد قريب، تأخذ بعض القضايا المبدئية، كل في ميدانه، على أنها قضايا نهائية لا يجوز الشك فيها أو الطعن في صدقها. أما اليوم، يشول بياجي، وبفضل تقدم العلوم، لم يعد هناك من يقول بمثل هذه القضايا والنهائية، فجميع القضايا العلمية والمبدئية، قابلة للمراجعة والتصحيح. هذا من جهة، ومن جهة أخرى ليست هناك وقضايا فارغة من المعنى، وإلى الأبد، بل هناك فقط، وقضايا فارغة من المعنى، وإلى الأبد، بل هناك فقط، وقضايا فارغة من المعنى حاليًا بمعنى أنه قد يأتي يوم يكشف فيه العلم عن ومعانى، هذه القضايا، لأن المعرفة، كها قلنا، ليست خائية، بل هى تنمو وتتعدل وتنظور باستعرار.

ومن أبرز مظاهر هذا التطور الذي عرفته المعرفة وقلسفة العلوم، في العصر الحاضر، هو الفصل بين الفلسفة والايستيسولوجيا. وهذا راجع، كيا يسرى بياجي وغيره، إلى أن العلماء قد أصبحوا يتمسون بأنفسهم بسدراسة الجسوانب التي تهم فلسفة العلوم، أو الايستيمولوجيا، كل في ميدانه الخياص. وفي هذا الصند انكب بعض علماء النفس، وعلى رأسهم بياجي نفسه، على دراسة العلاقة بين المعرفة والنمو السيكولوجي للمبادىء والمفاهيم الفكرية (مبدأ الحوية، وعدم التناقض، مبدأ السبية، مفهوم العدد، ومفهوم المكان، والزمان... الغ). وكان من بين نتاتج هذه المدراسات الجديدة قيام نوع جديد من «نظرية المعرفة» هو «الايستيمولوجيا التكوينية» التي عهم بدراسة المعرفة دراسة سيكولوجية علمية بوصفها عملية انتقال من حالة دنيا إلى حالة عليا.

وكما تعتمد الايستيمولوجيا التكوينية - التي أشبها بياجي - على علم النفس، وعلم نفس الطفل بكيفية خاصة، لمعرفة كيف تنمو الفاهيم العقلية، تعتمد كذلك على المنطق قصد دراسة صورية فيذا النمو بمراحله المختلفة. ولـذلك كان المنهج البذي تتبعه، منهجاً مزدوجاً: التحليل المنطقي، والتحليل التاريخي - النقدي، أو التكويني.

إن مهمة التحليل المنطقي هي دراسة كيف تنتقل المعرفة من حالة دنيا من الصدق إلى حالة عليا منه. أما التحليل التاريخي المنقدي فهو بدرس كيف تترجم المعرفة الواقع الموضوعي، وبالتالي علاقة الذات بالموضوع. ذلك لأن مشكل المعرفة ليس محصوراً فقط في مالة الصدق المنطقي، ليس مشكلاً صورياً عضاً، بل هو أيضاً مسألة علاقة الفكر بالواقع. ولذلك فالعمليات العقلية المنطقية والمفاهيم والمعاني الرياضية بحكن، يسل يجب بنظر بياجي، أن تفسر تفسيراً سيكولوجياً، إذا ما نحن أردنا تجنّب تفسيرها تفسيراً مثالياً أفلاطونياً، أي النظر إليها كحقائق نهائية قائمة بذاتها (مثل أفلاطون)، وإذا ما أردنا كذلك، تجنّب اعتبارها مجدد الفاظ ورموز لغوية.

وإذن، فإن والمنهاج التكويني في الايستيمولوجيا يستلزم النظر إلى المعرفة من زارية تطورها في الزمان، أي يوصفها عملية تطور ونمو متصلة يستعصى فيها بلوغ بدايتها الأولى أو نهايتها الاخيرة. وبعبارة أخرى، فإنه لا بعد من النظر إلى المعرفة، أية معرفة، من الناحية المنهجية، بوصفها نتيجة لمعرفة سابقة بالنسبة إلى معرفة أكثر تقدماً.

وباختصار، فإنّ المبدأ الأساسي الذي تنطلق منه الابستيمسولوجيها التكوينيـة «هو نفس

المبدأ الذي تشترك فيه جميع الدراسات التي تتخذ موضوعاً لها: النصو العضوي، وهمو أنه لا يمكن الكشف عن طبيعة واقع حي، بمجمود دراسة ممواحله الأولية وحمدهما، ولا بمدراسة مراحله الاخيرة وحدها، بل بدراسة حركية تحوّلاته نفسهاه\*\*\*.

. . .

كل ما نستطيع أن نخرج به من نشائج، بعد هذا العرض السريع اللذي حاولنا فيه تقديم فكرة عنامة عن رأي كبل من كوشزت وبائسلار وبياجي، هنو أن الايستيمولوجيا في نظرهم دنظرية علمية في المعرفة، أو دفلسفة للعلوم، مفتوحة.

- هي نظرية وعلمية في المعرفة لكونها تستقي صوضوعاتها ومسائلها ومناهجها من العلم ذاته ، من المشاكل التي يطرحها تقدم العلم على العلهاء المختصين، كل في ميدانه . فهي ، إذن ، تعنى بالمعرفة العلمية أساساً ، وتحاول أن تقدم حلولاً علمية لقضايا المعرفة عامة ، بقدر ما تنتمي هذه القضايا إلى ميادين البحث العلمية المعاصرة . لقد كانت الأولى من المعرفة في الفلسفة المتبعين للتقدم العلمي في انتاج الفيلسوف ، أما الثانية فهي من انتاج العلماء ، أو الفلاسفة المتبعين للتقدم العلمي في ميدان واحد أو أكثر . كانت الأولى تطمع إلى إيجاد حل لمشكلة المعرفة ككل ، بكل جوانبه وأبعاده منطلقة من الخبرة الحسية أو من النظر العقلي ، أو منها معاً . أما الأخرى فهي لا تطرح مشكل المعرفة ، هذا الطرح الواسع الشامل ، بل تقتصر في الغالب على بحث القضايا والمشاكل التي تعترض العلماء في أروقتهم العلمية الخاصة ، وبكيفية عامة ، القضايا والمشاكل والمتحقين .

- وهي وفلسفة للعلوم مفتوحة»، لانها ولا تربده أن تنقيد بناي نسق فلسفي معين، ولا تجعل من مهامها ولا من مشاغلها إقامة مثل هذا النسق. إنها تتمسك بنسبية المعرفة، ومبدأ والقابلية للمراجعة، تمسكاً صارماً. إن الايستيمولوجيا بهذا المعنى، وكها يرى بناشلار، تهتم بجوانب النقص والحفظا والفشيل في الميدان العلمي، أكثر من اهتهاهها بالكشف عن والحقيقة، والتي طالما أضباع الفلاسفة جهودهم في البحث عنها. ومن هنا تصبح الايستيمولوجيا، في نظر هؤلاء، هي والفلسفة المشروعة»، الفلسفة والعلمية المفتوحة»، الفلسفة التي تواكب العلم في تطوره وتقدمه.

وهناك جانب آخر يجمع هؤلاء الثلاثة وهو معارضتهم جميعاً للنزعة الوضعية وخاصة لـ والتجريبية المنطقية، لكونها نزعة مغلقة تحصر مجالات البحث الاستيمولوجي في التحليل المنطقي للغة العلم. هذا في حين يتبنى هؤلاء الثلاثة المنهج التاريخي ـ النقدي، أو ما يسمى بـ والديالكتيك العلمي»، كل من زاوية اختصاصه واهتهاماته.

Jean Flaget, Introduction à l'épistémologie génétique, 2 tomes (Paris: Presses uni- (1Y) versitaires de France, 1973), tome 1, pp. 18-23.

وفي ما عدا ذلك، بل ولربما بسبب من ذلك فإن أقطاب هذه والفلسفة المفتوحة ويختلفون في ما بينهم في كثير من المنطلقات والمسائل. وهكذا فبينها اهتم كونزت بالرياضيات أمساساً، محاولاً إرجاع المعاني الرياضية، عند نهاية التحليل، إلى التجربة، ومؤكداً على العلاقة الجدلية بين الذات والموضوع، بين المشخص والمجرد، ناظراً إلى هذه العلاقة نظرة مثالية وضعية تسقط من حسابها ارتباط الموعي وأشكاف بالموجود الاجتهاعي والمهارسة الاجتهاعية، بينها فعل كونزت ذلك، خطا باشلار بهذه والفلسفة المفتوحة، خطوة إلى الأمام، حيث اهتم بتطور المعرفة العلمية وخاصة في ميدان الفيزياء ورابطاً بين العلم وتاريخ العلم كها رأبنا قبل. ولكن عيبه الأساسي هو أنه نظر هو الآخر إلى تاريخ العلم نظرة مثالية، نظرة تفصل الفكر العلمي عن النشاط المعرفي للإنسان. ونفس الملاحظة يمكن توجبهها أيضاً إلى جان بياجي الذي اهتم بـ «تاريخ» المعرفة، على المسترى السيكولوجي وحده، على الموغم من بياجي الذي العبارة على علم المنفس الكويني، الشيء الذي يجعل من ايستيمولوجيته يوبد أن نوعاً من سيكولوجية المعرفية على علم المنفس الكويني، الشيء الذي يجعل من ايستيمولوجيته نوعاً من سيكولوجية المفاهيم المنطقية والعمليات العقلية توسوماً.

وبالجملة، فإن المنهج التاريخي ـ النقدي الذي يتبناه هؤلاء الثلاثة، بدرجات متفاوشة، يتحرك فقط على المستوى السيكولوجي: باشلار يقوم بنوع من التحليل النفسي لشطور الفكر الفكر الفكر الفكر ، ويباجي يعنى بكيفية خاصة بنصو المعرفة لمدى الانسان الفرد، السطلاقاً من سيكولوجية الطفل، في حين لا يلتزم كونزت بفرع خاص من فروع علم المنفس، بل يتبنى النزعة السيكولوجية الوصفية، في خطوطها العامة.

### سابعأ: الايبستيمولوجيا وتاريخ العلوم

إن الملاحظات السابقة تقودنا إلى طرح العلاقة بين الايستيسولوجيا وتاريخ العلوم، وهي علاقة متشابكة متداخلة، كما سنرى بعد قليـل. ولكن ماذا نقصــد بتاريخ العلم هنا، وما هي أكثر أنواع تاريخ العلوم التصافأ بالايستيسولوجيا؟

لنؤكد مرة أخرى أنه ما دام الأمر يتعلق، في الميدان الايستيمولوجي، بالبحث في الأمس التي يقوم عليها المفكر العلمي، فإنه لا غنى للباحث في هذا الموضوع من تاريخ العلوم، يدرسه ويحلله ويستفتيه. وكما يقول بير سوتروس، وإن تاريخ العلوم، المدروس بشكل ملائم، يزيد من حظوظنا في اكتشاف أسس التفكير العلمي واتجاهاته، وإنه المقدمة الطبعة لفله العلوم.

Pierre Léon Boutroux, L'Idéal scientifique des mathématicuess dans l'antiquité et les (NA) temps modernes, nouvelle éd., nouvelle collection scientifique (Paris: Presses universitaires de France, 1955).

يميز بيير بوترو بين أربعة أنواع من تاريخ العلم:

١ ـ مناك أولاً، البحث الوثائقي: جمع النصوص المنطقة بمنهجية العلياء القدامي منهم والمحدثين، وغني عن البيان القول بنان هذا البحث النوثائقي عصل تمهيدي لشاريخ العلم، هدف جمع الوسائل الضرورية لبناء تاريخ العلم المطلوب.

٢ ـ وهناك ثانياً، العمل الذي يقوم به الشخص الذي يجمع سلسلة النظريات والفروض المعلمية التي وضعها العلماء خلال مختلف العصور وإلقاء الضوء عليها. وإن تاريخ العلم جذا المعنى سيكون، في معظمه، تاريخاً للأخطاء الانسانية. وهو مفيط جداً للفيلسوف ولمؤرخ الحضارة، ولكنه لا يفيد شيئاً رجل العلم، إلا إذا كان الأسر يتعلق بتحذيره من الوقوع في نفس الأخطاء التي وقع فيها أسلافه العلماء.

٣ وهناك من جهة ثالثة، مفهوم آخر لتاريخ العلم جد شائع، وهو التاريخ الحذي يهتم بالبحث عن «وطن» للاكتشافات العلمية الكبرى. وإذا كان هذا النوع من تاريخ العلوم يفيد في إعطاء كل شعب نصيبه من الاكتشافات العلمية وإبراز مساهمته في تقدم العلم خماصة، والمعرفة البشرية عامة، فإن هذا التوزيع الجغرافي لا يفيد في تبين الأصل الحقيقي الذي قامت عليه المكتشفات العلمية. فهاذا يفيدنا، عند البحث عن الأصل المتعلقي والأساس الابستيمولوجي للنظريات العلمية، إرجاعها إلى هذا الشخص أو ذاك، إلى هذا الوطن أو ذاك؟

إننا إذا رجعنا إلى تاريخ النظريات العلمية فسنجد أن كثيراً من النظريات الحديثة قد قال جا، بشكل أو بأخر، بعض العلياء المتمين إلى عصور مابقة، ولو على شكل ارهاصات أو ملاحظات معزولة. هذا صحيح. ولكن ماذا يفيدنا فلك؟ إن المهم لبس هو هذه الإرهاصات أو الملاحظات المعزولة البتيمة، بل المهم بالنسبة إلى البحث الايستيمولوجي عو معرفة كيف أصبحت هذه الملاحظة أو ذاك الاكتشاف جزءاً من بنية فكرية جديدة، أو عضواً أسامياً من عناصرها: لبس المهم هو ظهور الاكتشافات المنهجية أو العلمية ظهور المرق هنا أو هناك، بل ألمهم هو التيارات الجديدة التي تنشأ عنها. ومن ثمة فإن ما يشكل المصوصية العلمية، أو الأصالة الفكرية، لشعب من الشعوب ليس هو كون بعض أفراده قد مبقوا إلى كذا أو كذا من الأراء العلمية، بل الأصالة الفكرية لشعب من الشعوب كامنة أساماً في طوائق العمل التي يعتمدها هذا الشعب، وفي العادات الفكرية والمهول العقلية السائدة لديه الديه المناه

وإذن، فإن التعرُّف على تطور العلم والأسس الفكرية والمنهجية التي يقوم عليها، لا

<sup>(</sup>١٩) من المفيد أن فلاحظ هذا، على ضوء ما سبق، أن محاولات التأريخ للعلوم عند العرب، في الأدبيات العربية الحديثة، ما زالت عاولات الوطنية قومية، ترمي إلى إبراز محائز العرب الجزئية في هذا الميدان العلمي أو ذاك. ولكنها لم ترق بعد إلى مستوى الناريخ لتطور الفكر العلمي العربي ككل، وبيان أسسه الفكرية وأدواته الذهنية وتأثيره في الحضارة العربية ككل.

يفيد فيه إبراز مآثر هذا الشخص أو هذا الشعب، فالمهم هنو النظر إلى الشطورات العلمية في سياقها التاريخي بقطع النظر عن الأشخاص والأوطان.

٤ - وهنا نصل إلى النوع الذي يهم الدراسات الايستيمولوجية من أنواع تباريخ العلم. إنه التاريخ الذي يستمد المنهج التباريخي - المنقدي، ويهدف إلى دراسة التبارات الكبرى للفكر العلمي، مع إعطاء كمل ظاهرة أو اكتشاف مكانه في هذه التبارات - ناظراً إليه من زاوية الطريقة التي تم بها - هذا الاكتشاف - والدلالة التي يكتبها بالنبة إلى الابحاث التي تليه. هذا النوع من تاريخ العلم يدخل - كها يقول بوترو - فيها يمكن أن نطلق عليه والتاريخ الفلسفي للعلم»، والتاريخ العلم يحربط الاكتشافات أو التبارات العلمية، لا بمختلف الفلسفات المتافيزيقية التي استنانت عليها، بل بالفكر العلمي وبتطور العلم ذاته التها.

وإذن، فإن ما يهم الايبستيمولوجيا من تاريخ العلوم هو تـطور المفاهيم وطـرق التفكير العلمية، وما ينشأ عن ذلك من قيام نظريات معرفية جديدة.

وإذا تقرر ذلك فإننا سنجد انفسنا أصام مشكلة ايستيمولوجية تزيدنا وعياً بمدى التداخل والتشابك بين الايستيمولوجيا وبين تاريخ العلوم، مفهوماً على هذا الشكل: يتعلق الأمر هنا بالكيفية التي نتصور بها تنظور المقاهيم وطنرق التفكير العلمية. هل نحن هنا أمام تنظور ومتصل، أمام بناء يشيد باستمرار، لبنة فنوق لبنة، أم أننا أمام تنظور متقطع ومنفصل، أمام بناء يشيد، ويعاد تشييده باستمرار.

إن قضية والاتصال والانفصال» في تطور العلم من القضايا التي تعنى بها الابحاث الابستهمولوجية المعاصرة، ومنتعرف عليها من خلال دراستنا لشطور الأفكار في الفيزياء (الجزء الثاني من هذا الكتاب)، وحسبنا الآن أن نشير إلى أن وجهة النظو القائمة على الانفصال هي السائدة اليوم، وهي ترى أن تطور المعرفة العلمية لا يستند دوماً على نفس المضامين التي تحملها المقاهيم والتطورات العلمية في عصر من العصور أو في فترة من فقرات تطور المعلم، بل إنه تطور يستند عل إعادة بناء المفاهيم والتصورات والنظريات العلمية، وإعادة تعريفها وإعطائها مضموناً جديداً. إن تاريخ المعلم ليس تاريخاً ستانيكياً، بل هو تاريخ دينامي يمتاز بخاصية نوعية، وهي أنه يجب عل تاريخ العلوم أن يبني موضوعه باستمرار، لأن الموضوع المباشر الذي مجده أمامه هو دوماً موضوع غير مكتمل. إن هذا يعني باستمرار، لأن الموضوع المباشر الذي مجده أمامه هو دوماً موضوع غير مكتمل. إن هذا يعني واحدة منها والتي تليها وقطيعة اليستيمولوجية، وليس المقصود به والقطيعة الايستيمولوجية، وليس، بل إنها تعنى، أكثر من ذلك، أنه لا طهور مفاهيم ونظريات واشكاليات جديدة وحسب، بل إنها تعنى، أكثر من ذلك، أنه لا

 <sup>(</sup>٢٠) نفس المرجع، ص ٩ ـ ١٣. هـذا وتجدر الإنسارة هنا إلى أن كتباب برانشفيك، مراحمل الفلسفة الرياضية يربط تاريخ الرياضيات بالفلسفات والميتافيزيةبة التي استندت على الرياضيات. انظر:

Léon Brunschvieg, Les Etapes de la philosophie mathématique, nouveau tirage augmenté d'une préface de Jean-Toussaint Desanti (Paris: A. Blanchard, 1972).

يمكن أن نجمه أي ترابط أو اتصال بين القمديم والجديمه. إن ما قبيل، وما يعمد، يشكلان عالمين من الأفكار، كل منها غريب عن الآخراس.

ولما كانت القطيعة الايستيمولوجية، بهذا المعنى، خاصية نوعية لتطور العلوم، أي لما كان ما قبل القطيعة وما بعدها يختلفان جذرياً أحدهما عن الأخر، فإن تاريخ العلوم يصبح حينه عبارة عن ملسلة من والحقائق، و والأخطاء، المتعاقبة، أو كيا قال كاستون باشلار وإن تاريخ العلم هو أخطاء العلم، وبعبارة أخرى وإن تاريخ العلم ليس تاريخ للحقيقة، يل هو تاريخ ما ليس العلم إياه، وما لا يريد العلم أن يكونه، وما يعارضه العلم، تاريخ العلم هو تاريخ اللاعلم،

من هذا المنطلق يعالج الاستاذ بوكدان سوشودول كي الله عضو أكاديمية العلوم بفارصوفيا (بولونيا)، القضية التي نحن بصددها، من منظور ماركسي. وفيها يلي ملخص آرائه في الموضوع: يسرى موشودول كي أن العلم ليس تناريخا للحقيقة، إذ لا وجود لتناريخ الحقيقة، والحقيقة لا تاريخ ها، نعم يمكن أن ينوجد تناريخ ما هو خطا، ولكن ذلك ليس تناريخا للعلم. وإذا كانت الأخطاء ذات أهمية كبرى في تنظور العلم، فذلك، لا لأنها ليست الحقيقة، بل لأنها القوة المحركة للحقيقة. ومن هنا كان من المصروري أن يهتم تناريخ العلم يناتماش (الالتقاء والاتصال) المديالكتيكي للصواب والخطاء، أي لا بعد له من الاهتمام بمسلسل التطور والنمو الذي تنشأ فيه الحقائق انطلاقاً من الأخطاء، تلك الحقائق التي تصبح بدورها أخطاء تدفع إلى صباغة حقائق جديدة.

ولكن كيف يمكن أن يكون تاريخ العلم لا تاريخاً لـ الحقيقة، ولا تاريخاً لـ والخطأه بل تاريخ هذا وذاك معاً؟ عن هذا السؤال يجيب سوشودولسكي قبائلاً: هذا ممكن إذا سلمنا بأن تاريخ العلم ليس هو تباريخ الآراء والنظريات العلمية، ولكن تاريخ النشاط العلمي الذي يجارسه الناس، وتاريخ وعيهم المرتبط بهذا النشاط. إن تاريخ العلم، بوصف تاريخ الآراء والنظريات، سيكون مضطراً إلى توجيه أبحاثه دوماً، نحو الآراء والنظريات العلمية الصائبة، أي أنه سيقلص مجال النصو التاريخي للمعرفة بإقصائه من هذا المجال، وبكيفية نزداد صرامة، والحقائق، التي اتضع اليوم أنها وخاطئة، ولذلك كان لا بد من صياغة مفهوم آخر لتاريخ العلم، مفهوماً يعتبر تاريخ العلم تباريخاً للنشباط العلمي للإنسبان، وفي الموقت ذاته تاريخا لوعيه الذي يتشكل بواسطة هذا النشاط.

إن العلم هو معرفة الواقع، هذا شيء واضع، ولكن معرفة الواقع لا تنشأ في الفكر البشري بمواسطة كشف مباشر لبنيته (بنية الواقع). إن معرفة الواقع هي نشاط انسان، والنشاط الانساني همو رابطة خماصة بسين الذات والموضوع، رابطة تتحوّل فيهما الذات إلى

Suzane Bachelard, «Epistémologie et histoire des sciences.» papier présenté à: (†1) XIF Congrès International d'histoire des sciences (Paris: Librairie scientifique et technique: A Blanchard, 1970), tome 1, p. 39.

Bagdan Suchodolski, «Les Facteurs du développement de l'histoire des sciences,» ( 77) dans: Ibid., p. 27.

موضوع، ويتحوّل فيها الموضوع إلى ذات، وهذا يعني ـ في عجال مصرفة المواقع ـ أن النشاط المعرفي يحول ويغير الناس انفسهم. إن العلم هو من منشآت الفكر البشري، هذا صحيح، ولكن صحيح أيضاً أن الفكر البشري، هذا صحيح، ولكن صحيح أيضاً أن الفكر البشري ذاته، هو بمعنى ما من المعاني، من منشآت العلم.

من هذه الوجهة من النظر يصبح تاريخ العلم هو، في آن واحد، تاريخ النشاط المعرفي للإنسان وتباريخ وعيه. إن تاريخ العلم هو في آن واحد تاريخ المعرف المبشرية، وتباريخ المرجال الذين يتعلمون معرفة العالم. وهنا لا بد من توضيح: فالنشاط المعرفي للإنسان مفهوم وامع، قد يتسع حتى يشمل الفن والفلسفة والعلم وكل ما له طابع معرفي، فلا بد إذن من تحديد نبوعية النشباط ونرعية الوعي عندما يتعلق الأمر بالعلم وحده. إن هذا التحديد المطلوب لا يمكن أن يكون نبائباً مطلقاً، لأن حدود العلم قد تغيرت خلال التاريخ. وهذا ما يعلم بدوقة الصبغة التاريخ للعلم. إن تباريخ العلم هو قبل كمل شيء تاريخ فهم العلم، تاريخ التميز بينه وبين الأنواع الأخرى من وعي الإنسان ونشاطه المعرف. وعليه، فإن تاريخ العلم، في إطار الحدود الخاصة بالعلم، وهي متغيرة تباريخياً، يضم بموصفه تباريخ النشاط العلم، في إطار الحدود الخاصة بالعلم، وهي متغيرة تباريخياً، يضم بموصفه تباريخ النشاط وينميه، كما يضم سيرورته (سريانه وإخفاقاته العلمي للإنسان، كل ما يغذي هذا النشاط وينميه، كما يضم سيرورته (سريانه وإخفاقاته ونجاحاته).

هكذا، إذن، يصبح تباريخ العلم الذي هو تباريخ نشباط النباس وتباريخ وعيهم المعرفي البيان وتباريخ وعيهم المعرفي البين فقط تاريخ الأراء والنظريات التي يتألف منها العلم، بل أيضاً تاريخ الناس الذين يُنشؤون العلم والذين يكونهم العلم، فينشؤون حضارة علمية. إنه يصبح ليس فقط تاريخ معرفة الوجود، بل أيضاً تاريخ الوجود الذي يتعلم الناس معرفته وتغيره.

### ثامناً: طبيعة البحث الايبستيمولوجي وحدوده ومسألة المنهج

لهذه أفضنا في الحديث عن علاقة الايستيمولوجيا بالدراسات والأبحاث المعرفية الاخرى (نظرية المعرفة المتودولوجيا، فلسفة العلوم، تاريخ العلوم)، وتبين لنا من خلال ذلك مدى الاختلاف السائد في هذا الميدان بين المهتمين جهذا النوع من الدراسات والأبحاث، وهو اختلاف يرجع أساساً إلى اختلاف المنطلقات والمفاهيم والنظريات التي ينبناها هذا الماحث أو ذاك، مما يضفي عل الأبحاث الايبستيمولوجية المعاصرة طابعا الديولوجياً واضعاً.

وبوسعنا تلخيص المناقشات السبابقة يستركيزهما حول ثملاث نقاط أسماسية بمالنسبة إلى مسوضوع همذا المدخمل، الأولى تتعلق بطبيعة البحث الايبستيمولسوجي، والثانية بحمدوده، والثالثة تتناول مسألة المنهج:

١ ـ بخصــوص طبيعة البحث الايبــتيــولـوجي (أينتمي إلى عسالم العلم، أم إلى عسالم الفلسفة) نشير بأن هناك من يبرغب في قطع كبل علاقة بين الايبــتيــولوجها والفلسفة . . .

(الفلسفة بوصفها تنظيراً وتعمياً وتركياً)، استناداً إلى أن المعرفة العلمية هي وحدها المعرفة المفقيقة، وأن استقلال العلوم عن الفلسفة استقلالاً تاماً ومنذ عهد طويل، أصبح يستلزم حذف مصطلح وفلسفة العلوم، من القاموس الايستيمولوجي حتى لا يختلط الأمر بفلسفات العلوم القديمة كه وفلسفة الحياة» أو وفلسفة التاريخ»، هذه الفلسفات التي كانت وضطوء عبل بعض النتائج العلمية لترتكز عليها في تشييد منظومات فلسفية تأملية، تعبر عن وجهات نظر اصحابها، أكثر مما تعبر عن الواقع الموضوعي. . . إن الايستيمولوجيا في نظر هؤلاء لا يمكن أن تصبح علماً، جديراً بهذا الاسم، إلا إذا تحروت نهائياً من جدورها الفلسفية والنزمت الموضوعية النامة، وارتكزت على المنهاج العلمي ذاته، المنهاج اللهم والتحقيق، الذي يقوم أساماً على المراجعة والاختبار والتحقيق، الذي تكنها من الاندساج في العلم والتحل بخصائصه وعيزاته.

إن هذا الانجاد، انجاه وضعي تماماً، يسمى بشكل أو باخر إلى التجريبية المنطقية التي تحدثنا عنها قبل، والتي تقصر بجال البحث الايستيمولوجي في لغة العلم. إن موضوع العلم، في نظرها، هو وأشياء الطبيعة، أما موضوع الايستيمولوجيا فهو والخطاب العلمي، أي اللغة العلمية بوصفها منظومة من الرموز يتألف بعضها مع بعض وفق جملة من القواعد، وفي استقلال تام عباً يمكن أن ترمز إليه. لقد مزج هذا الانجاه، كيا أشرنا إلى ذلك قبل بين نزعة ماخ المظاهراتية Phénoménisme وبين المنطق الصوري الحديث، مزجاً يهدف إلى التغيير عن الحقائق العلمية بواسطة رموز المنطق الرياضي قصد صيافتها بدقة ووضوح، ورغبة في تجنب التعابير الكلامية المتنادة، التي كثيراً ما بداخلها الحشو ويكنفها الغموض. وجمله تجنب التعابير الكلامية المتنادة، التي كثيراً ما بداخلها الحشو ويكنفها النموض. وجمله الطريقة استطاعت التجريبية المنطقية والمدارس المتفرعة عنها أن تدخل إلى مبدان الايستيمولوجيا لغة المنطق الرمزي، مما أضفى عليها مزيداً من الدقة والوضوح على الأقل في الميادين التي تختص هذه المدارس بالبحث فيها.

وإلى جانب هذه النزعة الوضعية \_ المنطقية المنتشرة في البلاد الانكلوسكونية خاصة تقوم اتجاهات ايستيمولوجية أخرى تريد أن تجعل من الايستيمولوجيا بكيفية أو بأخرى، البديل العلمي للفلسفة التقليدية، أو على الأقل النظرية العلمية المشروعة في المعرفة. وإذا كانت هذه الاتجاهات تؤكد في الغالب لاوضعيتها لعدم حصرها مجال البحث الايستيمولوجي في والتحليل المنطقي، للغة العلمية من جهة ولاهتهامها بنقد مبادىء العلوم وفروضها ونتائجها نقداً وديالكتيكياً، من جهة أخرى، الشيء اللذي يجعلها تلتقي بشكل أو بآخر مع النزعة التطورية، فإنها مع ذلك تبقى ذات طابع وضعي من حبث إنها تعتبر المعرفة العلمية وحدها المعرفة الحقيقية. وبالتالي، تعتقد في ولامشروعية، أية نظرية تحاول أن تجمع شمات الحقائق الكون والانسان، عن العلوم المختلفة في منظومة واحدة تكون بمثابة رؤية علمية شاملة وعامة عن الكون والانسان، عن العليمة والمجتمع والتازيخ \_ ومن هنا يمكن أن تنبسين الوجه الايولوجي في الأبحاث الايستيمولوجية الحديثة والمعاصرة وهر وجه منتضح لنا فيها بعد، بعض فساته وتجاعيده.

٢ ـ أما بخصوص حدود البحث الايستهمولوجي وفي إطار هـذه النزعة الوضعية ذاتها،
 فبمكن التمييز بين اتجاه ضيق مغلق، وانجاه مون متفتح، بين دعاة الايستيمولوجيا الخاصة
 (أو الداخلية) وبين أنصار الايستيمولوجيا العامة.

إن أصحاب الاتجاه الأول ينطلقون في الغالب من كون القضايا والمشاكل المبدئية أو المنهجية، التي تخص علماً من العلوم، قد لا تخص بالضرورة علماً آخر، بمل إن العكس، في نظرهم، هو الصحيح، فمشاكل الرياضيات لبست هي مشاكل الفيزياء، ومشاكل البيولوجيا لبست هي مشاكل العلوم الانسانية. إن محاولة الجمع بين قضايا العلوم المختلفة في اطار أو نسق ايستيمولوجي واحد هو في نظرهم - عمل فلفي قد لا يستفيد منه العلماء كثيراً في حل مشاكلهم الدقيقة الخاصة، وإنما يفتع الباب للاستفلال الفلسفي للغلم، ولذلك فهم إذ يحرصون على أن يحتفظوا للايستيمولوجيا بطابعها العلمي والخالص، يلحون على عدم التقيد باية نظرة ايستيمولوجيا عامة، فكان الايستيمولوجيا في نظرهم لا تختلف عن الميتودولوجيا إلا بقدر ما يكون التحليل أكثر عمقاً والنقد أكثر صرامة.

أما أنصار الايستيمولوجيا العامة فهم يرون أن هذه النزعة العلمية الضيقة لا بد أن تصطدم بمشاكل تفرض عليها توسيع دائرتها، فالمشاكل التي تعترض علياً من العلوم، كثيراً ما تكون هي نفسها التي تعترض علياً آخر، علاوة على أن العلوم نفسها متداخلة متشابكة نقوم بينها علاقة لا يكن تجاهلها، بل إن الاتجاه السائد، الاتجاه الذي يفرض نفسه، هو التركيز على وحدة العلوم وتوقف بعضها على بعض، فالفيزياء مثلاً أصبحت منديجة في الرياضيات، والكيمياء مرتبطة أشد الارتباط بالفيزياء والرياضيات معاً، مثليا أن البيولوجيا ملتحمة إلى حد كبير بالكيمياء. .. أما العلوم الانسانية فإن فصل بعضها عن بعض فصلاً نهائياً ليس سوى عمل تعسفي لا يساعد فقط على تقدم المعرفة البشرية في المهدان الانساني. لقد أصبحت عمل تعسفي لا يساعد فقط على تقدم المعرفة البشرية في المهدان الانساني. لقد أصبحت عمل العلوم القديمة، مثل البيولوجيا الكيميائية، والفيزياء الرياضية وعلم النفس البيولوجي، وعلم النفس البيولوجي، وعلم النفس البيولوجي،

هذا من جهة، ومن جهة أخرى فإن معالجة القضايا والمشاكل الايستيمولوجية الخاصة بكل علم لن تكون مشرة إلا إذا تم تحليلها والنظر إليها من عدة زوايا. إن المعالجة المنطقة المحض وحدها لا تكفي، بل لا بد من اللجوء إلى علم النفس وعلم الاجتهاع وتباريخ المعلم. وبكيفية عامة فإن الايستيمولوجيا في نظر هؤلاء، لا يمكن أن تصبح علماً قائم المذات، مستقل الكيمان إلا إذا استندت على مبدأ دوحمة العلومة، الشيء الذي سيملها بحوضوع خاص ويجعلها تتوفر على درجة ما من التعميم. . . وقديماً قبل دلا علم إلا بالكلي».

٣ و إلى جانب هذا الاختلاف حول حلود البحث الايستيمولوجي من حيث الاتساع أو المضيق (أي حدود الموضوع) عناك اختلاف آخر بين الباحثين الايستيمولوجين حول نوعية التحليل (أي اختلاف حول المنهج). ذلك لأنه لما كانت الايستيمولوجيا هي بالتعريف دراسة مبادئ، العلوم وفروضها ونتائجها. . . دراسة نقدية . . . فإن الدراسة يمكن أن تتناول

العلوم، كيا هي في مرحلة ما من مراحل تطورها، أي دون النظر إلى تاريخها، \_ كما يمكن أن تتناولها من خلال سياقها التاريخي، التطوري. فنكون \_ هكذا أمام نبوعين من المدراسة: دراسة ساتكرونية Synchronique قائمة على المتزامن ودراسة دياكرونية Diachronique قائمة عمل المتزامن ودراسة دياكرونية المحليل عمل التطور، وبعمارة بياجي، يمكن التمييز بين منهج التحليل المباشر ومنهج التحليل

إن منهج التحليل المباشر هو المفضّل عند أصحاب الوضعية المنطقية التي تعنى بالتحليل المنطقي للغة . كها أنه منهج سار عليه بعض العلهاء الآخرين من أمثال هنري بوانكاريه. فلقد اهتم بوانكاريه بعدة قضايا ايبستيمولوجية، فدرس العلاقة بين الرياضيات والمنطق، وطبيعة الاستدلال الرياضي والعلاقة بين المكان الهندسي والمكان الحسي، وبحث في القيمة الموضوعية للعلم . . . تناول هذه المسائل كلها وأمثالها دون الرجوع إلى ماضيها أو مراحل تطورها بل اقتصر على تحطيلها ومناقشتها ونقدها، كها كانت في عصره.

وإذا كان المنهج التحليلي المباشر قد لقي رواجاً كبيراً عند كثير من الغلياء، وبالخصوص عند أصحاب النزعة الوضعية، فإن المنهج الثاني، المنهج التاريخي والتكويني قد احتفظ بأهميته عند علماء آخرين، خاصة ذوي النزعة الفلسفية منهم.

والواقع أن الدراسة النقدية للعلوم تحتاج، لكي تكون دقيقة وشاملة إلى السرجوع إلى ماضي العلم ذاته، خصوصاً والموقف هنا يتطلب في أحيان كشيرة عقد مقارنات بدين الأسس والمفاهيم الجديدة. إن المعرفة، سبواء كانت علمية أو فلسفية أو معامية، هي ذات طبيعة تاريخية دوماً. والايبستيمولوجيا التي تريد أن تكون نظرية علمية في المعرفة لا بد لها من تباريخ العلم، تبدرسه، لا لبذاته، كما يفعيل المؤرخ، يبل من أجيل الاسترشاد به والاستفادة منه في فهم المشاكيل المطروحة في الحاضر، لأن الجديد لا يفهم إلا بالمقارنة مع القديم، والحاضر لا يتصرر إلا بالماضي.

وبعد، فلعل القارى، يتساءل، بعد هذا العرض العام الذي تناولنا فيه علاقة الإيستيمولوجيا بالأبحاث المعرفية الأخرى، قائلًا: وما هي الإيستيمولوجيا بالضبط؟ وبإمكاننا أن نجيب قائلين: إنها كل تلك الأبحاث المعرفية، منظوراً إليها من زاوية معاصرة، أي من خلال المرحلة الراهنة لتطور الفكر العلمي الفلسفي. إن الايستيمولوجيا هي وعلم المعرفة، ويما أن المعرفة هي علاقة بين المذات العارفة والموضوع الذي يعراد معرفته، فإن الايستيمولوجيا هي والعلم، الذي يمتم بدراسة هذه العلاقة التي هي مجابة جسر يصل الذات بالموضوع، والموضوع بالذات، بمل جسر يخلق الذات من خلال انفعالها بالموضوع ويخلق المذات من خلال انفعالها بالموضوع ويخلق المذات من خلال نعل المذات فيه.

إن هذا التأثير المتبادل والمستمسر بين السذات والموفسوع يجعل العملاقة بينهمها (وبالتسالي المعرفة) عبارة عن عملية تاريخية متسلسلة، تتطور وتنمو بتسطور ونمو وعي الانسسان من خلال نشاطاته المختلفة، وفي مقدمتها نشاطه العلمي. إن الانسان يبني معرفته بهذا العالم من خلال نشاطه العصلي والذهني. والبناء الذي يقيمه الإنسان بواسطة هذا النشاط هو ما نسميه العلم . أو المعرفة. أما فحص عملية البناء نفسها (تتبع مراحلها، نقد أسامها، بيان مدى ترابط أجزائها، محاولة الكشف عن شوابتها، صياغتها صياغة تعميمية، محاولة استباق نتائجها. . . الغ)، فذلك ما يشكّل موضوع الايستيمولوجيا.

ومن هنا يتجلّ لنا مدى ارتباط الايستيمولىوجيا بـالأبحاث المعرفية التي أشرنــا إليها. ومدى تميزها عنها، في أن واحد:

 عي مرتبطة بالمنطق من حيث إنها كالمنطق تدرس شروط المعرفة الصحيحة. ولكنها تختلف عنه من حيث إن المنطق يعني بصورة المعرفة فقط، في حين أنها تهتم بصورة المعرفة ومادتها معاً، وبالاخص بالعلاقة القائمة بينها.

 وهي مرتبطة بالميتودولوجيا من حيث إنها تتناول مناهج العلوم، ولكن لا من الزاوسة الوصفية التحليلية وحسب، بل أيضاً، وبالاخص، من زاوية نقدية وتركيبية.

 وهي مرتبطة بنظرية المعرفة بمعناها العام من حيث إنها تدرس طرق اكتساب المعرفة وطبيعتها وحدودها، ولكن لا من زاوية التأمل الفلسفي المجرد، بل من زاوية فحص المعرفة العلمية والتفكير العلمي فحصاً علمياً ونقدياً قوامه الاستقراء والاستتاج معاً.

 وهي وثيقة الصلة بشاريخ العلوم من حيث إنها تسدرس تساريخ العلم، ولكن لا لذاته، بل من زاوية كونه مسلسلا لئمو الفاعلية البشرية، الفكرية خاصة، تلك الفاعلية التي هي عبارة عن تحقق امكانيات الذات في فهم العالم وتغييره، وبالتائي تحقق امكانيات وعي الذات بنفسها ويقدراتها وحدودها.

إنها هإذن فلسفة للعلم، تتلون بلون المرحلة التي يجتازها العلم في سياق تنطوره وتقدمه، ومن هنا طابعها العلمي، وبلون الفلسفات التي تقوم خلال كبل مرحلة، أو عقبها مباشرة، والتي تحاول كبل منها استغلال العلم لفائدتها، ومن هنا طابعها الايدبولوجي، باعتبار أن الفلسفة هي الصيغة الايدبولوجية الرئيسية التي تعكس بشكيل مجرد، روح العصر وطبيعة الأوضاع العامة السائدة فيه.

كنقل إذن إن الايستيمولوجيا تدرس وتنقد وعي الاتسان بالعالم ـ بما فيه هو نفسه ـ وعيه المؤسس على أكبر قدر عكن من الموضوعية ، ولكن الخاضع ، في الوقع ذاته ، لتاريخية الإنسان كفرد في مجتمع ، الشيء الذي يجعل وعيه انعكاساً ايديولوجياً لواقعه العام . ومن هنا تلك الصيغة الايديسولوجيسة التي لا بد أن يتضمنها ، صراحة أو ضمناً ، كل بحث اليستيمولوجي .

بقيت كلمة أخيرة حبول عنوان الكتباب. لقبد كبان عنوانه في الأصبل مدخيل إلى الايهمتيمولوجيا ولكننا ارتأينا في آخير لحظة تسميته: مدخيل إلى فلسفة العلوم، نـظراً لنقل

المصطلح الأول على اللسان العربي. هذا والتوضيحات السابقة كفيلة بإزالة كل لبس في هذا الصدد، فضلاً عن أن العنسوان يتضمن توضيحاً: فالكتساب دراسات ونصموص في الايستيمولوجيا المعاصرة.

# لالقِسْتِ مُرلالاُدُّلُ تطوّرالفِكرالرّباجِيّ وَالعِقلانينْرِ المِعِاصِرَةِ

#### تقديم

لا يتعلق الأمر هنا بالتأريخ للرياضيات ككشوف وانجازات. . . وإن كنا منضطر في سياق العرض، إلى الإنسارة إلى هذا الكشف أو ذاك، لما كان له من شأن كبير في الشطور اللاحق للفكر الرياضي كله.

إن ما يهمنا في هذا القسم هنو تتبع مسار التفكير الريساضي ذاته: كيف يفكسر الرياضيون، وفيمَ يفكرون؟ وبما أن الرياضيات قند ظلّت على الندوام ـ وما زالت ـ النموذج الأعلى للمعقولية، فإن الأمر يتعلق بكيفية عامة بتتبع تطور التفكير العقلاني، من أفلاطون وأرمطو إلى العصر الحاضر، وذلك من خلال تطور الفكر الرياضي منوضوعاً ومنهاجاً، عبر عملية تطورية متملسلة، عامة ومنواصلة.

\* \* \*

يقال عادة: يتميز علم ما من العلوم، عن بقية العلوم، بموضوعه ومنهاجه، وأن طبيعة الملوضوع تحدد طبيعة المنهاج. وهذا صحيح بكيفية عامة، ولكنه غير صحيح صحة مطلقة. وإذا شنا النظر إلى تسطور الرياضيات من هذه الزاوية أمكننا القول: كانت الرياضيات الكلاسيكية تنميز، بين الموضوع والمنهاج، وأن الرياضيات الحديثة تنميز، عن الوضوع. الرياضيات الكلاميكية، وعن بقية العلوم، بدمج الموضوع في المنهاج، والمنهاج في الموضوع.

موضوع الرياضيات في الفكر الرياضي الكلاسيكي هو: «المقادير القابلة للقياس»، أي المقادير المكمية التي تصنف صنفين: كم منفصل (الحساب) وكم متصل (الهندسة). وكلاهما في التنظور الفلسفي الكلاسيكي - ينزجع إلى معطيات أولية، أي إلى أفكار فنظرية تشكيل «المحتوى» الخاص بالعقل.

والمنهاج الريباضي ـ في الفكر السرياضي الكملاسيكي دوماً ـ كمان يقوم، نسظراً لطبيعة المرضوع على الحدس والاستتاج: حدس والحفائق البديية، و والأفكار الفسطرية، واستشاج

حقائق جديدة من تلك. الحدس بحدُ الرياضيات بعنصر الخصوبة، والاستشاج بمنحها التهامك المنطقي.

ظلت الرياضيات على هذا الشكل ومعها التفكير الفلسفي العقلاني كله ـ إلى أن أدى غوها الداخلي إلى قيام هأزمة عرفت بـ هأزمة الأسس»، وهي في الحفيفة والواقع أزمة نحب أزمة تحقيق الرحدة العضوية للرياضيات: وحدة المرضوع، ووحدة المنهاج: رد الكم المتصل إلى الكم المنفسل، والاستغناء بالاستناع عن الحدس.

لكن هذا النزوع نحو الوحدة سرعان ما اصطدم بعقبات خطيرة:

ـ فمن جهة أدى التطور بالرياضيات إلى تجاوز ما يقبل القياس إلى ما لا يقبله وأصبحت تدرس الكم والكيف معاً، فتعددت بذلك فروع الرياضيات، وأصبح التعدد يهدد الرحدة، والانفكاك يطغى على التيامك. فتعددت أنواع والكائنات، الرياضية، منها ما يمكن أن يوجد له مقابل في الواقع، ومنها ما عومن نسج الخيال المحض.

- ومن جهة أخرى مباد الجبر عبل الهندسة، وطغى المنطق عبل الجبر، وأصبحت المرياضيات مهدّدة بالعقم. إن المنطق، كيا يشيّده أرسطو، يقوم عبل الفياس. والفياس الأرسطي، كيا لاحظ الفيلاسفة منذ قبرون، قياس أو استبدلال غير منتج: لأن النبيجة منضمنة في المقدمات، فهل ستقبل الرياضيات التي امنازت دوماً بالخصوبة، جدًا المصير الذي يمعل منها عجرد عبارات تكرارية أو وتحصيل حاصله؟

لقد كان رد القمل قوياً، ومع رد الفعل انقسام وفوقة. انقسم الرياضيون إلى فريقين كبيرين. حدسيون ومنطقيون... لكل لغته الخاصة، فصعب التضاهم، بـل ازداد مسوء التضاهم، بـل ازداد مسوء التضاهم واستفحل الخلاف. وكان ما يسمى بـ «أزمة الأسس».

. . .

كانت وأزمة النسود في بدايتها، مع بداية هذا القرن. وتلك في الحقيقة البداية المكتملة للرياضيات الحديثة التي بلغت الآن مرحلة النضج. . . مرحلة تحققت فيها الوحدة العضوية بين الموضوع والمنهاج، بين الأصول والفروع. . . ومع قيام الرياضيات الحديثة بدأت ارهاصات لعقلانية جديئة تختلف عن العقلانية الكلاميكية اختلاف الرياضيات المعاصرة عن الرياضيات القديمة.

م تعدد الرياضيات تدرس ما يسمى بـ والكائنات؛ الرياضية. لقد انضح الأن للرياضين أن والكائن؛ الرياضي وشيء لا وجود لم، وبالتالي أصبح الحديث عن وأزمة الأسس، نبوعاً من اللغور... لقد تبين أن مشكلة الأسس مشكلة زاضة! لأن البحث عن الأسس بالمعنى التقليدي للكلمة معناه البحث عن وعتوى، عقل ثابت!

لم يعند موضوع الريباضيات هنو تلك والحقائق البنديهية، التي جعلت منهما العقلانية الكلامبكية موتكزها، و «عملتها الصعبة»، إن موضوع الرياضيات هنو العلاقبات، وبكلمة أدق «البنيات». . . وبالتحول من «الكائنات» إلى البنيات صار واضحاً أن فروع الرياضيات ليست فروعاً مستقلة ، وإنما هي أشكال من البنيات تجمعها خصائص جوهرية مشتركة .

ولم بعد المنهاج الرياضي منهاجاً حدمياً أو استنهاجياً بالمعنى القديم لكلمة استنتاج بل أصبح عبارة عن جملة من الاجراءات والتحويلات تجري على تلك البنيات... لم يعد الاستناج عبارة عن الكشف عمّا هو متضمن في المقدمات... بل وهو جملة اجراءات تجري على معطى ما لاستخلاص الجديد منه. فليست الممالة ممالية تحصيل حاصل... أو عمرد نكراد... بل هي وتحصيل حاصل جديده من وحاصل قديم، إذا صح هذا التعبر.

نعم بقيت العلاقة بين المنطق والرياضيات وطيفة جداً... ولكن، لا بالمعنى الذي فهمت به هذه العلاقة في أوائل هذا القرن. لم تعد الرياضيات ترتد إلى المنطق، وإنما وأصبح المنطق مجرد لغة يستعملها الرياضيون، تماماً مثلها يستعمل الناس لغة من اللغات قبل أن تصاغ قواعدها النحوية، وبذلك حلّت مشكلة الصراع بين المنطق والرياضيات، لقد احتصت الرياضيات المنطق، منطق الفلاسفة، وأصبح المنطق، إن لم يكن كله فجله، ونظرية في البنيات الجبرية».

وهكذا، فبواسطة البنيات الأولية حققت الرياضيات وحدتها: وحدة الموضوع، ووحدة المنهاج، ووحدة المنهاج معاً. لقد تمكنت أخيراً من تحقيق وحدة الفكر وصياغة لغة مشتركة لمختلف البنيات، إنه مظهر من مظاهر التقدم الرائع الذي حققه الفكر البشري في هذا القرن.

ومع التحوّل من «الكائنات» إلى البنيات، وبامتصاص الرياضيات للمنطق، أصبحت الفلسفة الرياضية من اختصاص الرياضيين أنفسهم. إنه تحول سد النوافيذ في وجه الفيلسوف. . . وأصبح صعباً عليه الاطلالة على ما يجري في المحواب المرياضي إلا إذا دخيل البيوت من أبواجا. . . إلا إذا تحوّل هو نفسه إلى عالم رياضي.

ومع ذلك، بل بسبب من ذلك، أخذ الفكر الفلسفي يتلمس الحل لكثير من مشاكله القديمة بفضل منجزات الفكر العلمي. . . وأصبح أمام نظرية في المعرفة جديدة وعلمية عمقةت فيها - أو تكاد - وحدة الرؤية . فالتقت نشائج التقدم الرياضي مع نشائج التقدم في ميادين أخرى، كالقيزياء وعلم النفس وعلم الاجتماع . . . وأصبح التأويل الذي يعطيه الرياضي لمشكل المعرفة قريبا جداً من ذلك الذي يقدمه العالم الفيزياتي، والعالم الميكولوجي . . . وبدلك أخذت تتحقق، بشكل أعمق وأشمل، وحدة الفكر البشري المبدع الخلاق .

تلك باختصار الفصة التي تحكيها باقتضاب فصول هذا الجزء الأول من الكتاب، قصة عورها الفكر الريباضي وتطوره. . . وسيحكي، الجنزء الثاني نفس الفصة، ولكن من خلال محور آخر. . . محور الفكر العلمي ـ الفينزيائي ـ وتنظوره . وأملنا أن نتمكن في المستقبل من حكاية نفس القصة، ولكن من محور اكثر النواء وأشند تعفيداً. . . محور الانسان وعلوم الانسان.

# الفصَّلاالأولك الريَا يضيَّاتُ الكُلاسـُيكيَّة "

#### أولاً: الهندسة والحساب عند المصريين والبابليين

يكن القول بصفة صامة ـ وفي حدود معرفتنا الحالية ـ إن الرياضيات، كها نعرفها اليوم، أي بوصفها علماً نظرياً عضاً، إنما ظهرت عند اليونان، وخاصة بعد فيشاغورس ومدرسته (القرن السادس قبل الميلاد). أما الأساس الذي بني اليونان عليه صرحهم الرياضي النظري فهو، بدون شك، الرياضيات التطبيقية التي عرفتها الحضارات الشرقية القديمة، خاصة منها الحضارة المصرية والحضارة البابلية.

لقد نشأ علم المساحة والهندسة والحساب في مصر الفرعونية تحت ضغط الحاجات الاقتصادية والاجتهاعية. إن فياضانات وادي النيل دفعت المصريين القنصاء إلى ابتكار طرق وأساليب هندسية لتحديد مساحات الحقول وتنظيم الزراعة والري، كيا أن اهتهامهم ببناء الأهرامات جعلهم يتقلمون في استعمال الخطوط والحساب. وتدل المعلومات التوفرة حالياً على أن المصريين القدماء كانوا يعرفون كيف يستخرجون مساحات بعض الأشكال الهندسية، حتى تلك التي تتطلب القيام بعمليات معقلة نوعاً سا (مساحة نصف الكرة، حجم جذع الحرم ذي القاعدة المربعة الشكل، المثلث المساوي الساقين، خاصية الوتر في المثلث القائم الزاوية... الغيا، كيا أنهم كانوا يستعملون الكسور، خاصة منها التي بسطها المعدد واحد (كانوا يردون الكسور كلها إلى كسر بسطه العدد واحد) ويستخلمون العمليات الأربع المعروفة (تغلبوا على صعوبات المضرب والقسمة بردهما على التوالي إلى الجمع والطرح، وكانوا يرمزون للجمع بساقين تتجهان إلى الأمام، وإلى الطرح بساقين تتجهان إلى وراء وللساوي بعلامة =)، هذا علاوة على تمكنهم من حل معادلات من الدرجة الأولى.

 <sup>(4)</sup> نعني بالرياضيات الكلاسيكية، الرياضيات منذ نشأتها، وخاصة منذ اليونان، إلى ظهور الهندسات اللاأوقليدية في منتصف القرن الناسع عشر.

وتبدل بعض الأبحاث الجديدة أن الرياضيات كانت متقدمة عند البابليين. فلقد استعملوا الحساب والهندسة في دراسة حركات الكواكب والنجوم وقياس الزمن، وفي تنظيم الملاحة والفلاحة وشؤون الري، وتوصلوا إلى قياس النبة بين محيط الدائرة وقطرها مقياسا تقويباً وإلى حل معادلات من الدرجة الثانية بل إن بعض الأبحاث الأحدث عهداً تشير إلى تقدم كبير في هذا المجال، خصوصاً عندما تبين أنهم كانوا قد توصلوا إلى حل معادلة من المدرجة الثانية.

كل ذلك يدل على أن المصريين والبابليين قد عرفوا أو ابتكروا كثيراً من الموضوعات والصيغ الرياضية، وقاموا باستدلالات عالية مستعينين بالرسوم الهندسية، مما يوحي بالهم كانوا بجارسون البحث الرياضي النظري إلى جانب التطبيقات الحسابية والهندسية التي برعوا فيها إلى حد كبير. ولكن ما وصلنا من هذه المهارسات المرياضية على الصعيد النظري قليل جداً، فلمنا نتوفر إلا على نتف قليلة مبعثرة وحالات جزئية لا يضمها نسق متكامل، ولكن ليس من المستبعد على يقول بعض الباحثين - أن تكون وراءها نظريات وصروح رياضية لم نتوصل إليها.

#### ثانياً: الرياضيات النظرية عند اليونان

إن هذا الضعف الذي لاحظناه في الجانب النظري في الرياضيات المصرية والبابلية قمد يعكس واقعاً حقيقياً، وقد يعكس فقط نقص معلوماتنا الحالية، الشيء الذي يسبرو على كمل حال ـ القول بأن اليونان كانوا أول من اتخذ من الرياضيات علماً نظرياً بحتاً.

نعم. إن اليونان لم يبتكروا كل شيء، لم ينشئوا الرياضيات النظرية من عدم، بل إنهم نقلوا معلوماتهم الحرياضية الأولى من المصريين والبابليين وشعوب الشرق الأخرى (من المعروف أن فيثاغورس وأفلاطون قد زارا بلاد الشرق وتعليا فيها، كيا تربى ديمقريطس وتعلم في مدارس شرقية، بل إن مدارس ملطية وساموس اللتين تعلم فيهها، على الشوالي، كل من طاليس وفيثاغورس، كانت مدارس شرقية)، ولكن مع ذلك، هناك فرق شاسع بين الرياضيات النظرية التي وصلتنا من حضارات المشرق، والرياضيات النظرية التي ورئساها عن اليونان. هناك انفصال بينها، أو على الأقل فراغ في معلوماتنا الحالية يصعب ملؤه الآن.

يتجلّ هذا الانفصال، أو القطيعة، في ظهور مفاهيم أساسية لم تكن موجودة من قبل، مفاهيم قام، ولا يزال يقوم، عليها البناء الرياضي النظري. هذا بالإضافة إلى استعبال طرق جديدة في التفكير كـ التجريك والتعميم والتحليل والمتركب، عما كمانت نتيجته نشوء تصور جديد للعلم الرياضي يختلف اختلافاً جدرياً عن التصورات التي تربط الحساب والهندسة بالتطبيقات العملية والحاجات الاجتهاعية. لقد نقل اليونان المهارسة الرياضية من عالم الحس إلى عالم العقل، من التطبيق العملي إلى المنفكير المتافيزيقي، فجعلوها تتناول ما هو ثابت وأبلي، لا ما هو منفير ومؤقت. لقد كانت مهمة الرياضيات عندهم جذب النفس نحو الحقيقة الخائدة، وإمدادها بروح فلسفية تحملها عبل النظر إلى أعمل، لا إلى أمفل، وتجعل الحقيقة الخائدة، وإمدادها بروح فلسفية تحملها عبل النظر إلى أعمل، لا إلى أمفل، وتجعل

الفكر يتعوّد التعامل مع المجردات بقطع النظر عن محاكياتها الحسّية. يقبول أفلاطون في جمهوريته: ليست مهمة العلم الرياضي خدمة التجار في عمليات البيع والشراء، كما يعتقد الجهّال، بل تيسير طريق النفس في انتقالها من دائرة الأشياء الفائية إلى تـأمل الحقيقة الثابتة الخائدة.

وإذن، فموضوع الرياضيات، عند اليونان، ساهيات ذهنية تتمتع بوجود موضوعي مستقل وكامل (مثل أفلاطون). فكيا أن العدد المصحيح تصور ذهني خالص، من الصعب ربطه بالمحسوسات، فكذلك الأشكال الهندسية يجب أن تكون هي الأخرى تصورات ذهنية خالصة، أي ماهيات عقلية. أما الاشكال الحسية فليست سوى رسوم تقريبية تحاول أن تحاكي تلك الكائنات الهندسية العقلية التي لا غناج في وجودها، إلى أن تتصور كأشكال حسية. إن المثلث والمربع والدائرة... الغ، كائنات كاملة في ذاتها، أما صورها الحمية فيعترها النقص دوماً: فلللث المرسوم على الأرض أو الورق، مثلاً، لا بد أن يلحقه نقص، فيعترها النقص دوماً غائلت القائم في اللذهن، فهو كامل من جميع الوجوه. إن المعلاقة بين الشكل الهندسي كها هو في الذهن، وبين الشكل نفسه كها يرسم عبل المورق، كالعلاقة بين الشكل المندسي كها هو في الذهن، وبين الشكل نفسه كها يرسم عبل المورق، كالعلاقة بين الشكل المندسية، فهي لا تعبر عن الفكرة تعبيراً كاملًا تاماً، فكذلك الأشكال المندسية الحدية، فهي لا تعبر عمل الكائنات الهندسية، كمها هي موجودة في عالم الذهن.

غير أن تمسك اليونان بصفة الكيال في الكائنات الرياضية قد جعلهم يقتصرون عمل دراسة الموضوعات التي يمكن اضفاء هذه الصفة عليها، دون غيرها. ولذلك أبعدوا عن مجال اهتهامهم الموضوعات الرياضية الأخرى التي يكتنف تصورها بعض التشويش والنقص. وهكذا اقتصروا في مجال الهندسة، مشلا، على الأشكال التي يمكن رسمها بواسطة البيكار والمسطرة. فحصروا أبحاثهم في الهندسة المشرية، ولم يهتسوا بالهندسة القراغية إلا في وقت متأخر. وإذا كانوا قد استعملوا في انشاءاتهم الهندسية، القطع المخروطي والأسطراني، وتعرّفوا فعلاً على الأشكال المتخيلة، فإنهم لم يولوا هذه كبير عناية، تجنباً لإقحام أشباء غير واضحة ولا كاملة في عملهم النظري هذا.

من هنا يتضع مغزى اقتصار اليونان على المسطرة والبيكار في انشاءاتهم الهندسية: لقمد كانت رغبتهم الوحيمة تشييد صروح بسيطة ومنظمة، إن البساطة والمتناسق والجمهال هي ـ كها يقول بوترو<sup>00</sup> ـ أهم ما كان يستهوي الرياضي اليوناني، وهي صفات كانسوا يعتبرونها ذاتيمة في

<sup>(</sup>١) اعتمدنا في كتابة معظم فقرات هذا الغصل عل المراجع الأساسية التالية:

Pietre Léon Boutroux. I. Idéal scientifique des mathématiciens dans l'antiquité et les temps modernes, nouvelle éd., nouvelle collection scientifique (Paris: Presses universitaires de France, 1955); Léon Brunschvieg, Les Etapes de la philosophie mathématique, nouveau titage augmenté d'une préface de Jean-Toussaint Desanti (Paris: A. Blanchard, 1972), et François Le Lion-

الموضوعات الرياضية. فالجهال يوجد في المثلث كفكرة، لا فيها يضفيه عليه الباحث، ولا فيها يجده هذا الاخير من للذة أثناء اشتغاله به. وكمذلك الشائ في الدائرة والمضلعات المنتظمة. ولقد ذهب بهم الأمر إلى حد اعتبار هذه الاشكال الجميلة المتناسقة من صنع الله، فلم يتردد أضلاطون في ادخال الجهال الهندسي في ميدان الحلق الإلهي: فالله في نظره صنع العالم من العناصر الأربعة (التراب والماء والحواء والنار) بواسطة الأشكال الهندسية المنتظمة. ولذلك اقتصروا على دراستها وحدها، وانصرفوا إلى تأمل جمالها وخصائصها.

وأما في مجال الاعداد فقد صرفوا اهتهائهم، بكيفية خاصة، وتحت تأثير نفس الدافع، يلي البحث في خواص بعض الاعداد، كالأعداد المتحابة والأعداد الكاملة. والمعدد الكاملة الكامل عندهم هر العدد الذي يساوي مجموع قواسمه مثل العدد 28 فهو يساوي مجموع الأعداد التي يقبل الفسمة عليها قسمة صحيحة، وهي 14,7,4,2 (= 28) والعدد 10 كامل لأنه يشتمل على نفس العدد من الأعداد الفردية والأعداد غير الأولية أ، بالإضافة إلى أنه يساوي مجموع على نفس المعدد من الأعداد الفردية والأعداد غير الأولية أ، أما الأعداد المتحابة فهي التي يساوي محموع الأعداد الأربعة الأولى 1 + 2 + 2 + 2 + 2 + 1 الأعداد المتحابة فهي التي يساوي كل منها مجموع قواسم الأخرى. فالعددان 220 و280 متحابان، لأن مجموع قواسم الأول يساوي الشاني، ومجموع قواسم الشاني يساوي الأول. (220 + 1 + 2 + 4 + 2 + 1 + 2 + 2 + 1 الخسير يسساوي وهسي قسواسم المعدد 284 وهدذا الأخرى ووسية واسم المعدد 220 وهد

مثل هذه الأبحاث التأملية هي ما كان يشغل اهتهام الرياضيين اليونان. لقد أغرموا بجهال هذه الاكتشافات وتناسق هذه العلاقات، فأضفوا على الأعداد والأشكال طابعاً محرياً (الفيثاغوريون خاصة). ولذلك كان انزعاجهم شديداً عندما اكتشفوا أعداداً وغريبة الا تقبل القياس Nombres incommensurables وهي الأعداد التي عرفت منذ ذلك الموقت بالأعداد واللاعقلية Nombres irrationacles أي المعرب بالأعداد العقلية المتحدورة المعقل تمام التصورها التي يتصورها العقل كامل التصور (وقد سهاها العرب بالأعداد المعقلية Nortationacles المي يتصورها العقل كامل التصور (وقد مهاها العرب بالأعداد المنطوقة، الأنه يمكن النطق بها بهامها. وقسم عندما كان العقل كامل التصور (وقد مهاها العرب بالأعداد المهاء هي أن فيثاغورس عندما كان يطبق نظريته المعروفة، على مختلف الأشكال التي تنطبق عليها، أي على المثلثات القائمة الزاوية (تقول نظرية فيثاغورس: إن مربع الوثر في المثلث القائم الزاوية يكون في بعض الحالات مربعي الضلعين الأخرين)، اكتشف أن وتر المثلث القائم الزاوية يكون في بعض الحالات غير قابل للقياس بوحدات صحيحة. فإذا كان لذينا مثلث قائم الزاوية ضلعاء المتجاوران عسل المتسوال قال المتسلث يسساوي: غير قابل للقياس وحدات صحيحة. فإذا كان لذينا مثلث قائم الزاوية ضلعاء المتسلث يسساوي: يسساويان عسل المتسوالي 3، و4، فسإن مسرسع وتسر هسذا المشلث يسساوي: يسساويان على المتسال فيان الوتر يساوي، 5، وهو عدد صحيح

nais, Les Grands courants de la pensée mathématique, nouvelle ed. augmentée l'humanisme = scientifique de demain (Paris: A. Blanchard, 1962)

 <sup>(</sup>٢) الأعداد الأرثية هي الأعداد التي لا تقبل القسمة إلا على نفسها وعل الواحد. مثل: ١، ٢، ٣، ٥ و٧. ولا . ولا

ومعقول»، أي يتصور بناه. أما إذا كان الضلعان المتجاوران بساويان عبل التوالي، 5، و7، فإن مربع الوتر يساوي  $^{2}$ 2 +  $^{2}$ 7 أي  $^{2}$ 5 +  $^{4}$ 8 أي  $^{3}$ 7. وإذا أردنا استخراج وتر هذا المثلث أي الجذر التربيعي للعدد  $^{7}$ 7 فإننا لن تحصل على عدد صحيح ومعقول»، ببل على عدد يقع ما بين 8 و9 باعتبار أن  $^{2}$ 8 = 60 و  $^{2}$ 9 = 18، وبالتالي فإن وتر هذا المثلث لا يقبل القيامن بوحدات صحيحة لأنه يساوي 8 مع كسور لا نهاية لعدد أرقامها بعد الفاصلة. ولذلك لا يمكن وتعقله، بساوي 6 مع كسور لا نهاية للعدد أرقامها بعد الفاصلة المتجاورين العدد 1. فمربع وتره يساوي  $^{2}$ 1 +  $^{2}$ 1 =  $^{2}$ 1 +  $^{2}$ 1 =  $^{2}$ 2. الموتر يساوي الجذر التربيعي للعدد 2 وهر أيضاً لا يمكن التعبير عنه بوحدات صحيحة.

وهكذا فعندما أراد فيناغورس التعبير عن الأطوال الهندسية بأعداد حسابية اصطلام بالأعداد الصهاء التي لا تقبل القياس المضبوط، (يتعلق الأمر هنا بما سيعرف بمشكلة المتصل كما سنرى بعد)، فاعتبر ذلك فضيحة يجب اخفاؤها وأوصى تلامية بكتيان السرحق لا تصيبهم مصية. ولعل هذا كان من العوامل التي جعلت الفيشاغوريين بجنحون إلى كتمان أمرهم، فلقد كانوا جعية سرية كها هو معروف. ولربحا كان ذلك أيضاً من جملة العوامل التي جعلت اليونان ينصرفون عن الحساب جملة ويقتصرون على الهندسة.

والحقيقة أن الأمر يتعلق هنا بتصور الاغريق للحوادث والنظواهر، فالعالم عندهم لا بخلق الحادث وإغا يتأمله. والمعرفة عندهم رؤية عقلية مباشرة قوامها الحدس العقلي. والذلك كان موضوعها المفضل هو الموضوعات الرياضية البيطة. أما الموضوعات الأخرى المعقدة، فهي صعبة لأن عقولنا تعودت التفكير فيها هو بيط فقط. أما الأسور المعقدة فهي تشوش الذهن، مثلها مثل الشمس التي تزعج الأبصار التي اعتادت الظلام (كهف أفلاطون). ولقد كان من نتائج تجنب الصعوبات التي من هذا القبيل والاقتصار فقط على الموضوعات البيطة، ابتعاد الرياضيات الاغريقية ابتعاداً يكاد يكون تاماً عن التطبيقات والأهداف العملية. لقد وفضوا كل التقاء بين الرياضيات والمواقع التجريبي، وأعرضوا عن المباحث المعقدة التي تطرحها النجرية، فظلوا مسجونين في عالمهم الذهني متأملين الأفكار والمقاهيم المسيطة التي يدركها العقل بسهولة (الحدس).

نعم لقد انسلخت الرياضيات الاغريقية مع أرسطو وأوقليدس عن هذا الطابع الحلمي المفرط، لتكتبي طابعاً منطقياً، الذي المذي خطا بها خطوات أخرى على صعيد التجريد والتعميم عا مكن اليونان من تشيد صروح رياضية نظرية معتمدين على التحليل والمتركب. فأرسوا البرهان الرياضي على قواعد منطقية صارمة: فها من قضية رياضية إلا ويبرهن عليها منطقياً، إما بالبرهان المباشر، وإما بالبرهان بالخلف. منطلقهم في ذلك عدم قليل من المتعاريف توضع وضعاً، وجملة من المسلّمات تؤخذ كبديهات عقلية لا تحتاج إلى برهان أو كمصادرات يتم التعليم بها بدون برهان لكونها تشكل أساماً للبرهان. وقد بلغت هذه الطريقة الرياضية، البرهانية قمتها عند أوقليدس في كتابه الأصول Les Elements (يسميه العرب أحياناً كتاب الأمطقسات، أي والعناصرة).

إن هذا الطابع المنطقي البرهاني الدني يغلب على هندسة أوقليدس قد حدا ببعض الباحثين (برانشفيك) إلى القول بوجود قطيعة بين العلم الفيشاغوري الأفلاطوني، والعلم الأرسطي الأوقليدي. الأول قائم على الحدس، والثاني على المنطق والبرهان. ولكن باحثين آخرين يرون أن كتاب الأصول الذي ألفه أوقليدس لم يكن سرى مقدمة، أو إعادة صياغة لكتاب ألفه أفلاطون، الهدف منه الوصول إلى رسم الأشكال الهندسية الأفلاطونية (المضلعات المنظمة بكيفية خاصة). وعا يعزز به هذا البرأي كون بعض المؤرخين البونائين قد أشاروا إلى نزعة أوقليدس الأفلاطونية.

ومهيا يكن، فإن القول بوجود مدرستين رياضيتين يونانيتين، مدرسة حدسية أفلاطونية، ومدرسة برهانية أرسطية أوقليدية، لا يغير من جوهر التصور البوناني للكائنات الرياضية، كيا يقول بوترو. فالطريقة البرهانية في نظر أفلاطون ضرورية، فقط لأن عقولنا تعجز عن رؤية الحقائق دفعة واحلة. وإذا ما اكتب المره هذه القلرة وأصبحت لديمه بمثابة حدس كلي، أصبحت تلك الطريقة غير ضرورية. وعليه فمن الخطأ، على هذا الاعتبار، القبول بوجود قطيعة بين رياضيات فيشاغورس وأفلاطون من جهة، ورياضيات أرسطو وأوقليدس من جهة ثانية. بل كل ما في الأمر هو أن الطريقة البرهانية التي كنانت وسيلة عند أفلاطون انقلبت إلى غاية في ذاتها لذى أرسطو وأوقليدس. وهكذا ينتهي بوترو إلى القول إن كتاب الأصول غاية من جهة، لأن المقصود منه عرض النظريات الهندسية الأساسية التي تتصف بأكبر قسط من الجهال، وهو وسيلة من جهة أخرى، لكونه يقدم أدوات تمكّن من المبرهنة على نظريات جديدة. وهكذا وتجتمع الرغبة في جمال الموضوع مع الرغبة في جمال الموضوء

هذا ويمكن القول من جهة أخرى إن القطيعة بين الرياضيات النظرية اليونانية، والرياضيات النظرية اللونان يستعملون المحداول الحسابية المصرية البابلية لم تكن تامة ولا دائمة. فلقد كان اليونان يستعملون الجداول الحسابية التطبيقية، أي ما كان يسمّى عندهم به واللوجستيك، Logistique (مثل جمداول الضرب وجداول اللوغاريتم الحالية). وهي امتداد للحساب والهندسة المصريين البابليين، الذيء اللذي مهد لقيام ثلث العلاقة الوطيدة بين الهندمة والسنهائيك (علم الحركة) . تحت ضغط الحاجات الاجتماعية والتقنية موظهور المحال الميكانيكية إلى جانب المحال الميكانيكية إلى جانب المحال الميكانيكا فيها أوقليدس وأرخيدس أن اهتهام هذا الاخير بالميكانيكا جعله ينحرف علوم اليونان ونبغ فيها أوقليدس وأرخيدس التجريبية دراسة رياضية.

على أن هذا كله لم يغيّر من جوعر الأمور كثيراً. فلقد يقي النموذج العلمي للرياضيات عند اليونان هو نفسه دائياً: الاهتمام بالبساطة والتناسق والجيال، والابتعاد عن المواقع

 <sup>(</sup>٣) تنسب إلى أرخيدس كثير من الاكتشافات في الرياضيات والمكانيك. وقد عماش نحت حكم بطليموس الأول (القرن الثالث قبل المبلاد) ودرس هندسة أوقليدس الذي عاش في الفترة نفسها.

ومشاكله المعقدة. ولذلك بقيت رياضياتهم تعاني ضيق اطارها، فتقوقعت فيه وتوقفت عن النمو، ولم يكن في امكانها أن تكون عل غير تلك الحال، وضالعلم الذي يتطور يخضع - كها يقرل بول جرمان ـ لنفس قوانين الحياة. والحياة تسلك سبيل البحث والمحاولة والتقدم والتراجع، قبل أن تجد طريقها وتخطو خطوة جديدة إلى الأمام».

#### ثالثاً: الرياضيات عند العرب

عرف العرب رياضيات الاغريق وحساب الهنود، ولكن معرفتنا نحن بما عرفوه ما نؤال الماقصة. وللذلك لمن يكون في إمكانها هنا تقديم صورة واضحة بقدر كاف عن المعرفة الوياضية، ونوعية التفكير الرياضي عند العرب، وكل ما نستطيع فعله في الوقت الراهن هو تسجيل المعطيات التالية:

1 عرف العرب كتاب الأصول الأوقليدس، وغالباً ما يسمونه كتاب الاستطلاسات، كها عرفوا فياغورس ورياضيات مدرسته، ونسبوا أوقليدس إلى هذه المدرسة باللذات، يقول الفاراي في كتابه إحصاء العلوم (الإراب المنسوب إلى أوقليدس القيناغوري فيه أصول المندسة والعدد، وهو المعروف بكتاب الاسطفسات. والنظر فيها بطريقتين: طريق التحليل وطريق التركيب. والأقدمون من أهل هذا العلم كانوا عجمعون في كتبهم بين الطريقين، إلا أوقليدس فإنه نظم ما في كتابه عن طريق التركيب وحده، وواضح من هذه العبارة الأخيرة أن الفاراي كان يميز بين ما أطلقنا عليه قبل اسم المدرسة الأفلاطونية الفيناغورية الحدسية، والمدرسة الأرسطية الأوقليدية المنطقية. وإذا كان الفلاسفة عموماً (الكندي، الفاراي، ابن سبنا) قد ساروا على التقليد الأرسطي الأوقليدي، فإن جماعة إخوان الصفا قد تبنّت الطريقة الفيناغورية واهتموا بخواص الأعداد والأشكال، مضفين عليها صبغة سحرية، متأثرين في ذلك بالفيناغورية المتأخرة خاصة.

ومها يكن من أمر، فالظاهر أن العرب لم يتبنّوا التصور اليوناني للكاتنات الرياضية، فلم يجعلوا منها ماهيات ذهنية مستقلة وكاملة على غيرار المثل الأضلاطونية، بل لقند اعتبروا الموضوعات الرياضية تجريدات عقلية أي موضوعات ذهنية تستخلص بالتجريد والتعميم. وليس هناك ما يدل على أنهم نسبوا إليها وجوداً موضوعاً، كها فعل البونان، أو أنهم كانوا يعتقدون في هذا والوجود الموضوعي، للأعداد والأشكال. يقول الفاراي عن علم العدد إنه عليان: وأحدهما علم العدد السطري. فالعملي يفحص عن عليان: وأحدهما علم العدد من حيث هي أعداد معدودات تحتاج إلى أن يضبط عددها من الأجسام وغيرها مثل وجال وأفراس. . . وهي التي يتعاطاها الجمهور في المعاملات السوقية والمعاملات المدنية.

Paul German, «Les Grandes lignes de l'évolution des mathématiques,» dans: Le (2) Lionnais, Ibid.

 <sup>(</sup>٥) أبو نصر عمد بن عمد الفاران، إحصاف العلوم والتعريف بأخراضها، تحقيق عثبان محمد أمين،
 ٣٠٠ (القاهرة: مكتبة الأنجار المعربة، ١٩٦٨)، ص ٩٧.

وأما النظري فإنه إنما يفحص عن الأعداد بـإطلاق، عـل أنها مجردة في الـذهن عن الأجــام وعن كل معدود منها. وإنما ينظر فيها محلصة عن كل منا يمكن أن يعد جنا من المحسوسات ومن جهـة ما يعم جميـع الأعداد التي هي أعـداد المحـــوســات وغير المحــــوســات. . . فعلم العدد النظري بفحص عن الاعداد عل الاطلاق وعن كل ما يلحقها في ذواتها مفردة من غير أن يضاف بعضها إلى بعض وهي الزوج والفرد، وعن كل ما يلحقهـا عندمـا يضاف بعضهـا إلى بعض وهو النساوي والتفاضل، والزيادة والنقصان والقسمة والضرب والتشابه والتشاسب و ويعرف كيف الوجه في استخراج أعداد من أعداد معلومة. ويالجملة في استخراج كل ما سبيله أن يستخرج من الاعدادي. ويقنول عن الهندسة بعد تصنيفها إلى عملية وتظرية: ووالنظرية إنما تنظر في خطوط وسطوح أجسام على الاطلاق والعموم وعسل وجه يعمّ سنطوح سائر الاجسام. ويصور في نفسه الخطوط بالوجه العام اللذي لا يبالي في أي جسم كنان. ويتصور في نفسه السطوح والتربيع والتدويم والتثليث بالسوجة الأعم اللذي لا يبالي في أي جـــم كان. . . بل على الإطلاق من غير أن يقيم في نفسه عجـــها هو خشب أو مجـــها هو حائط أو مجسهاً هو حديد، ولكن المجسم العام لهذه. وهذا العلم ايفحص في الخطوط والسطوح وفي المجسمات على الاطلاق، عن أشكالهما ومقاديهها وتساويها وتفاضلهما، عن أصناف أوضاعها وترتيبها، وتناسبها وتباينها وتشاركها. . . النخ دريعرف النوجه في صنعة كل منا سبيله منها أن يعمل، وكيف الوجه في استخراج كل ما كان سبيله منها أن يستخرج، ويعرف أسباب هذه كلها، ولم هي كذلك، ببراهـين تعطينـا العلم اليقين الـذي لا يمكن أن يقع فيــه الشك . . . يان .

واضع من هذه الفقرات أن الفلاسفة العرب قد اعتبروا الموضوعات الرياضية تجريدات ذهنية لا وكاتنات كاملة ثابتة مستقلة كما كان يتصور اليونانيون. ولذلك كان الذي أعجب به العرب، ليس تأمل هذه والكائنات، وخواصها، بل ما تمتاز به الرياضيات من معقولية ويقين. لقد اهتموا وأعجبوا بالجانب المنطقي في الرياضيات اليونانية وأهملوا جانبها المبتافيزيقي. ولذلك نجد مفكراً أشعرياً كالمغزالي يشيد بما تمتاز به المرياضيات من يقين لا يرقى إليه الشاف، يقين هيهات أن تنصف به الأراء والأقاويل الفلسفية.

طبعاً، يجب أن نستني جماعة إخوان الصف الذين تبدّوا، في هذا المجال، جملة الأراء الفيثاغورية ـ الأفلاطونية، والذين استهوتهم خواص الموضوعات الرياضية من أعداد وأشكال فنسوا إليها وجوداً مستقلاً، وأقحموها في عملية الحلق الإلهي كها فعل أفلاطون، وأقاموا بينها وبين الموجودات الطبيعية نوعاً من التوازي والتناظر. جاء في رسالتهم الأولى الخاصة بالرياضيات قوهم: و... وذلك أن الأصور الطبيعية أكثرها جعلها الباري، جل ثناؤه، مربعات مثل الطبائع الأربع التي هي الحرارة والبرودة والرطوبة والبوسة، ومثل الأركان الأربعة التي هي الدم والبلغم والمؤتان: المردّة التي هي الدم والبلغم والمؤتان: المردّة الصفراء والمردة، ومثل الأزمان الأربعة التي هي الدم والصيف

<sup>(1)</sup> نفس الرجع، ص 92-91.

والخريف والشتاء ومثل... ومثل... واعلم يا أخي... بأن نسبة الباري جل ثناؤه، من المرجودات، كنسبة الراحد من العدد... كما أنشأ الثلاثة بزيادة الواحد على الاثنين... كما أنشأ الثلاثة بزيادة الواحد على الاثنين... وقد أضنب اخوان الصفا في ذكر خواص الأعداد والأشكال على الطريقة الفياغورية، مشيرين في مقدمة رسالتهم الأولى في الرياضيات إلى أنهم يفعلون ومثل ما كنان يفعله الحكماء الفياغوريون. وبالفعل لقد كنان إخوان الصفا فيناغوريين في فلسفتهم التي مزجوها بعناصر أخرى مفتهة من الافلاطونية الحديثة والتعاليم الاسلامية، فجاءت رسائلهم خليطاً لا ينين فيها الباحث أية أصالة أو إبداع.

٣ ـ إن البحث عن الأصالة والإبداع في الميدان الرياضي، يتطلب منا الاتجاه لا إلى إخوان الصفاء ولا حتى إلى الفلاسفة المشهورين (من الكندي إلى ابن رشد) بــل إنما نجــد الاصالــة والإبداع في هذا المجال، لدى أولئك الذين نفتق د كثيراً من أشارهم ومؤلفاتهم، والمذبن لم تصلنا منهم إلاّ أخبار مشوقة وشذرات قليلة متفرقة. نقصد بـذلك أمشال الخوارزمي والتبـاني والسورجاني وشابت بن قرة ومحمد الحازن وابن الهيثم وعصر الخيام وابن البناء وغسرهم من الرياضيين والفلكيين والفيزيائيين المعرب الذين أغنوا الرياضيات بمبتكرات واكتشافات يبدين لها عصر النهضة في أوروبًا. لقد تعرف هؤلاء عل حساب الهنود ورياضيات اليونان معاً. فلم يسجنوا أنفسهم في هذا ولا في ذاك، وإنما استندوا عليهها معاً في دفع العلم الرياضي خطوات إلى الأصام. ويكفي هذا أن نشسير إلى أن كلمة ولموغاريتم، مشتقة من اسم الريباضي الكبير والخوارزميء، الذي اخترع الجبر وهنو نفس الاسم الذي أطلقه على هنذا الفرع الهنام من الرياضيات. لقد استعمل الخوارزمي طريقة سهاها والجبر والمقابلة، واللفظ الأولُّ وحـده هو الذي كتب له الخلود. والجبر والمقابلة طريقتان متكاملتان خاصتان بـاستخلاص المجهــول من المعلوم. وذلك بأن يجبر أو يكمل كل طوف من طوفي المعادلة بنقل المقادير السبالية من طبوف إلى آخر بالزيادة فلا تبقى في المطرفين غير المقادير الموجبة. وأما المقابلة فهي طريقة أخـرى تقوم على حذف المقاديس المتهائلة أي والمتصابلة؛ في طرق المعادلة. يقبول الحوارزمي صاحب مفاتيح المعلوم(\*)، وهو كاتب أديب غـير الخوارزمي الـرياضي المشهـور يقول: والجـبر والمقابلة صناعة من صناعات الحساب وتدبير حسن لاستخراج المسائل العويصة في الوصايما والمواريث والمعاملات والمطارحات، وسميت بهذا الاسم لما يقع فيها من جبر النقصانات والاستثناءات، ومن المقابلة بالتشبيهات والغائها، مثال ذلك أن يقم في المسألة ممال إلَّا ثلاثـة أجذاره يعــدل جذراً، فجبره أن نقول مال يعدل أربعة أجذار، وذلك سنة عشر لأنك تممت المال وزدت عليه ما كان مستثني منه فصار مالاً تاماً. ثم احتجت أن تزيد مثل ذلك المستثني عملي معادلــه

 <sup>(</sup>٧) إخوان الصفاء، رسائل إخوان الصفاء، ٤ ج (بيروت: دار صادر) دار بسيروت، ١٩١٧)، مج ١٠ القسم الرياضي.

 <sup>(</sup>٨) أبو عبد الله تحمد بن أحمد الحوارزمي، مفاتح العلوم، عني بتصحيحه ونشره إدارة الطباعة المديرية (القاهرة: مطبعة الشرق، ١٩٤٤هـ)، ص ١٩١٦.

فصار المعادل أربعة أجدًار. وأما مثال المقابلة فمثل أن يقلع في المسألة مال وجلّدران تعدل خسة أجدًار فتلقي الجدّرين الذين مع المال وتلقي مشل ذلك من معادل فيحصل مال يعدل ثلاثة أجدًار، وذلك تسعة ١٠٠٠.

ومن مبتكرات الرياضيين العرب استعالهم الأرقام العربية وهي المستعملة الآن دولياً، واكتشاف الصفر، أو عبل الأقبل إدخاله في سلسلة الأرقام، بما سهل كثيراً العمليات الحسابية، هذا بالإضافة إلى حل كثير من المعادلات والعبارات الجبرية. (توصل شابت بن قرة إلى حساب الدالة م√س واشتغل الحركي والبيروني بحل معادلات من المدرجة الثالثة، وقتكن البيروني من حل المعضلات المتعلقة بالسرعة والتسارع، وتوصيل عمر الخيام إلى جمع المقوى من الدرجة الرابعة (١٠)، إلى غير ذلك من المكتشفات التي ما زالت في حاجة إلى بحث ودراسة.

ومن العرب انتقل الجبر إلى أوروبا وكان ذلك في القرن الثالث عشر على يد لبونار فيوناكشي Leonard Fibonacci الايطالي. ولكن الجبر لم يصبح علياً حقيقياً قاتياً على استعبال الرموز إلا في القرن السادس عشر على يد كل من فييت وبيكارت، كها سنرى في الفقرة التالية. وهكذا، فإذا كان اليونان قد حققوا للرياضيات الدرجة الأولى من التجريد، وكان ديكارت هو المذي دشن في العصر الحديث الدرجة الشائية على ملم التجريد، في مجال الرياضيات، فلقد كانت هناك بين العهد اليوناني والعهد الديكاري مرحلة ومسطى استطاع العرب خلالها أن يركبوا معارف علياء الاغريق ومعارف حسوبي الهند، ويكتشفوا كثيراً من أسلب البحث الرياضي وعلى رأسها الجبر الذي ظل يحسل الاسم العربي علامة على أصله وموطن نشأنه.

#### رابعاً: الرياضيات في العصر الحديث (حتى القرن التاسع عشر)

إن ربيح النهضة التي هبت عبل أوروبا من العبالم الاسلامي مشرقه ومغربه، خملال الفرنين الشاني عشر والثالث عشر، لم تعط شهارها إلا ابتسداء من القرن المسادس عشر الذي شهد قيام الفيزياء والميكانيك عبل يد جاليلو والجبر عبل يد فيت وديكارت. أما في الفترة الواقعة منا بين القرنين الشالث عشر والمسادس عشر فلقند بقي العالم الأوروبي بحساول هضم وتمثل المرياضيات الميونانية والعربية.

<sup>(</sup>٩) والمال، في اصطلاحهم هو مربع العدد. فالمدد ٢٥ مال المجفر ٥، وعلى هذا يمكن أن نكت الحمال الأول كيا يلي: من -7 س = من (مال إلا ثلاثة أجذاره يعلل (يساوي) جنفراً). أي س =3 من وبالسالي: س =3 والمال يساوي -17. وأما المثال الثاني فصورته الجبرية كيا يلي: من +7 س =0 س. تحذف من طرفي المعادلة ٢ من فتصير هكذا س =7 س، إذن س =7، والمال 9.

Dictionnaire du savoir moderne: Les Mathématiques (Histoire).

نعم لقد أسس الخوارزمي علم الجبر. ولكنه لم يمارمه بواصطة الرموز بيل بواصطة الكلام، والمثال اللذي نقلناه عن الخوارزمي المكاتب مثال على ذلك. لقد كان العرب ويتكلمونه الجبر، ولذلك صعب عليهم تطويره وتنميته، وعندما انتقال إلى أوروبا ظل المطلعون على العلم العربي بحارسونه بنقس الشكل عبًا على نحوه المربع. وكان لا بد من انتظار فرانسوا فييت F. Viète ، 1050 - 1074) الذي اهتدى إلى استعال الحروف الهجائية كرموز للكميات الحسابية، فاستغنى ببذلك ليس فقط عن الكلام المعادي، بيل أيضاً عن الأعداد الحسابية، وأدخل بعض العلامات كرموز للعمليات التي تجري على ثلك الحروف، وبذلك ارتفع بالرياضيات درجة أخرى من التجربة ففتح آفاق التطور والنسو واسعة رحبة، أمام هذا العلم العربي.

ومع ذلك، لم تكن سوى الخطرة الأولى التي لم يستطع بعدها فيبت مواصلة البطريق والتغلّب على الصعاب التي اعترضته، خصوصاً تلك التي ترجع إلى «افتران العمليات الجبرية في ذهنه بالأشكال الهندسية»، وذلك ظاهرة كانت سائلة من قبل عند اليونان والعرب. يقول برنغهايم Pringsheim أحد مؤرخي الوياضيات في القرن العشرين: «إن فيبت هو الذي علمنا كيف نحسب بالحروف الدالة على الأبعاد دون أن نخرج عن حدود النظر في الحروف نفسها، وذلك باستعمال رمز خاص يسمع بأن نطبق العمليات الرياضية على الحروف كما لو كانت الحروف عثلة لأعداد معينة. . . ولكن فيبت وقف سع ذلك في منتصف المطريق عند خطوته الأولى، وذلك لأنه لم يعرف كيف التخلص على نحو كاف من التفسير الهندسي للعبارات الجبرية، ذلك التضير الذي كان مألوفاً عند القدماء. فهو عندما جعل حرف (أ) للعبارات الجبرية، ذلك التضير الذي كان مألوفاً عند القدماء . فهو عندما جعل حرف (أ) مثلاً في مقابل للعبر عط مستقيم بدا له أن يجعل (أ. أ) مثلاً مقابل المربع، و (أ. أ. أ) في مقابل المكعب . . . وهذه المقابلات منعته من أن يعطي للعلم الذي بعثه وجدده كل ما هو جدير به من صفة العموم والتجريده".

واضع، إذن، أن العقبة التي كانت تعترض الجبر كعلم تجريدي محض، هو ارتباطه بالأشكال الهندسية وحدسها، فكان لا بد من تخليصه منها بعد أن خلصه فيبت من الكلام المعادي وما يقوم مقامه من أعداد حسابية. ذلك ما قام به ديكارت بعد حوالي نصف قرن، وكانت خطوته الأولى والمهمة هي اكتشافه للطريقة تمكن من التعبير عن الأشكال الهندسية بحروف جبرية، أي دمع الهندسة في الجبر. نقصد بالحلك الهندسة التحليلية، التي اكتشفها ديكارت والتي أسست والتحليل؛ والمجمعة عن مناسبة ليحارث والتي أسست والتحليلية هذه، فيقول: وكل مسائل الهندسة يمكن أن يعبر عنها على نحو يكفي معه أن نعرف عدداً معيناً من الخطوط المستقيمة لكي نحصل على التركيب المطلوب الحصول عليه. وكما أن الحساب يبرد إلى أربع أو خس عمليات فكذلك الهندسة تبرد بالمثل إلى العمليات نفسها، نجربها على خطوط مستقيمة ينظر إليها كأعداد وحسب. وعلى هذا فإذا كان أ، وب، يثلان خطين مستقيمين، فإن أ + ب، أو أ × ب، لا

<sup>(</sup>١١) ذكره ثابت الفندي في كتابه: فلسفة الرياضة (بيروت: دار النهضة العربية، ١٩٦٩)، ص ٨٦.

يمثلان مستطيلًا أو مربعاً، وإنما خبطاً مستقيهاً نسبته إلى وأه كنسبة وب، إلى الموحدة (وحندة القياس). وكذلك العوامل والجذور والأسس، فإنها تمثل جميعاً خطوطاً مستقيمة. وبــالجملة، نتائج العمليات هي دائماً مستقيات، ٢٠٠٠.

لقد استبعد ديكارت جميع الأشكال الهندسية بإرجاعها كلها بواسطة والتحليل؛ إلى خط مستقيم بجدد شكله وأبعاده بواسطة احداثيات (الاحداثيات الديكارتية)، كها هو معروف في مباحث الدوال، وهي نفس المباحث التي تشكّل ما يطلق عليه اسم والتحليل؛ وهكذا أوضح ديكارت كيف يمكن، بواسطة العمليات الجبرية، حل مشاكل متعلقة بالمقادير والأشكال الهندسية، بطريقة يقيتية متظمة، لما يمتاز به الجبر من صرعة ويقين ووضوح: أما السرعة فلأنه يستخدم رموزاً عامة وعمليات يمكن تبطيقها عبل جميع الحالات التي تنفق معها، في حين أن الحساب يطبق عل كل مسألة عمليات خاصة. وأما يقين الجبر فراجع إلى أنه - أي الجبر - مبني على قواعد صورية منتظمة تطبق بشكل آلي ـ وبوضوح ثام .. على الرموز بقطع النظر عن القيم التي يمكن أن تعطي فا. وبذلك يتأن لنا إنشاء عوالم وأشكال هندسية يعجز تصورنا الحدسي عن تشييدها أو تحشها، الشيء الذي يمكننا من التعامل مع كالنات يعجز تصورنا الحدسي عن تشييدها أو تحشها، الشيء الذي يمكننا من التعامل مع كالنات رياضية جديدة قد لا يكون فا مقابل في الواقع الحسيس».

لقد قطع ديكارت مع النصور اليونان للرياضيات وقتع أمام هذا العلم اليقيني أفاق واسعة رحبة: لم يستطع اليونان الاهتداء إلى الجبر لأنهم كانوا مسجونين في الطريقة الحدسية، حدم الأعداد والأشكال، في حدم الكائنات الرياضية التي كانوا يعتبرونها خالدة كاملة، كيا أشرنا إلى ذلك قبل. لم يكن في إمكانهم ذلك، لأن الجبر عندما يستعيض عن الأشياء والأشكال بالرموز يتعامل معها وكأنها غير معروفة أو أنها مجهولة فعلاً. وهذا ما لا يسمح به التصور اليوناني الذي كان يعتبر الكائنات الرياضية كاملة «معروفة» يكفي تذكرها فقط. وحكذا فبدلاً من أن تنظل الرياضيات ـ كيا كان الشان عند اليونان ـ عبارة عن تأمل موضوعات ذهنية مثالية، أصبحت بفضل العرب، وعند ديكارت خاصة عبارة عن بناء ذهني يشيده العقل بواسطة قواعد معينة.

كان ديكارت إذن ـ كيا يقول بوترو ـ أول من ضرب الرياضيات اليونائية في الصميم، فأقام تصوراً جديداً للعلم الرياضي هو التصور التركيي Synthetique. ذلك لأن الجبر بالنمية إليه هو أساساً منهج للتركيب، أي منهج للربط بين عناصر بسيطة للحصول على مركبات تتعقد بنيتها شيئاً فشيئاً. إنه منهج يعلمنا كيف تفكر تفكيراً عقلياً منطقياً في الكميات المجردة اللامحدودة، الذي يجمل الرياضيات تصبح ميكانيكية سهلة لا تتطلب مجهوداً عقلياً كيراً. ولذلك جعل ديكارت من الجهر منهجاً لـ «العلم الكلي» فطبقه على الهندسة، ثم طبق الجهر والهندسة معاً على المكانيكيا، فجاء تفسيره للعالم تفسيراً هندمياً ميكانيكياً. إن

<sup>(</sup>١٣) نفس المرجع، ص ٨٧.

Boutroux, L'Idéal scientifique des mathématiciens dans l'antiquité et les temps mod- (YT) ernes.

إشادة ديكارت بالجبر وإعجابه به جعله ينظر إليه لا كطريقة وحسب، بل وكفاية في ذاته. ذلك لأن المهم بالنسبة إلى العالم الرياضي ليس تطبيق ما يبتدعه من انشاءات، بل المهم همو هذه الانشاءات نفسها وطريقة انشائها. وهكذا أصبحت الرياضيات انشائية Constructives بعد أن كانت تأملية.

لقد انفتحت، مع ديكارت، آفاق واسعة أمام الرياضيات التي أصبح الجبر عمودها الفقري، فراحت تحلّق في عالم التجريد وتشيد صروحاً ذهنية تزداد بعداً عن الواقع الحسي. ولكن التخلص من الحس لا يتم دفعة واحدة ولا عل شكل قطيعة نهائية. لقد حوّل ديكارت الهندسة إلى جبر فصار في الإمكان دراسة الأشكال الهندسية بواسطة الدوال وحدها. غير أن الدوال لا بد فيها من ذلك المستقيم الذي استبقاء ديكارت لبرد إليه جميع الأشكال الهندسية.

وهنا مع المستقيم الديكاري ودرال والتحليل، ستظهر مشكلة قديمة ظلت تنتظر الحمل منذ العهد الاغريقي . إنها نفس المشكلة التي أثارها زينون الايل، وهي نفسها التي اعترضت فيناغورس ومن بعده ارخميدس وآخرين نقصد بذلك مشكلة اللانهاية أو مشكلة المتصل .

لقد ظهرت هذه المشكلة، كها هو معروف، مع زينون الأيلي تلمية بارمتيدس المذي أراد أن يمود على خصوم أستاذه القائلين بالتغير بدل الثبات ـ وذلك بهإفاسة البرهان على استحالة الحركة. تقول إحدى حجج زينون: إن المتحرك من نقطة أ ـ مشلاً إلى نقطة ب لا بد له أن يقطع نصف المسافة أولاً، ثم نصف هذا النصف ثمانياً، ثم نصف ما تبقى ثالثاً، بد له أن يقطع نصف المسافة أولاً، ثم نصف هذا التحرك لن يصل قط إلى مبتغاه! وهكذا فإذا أردنا أن نقطع مسافة متر واحد ـ مثلاً ـ فإنسا سنكون ـ حسب نظرية زيسون ـ أمام السلسلة الذي لا نهاية لها.

$$\frac{1}{32} \cdot \dots \cdot \frac{1}{32} + \frac{1}{16} + \frac{1}{8} + \frac{1}{4} + \frac{1}{2} = 1$$

$$\dots \cdot \frac{3}{2} \left(\frac{1}{2}\right) + \frac{2}{2} \left(\frac{1}{2}\right) + \frac{1}{2} = 1$$

وتلك في الحقيقة هي نفس المشكلة التي صادفها فيثاغورس عندما كان يبحث في وتر المثلثات القائمة الزاوية. لقد ذعر فيثاغورس - كما أشرنا إلى ذلك قبل - من كون بعض الاعداد لا تصلح لقياس أضلاع المثلث لأنها لا تقف عند وحدة فياسية معينة، بهل تسير في التجزئة إلى ما لا نهاية له (الأعداد الصهاء). وظهرت المشكلة أيضاً مع أرخميدس وغيره عمن انشغلوا بقياس محيط الدائرة ومساحتها. وكانت البطريقة التي سلكوها هي رسم مضلمات منتظمة محاسة للدائرة من الداخل وأخرى محاسة لها من الخارج، ويتكثير هذه المضلمات - أي بتصغير أضلاعها - إلى أقصى حد محكن تقترب أضلاعها من الانطباق على عيط الدائرة الأ بشكل تقريبي، (ومن هنا النبة التقريبية. بي n = 3,1415) أن العدد اللذي يمثّل محيط الدائرة يقع بين العدد الذي يمثّل مجموع قيم المضلعات التي تحس الدائرة من الداخل ومجموع قيم المضلعات المياسة لها من الخارج. وكان العرب قد طرحوا مشاكل مماثلة فقد بحث ثابت بن قرة في دالة من، وحاول البيروني معالجة مشكلة التسارع، وتلك كلها أوجه المشكلة الشارع، وتلك كلها أوجه المشكلة الشارع.

كانت محاولات القاماء، هذه عدودة وجزئية، فبقيت المشكلة معلّقة إلى القرن السادس عشر حينا طرحها علياء أخرون، وعل رأسهم كيلر وكفائيري Cavalerie. لقد عكن هذا الأخير من طرح المشكلة طرحاً جديداً عام ١٦٣٥ عرضه في كتابه هندسة اللامطسيات، حيث اعتبر السطوح أو المستويات عبارة عن مجموعة لانهائية من السطوح، وانكب على دراسة مشكلة الاتصال الهندسي من هذه الزاوية. وقامت محاولات أخرى محائلة كتلك التي قام بها فيرما Fermat وروييرفال Roberval وغيرهما. ولكنها محاولات لم تكن تخرج كلها عن نطاق الهندسة القديمة، وربيتها الهندسية التحليلية.

وظهرت المشكلة في ميدان آخر، وعلى يد عالمين كبيرين هما نيوتن وليبنز، هو ميدان حساب السلاسل Calcul des séries لقد استطاع ليبنز Leibniz (1717 - 1787) أن يتثيء، على ضوء المحاولات السابقة ما يعرف اليوم بحساب اللانهاييات الصغرى -Infinité أي حساب التعاشل وحماب التكامل مجتمعين أن simal Calcul أي وتوصيل نيوتن Newton أي مسافقة قانون الجاذبية (1787 - 1787) من جهته إلى اكتشاف مماثل عندما كان منهكاً في صياغة قانون الجاذبية والحق أن التطبيقات في ميدان الميكائيك هي التي عجلت بتقدم الجبر والتحليل في القرن الثامن عشر، للبحث عن مسار جسم متحرك يقسم هذا المسار إلى مجموعات من المحطات الثابنة تفصلها مسافات هي من الصغر بقدر ما يمكن، بل مسافات لا حد لصغيرها، بحيث تصبح أصغر من كيل كمية معيطاة من قبل. وباستهال حساب اللانهاييات الصغرى تمكن العلياء من التغلب عبل المشكلات التي تشيرها مسائل الحركة في علم المديناميك. هكذا تفرعت أنواع الدوال وأصبع بالإمكان دراسة جميع الظواهر المتغيرة المتطورة بواسطة المعادلات التفاضية: والحصول على معادلة تفاضية لظاهرة ما، معناه فهم ديناميتها والتحكم فيها.

<sup>(</sup>١٤) انظر في قسم التصوص نصأ حول هذه المشكلة .

<sup>(</sup>١٥) حساب الملاعاتات الصغرى يتناول الكبيات البلاعائية الصغير أي التي تناقص بناستمرار ودون شوقف إلى ما حملا له. والبوحدة المقسومة عمل كمية لاعائية الصغر تعطيمًا كمية لاعائية الكبر. وحساب اللاعائيات الصغرى هو فن استعمال الكميات البلاعائية الصغير كمساعد للكشف عن العلاقيات القائمة بين كميات مقارحة.

ويعنى حساب التفاضل Calcul differenticl بالزيادات اللانهائية الصغر التي يم بها متغير خلال القيم المتنابعة التي تعطى له. أما حساب التكامل Calcul intégral فيبحث في الارتباط الذي يضوم بين متغيرين إذا علم معدل التغير ينهها. فعوضوعه دراسة نهاية مجسوعة من الكمينات اللانهائية الصغر (أيجاد المساحة التي يحددها المتحرك على الرسم البياني).

لقد فتح التحليل آفاق جديدة خصبة أمام الرياضيات النظرية، وتمكّن الرياضيون بفضله من التغلب على مشكلة اللانهايات المصغرى والاستغناء عن الحدس الهندسي حتى في ذلك المجال الضيق الذي استبقاه ديكارت. لقد تحولت الرياضيات كلها إلى عمليات جبرية لا تخضع إلا لقواعد المنطق فاقتربت من هذا الانحير حتى كادت تمتزج به، وكان من نشائح انتشار الطريقة الجبرية (استعيال الرموز بعل الأعداد وغض النظر نهائياً عن محتوى هذه الرموز) أن صيغت عبارات رياضية ليس فا ما يقابلها في الواقع، وظهرت وكالنات، رياضية غريبة أثارت دهشة الجسيع. فعلاوة على الاعداد المساء المعروفة منذ فيناغورس ظهرت أنواع أخرى من الاعداد كه الأعداد المتحيلية والأعداد المركبة". وقد تبين أن جميع المعادلات تقبل أحلل بالاعداد المركبة. فالرموز الجبرية: أ. ب. ج. س. ص. تمشل كلها، بدون استناء، أعداداً مركبة من صيغة (أ. ب. خ) (راجع الهامش أدناه). هكذا تحولت جميع العبارات الجبرية إلى عبارات مشروعة منطقياً باستعال الأعداد المركبة وأصبح في الإمكان القيام الجبرية إلى عبارات مشروعة منطقياً باستعال الأعداد المركبة أو المتصورة مناك في عنائل أي مفهوم سحري غامض، بل كل ما هناك هو خاصية عامة العبارات، وبالتالي لم يبق هناك أي مفهوم سحري غامض، بل كل ما هناك هو خاصية عامة للإعداد المركبة ناجة عن التركيب الصورى للعمليات الجبرية.

انساق الرياضيون مطوال القرن النامن عشر والنصف الأول من القرن التاسع عشر مع هذه المتأليفات الجبرية، الصورية المتطقية وأخذوا يسبحون في عالمها المرحب ويخطون خطوات جريشة في مختلف فروع التحليل. ولكنهم سرعان ما أحسوا أنهم يسبحون في الفراغ. فلقد ظهر واضحاً أن النصوذج المرياضي الذي يتمسكون به ينحل في الأخير إلى تأليفات جبرية صورية منطقية تتم حسب قواعد معينة وتؤدي إلى تشبيد صروح لا صلة لها بالواقع. لقد شعروا وكأنهم يحارسون هواية أشبه بهواية لعبة الشطونج. فها الفائدة من هذه الانشاءات الجبرية الصورية المجردة؟ لقد حوّلت الجبر وبالتالي الرياضيات كلها إلى علم غير منتج، بعد أن كانت خصبة معطاه!

ومن هنا ارتأى كثير منهم أن العمليات المنطقية وحمدها لا تكفي بسل لا بد من شيء آخر، غير الفواعد المنطقية، يرجع للرياضيات خصوبتها. وعنمدما تقمع أزمة في هيكسل البناء

والأعداد المركبة N. Complexes هي أعداد تشتمال عمل عسندين حقيقيين وعدد تخيل همو في الغالب الحرب ويكن أن نومز إله بالعربية الغالب الحرب ويكن أن نومز إله بالعربية بالحرب خرص الخيال). وإذن ظلاعداد المركبة هي كل عدد صبغته ألم بالحرب تعدل وأي ووب على عدمين حقيقين، و دخ على عدد تخيل. هذا وواضح أن الأعداد الحقيقية هي الاعداد المعروفة، الجفرية منها والصياد.

يلتفت النباس عبادة إلى الأسس التي شيئد عليهما همذا البنباء. وفعسلاً فقيد اتجهت أنسظار الرياضيين، نتيجة لما ذكر، إلى الأسس أو المبادىء الأولية يفحصونها ويبحثون في الاعتبارات التي يقوم عليها اختيارها، وفي مسألة الصيدق فيهما. . . فكنان من نتيجة ذلك ظهور الأكسوماتيك عليها المنابية فلك ظهور الأكسوماتيك عليها المنابية.

#### الفصكلالشتكابي

# 

ظلّت الرياضيات، منذ أن قامت كعلم نظري على يد اليونان إلى القرن التاسع عشر، تعتبر النموذج الأعلى للمعقولية. فالمعرفة الرياضية عند أفلاطون، وهي القائمة على الحدس، أي تلك الرؤية العقلية المباشرة، معرفة يقينية لا يرقى إليها الشك، والمبرهان الرياضي المنطقي، عند أرسطو وأوقليدس، أكثر أنواع البرهان قوة وتماسكاً. ومع انتشار الجبر في المصر الحديث أصبحت الرياضيات انشائية تماماً، فقطعت الصلة بذلك مع الطابع التأمل الذي سيطز فيها في العهد اليونان، وخاصة في المرحلة الفيثاغورية الأضلاطونية. وكما أشرنا إلى ذلك من قبل، فلقد كان من نتائج انتشار الجبر والتحليل أن أصبحت الرياضيات منهجاً لموامه الانطلاق من عناصر بسيطة مقدمات، والصعود تشريباً نحو المصروح المعددة بطريقة برهانية متهاسكة.

غير أن هذه والعناصر البيطة و والمبادىء التي كان يقوم عليها البرهان الرياضي، وتشاد على أسبها الصروح الرياضية الشاخة، لم تكن واضحة تمام الوضوح في أذهان الرياضيين. لقد اعتبروها عِنابة صور فكرية لوقائع تجريبية فبقيت ـ نظراً لذلك ـ ذات صلة بالمحوادث التجريبية. والحق أنه لم يكن أحد يشك في صلة الرياضيات بالتجربة، على الرغم من غموضي هذه الصلة وصعوبة الكشف عن حدودها وحقيقتها. النبيء المؤكد، وهذا ما أكدته التجربة دوماً، هو انطباق الرياضيات على الحوادث التجربية انطباقاً ساعد كثيراً على تقدم العلوم المطبعية من فيزياء وميكانيك وكيمياء وفلك . . . الخ . كان هذا هو الثبيء الوحيد الواضح في أذهان الرياضين، وكان ذلك مشجعاً لهم على المفني في أبحاثهم وعدم الالتفات، أو على الأقل علم الانشغال النام، بالأسس التي ينطلقون منها في استدلالاتهم . الالتفات، أو على الأقل علم الانشغال النام، بالأسس التي ينطلقون منها في استدلالاتهم . والرياضيون أنف مهم يخطون خطوات واسعة إلى الأسام بعلمهم البرهاني العبد، ولكن دون والرياضيون أنف مهم يخطون خطوات واسعة إلى الأسام بعلمهم البرهاني العبد، ولكن دون والرياضيون أنف مهم يخطون خطوات واسعة إلى الأسام بعلمهم البرهاني العبد، ولكن دون

لقد تغير الموقف تماماً ابتداء من النصف الثاني من القرن الناسع عشر، وخاصة عندما أخذت تظهر في عالم الرياضيات مفاهيم وكائنات لا تنقل مع الواقع النجريبي، ولا يستبغها حدسنا الحسيّ، كالاعداد التخيلية والاعداد المركبة والدوال المنفصلة، والمنحنيات التي لا عاس لها، والمنحنيات التي تملاً مربعاً. أضف إلى ذلك مسلمة التوازي في هندسة أوقليدس، تلك المسلمة التي كانت مبعثاً للقلق والشك منذ قرون طويلة. . . كل ذلك حمل الرياضيين على الالتفات بجد إلى المبادىء والأمس التي يبنون عليها استدلالاتهم وانشاءاتهم الكثيرة المتنوعة. ومن هنا قامت في أوساط الرياضيين حركة واسعة تركبوت حول مراجعة مبادىء المبرهان الرياضي وتقدها، وفحص مدى صلقها ونوعية هذا الصدق. إنها حركة نقد داخل أدت إلى إعادة صياغة المنهاج الرياضي صياغة منطقية واعية (= الاكسومانيك، أو المنهاج الأكسومي) من جهة، وإلى طرح مشكلة الاسس، بعد قيام نظرية المجموعات، طرحاً حاداً والله هذا القرن، المشيء الذي يعرف في الأديات الرياضية بـ وأزمة الأمس».

وسنعالج في هذا الفصل المسألة الأولى، تاركين نظرية المجموعات ووأزمة الأسس، إلى الفصل التالي.

# أولاً: مشكلة النوازي والهندسات اللاأوقليدية

أشرنا في الفصل السابق إلى أن أوقليدس قبد جمع الأبحاث الرياضية، التي قبام بها البيونان في الفترة التي تمتد ما بين القبرن المسادس والقبرن الثالث قبل الميلاد في كتابه المشهور الذي سيّاه الأصول، وهو الكتاب الذي ظل، منذ ذلك الوقت وحتى القرن الماضي، أساساً لمدراسات الهندسية. وكها هو معروف، فلقد شيّد أوقليدس هندسته عل مجسوعة من «الفروض بتوقف دالفروض بتوقف صدقه هو الآخر على فرض أو فروض أخرى سابقة له. غير أنه إذا رجعنا الفهقرى من فرض إلى آخر، فإننا سنجد أنفسنا، في نهاية الأمر أمام عناصر أولية نعتبرها واضحة بذائها، غير قابلة للبرهان، لأنها هي نفسها أساس البرهان، ولذلك سميت بـ «المبادى».

لقد ميّز أوقليدس نفسه في هندسته بين ثلاثة أنواع من المبادى،: البديهيات، والمسلّيات والتعاريف.

البديهية Axiome هي قضية واضحة بذاتها إلى درجة أنه لا يمكن أن نشأدى منها إلى
 ما هو أبسط منها مثل القضية التالية: الكل أكبر من الجزء، أو المساويان لثالث متساويان.

والحسلمة Postulat قضية غير واضحة بذاتها، ولكن الرياضي يطلب منا التسليم بها
 دون برهان، مع وعد منه بأنه سيشيد عليها بنياناً رياضياً متهاسكاً. فهي إذن مجرد منطلب،
 وليس هناك ما يبرره سوى كون التسليم به بساعد على تشييد صرح رياضي معين.

ـ أما التعاريف فهي جملة من الحدود التي لا بد من الأخذ بها غير معرفة حتى نستطيع

تعريف الباقي بواسطتها. فكما أننا لا نستطيع الرجوع الفهقرى بالمرهبان إلى ما لانهايية له، بل لا بد من الوقوف عند قضايا معينة نعتبرها بديهبات أو مسلمات، فكذلك لا يمكن الرجوع الفهقرى بالتعاريف إلى ما لا نهاية له، بـل لا بد من الـوقوف عنـد حدود معينة نقبلها دون تعريف لمشمكن من تعريف الباقي بواسطتها وعلى أساسها.

لقد شيد أوقلينس إذن هندسته على جملة من البديهات والمسلهات والتعاريف. وعلى المرغم من أن البديهات وحلى المرغم من أن المرغم من أن المعاريف قد اعتبرت دوماً مقبولة، لا غبار عليها، وعلى المرغم من أن التعاريف قد سكت عنها، لأنه لا يمكن التقدم في البحث دون الانطلاق من حدود لا معرفة، أو غير معرفة تعريفاً دقيقاً، فإن المسلهات الأوقليدية قد بقيت دوماً مجالاً للشك والتساؤل، خصوصاً وأوقليدس يبطلب التسليم بها دون مبطالته بالبرهان، ودون أن يدعي أنها واضحة بذاتها.

وكمانت المسلمة التي أشارت كثيراً من الستردد والشك تلك المعروفة بمسلمسة التوازي. وتصاغ عادة كيا يلي: من نقطة خارج مستقيم يمكن رسم مستقيم واحمد فقط مواز لملأول. ومعلوم أنه على أساس هذه المسلمة يبرهن أوقليدس على عدة قضايا في بنائه الهندسي، ومنهما على الخصوص القضية المقاتلة: إن مجموع زوايا المثلث يساوي دوماً ١٨٠ درجة.

حاول الرياضيون في مختلف العصور، يونان وعرب وغوبيون، البرهنة على مسلمة الشوازن هذه، والرجوع بها إلى قضاينا أبسط منها ولكنهم جمعاً لم يفلحوا، كها أنهم لم يستطيعوا الاستفناء عنها لأن في الاستفناء عنها انهار للهندسة الأوقليدية كلها.

وإذا كان البحث في همذه المسلمة قمد استمار طوال العصر الحمديث عملى يمد كبار الرياضيين، فإن المحاولة المجريئة حقاً هي تلك التي قام بهما لوسائشيفمكي Lobatchewski الرياضيين، فإن المحاولة المجريئة حقاً هي تلك التي قام بهما لوسائشيف مسلمة التوازي، بواسطة البرهان بالخلف يقوم على افتراضي عكس القضية، حتى بواسطة البرهان بالخلف يقوم على افتراضي عكس القضية، حتى أدّى بنا هذا الافتراض، خلال الاستناج، إلى تناقض، كان ذلك اثباتاً للقضية الأصلية.

افترض لوياتشيف كي أذن، عكس القضية، أي أنه من نقطة خيارج مستقيم يمكن رسم، لا سواز واحد لسلاول كيا يقبول أوقليدس، بيل موازيان أو أكثر. وانسطلاقاً من هذا الفرض راح يستتج نتائج، فتوصل إلى عدد من النظريات الهندسية دون أن يوقعه ذلك في نناقض ما، أي دون أن يتأدى إلى بطلان فرضه. وبالتالي فهو لم يتوصل إلى إثبات صحة مسلمة أوقليدس. لقد توصّل فعلاً إلى نتائج خيالفة لتلك التي تـوصل إليها أوقليدس. من ذلك مثلاً أن زوايا المثلث لا تساوي ۱۸۰ درجة، بل أقل من ذلك. إن نخالفة نتائجه لنتائج أوقليدس ليس معناه بطلان الفرض الذي انطلق منه، ولا صحة مسلمة صاحب كتاب

 <sup>(1)</sup> كان ذلك عام ۱۸۳۰. وفي الوقت نفسه كان هناك عالم هنغاري يعمل بمسؤل عن لوسائشيف كي،
 وهو بولياي Balyai مستعملاً نفس الفرضية، فترصل إلى نتائج مماثلة، أما ربمان Reimann فقد السطلق عام ١٨٥٤ من فرض آخر كيا سنرى.

العناصر، وإنما يعني ذلك فقط أن هناك مقدمات غنلفة أدّت إلى نتائج مختلفة، وهذا شيء طبيعي تماماً. إن المشيء الأساسي الذي كان من شأنه أن يثبت بطلان فرضه، وبالتالي صحة مسلمة أوقليدس هو وقوعه في تناقض منطقي، أي ظهور تساقض داخلي في السظام الجديد الذي كان يشيده انطلاقاً من فرضه المذكور، وهذا ما لم مجدث. إن وجود تناقض في نظامه المداخلي يعني أن المسلمة الأوقليدية ليست مستقلة عن المسلمات الأخرى، وبالسالي يمكن المبرهنة عليها. ولكن بما أن هذا التناقض لم مجدث، فإن المسلمة الأوقليدية مسلمة مستقلة عن المسلمات الأخرى، وبالتالي فإن أي نظام يشيد على عكسها يمتلك نفس المقدار من المسلمات الأخرى، وبالتالي فإن أي نظام يشيد على عكسها يمتلك نفس المقدار من المشروعية الذي يمتلكه النظام المشيد عليها هي نفسها، عا يجعل هندسة لوباتشيفسكي تقف، على الأقل، مع هندسة لوقليدس موقف المند للند. وهكذا نصبح أمام هندسات متعددة لا أمام هندسة واحدة.

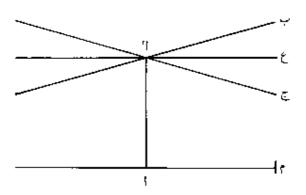
وقد تعزّز هذا التعدد في اغتدسات بقيام محاولة أخرى مماثلة أسفرت عن هندسة جديدة تختلف عن كل من هندسة أوقليدس وهندسة لبوباتشيفسكي، نقصد بذلك هندسة ريان Reimann (١٨٦٦ - ١٨٢١) الرياضي الألماني الكبير. تجاوز ريان بدوره مسلمة التوازي الأوقليدية، واتخذ منطقة أنه مسلمة أخرى مخالفة. لقد افترض أنه من نقطة خارج مستقيم لا يمكن رسم أي مواز له، وأن أي مستقيمين كيفيا كان وضعها لا بند أن يتقاطعا. وانطلاقاً من هذا المفرض الجديد توصل ريان إلى نتائج جديدة منها أن زوايا المثلث تساوي دوماً أكثر من ١٨٠ درجة.

يكن فهم هندسة ربجان إذا اعتبرنا المكان كروي الشكل كالكرة الأرضية المجتمعة التي يستعملها الجغرافيون لتحديد الأمكنة والبلدان ببواسطة خطوط الطول وخطوط العرض. فالمستقيم في هذه الحالة سيكون عبارة عن دائرة كبرى على سطح الكرة، ومعلوم أنه لا يمكن رسم مواز لهذا والمستقيم، من نقطة خارجة عنه، أي دائرة أخرى لا تقاطع الدائرة الأولى. ذلك لأن المدائرتين معاً ستلتقيان في نقطتين على الأقل: نقطة القطب الشهالي ونقطة القطب الجنوبي. والمثلث المرسوم على هذه الدائرة ستكون زواياه أكثر من ١٨٠ درجة. بإمكاننا أن نرسم مثلاً مثلثاً على الشكل التالي: نتخذ خط الطول المار من غريشش ضلعاً لهذا المثل، ثم نرسم عموداً عليه (٩٠ درجة) من خط الاستواء، ثم نأخذ الضلع الثائث من إحمدي خطوط الطول شرقاً بحيث يكون عمودياً وضائط الثاني المرسوم على خط الاستواء. وبإمكاننا أن نجعل هذا الضلع الثالث عمودياً أيضاً على الضلع الأول (خط غرينتش) وبإمكاننا أن نجعل هذا الضلع الثالث عمودياً أيضاً على الضلع الأول (خط غرينتش) وبذلك تصبح زوايا المثلث مساوية لمن ٤٠ × ٣ ع ٢٧٠ درجة ".

أما بالنسبة إلى فرضية لوباتشيف كي فيمكن أن نأخذ عنها فكرة بالمرسم التالي: ليكن المستقيم دمه والنقيطة وأه خارج همذا المستقيم (كها في الشكيل). لشرسم أأ أن عسودياً عمل المستقيم دمه نازلًا من أوساقطاً على أ. لنرسم كذلك أع عمودياً على أأ أن نقطة أ.

Walter Warwick Sawyer, Introduction aux mathématiques, petite bibliothèque; 81 (Y) (Paris: Payot, 1966), p. 95.

تفترض الهندسة الاوقليدية أن جميع المستقيمات المارة من أ في المستوى وأ مع والمتميزة عن المستقيم وع» تلتقي كلها مع المستقيم ومع؛ أي تقاطع المستقيم الأول. إذن هناك مواز واحد لمستقيم ومه هو المستقيم وعه. أما في هندسة لوباتئيف كي فإننا نفترض أن المستقيمات المستقيم وم هي المستوى وأمم تنقسم إلى مجموعتين: مجموعة تقاطع المستقيم ومموعة لا تقاطعه. وهاتان المجموعتان يفصل بينها المستقيمان وب، و وجه اللذين لا يقاطعان المستقيم (م) وبالتالي يوازيانه. إنها المستقيمان من وأو ووازيان وم الله المستقيم المستقيم المستقيم والمناهدة والمستقيمات من والمناهدة والمناهدة المستقيم ا



هناك إذن ثلاث المكانبات: إما مواز واحد فقط يرسم من نقطة خارج المستقيم، وإسا موازيان اثنان (أو أكثر) يسرسهان من نفس النقسطة، وإما لا سواز قط. والمتنجة إسا أن تكون زوايها المثلث تساوي أقل، وإما أن تساوي أكثر. وإذا نحن فكرنا قليلاً في هذه الاحتيالات وجدنا أن الأمر يتعلق في الحقيقة بنوع تصورنا للمكان. لقد تصور أوقليدس المكان مستوياً مسطحاً فكانت النتيجة هي هندسته المعروفة (الهندسة المستوية). أما هندسة لوباتشيف كي فتصور المكان على شكل مقفر. ومعلوم أن زوايا المثلث المستوية مناهدة ويان المثلث من ١٨٠ درجة. أما هندسة ويمان فتعتبر المكان كروي الشكل. ومعروف أن المثلث المرسوم على الكرة تكون زواياه منفرجة، وبالتالي تساوي أكثر من ١٨٠ درجة.

فأي هذه الاحتيالات هو الصحيح؟

إن عالم الهندسة القديم بجيب بأن الاحتيال الأول هنو الصحيح وحنده. لأنه يفكر في إطار الهندسة الأوقليدية وحدها. أما عالم الهندسة المعاصرة فإن الأمر عنده يختلف تمامأ. إنه

Godeaux, La Géométrie, texte cité par: Simone Daval et Bernard Guillemain, Philo- (†) sophie des sciences, cours de philosophie et textes choisis (Paris: Presses universitaires de France, 1950).

ينظر إلى كون زوايا المثلث تساوي ١٨٠ درجة أو أقل أو أكثر، على اعتبار أن المسألة تتعلق بثلاث نظريات متهايزة، لا ينفي بعضها بعضاً إلا داخل منظومة هندسية معينة، يؤخذ فيها كفرض، أي كمسلّمة أحد الفروض الثلاثة: موازٍ واحد، أو موازيان، أو لا موازٍ إطلاقاً. على أن هذه المنظريات الثلاث الخاصة بقيمة زوايا المثلث تصبح غير متناقضة، وبالتالي متوافقة، في منظومة هندسية مفتوحة، وأكثر عمومية، تركت فيها مسألة عدد المتوازيات الممكن رسمها من نقطة خارج مستقيم، مسألة معلقة.

وهكذا يبدو واضحاً أن التساؤل عيا إذا كانت هذه الهندسة أو تلك هي الصحيحة، تساؤل لا معني له كما يقول بوانكاريه. ذلك لأن الجواب عن هذا السؤال يتطلب البحث عا إذا كانت الأوليات التي تبني عليها هندسة من الهندسات أحكاماً تركبية أولية (كما كان يعتقد كانت). وفي نظر بوانكاريه، فإن الأوليات الهندسية، ليست أحكاماً تركبية أولية، ولا حوادث تجريبة، بل هي عمرد مواضعات Conventions، أي قضايا نتفق عليها. وإذا كان اختيارنا لهذه الأولية بدل تلك اختياراً تقوده التجربة، فإن هذا الاختيارييقي مع ذلك حرّاً، ولا يحده إلا ضرورة تجنب الوقوع في التناقض، ولذلك يمكن أن نظل الأوليات صحيحة حتى ولو كانت القوانين التجريبية التي وجهت اختيارنا لها غير صحيحة إلا نسياً وتقريباً. إن يكون التساؤل عيا إذا كانت هندسة أوقليدس أو هندسة رعان صحيحة أو غير صحيحة القياس بالمراع ومن عنا يستخلص بوانكاريه التيجة التالية وهي: إن هندسة تساؤلاً لا معنى له. إن من يطرح هذا السؤال هو كمن يسأل أيها صحيح: القياس بالمراع ومن عنا يستخلص بوانكاريه التيجة التالية وهي: إن هندسة ماء لا يمكن أن تكون صحيحة أكثر من الاخرى، بل يمكن فقط أن تكون أكثر ملاءمة ولانها التها أكثر بساطة من جهة، ولأنها من جهة ثانية تنظيق على خصائص الأجسام الصلبة الطبيعية النالان أكثر بساطة من جهة، ولأنها من جهة ثانية تنظيق على خصائص الأجسام الصلبة الطبيعية النالانا أكثر بساطة من جهة، ولأنها من جهة ثانية تنظيق على خصائص الأجسام الصلبة الطبيعية النالانا أكثر بساطة من جهة، ولأنها من جهة ثانية تنظيق على خصائص الأجسام الصلبة الطبيعية النالانها أكثر بساطة من جهة، ولأنها من جهة ثانية تنظيق على خصائص الأجسام الصلة الطبيعية النالانا المنالية المنالي

هل أصبحت الحقيقة الرياضية، التي كانت إلى عهد قريب لا تعلوها أية حقيقة اخرى، عبارة فقط عن الحقيقة والملائمة،؟

لقد استغلت فكرة الملاءمة هذه استغلالاً كبيراً في بداية هذا القرن، خاصة من طرف أصحاب الفلسفة البراغياتية المفعية الذين جعلوا منها «الأساس الرياضي العلمي» لفلسفتهم التي تجعل المنفعة مقياساً للحقيقة.

ولكن هذه الدعوى ـ دعوى الملاءمة ـ سرعان ما تعرّضت لانتقادات شديدة عزّزتها فيها بعد نظرية النسبية المعممة التي قال بها اينشتين. ذلك لأنه إذا كانت الهندسة الأوقليدية هي أكثر ملاءمة بالنسبة إلى ما ألفناه واعتدناه في هذا العالم الذي نعيش فيه فإنها غير ملائمة لعوالم

Henri Poincaré, La Science et l'hypothèse, préface de Jules Vuillemin, science de la (‡) nature (Paris: Flammarion, 1968), pp. 74-76.

أخرى خاصة. إن نظرية النسبية المعممة التي تتلاءم أكثر مع إحدى الهندسات اللاأوقليـدية، هي هندسة ربحان بالذات.

لنترك الآن نظرية النسبية، فسنتعرف عليها في الجنزء الثاني من هذا الكتاب, ولنسظر إلى النتائج المهجية المترتبة عن عمل كل من لوباتشيفسكي وريمان.

# ثانياً: الرياضيات نظام فرضي استنتاجي (الأكسيوماتيك)

من التتاثيج الأساسية التي أسفر عنها قيام هندسات الأوقليدية تغير نظرة الرياضيين إلى المبادىء التي يشيدون عليها صروحهم الرياضية. لقد أصبح الآن التمييز في بادىء البرهان السرياضي بين والبدييات، والمسلمات أمراً شانوياً، إنها تؤخذ جميعها كمجرد فروض، أو منطلقات افتراضية، دون سابق تأكيد لصدقها أو اهتمام بالبرهنة عليها. إنها فروض الا يخاصر واضعها شك في صحتها أو عدم صحتها. فهو يضعها خارج منطقة الصدق والكذب أو الصحة والخطأ، إنها بتعبير بوانكاريه مجرد مواضعات.

والواقع أنه لم يكن من السهل دوماً التمييز في مبادىء المرهان الرياضي بين والبديبات، و والمسلمات، إذ كثيراً ما كانت القضية الواحلة تعتبر عند بعض العلياء بديبية، وعند آخرين مسلمة. وإذا كان التمييز بينها قد ارتكز طوال قرون خلت عبل كون البديبية تتصف به البداهة المعقلية وتؤخذ كقضية تحليلية وتفرض نفسها عبل العقل فرضاً، في حين أن المسلمة لا تتصف بمثل هذه الدرجة من البداهة والوضوح، إذ يكن على كل حال تصور نقيض لها حتى ولو بصعوبة، ومن ثمة ينظر إليها كقضية تركيبية، فإن هذا التمييز لم يكن واضحاً في يوم من الأيام. فعلاوة على أن المبداهة ليست واحدة عند جميع الناس، (البداهة عند ديكارت ليست هي البداهة عند سينوزا أو كانت أو برضون) فهي تختلف أيضاً باختلاف ميادين البحث، حتى في مبدان الرياضيات نفسها. إن القضية القائلة: الكل أكبر من الجزء قد اعتبرت دوماً قضية بديهية، ولكنها بالنبة إلى الرياضيات الحديثة، ليست قضية صحيحة إلاً في مبدان المجموعات المتناهية، وبالتالي فهي ليست قضية تحليلية، بعل نتيجة مواضعة واتفاق.

ليس هناك، إذن، أي اعتبار خاص للبديبة على المسلمة، بل هما، في الفكر المرياضي الحديث (الذي يعد قيام الهندمات اللاأوقليدية منطلقاً له، مجرد فرض يتم قبوله على أساس اختيار واع ، لا على أساس وطبيعته الخناصة. لقد أصبح المهم في قضية من القضايا التي تتخذ أساساً يشيد عليه البرهان الرياضي هو الدور الذي تلعبه هذه القضية في هذا البناء، لا مقدار ما تتمتع يه من الوضوح أو البداهة.

واضع أن هذا الموقف الجديد ازاء مبادىء السرهان المرياضي يشكّل تحرّلاً جــذرياً في الآفاق الرياضية كلها. ذلك لأنه إذا كان الدور الذي تلعب القضايــا الأولية التي يقــوم عليها البرهان الرياضي هو وحده المهم، لا طبيعة هذه القضايا نفــها، فسيصبع من الممكن تسويع النظريات المرياضية بتنويع اختيارنا للمباديء التي نعتمند عليها. وهنذ فعلاً أدَّى إلى قيمام هندمات غير أوقليدية، وفتح للرياضيات أفاقاً واسعة لم تكن توتادها من قبل.

وهمنا لا بد من ملاحظتين، دفعاً لكل لبس:

 إن اختيار المبادي، أو الأوليات، ولو أنه يتم بشكل اعتباطي تحكمي، فإنه يخضع مع ذلك لشروط ومنطلبات دقيقة، سنذكرها بعد قليل.

إن هذا التصور الجديد لبطبيعة المبادىء أو الأمس قد انعكس أثره على البرهان الرياضي نفسه. لقد كان ينظر إلى البرهان الرياضي، قديماً، على أنه برهان يؤدي إلى نسائج ضرورية. كان لسان حاله يقول: بما أن هذه المبادىء صحيحة صحة مطلقة، فإن القضايا التي تنتج عنها صحيحة صحة مطلقة كذلك (القياس الضروري عند أرسطي). أما البرم فإن البرهان الرياضي أصبح أكثر وتراضعاً». إنه يشير فقط إلى أنه: إذا وضعنا همله المبادى أساساً للاستتاج، فها هي التاتيج الصورية التي تترتب عنها. إن الضرورة في المرهان الرياضي لم تعد نخص القضايا المبدئية نفسها، بمل فقط الرابطة المنطقية التي تجمع بينها في النسق الاستدلائي. ولذلك أصبحت الرياضيات تنعت اليوم بأنها قطام فرضي - استشاجي المنتقل المنتور، دون النظر إلى صدقها أو كذبها. إن الصدق الوحيد المطلوب هو خلوً هذا البناء من أي تناقض داخل.

إن هذا التصور الجديد لمبادى البرهان الرياضي ولطبيعة هذا السرهان نفسه قد أدى، بطبيعة الحال، إلى تصور جديد للحقيقة الرياضية عموماً، والحقيقة الهندسية خصوصاً. لقد كان ينظر عادة إلى نظرية ما من نظريات الهندسة على أنها، في آن واحد، تعبير عن الواقع الموضوعي، وبناء فكري بجرد، أو أنها، معاً، قانون من قوانين البطبيعة وجزء من منظومة عقلية. وبعبارة أخرى لقد كانت الحقيقة الهندسية حقيقة واقعية وحقيقة فكرية معاً. أما اليوم فإن الهندسة تهمل الجانب الأول (ما يتعلق بالواقع) وتتركه للهندسة التطبيقية، ولا تحتفظ إلا بالجانب الثاني (ما يتعلق بالعقل). وبناء على ذلك أصبحت الحقيقة المعزولة في ميدان الهندسة النظرية شيئاً لا وجود له: إن صدق أية نظرية هندسية هو دخولها في منظومة معينة واندماجها فيها. ولذلك فمن الممكن جداً أن تكون النظريات الهندسية المتاقفة، والتي ينفي بعضها بعضاً، صادقة جميعاً، باعتبار أنها تنتمي إلى منظومات هندسية مختلفة. أما بالنبة إلى منظومات نفسها، فإنه لا معني للقول إنها صادقة أو غير صادقة، إلا إذا كان المقصود هذه المنظومات نفسها، فإنه لا معني للقول إنها صادقة أو غير صادقة، إلا إذا كان المقصود بغلك صدقها المنطقي، أي اتساقها وخلوها من الناقض الداخل.

لقد أكدنا أنفأ أن المهم في الأوليات هو الدور الذي تلعبه في البناء المرياضي المشيد عليها لا طبيعتها الخاصة. وبعبارة أخرى: إن المهم، ليس الأوليات، بل العلاقة التي تقوم بينها. ومن أجل أن يتمكن الرياضي من الانصراف النام إلى العلاقات وحدها، ولكي يتحرّر تحرّر أناماً من تأثير المعنى الواقعي المشخص الذي تحمله الأوليات، يلجأ إلى استعمال الرموز، وبالنالي الاستخناء عن اللغة العادية تماماً. فهو لم يعد بحتاج إلى القول: إن هذه النقطة توجد

على هذا المستقيم، أو أن هذا المستقيم مرسوم على ذلك السطح، هكذا بالكلام العادي، بل إنه ويقول، ذلك بواسطة رموز خاصة بختارها، دون أن يتقيد بأي مفلول معين لها. إنها رموز عامة يمكن أن نضع مكانها أية كلمة شئا، ويذلك يتحوّل الكلام العادي إلى جهر. وبعبارة أخرى يندمج المنطق في الجبر والجبر في المنطق. إن هذا همو ما يسمى بالرموزية المحض).

(أو الصياغة الصورية المحض).

ولهذا يجب أن يأخذنا العجب إذا قرأنا في مقدمة كتناب العالم البرياضي الألماني الشهير ديفيد هلبر David Hiber (١٨٦٢ - ١٩٤٣) الذي قام لأول مرة بصياغة الهندسة الأوقليمدية صياغة أكسيومية، العبارات التالية، حيث يقول: والتخيل ثلاث منظومات من الكائنات:

> كائنات المنظومة الأولى نسميها نقطاً ونرمز إليها بـ : A, B, C وكائنات المنظومات الثانية نسميها مستقيبات ونرمز إليها بـ : a, b, c وكائنات المنظومة الثالثة نسميها مستويات ونرمز إليها بـ : «a, B, y.

فالمسألة، كها هو واضح، مسألة تسمية فقط، أي مسألة مواضعة واتفاق. ولكي يجز هلم كون العلاقات بين الأوليات هي التي تهم، لا الأوليات نفسها قال: وبدلاً من الكلهات الآتية: نقطة، مستقيم، مستوى، التي نستعملها في الهندسة، يمكن أن نضع مكانها كلهات أخرى مثل، طاولة، كرمى، كأس بيرة، دون أن نخشى أي تناقض»!

العناية الشديدة بالصياغة الصورية (الرسزية)، الانطلاق من فروض (أو سلّهات) واعتبارها مجرد مواضعات... كل ذلك يشرح كنا منا قصفه برتراند راسل حينها قال: والرياضيات علم لا يدري فيه الانسان أبدأ علا يتحدث، ولا يعلم عل منا يقال فيه صحيح أم لاه. (الجملة الأولى اشارة إلى الصورية (الرمزية) والعبارة الثانية إشارة إلى كون الحدود والقضايا الأولية تؤخذ كمواضعات فقط).

# ثالثاً: شروط البناء الأكسبومي وخصائصه

إن عموع الأوليات (الأكميومات) التي يختارها البرياضي لتشييد صرح بناء رياضي معين يشكّل هو وهذا البناء نفسه باعتباره بناء منطقياً متهاسكاً، ما ينظل عليه اسم الاكميوماتيك من يشكّل هو وهذا البناء نفسه باعتباره بناء إذن، هو منظومة من الأوليات يقوم عليها بناء وياضي معين، بناء يختلف عن بناء رياضي عائل باختلاف الأوليات التي يقوم عليها كل منها. فالهندسة الأوليات التي يقوم عليها كل منها. فالمندسة الأوليات الأوقليدية وهندسة لوتشيفكي وهندسة ريمان وغيرها من الهندسات اللاأوقليدية الاخرى يشكّل كل منها اكسيوماتك خاصاً، يختلف عن غيره باختلاف أولياته أو

 <sup>(</sup>٥) يعرب بعض المؤلفين العرب المعاصرين كلمة اكسيوساتيك نبارة بـ المنهاج الاستبدلالي، وتبارة يـ ومنظومة الأوليات، أو دنسق البذيهات. . . الخ. ونحن نفضل الاحتفاظ بالكلمة الأجنبة معربة دفعاً لكمل التباس، فضلاً عن أنها أصبحت مصطلحاً عالمياً.

بعض منها أو إحداها. . . وقد رأينا قبل أن هندسة أوقليدس وهندسة لوباتشيفكي وهندسة ريمان تختلف عن بعضها بعضاً باختلاف أولية واحدة، هي مسلمة التوازي.

هذا، وإذا كان هلم هو أول من صاغ الهندسة الاوقليدية صياغة أكبيومية حديثة فإن العالم الرياضي الألماني موريس باش Pasch هو أبو الاكبيرماتيك الحديث حقاً. فلقد حاول منة ١٨٨٦ صياغة الهندسة صياغة أكبيومية وإضعاً الشروط الضرورية التي لا بد أن تشرفر في كل أكبيرماتيك من هذا النوع. يقول: «لكي تصبح الهندسة علماً استناجياً حقاً، يجب أن تكون الكيفية التي نستخلص بها الناتج مستقلة تماماً، ومن جميع البوجوه، عن معدلول المفاهيم الهندسية، وعن الاشكال كذلك. إن ما يجب أخله بعين الاعتبار هنو، فقط، العلاقات التي تقيمها القضايا (وهي هنا بمثابة تعاريف) بين المفاهيم الهندسية. على أنه قد يكون من المناسب، ومن المفيد، التفكير، خلال الاستناج، في معدلول المفاهيم الهندسية للمناسبة المندسية المناسبة على أن هناك تعديل على استدلالاتناء فإن هذا دليل أيضاً على أن هناك على استدلالاتناء فإن هذا دليل أيضاً على أن هناك على استدلالاتناء فإن هذا دليل أيضاً على أن هناك على استدلالاتناء فإن هذا دليل أيضاً على أن هناك على استدلالاتناء فإن هذا دليل أيضاً على أن هناك نقصاً في القضايا المنخذة وسائل للبرهان".

وعلى هذا الأساس يحدُّد باش الشروط الأساسية التي يجب أن تتوفر في كل بناء علمي استنتاجي (اكسيومي) يطمح إلى أن يتصف بالصرامة الحقيقية، كيا يلي:

 ١ - يجب النص صراحة على الحدود الأولية (المفاهيم والألفاظ) التي تعميزم أن نعرف بهما جميع الحدود الأخرى.

٢ - يجب النص صراحة على القضايا الأولية التي نعثزم أن نبرهن بواسطتها عبل جميع القضايا الاخرى.

 ٣ يجب أن تكون العلاقات المقامة بين الحدود الأولية عبلاقات منطقية محض. ويجب أن تبقى هذه العلاقات مستقلة عن المعنى المشخص الذي يمكن اعطاؤه لتلك الحدود.

٤ ـ يجب أن تكون هذه العلاقات هي وحدها الني تندخل في السرهان، وذلك باستقبلال
 تام عن معاني الحدود (الشيء الذي يعني الاستشاع كلياً عن الاستمانة بـطريقة مـا بالأشكـال
 الهندسية).

وهكذا تنطلق كل نظرية رياضية اكسيومية من منطلقين:

ـ الحدود الأولية التي تـاخذهـا بدون تعـريف لأنها سنكون وسيلة وأداة لتعـريف باقي

<sup>(</sup>٦) ذكره بلانشي في كتابه الفيم الذي تعتمد عليه هنا خاصة. انظر:

Robert Blanché, L'Axiomatique, initiation philosophique; 17 (Paris: Presses universitaires de France, 1970), p. 30.

الحدود. وذلك مثل: النقطة، المستقيم، المستوى، في الهندسة، ومثل المجموعة، العنصر، الانتهاء، بالنسبة إلى نظرية المجموعات.

- المسلمات أو الفضايا الأولية التي نعتبرها هي الأخرى صحيحة بالتعريف.

عبل أن الإلحاح هذا على التنصيص صراحة على جميع الحدود التي بـواسطتهـا نعرف الحدود الأخرى، وعلى القضايا التي بواسطتها نبرهن على القضايا الأخرى، يطرح مشكلتين: مشكلة الأسبقية، ومشكلة التصريح نفسه.

بالنسبة إلى المشكلة الأولى يتعلق الأمر ببعض الألفاظ والقواعد المنطقية والحسابية التي منضطر حتماً إلى الارتكاز عليها أو الاستعانة جا، وإلا أصبح الكلام (والتفكير) مستحبلاً. وذلك مثل واو العطف وكلمة وأوه ولام التعريف وألى، وكلمة وكلمه وكلمة وبعض، إلى غير ذلك من الألفاظ المنطقية التي تين العلاقة بين الحدود والقضايا. وكذلك الشأن بالنسبة إلى القاعدة المنطقية المعروفة، قاعدة التعدي بالتضمن (أو اللزوم) (إذا كانت أ تنضمن ب، وب تنضمن ج، فإن أ تنضمن ج)، أضف إلى ذلك الأعداد الحسابية التي تستعملها. . الخ. كل ذلك يفرض أسبقية المنطق والحساب، الذيء الذي يضعنا أسام صعوبة التعييز بين ما تعتبره حاصاً بالبناء الأكبومي الذي نعمل على تشيده وبين ما يجب أن نعتبره سابقاً عليه. وللتغلب على هذه الصعوبة وتجباً لكل إشكال أو التباس، يعمد الرياضي عادة إلى الإشارة ولا إلى العلوم التي سيستعين بها خلال عملية البناء الأكبومي، وبالشائي التصريح بأسبقيها.

أما بالنسبة إلى مشكلة التصريح نفسه فليس من الضروري التصريح دفعة واحملة بجميع الحدود والقضايا الأولية، بل إنه من الأفضل، توخياً للتخفيف، الإعملان عنها تمدريجياً، أي عند الحاجة فقط، شريطة أن يتم ذلك قبل الاتبان بالنتائج التي يعراد استخلاصها منها.

وهكذا فأسبقية الحدود والقضايا الأولية أسبقية تسبية فقط، وكذلك الشأن في مسألة الأولوية ذاتها. ذلك لأنه من الممكن تعريف الحدود الأولى المأخرة بدون تعريف بواسطة الحدود الأخرى المني كنا نروم تصريفها ببالأولى. ويعبارة أخرى أن الأصل يمكن أن يصبح مشتقاً، وهذا المشتق يمكن أن يصبح أصلًا. فإذا انطلقنا من النقطة واعتبرناها أصلًا، أي حداً غير معرف، نعرف بواسطته المستقيم بكونه وأقصر مسافة بين نقطتين، فإنه من الممكن اتخاذ المستقيم نفسه، وهبو هنا حد مشتق، أساساً لتعريف النقطة، أي اتخاذه حداً أصلياً أولياً، فتقول: والنقطة هي ومكان، تقاطع مستقيمين، ومثل ذلك أيضاً القضية القائلة إن بجموع زوايا المثلث تساوي ١٨٠ درجة والتي نعتبرها نتيجة لقضية أولية أخرى هي مسلمة التوازي، فمن الممكن اتخاذها قضية أولية نبرهن بها عل مسلمة التوازي ذاتها، وهكذا.

غير أن الشكل الاساسي الذي تسطرحه هـذه الحدود السلامعرَف، والقضايـا الاولية غسر المبرهن عليها، هو مشكل معناها: لقد أكدنا من قبل عل أن المهم في هذه الحسدود والقضايـا الأولية هو الدور الذي تقوم به في البناء الأكسيومي، لا طبيعتها أو معناهـا الخاص بهـا، ومع ذلك فلا بد أن يكون لهذه اللامعرفات معنى ما. وإلاّ فكيف نتمامل مع ما الا معنى لهـ؟

يكن القول مبدئياً إن هذه واللامعرفات، Les indéfinissables ستكسب معناها من السياق. ومعلوم أن السياق سياق الجملة حو الذي يعطي للكلمة مدلوها الخاص. ونحن نعرف أن الطفل يتعلم معنى الكليات باستعالها في جمل، كيا أننا نفهم كثيراً من الكليات في اللغات الأجنية من خلال الجملة. إن هذا النوع من التعريف التعريف بالسياق تعريف غير مباشر، وهو أشبه ما يكون بمعادلة وياضية ذات مجهول واحد. فكيا أننا نفهم معنى هذا المجهول على نتين قيمته من خلال تركيب المعادلة، فكذلك الشأن بالنبة إلى الملامعرفات في المنظومة الأكبومية.

من هنا يتضح بصورة أكثر جلاء، ما قلناه قبل من أن الأوليات التي تقوم عليها نظرية استنتاجية أما، ليست قابلة لأن توصف بالصدق أو الكذب، لأنها تشتمل على متغيرات غير محددة نسبياً، هي بالضبط تلك اللامعرقات، وتلك القضايا غير المبرهن عليها. وعندما نعطي لهذه المتغيرات قيمة ما، أي عندما نحوها إلى ثوابت، عندئذ فقط تصبح المسلمات صادقة أو كاذبة، وصدقها أو كذبها ميبقى معلقاً باختيارنا لـ والثوابت، التي جعلناها تحل على المتغيرات المذكورة. وفي هذه الحالة نخرج من دائرة الأكبيوماتيك لندخل في ميدان تطبيقاته.

إن هذا الذي قلناه بصدد التعريف بالسياق قد لا يشير أي اعتراض أو مناقشة. ولكن هذا لا يعني أن مشكلة التعريف في الرياضيات يمكن حلها نهائياً بهذه السطريقة. إن المسألة أعوص من ذلك وأكثر تعقيداً؟ ذلك لأن التعريف بالسياق يشطلب أن تكون عناصر السياق معروفة، ما عدا المجهول منها طبعاً. فلا بد إذن من معرفات تستقي منها الملامعرفات معناها ضمن السياق!

يقول اميل بوريل " E. Borel المرياضي الفرنسي المعروف: إن ما يمينز الأوليات الرياضية عن حدود المنطق وعناصر لعبة الشطرنج مثلاً هو أنها مستقاة بالتياشل والتشابه من الاشياء الحسية التجريبية (الخط الهندسي يشبه الخيط المعدود بين مسيارين في العالم الواقعي، وكذلك المشان في الدائرة والأشكال الهندسية الأخرى). أما الكائنات الرياضية الأخرى التي ليس لها ما يقابلها في العالم الواقعي مثل الأعداد التخيلية، فإنها تكتسب مشروعيتها من كونها تساعدنا على حل مشاكل وياضية وفيزيائية بطريقة أسهل.

الواقع أن المشكلة، في الحقيقة، هي مشكلة طبيعة الكائنات السرياضية هل هي من أصل تجريبي أم أنها مجرد أسهاء (السنزعة الاسمية) أم أنها كائنات ذهنية لها وجود واقعي في عبالم الذهن (السنزعة المواقعية، المشائية الأضلاطونية). . . وتلك مشكلة ستعالجها في فصل

François Le Lionnais, Les Grands cournnts : إن الرباضيات في الرباضيات في الرباضيات (Y) de la pensée muthématique, nouvelle éd. augmentée. l'humanisme scientifique de demain (Paris: A. Blanchard, 1962).

خاص". أما الآن فعلينا أن نسترسل في شرح وتحليل الحصائص والمميزات التي يتصف بها ــ أو يجب أن يتصف بها ــ كل بناء أكسيومي حتى بكون مستوفياً الشروط المطلوبة.

هناك خاصيتان أساسيتان لا بد منهيها في كل بنياء أكسيومي، ألمحنها إليهها قبيل، هما: استقلال أولياته بعضها عن بعض، وعدم تناقضها في ما بينها. فكيف يمكن التأكيد من هذا وذلك؟

يكن الفول بصفة عامة إن أوليات أكسوماتيك ما، تكون مستقلة عن بعضها بعضاً، عندما لا يكون في الإمكان البرهنة على أي منها بواسطة الباقي، أما عندما يغدو في الإمكان البرهن عليها تصبح نظرية. ففي الهندسة الأوقليدية مشلاً تعتبر القضية القائلة إن زوايا المثلث تساوي ١٨٠ درجة نظرية، لأنه يسبرهن عليها بوامسطة مسلمة التوازي، وهي أوئية مستقلة عن باقي الأوليات الأوقليدية الاخرى، كما لاحظنا ذلك قبل عندما كنا بصدد هندسة لوباتشيفسكي. فلو لم تكن هذه القضية مستقلة لما أمكن قبام هذه المندمة.

أما بخصوص عدم تناقض الأوليات فإن المسألة أكثر صعوبة. قد يقال مثلاً يجب تطيق الأكسوماتيك على التجربة فهي التي تمكنا من التعرف على تناقض أو عدم تناقض أولياته، وهذا صحيح. ولكن ليس من الضروري أن يكون الأكسوماتيك وهو بالتعريف بناء نظري محض ـ قابلاً للتحقق منه بالتجربة على الأقل في سرحلة ما من سراحل تقدم العلم. فالهندسة التي شيدها رعان، مثلاً، كانت غير قابلة للتطبيق على العالم الواقعي حتى جاء أينشتين وبرهن بنظريته النسبية على أنها أكثر ملاءمة من الهندسة الأوقليدية.

هناك طريقة يمكن اتفاذها معاراً لعدم التناقض وهي مستوحاة من العطريقة التي تستعمل للتأكد من استقلال الأوليات، وتتلخص في البرهنة على نظرية ما وعلى عكسها داخل بناه أكسومي معين. فكلها كان ذلك عكساً، كان هذا الأكسوماتيك يشتمل، على الأقل، على أوليين متناقضين. غير أن هذا العبار، وإن كان وحده المسالح لمعرفة ما إذا كانت أوليات أكسوماتيك ما متناقضة أو غير متناقضة، ليس من السهل تنطيقه دوماً. ذلك لأن المتناتج والنظريات التي يمكن تشييدها داخل أكسوماتيك ما، هي في الغالب، غير عدودة. فمن الصعب جداً امتنفاد جميع النتائج التي يسمح بها بناء أكسومي ما، الشيء الذي يترك احتمال الوقوع في التناقض احتمالاً قائماً. إن مسألة التناقض هذه هي إحدى الصعوبات التي لم يتغلب عليها بعد أنصار هذا الاتجاه الأكسومي تغلباً تاماً، ولذلك فهي ما الصعوبات الأساسية المعلقة.

إن خاصيتي الاستقلال وعدم التناقض شرطان ضروريان في كل بناء أكسيومي، وهناك خصائص أخرى ليست في مثل هذه الضرورة، ولكن قد يتصف بها البناء النظري الـذي من هذا النوع، منها:

<sup>(</sup>٨) انظر الغصلين الرابع والخامس من هذا الكتاب.

1 ـ الانفلاق والانفتاح: يقال عن أكسوماتيك ما انه منفلق Saturé عندما لا يكون في الإمكان اضافة أولية مستقلة جديدة إلى أولياته، وإلا أدّى ذلك إلى إحداث تساقض فيه، ويكون منفتحاً الله الحالة المخالفة. ومن الممكن وفتح، الأكسوماتيك المغلق بأن تنزع منه إحدى أولياته، وفي هذه الحالة يصبح ضعيفاً من حيث التضمن، غنياً من حيث الاستغراق<sup>®</sup> (التضمن المنتفراق).

٢ ـ التكافؤ Liequivalence: يكون بناء أكسيومي ما مكافئاً لبناء أكسيومي أخر، إذا كان الاختلاف بينها قائياً فقط في الصياغة والتركيب، أي إذا كانا معاً مؤسسين على نفس الحدود والقضايا التي تؤخذ في أحدهما على أنها أوليات، وتؤخذ في الاخر على أنها مشتقات. وبعبارة أخرى يقال عن نظامين أكسيوميين أنها متكافئان إذا كانت كل قضية في الأول يمكن البرهشة عليها في الثاني أو العكس. وأيضاً إذا كان كيل حد في الأول يمكن تعريفه بواسطة حدود الثاني، أو العكس.

" التقابل Isomorphisme (من iso ومعناها: نفس، و forme معناها الشكل أو الصورة): بما أن الأكسوماتيك بناء نظري بجرد، فإنه من الممكن اعطاؤه تحقيقات مشخصة مختلفة، وتسمى بـ والمطرزي، فعندما تكون هذه المطرز لا تختلف فيها بينها إلاّ بتعدّد الدلالات المشخصة التي نعطيها للأوليات التي تقوم عليها، وعندما تعود أي المطرز نفسها لتعطابق مع بعضها بعضاً، عندها نهمل تلك الدلالات المشخصة ونقصر اهتهامنا على الجانب المصوري المجرد وحسده، فهانها أي السطرز تسمى حينتلا بـ السطرز المتفابلة Modèles أي التي لها نفس البنية المتطقية. لناخذ مشلا الهندسة الأوقليدية: فإذا غيرنا، على الأقل، إحدى سلّهانها (مسلمة التوازي مثلاً) فإننا منحصل على نظريات، أو هندسات على الأقل، إحدى سلّهانها (مسلمة التوازي مثلاً) فإننا منحصل على نظريات، أو هندسات متجاورة. وإذا أخذنا الآن إحدى هذه الهندسات وصغناها صياغة منطقية مختلفة (صياغة هير وصياغات أخرى...) فإننا منحصل على منظرمات اكسومية متكافئة. أما إذا أخذنا أحدناها على النجرية، فإنه من الممكن أن نجد لها تحقيقات مختلفة، أي طرزاً جديلة نسيها طرزاً تقابلية أو متقابلة "م.

# رابعاً: نموذجان: أكسيوماتيك العدد وأكسيوماتيك الهندسة

من المحاولات الرائدة لتأسيس الرياضيات على المطريقة الأكسيومية تلك التي قسام بها الرياضي الايطالي بيانو G. Péano (1804 - 1971)، الذي صاغ نظرية أكسيومية للأعسداد

<sup>(</sup>٩) التضمن هو مجموع الخصائص التي يشتمل عليها مفهوم من المفاهيم والذي تحكمه تحديداً تاساً. أما الاستغراق أو الشمول فهو مجموعة الأفراد أو العشاصر التي يصدق عليها ذلك المفهوم. فتعريف الانسمان أنه يحبوان عاقل، تعريف بالتضمن. أما تعريفه بكونه فئة من الكائنات مثل عممد وابراهيم وعبل وأحد. . . فهمو تحريف بالاستغراق.

<sup>(</sup>١٠) انظر مزيداً من التفاصيل في:

الطبيعية الصحيحة "" بناها على ثلاثة حدود أولية هي الصفر ، العدد ، التنالي لـ -succes هـ ا scur de وخس قضايا أولية هي :

١ ـ الصفر عدد (طبيعي صحيح).

۲ \_ اکتالی لعدد عدد .

٣ ـ لا يمكن أن يكون لعددين ما، أو أكثر، نفس التالي .

٤ ـ ليس الصفر تالياً لأي عدد.

ه ـ إذا كانت خاصية ما تصدق على الصفر، وإذا كانت هذه الخاصية عندما تصدق على عدد ما، تصدق أيضاً على العدد التالي، فإنها تصدق على جميع الأعداد. (مبدأ الاستقراء).

وإذا تأملنا قليلا هذه القضايا الأولية الخمس للاحظا:

١ - أنه بالإمكان تعريف العدد وواحد، بأنه تال للعدد صفر، ثم العدد واثنان، بأنه تال للعدد وواحد، . . وهكذا نسير صعداً مع سلسلة الأعداد.

٢ - يمكن أن نعطي للحدود الأولية الثلاثة، أو لبعضها، معنى أو معان غير تلك المتعارف عليها، ويبقى البناء الأكسيومي مالماً صحيحاً (منطقياً). فإذا احتفظنا لكلمة وتال، بمناها المستاد، وجعلنا الصفر يدل على عدد ما، مثل ١٠٠، وعنينا بكلمة وعدده ما يتلو ١٠٠ من الأعداد فإن القضايا الخمس المذكورة تنظل سليمة قابلة للتحقيق، وكذلك الشأن في النظريات التي تستنتج منها. ويكن كذلك الاحتفاظ للصفر بمناه المعتاد، وجمل كلمة وعدده تدل فقط على الأعداد الزوجية وكلمة وتال، على التالي الثاني (أي الزوجي). كما يمكن أن نعني بـ وصفره العدد ١، وبـ والتالي، العدد نصف -. وفي هذه الحالة تدل كلمة عدد على حدود السلسلة الآتية:

$$\frac{1}{\lambda}$$
  $\frac{1}{3}$   $\frac{1}{3}$   $\frac{1}{3}$   $\frac{1}{3}$   $\frac{1}{3}$ 

وهكذا، فإن ما يعنيه هذا الاكسيوماتيك، ليس فقط الأعبداد الحسابية، بل إنه يجدد بنية أحم هي بنية المتواليات على العموم التي تشكّل سلسلة الأعداد الطبيعية مثالًا لها من جملة أمثلة أخرى ١٠٠٠.

٣- أما القضية الخامسة فهي تشير إلى اطراد العمليات الحسابية مثل الجمع والنظرح والضرب. . . الخ ، فالعملية الحسابية التي تصدق عبل عدد ما أو جملة أعداد معينة تصدق

 <sup>(</sup>١١) الأعداد الطبيعية الصحيحة (Les entiers naturels) هي سلسلة الأعداد المتداولة (١، ٢، ٣، ٣، ٤٠ . . . ) وتسمى أبضاً بالأعداد الأصلية .

<sup>(</sup>١٢) الأمثلة السابقة لجرتراف واصل. انتظر تحليله لأكسيوساتيك بهانو في: بمرتراف واصل، أصبول المرياضيات، ترجمة محمد مرسي أحمد وأحمد فؤاد الأحواني، مكتبة الدراسات الفلسفية، ٣ ج، ط ٢ (القاهرة: جامعة الدول العربية) دار المعارف، ١٩٥٨)، ج ٢ خاصة.

على جيع الأعداد. وهذا ما سياه بوانكاريه به الاستقراع بالتكرار Par récurrence

هذا غوذج من أكسيوماتيك العدد. أما في ميدان الهندسة فقلد سبقت الإشارة من قبل إلى الرياضي الألماني هلبر الذي أعاد صياغة الهندسة الأوقليدية فعرضها عرضاً أكسيومياً يمتاز بالدقة والوضوح والتهاسك المنطقى، وكان ذلك عام ١٨٩٩.

لقد بنى هلبر نظامه الأكبيومي للهندسة الأوقلبدية عبل ٢١ أوليّة. وأوضع أن هذه الأوليات الواحدة والعشرين ضرورية وكافية للبرهنة بدقة وصرامة على جميع القضايا المعروفة في الهندسة الأوقليدية، المستوية منها والفراغية. وإذا كان هلبر قد احتفظ لأولياته بمعاني هندسية حيث يتعلق الأمر بالنقطة والمستقيم والمستري، فإن ذلك لا يمنع من استبدال هذه المضاهيم الهندسية بكليات أخرى مشل: طاولة، كرسي، كأمن، (أي ثلاثة أنواع من الكائنات، كمها أشرنا إلى ذلك قبل) شريطة أن تقبل هذه الكليات (أو الكائنات) نفس المعلاقات التي تربط تلك الأوليات.

لقد حرص هلبر عبل النص صراحة عبل جميع الأوليات التي تقوم عليها الهندسة الأوقليدية فمكّنه ذلك من الكشف عن أوليات كانت تستعمل في هذه الهندسة، ولكن بشكل ضمني فقط، أي دون التصريح بها، ثم صنّف مجموع هذه الأوليات إلى خس مجموعات كها على:

١ - أوليسات السترابط Axiomes d'association وهي تلك التي تقيم رابسطة معينسة بسين الكائنات موضوع الدرس، أي المفاهيم الهندسية المثلاثة: النقطة، المستقيم، المستوي. ومن هسذه الأوليات القضايا السالية ـ عسل مسيل المشال ـ: والنقطتان المتهايزتان تحددان، دوماً، مستقياً»، و والنقط الثلاث التي لا تقع عل مستقيم تحدد مستوياً دوماً، . . الخ<sup>٥٥</sup>.

٢ - أوليات التوزيع Axiomes de distribution وهي تحدّد العلاقة المعبر عنها بكلمة وبين:
 وتسمح، انطلاقاً من هذه العلاقة، بتوزيم النقط عل المستقيم، والمستوى، والفراغ.

- ٣ ـ أولية التوازي Axiome des parallèles وهي تخص مسلمة أوقليدس المعروفة.
  - إوليات التطابق Axiomes de congruences وهي تنعلق بالتساوي الهندسي.
- أولية الاتصال Axiome de la continuité وتنعلق بما يعرف بـ (بـديبـة أرخيـدس).

<sup>(</sup>١٣) الخلر في قسم النصوص نصأ لبوالكاريه يشرح فيه هذا النوع من الاستقراء.

Godeaux, Les Géométries, collection Armand : انظر مثلاً: (18) المحصول على تفياصيل أوقى، انبظر مثلاً: Colin (Paris: Armand Colin, (s.d.]).

Fordinand Gonsoth, Les Fondements des mathématiques de la géranétrie : کیا بیکن الرجوع الل d'Euclide à la relativité générale et à l'intuitionisme, préface de Jacques Hadamard (Paris: A. Blanchard, 1926; 1974).

القنائلة: إذا أضفنا بنالتنابع جزء المستقيم إلى نفسه موات متنوالية النطلاقياً من نقطة عنل مستقيم، فإنه يمكن دوماً تجاوز أو تعندي Dépasser أية نقاطة في هذا المستقيم، كنقطة ب، مها بعدت هذه النقطة....

هذا وقد حوص هلم بالإضافة إلى التنصيص صراحة على جميع الأوليات والبرهنة الطلاقاً منها، على جميع الأوليات المعروفة في الهندسة الأوقليدية، حوص على بيان عدم وجود تناقض بين أولياته، والبرهنة على استقلالها. وقد لجا في مسألة عدم التناقض إلى استمال الحساب، حيث أعطى تأويلاً حساباً لمنظومته الاكسيومية عا أبرز عدم وجود تناقض فيها (مع التسليم طبعاً بعدم تناقض الحساب) "". أما بخصوص مسألة الاستقلال فلقد عمد إلى البرهنة على استقلال أولياته بهناء منظومات أكسيومية متامكة يستغنى فيها عن إحدى الأوليات، كما حدث بالنمية إلى الهندسة اللاأوقليدية التي شيئات بالاستغناء عن مسلمة أوقليدس. وقد برهن هلم على استقلال مسلمة الاتصال عند أرخيدس عن هندسة لا أرخيدية.

## خامساً: القيمة الايبستيمولوجية للمنهاج الأكسيومي

ليس المهاج الأكبومي طريقة مبتدعة في التفكير، بل هو أسلوب في الاستتاج قديم قدم التفكير المنطقي نفسه. وإنما الجديد في الأمر هو صياغة هذه البطريقة كمنهاج مقنن له أصوله وقواعده، هي في الجملة تلك الشروط والخصائص التي شرحناها قبل. إن هذا المنهاج بالنسبة إلى التفكير كقواعد النحو والصرف للغة. فكيا أن عرب الجاهلية مثلا كانوا يتحدثون اللغة العربية بطريقة سليمة قبل صياغة قواعدها النحوية والصرفية صياغة مقننة، فكذلك الشان بالنسبة إلى التفكير الاكسومي.

وإذن، فإن الأمر هنا لا يتعلق باختراع جديد، بل فقط باستمال منهجي مقنن لطريقة كانت مستعملة من قبل، بشكل أو بآخر، طريقة ينهجها الفكر البشري، بكيفية لاواعية، سواء في ميدان الرياضيات أو المنطق، أو في ميدان العلوم الاستدلالية الأخرى. إن هذا الاستعمال الواعي المنهج والمقنن للطريقة الأكسيومية هو ما يشكّل بحق إحدى المعالم الرئيسية التي تبرز أصالة التفكير الرياضي والعلمي المعاصر.

نعم لقد تعرّض هذا المنهج، عندما بدأ يظهر في شكله الحديث، في النصف الشاني من القرن الماضي، لانتقادات شديدة، بدعوى أنه منهج جدب عديم الجدوى، قد يفيد في تنظيم المعارف الموجودة، ولكنه لا يساعد على اكتشاف حقائل جديدة. وكان هناك من رأى فيه مجرد شطحات فكرية، أو مجرد لعبة نظرية شبيهة بلعبة الشطرنج، خصوصاً والمبدأ الأسامي في هذا المنهاج يقضى بضرورة الاغفال النام لمعاني الحدود والقضايا والاهتهام فقط بالعلاقات...

<sup>(</sup>١٥) المقصود بالحساب هنا هو ذلك الفرع المعروف من الرياضيات: علم الحساب في مفايل الهندسة.

كان ذلك بعض أوجه ردود الفعل التي أحدثها الأكسياتيك عندما قام لأول مرة كمنهج واضح المعالم، محدد القواعد. . . أما اليوم، وبعد أن برهنت الطريقة الأكسيومية عن فعاليتها منذ مطلع هذا القرن، ليس في ميدان الرياضيات وحسب، بيل أيضاً في ميدان العلوم التجريبية التي بلغت درجة راقبة من التجريد كالفيزياء النظرية، فلا أحد ينازع في كون هذا المنهج هو أحد الأركان الرئيسية التي قامت عليها وتقوم الثورة العلمية المعاصرة.

ويهمنا هنا أن نشير بايجاز إلى بعض جوانب الحصيلة العلمية والفلسفية للمنهاج الاكسيومي وإمكانات تطبيقه في المجالات المختلفة للمعرفة البشرية:

1 - ليس هناك من شك في أن المنهاج الاكسيرمي أداة للتجريد والتحليل بالغة الأهمية. أداة تفتح أمام الفكر باب التجريد بأوسع ما يمكن، وتطرح أمامه باستعرار آفاق جديدة والمكانات جديدة في المضي قُدُما في العالم المجرد. إن الانتقال من نظرية مرتبطة بالمشخص إلى نفس النظرية وقد صيفت صياغة اكسيومية، ثم صياغة عض رمزية، خطوة هامة جداً في إغناء الفكر البشري وإكسابه قدرة لا تحد على معالجة أكثر القضايا تجريداً وتعميماً... إنها خطوات لا يساويها في الأهمية سبوى تلك الخطوات التي نخطوها عندما نتقل من المعدد المحساب إلى الجبر، ثم من الجبر الابتدائي الكلاميكي إلى الجبر الحديث. (في الجبر الحديث فإن الأشياء والعلاقات التي الابتدائي غير علدة تحديداً تاماً، وإنما يكتفي فقط ببعض الخصائص الأساسية المجردة لجرداً كبيراً).

٢ - إن هذا الانتقال من مستوى أدني إلى مستوى أعيل، على صعيد التجريد يفتح أمام الفكر آفاقاً جديدة خصبة، ويساعده عبل تنظيم المعلومات والمعارف التي اكتسبها تنظيما عكباً، وإرجاعها في النهاية إلى مجموعة قليلة من المبادئ، والطرز المضبوطة بدقة. إن السير أشواطاً في ميدان التجريد يرافقه دوماً تقلم عائل في مجال التعميم. وكما قال ب. راسل فإن أهية النصيم إنما تكمن بحق في محويل الشوابت إلى متغيرات، الشيء الذي يمكن الفكر من معالجة أكثر الفضايا تعقيداً وغموضاً بمرونة ووضوح. . . إن هذا فعلاً - تحويل الثوابت إلى متغيرات - هو ما يفعله العالم الرياضي الذي يستعمل المنهاج الاكديومي، عندما يضع مكان كلمة والمطابقة، الرمز وص، إن الكلمشين مستقيم كلمة والمستقيمة الرمز وص، إن الكلمشين مستقيم ومطابقة، تدلان على معنين ثابتين، أما عندما تضع مكانها وس، و وص، و فإننا تحوطها إلى متغيرين بخضعان فقط للعلاقات التي تقيمها بنها الأوليات التي انطلقنا منها أول الأمر، وبالنالي يصبح في الإمكان اعطاؤهما فيهاً معينة أخرى عندما نريد النزول من ميدان وبالنالي يصبح في الإمكان اعطاؤهما فيهاً معينة أخرى عندما نريد النزول من ميدان والاكسيومانيك إلى ميدان تطيقاته.

٣ وهكذا فإن صباغة نظرية ما، صباغة أكسومية، نغض النظرف فيها نهائياً عن المدلالات المشخصة والحدوس الحدية، تجعلنا قادرين، ليس فقط عبل التفكير في نفس النظرية بشكل أكثر صفاء ودقة، بل قادرين أيضاً عل أن نصم لانفسنا بنفس العملية أداة

ذهنية متعددة الصورة قابلة للتطبيق على النظريات التي تشكل مع الأولى طرزاً متقابلة. إن النظرية المصاغة صياغة أكسيومية تصبح حينئذ بمثابة هاللة نظرية، أو عبارة عن قالب للنظريات المشخصة. إن الأكسيوساتيك من هذه الناحية أداة ثمينة تمكننا من الاقتصاد في المجهود الفكري، وذلك بجمع عدة نظريات في نظرية واحدة، وبالتالي التفكير في المتعدد من خلال الواحد.

٤ - أضف إلى ذلك أن المنهاج الأكبيومي يساعدنا مساعدة كبيرة على تنظيم معارفنا وسبك غنلف العلوم في قوالب جديدة أكثر وضوحاً ودقة. إنه منهج يساعدنا على اكتشاف التناظر بين النظريات المتفرقة التي يضعها علم واحد، أو تترزعها مجموعة من العلوم، عا يمكنا من السيطرة فكرياً على النظريات التي تبدو ظاهرياً متنافرة، وفلك باستخلاص البئية المتفيرة المشتركة بينها. إن استخلاص هذه البئية سيمكنا، ولا شك، من أن نعلل، بواسطة عملية تركيبة، على مشاهد عقلية واسعة غنية لم نكن نتينها قبل إلا كأجزاء متنافرة خافشة، عملية تركيبة، على مشاهد عقلية واسعة غنية لم نكن نتينها قبل إلا كأجزاء متنافرة خافشة، الشيء الذي يفتح أمام الباحث باب الاكتشاف والاختراع واسعاً خصباً، بعد أن انطلق من مبادىء وقضايا عددة بدقة، وسار عبر طريق معبد صلب، واعياً كل الوعي بجميع الخطوات التي يضيفها ليتخذ منها مرتكزات جديدة، تساعده على السير قُلُماً إلى الأمام.

٥ ـ ليس هذا وحسب، بل إن الطابع الآلي للخطوات الاكسومية، الصورية الرمزية، يسمع بالامتعانة بالآلات الدقيقة، والاحتفاظ بالمجهود الفكري البشري لعمليات أرقى أو أعلى. وهكذا بفضل الصياغة الصورية الرمزية للنظريات، وبفضل الطريقة الاكسيرمية، التي تمكنا من اكتشاف الطرز المتقابلة في هذه النظريات، أصبح بإمكان والعقول الالكترونية، أن تقوم بالنيابة عن الإنسان بإجراء العمليات المعقدة التي كانت تستضرق وقاً طويلاً وتستنزف مجهوداً عظيهاً، وطاقة فكرية هاتلة.

تلك كانت بصورة إجمالية، فوائد المنهاج الأكسومي، على صعيد التفكير، صعيد التحليل والتجريد والتنظيم. أما قيمته الايستيم ولوجية بالنسبة إلى مختلف العلوم فيكفي لتبينها أن نشير إلى الجوانب التالية:

- في ميدان الرياضيات: يمكن القول الآن إن وجه الرياضيات قد تغير وأساً على عقب، بعد أن صيغت غتلف فروعها صياغة أكسومية. وهكذا، فبدلاً من التصنيف التقليدي للرياضيات، حسب موضوعها، إلى حساب وجبر وحساب تفاضل وهندسة، نجد أنفسنا اليوم أمام تصنيف جديد أكثر وضوحاً ودقة، تصنيف يقوم على أساس العلاقات والبنيات التي تشكل من هذه العلاقات. لقد كان التصنيف القديم للرياضيات أشبه التصنيف القديم (الأرسطي) للحيوانات، إلى حيوانات مائية وأخرى بحرية وثالثة جوية. أما التصنيف الجديد للرياضيات فهو أشبه ما يكون بالتصنيف العلمي لمملكة الجيوان، والمرتكز على تماثل بنياتها، لا على شكلها أو مجاها الجيوي... إن تغيير سحنة العلوم والمرتكز على تماثل بنياتها، لا على شكلها أو مجاها الجيوي... إن تغيير سحنة العلوم

الرياضية جذا الشكل كان أحد العواملُ الرئيسية التي ساعد عل التغلب عبل أزمة الأسس التي زعزعت أركان العلم الرياضي في أوائل هذا القرن"".

- أما في ميدان العلوم الطبيعية، فإن أقل ما يمكن قوله هو إن المنهاج الأكسومي يسير سيراً حثيثاً لغزو العلوم الفيزياتية، خاصة منها فيزياء الأشياء الصغيرة جداً (الميكروفيزياء) وفيزياء الأشياء الكبيرة جداً (ميدان الفضاء). وإذا كان هذا المنهاج لم يجد بعد سيله إلى العلوم الطبيعية الأخرى كالبيولوجيا، مثلاً، فيا ذلك، إلاّ لأن هذه العلوم ما زالت تزحف على الدرجات الدنيا من سلم التجريد. وبكيفية عامة يمكن القول مع بهلانشي ـ إن تاريخ العلوم يكشف لنا عن مراحل أربع تقطعها العلوم في تقدمها: من المرحلة الوصفية، إلى المرحلة الاستناجية، وأخيرا المرحلة الاكسيومائية. وهكذا فالفيزياء التي كانت وصفية (تعني بالكيفيات) عند البونان وفي القرون الوسطى، والتي أصبحت المنتزائية (كمية) ابتداء من القرن السابع عشر، شم استناجية في المقرن الناسع عشر، قد بلغت الان مع القرن العشرين مرحلة عالية من التطور، مما مكن من صياغة كثير من بلغت الان مع القرن العشرين مرحلة عالية من التطور، مما مكن من صياغة كثير من طباغة أكسيومية. لقد أصبحت الفيزياء الميوم كيا يقول Destouches\*\* غير قابلة للقيامن الترامني، أي تحديد الموقع والسرعة في آن واحد، إنها اليوم فيزياء علاقات، فيزياء المقيام، التوم فيها الحدود على العلاقات، عبل خصائص النظام الاكسيومي التي شرحناها مالغالامان.

<sup>(</sup>١٦) الظر قسم النصوص، حيث أفرجنا تصوصاً في موضوع الأكسيوماتيك وحدوده.

<sup>(</sup>١٧) ذكره بلانشي في: وسيتضع ما يعنيه دينوش هنا، عندما نستعرض في الجميزه الثاني من همذا الكتاب أهم السطورات التي عرفتها الفيزياء الحديثة.

 <sup>(</sup>١٨) انتظر قسم النصوص حيث تجد نصوصاً مهمة حول الاكسيومانيك، والصياغة الاكسيومية للرياضيات الخديثة خاصة نص بورباكي.

# الفصّل الثالث نظرتية الجحمُوعَات ِ وَأَزْمَاهُ الْأَسْسِ

# أَرْلًا: انهيار فكرة الاتصال في التحليل

تحدّثنا في فصل سابق عن الهندسة التحليلية التي أنشأها دبكارت، وكنا قد لاحظنا أنه إذا كان ديكارت قد حول الهندسة إلى جبر فإنه قد استبقى، مع ذلك، شكلاً هندسياً معيناً هو المستقيم الذي تحدد به الأشكال الهندسية بواصطة الإحداثيات في الدوال بما جعل والتحليل يبقى مرتبطاً بأصل هندسي، ونقصد بذلك فكرة الانصال. وهكذا فدراسة الأشكال الهندسية بواسطة الدوال ترتكز في الحقيقة على الفرضية التالية، وهي أن قيم المدالة تتابع بدون نقطع أو انفصال كها تتابع نقط المستقيم تسابعاً سطرداً لا فجوة فيه. ومن هذه الفرضية تستمد المدالة تعريفها. فلقد عرفها ليستر بانها: المنحني الهندسي الذي يعجر عن علاقة متصلة متابعة بين كسين منفرتين. نحن نعرف مثلاً أن الحديد يتمدد بالحرارة، وأنه كلها ارتفعت الحرارة زاد الحديد تحدداً أن . . . ويامكاننا أن نوسم رسماً بيانياً نوضع فيه العلاقة بين نفير الحرارة وتغير تحدد الحديد، فنحصل على خط متصل تشكله القيم المسابعة هو أساس حدس الحرارة . وهذا الحذي ترسمه الدالة والذي تشكله القيم المسابعة هو أساس حدس الانصال، أي حدس المكان. وهذا ما يسمى أيضاً بالحدس الهندسي.

ظل هذا الحدس الهندسي حتى منتصف القرن الماضي مقبولاً، يفرض نفسه. وظلت الدوال قائمة على أساس فكرة الاتصال هذه وكأن ذلك خماصية سلازمة لهما ضرورة. ولكن تقدم الانشاءات الرياضية، وتقدم التحليل نفسه، أدى إلى اكتشافات غريبة لا تنقيد بهذا الأساس. فلقد اكتشف الرياضي الفرنسي كوشي Cauchy (١٨٢٠) (دالة منفصلة) وأدخل الأعداد التخيلية في الدوال. واكتشف العالم الألمان ويرستراس Weierstrass (١٨٤٠) دالة

<sup>(</sup>١) وذلك ضمن حدين معينين: حد أدن وحد أقصى.

متصلة، ولكنها لا تقبل التفاضل، وكان الاتصال والتفاضل متلازمان إلى ذلك الحبن. وتمكن ريمان Reimann (١٨٥٠) من إنشاء دالة منفصلة تقبل التكامل، مع أن التكامل كان ملازماً للاتصال فعمم بذلك نظرية كوشي. . . وهكذا وجمد الرياضيون أنفسهم أسام اكتشافات غريبة تبعث على القلق ولكنها تفتح في الوقت ذاته أفاقاً واسعة أسام التحليل. إن إدخمال الأعداد التخيلية والمركبة في ميدان التحليل قمد حل كثيراً من المشاكل، فاغتنى هذا الأخير وتجدد، وأصبحت الأعداد التخيلية وموضةه رائجة حتى قال برانشفيك: أصبع القرن الناسع عشر قرن الأعداد التخيلية.

على أن الأمر لا يقتصر على إدخال نوع جديد من الأعداد، وكان التحليل قد اقتصر إلى ذلك الرقت على الأعداد الطبيعية والأعداد الصياء بل لقد غدا في الامكان، بفضل هذه الكائنات الرياضية الجديدة والأعداد التخيلية والمركبة والمركبة عن فكرة الاتصال الهندسي، وإحلال المعدد الصحيح مكانها. وبالتالي بناء التحليل كله على فكرة العدد. كتب الرياضي الفرنسي جول تنافيري Jules Tannery عام ١٨٨٦، يقول: ويكن بناء التحليل كله على أساس مفهوم العدد الصحيح الموجب وعمليات الجمع التي تجرى عليه. وليس هناك من داع إلى البحث عن مسلمة أخرى تستمد من الواقع التجريبي (يشير بذلك إلى الحدس الهندسي). إن مشكلة اللامتناهي لم تعد الأن سراً، إنها ترد إلى منا يلي: كيل عدد صحيح يتجه عدد صحيح آخره.

من هنا انصرف الرياضيون إلى دراسة أنواع الأعداد ومحاولة ردها إلى العدد الصحيع المعرجب. وكان طبيعياً أن يهتموا بمفهوم العدد نفسه، أي بمشكلة الأساس الذي يراد أن تؤسس عليه الرياضيات كلها". . لقد كانت الرياضيات مؤسسة من قبل عبل أساسين اثنين: مفهوم العدد (الانفصال) ومفهوم الحط (الاتصال)، وللذلك كان يقال إن سوضوع الرياضيات هو: الكم المتصل والكم المنفصل. وعندما تحوّل الخط إلى أعداد، بتقدم النحليل، أصبع العدد هو الأساس الوحيد لكل فروع الرياضيات.

وكما يحدث دائماً، فإن انصراف الجهود إلى ميدان واحد يؤدي دوماً إلى توسيع هذا الميدان، وأحياناً إلى الكشف عن صعوبات جديدة. وهذا ما حدث بالفعل. فقد أذى الاهتام بالأعداد إلى توسيع ميدان العدد نفسه، ومن ثمة الاصطدام بصعوبات بالغة. وهنا يبرز اسم العالم الألماني الشهير جمورج كانشور George Cantor ( الذي قام بعراسات هامة جديدة على الأعداد اللامتناهية والأعداد المتجاوزة للأعداد اللامتناهية -Nom (سنشرح معناها في الفقرة التالية) كيا أرسى دعائم نظرية المجموعات المحموعات الخديثة.

<sup>(</sup>٣) لن تدخل هنا في تعريف العدد والنظريات التي شيّدت في هذا الصدد ويسإمكان الفناريء أن يرجع إلى الكتب المختصة، وفي مقدمتها: برتراند واصل، أصول الحرياضيات، ترجمة عمد صرسي أحمد وأحمد فؤاد الأهواني، مكتبة الدراسات الفلسفية، ٣ ج، ط ٣ (القاهرة: جامعة الدول الصربية؛ دار المسارف، ١٩٥٨). وصنعطى ملخصاً الأراء واسل حول أسس الرياضيات في فقرة قادمة.

لقد دخلت فكرة المجموعة Einsemble ميدان التحليل عندما للوحظ أن بعض الدوال تقبل التحديد مها كانت قيم المنغير، وأن بعضها الأخر لا يقبل التحديد إلا عندما يكون المنغير عدداً صحيحاً. هنا ظهرت فكرة معالجة بجسوع القيم التي يمكن أن تعطى للمتغير، وبالتالي فكرة النظر إلى قيم الدالة ك مجموعة. فكان من نتيجة ذلك أن بدا واضحاً أنه من المفيد لمتابعة دراسة الدوال، الانصراف إلى دراسة المجموعات، فاتسعت هذه الدراسة وتطورت حتى أصبحت الرياضيات كلها ترتد إلى نظرية المجموعات. (كان من المتحمسين طذا الاتجاه الجديد، اتجاه تأسيس الرياضيات كلها على نظرية المجموعات فيرين من الرياضيين الفرنسيين الشبان الذين ينشرون أبحاثهم تحت اسم صنعار هو Nicolas الرياضيين وذلك منذ عام 1979).

فها هي نظرية المجموعـات هذه، ومـا هي الصعوبـات التي أثارتهـا والتي تسبّبت في ما أطلق عليه في بداية هذا القرن: وأزمة الأســـي؟

## ثانياً: نظرية المجموعات ونقائضها

نظرية المجموعات نظرية رياضية تعنى خاصة بالتأليف Combinaison بين الأعداد وهي تنطلق من ثلاثة حدود أولية - لا معرَّفة - هي: المجموعة، العنصر، يتمي، وكها أوضحنا ذلك قبل عند الحديث عن الصياغة الأكبومية، فإن معنى الحدود الأولية لا يهم، إذ المهم هو العلاقات القائمة بين هذه الحدود. وهكذا فإذا نظرنا إلى هذه الحدود الأولية الثلاثة التي تتأسس عليها ضطرية المجسوعات، نجدها غير ذات معنى في الرياضيات إذا أخذت منفردة: ولكن القضية التي تركب بواسطتها لها معنى واضح، مشال ذلك: «العنصر ب يسمي إلى المجموعة أه أو: والعنصر ج لا يسمى إلى المجموعة ده.

واضح إذن أن المجموعة تتألف من عناصر. ولكن لا بند أن يكنون كبل عنصر من عناصر المجموعة محدداً بوضوح، متميزاً عن العناصر الاخترى، ولا بند أن يكنون انتهاء هنذا العنصر إلى المجموعة انتهاءً واضحاً للجميع.

وإذن، فالمجموعة مفهوم أول بدل على حشد من الأشياء المتناهية أو اللامتناهية العدد، مها كانت طبعة هذه الأشياء؛ كومة من الحصى، صندوق من الطباشير أو الموقيد، عنقود عنب، سلة ليمون، قطيع من الماشية أو سرب من الطيور... فرقة رياضية، تلامذة قسم أو مدرسة، الأعداد الطبيعية أو غير الطبيعية... الغ. والذي يميز المجموعة عن الحشد هو وجود رابطة تجمع بين أعضائها، أي العناصر المكونة لها. فالمجسوعة بهذا الاعتبار هي جملة من العناصر تربطها رابطة ما، وابطة هي عبارة عن خاصية ما مشتركة بين العناصر. إنها الخاصية التي تميز، مثلا، قضيباً من الطباشير عن حبة الحصى، وتميز حبة الحمى عن حبة العنب... الغ. وهكذا فإذا كانت الفرقة الرياضية، أو طلبة قسم من أقسام الكلية، يشكل منها مجموعة لوجود رابطة تميز أعضاء الفرقة الرياضية ورابطة أخرى تميز طلبة الكلية،

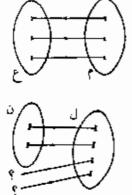
فإن والشبان. عكدًا على الاطلاق لـ لا يشكّلون مجموعة، في الاصطلاح البرياضي اللذي نحن بصدده، لأن مفهوم الشباب مفهوم غير محدد، إذ لا يمكن التمييز بسهولية بين الشباب وغير الشباب، في حين أننا نميز بوضوح بين الطالب وغير الطالب من الشبان:

أما عدد عناصر المجموعة فثيء لا يهم بالنبة إلى وجودها. فقد تكون المجموعة مثتملة على عدد لا نهاية له من العناصر، كها هنو الشأن مثلاً في المجموعة التي عناصرها الأعداد الطبيعية. . . وقد تكون المجموعة مشتملة على عنصرين، أو على عنصر واحد فقط. وقد تكون فارغة لا تشتمل عل أي عنصر.

ومن الممكن كذلك توزيع عناصر مجموعة ما إلى أجزاء في كل جزء منها عنصر أو عنصرين أو عدة عناصر، ويسمى: جزء المجموعة Partie أو مجموعة جزئية عاصرين أو عدة عناصر، ويسمى: جزء المجموعة المتنا أو مجموعة جزئية على (هذا الاصطلاح الأخير هو المستعمل بكثرة). وهكذا فخزانة الكتب مجموعة. غير أنه يمكن تصنيف هذه الكتب إلى مجموعات جزئية حسب الحجم أو المادة أو غير ذلك من الاعتبارات. الرياضيات مثلاً، أمكننا تجزئة هذه المجموعة إلى أربع مجموعات جزئية هي: مجموعة جزئية تشتمل على كتب النحو، ومجموعة جزئية تشتمل على كتب الأدب، ومجموعة جزئية تشتمل على كتب الأدب، ومجموعة جزئية تشتمل على كتب الأدب، ومجموعة جزئية تشتمل على كتب الرياضيات غير المرجودة. فكان مجموعة الكتب كانت تشتمل على كتب الرياضيات، ثم سحبنا منها هذه الأخيرة الرياضيات. وبقي مكانها فارغاً. ونقول عن المجموعة الجزئية (ب) إنها ضمن Inchus dans المجموعة (أ)، في حين نقول عن المجموعة الجزئية. (ب) إنها ضمن Appartient فالانتهاء خاص بالعناصر، والضمنية خاصة بالمجموعات الجزئية. وهذا عرد اصطلاح ويمثل فالأنتهاء خاص بالعناصر، والضمنية خاصة بالمجموعات الجزئية. وهذا عرد اصطلاح ويمثل فالأنتهاء خاص بالعناصر، والضمنية خاصة بالمجموعات الجزئية. وهذا عرد اصطلاح ويمثل فذلك بالرسم كها يل:

فالمجموعة الجزئية (ع) هي ضمن المجموعة (م) أما العناصر المرموز إليها بـ (x) فهي تنتمي إلى المجموعة (م) أو المجموعة (ع).

من المسائل التي قد عمنا كثيراً، معرفة عدد عناصر المجموعة، أو القارنة بين عجموعتين من حيث عدد العناصر التي تشتمل عليها كمل منها. والمطريقة التي ألفناها هي اللجوء إلى عدد عناصر كل مجموعة عمل حدة، ثم المقارنة بين المجموعين اللذين حصلنا عليها بعملية العد. ولكن هذه الطريقة، طريقة العد، لا تتيمر دوماً، فقد لا نكون تعرف كيف نعد كها هو الشأن بالنسبة إلى بعض الجهاعات البدائية - أو قد يكون عدد العناصر كبيراً جداً، أو قد تكون العناصر لانهائية العدد. فلا بد، إذن، من طريقة أخرى للمقارنة. والمطريقة المستعملة هنا، هي الطريقة والبدائية، طريقة التناظم Correspondance أو المحريقة المناظم عدد الشابات. إن حول كل طاولة شاب وشابة، فتستنج مباشرة أن عدد الشبان يساوي عدد الشابات. إن طريقة التناظم هذه مهلة ويمكن تطبيقها مها كان عدد عناصر المجموعات التي نريد المقارنة



وهكذا فالمجموعتان م، ع همتشاجتان. كما في الرسم: أما المجموعتان ل، ن فهما غبر مشاجهتين<sup>س</sup>.

تلك بعض المفاهيم الأولية الحماصة بشظرية المجمسوعات، وهي تكفيشا لفهم ما يهمشا هنات، نقصد بذلك نقائض هذه النظرية.

لنبدأ أولاً بالمجموعات المتجاوزة اللانهاية، ولنشر قبل ذلك إلى المشكلة التي تطرحها المجموعات اللامتناهية (أي التي تتكون من عناصر لا نهاية لعددها)، كمجموعة الأعداد الطبيعية (١، ٢، ٣، ٤...)، ومجموعة الأعداد النسبية، (أي الأعداد الموجبة والسالبة)، ولنقارن بينها بالتناظر: هكذا:

,.. 7.6.5.4.3.2.1.0

... 4, 3-.3.2-.2.1-.1.0

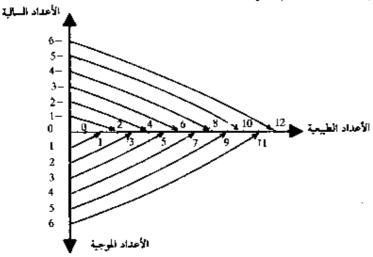
من الواضح، إذن أنه يمكن أن نسير في إقامة «علاقة واجد بواصد» إلى ما لانهاية له، الشيء السني يعني أن هناك من الأعداد الطبيعية بقدر سا هناك من الأعداد النسية، عسل المرغم من أن هذه ضعف تلك. (الأعداد النسبية تكون موجبة تارة وسلبية تارة أخرى. أما الأعداد الطبيعية فلا علامة لها).

<sup>(</sup>٣) في الاصطلاح الخاص بنظرية المجموعة لا يقال عن مجموعتين أنها متساويان إلا إذا كان كمل عنصر في المجموعة الأولى عنصراً في المجموعة الثانية. فالمساواة هنا Egalite تعني الهموية. أما المجموعتان اللتان تشملان على نفس العام من العناصر فيقال أن لهما نفس الغوة أو هما متشابهان Equipotents.

<sup>(</sup>٤) لمزيد من التفاصيل حول المغاهيم الأولية لنظرية المجموعات بمكن الرجوع إتى:

Paul Richard Halmos, *Introduction à la théorie des ensembles*, traduction de J. Gardelle, mathématiques et sciences de l'homme; 3 (Paris: Gauthier-Villars, 1967).

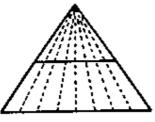
### ويمكن بيان ذلك بالرسم التالي:



وإذن، فمجموعة الأعداد الصحيحة الطبيعية وهي لانهائية تناظر مجموعة الأعداد الموجبة والسالبة معاً، وهي لانهائية العدد أيضاً. وبما أن هذه ضعف تلك فإن ذلك يعني أنسا أمام نوعين من اللانهاية.

وبالمثل يمكن إقامة التناظر بين مجموعة الأعداد الفردية، والاعداد الطبيعية (فردية وزوجية معاً)، بين الاعداد الكرية والاعداد الصحيحة، بين الاعداد الحقيقية كلها (غتلف أنواع الاعداد ما عدا التخيلية) والاعداد الطبيعية وهي جزء منها. . . والتيجة واحدة، وهي أنواع الاعداد ما عدا اللانهايات. وبما أن بعض هذه المجموعات جزء من بجموعة أخرى (الأعداد الفردية مثلاً جزء من الاعداد الطبيعية) فيمكن القول تبعاً لذلك إن الجزء هنا يساوي الكل. ويمكن أن نتين ذلك هندسياً كما يلي:

لنرسم مثلثاً، كيا في المشكل، ولنرسم في ومسطه جزء من المعتقيم يبريط ضلعيه، فبإمكاننا أن نحرر من قمته خطوطاً تربط كل نقطة من جزء المعتقيم المرسوم في الوسط بنقطة من جزء المعتقيم المرسوم في الوسط هو من جزء المعتقيم المرسوم في الوسط هو دوماً أصغر من قاعدة المثلث، وبما أنه يمكن دوماً ربط كل نقطة من ذاك، بنقطة من ذا، فإن النتيجة هي أن عند نقاط جزء المعتقيم الصغير يساوي عدد نقاط جزء المعتقيم الكبر...
أي: الجزء يساوي الكل.



إلى جانب تنوع اللانهايات كما أوضحنا، هناك ما أطلقنا عليه اسم الأعداد المتجاوزة للانهاية N. transfinis من المعروف في الاصطلاح البرياضي أن الأعداد الجبرية هي التي تكون حلاً لمعادلة جبرية مثل الأعداد الطبعية والكسور العادية والأعداد النسبية. وكذلك بعض الأعداد الصهاء، فالعدد  $\sqrt{2} = 1$  هو الحل بمعادلة من 2 - 2 = 0. وقد اكتشف الرياضي جوزيف لويفيل Joseph Louiville عام ١٨٤٤ أن هناك أعداداً لا تصلح لأن تكون حلاً لاية معادلة جبرية. ومسميت بدالأعداد المتعالية N. transcendents مثل العدد (النسبة التقريبية).

وقد بين جورج كانسور G. Cantor أنه عندما نعد مجموع الأعداد الجبرية (بربطها بالأعداد الطبيعية بطريقة التناظر) لا يبقى من الأعداد الطبيعية ما نعد به الأعداد الطبيعية هذه. وبما أن الأعداد الطبيعية لانهائية فإن الأعداد المتعالية تتجاوز لانهائية الأعداد الطبيعية هذه. لقد جرت العبادة على اطلاق امم الأعداد الحقيقية N. reals على مجموع الأعداد الجبرية والأعداد المجالية. والأعداد الجبرية بالقياس إلى الأعداد المتعالية كالنجوم بالقياس إلى الأجزاء الشعالية كالنجوم بالقياس إلى الأجزاء الشامعة المظلمة في السياء. وهكذا فاللانهائية المعروفة، أي سلسلة الأعداد العلبيعية، ليست، بالمقارفة، سوى الانهائية صغيرة، أما مجموعة الأعداد الحقيقية فهي أبعد من هذه واللانهائية، ولذلك تسمى بالأعداد المتجاوزة للانهائة. وإذن فهناك لانهائية «صغرى» ولانهائية وكبرى، إذا صع التعير!

وما بعنا نتحمدث عن الأعداد والبلانهايات، فلنشر إلى تلك النقيضة التي كشف عنها السرياضي الايتطالي بورالي فنوري Burali-Furti عام ١٨٩٥ وتتعلق بالمحدى فنواعبه فنظرينة المجموعات:

عيز كانشور بين الأصداد العادة (أي التي نصد جا: 3, 2, 4) والأعداد الترتببية (نفس الأعداد مرتبة ترتبياً تصاعدياً، أول، ثان، ثالث...). فإذا كانت لدينا مجموعة من السطلبة أمكننا عدها بادئين جذا أو ذاك، فالمهم هو معرفة عدد هؤلاء الطلبة، وليكن 30. أما إذا أجرينا اختباراً ما على هؤلاء الطلبة فإننا ندرج أسهاءهم في اللائحة حسب الاستحقاق: الأول، الثاني... إلى الثلاثين. وإذن هناك نوعان من الأعداد: أعداد عادة N. cardinaux واعداد ترتببية N. ordinaux الأولى تدل على الكه، والثانية على المرتبة.

لنفرض الآن أن لدينا مجموعات من صناديق الوقيد، مثلًا، موزعة كيا يلى:

- صندوق قارغ.
- \_ صندوق فيه عودان اثنان.
  - \_ صندوق فيه ثلاثة.

وأخر فيه أربعة . . . وهكذا إلى ذلك الصندوق الـذي يضم ما لاخائية لعـدده من العيدان . ولنكن هذه العيدان داخل الصناديق مرتبة ترتبأ تصاعدياً (الأول، الشاني. . . ) إن هذا يعني أن الصندوق الأخير الذي يشتمل على ما لانهاية لـه من العيدان سيستغرق جميع الأعداد الترتبية وهي لانهائية .

لنرتب الآن هذه الصناديق ترتباً تصاعدياً: إن الصندوق الفارغ يشكل الفئة الأولى ونضع أمامه الرقم الترتبي 1 والصندوق الذي فيه عود واحد يشكل الفئة الثانية ونضع أمامه الرقم الترتبي 2 . . . وهكذا نضع على الفئة الثالثة التي تضم عودان الرقم السرتبي 3 . . . الخوضع من هذا أن الرقم الترتبي الذي نسرتب به كلل فئة همو الرقم الدني يلي أعمل الأرقام الترتبية الموجودة في الفئة الني عدد عيدانها عشرة، والتي يشكل الرقم الترتبي (1) أعلى رقم فيها، يكون عددها الترتبي هو التالي لعشرة أي 11 . وقياساً عمل فلك يكون الرقم الترتبي الذي ترتب به المجموعة الأخيرة (أي الصندوق الأخير) التي نشتمل على جميع الأرقام الترتبية وهي لانهائية ، أعلى من أكبر رقم فيها . وإذن فلا بعد من وجود رقم تسرتبي أعلى من جميع الأرقام الترتبية . . .

وهذا تناقض. وبعبارة أعم، يمكن تلخيص ما سبق كها يلي: «إن المجموعة المكوّنة من أعداد ترتيبية، والتي لا يمكن أن تشتمل على عدد ترتيبي ما، دون أن تشتمل في الوقت نفسه على جميع الأعداد الترتيبية التي هي أصغر منه، يمكن أن ترتب ترتيباً تصاعدياً، ويقال ضاحينذ إنها عجموعة جيدة الترتيب والعدد الترتيبي الذي ترتب به هذه المجموعة هو العدد الترتيبي الذي يلي أخر الأعداد الترتيبية المرتبة داخل تلك المجموعة».

وإذا طبقنا الآن هذه القاعدة على المجموعة المكوّنة من جميع الأعداد الترتبيبة كان العدد الترتبيبة وهي لاجائية. الترتبي الذي يبين مرتبة هذه الاعداد، أكبر مرتبة من جميع الأعداد الترتبيبة، أي أعل من اللاحاية! وهذا واذن فسنكون أمام عدد ترتبعي أعلى من جميع الأعداد الترتبيبة، أي أعل من اللاحاية! وهذا تناقض.

وهناك نقيضة أخرى شبيهة بهذه اكتشفها كانتور نفسه عام ١٨٩٩، وبكنه لم يعلن عنها الآسنة ١٩٣٦، وملخصها كما يلي: تنص نظرية المجموعات - كما أشرنا إلى ذلك سابقاً على امكانية توزيع عناصر مجموعة ما إلى مجموعات جزئية تكون أكثر عدداً من عناصر تلك المجموعة؛ لنفرض أن لدينا مجموعة تتكون من ثلاثة عناصر هي أ، ب، ج نريد نوزيعها إلى مجموعات جزئية: هناك أولا المجموعات الفرعية التالية: مجموعة (أ)، ومجموعة (ب) ومجموعة (ب) ومجموعة (أ) با العنصر الواحد يمكن أن بنظر إليه كمجموعة (ب) وهناك ثانيا المجموعات الجزئية التالية: مجموعة (أ، ب) ومجموعة (أ، ب) ومجموعة (أ، ب) ومجموعة (أ، ب، وإذن هناك المجموعات جزئية للمجموعة الأصلية المكونة من العناصر أ، ب، ج، . . وإذن، في المجموعات الجزئية لمجموعة الأصلية المكونة من العناصر أ، ب، ج، . . وإذن، في المجموعات الجزئية لمجموعة ما تكون دوماً أكثر عدداً من عناصر تلك المجموعة .

السنظر الآن إلى جميع المجموعات التي يمكن أن تموجد. إنها تشترك على الأقبل - في

 <sup>(2)</sup> بقال لمجموعة انها جيدة الترتيب (Ensemble bien ordonne) إذا كانت طريقة ترتيبها كالطريقة التي رئينا بها صناديق الوقيد، بحيث ينطلق الترتيب داخل الصنطوق من عدد معين هو ١ في الصناديق المشاد الدنيات المناديق المشاديق المشاديق المشاديق المشادية المشاديق المشاديق

خاصية واحدة هي كونها، جميعاً، مجموعات، واشتراكها في هذه الخاصية يسمح لنا باعتبارهــا عناصر لمجموعة تضمها جميعاً، هي مجموعة جميع المجموعات.

إن وبحسوعة جميع المجموعات، هذه، يمكن توزيعها حسب القناعدة السابقة إلى بجموعات جزئية تكون أكثر عدداً من عناصر هذه المجموعة. وبما أن عناصر هذه المجموعة هي المجموعات، فإن المنبخة هي أن المجموعات الفرعية لمجموعات، فإن المنبخة هي أن المجموعات الفرعية لمجموعات أكثر عدداً من جميع المجموعات. وهذا معناه أن بعض المجموعات أكثر عدداً من جميع المجموعات، وبعبارة أخرى الجزء أكبر من الكل، وهذا تناقض:

لننظر الآن إلى أخمطر نقائض ننظرية المجموعات وتنعلق أيضاً بمجموعة جميسع المجموعات.

قلنا قبل قليل إن ما يسمح بالقول بوجود مجموعة لجميع المجموعات، هو اشتراك المجموعات كلها في خاصية واحلة هي كونها مجموعات. ولكن المجموعة جميع المجموعات، هي أيضاً عجموعة، أي تشترك في نفس الخاصية، وإذن فيجب أن تشتمل على نفسها (أو تتمي إلى نفسها).

وهكذا نجد أنفئا أمام صنفين من المجموعات:

١ - المجموعات التي لا تشتمل على نفسها، وهي التي كنا نتحدث عنها قبل. فصندوق الوقيد مجموعة لا تشتمل على نفسها لان الخاصية التي تجمع بين عيدان الوقيد والتي تجعل منها مجموعة لا تتوفر في الصندوق ذاته. فالصندوق ليس عوداً كبريتياً. وكذلك الشان في عنقود العنب لأنه أي العنقود ليس حية عنب. وهكذا.

٢ ـ المجموعات التي تشتمل على تفسها، وهي التي تحدّثنا عنها في الفقرة قبل الأخيرة. فيإذا فتحت فهرس كتاب وهو عمدوعة من العناوين . وجدت لاتحة لعناوين الكتاب. وأحياناً تجد في آخر الملاتحة والفهرمن، ذاته. (أي اشارة إلى الصفحة التي يتوجد فيها الفهرس)، ففي هذه الحالة يكون الفهرس مجموعة تشتمل على نفسها.

إن هذا التصنيف ينطبق أيضاً على دمجموعات جميع المجموعات». فهناك ومجموعات لجميع المجموعات» لا تشتمل على نفسها كفهرمن الفهارمن الذي لا يشتمل على نفسه، وهناك ومجموعات لجميع المجموعات، تشتمل على نفسها كفهرمن الفهارس الذي يشتمل على نفسه.

قد يبدو هذا الكلام خالياً من التناقض. ولكن إذا تدبرنا الأمر قليلًا وجدنا أنفسنا أمام تناقض صارخ. ولنوضع ذلك بمثال:

أراد محافظ مكتبة أن يضبع فهارس لجميع الكنب والوثـائق التي بخزانته. فكلف من أجل ذلك عونين له، أحدهما كلّفه بالجناح الأيسر، والآخر بالجناح الأبمن من الخزانة، وطلب منها أن يضعا على كل رفّ فهرساً بما يشتمل عليه من المطبوعات، ثم عمل باب كمل جناح فهرساً لجميع الفهارس المعلقة على رفوفه. وبما أن التعليهات التي تلقاها العونان لم تكن تنزيد على ما ذكرنا، فقد عمد أحدهما إلى تسجيل اسم الفهرس على كل فهرس يضعه على الرف، باعتبار أن هذا الفهرس نفسه يشكل وثيقة من وثائق الخزانة، ثم عندما وضع الفهرس العام على باب الجناح الذي كلّف به أدرج فيه اسم هذا الفهرس نفسه، لنفس السبب، فصار فهرساً عاماً يشتمل على نفسه وعلى جميع الفهارس الأخرى التي وضعها العون المذكور وهي تشتمل على نفسها.

أما المعون الآخر فقد أغضل إدراج الفهارس في الفهارس التي وضعها عبل السرف، وعشدما كنان بصدد إعداد الفهسرس العنام لاحظ أن زميله فيد فعبل العكس وأدرج أسياء الفهارس في الفهارس ومن جملتها الفهرس العام نفسه. فذهب إلى محافظ المكتبة يستشيره في الأمر، فجاء هذا الأخير ووقف أمام الجناحين فوجد نفسه أمام فهرسين:

فهارس لجميع الفهارس التي تشتمل عبل نفسها، وهاو يشتمل عبل نفسه. فقال المحافظ هذا شيء معقول.

- فهرس لجميع الفهارس التي لا تشتمل عل نفسها.

أخية يفكر في هيذا الأخير: هيل يشتعل عيل نفسه أم لا؟ فيقي حيائراً لا يبدري ميا يفعل.

والواقع أن الأمر يتعلق هنا بـ ومجموعة جميع المجموعات التي لا تشتمل عمل نفسها، وهي موضوع تناقض خطير. وبيان ذلك كها يلي:

١ ـ فإذا اشتملت على نفسها تعذّر عليها أن تكون إحدى المجموعات التي لا تشتمل عمل نفسها، وبالتالي يجب أن لا تشمي إلى امجموعة جميع المجموعات التي لا تشتمل على نفسها، هذا في حين أنها هي نفسها «مجموعة جميع المجموعات التي لا تشتمل على نفسها».

وهذا تناقض. وإذن بجب أن لا تشتمل على نفسها.

٢ ـ أما إذا لم تشتمل على نفسها فإن هذا يعني أنها إحدى المجموعات التي لا تشتمل عمل نفسها، وبالتالي يجب أن تنتمي إلى «مجموعة جميع المجموعات التي لا تشتمل على نفسها، وبما أنها هي هذه المجموعة بالذات فيجب أن تنتمي إلى نفسها، أي تشتمل على نفسها.

### هكذا نجد أنفسنا في مأزق:

فإذا انطلقنا من فرضية أن «مجموعة جميع المجموعات التي لا تشتسل على نفسها» هي عبسوعة تشتمل على نفسها» هي عبسوعة تشتمل على نفسها، وإذا السطلقنا من الفرضية المعاكسة وقلنا إنها «مجموعة» لا تشتمل على نفسها كنانت النهجة أنها تشتمل على نفسها , إنه مأزق خطير، خصوصاً وقد اعتدننا أنه إذا أذى عكس قضية ما إلى تناقض كان

ذلك دليلًا على صحة القضية الأصلية. أما في هذه الحالة فإن القضية وعكسها يؤديان معاً إلى تنافض <sup>110</sup>.

إنها نقيضة من جنس تلك النقيضة المعروفة منذ اليونان والتي تروى كما يلي: فبإذا قال شخص: «إنني أكذب» فهو إما أن يكون يكفب حقيقة، وفي هذه الحالة يكون صادقاً في فوله، وبالتالي فهو لا يكذب. وإما أن يكون لا يكذب حينها يقبول وإن أكذب، وفي هذه الحالة يكون كاذباً في قوله، وبالتالي فهو يكذب، وهكذا: فبإن كان يكذب فهو لا يكذب. وإن كان لا يكذب فهو يكذب".

## ثالثاً: وأزمة الأسس، والحلول المقترحة

مثل هذه النقائض وخاصة الأخيرة منها وقد كشف النقباب عنها برترائد راسل عنام ١٩٠٣ قد زرعت الفوضى والاضطراب في صفوف البرياضيين في العقد الأول من هذا القرن، خصوصاً والأمر يتعلق بالأساس الجديد الذي اطمان إليه الرياضيون ليشيدوا عليه صرح علمهم بمختلف فروعه، الأساس الذي قدمته غم نظرية المجسوعات التي تعتبر أجل وأعظم ما توصل إليه الفكر الرياضي الحديث. لقد شهدت بداية هذا القرن نقاشاً صاخباً حاداً حول ومشكلة الأسسء هذه، حتى أصبح البرياضيون غير فادرين على إقناع بعضهم بعضاً، بل عاجزين غاماً عن التفاهم، وهذا ما سجله بوانكاريه حينها قال، وكنان طرفاً في بعضاً، بل عاجزين غاماً عن التفاهم، وهذا ما سجله بوانكاريه حينها قال، وكنان طرفاً في النزاع: وإن الناس لا يتفاهمون لانهم لا يتحدثون نفس اللغة، ولان هناك لغات لا تتعلمه.

لنترك إلى حين ما يقصده بوانكاريمه بوجبود ولغات لا تتعلم،، ولنسرد بـإيجاز المراحل التي مرَّت بها وأزمة الأسس، في المرياضيات، كها عرضناها أنفاً:

ـ بدأت المشكلة أول ما بدأت عندما أدّى البحث في مسلمة التوازي التي أسس عليها أوقليدس هندسته إلى قيام هندسات الالوقليدية. وإذا كنان هذا البحث قند أدى إلى نتائج المجابية تتلخص في ظهور أنواع أخرى من الهندسات فتحت آفاقاً واسعة أمام الرياضيين، فإن «مشكلة الأسس» بقيت مع ذلك، بل بسبب من ذلك، مطروحة بحدة أكثر.

لقد ظل حدس الاتصال أساساً للتحليل حتى بعد أن تحولت الهندسة إلى جبر.
 ولكن تقدم «التحليل» نفسه أدى إلى اكتشافات تقوض ذلك الأساس نفسه، أي الاتصال الهندسي: من هذه الاكتشافات الدوال المنفسلة خاصة.

وعندما لجا الرياضيون إلى العدد لجعله أساساً جديداً للرياضيات بمختلف فروعها،
 وكانوا قد حققوا نجاحاً مهياً في رد ختلف الأعداد إلى العدد الصحيح، اصطدموا بمشكلة

Michel Combès, Fondements des mathématiques, SUP, initiation philosophique; 97 (1) (Paris: Presses universitaires de France, 1971).

<sup>(</sup>۷) راسل، **آصول الریافیات، ج ۱**، ص ۱۸.

العدد نفسه: منا هو؟ وبمشكلة تعلد اللانهابات في سلاسل الأعداد، وغيرها من المشاكل المائلة.

- وأخيراً، عندما ظهرت نظرية المجموعات بمدا أنه من الممكن تأسيس الرياضيات عليها. ونجحت النظرية فعلاً في استيعاب مختلف فروع العلم الرياضي وجمع شتاته وتحقيق الوحدة والانسجام بين كافة أجزائه. ولكن ها هي نظرية المجموعات نفسها تعماني نقائض خطرة.

#### فيا العمل إذن؟

لقد أشرنا إلى احتدام النقاش بين الرياضيين حول هذه المسائل في بـداية هـذا القرن. وهو نقاش استمر قوياً إلى حوالى الأربعينيات، ولا زالت بعض آثاره بـاقية إلى البـوم، ولكن دون أن تكتمي مشكلة الأسس تلك الصبغة الحادة التي كانت لها في العقدين الأولين من هذا القرن.

وعلى العموم تصنف وجهات النظر حول مشكلة الأسس هذه إلى ثلاث رئيسية، هي: النزعة المنطقية والنزعة الحدسية والنزعة الأكسيومية. وسنقول كلمة حول كل واحمدة من هذه النزعات، ثم نختم بطرح المشكلة كها هي في الوقت الراهن.

## ١ ـ النزعة المنطقية

كان ليبنز أول من أبرز التشابه بين المنطق والرياضيات. فلقد انتبه إلى أن الرياضيات كلها عمليات استناج تتم انطلاقاً من صادىء منطقية وبواسطة صادىء منطقية، كما لفت الأنظار إلى أن والبديهات، الرياضية يمكن أن ترد بالتحليل إلى معاني منطقية، ولمقلك ألح على ضرورة البحث عن المفاهيم المنطقية البسيطة التي ترد إليها البديهات الرياضية، وبعبارة أخرى: البحث عن الأوليات المنطقية التي يمكن بواسطتها تعريف الأوليات الرياضية. كما أكد من جهة ثانية على ضرورة استخدام الرسورز في الأبحاث المنطقية التي يراد منها استخلاص الأصول الأولية للفكر. فعلاوة على أن الرموز تمكننا من تمثيل كمل فكرة برمز، فهي تمكننا كذلك من عرض البناء الرياضي في صورة منطقية دقيقة. ومن هنا ألح ليبنز من جهة ثالثة على ضرورة اعتبار العمليات العقلية الاستدلالية نوعاً من الحساب، الثميء الذي يعنى اعتبار المعليات العقلية الاستدلالية نوعاً من الحساب، الثميء الذي يعنى اعتبار المعليات العقلية الاستدلالية نوعاً من الحساب، الثميء الذي

إن هذا الذي أبرزه ليبتز ودعا إليه يعتبر بحق بداية لمنعطف جمذري حاسم في تماريخ المنطق. فلقد ظل المنطق الصوري منذ أرسطو إلى ليبتز واحمداً، دون أي تحديد بذكر. وبما أن كانت كان مجمهل هذه الدعوة الجديدة التي جاء بها ليبترز فقد كتب عام ١٧٧٠ في مقدمة الطبعة الثانية لكتابه تقد العقل الحالص، كتب يشيد بكيال المنطق الأرسطي قائملاً: ٥٠.. لم يضطر المنطق، منذ أرسطو، إلى التراجع خمطوة واحدة إلى الموراء... ولم يتمكن أيضاً حتى

الوقت الراهن، من أن يخطو خطوة واحدة إلى الأمام. إن كبل القرائن تشمير إلى أنه علم قبد تمّ واكتمله.

لكن الوضع تغير تماماً منذ أواسط القرن الناسع عشر. حينها أخذ المناطقة يقنبون من الرياضيات أساليها ومناهجها. وكان بول Boole (١٨٦٥ - ١٨٦٥) أحد كبار المناطقة الانكليز أول من وضع دعائم والحساب المنطقي، اقتداء بالحساب الجبري المعروف. وكانت الفكرة الموجهة له هي التالية: إذا كنا نستخدم في عمليات الجبر رموزاً لها خصائص معينة فمن الممكن استخدام وموز مشتقة من الوموز الجبرية للتعبير عن العمليات الفكرية. وهكذا تشر طريقة جديدة في المنطق، بل منطقاً جديداً هو والمنطق الجبري، الذي يعتمد التعبير على العمليات الفكرية برموز جبرية. ولكن هذا والجبر المنطقي، لم يكتمل إلا مع واصل وهوايتهيا الملذين جعلا منه ما يسمّى اليوم بـ والمنطق الرياضي، أو والمنطق الرمزي، Logistique، وهبو المنطق يعبى بدراسة الاستدلال الاستتناجي من حيث صورته فقط، فهو لا يشم بالرجوع إلى عنواه الحاص، بيل يدرس أي الصور تصلح في الاستدلال دون إشارة إلى المطبعة المادية عنواه الحاص، ويما أن هذا المنطق بـ بدرس الاستدلال هن وإسامة على النظريات المنطقية، هذا إلى جانب مضاهيم منطقية توضع بلا تعريف وتصلح لنعريف المفاهيم المنطقية الأخرى (طريفة اكسيرمية).

وهنا لا بد من التمييز بين النزعة المنطقية ـ التي ترد الرياضيات إلى المنطق كما سنـرى ـ وبين النزعة الأكــيوميــة التي ترد هي الاخــرى الريــاضـيات إلى المنـطق، ولكن بشكل يختلف عن النزعة الأولى.

إن الصياغة الأكسيومية ترد الرياضيات. بمعنى ما من المعاني. إلى المنطق ولكن ليس 
بنفس الشكل الذي تفعله النزعة المنطقية: قضايا المنظومة الأكسيومية بالنبة إلى النزعة 
المنطقية هي قضايا صورية عض، وتعتبر صحيحة لكونها صورية محضاً. أما بالنبة إلى 
النزعة الأكسيومية فإن القضايا الأولية والنظريات المبنية عليها هي صورية محض، وفارغة تماماً 
ولكنها لا تعتبر صحيحة لكونها صورية. إن المنظومة الاستدلالية هي وحدها التي تعتبر 
صحيحة لكونها صورية. هذا من جهة، ومن جهة أخرى تختلف النزعة الأكسيومية الصورية 
(الشكلية، هلبر) عن النزعة المنطقية (رامل) في كون الأولى حصرت اهتامها في القضايا 
الرياضية التي تعتبرها صيغاً لرموز متواضع عليها، رموز لا تحمل أي معنى عدد وليس لما أي 
معلول خارجي. ومن هنا تكون الرياضيات منحصرة في معرفة كيفية امتبدال صيغة ومزية 
بصيغة رمزية أخرى. أما النزعة الثانية (النزعة المنطقية عند راسل) فهي ترى أن الأوليات 
الرياضية لها معان في الخارج، ولذلك فهي تاخذ على النزعة الاكسيومية الصورية الهماها 
الرياضية لها معان في الخارج، ولذلك فهي تاخذ على النزعة الاكسيومية الصورية الهماها

<sup>(</sup>A) الاستدلال بشنمل عادة على الاستناج والاستقراء. ولكن برنراند راسل بعتبر الاستقراء إما نوعاً من الاستناج خفياً، وإما طريقة تجعل التخمينات مقبولة. ولذلك فهو لا يميز بين الاستنتاج والاستقراء. انتظر: نفس المرجع، ج ١، ص ٤٢.

تحليل الأوليات السرياضية في استقلال عن الفضايا التي تمدخل فيها. ولذلك تولي النزعة المنطقية اهتماماً أكبر لتحليل الأوليات الرياضية موضحة كيف بمكن تصريف تلك الاوليات براسطة عدد قليل من الأوليات المنطقية الأساسية، وكيف أن الفضايا المرياضية هي قضايا صادقة لا يرد فيها غير الأوليات الرياضية والأوليات المنطقية.

من هنا يتبين لنا كيف طابق راسل بين المنطق والرياضيات. ف المرياضيات في نظره جزء من المنطق أو امتداد له. وقد برهن على ذلك بعمليتين متكاملتين: تحليل الرياضيات تحليلاً منطقياً بردها إلى أصولها المنطقية، ثم تحليل المبادىء المنطقية نفسها تحليلاً ينتهي بها إلى عدد قليل من الفروض التي منها نستطيع أن نستنبط جيع قواعد المنطق، وجيع قواعد الرياضيات. وهكفا عبد أولاً إلى تعريف الرياضيات. وهكفا عبد أولاً إلى تعريف الأعداد الطبيعية تعريفاً منطقياً، أي ردها إلى ألفاظ دالة على مفاهيم منطقية. ثم انتقل ثانياً إلى بيان أن الرياضيات كلها يمكن ردها إلى فكرة العدد الطبيعي<sup>(1)</sup>. (وقد كانت هذه العملية الثانية وما تزال موضوع اعتراض من طرف الرياضيين، وهي تشكل إحمدي الصعوبات الأسامية التي تعترض النزعة المنطقية هذه).

تنميز القضايا الرياضية عند راسل بخاصيتين أساسيتين: الأولى، هي أنها جيماً قضايا منحل إلى علاقة اللزوم المنطقي (إذا كان كذا... نتج كذا). والشائية، هي اشتهالها على متغيرات، وعلى ثوابت هي فقط الثوابت المنطقية (الله ولمذلك يعرف الرياضيات كها يلي: والرياضيات المبحقة (الله عنها لا حيث ق، لا والرياضيات المبحقة (الله عنها لا حيث ق، لا فضيتان تشتملان على متغير واحد أو جملة متغيرات هي بذاتها في القضيتين، علماً بأن كلاً من ق، ك، لا تشتمل على ثوابت غير الشوابت المنطقية، (الله ويقول أيضاً: و... وينبغي أن لا يدخل في الرياضيات المبحتة شيء لا يمكن تصويفه، فيها خلا الشوابت المنطقية، وعل ذلك يجب أن لا يدخل في الرياضيات من المقدمات أو القضايا التي لا يمكن اثباتها غير تلك التي يعالج فقط بالثوابت المنطقية والمتغيرات، ثم يضيف: و... الصلة بين الرياضيات والمنطق وثبقة جداً، فإن كون جميع الثوابت الرياضية، ثوابت منطقية بها تتعلق جميع المقدمات الرياضية، ثوابت منطقية بها تتعلق جميع المقدمات الرياضيات والمنطق والرياضيات بشكل واضع فيقول: ه... الرياضيات والمنطق من المعلاقة بين المنطق والرياضيات بشكل واضع فيقول: ه... التالي: يتألف المنطق من المقدمات الرياضية بالإضافة إلى جميع القضايا الاخرى التي تعنى والتميز بين المنطق من المقدمات الرياضية بالإضافة إلى جميع القضايا الاخرى التي تعنى الناب يتألف المنطقية، وبالمنظيات الرياضيات (أو هو التالي: يتألف المنطقية، وبالمنظيات الرياضيات (أو هو المناوات المنطقية، وبالمنظيات التعريف الذي وضعناء للرياضيات (أو هو المناوات الناب لا تحقق التعريف الذي وضعناء للرياضيات (أو هو المناوات المناوات التي لا تحقق التعريف الذي وضعناء للرياضيات (أو هو المناوات الناب لا تحقق التعريف الذي وضعناء للرياضيات (أو هو المناوات المناوات التي لا تحقق التعريف الذي وضعناء للرياضيات (أو هو المناوات التي لا تحقق التعريف الذي وضعناء للرياضيات (أو هو المناوات المناوات التي لا تحقق التعريف الذي وضعتاء للرياضيات (أو هو المناوات التي لا تحقق التعريف الذي وضعيات الويافيات التي لا تحقق التعريف الذي وضعات الرياضيات (أو المناوات المناوات التي المناوات المناوات المناوات الرياضيات الرياضيات المناوات المنا

 <sup>(</sup>٩) نفس المرجع . انظر أيضاً: زكي تجيب عموده المنطق الوضعي، ٢ ج، ط ٤ (القاهرة: مكية الأنجلو المصرية، ١٩٦٦)، ج ٢، ص ١١٥.

<sup>(</sup>١٠) راسل، نفس المرجع، ص ٣٤ ـ ٣٥.

<sup>(</sup>١١) هي الرياضيات النظرية، أو الرياضيات المحضة. وقلك في مقابل الرياضيات التطبيقية.

<sup>(</sup>١٢) نفس الرجع، ص ٣١.

<sup>(</sup>١٣) نفس المرجع، ص ٣٨ ـ ٢٩.

المذكور أعلاه). والرياضيات تتكون من جميع نتائج المقدمات السابقة التي تقرر لزوماً صورياً يشتمل على متغيرات، بالإضافة إلى بعض تلك المقدمات ذائها التي تحمل هذا الطابع وبناء على هذا تكون بعض المقدمات الرياضية مثل مبدأ القياس المنطقي كقولك: وإذا كنانت في تلزم عنها ك، وكانت ك، تلزم عنها ره هي من الرياضيات، بينها البعض الآخر مثل والمزوم علاقة، هي من المنطق وليست من الرياضيات. ولولاً ما جمرى عليه العرف لقلنا: إن الرياضيات والمنطق متطابقان، ولعرفنا كلاً منهها بأنها فصل القضايا التي تشتمل فقط على متغيرات وثوابت منطقية. ولكن احترامي للعرف يجعلني أفضًا الإبقاء على التميز السابق مع اعتقادي بأن بعض القضايا مشتركة بين العلمين. . . ونهاد.

ويعرف راسل الثابت المنطقي بأنه: وشيء يبقى ثابتاً في قضية حتى عندما نغير جيع مكوناتهاه والله وهو ذلك الذي يعم عدداً من الفضايا أية واحدة منها يمكن أن تستنج من أية واحدة أخرى باستبدال حدود احداهما بالأخرى، مشال: ونابليون أعظم من ولنغتون تنتج من وسقراط أسبق من أرسطو، باستبدال نابليون بسقراط وولنغتون بأرسطو، وأعظم بأمبق. . . والا فالمقصود إذن هو صورة القضية أو هيكلها. أما مكونات القضية أي الكلمات التي تشألف منها فهي متغيرات، يمكن إحلال كلمات أخرى محلها سع بقاه صورة المقضية ثابتة. وكذاك الشأن بالنسبة إلى التمييز بين الرمز الثابت والرمز المتغير في الرياضيات. فالرمز الثابت هو ما لا يتغير معناه باختلاف موضعه في العبارة الرياضية. فالأعداد 4.3.2,1,0 . . . المخ وكذلك الرموز (+)، (-)، (×)، (=). . . المخ كلها رموز ثابتة، بمعني أن قيمها لا تنغير بتغير سياقها ووضعها. أما الرموز المتغيرة فهي تلك الحروف الهجائية المستعملة في العبارات الرياضية، مثل س، ص، ع. . . الخ.

وبناء على هذا يمكن أن نشاءل. إن راسل يقول إن الرياضيات نشتمل عبل متغيرات وثوابت (منطقية نقط)، في حين أنه يقول عن الأعداد وعلامات الجمع والمساواة إنها ثوابت، أليست العبارة الرياضية التالية 1 + 2 = 3 قضية كلها ثوابت، أي أنها أعداد لا يتغير معناها بتغير موضعها في العبارة الرياضية (إذ بوسعنا أن نكتب 2 + 1 = 3 أو 3 = 1 + 2)؟

يجيب راسل عن هذا الاعتراض قائلًا: وأحب أن أكور في وضوح أن جميع المقضايا الرياضية مؤلفة من متغيرات، حتى حين يبدو للوهلة الأولى أنها خالية منها. فقد يظن أن قضايا الحماب الابتدائي تشكل استناء لهذه القاعدة. فقولنا 1 + 1 = 2 قاة يبدو أنه يفقد الخاصيتين اللئين ذكرناهما، فلا هو يشتمل على متغيرات، ولا هو دال على اللزوم المنطقي. وحقيقة الأمر هي أن المعنى الصحيح لهذه القضية هو هذا: «إذا كانت من واحد وكانت ص

<sup>(14)</sup> نفس المرجع، ص 29.

 <sup>(</sup>١٥) برتراند راسل، مقادمة للقلسفة الرياضية، شرحة محمد مرسي أحمد (القاهرة: مؤسسة سجل العرب؛ المجلس الأعلى لرعاية الفتون والأداب، ١٩٦٢)، ص ٢٨٩.

<sup>(</sup>١٦) نقس المرجع، ص ٢٨٦.

واحد، ثم إذا كانت من تختلف عن ص، فإن س، ص، يكونان النبن، هذه القضية تشميل على متغيرات، وهي دالة على لزوم منطقي. فالقضية السابقة يمكن التعبير عنها كيا يلي: وأي وحدة وأي وحدة أخرى تكونان وحدتين، وهكذا فتحويل الثوابت في قضية ما إلى متغيرات يجعل منها قضية رياضية الله متغيرات يجعل منها قضية رياضية الله المنابقة المنابقة المنابقة الله المنابقة الله المنابقة المنابقة الله المنابقة المنابق

لعمل ما تقدم يكفي لإعطاء القمارى، فكرة عن النزعة المنطقية عمامة، وعن تصور بوتواند راسل، زعيم هذه النزعة، للعلاقة بين الرياضيات والمنطق. وعلينا الآن أن نوضح ــ بإيجاز ــ كيفية معالجته لنقائض نظرية المجموعات استناداً إلى تصوره ذاك.

هنا لا بد من كلمة عن نظرية راسل في والفصلول» أو والفئات، Classes ونظريته في والأصناف، أو والأغاط، Types ونظريته في والأصناف، أو والأغاط، Types. لقد سبقت الإشارة إلى أن راسل يرد الرياضيات كلها إلى فكرة العدد الطبيعي، ومن هنا أهمية تعريف هذا العدد، ونظرية الأصناف هي التي تمده بهذا التعريف. .

يلاحظ راسل، بادىء في بدء، أن العدد هو الخاصية التي تميز الأعداد، تماماً مشل الإنسان، فهو الخاصية التي تميز الأعداد، تماماً مشل خاص ما، فثلاثي رجال مثلاً الرجال الذين يأتون ثلاث، ثلاث حالة للعدد 3، والعدد 3 والعدد 5 والعدد الخاص ما، فثلاث العدد، ولكن الثلاثي ليس حالة للعدد . . والعدد الخاص ليس متطابقاً مع المجموعة التي لها هذا العدد فالعدد 3 ليس مطابقاً مع الثلاثي المكون من أحمد، وعلي، وعمد، لأن العدد 3 شيء مشترك بين جمع الثلاثيات أي بين جميع الأشياء التي هي ثلاث، ثلاث ويميزها عن المجموعات الأخرى: العدد شيء بين مجموعة معينة، وهي تلك التي ها العدد؛ العدد؛ العدد؛ العدد؛

بعد هذه الملاحظة، وبعد التمييز بين التعريف بالمصادق (الذي يسرد أعضاء المجموعة أو الفئة المراد تعريفها) والتعريف بالمفهوم (الذي يذكر الصفة أو الصفات التي تميز أفراد فئة معينة عن أفراد فئة أخرى)، ينتقل إلى تعريف العدد فيقول: (من الواضح أن العدد طريقة بها تجمع معاً مجموعات معينة هي تلك المجموعات التي لها عدد معلوم من الحدود. فقد ننظر إلى جميع الأزواج في حزمة وجميع الثلاثيات في أخرى، وهكذا. ونحصل بهذه المطريقة على حزمات مختلفة من المجموعات، وكل حزمة مكونة من جميع المجموعات التي لها عدد معين من الحدود. وكل حزمة فصل أعضاؤها مجموعات أي فصول، وإذن فكل واحد منها هو فصل فصول. فأخرمة المكونة من جميع الأزواج مثلاً هي فصل فصول، وكل زوج فصل من

<sup>(</sup>١٧) واسل. أصول الرياضيات، ص ٣٥. هذا وقد اعتمدنا نرجمة المكتبور زكي نجيب محمود البدي ورد هذا النص في كتابه: المنطق الوضعي، ج ٧، ص ٥٦.

<sup>(</sup>١٨) راسل، مقدمة للفلسفة الرياضية، ص ٣٥.

عضوين، وحزمة الأزواج كلها فصل له عدد لا نهاية له من الحدود كــل واحد منهــا فصل من عضوين. . . ه <sup>دده</sup>.

نحن هنا إذن أمام أعضاء، أو أفراد، أو عناصر، تشكل بجموعات أو فصولاً، وأمام فصول (أو مجموعات). وللناكد من أن بجموعتين تنتميان إلى حزمة واحدة، أي إلى مجموعة واحدة يخطر بالذهن أن الوسيلة الوحيدة بجموعتين تنتميان إلى حزمة واحدة، أي إلى مجموعة واحدة يخطر بالذهن أن الوسيلة الوحيدة إلى ذلك هي عد الحدود التي تشكل منها كل من المجموعتين. ولكن هذا يفترض استعيال الأعداد وإننا قد عرفناها. وللذلك فالطريقة الأسلم هي طريقة التناظر، أو أعلاقة واحد بواحد تربط حدود أحد الفصلين، كل واحد منها بحد واحد من الفصل الأخر، يقال حينئذ إن هذين الفصلين الشائن في الفصول التي يشتمل كل منها على عضوين فهي متشابهة أيضاً. والفصول التي يشتمل كل منها على عضوين فهي متشابهة أيضاً. والفصول التي يشتمل كل منها على عضوين فهي متشابهة أيضاً. والفصول التي يشتمل كل منها على عضوين فهي متشابهة أيضاً. والفصول التي يشتمل كل منها على عضوين فهي متشابهة أيضاً. والفصول التي يشتمل كل منها على عضوين فهي متشابهة أيضاً. والفصول التي ومبدد النصل هو: فصل جميع الأزواج هو العدد 2، وفصل جميع الثلاثيات هو العدد 3، وفصل جميع الرباعيات هو العدد 4 وهكذا. . . وبكيفية عامة: «العدد هو أي شيء هو عدد فصل معيم الرباعيات هو العدد 4 وهكذا. . . وبكيفية عامة: «العدد هو أي شيء هو عدد فصل معيم الماء، تقاماً مثلها نقول: وفصل المهاء قول الأزواج هو العدد 5، وفصل جميع الثلاثيات هو ألهاء أشخاص ماه: "

واضح مما تقدم أن نقائض نظرية المجموعات، وعمل الأخص منها تلك المتعلقة بالمجموعات الجزئية التي تكون أكثر عدداً من عناصر المجموعة التي تنتمي إليها، وبمجموعة المجموعات التي لا تشتمل على نفسها، يمكن أن ترد إلى المنطق إذا ساوينا بين مفهوم المجموعة عند كانتور، ومفهوم الفصل عند راسل. وفعلاً لقد أوضح راسل في الباب النامن من بمقدمة الفلسفة الرياضية، كيف أن عدد الفصول التي يشتمل عليها فصل معلوم هو أكبر من دوماً من عدد أعضاء ذلك الفصل، واستنج من ذلك أنه ليس هناك عدد طبيعي أكبر من عدد الفصول الفرعية. ولكنه لاحظ بعد ذلك - في الفصل الشالث عشر - أنه من الممكن الجمع في فصل واحد بين الاعضاء (أي الافراد أو العناصر)، وفصول الأفراد، وفصول المؤيد دائها أعضاء، والفصل المكون من جميع الأشياء التي يمكن عدها، من أي نوع كانت، يجب، إن وجد مثل والفرعية متكون أن يكون له عدد أصل (طبيعي) هو أكبر ما يمكن. وما دامت جميع فصوله الفرعية متكون أعضاء، وعندشذ نصل إلى تناقض، أن يكون هناك من الفصول الفرعية أكثر من الأعضاء. وعندشذ نصل إلى تناقض، "". ويشرح راسل هذا التناقض بقوله: «الفصل الأعضاء، وعندشذ نصل إلى تناقض، "". ويشرح راسل هذا التناقض بقوله: «الفصل الأعضاء الذي نبحث أمره والذي يجب أن يشمل كل شي، يجب أن يشمل نفسه كواحد من الشامل الذي نبحث أمره والذي يجب أن يشمل كل شي، يجب أن يشمل نفسه كواحد من الشامل الذي نبحث أمره والذي يجب أن يشمل كل شي، يجب أن يشمل نفسه كواحد من الشامل الذي نبحث أمره والذي يجب أن يشمل كل شي، يجب أن يشمل نفسه كواحد من الشامل الذي نبحث أمره والذي يجب أن يشمل كل شي، يجب أن يشمل نفسه كواحد من

<sup>(</sup>١٩) تفس المرجع، ص ٢٨.

<sup>(</sup>٢٠) نفس المرجع، ص ٣٣ ـ ٣٤.

<sup>(</sup>٢١) نفس المرجع، ص ١٩٨.

أعضائه. وبعبارة أخرى، إن وجد مثل هذا الثيء الذي تسميه اكبل شيءه، إذن وكبل شيءه، إذن وكبل شيءه. ولكن عادة لا يكون الفصل شيءه. ولكن عادة لا يكون الفصل عضواً في نفسه، فالانسانية مثلًا ليست انساناً "" وإذن: الن تكون للعبارة التي تتحدث عن فصل مفيد ذات معنى إلّا إذا استطاعت أن تترجم في صورة ليس فيها ذكر للفصل... فالفرض بأن الفصل عضو أو ليس عضواً من نفسه لا معنى لهه".

وكما تنسحب هذه النقيضة على الفصول تنسحب كذلك على الخصائص التي تعرف بها الفصول، فيعض الخصائص (أو الصفات) يمكن أن توصف بها هي نفسها، وبعبارة أخرى بعض الخصائص تمثلك هي نفسها الخاصية التي تشير إليها. في المجردة صفة أو خاصية هي نفسها مجردة. و دليس أحمره هو نفسه ليس أحمر، ولكن هناك من الخصائص ما لا يمكن أن تكون خاصية لنفسها. في أحره خاصية، ولكنها لا يمكن أن تنسحب على نفسها لأن وأحمره ليس بأحمر، الخصائص التي من النوع الأول خصائص حلية، أي تحمل على نفسها، والخصائص التي من النوع الثاني خصائص لاحلية (أي لا تحمل على نفسها).

لنفحص الآن كلمة ولاحلية ونسها، أي الخاصة التي يدل عليها قولنا: وما لا يحسل على نفسه». فإذا كان وما لا يحمل على نفسه»، لا يحسل على نفسه فإن ذلك يعني أن هذه الخاصية تنسحب على نفسها، وبالتالي فهي تقبل الحمل على نفسها التيء الذي يستلزم أنها ليست عا لا يحمل على نفسه، فإن ذلك يعني أن هذه الخاصية لا تنسحب على نفسها، وإذن، فهي عا لا يحمل على نفسه، فإن ذلك يعني أن هذه الخاصية لا تنسحب على نفسها، وإذن، فهي عا لا يحمل على نفسها».

وعندما نبحث عن أسباب مثل هذه التناقضات نجد أن المسألة تتعلق بحلقة مفرغة ـ كما يقول راسل ـ ذلك لأن تعريف الشيء هنا يتم بالرجوع إلى مجموعة كلية يشكل هو نفسه أحد أعضائها أو جزءاً من أجزائها. إن تعريف الجزء ببالكل المذي ينتمي إليه لا يمكن أن يكون له معنى إلا إذا كان الكل نفسه قائماً بنفسه مستقلاً عن أجزائه، وكما يقول بوانكاريه: هإذا كان تعريف ماء وليكن ن، يتوقف على جميع الأشياء التي نرمز إليها بحرف وأه مثلاً، فإن هذا التعريف يمكن أن يقع في حلقة مفرغة إذا كان هناك ضمن تلك الأشياء التي رمزنا لها بحرف التي مثلاً المحرف أ، أشياء لا يمكن تعريفها دون الاستعانة بمفهوم ن نفسه هاسي.

من أجل تجنب مثل هذه التعاريف، وبالتال للتغلب عبلى نقائض ضطرية المجمموعات وغيرها من النقائض المهاثلة، يأتي واسل بنظرية في الأصناف، وهي نظرية تعترضها صعوبات ولا يعتبرها راسل نفسه مكتملة ولاخائية. تقوم هذه النظرية على تصنيف الأشباء إلى أنواع

<sup>(</sup>٢٢) تقس المرجم، ص ١٩٩.

<sup>(</sup>٢٣) نفس المرجع، ص ٢٠٠.

Combès, Fondements des mathémati- : انظر أيضاً ، ١٧٥ من من ١٧٥ الرياضيات، عن ١٧٥ واسل، أصول الرياضيات، عن ١٧٥ واسل، إلا إلى المنافقة والمنافقة و

Combès, Ibid., p. 15. (To)

مرتبة ترتبأ هرمياً، الثيء الذي يجعل الفصول (أو المجموعات) لا تحتل مرتبة واحدة، ففصل الصم، وفصل القرود، وفصل الحيوانات، لا توجد بنفس الشكل من الموجود في انعالم، إذ يتوقف نوع الوجود الذي لكل من هذه الفصول على أعضائها. فلا بد من وجود أو اسكانية وجود أعضاء فصل ما حتى يكون هذا الفصل موجوداً. وبعبارة أخرى إن وجود الفصل هو وجود من المدرجة الثانية بالقياس إلى وجود أعضائه، فهو في مرتبة أعلى. وبناء على ذلك فإن فكرة والفصل الذي يشتمل على نفسه فكرة غير معقولة، تنطوي على خلف، لأن الفصل هو بالفرورة من صنف أعلى من صنف العناصر التي يشتمل عليها. من هنا يتمحي من تلقاء نفسه ذلك التناقض الذي ينطوي عليه وفصل الفصول التي لا تشتمل على نفسها، وكذلك الذي تحدثنا عنه منذ قليل نفسها، وكذلك الذب تحدثنا عنه منذ قليل والخاص بدوما لا يقبل الحمل على نفسه، لأن الحواص نفسها مرتبة أيضاً ترتباً هوساً كالفصول، كما يصبح الحديث عن وفصل جميع الفصول، أمراً لا معنى له (لان هذا الفصل ميشتمل على نفسه، وهذا غير جائز كها شرحنا، ومثل ذلك العدد المترتبي لجميع الأعداد الترتبية التحديد على القصول، ومثل ذلك العدد المترتبي لجميع الأعداد الترتبية التحديد الترتبية العدد المترتبي المعيم الأعداد الترتبية التحديد الترتبية التحديد الترتبية التحد المترتبية التحديد الترتبية التحديد الترتبية العدد المترتبي المعيم الأعداد الترتبية التحديد التحديد الترتبية التحديد الترتبية التحديد الترتبية التحديد الترتبية التحديد التحد

إن نظرية الأصناف هذه تحل فعلاً مشكلة النقائض، ولكنها تشير صعوبات كثيرة، من بينها أن تعريف العدد كها قدّمناه قبل، يصبع باطلاً حسب هذه النظرية نفسها. ذلك لأننا سنكون أمام كثرة من العدد 2 مشلاً، لأنه سيكون علينا أن غيز فصل الأزواج الخاص بالأشياء، عن فصل الأزواج الخاص بفصول الأزواج، وهكذا. . . بحيث يصبع من غير المشروع الحديث عن فصل جميع الأزواج، وهو الفصل الذي عرفنا به العدد 2 وهكذا. . . ونظراً لمثل هذه الصعوبات التي تثيرها نظرية الأغاط هذه، وعلى الرغم من التعديدات التي ادخلها عليها رامزي Ramsey ومن بعده فيتجنئتين Wittgenstein فإنه يمكن القول بصفة عامة إن النزعة المنطقية لم تنجع النجاح الكامل في حمل مشكلة النقائض، على الرغم من نجاحها في إبراز الصلة الوثيقة الفائمة بين المنطق والرياضيات. فهل ستنجع النزعة الحدسة في ما فشلت فيه المنزعة المنطقية؟

#### ٢ ـ النزعة الحدمية

لعله من المفيد أن نشير أولاً إلى أن التعارض بين النزعة الحدسية والنزعة المنطقية قديم قدم الرياضيات النظرية نفسها. فقد سبقت الإشارة من قبل إلى امكانية التمييز في التفكير الرياضي عند اليونان بين مدرستين: مدرسة فيناغورية أفلاطونية، ومدرسة أرسطية أوقليلية على الرغم من وجاهة الرأي القائل إن الاستدلال المنطقي لم يكن في نظر الرياضيين اليونان سوى وسيلة تمكن الرياضي والفيلسوف عامة من اكتساب القدرة عمل حدم الحقائق حدماً كلياً مباشراً.

<sup>(</sup>۲۱) راسل، أصول الرياضيات، ص ۳۳ ـ ۲2.

وقد أقام ديكارت كها هو معلوم منهجه على أساس من الحدس والاستناج، فالحدس عنده رؤية عقلية مباشرة لحقائق بسيطة، ومن هذه الحقائق البسيطة نستنج حقائق أخرى. فأساس المعرفة عنده، أي قاعدتها الأساسية هو اخدس. ولذلك يصنف إلى جانب اخدميين على الرغم من تحويله الهندسة إلى جبر، وهو تحويل لم يكن تاماً، لانه استبقى \_ كها أشرنا إلى ذلك قبل ـ ذلك المستقيم الذي تشيد به الدوال الرياضية، وبالتاني علم التحليل كله. ولن في حاجة إلى التذكير هنا بأن الحدس الهندسي قد بقي ملازماً للرياضيات إلى فترة متأخرة جداً. بل إن المعادلات الجبرية (كالمعادلات التي من الدرجة الثانية مثلًا) كانت تحل بواسطة الأشكال الهندسية، قبل قيام الجبر الحديث الذي يستعمل المرموز. وعلى البرغم من أن لينز كان ذا نزعة منطقية واضحة فإنه كان يعترف بأهمية الحدس ويسهولة ورشاقة براهينه. يقول: كان غلم المهندسة يستطيعون البرهنة بكلهات قليلة على قضايا يصعب الباتها عن طرق الخساب إلى حد بعيد. فالبطريق الجبري يؤدي دائهاً إلى الهدف، ولكنه ليس على الدوام أفضل الطرق، "كان

وقد شهدت بداية القرن نزاعاً حاداً بين أنصار النزعة الحدسية من جهة والنزعة المنطقية والأكسيومية من جهة ثانية، فنشأ عن ذلك نقاش واسع وخصب حول أهمية الحدس في الرياضيات. فإذا كانت الرياضيات تنصف بالصرامة المنطقية، وتعتمد المنطق في عرضها لمسائلها مما يعطيها وحديها وتناسقها، فإن المنطق، في نظر الحدسين عموماً لا يكفي وحده، إن عنصر الخصوبة في الرياضيات راجع إلى الحدس. ولقد ذهب بوانكاريه إلى أبعد من ذلك، فحاول أن ببرهن على أن الاستدلال الريساضي هو نسوع من الاستقراء مستها ذلك، فحاول أن ببرهن على أن الاستدلال الريساضي هو نسوع من الاستقراء مستها بدوالاستدلال التكواري Ralsonnement par recurrence وقد دخل بوانكاريه مع راسل في مناقشات حامية حول هذا الموضوع منه.

وعلى العموم برى الحدميون ومن بيهم بوانكاريه Poincaré ولموبيغ Baire وبوريل Borel أن الرياضيات لا تشتق من المنطق كها ذهب إلى ذلك راسل، بل تحتاج إلى ومادة، (في مقابل الصورة)، تحتاج إلى نجربة من نوع خاص هي الحدس التجريب، (بالمفهوم الكاني). أما المنطق أو الاكميوماتيك فهما وسيلة لشرح واستعراض الكشوف الفندسية التي تقوم على الحدس دوماً. ولكن الصعوبة التي تعترض أنصار الحدس هي تحديد معنى المحدس ذاته. فليس المقصود بطبيعة الحال حدس الأشياء الحسبة المشخصة، بال هو ورؤية مباشرة كلية، لا تقبل التعريف بأكثر من هذا، فهو كها يقول بوانكاريه ولغة لا تتعلمه، ولذلك يضطر الرياضي عندما يريد عرض الكشوف التي لمحها بالحدس إلى استعال المنطق في ولذلك يضطر الرياضي يعتمد دوماً على تفصيلها والبرهنة عليها. ويرى بوليغان G. Bouligand أن المحدس الرياضي يعتمد دوماً على

<sup>(</sup>٢٧) ذكر في: يول موي، المنطق وفلسفة العلوم، ترجمة فؤاد زكريها (القاهرة) دار تهضة مصر للطبيع والنشر، [د. ت. ]» هي ١٣٥.

<sup>(</sup>٣٨) انتظر في قسم النصوص، نصباً ليوانكاريه، يشرح فيه الاستدلال التكراوي وعالاقة المنطق بالرياضيات ودور الحدس فيها.

معارف رياضية سابقة ، فلا بد فيه من الخيال والذاكرة معاً . . . يقول: وفالحدس لا يتدخل ابتداء من معطيات عينية وحسب . . . بل سرعان ما يكتسب لدى الرياضي فاعلية في ظروف أوسع من ذلك بكثير . . . فعالم الهندسة ، إذ يصبح أكثر وألفة و بالكيانات التي يبدرسها ، ينتهي به الأمر إلى أن يكون لنف عنها فكرة تعادل في وضوحها فكرته عن الأشياء الحقيقية التي بحفل بها العالم الخارجي . وعلى هذا النوع يتكون في بعض مناطق العالم الرياضي ميل إلى إدراك علاقات ، عظيمة الدقة في أغلب الأحيان ، وذلك عندما يكون كشف هذه المناطق قد بلغ حداً معيناً من التقدم الله .. .

على أن المقصود بـ «النــزعــة الحــدسيــة» أو دالنــزعــة الحــدسيــة الجــدسيــة الجــدسيــة الجــدسيــة الجــدسيــة الجــديث عن نقائض نظرية المجموعات وأمـس الرياضيات بكيفيـة عامة، هو تلك المدرسة الرياضية التي يتزعمها الرياضي الهولاندي بروور Brouwer وغيره من الرياضيين الكبار أمثال فايل Weyl، وهايتنغ Heyting، وهي نزعة تعارض معــارضة شــديدة كلا من النزعة المنطقية والنزعة الأكــيومية.

يمكن إجمال رأي النزعة الحدمية الجديدة، بصدد الموضوع المذي تناقشه، في نقطتين أساسيتين: الأولى تتعلق بـ طبيعة الموضوعات الرياضية، والثانية بجداً أسامي في المنطق هــو مبدأ الثالث المرفوع.

أ ـ بخصوص النقطة الأولى برى الحدسيون عامة ـ القدماء بوانكاريه وبموريل، والجدد، بروور وأتباعه ـ أن أساس مشكلة النقائض في الرياضيات الحديثة هو القول بوجود عجموعات لامتناعية . ولذلك كانت تلك النقائض، في الحقيقة والواقع، نقائض «اللانهاية»، ومن ثمة فإن تجنب هذه النقائض يستلزم مراجعة فكرة اللانهاية.

لقد شعر راسل من قبل بهذه الحقيقة ولكنه قلّل من أهيتها، خصوصاً، عندها لاحظ أن نقائض مماثلة لنقائض المجموعات اللاستاهية شطرح أيضاً في ميدان المتاهي: (الرجل الذي يقول إن أكذب)... و دما لا يقبل الحمل عبل نقسه، أما الحدسيون الجدد فقيد انخذوا منها منطلقاً في معارضتهم للنزعة المنطقية والنزعة الأكبومية معاً. والواقع - كها يقول كوميس على أن الرجل الذي يعتمد الحدس أساساً في أبحاثه الرياضية لا بد أن يشعر بما يشبه المدوران أو الغثيان عندما يطلب منه إدراك اللانهاية كأنها موضوع قد تم بناؤه، والوقوف عليها كاملة، في حين أن اللانهاية لا تقبل ذلك بالتعريف، أنه لا يستبطيع أن يتصور ما يتم بناؤه على أنه شيء مبني فعلًا.

وهكذا يرى هايتنغ أن مما ليس له معنى: القول بوجود موضوعات ريباضية مستقلة عن

(T)

<sup>(</sup>٢٩) ذكر أي؛ موي، نفس المرجع، ص ١٣٧ ـ ١٣٨. ولمزيد من التفاصيل انظر؛

Georges Bouligand, Les Aspects intuitifs de la muthémutique, l'avenir de la science, nouv. sér.; no. 2 (Paris: Gallimard, 1944).

الفكر البشري الذي ينشئها، دوحتى إذا كان من الفروري النظر إلى الموضوعات الرياضية كموضوعات مستفلة عن النشاط الفردي للفكر، فإنها حسب طبعتها الحقيقية متوقفة على الفكر البشري. إن وجودها مضمون فقط بحدى ما يمكن للفكر أن يحددها، وخصائصها موجودة بمقدار ما يمكن إدراك هذه الخصائص فيها بواسطة الفكرة. وبعبارة أخرى إن وجهود الموضوعات الرياضية وجود معرفي وأنطولوجي معاً.

من هنا يتضح أن المخرج الذي يلتمسه الحدسينون الجدد للخروج من المشكل السذي تطرحه النقائض هو التمسك بفكرة والبناء المثيَّد فعمالًا». يقول همايتنغ: «إن السرياضيات الحدسية بناءات ذهنية. والنظرية الرياضية نعبّر عن حادثة أو ظـاهرة محضّ تجـريبية، أي عن النجاح في تشييد بناء معين. فالقضية القائلة إن «2 + 2 = 3 + 1» بجب أن ينظر إليها بوصفها اخترالاً للقضية التالية: ولقد شيدت البناء الذهني الذي تشير اليه «2 + 2» ثم البناء السفاهني اللذي تشدير إليه «3 + 1» ووجدت أنها يؤديان إلى نفس النتيجية. فإذا قيسل له إن «2 + 2 = 3 + 1» قضية قائمة أبداً، أو أنها حقيقة أبدية، يجيب قائملاً: وإن جميع الرياضيين، حتى الحدسيين منهم، مقتنعون بـأن الريـاضيات تشاول، بمعنى ما من المعـاني، الحقائل الأبدية. ولكن عندما نحاول تحديد هـذا المعنى بـدقـة فـإننـا نــقط في متـاهـات الصعوبات الميتافيزيقية. ولذلك فالسطريقة الـوحيدة لتجنّب هـذه المتاهـات والصعوبـات هي طردها من الرياضيات. أما إذا قيل له ماذا تعنى بـ والبناءات المذهنية، فإنه يجيب: أن 2 + 3 عملية ذهنية، أي حركة فكرية تندمج 2 في 3. والعنددان 2 و3 هما أيضاً انشاءان ذهنيان. أما إذا أردننا الرجوع إلى أصل حدسنا للاعداد فيجب الرجوع إلى حدمنا للزمان. . . وهنا تلتقي هذه النزعة مع «كانت» فالحساب عند «كانت؛ هو حدَّس الزمان (أي التنابع)، والهندسة حدَّس المكان. ومعروف أن كانت يعتبر الزَّسان والمكان صورتين قبليتـين للحساسية (۳۰).

ومن هنا يتضع لنا ما يقصده بروور بما يسميه وحدس ثنائية الوحدة المدسية ومن هنا يتضع لنا ما يقصده بروور بما يسميه وحدس ثنائية الوحدة بالمنزعة الحدسية الجديدة تعتبر أن تجزئة لحظات الحياة إلى اجزاء تختلف عن بعضها بعضاً من حيث الكيف ويجمعها الزمان في وحدة واحدة مع بقائها منفصلة، ظاهرة أماسية في الفكر الرياضي. إنها وحدس ثنائية الوحدة، في حالتها الخالصة. إن هذا النوع من الحدس الذي يتم به إدراك المنفصل متصلاً أساسي في الرياضيات، فبوامطته نشيء ليس فقط العددين 2.1، بل جميع الأعداد الترتيبية النهائية. ذلك لأن أحد عناصر ثنائية ـ الوحدة بمكن النظر إليه كثنائية ـ وحدة جمديدة، ولأن همذه العملية بمكن تكرارها إلى ما لانهائية له. ومن هذا النوع من الحدس جام مباشر، المذي يحمك بالمرتبط وغير المرتبط، وبالمتصل والمفصل، يتولد حدس عام مباشر، المذي يحمد عاصرها إلى الاخرادة من أحد عناصرها إلى الاخرادة المتحديدة المتحدة المتحدة المتحدة الترتبط وغير المرتبط، وبالمتصل والمفصل، يتولد حدس عام مباشر، المدي يحدد عناصرها إلى الاخرادة من أحد عناصرها إلى الاخرادة المتحددة المتحددة المتحدة المتحددة المتحددة

<sup>(</sup>٣١) نفس المرجع، ص ٤٦ ـ ٤٧.

Continum tiénaire أي حدس دما بين د أجزاء المتصل ـ الذي لا يمكن استنشاده بتوسط وحدات جديدة، والذي لا يمكن، بالتالي، النظر إليه كمجرد حشد للرحدات ".

ومن هذا أيضاً يتضع لنا لماذا يعترض الحدسيون على امكانية رد الاعداد الصهاه إلى الاعداد الطبيعية، أي رد المتصل إلى المفصل. إن الاتصال الهندسي كها يقبول دوابل لا الاعداد الطبيعية أي دد المتصل إلى المفصل المنتحيل بناء علم المتصل (الهندسة) بكيفية اكسيومية مستقلة. إنه من الفروري اللجوء إلى منهج التحليل (التحليل إلى البسائط). وعندما تنتهي مهمة التحليل (أي عندما تحدد البسائط) يمكن ترجمة تسائجه إلى لغنة هندسية بواسطة منظومة احداثية. ويعلق كونزت Gonseth على هذه الفكرة قائلاً إن هذه الموجهة من النظر نجد تفسيرها المواضع في العبارة التي فياه بها كرونيكر Kroneker بصدد أمس الرياضيات، والتي قال فيها: وإن الاعداد البطبيعية الصحيحة من خلق الله، والباقي من صنع الانسان الترعة المنطقية تجنها عنم وتراند

بـ وأما بخصوص النقطة الثانية؛ موقف النزعة الحدسية الجديدة هذه من المنطق
 عامة، ومن مبدأ الثالث المرفوع خاصة، فيمكن إيجازه كما يلى:

تعتبر النزعة الحدسبة الجديدة المنطق في المدرجة الثانية بالنسبة إلى الرياضيات وذلك على العكس من النزعة المنطقة. يقول هايتنغ: وليس المنطق هو الأساس الذي استند إليه. وكيف يجوز ذلك، وهو يحتاج إلى أساس، مبادئه أكثر تعقيداً وأقبل مباشرة من مبادئ، الرياضيات نفسها أي أن مبادئ المنطق أكثر غموضاً وتعقيداً من مبادئ الرياضيات، ولذلك حاول هايتنغ تأسيس نرع جديد من المنطق مستوحى من الرياضيات، منطق يرفض صلاحة مبدأ الثالث المرفوع صلاحية مطلقة، ويعبر عن مبدأ عدم التناقض تعبيراً من هذا النوع: القضية الاثباتية معناها: «إن نجحت في إنشاء بناء ذهني». والقضية المناقضة لها هي: «لقد نجحت في إنشاء بناء ذهني آخر، ولكن التعسك بهذا البناء المناني بافتراض البناء الذهني الأول قائماً، يؤدى إلى تناقض». ومثل ذلك فعل بالنسبة إلى مبادئ المنطق الاخرى.

ويتفق الجدسيون الجدد كلهم في مسألة أساسية، هي رفضهم لصلاحية مبدأ السالت المرفوع صلاحية مطلقة. ومعلوم أن نقائض نظرية المجموعات ترجع كلها إلى مبدأ الثالث المرفوع الذي يقرر أن القضية إما صادقة وإما كاذبة. فلا مكان لقيمة ثالثة (أي لحمل ثالث: كأن يقال مثلاً إن القضية صادقة وكاذبة معاً، أو فيها بعض الصدق وبعض الكذب).

<sup>(</sup>٣٢) انظر في قسم النصوص نصأ يعالج مشكلة المتصل.

Perdinand Gonseth, Les Fondements des mathématiques de la géométrie d'Euclide à (TT) la relativité générale et à l'intuitionisme, préface de Jacques Hadamard (Paris: A. Blanchard, 1926; 1974), p. 196.

يقول بروور: إن تطيق مبدأ الشالث المرفوع لا يمكن أن يتم دون قيد ولا شرط، إلا في حظيمة ميدان رياضي نهائي ومحدد بموضوح». وهذا يعني أن المنطق الكلاميكي لا يعبر بصدق وفعالية إلا عن الأمور التي تخص المجموعات المتناهية، ولا يذهب إلى أبعد من ذلك. ويضيف بمروور قائلًا: وليس للمنطق الكلاميكي من قيمة إلا بالنسبة إلى أجزاء العلوم الطبيعية التي يمكن أن تطبق عليها منظومة رياضية نهائية ومحددة. إن الاعتقاد في الفعالية الملاعدودة لمبدأ الثالث المرفوع في مجال دراسة القوانين الطبيعية يستلزم الاعتقاد في الطابع النهائي للعالم وفي بنيته الذرية، (أي أنه قائم على الانفصال). ولا يمكن أن يقال إن النقد الذي توجهه النزعة الحدسية لمبدأ الثالث المرفوع لا يعني الفيزيائي في شيء. كلا، وفالناهج التي يستعملها عند دراسة الطبيعة التي يفترضها نهائية وذرية، مناهج تقوم على رياضيات المتصل وبالتالي على رياضيات اللاعتاهي».

وبالجملة، فإن المبدأ الذي تنطلق منه النزعة الحدسية الجديدة، والذي يسميه كونزت وبديهية النزعة الحدسية، هو التالي: إن جميع أنواع السلامتناهي تفلت من قبضة مبدأ الثالث المرفوع، فهو لا يصلح فيها. ولكنه يحتفظ بصلاحيته بالنسبة إلى المقاديس النهائية. نعم قد تكون هناك أنواع من اللامتناهي لا يؤدي فيها مبدأ الثالث المرفوع إلى تشاقض. ولكن مع ظلك فإن هذا لا يعني أن هذا المبدأ صالح للتطنيق فيها ما دمنا لم نستفد ولا يمكن أن نستفد، جميع الامكانيات التي يمنحها اللامتناهي. يقول بروور: ووحتى إذا كان تنطبق مبدأ المثالث المرفوع لا يؤدي إلى تناقض، فإنه لا يمكن، مع ذلك، اعتباره، مشروعاً فالجريمة تبقى جريمة على الرغم من عدم تمكن التحقيق القضائي من الكشف عنها وإثباهاه "".

وبعد، فيا قيمة آراء هذه النزعة الجديدة؟ لنقبل باختصار إنها نجحت فعلاً في تكسير قبوالب المنطق القديم، منطق أرسطو الثنائي القيم، وفتحت المجال أمام أنواع أخرى من المنطق متعددة القيم. أما بالنبة إلى ميدان الرياضيات فسنكتفي بالقول مع بول موي و... إن مذهب بروور يظل مذهباً خاصاً جداً، وهو على هامش الرياضيات الكلاميكية تماماً وهعلاً إنه مذهب يعود بالرياضيات إلى الوراء، فيتركها عِزَاة مشتة. .. ويضرب صفحاً، بالتالي، عن الإنجاز العظيم الذي حققته الرياضيات الحديثة: انجاز وحدة الرياضيات وقعيق الانسجام بين مختلف فروعها. إنها المهمة التي أقاما النزعة الاكسومية.

#### ٣ ـ النزعة الأكسيومية

لقد تحدّثنا في الفصل السابق عن الصياغة الاكسيومية للرياضيات، وشرحنا شروطها وخصائصها وأشرنا إلى أهمية المنهاج الاكسيومي بالنسبة إلى العلوم النظرية، وأبرزنا قيمته الايستيمولوجية. ولذلك سنتقل تبوأ إلى إشارة مختصرة للكيفية التي تعالج بها النزعة الاكسيومية هذه، نقائض نظرية المجموعات.

<sup>(</sup>٣٤) انظر تفاصيل في الموضوع ومنافشة كونزت للقولات النزعة الحدسية في: نفس المرجع.

<sup>(</sup>٣٥) موي، المنطق وفلسفة العلوم، ص ١٤٢.

بالنب إلى أنصار الصياغة الأكبومية فإن المجموعات لا يتم تعريفها إلا كما تعرف المجاهيل (س) التي تستعمل في أوليات النظرية، أية نظرية. تماماً كما هو الشأن في المعادلات المرياضية المتعددة المجاهيل. ومن ثمنة تكون أمام مجموعات يمكن أن توضيع مكان تلك المجاهيل وأمام أخرى لا تقبل ذلك.

وبنياء على ذليك بسرى زيبرميلو Zermelo أنبه من الممكن التغلب عبني النقبائض دون التضحية بأي شيء من الرياضيات الكلاسيكية، ودون اللجوء إلى تعقيدات منطقية كيا فعمل راسل، خاصة عندما اضطر إلى نرقيع نزعته المنطقية بنظرية الأنماط، والوسيلة إلى ذلك هي الانطلاق من عدد من المطان تسمح بتحديث مفهوم المجموعية بشكيل لا يسمح ببشاء المجموعات المتناقضة، في النوقت الذِّي يتيح لنا فيه إنشاء جميع المجموعات الضرورية. والمبدأ الأساسي الـذي يجب أن تأخله بعين الاعتبار الكـامـل، هـو أن لا تقـول بـوجـود ومجموعة» لمجرَّد أننا نعرف إحدى خصائص عناصرها. بل لا يد، علاوة عملي ذلك، من أنَّ تكون جميع هذه العناصر متنمية أيضاً إلى مجموعة سبق أن تقرر وجودها. وهكذا فالخاصبة الواحدة لا تكفي وحدها في إنشاء مجموعة، بل هي تمكننا فقط، عندما نكون عمل معرفة يوجود مجموعة ما، من التمييز بـين عناصر هـذه المجموعـة التي ـ أي العناصر ـ تشوفر فيهـا الخاصية المذكورة وبين عناصرها الأخرى التي لا تمتلك هذه الخاصية. «فكها أن الصباغة لا يمكن أن تحدث الطخة، ملونة إلاً إذا كانت هناك قطعة من القياش تقع عليها وتشكل بالنسبة إليها الحامل الذي بحملها. فكذلك لا يمكن لخاصبة ما أن تنشىء مجموعة إلَّا إذا كنانت هناك مجموعة أخرى تلعب بالنسبة إليها نفس الدور الذي تلعبه قطعة القياش ببالنسبة إلى اللطخة الملونة التي تحدثها الصاغمة، وبنا، عملي ذلك فكمل ما يمكنني انشماؤه بواسطة خاصيمة «عدم الانتهاء، هو مجموعة المجموعات التي تنتمي إلى مجموعة معينة تم انشاؤهما من قبل ولا تنتمي إنى نفسهما. وبذلك لا أفع في التساقض: فإذا افترضت أن المجموعة الجديدة تنتعي إلى المجموعة التي تمَّ انشاؤها آنفاً، وقلت عنها لا تنتمي إلى نفسها، كان معنى ذلـك أنها تمثلك الخاصية المنشودة، وإذن فهي تشتمل على نفسها. أما إذا قلنا إنها تنسمي إلى نفسها فذلك يعني أنها لا تمثلك تلك الحَاصية المطلوبة وإذن، فهي لا تشتمل على نفسهما. أما إذا افترضنا أنَّ المجموعة الجديدة لا تنتمي إلى المجموعة المثيَّدة من قبل، ففي هـذه الحالـة لا تمثلك الخاصية المطلوبة، وإذن فهي لا تشتمل على نفسها، ولا يكفي أن تكون الا تشتمل على نفسها» لكي تتوفر عل الخاصية المطلوبة. هكـذا يتجلُّ أن الافـتراض الأول هو وحــــــ الذي بؤدي إلى تناقض، وبالتالي فإن الافتراض الثاني هو الصحيح ٢٠٠٠.

هذا، وقد سبقت الاشارة في الفصل السابق إلى أكسيومتيك هلبر، وكبف أنه يلح على ضرورة الاستغناء تماماً عن معاني الأوليات واعتبارها مجرد رمبوز تكتسب معناها من السياق الذي توضع فيه. وقد دشن هذا العالم الرياضي الكبير البحث في ميندان جديد، هو ميندان مما بعد الرياضيات، Métamathématique، الذي أدّى إلى تلشين علم جنديد يحمل

Combés, Fondements des mathématiques, p. 64.

نفس الإسم، موضوعه لا الكاتنات الرياضية التي تتحدث عنها الرموز، بل الرموز والعبارات الرياضية نفسها يقبطع النظر عن معناها. إن هبذه الرموز والعبارات التي تنشأ للتعبير عن المكاتنات الرياضية تصبح هي نفسها كالنات ذات طبيعة أصلية وجديرة بدراسة خاصة. إن علم وما بعد الرياضيات وإذن، هو بالنسبة إلى التعبير الرياضي كنسبة الرياضيات نفسها إلى موضوعاتها. وإلى جانب علم وما بعد الرياضيات « قام بسبب الصياغة الأكسومية للمنطق علم وما بعد الرياضيات » بالنسبة إلى المنطق كعلم وما بعد الرياضيات » بالنسبة إلى الرياضيات.

. . .

وبعد، فلنختم هذا الفصل بالقول إن مشكل «نشائض نظرية المجموعات» وبكيفية عامة وأزمة أسس الرياضيات، لم يعد بطرح اليوم بنفس الحدة التي طرح بها في العقود الأولى من هذا القرن. لقد تم الآن تجاوز هذا المشكل، بغضل تقدم الابحاث الاكسيومية التي أدّت، كما رأينا، إلى قيام مبحثين جديدين، بعل قبل علمين جديدين: هما وما بعد الرياضيات، دوما بعد المنطق، وأصبحت الصياغة الاكسيومية الآن معتمدة لدى معظم الرياضيين، حتى لدى فوي النزعة المنطقية، لتقارب النزعتين كما رأينا. أما أصحاب مدرسة بروور فهم أقلية، وعلى هامش الرياضيات الكلاسيكية.

لفد تجووزت هذه المشكلة الآن بعد أن توطّد المهاج الأكبومي وتحوّلت أنظار الرياضيين من «الكائنات» إلى البنيات. وقد أدّى هذا النحوّل إلى طرح مشكلة قديمة طرحاً جديداً خفّف من حدتها أيضاً، نقصد بذلك علاقة الرياضيات بالتجربة التي سنخصص لها المفصلين القادمين.

## الفصّل الستَراجِ الرَبَابِضبِتَاتُ وَالتَّجِـُـرِيَة

## أولاً: وضع المشكل

تطرح ممالة العلاقة بين الرياضيات والتجربة مشكلتين ايستيسولوجيتين رئيسيتين، يمكن صياغتها كها يلي:

1 - كيف أمكن الرياضيات، وهي العلم العقل الخالص، العلم الذي نما وترعوع - منذ أعطاه اليونان طابعه النظري المعروف - بواسطة الفعالية العقلية وحدها، وفي إطار النشاط الذهبي المعض، بعيداً عن التجربة ومعطياتها، أن تصبح في نهاية المطاف، الموسيلة الوحيدة، أو الأداة الفعالية، التي تمكننا من الكشف عن معميات التجربة، واستخلاص قوانسين الطبيعة؟! كيف بعد أن انسلخ كلية عن التجربة وتحرر نهائياً من الارتباط بها، أن يصبح مع بداية العصر الحديث، اللغة الوحيدة التي تمكننا من قراءة وكتاب الطبيعة، - كها قبال جاليلو (١٩٦٤ - ١٩٦٤) - قراءة قلبت والعلم الطبيعي، وأسناً على عقب، فحولته من العناية بالكيفيات إلى الاهتهام بالكميات، من الانقطاع إلى دراسة الخصائص والمبرزات إلى اعتباد الفياس Mesure والأجراءات الحسابية، عما جعل الفيزياء الحديثة تصبح، بحق، عبارة عن والصياغة الرياضية للطبيعة، عمامة على الفيزياء الحديثة تصبح، بحق، عبارة عن والصياغة الرياضية للطبيعة، عمامة عن المتعاد الفياضية المراضية للطبيعة المعادية المحديثة المعادية الطبيعة، عمامة المعادية المعاد

٢- أما المشكلة الثانية التي تطرحها علاقة الرياضيات بالتجربة، فإنها، رغم قدمها، ما زالت تستفرز تفكير بعض الفلاسفة البرياضيين، خصوصاً عندما يبلاحظون أن المعاني الرياضية، وهي المقطوعة الصلة تماماً عن التجربة، تفرض نفسها على الفكر كـ وكائشات، ذات ووجوده لا يقل صلابة وقوة عن وجود الأشباء المادية نفسها، وأن مقاومتها للفكر لا تقل عن مقاومة الأشباء المادية نفسها، وهل يستطيع الفكر أن عن مقاومة الأشباء المادية المحد، وكما تساءل مالبرائش من قبل، وهل يستطيع الفكر أن

يغير، كيا يشاء، مجموع زوايا المثلث™.

هناك، إذن، مشكلة أخرى تطرحها مسألة العلاقة بلين الريباضيات والتجربة، يمكن التعبير عنها كها يلي:

ما هو نوع والرجود» الذي يجب أن نسبه إلى الكائنات الرياضية؟ إن الرياضي عندما يتعامل مع الأشكال الهندسية والأعداد الحسابية والرموز الجبرية، لا يهمه المقابل المشخص لهذه الأشكال والأعداد والرموز، لأنها وأشياء بحبرية تعلو على التجربة، فلا تنغير بنغير الاشخاص والأوقات والأزمنة، بل تظل دوماً ذات خصائص بميزة مستقلة تمام الاستقلال عن تحقيقاتها المشخصة، عن التصورات والرغبات الفردية. بلل إن بعض هذه والكائنات، تبدد وكانها من وطبعة، مغايرة تماماً للطبيعة الحسبة، خصوصاً وأنه من الصعب جداً، إن لم يكن من المستحيل، العثور عبل ما يقابلها في العالم الحبي، أو وصنع، تحقيقات قا عبل صعيد السواقع المشخص، كالأعداد التخيلية، والمنحنيات التي لا بماس لها، ومجموعة الأعداد الحابية التي ينتمي إليها. . . الغ.

وعلى الرغم من الاختلاف الظاهري بين هاتين المشكلتين، وعلى الرغم من أنها قد أثيرتا كلاً على حدة، فلسفياً وناريخياً، فها في الحقيقة والواقع مظهران فقط لمشكلة واحدة، هي مشكلة العلاقة بين الرياضيات والتجربة. فإذا تبينًا هذه العلاقة بوضوح، انهارت ولا شك ـ كثير من الاعتبارات الوهمية التي تفصل بينها، والتي كانت أساساً شيدت عليه فلسفات متافيزيقية عديدة.

وقبل أن نطرح المسألة في إطار الفكر العلمي المعاصر، لا بد من إلقاء نظرة وجيزة على اطارها الفلسفي، حتى نتين إلى أي مدى أصبحت الايستيمولوجيا المعاصرة قادرة على تجاوز المشاكل الفلسفية التقليدية، إما بالكشف عن الأسس الواهيمة التي قامت عليها، أو بإعمادة طرحها طرحة علمياً ملياً.

### ثانياً: النزاع بين العقليين والتجريبيين

معروف في تاريخ الفلسفة أن الفلاسفة قد انقسموا بصدد المعرفة إلى فريقين:

العقليون، ويرون أن في العقبل عبادى، مسابقة عبل التجربة، بوامسطتها بسنطيع اكتساب المعرفة عن العالم الخارجي، بل هو يفرض عليه مبادئه وفوانيته. والمعرفة العقلية في نظرهم، هي وحدها المعرفة الحبق لأنها تنصف بثلاث خصال أساسية. فهي من جهة معرفة مطلقة Absolue بمعنى أنها ثابتة لا تتغير بتغير النزمان والمكان، وهي من جهة ثانية ضرورة

<sup>(</sup>١) بلاحظ هنا أن الصياغة الأكسيومية للهمدسة قد بينت فعلاً أن زوابا ائتلت بمكن أن نساوي ١٨٠ درجة أو أقل أو أكثر، كما وأبنا قبل عند حديثا عن الهندسات اللاأوقليدية، الشيء الذي كان بجهله مالبرانش. ومن هنا تلمس أهمية المساهمة التي بإمكان المنهج الأكسيومي أن يضدمها من أجيل هذه انشكلة. وهي مساهمة صنيين ثنا بعض معالها في الفقوات الأخيرة من هذا القصل والفصل القادم.

Necessaire بمعنى أنها واضحة بذائها وتفرض نفسها يشكل حتمي، فالضروري هنا في مقابل الاحتهالي، وأخيراً فهي كلية Universelle بمعنى أنها عامة مشتركة بين الناس جميعاً.

وإذا تصفّحنا معارفنا ـ أو أحكامنا ـ العقلية فإننا سنجد أن الأحكام ـ أو القضايا ـ الرباضية هي التي نتجل فيها أكثر من غيرها المميزات أو الشروط المذكورة. فالمعرفة الرياضية مطلقة وضرورية وكلية في أن واحد ، ولذلك كانت نموذجاً للمعرفة اليقينية ، ومن أجل هذا أيضاً نجد الفلاسفة العقلين (أمثال ديكارت وسبينوزا وليبنز) يدعون إلى ضرورة اصطناع المنهج الرياضي في الأبحاث الفلسفية ، إذا ما أريد لها أن تسوصل إلى معارف يقينية ، يقين المعارف الرياضية . وإذا كان العقليون عموماً يسلمون بأن الحس والتجربة يمداننا يقسم كبير من المعارف التي نتوفر عليها ، خاصة تلك المتعلقة بالعالم الخارجي ، فيانهم يعتبرونها معارف جزئية غير يقينية نحتاج في صدقها ويقينها إلى تزكية العقل ، أي إلى تلك المبادىء القبلية السابقة عن التجربة التي يتوفر عليها ، وتشكل طبيعته الخاصة . ولكنهم عندما تطرح عليهم مشكلة انطباق أحكام العقل، وعلى رأسها الحقائق الرياضية ، وهي كيا وصفناها ، على بافتراض نوع من الرساطة الإلهية ، فيقولون مثلاً ، إن الله قد خلق العالم وأبدع نظامه بكيفية بافتراض نوع من الرساطة الإلهية ، فيقولون مثلاً ، إن الله قد خلق العالم وأبدع نظامه بكيفية بالعشل الإلهي نفسه ، الشيء الحقيق القبلية ، التي مصدرها الحقائق الأبدية النابعة من العشل في من عليات تنطبق على العقل وأحد هو الله .

- وأما التجريبيون، ومعظمهم فلاسفة الكليزيون (لوك، هيوم، جون ستوارت ميل) فهم يرفضون وجهة نظر العقلين غاما ويعارضونها بشدة. إنهم ينطلقون من مبدأ أساسي، وعو أن جميع أنواع المعارف التي للاينا مستقاة من الحس والتجربة، وأنه ليس ثمة في العقل إلا ما غده به المعطيات الحسية. ولذلك فجميع أفكارنا يمكن أن تحلل في نظرهم إلى مدركات بسيطة مستمدة من التجربة، والقضايا الرياضية التي يتخذ منها العقليون حجة غم ليست، في نظر جون ستيوارت ميل، مسوى تعميات تجريبية، مثلها عشل باقي الأفكار المجردة. على أن منهم ويتعلق الأمر هنا بالتجريبية الحديثة، أو التجريبية المنطقية من يرى المجردة. على أن منهم ويتعلق الأمر هنا بالتجريبية الحديثة، أو التجريبية المنطقية من يرى شرحنا ذلك آنفاً الله المقضايا الرياضية فهي لا تعدو أن تكون قضايا تكرارية أي عجرد شرحنا ذلك آنفاً من عامري بعد ذلك.

#### ثالثاً: كانت، ومحاولته النقدية

لقد حاول كانت بمذهبه النقدي أن يجسم النزاع بين العقليين والتجريبيين، ويجمع بين المظهر الحسي والمطهر العقبلي في المعرفة، بواسطة ما أسبهاه بـ والقضايا التركيبية القبلية». متخذاً من الرياضيات والطبيعيات أساساً لنظريته .

<sup>(</sup>٢) انظر المدخل العام، فغرة: الوضعية الجديدة.

يلاحظ كانت بادىء ذي بدء أن الأحكام والقضايا صنفان: تحليلية وتركيبية.

الأحكام التحليلية هي التي ينتمي محمولها إلى موضوعها، بحيث بنضمن المفهوم العمام للموضوع محتوى المحمول، فيرتبط هذا بذاك ارتباط مطابقة وفقاً لمبدأ الهوية. ولمذلك كانت هذه الأحكام أحكاماً توضيحية، فهي لا تضيف إلى الموضوع أي جديد بواسطة المحصول، بل تقتصر على تحليله، أي على تجزئته إلى المفاهيم الجزئية التي كانت تدرك داخله ولو بشكل عامض. فالقضية القائلة شلا هكل جسم عمده قضية تحليلية، بمعنى أن المحصول المنسم، عامض في الموضوع الحسم، لأن الامتداد ليس شيئاً آخر سوى مجرد تحليل لتصور الجسم، وبالتالي فنحن غير محتاجين للبحث خارج مفهوم والجسم، لكى نجد معنى «الامتداد».

وأما الأحكام المتركبية فهي التي يضبف محمومًا إلى موضوعها معنى جديداً لم يكن يشتمل عليه، وبالتالي لا يمكن استخلاصه منه بالتحليل. فالقضية القائلة مشلاً وكل جميم تقييل، قضية تبركبية لأن المحمول فيها والثقيل الوزن، منميز عن الموضوع، ولا يمكن استتاجه منه بالفعل، كما هو الشأن في والامتداد، بل نحصل عليه باللجوء إلى التجربة. إن الخبرة الحسية هي التي تدلني عل أن الوزن مرتبط دوماً بالاجسام، أي بكل ما هو محتد وله شكل.

وخلافأ للعقلبين الذين يرون أن الضرورة التي تنطوي عليها القضايا الريباضية راجعة إلى كونها قضايا تحليلية بـالمعنى الذي شرحنـاه، وخلافًا للتجريبين الذين أرجعـوا العالم إلى الاحكام التركيبية، لكون الفقل في نظرهم لا يستطيع أن يوجد بين مدركين إلاّ بعد أن يكون قد لاحظ ارتباطهما في التجربة، والذين لم يستطيعُوا تبعيًّا لذلك أن ينبينوا منا في الأحكام التركيبية هذه من ضرورة، لكونهم يجعلون من النجربة المصدر الوحيد للمعرفة، والتجربة كها نعلم لا تتضمن أينة ضرورة، بل كيل ما هناك أنها تقدم النوقائيع بعضها بهازاء بعض.... خلافاً لهؤلاء وأولئك يرى كانت أن الاحكام العلمية ـ وعل رأسها القضايا الريـاضية ـ تجمـع بين مزاياً ـ أو نميزات ـ الأحكام التحليلية والاحكام التركيبية . ولذلك كانت أحكماماً تسركيبية قبلية، لا مجرد أحكام تحليلية: هي أحكام تركيبية لأن محمولها يضيف جديدًا إلى موضوعها. فإذا عرَّفنا المُثلث مثلًا بأنه الشكل الهندسي المحاط بثلاثة خطوط مستقيمة متقاطعة، فإنسا لن تستطيع أن نصل إلى القضية العائلة: «زوايا المثلث الـداخلية تــــاوي قائمتـين»، من مجرد تحليل تصورنـا للخط المستقيم والزاويـة والعدد 3 (وهي عنـاصر تعريف المثلث). مثـل هذه القضابا، إذن، قضايا نركيبية تقوم على حدس. ولكن هذا الحدس ليس حدساً تجريبياً، لأن القضية الرياضية المذكورة يقينيـة ومطلقـة، بمعنى أن إنكارهـا يؤدي إلى تناقض!"، ولأن عـالم النجربة الحسية يقتصر كيا قلنا آنفاً على أن يقدم أمامنا الوقائع بعضها بجوار بعض، وبالتبالي فهـو لا يتضمن أي ضرورة أو يقـين. . . وإذن، فـإن الحـدَس الـذي تقـوم عليـه القضـايــا

<sup>(</sup>٣) لنلاحظ هنا مرة أخرى أن الصياغة الاكسيومية للهندسة الاوقليدية، لا تدع بمالاً لهذا التناقض الذي يتحدث عنه اكانت، فأفكار القضية المسار إليها وهي المتعلقة بمسلمة الشوازي لا تؤدي إلى تناقض، بسل إلى هندسة أخرى غير أوقليدية كيا شرحنا ذلك آنفاً.

الرياضية حدس قبـلي خالص. وبـالتائي فـإن مصـدر يقينهـا وضرورتها هــو العقل نفــــه، أي قدراته القبلية.

وبما أن الهندسة علم يقوم على حدس المكان، والحساب علم يقوم على حدس الزمان، فإنه من الضروري أن يكون الزمان والمكان حدساً قبلياً، عا يجعل منها صورتين قبليتين للحساسية. يقول كانت موضحاً هذه الفكرة الأساسية في نظريته النقدية: «بواسطة الحس الخارجي (وهو ملكة من ملكات فكرنا) نتمثل في أنفسنا، مواضيع باعتبارها خارجة عنا، وموجودة كلها في المكان، ففي هذا الأخير يتحدد، أو يمكن أن يتحدد شكلها، وطوفا، وعلاقتها المبادلة. أما الحس الداخلي الذي بواسطته يحدس الفكر ذاته، أو حالته الداخلية، فهو دون شك لا يحدس النفس ذاتها، باعتبارها موضوعاً، بلل هو صورة محددة بواسطتها يصبح من الممكن حدس حالنا الداخلية، بحيث إن كل ما ينتمي إلى التحديدات الداخلية بنم تمثيله حسب علاقات الزمان. إن الزمان لا يمكن أن يدرك خارجياً، مثله في ذلك مشل لكان الذي لا يمكن أن يدرك خارجياً، مثله في ذلك مشل لكان الذي لا يمكن أن يدرك بوصفه شيئاً خارجاً عن ذواتنا».

المكنان والزمنان، إذن، صورتنان قبليتان للحندوس التجريبية، وبعبنارة أخبري أنهها صورتان أوليتان ذاتيتان تخلعهما الحساسية على المدركات الحسية، وبواسطتهما يتم تسرتيب تلك المدركات في علاقات مكانية ورسانية. ذلك لأنه عندما نكون أمام شيء جزئي حارجي، تحدث فينا حدوس تجريبية، ولكن بما أن ثلك الحدوس لا تنضمن الصفة الزمانيـة أو المكانيـة لذلك الشيء، بالرغم من أننا لا ندرك إلاّ في علاقـات زمانيـة مكانيـة، فإنــه لا مفر من أن نضرض أن ثلك العلاقيات صادرة عنيا، ومن ثمة تصبيح هذه العبلاقات صورتين فبليشين للحدوس التجريبية. ويبرهن كانت على كون المكان والزمان صورتين أوليتين للحساسية بعدة أمور: منها أننا لا نستطيع أن نتصور الأشياء خارجية عنا متجاورة بعضها إلى بعض ومتميزة في أماكن مختلفة إلاّ على أساس فكرة سابقة للمكان، كيها أننا لا نستبطيع أن نـدرك التأتي أو التعاقب في الأشياء إلا إذا كانت لدينا فكرة سابقة عن الـزمان، وبـالقابــل فإننــا نـــتطيــم ان نتصور مكاناً خلواً من الموضوعات، وزماناً خالياً من الـظواهر والحـوادث، في حين أنَّــاً لا نستطيع تصور موضعوعات بمدون مكان، ولا حبوادث بدون زمان. أضف إلى ذلك أنها لا يمكن أنَّ نتصور إلَّا مكاناً واحداً وزماناً واحداً، أما حين نتجدت عن الأمكنـة والأزمنة فنحن نعني بها أجزاء ذلك المكان الواحد، وأجزاء ذلك الـزمان الـواحد، وأيضـاً لا يمكن القول إن المكان والزمان مستخلصان من التجربة لاننا نتصورهما غير متناهيين، في حين أنه لا يسوجد في التجربة إلا مقادير متناهية عن الزمان والمكان.

جِذَه الطريقة بجاول كانت أن يثبت أن صدق القضايا الرياضية يقوم عبل أن الزمان والمكان حدمان قبليان فهي من جهة قضايا قبلية ومن هنا ضرورتها، ومن جهة أخرى هي، على عكس القضايا المنطقية - التحليلية المحض - حقائق حدسية، ومن هنا كونها تركيبية، تضيف جديداً إلى معارفنا. وبما أن هذه المعارف هي نفسها المبادىء التي تنظم بواسطتها تجربنا الحدسية، فإن الرياضيات، إذن، هي اللغة التي كتب بها وكتاب الطبيعة. وهكذا

يكون كانت قد جمع في القضايا الرياضية بين الضرورة العلمية التي ينادي بها العقليون، وبين أصلها الحسي، كما يقول التجريبيون.

لقد تعرَّضت نظرية كانت في الزمان والمكان لانتقادات عديدة، لا مجال للذكرها هنا. وحسبنا أن نشير فقط إلى أن ما قاله هنا إنما ينطلق فيه من مسلمات الهندسة الأوقليدية، وهي الهندسة التي توافق خبراتنا الحسية وتجارينا المباشرة. أما في ميدان الهندسات الأخرى فإن الأمور تختلف كها رأينا من قبل. وأيضاً إن فكرة النزمان المطلق والمكان المبطلق التي قال بها نيوتن والتي بني عليها كانت نظريته هذه، فكرة أثبت نظرية النسبية خلطاها، كها سنرى في الجزء الثان من هذا المكتاب.

#### رابعاً: التجريبية المنطقبة والعقلانية التجريبية

لم يستطع كانت رغم الجهبود الجبارة التي يبذلها في كتبابه ونقيد العقل المجبود، أن يجل مشكلة «انطباق الرياضيات على التجربة» إلاً في حدود الهندسة الأوقليدية كها كان ينظر إليها قبل فيام الهندسات اللاأوقليدية واعتهاد الصياغة الأكسيومية. إن الأساس الذي بني عليه كانت نظريته هو «اكتشافه» أن القضايا الهندسية قضايا تركيبة قبلية معاً، يلتحم فيها ما هبو عقلي بها هو تجريبي «التحاماً لا انفصام له»، الشيء الذي جعله يقول بوجود «قبوالب» عقلية تشكل الشروط الضرورية لكل معرفة.

والواقع أن انطباق الهندسة الأوقليدية على التجربة راجع فقط إلى أن هذه الهندسة كانت في آن واحد، خطرية وتطبيقية، بمعنى أنه يمكن النظر إليها إما بوصفها بناء عقلياً اكسيومياً خالصاً عزلت حدوده عن معناها اللواقعي المشخص وأصبحت سألة الصدق فيه مقصورة على الاتساق المنطقي، وإما باعتبارها تحقيقاً مشخصاً لهذا البناء الأكسيومي نفسه، وذلك عندما نعطي لحدوده وقضاياه معانيها الحسية التجريبية، وفي هذه الحالة منكون أمام أحد علوم الواقع، أولياته ونظرياته هي نفس قوانين الواقع: القوانين الفيزيائية. وإذن، أحد علوم الراقع، أولياته ونظرياته على عليها كانت نظريته، ليست في واقع الأمر إلا تعبيراً عن الطباق الهندسة على التجربة. وبعبارة أخرى: إنها نتيجة اعطاء المدلول الحيي لحدود وقضايا التهيوماتيك معين، هو بالضبط ذلك الذي تشكله الهندسة الأوقليدية في جانبها النظري.

إن المشكلة إذن لم تحل على صعيد الفليفة الكانتية، وكل ما في الأصر هو أن هذه الفليفة قد صاغت المشكلة صياغة أخرى، أو عبرت عنها تعبراً جديداً يحاول اخفاءها بإقامة نوع من الرابطة الضرورية بين ما هو قبل وما هو بعدي، رابطة ما لبئت أن انحلت عراها بفضل تقدم الرياضيات نفيها. وفعلاً، فلقد عملت الصياغة الاكبيرمية للهندسة على حل مشكل الثانية التي كانت قائمة في هذا المعلم، ثنائية كونه علماً عقلياً يخضع في نتائجه وعملياته الاستدلالية لقراعد المنطق وحدها، وينطبق في الرقت ذاته على التجربة، على الواقع المشخص، لقد تم الفصل، بقضيل الصياغة الاكبيومية، بين المجانب النظري (ما هو

منطقي) والجانب التطبيقي (ما هنو حدسي) في الهندسة الأوقليندية. وأصبح الجانبان اليوم عبارة عن علمين غتلفين تماماً، أحدهما مجرد كالمنطق تماماً (الهندسة النظرية) والآخر مشخص كالفيزياء والميكانيك (الهندسة التطبيقية)، الشيء الذي دفع بعدد من الفلاسفة التجريبيين في القرن العثرين إلى الفصل خائياً في العلوم بين مجموعتين مختلفتين: العلوم المنطقية الرياضية، وهي محض صنورية، فنارغة من كنل دلالة منوضوعية، والعلوم الأخرى، علوم النطبيعة والانسان، علوم الواقع المشخص، علوم التجربة.

تلك هي وجهة نظر التجريبية المنطقية التي تعتبر القضايا المنطقية والرياضية فضايا تحليلية التكرارية؛ أي عبارة فقط عن المحصيل الحاصل؛ وذلك في مقابل القضايا التركيبية التي تمدنا بمعرفة عن الواقع، والتي يمكن وصفها بأنها قضية الخبارية؛.

إن القضايا الأولى لا تقدم لنا أي جديد بالمرّة، ولذلك كانت صالحمة للانطباق على التجربة. فعندما أقول مثلاً إن 5 + 7 = 12، وعندما أجد في الواقع الحيي أن خمسة أقلام مع سبعة أقلام نشكُل الني عشر قلها، فليس ذلك راجعاً إلى كون الطبيعة تخضع للعقبل، أو لأن الأمر يتعلق بمجرد صدفة، بل إن الأمر كله راجع إلى أني أفعل نفس المني، عندما أقبول 5 + 7 وأقول 12. إن المواضعة اللغرية هي التي دفعتني إلى ذلك، وبعبارة أخرى إن كمل ما في الأمر هو أننا قد انفقنا على أن يكون اللفظان أو الرمزان 5 + 7 من جهة، و12 من جهة أخرى بعنى واحد بحكم تعريفنا لها. وإذن فإن مصدر اليقين في الرياضيات راجع إلى أنها لا تخيرنا بشيء جديد، وإنما تجعلنا نكرر نفس الشيء.

على أن الفصل بين ما هو منطقي وما هو حدسي، تجربيي، لم يعد خاصاً بالهندسة وحدها، فالصياغة الأكسومية أخذت الآن تكسح جميع العلوم التي وصلت درجة معينة من المتجريد، كما بينا آنفاً: الرياضيات والمسطق أولاً، ثم الميكانيك والفيزياء ثانياً. وبعبارة أخرى، إن الصياغة الأكسومية (أي الفصل بين ما هو مجرد وما هو مشخص) قد عممت الان عل جميع العلوم التي أصبحت قابلة لأن تصاغ وتنظم بشكل استشاجي، الشيء الذي جعمل بالإمكان التميز، لا بين العلوم المجردة والعلوم المشخصة، كما فعلت التجريبية المنطقية، بمل بين الناحية النظرية الأكسبومية، والناحية التطبيقية والتجريبية، في مختلف المعلوم.

والواقع انه ليست هناك علوم مجردة، وأخرى مشخصة، بل كمل ما هناك هو وجود درجات متفاوتة في التجريد. وبالتالي فإن كل علم يمكن أن ينظر إليه من ناحيتين أو زاريتين: زاوية منطقية صورية، وزاوية مشخصة تجربيبة، فالحرياضيات مثلًا، يمكن أن وتفرأه على مستويين: مستوى اكسيومي تجريدي صوري، ومستوى تجريبي، مستوى الحواقع المشخص، وكذلك الشأن في الفيزياء والميكانيك، وإلى حد ما في العلوم الأخرى التي لم تبلغ هرجة عالية من التقدم.

واضع أنه عندما نطرح المسألة على هذا الشكل، فإننا لن نكون أمام مسألة والبطباق الرياضيات على التجربة، وحسب، بال أمام مشكلة أعم، هي مشكلة العلاقة باين المجرد

والمشخص بكيفية عامـة، وهي مشكلة بحثها العـالم الريـاضي الـــويــري فــردينانــد كونــزت (مولود ١٨٩٠) F. Gonseth على ضوء بعض النسائج الايبــتيمــولوجيــة، التي أسفرت عنهــا الفيزياء الحديثة (الميكروفيزياء)<sup>©</sup>.

يرى كونزت أن الصورية المحض لا وجود لها، إذ «في كل بناء تجريدي يوجد راسب حدسي يستحيل محوه وإزالته ذلك لأن المعرفة البشرية لا تعرف لحظة الصفر، فالإنسان العارف هو انسان له ماض معرفي، منه يستقي الوسائل والادوات التي يستعملها في المعرفة. نعم إن الفكر ينشىء المفاهيم المجردة، ولكنه لا يقف عندها، بيل يعمل باستمرار على إعطائها تحقيقات مشخصة أكثر عرونة من تلك التي استقاها منها، تحقيقات جديدة بشتق منها تجريدات جديدة، مستعيناً في ذلك بالرسوز. وهكذا فليست هناك معرفة تجريبة عض، وأخرى عقلية عض، بل كل ما هناك أن أحد الجانبين، العقلي والتجريبي، قد يسطفي على الآخر، ولكن دون أن يلفيه تماماً، فالفكو، أي فكو، هو دوماً مشخص وعجرد: في كل معرفة عقلية يوجد عنصر نظري.

وهكذا فالفكر الرياضي يستمد أصوله من التجربة الحسية، وانطلاقاً من هذه التجربة يعمل على صياغة أفكار مجردة، ثم يعرفه بها درجة أعلى من التجريد، ويستبدلها برصوز اصطلاحية. وبواسطة هذه الرموز يهني الرياضي عالماً ذهنياً جديداً، محاول التخلص فيه من التجربة بواسطة الصياغة الاكسومية. ولكنه، مع ذلك، لا يستطيع، ولن يستطيع التخلص منها نهائياً، لأن في كل بناء مجرد يوجد راسب حدمي لا يمكن الغاؤه تماماً. ففكرة النساوي مثلاً لا يمكن فهمها وإدراكها ما لم يكن هناك رجوع ذهني ولو بشكل غامض \_ إلى الاشياء الحسبة التي الدركناها مساوية.

وبناء على ذلك فإنه سيكون من غير المشروع تماماً، الفصل بين الرياضيات والفيزياء، باعتبار أن الأولى محض عقلية، والثانية تجريبية. إن العالم الحرياضي يقبوم هو الآخر بتجارب ذهنية، تارة بكيفية صريحة، وذلك حينها يقبوم بتركيب الأشكال الهندسية، وأحياناً كثيرة بكيفية ضمنية وذلك بواسطة رموز تبدو بعيدة كل البعد عن التجربة، ولكنها في الحقيقة لا معنى لها إلا بفضل ماض من التجربة المكررة المعادة. يقول كونزت دهناك رابطة تربط المنظر بالمجرب، رابطة قد تنحل قليلاً أو كثيراً، ولكنها لا تنزول نهائياً. إن البحث العلمي لا يتم على مستوين مستقلين، أحدهما عن الآخر، مستوى نظري أو رياضي، لا علاقة له بالعالم الحسي، وسنتوى تجريبي تؤخذ فيه الوقائع بكيفية مباشرة. إن الأمر هبو بالعكس من ذلك الحليان و فللاحظ لا يلاحظ إلا انطلاقاً من فكرة ما، والبناءات التجريدية الوياضية إنما تكتب المعرفة بواسطة عملية تكتب المعالية والانسجام من أسبها الحسية. إن الانسان يكتب المعرفة بواسطة عملية مندائة من الشابك والنداخل بين الفعل والنظر، وبالتالي فإن المحث العلمي يشارجم دوماً

Ferdinand Gonseth, Les Mathématiques et la réalité (Paris: A. Blanchard, السفر: (٤) [s.d.]).

جين هذين القبطيين اللذين لا يمكن تصنور أحدهما دون الأخبر، النبظر العقبل من جهية. والتجرية من جهة أخرى».

والمنطق مثله في ذلك مشل الرياضيات وساقي العلوم الأخرى فهو قد تشكّل بالمرور بنفس المراحل التي مرّت بها الرياضيات والعلوم التجويبية. وإن قواعد المنظق - كها يقول ديتوش Destouche - تشتق من القوانين الوجودية للموضوعات المستعملة، فهو علم تجريبي وضعي، يعبر عن قوانين الحوادث مثله مثل الفيزياء، ولكنه يعني بالقوانين الأكثر عصومية من تلك التي تعني بها الفيزياء. إنه حسب عبارة مشهورة لكونزت وفيزياء موضوع ماه Physi مواء في المنطق التي تعني بها الفيزياء. إنه حسب عبارة المشهورة للاكسومية التامة مستحيلة منواء في المنطق أو في الرياضيات، فهناك دوماً راسب من النجرية المشخصة. وكل ما في الأمر هو أن المبادىء التي تستقيها من التجرية، نجري عليها عمليات متصاعدة من التجريد، لبني منظومات منطقية تختلف عن تلك التي تبوجد في التجرية وهكذا يصبح في إمكاننا إنشاء أنبواع من المنطق، مثلها أن هناك أنبواعاً من اللغات. إن المنطق الارسطي مثله مثل الهندسة المواقعة عن المحتوي الأوقليدية - يكفي في ميدان الواقع الذي نعيش فيه، لأن قوانين للفكر مستقلة عن المحتوي نفسه. وهو، لذلك، ليس تام الصورية، لأنه لا يقدم لنا قوانين للفكر مستقلة عن المحتوي الحريناتي الذي يتطلب منطقاً الحريناتي الذي يتطلب منطقاً الحريناتي المربية تكفي في عبال الموطن العربي، ولكن عند الحرينات إلى أوروبا مثلاً مثلها أن اللغة العربية تكفي في عبال الموطن العربي، ولكن عند الخر ينلاءم معه، تماماً مثلها أن اللغة العربية تكفي في عبال الموطن العربي، ولكن عند الخر ينلاءم معه، تماماً مثلها أن اللغة العربية تكفي في عبال الموطن العربي، ولكن عند

من الواضع هنا أن كونزت وديتوش قد استوحيا نظريتها حول المعرفة عموماً، وعملاقة الرياضيات بالتجربة خصوصاً (أو المجرد بالمشخص) من كشوف الفيزياء الحديثة، خاصة منها تلك التي تتعلق بالنظرية الكوانتية، مما يدل دلالة واضحة على أن الحلول التي تعطى لمشاكسل المعرفة تستوحى دوماً من المعطيات العلمية الفائمة، ومن الأفاق التي تفتحها أمام الباحثين.

#### خامساً: موقف المادية الجدلية

وهكذا فنظرية التجريبين التقليدين (لوك، هيوم، ستوارت ميل) في المعرفة الرياضية مستوحاة، بل مرتبطة ارتباطأ عضوياً، بعلم النفس الغرابطي الذي قال به هؤلاء، كيا أن نظرية العقلين الكلاسيكيين (ديكارت، سينوزا، لينز) مرتبطة هي الاخرى بعلم النفس الفلسفي الذي أرسى دعائمه ديكارت حينها فصل فصلاً ناماً بين النفس والبدن، بين الفكر والامتداد. . . وكذلك الشأن في ما يتعلق بنظرية «كانت» التي قلنا قبل إنها مستوحاة من فيزياء نيوتن، وتجريبية هيوم، وعقلانية ليبنز.

Ferdinand Gonseth. Lex Fondements des mathématiques de la géomètrie : انظر أيضاً (٥) d'Euclide à la relativité générale et à l'intuitionisme, préface de Jacques Hadamard (Paris: A. Blanchard, 1926; 1974).

كل ذلك يؤكد الحقيقة التالية التي نادت بها الماركسية، وهي أن المعرفة هي دوماً ذات طبيعة تاريخية. وهي نفس الحقيقة التي بنى عليها هيغل فلسفته. يقول لينبن: «في الأساس، الحقي كله إلى جانب هيغل ضد كانت، فالفكر إذ يرتفع من الملصوس إلى المجرد، لا يبتعد أبداً، إذا كان صحيحاً، عن الحقيقة، بل يقترب منها. . . والتجريدات العلمية الصحيحة كلها تعكس الطبيعة بعمق أكبر، وبصدق أكثر، وبصورة أكمل. فمن التأمل الحي إلى الفكر المجرد، ومن الفكر المجرد إلى المهارسة العملية، ذلك هو المسار الهيالكتيكي لمعرفة المصحيح، لمعرفة الحقيقة الموضوعية، ".

في إطار هذا المنظور تعالج المادية الجدلية العلاقة بين السرياضيات والتجربة، وهي علاقة شرحها انغلز بوضوح في فقرات من كتنابه «ضد دوهرنسغ». يقول انغلز: «مضهوط بالتأكيد أن الريباضيات المحض صحيحة باستقىلال عن النجربية الخاصية بكل فبرد، وهذا مضبوط بالنسبة إلى جميع الموقائع المقررة في جميع العلوم، وبالنسبة إلى جميع الموقائح علي العموم . . ولكن ليس صحيحاً قط أن العقبل، في الرياضيات المحض، يشتغبل حصراً بمخلوقاته وتخيلاته الخاصة. فالتصورات عن العدد والصورة (الشكيل) لم تأت من أي مكيان خارج عن العالم الواقعي، إن الأصابع العشرة التي تعلم عليها الناس العد، وبالتالي تعلَّموا القيام بأول عملية حسابية هي كل ما تريد، اللهم إلا أن تكون ابتداعاً حراً من العقل. ومن أجل العد لا يكفى أن تكون ثمة أشياء تعد، لا بد أيضاً أن تكون ثمة القدرة على السطر إلى الأشياء بصرف النظر عن جميع صفاتها الأخرى خلا عددهما، وهذه القندرة هي نتيجة تنطور تباريخي طويسل، قائم عمل أساس التجمرية وفكرة الصورة (أو الشكمل) مثل فكمرة العدد، مأخوذة حصراً عن العالم الخارجي ومنبئة عن اللعاغ كنتاج للفكر المحض. لقند كان لا بند من وجود أشياء ذات صورة قورنت بها الصور قبـل أن يستطاع الـوصول إلى فكـرة الصورة.. وموضوع الرياضيات المحض هو الأشكال المساحية والنب الكمبة للعالم الواقعي، وإذن فهي مادة جد مشخصة. وكون هذه المادة تظهر بشكـل مجرد للغـاية لا يمكن أن يــــدل ستاراً سطُّحياً على منشئها القائم في العالم الخارجي . وحتى إذا كانت المقادير السرياضيـة تستخرج، ظاهرياً، بعضها من بعض، فليس هذا برهاناً عبل منتئها القبيل، إنما يسرر فقط تسلسلها العقلاني . . . إن الرياضيات كجميع العلوم الأخرى منبعثة من حاجبات الناس، من مسح الأراضى وقياس استيعاب الأواني، ومن الشاريخ والميكمانيك، ولكن كمها هي الحالِّ في جميع ميادين الفكر الأخرى، في درجة ما من التطور، فإن القوانين المستخلصة تجريدياً من العالم الواقعي تكون منفصلة عن العالم الواقعي، وتجابه كشيء مستقل، كقوانـين أتية من الخــارج لا بد للعالم أن يكون منهاشياً معها. هكذا جرت الأصور في المجتمع والـدولة، هكـذا، لا بصورة أخرى، تبطيق الريباضيات المحض، بعند فنوات الأوان، عبلي العبالم، بسرغم أنها

 <sup>(</sup>٦) ذكر في: روجيه غارودي، النظرية المادية في المعرفة، ترجمة ابراهيم فبريط (معشق: دار دمشق للطباعة والنشر، [د. ت.])، ص ٣١٢.

هذه النظرة الديالكتيكية لمسألة المعرفة، ومن ضمنها مسألة العلاقة بين الرياضيات والتجربة، والقائمة على اعتبار الانسان كائناً فاعلاً، لا مجرد منفعل، كما تصور التجربيسون، أو خالفاً (للافكار، بل حتى الأشياء نفسها) كما تصور العقلانيون والمتاليسون، هي نفسها التي سيؤكدها علم نفس حديث، هو السيكولوجية التوليدية، التي بنى عليها جان بياجي نظريته في المعرفة، التي دعاها والايبستيمولوجيا التوليدية، على المعرفة، التي دعاها والايبستيمولوجيا التوليدية، على الرغم من أن بياجي ليس ماركسياً.

### سادساً: الايستيمولوجيا التوليدية: التجربة ليست واحدة

ينطلق بباجي في نظريته في المعرفة، من هذه الحقيقة، وهي أن المصرفة ليست معطى خائياً جاهزاً، بل عملية تتشكل باستشرار، ولذلك فإنه من الضروري عند دراسة أية عملية معرفية، النظر إليها من خلال نموها وتطورها لذى الطفل، وباعتبارها مظهراً من مظاهر علاقة الانسان بالعالم.

وفي نـظر بياجي ، فـإن علاقـة الانسان بـالعالم ، يكن إيجـازها في كلمـة واحـدة هي : متــلـــلة من التكيّف، لا تنقطع إلاّ بانقطاع حبل الحياة فيه .

هذا شيء معروف، ولكن الجديد في نظرية بياجي، هو أنه لا ينظر إلى التكيف نظرة وحيدة الجانب، أو نظرة عامة اختزالية، غامضة، بل هو يحرص على التمبيز فيه بين عنصرين متباينين، وفي الوقت ذاته مرتبطين هما: التمثل أو الاستيماب Assimilation، والتوافق أو المتلازم Accommodation، والتكيف في حقيقته وجوهره هبو حركة دورية مسترسلة تتم بين هذين العنصرين. وهكذا فالكائن الحي، سواء كان حيواناً أو انساناً أو جماعة، يتمثّل ويستوعب العالم المحيط بجسمه، والذي يشكل في الوقت نفسه مجالاً لفاعلياته وذكائه: يتمثّله على الصعيد الفيزيولوجي بوصفه عضوياً، وعلى صعيد النشاط العملي الحيي بوصفه حيواناً، وعلى المستوى التطبيقي المعقلي باعتباره انساناً. وهذا التمثّل أو الاستيماب، هو في حيواناً، وعلى المستوى التطبيقي المعقلي باعتباره انساناً. وهذا التمثّل أو الاستيماب، هو في تعمل نوماً على تنوسيع مجال تعماليتها وحدود استيعابا للعالم المحيط بها، وهو عمافظ من حيث إن هذه الذات نفسها تعمل بيتها على بنيتها الداخلية حتى لا يحتويها العالم، وحتى تتمكن من تغرص أشد الحرص على الحفاظ على بنيتها الداخلية حتى لا يحتويها العالم، وحتى تتمكن من أن نفرض بنيتها عليه.

 <sup>(</sup>۷) فریدریك انجلز، نصوص غنارة، اختیار وتعلیق جان كانابا؛ ترجمة وصفی البنا (دمشق) منشورات وزارة انتفاقة، ۱۹۷۲)، ص ۱۹۲۰ (۱۹۷۸) و

Jean Piaget, *I.a Psychologie de l'intelligence*, collection Armand Colin, section de philosophie: no. 249 (Paris: Armand Colin, 1947).

ولكن بما أن العالم لا يقدم نفسه لقسة سائغة للذات التي تربيد استيعاب، بل يعمل دوماً على مقاومة محاولة الاستيماب هذه، فإن الذات تضطر بسبب ذلك، إلى إجراء تعديلات على فعالياتها الحركية والعقليبة لتتمكن من مواجهية المشاكسل الجديدة التي تعترضها، وايجاد الحلول الكفيلة بالتخلب عليها. وهكذا فالمقاومة الخارجية، مقاومة العالم للذات، هي أساس كل تقدم على صعيد الوعى، ومن ثمة يغدو الانسان في العالم، ليس ذلك المشاهد المنفعسل، ولا ذلك الحالق القوى، بل الكائن الفاعل Acteur، الكائن الذي يؤثر في العالم ويغيره، وفي ذلك الوقت يعمدل نفسه خملال عملية التغيير التي يقوم بهما. وتلك هي عملية السلاؤم التي تشكيل مع عملية التغيير التي يقنوم بها. وتلك هي عملية التبلاؤم التي تشكيل منع عملية الاستيماب السابقة المسار الدائري الذي تتم به ومن خلاله عملية المعرفة". يقول بيساجي: «على مستوى الذكاء العمل لا يفهم الطفيل الظواهير (مثل العبلاقات المكانية والسبيية... الخ) إلَّا باستيماجًا بواسطةً فعاليته الحركية، لكنه لا يلبث أن يعود ليلائم بين تخطيطات هـذا الآستيماب، وبين تفاصيل الوقائع الخارجية. ولقد أوضحت مراقبة المراحل السدنيا من تفكير الطفل أن هناك دوماً اتحاداً أو التّحاماً بين استيعاب الأشياء وفق فعالية الذات، وبين سلائمة بنية أفعال الذات مع التجربة. ويمقدار ما يمتزج الاستيعاب امتزاجاً أكبر مع السلاؤم، بمقدار ما يتحوَّل الأول (الاستيماب) ليصبح هو الفعالية الاستدلالية ذاتها، ويصمِّر الثاني (السلاؤم) هو التجربة بعينها، وتصبح الوحدة الكوّنة منهما معناً، هي هذه العبلاقة التي لا انفصيام لها. العلاقة التي تقوم بين الاستنتاج والتجربة، والتي تشكل أجرهر، العقل، ٥٠٠.

انطلاقاً من هذه الفكرة المركزية في نظرية بياجي يمكن أن نفهم التفرقة التي يقيمها هذا الاخير، عناما يبحث في العلاقة بين الرياضيات والتجربة، بين نبوعين من التجربة: تجربة فيزيقية Expérience physique وهي المقصودة غالباً بكلمة وتجربة في الاصطلاح الفلسفي التعديم، والتجربة التي يسميها بياجي به والتجربة المنطقية الرياضية، logico-mathématique القديم، والتجربة المنادي، وتعسل على الترشاف خصائصه للحصول منه على فكرة مجردة. والشائية، تنصب، لا على الموضوع وخصائصه، بل على نشاط الذات وفعاليتها. إن نشاط الذات، أو الفعل الذي تقوم به، يضفي على الأشياء خصائص لم تكن تملكها بنضها قبل أن تصبح صوضوعاً للذات، خصائص جديدة تنضاف إلى خصائصها الأصلية. والتجربة المنطقية الرياضية تنصب على خصائص الجديدة، أو على الأصح، على العلاقات التي تقوم بين الخصائص، بمعنى أن المعرفة الرياضية تستقي التجريد من نشاط الذات وفعاليتها المنصبة على الموضوع، لا من الخصائص الفيزيقية الملازمة لهذا الموضوع.

إن الدراسات التي تستهدف فهم كيف تتشكل المفاهيم المنطقية الرياضية لبدى الطفيل

Jean Piaget, Introduction à l'épistémologie génétique (Paris: Presses universitaires de (A) France, 1973), tomes 1 et 2.

<sup>(</sup>٩) للاطلاع عل ايبستيمولوجيا بياجي، انظر بكيفية خاصة: نفس المرجع.

قد أثبت \_ يقول بياجي \_ أنه من الضروري الاعتراف بأن التجربة ضرورية لعملية الشكل هذه. فالطفل في مرحلة مبكرة من مراحل نحوه العقل لا يقبل أن أ = ج إذا كانت أ = ب وب = ج، فهو بجتاج لفبول هاته الشبجة المنطقية إلى الرجوع إلى ملاحظة المعطيات الحسية. وكذلك الشان في ما يتعلق بكون حاصل جمع عدة عناصر مستقالاً دوماً عن المترتيب الذي يمسود هذه العناصر. وهكذا فها يبدو واضحاً وبديهياً في العقل، يبدأ بأن لا يكون قابلاً للمعرفة إلا بمعونة الشجربة. ومن هنا يتضع أن الرياضيات ذات أصل تجريبي تماماً، ولكن بالمفهوم الثاني للتجربة. لا بالمفهوم الأول. بمعنى أن الرياضيات \_ ومثلها المنطق \_ تستقى من الشجربة التي يضفيها الفعل الانساني على الأشهاء من أجل تحقيق حاجات معينة.

وهكذا فالطفل الذي يكتشف مثلاً أن كرة من الحديد لها نفس الموزن الذي لقضيب من معدن آخر، عندما يرفع الكرة والقضيب معاً يهده من أجل قياس وزنها، يقوم بتجربة فيزيقية، ويجرد اكتشافه (تساوي وزن الكرة والقضيب) من الأشياء نفسها مستعملاً نشاطاً معيناً هو الفعل الذي يمكنه من قياس الوزن بواسطة الهد. أما حينا يعد هذا الطفل مجموعة من الأقلام ويجدها عشرة، وعندما يغير من ترتيبها موات وموات ويكتشف دوماً أنها تبقى عشرة، مها غيرنا من ترتيبها، فإنه يقوم بتجربة من النوع الثاني، فهمو يجرب في الحقيقة، لا على الأقلام التي تقوم بالنسبة إليه بدور الأداة أو الوسيلة فقط، بىل همو يجرب على فعله الخاص، فعل العد والغرتيب.

إن هذا الفعل، فعل العد والترتيب، وبالجملة النشاط الذي بــواصطت. تضفي الذات نوعاً من الترتيب والنظام على الأشياء، يتميز عن التجربة الفيزيقية بـخاصيتين أساسيتين:

فمن جهة، نلاحظ أن فعالية الطفل (فعل العد والترتيب) تغني الموضوع بخصائص
 لم يكن يتصف بها وحده، لأن كتلة من الأقلام لا تشتمل بذائها لا عمل نظام ولا عمل عدد.
 فالذات هي التي تجرد مثل هذه الخصائص (المترتيب والعد) من أفعالها الخماصة التي تنصب
 على الموضوع، لا من الموضوع نفسه.

ــــ ومن جهة أخرى، تلاحظ أيضاً أن فعالية الطفل هذه، هي عملية تنظيمية للفصل، ذلك لاننا تمارس فعاليتنا على الأشياء بإدخال نوع من النظام والترتيب على أفعالــــا نفــــها، في حين أن قياس الوزن باليد هو فعل جزئي لا يحتاج إلى عملية التنظيم والترتيب هذه.

ويرى بياجي أن هذه العمليات التنظيمية للفعل سرعان ما تتحوّل ابتداء من السابعة والثامنة، إلى عمليات مستبطنة، عمليات ذهنية يجريها الطفيل داخل نفسه دونما حماجة إلى الرجوع إلى التجربة التي تقنعه بأن عشرة أقلام هي دوماً عشرة أقلام مهها كان ترتيبها، ومهها كان الترتيب الذي نسلكه في عملية العد.

وهكذا فالقول بأن الرياضيات ذات أصل تجربني لا يعني أنها هي والفيزياء في مستوى واحمد وأنها تستقى من نوع واحمد من التجربة. ذلك لأنه بمدلاً من تجريمه محمواهما (أي الكائنات الرياضية) من الموضوعات الخارجية كما هي، (كما همو الشأن في المعرفة التجريبية) نقوم منذ البداية، مباغناء الموضوع بمروابط صادرة عن المذات، أي بجملة من الفعاليات التنظيمية التي يحارسها فعمل المذات عمل الأشياء، ولكن لا فعالية المذات المنصبة عمل الموضوع، ولا كنون بعض أنبواع التجرية ضرورية للذات قبل أن تعرف كيف تستتج اجرائياً، لا شيء من ذلك يمنع تلك المروابط من أن تعبر عن قدرة المذات عمل البناء في استقلال عن الحصائص الفيزيائية للموضوع.

إن هذا هو ما يفسر لنا كون بعض الفاعليات التي تقوم بها الذات على الصعيد المنطقي البرياضي، يمكن أن تصبح في وقت معين، مستقلة عن التجربة، وفي غنى عن الانطباق عليها، وبالتالي يمكن أن تتحول هذه الفاعليات إلى نشاط مستبطن، إلى فعاليات تقوم بها الذات داخل نفسها، مستعملة فيها الرموز بدل الأشياء. وبعبارة أخرى إن هذا هو ما يفسر أنه ابتداء من مستوى معين، يمكن أن يتأسس منطق صرف ورباضيات محضة لا تفيد فيهها التجربة شيئاً، وهذا ما يفسر كذلك كون هذا المنطق المحض وهذه الرباضيات الصرف، يصبحان قادرين عبل تجاوز التجربة تجاوزاً لا حدود له، لأنها غير مقيدين بالخصائص الفيزيائية للموضوع.

ولكن بما أن النشاط الانساني هو نشاط صادر عن عضوية هي جزء لا يتجزأ من العالم المادي، فإنه من البسير علينا أن نفهم كيف يمكن أن تتقدم هذه التنظيمات الاجرائية التي تقرم بها الذات، على التجربة، وتسبقها سبقاً يمكننا من التنبؤ بالظواهر قبل حدوثها. وبالتالي يفسر لنا كيف يحصل الاتفاق بين خصائص الموضوع، واجراءات الذات، بين ما يبنيه العقل وما يقدمه الواقع.

\* \* \*

واضح مما تقدم أننا هنا أمام حل علمي أصيل لمشكلة المعرفة، مشكلة الطباق ما هو عقلي على ما هو تجريبي. فالأفكار الفطرية التي نسبها العقليون إلى العقل، سوحدين ببنهها وبين قوانين الطبيعة باعتبار أن مصدرهما واحد، هو الله، والقضايا التركيبية القبلية التي بناها كنانت على «قوالب» عقلية فارغة تنتظم فيها وسواسطتها، التجربة، والقضايا الرياضية والمنطقية التي جعل منها التجربيون الموضعيون مجرد تحصيل حاصل، كل ذلك ردّه بياجي إلى منبعه الحقيقي، الذي هو الإنسان باعتباره كائناً فاعلاً.

لقد ربط بياجي بين المعرفة والنشاط العمل، بين التفكير والمهارسة ربطاً جدلياً محكماً. معتمداً على المدراسة العلمية لنمو المفاهيم العقلية لمدى الطفيل، فأدَّى خدمة لا تقدر لا لمنظرية المعرفة وحسب، بمل أيضاً للميكولوجيا وتطبيقاتها البيداغوجية محاصة، ولعلوم الانسان عامة.

ومع ذلك يجب أن لا نغفل الحقيقة التالية، وهي أن هذا التفسير السيكولوجي العلمي الذي أعطاء بياجي لنشوء ونمو المفاهيم العفلية ـ المنطقية منها والسرياضية ـ لا يجل المشكسل الذي نحن بصدده، مشكل علاقة الرياضيات بالتجربة. إن هاهنا تقدماً في معالجـة المشكل. ذلك ما لا شك فيه، ولكن المشكل يبفي مع ذلك قائياً.

وهنا يجب أن نتبه إلى أن الآراء والنظريات التي استعرضناها ابتداء من أفلاطون وأرسطو إلى كانت، والتجريبية المنطقية إلى المادية الجدلية والايستيمولوجيا التكوينية، كانت كلها تعالج مشكلة العلاقة بين الرياضيات والتجربة من الخارج، لا من داخل الرياضيات نفسها. ولذلك بفيت جميع هذه الآراء، على تفاوتها من حيث ما تتصف به من علمية تدور على هامش المشكل، أو تتجاوزها إلى مسائل ميتافيزيقية. ولذلك فإن حل هذا المشكل يتطلب معالجته من الداخل، من داخل الرياضيات نفسها. . . هذا ما قيام به المرياضيون أنفسهم، كها منرى في الفصل التالي.

# الفصَ للخسَامِسُ العَقسُلانيَّة المعسَاصِرَة : البسْنيَاتُ وَنظربيَّة السسزم

### أولاً: من «الكائنات» إلى البنيات

كانت الآراء والنظريات التي عرضنا لها في الفصيل السابق، حول علاقة الرياضيات بالتجربة، تمكس، تطور الرياضيات نفسها، موضوعاً ومنهاجاً، كها كنانت تمكس في الرفت نفسه، تطور التصورات التي أقامها الفلاسفة لأنفسهم حول مشكلة أعم، هي مشكلة علاقة الفكر بالواقع، أي مشكلة المعرفة بمختلف أوجهها وأبعادها.

ولكي نفهم هذا التطور، ولكي نلمس عن قرب الوضع الراهن للمشكلة، لا بهذ من الموقوف قليلاً عند موضوع الرياضيات ومنهاجها، والتذكير بالحاصية الأساسية التي تميز الرياضيات الحديثة عن الرياضيات الكلاسيكية، وبالتالي العقبلانية الحديثة عن العقبلانية المقبلانية الحديثة عن العقبلانية القديمة، إن هبذا سيمكنا من فهم التصور العلمي الراهن لعبلاقة الرياضيات بالتجربة، والفكر بالواقع، والوقوف على المصدر العلمي - غير السيكولوجي - الذي استقى منه بياجي نظويته التي شرحنا خطوطها العامة في آخر الفصل السابق.

وإذا نحن رجعنا إلى تطور الفكر الرياضي، كها عرضناه في الفصول السابقة، تبين لنا أن ما يميز الرياضيات الحديثة عن الرياضيات الكلاسبكية هو ذلك التصور الجديد لموضوع العلم الرياضي ومنهاجه المذي أخذ يتكون منذ النصف الثاني من القرن الماضي وقيام المصياغات الاكسيومية لمختلف فروع الرياضيات.

نعم لقد ظلت الرياضيات حتى منتصف القرن الماضي تدرس ما كنا نطلق عليه اسم والكائنات الرياضية، أي الأعداد والأطوال والأشكال. وكان الرياضيون مجمعين ـ صراحة أو ضمناً ـ على أن موضوع علمهم هو هذه والكائنات نفسها، التي كانوا يعتبرونها ذات خصائص معينة: فهي ليست من إنشاء الفكر، بل إنها معطاة لنا، تتمتع بوجود موضوعي مستقل عن الذات العبارفة، وبالتالي وتفرض، نفسها فبرضاً عبل العقل، فليس بالإمكان تجاهلها ولا إعطاؤها خصائص أخرى غير تلك التي تنصف بها.

كان ذلك هنو تصور أفتلاطون للمنوضوعيات الريباضية، التصنور الذي استمناه من نظريته في «المثل، والذي يدخل في إطار تمييزه العام بين العالم المعقول والعالم المحسوس، وهو نفس التصور الذي سار عليه أرمنطو مع شيء من التعديل حيث قبال بـ والصور؛ مقابل «المثل» (المثل مفارقة للمادة، والصور ملازمة لهأ)، وهو نفسه ـ التصلور الذي ساد في القرون الوسطى لذى كثير من والفلاسفة، والواقعيين، الـذين كانـوا يعتبرون والكليـات؛ أي المفاهيم العامة، ذات وجود واقعي مستقل عن كونها موضوعات للفكر (وذلك في مضابل والاسميين، الذين كانوا يرون أن موضوعات الفكر هي مجرد الفاظ، وأن الاسم الكل ليس له معني أكثر من مجموعة الأشياء التي ينطبق عليها)، وكها أشرنا إلى ذلك من قبل، فلقد كنان هيكارت يعتقد بوجود أفكار أو مبادىء عقلية فطرية على رأسها والكائنات؛ الرياضية نفسها، ولم يستردد باسكال في القول إن والكاتنات، الرياضية، كالمثلث مثلًا، تتمتع بوجود مستقل كموجود هــذا الحجر، لأن فكرة المثلث تصدم فكره بنفس القبوة التي يصدم بهما الحجر جسمه، وقد كتب مالعِرائش قائلًا: وإذا فكرت في الدائرة أو العدد، في السوجود أو السلامتناهي، أو همذا الشيء المتناهى المعين، فيإن أفكر في أشيباء واقعية، لأسه لو كنانت الدائرة التي أفكر فيهنا غير موجودة، فإني إذ أفكر فيها أكون أفكر في لا شيء. . . وإذا كانت أفكارنا أزَّلية أبديــة، ثابتــة ضرورية، فلا بد أن تكون موجودة في طبيعة ثابتة كذلك. أما ليبنز فهو يفرق بين وحقائق العضل الأولية؛ و «حضائق المواقم الأولية». الأولى فسطرية، ضرورية، وتنبت منا، أي من داخلنا، دون أن يكون للمخلوقات الأخرى أي تناثير فيهما أو في نفوسنما، أما الثنانية فهي بعدية، ممكنة تمثّل أولى التجارب التي نلتق بها في حياتنا. أما سيبتوزا، الـذي بني فلسفته بناة هندمياً أكسيومياً، فقد كان منطَّلقه ووحدة الفكر والوجود، فالفكر والامتداد حالان لهذا الوجود الواحد الموحد. أما كانت فقد شرحنا وجهة فيظره بشيء من التفصيل في الفصــل السابق، فالقضايا الرياضية، عنده قضايا قبلية تركيبية معاً. والمكآن والزمان صورتان قبليتان للحساسية، والمقولات قبلية كذلك وهي التي تجعل المعرفية نمكنة . . . وقيد ظل هــذا التصور قاتياً حتى مطلع هذا الفرن: فالعالم الرياضي الفرنسي هيرميت Hermite (متوفى عـلم ١٩٠١) يصرح قائلًا: ﴿ أَعَنْفُنَدُ أَنَ الأعدادُ ودوال التَّحليلُ لَّيْسَتُ نَتَاجِأً حِراً لَفَكُرِنَا، إن أُعتقد أنها توجد خارجنا، وأنها تتصف بـ طابع الضرورة، مثلها مثل أشياء الواقع الموضوعي، ونحن نصادفها ونكتشفها وندرسها كها يفعل الفيزياتيون والكيميائيون وعلهاء النبات ...... وكان براتشفيك (متوفى عام ١٩٤٤) صاحب الكتاب الفيُّم سراحل الفلسفة الريباضية يعتقب أن عالم الطُّواهر تنظمه القوانين الرياضية، بما يجعله خاصَعاً للعقل.

عا تقدم نلاحظ أنه كان هناك دوماً، لذى الفلاسفة العقلانيين، اعتقاد بوجود محتوى خاص بالعقل (وتلك الخاصية المميزة للعقلانية الكلاسيكية)، وأن النصوذج الواضح لهذا والمحتوى، العقل الخالص، هو والكاننات؛ الرياضية. وقد انعكس هذا التصور لمرضوع

السرياضيات على مشاهجها، فكنان المنهاج يقنوم دوماً عبل نوع من الحندس، حندس هنذا. والمحتوى العقلي، أو تلك والحقائق البديمية، والاسهان لمسمى واحد.

غير أن تحوّلًا كبيراً طراعل هذا التصور، بل على العقلانية الكلاسيكية كلها، وذلك بفضل التقدم الهاتل الذي عرف العلوم الرياضية والفيزيائية منذ مطلع هذا القرن. إن العلم الحديث ـ كها يقول جان أولموالاً لا يعتقد بوجود عشوى دائم للعقل، ولا بوجود معطيات عقلية عض. إن العقل في التصور العلمي الحديث والمعاصر لبس مجموعة من المبادىء، بل هو قوة تمارس نشاطاً معيناً حسب قواعد معينة. إنه في الأساس فاعلية. ومن ثمة أصبحت المفللانية هي الاقتماع بأن النشاط العقل يمكنه أن يني متظومات بمقدار عدد المظواهر المختلفة. ولكي يتمكن من ذلك بجب أن يكون مجموع القواعد التي يعمل العقل وفقاً لها، المختلفة من التجربة، بمني أن العمليات التجربية تنزجم إلى عمليات ذهنية، عمليات تعدل وتترابط لتشكل منظومة من القواعد المنسجمة بعضها مع بعض. وهنا يلمب النشاط المميلي للإنسان، نشاطه العلمي في الطبيعة، ونشاطه الاجتهامي الاقتصامي الفكري في المجتمع الدور الأسامي. إن عذا النشاط هو الذي يمكن الانسان من اكتساب القلاة المجتمع الدور الأسامي. إن عذا النشاط هو الذي يمكن الانسان من اكتساب القلاة على التجريد واستباق الحوادث وتقتيها.

غير أن هذا لا يعني أن المنظومات الفكرية التي ينشئها العقل استناداً إلى المنظومات الأولية التي يستقيها من نشاطه العملي وتجاربه في الطبعة وحياته في المجتمع، هي دوماً منظومات مطابقة للواقع. بل قد بجدث أن يقوم الفكر ببناءات نظرية اكسومية قد لا تسطيق على واقع معين، ولكنها تبقى صحيحة منهاسكة من الناحية المنطقية. وفي هذه الحيالة قند يستلزم انطباقها مع واقع ما، افتراض هذا الواقع، مثلها افترض ريمان مكاناً كروي الشكل بدلاً من المكان المستوي الذي بني عليه أوقليدس هندسته. فالمبالة إذن هي ومسألة المطابع بين عمليات الفكر وعمليات الطبيعة لا مبألة مطابقة و (كان التعريف السائد للحقيقة هو مطابقة الفكر فلواقع). إن فكرة وسبق الانسجام، بين الرياضيات والراقع التجريبي فكرة مثالية طموحة، وكان لا بد من طرحها والتخلي عنها عندما فقد الحدس امتيازه المحدس مثالية طموحة، وكان لا بد من طرحها والتخلي عنها عندما فقد الحدس امتيازه المحدس الذي كان ينظر إليه كضامن لاتساق معطيات التجرية مع عنوى الفكر وعندما أذى تعدّد المنظومات الأكسيومية إلى الإطاحة بذلك الامتياز الذي كان يتمتع به الرياضيون والذي كان بمنه من تحذيد وحقيقة وحيدة يميلون إلى اسقاطها على العالم؟.

هذا يتضح لنا ذلك الانقلاب الذي أحدثته الصياغة الأكسيومية للرياضيات. فلم
 تعد هذه فائمة على الخدس، بـل على منهج فرض استشاجي ينطلق من فرضيات توضع

Jean Ulimo, La Pensée scientifique moderne, préface de Louis Armand, science de la (1) nature (Paris: Flammarion, 1969), pp. 253-254.

 <sup>(</sup>٢) يقتصر جان أولمو على والعلاقات القابلة للتكرار، في مبدان العلوم التجربية. وقد عسمنا نحن ذلك النشاط العمل للإنسان تصحبه دوماً علاقات قابلة للتكرار كما سنرى بعد قليل.

<sup>(</sup>٣) نقس المرجع، ص ٢٥٤ ـ ٢٥٥.

وضعاً ". ولم يعد موضوعها هو تلك «الكاثنات» الفهنية، بـل أصبح موضوعها - أي الرياضيات - منظومات من العلاقات التي ينسجها المنهج على الأوليات. وكما أكدنا ذلك من قبل، لقد تحوّل الاهتهام من الأوليات إلى الدور الذي تلعبه هذه الأوليات في البناءات الأكبيومية، لقد تخلّت الرياضيات نهائياً عن مينافيزيقا الهوية و «الشيء في ذاته». ولم يعد هناك أي امتياز للموضوعات التي تجري عليها العمليات الرياضية، فلتكن هذه الموضوعات أبّاً كانت، فموضوع الرياضيات لم يعد هذه «الموضوعات» بل الاجراءات والعمليات نفسها. وحكذا أصبحت الرياضيات تعتبر اليوم كنظرية في «بنيات» من أقواع مختلفة "، وعلى راسها ما يعرف بـ «البنيات الأولية» Structures mères أو «البنيات الأم» Structures mères كما منشرح ذلك في المفقرة النالية.

#### ثانياً: البنية والزمرة

لننظر إلى مجموعة من العناصر، كيفها كانت (أقلام مثلاً). فمن الواضح أننا نستطيع أن نجري عليها أنواعاً من العمليات والتاليفات: يمكن أن نجمع أصنافاً منها إلى أصناف أخرى حسب اللون مثلاً، أو نرتبها حسب طوفا، أو حسب درجة الإشباع في لونها، أو نبني بواسطتها شكلاً معيناً: اصطوانة (رزمة) أو هرماً (خيمة) أو مضلعاً متظها (بيت...) إلى غير ذلك من عمليات التاليف أو التركيب، ومثل ذلك نستطيع أن نفعله بمجموعة من الحروف المجائبة، فبإمكاننا أن تركبها ونؤلف بينها، فنصنع منها كلهات وعبارات. هذا النوع من العمليات هو ما نطلق عليه، فيها يلي اسم والتاليف، أو والمتركيب، Composition. وواضح أن هناك دوماً قاعدة أو جملة قواعد ضراعيها عند تركيب عناصر مجموعة ما. فنحن نركب المحروف العربية وفق قواعد معينة، كها تركب لعب الأطفال ولعب الكبار - مثل الشطرنج وفق قواعد معينة، كها تركب لعب الأطفال ولعب الكبار - مثل الشطرنج وفق قواعد معينة كذلك. ونفس الشيء نفطه بالنبة إلى الأعداد الحسابية، فنحن نؤلف بينها وفق قواعد منفق عليها (الجمع، الطرح، القسمة، الضرب... الخ) مثل هذه القواعد التي تفضع لها عمليات التأليف المذكورة هي ما سنطلق عليه فيها يبلي اسم وقواعد - أو قوانين - التركيب».

لننظر الآن إلى لعبة الشطرنج، وهي مكونة من رقعة رسمت فيها مربعات، ومن قبطم توضع على تلك المربعات، بشكل معلوم، وتجري عليها جلة من عمليات التحويل حسب قراعد مضبوطة هي وقبواعد اللعب، أو وقبوانين المتركب، وواضح أن كبل عملية تحويل نجريها عبل قطع اللعبة تنتج منها شبكة من العبلاقات تبربط بين تلك القبطع، ومن هذه العلاقات تستمد قطع الشطرنج أثناء اللعب أهميتها. فالمهم بالنسبة إلى اللاعب، ئيس نبوع القطع، ولا قوتها الاصطلاحية (القوس أقرى عادة من المبيدة)، بل المهم هيو الدور المذي

<sup>(</sup>٤) انظر الفصل الثاني من هذا الكتاب بعنوان: وخصائص الأكسيرماتيك.

A. Lichencrowicz, «Remarque sur les mathématiques et la réalité,» dans: Logique et (0) connaissance, sous la direction de Jean Piaget (Paris: Gallimard, 1967), pp. 477-479.

تلعبه هذه القطعة أو تلك خلال فترة ما من فترات اللعب، وهمو دور تستمده لا من ذاتها، بل من موقعها في شبكة العلاقات القائمة، وهكذا قد يكمون البيدق في بعض فسترات اللعب أقوى من الفوس أو القلعة.

اللاعب، إذن، لا تهمه القطع في ذاتها، بل شبكة العلاقات القائمة بنها، وذلك إلى درجة أنه ولا يرىء القطع، بل العلاقات فقط، علاقات منظمة متشابكة بحكمها قانون تركب معين. وعندما نكون أمام منظومة من العلاقات، من هذا النوع، نكون أمام بنية Structure. فالبنية، إذن هي ومنظومة من العلاقات الشابئة في إطار بعض التحولات، منظومة يفض الطرف فيها عن المناصر المكونة لها (قطع الشطرنج) وتحفظ بنفسها على كيانها الحاص (لرجود قانون بحكمها، فعدم احترام قواعد اللعب يفسد اللعبة) وتغني بما يجري فيها من التحولات (نزداد العلاقات بين قطع الشطرنج، خلال اللعب، تشابكاً و «تأزماً» مما يشير اعجاب المفرج وللة اللاعب)، ودون أن يستلزم الأمر الحروج من حدودها (حدود اللعبة وقواعدها) أو اضافة أي عصر جديد إلى عناصرها (قطع الشطرنج معلومة محدودة فلا اضافة).

وهكذا فقطع الشطرنج تبقى مجرد مجموعة من العناصر، ما دامت في صندوقها، أو ملفاة على الطاولة، دون ترتيب أو نظام، ولكن بمجرد ما نرتب تلك القطع حسب قوانين معينة . أي بمجرد ما نركبها حسب قوانين التركيب . نصبح أمام مجموعة من العناصر تمثلك بيئة. فالذي يميز البنية عن المجموعة هو قانون . أو قوانين - للتركيب. ذلك هو تعريف البنية، وتلك هي خاصيتها الأساسية.

ولكي نزيد الأمر وضوحاً، ولكي نتمكن من الانتقال من مفهوم البنية إلى مفهوم الزمرة Groupe ، نتأمل المثال المتالي:

لدينا مجموعة مكونة من الأعداد التالية كعناصر: (7,2,5). واضح أنه بالمكانسا أن نركّب هذه العناصر، وتربط بعضها ببعض بأشكال غنلفة: مرّة هكذا: 5+2=7 أو 5+5=7. ومرّة هكذا: 5-2=3، أو 5-3=2.

لننظر الآن إلى عمليات الربط والتركيب التي قمنا بها، ولنلاحظ:

\_ إننا لم نخرج قط عن عناصر المجموعة. لقد العبناء فقط بـ 7, 2, 5.

إننا أجرينا جملة من التحولات أو الاجراءات (وهذا معنى اللعب)، فربطنا عنصرين بعلامة زائد أو بعلامة التساوي، فحصلنا بغلامة زائد أو بعلامة التساوي، فحصلنا بذلك على منظومة من العلاقيات بقيت ثابتية في كل حيالة (حيالة الجميع من جهة، وحيالة المطرح من جهة أخيري)، وقد اغتنت تلك المنظومة بتلك التحولات (مثلاً المعلاقة بين: 5 + 2 = 7 و2 + 5 = 7، علاقة ثابتة ولو أنها خضعت لتحول أغناها وجعلها أكثر خصوبة لأننا نتين من ذلك علاقة ثالثة وهي: 5 + 2 = 2 + 5).

إن هذه التحولات خاضعة لقانون للتركيب معين، هو قانون الجمع أو الطرح (فالا يكن أن نكتب مثلاً: 5 = 2 + 7).

وإذن، فالعلاقة القائمة بين عناصر المجموعة المذكورة تشكل بنية.

ليس هذا وحسب، بل هناك أمور أخرى يمكن ملاحظتها بسهولة، وهي:

 ١ ـ إن تركيب عنصرين في المجموعة يعطينا حاصلًا Prodoit معيناً، يكون دوماً عنصراً من نفس المجموعة. فتركيب 2 مع 5 يعطينا ـ في حالة الجميع ـ العنصر الثالث: 7. وكذلك الشان بالنسبة إلى الطرح.

٢ ـ هناك دوماً وعنصر محايد، Elément neutre إذا ركب مع عنصر آخر من المجمعة لا يحدث فيه أي تغيير. فالصفر في حالة الجمع عنصر محايد، لأن تركيه مع أي عنصر يعطينا دوماً نفس العنصر: 5+0=5 و 0+5=5. والعدد واحد عنصر محايد في عملية الضرب لأن  $5\times1=5$ .

٣\_ هنـاك درماً عملية عكسية Opération inverse إذا ركبت منع العملية الأصليبة كنان
 الحاصل هو العنصر المحايد.

والعملية المعكية بالنبة إلى الجميع هي النظرة. وهكذا في: + 5 - 5 = 0،  $e^2 = 0$  وكذلك:  $e^2 = 0$  ( $e^2 = 0$ )  $e^2 = 0$  إن هذه الخاصية مهمة جداً، لأنها تجعل في إمكاننا اجراء عبدة عمليات ثم النوجوع مباشرة إلى نقطة الانتظلاق بإجراء عملية واحدة عكية (طريق الرجوع أقصر من طريق الذهاب).

٤ - وهناك دوماً امكانية لبلوغ نفس الهدف بطرق مختلفة، دون أن يتسبب اختلاف الطرق في أي تغيير في الهدف. ومكذا فبإمكاننا أن نصل إلى العدد 7 (عند الجمع) سواء بدأنا من 5 ثم ثنينا بـ 2 أو بدأنا بـ 2 ثم عرجنا على 5. بمعنى أننا نصل إلى نفس التيجة صواء كتنا 5 + 2 أو 2 + 5, وكذلك الشأن بالنسبة إلى: ١ + (١ + 2) فهي تساوي (١ + 4) + 2 وبكيفية عامة لدينا دوماً: ن + (م + ل) = (ن + م) + ل. إن هذه الخاصية تسمى: خاصية الترابط Associativité.

هذه أربع خصائص جديدة اكتشفناها في البنية المذكورة.

وعندما نكون أمام مجموعة من العناصر يمكن أن نجري عليها عمليات تسركيب تتوفير فيها تلك الخصائص الأربع السابقة، فإن المجموعة تشكّل في هذه الحالة ما يعرف اصطلاحاً بـ والزمرة».

لقد استعملنا فقط مجموعة تتألف من ثلاثية أعداد. . . ولكن يمكن النظر إلى مجموعة جميع الأعداد الصحيحة، أو جميع الأعداد الحقيقية، كمجموعة تتوفر فيها الخصائص المذكورة وبالتائي فإن مجموعة الأعداد تشكل زمرة . والعمليات الجبرسة التي تجريها على الأعداد هي عمليات من هذا النوع . وإذن، في الجبر هو هواسة بنيات معينة هي البنيات الجبرية .

وكفلك الشأن في الهندسة. ولبيان ذلك ناخذ هذا المثال وهو يتعلق بعمليات النقل في ال**كا**ن•••

لتأمل الشكل التالي:

فهإذا ركبنا أصبع ب، ثم صع ج (أي إذا انتقلتها من وأه إلى «ب» ثم من وب، إلى وجه)، فإن هذا التركيب تتوفر فيه الخصائص الأربعة المذكورة، ذلك لأن:

١ ـ حـاصل الـتركيب بين نقلتـين (أب، ثم بج) هو نقلة من نفس النـوع، إذ يصبح بإمكاننا الانتقال من وجء إلى ددء أي أن التيجة هي نقلة أخرى.

٢ - هناك نقلة محايدة تترك الشكل كها هو، أي والقيام، بعملية فارغة، أي عدم القيام بأية نقلة (العنصر المحايد).

٣ مناك عملية عكسية تلغى العملية الأصلية. فالنقلة العكسية له: أ. ب هي ب. أ (انتقال من وأه إلى دب، يلغيه الانتقال من وب، إلى داء، والنتيجة هي العنصر المحايّد (عدم الانتقال).

\$ ـ إن الوصول إلى as ينظل ممكناً مسواء سلكنا البطريق أ. ج. د، أو الطريق أ. ب. د (الترابط).

وإذن فعمليات النقل أو التحويل الهندسي تشكل هي الأخبري زمراً. ودراستهما هي، في نهاية التحليل، دراسة لزمر معينة.

عملي أن الأسر لا يخص فقط عمليات التحويل الهندسي المكمان. بـل يعمُّ مختلف عمليات التحويسل التي تتوفّر فيها الخصائص التركيبية المذكبورة. من ذلك مشلًا التحويس اللغوي أي الترجمة. إنَّ عمليات الترجمة تشكُّل زمرة كما يتضح من المثال النال%.

ـ إن المترجمة من الانكليزية إلى الفرنسية تجعل في امكاننا دوماً الانتقبال إلى لغة أخبري. كالعربية مثلًا، أي القيام بعملية جديدة هي الترجمة من الفرنسية إلى العربية والنتيجة عنصر من نفس المجموعة (مجموعة اللغات).

ـ يمكن أن نعتبر النص الانكليزي هنو الأصل، ولي هـذ. الحالـة تكون وتنرجته إلى الانكليزية تعني إبقاء النص كيا هو: العنصر المحايد.

<sup>(1)</sup> اقتباعاً هذا الثال من كتاب:

<sup>(</sup>v) اقتبسنا هذا الثال من كتاب:

إذا انتقلنا من الانكليزية إلى الفرنسية، ثم من الفرنسية إلى العربية، فإنه سيكون بإمكانا دوماً الرجوع من العربية إلى الانكليزية مباشرة. أي القيام بـ عملية عكسية تلغي العمليات السابقة وتعود بنا إلى العنصر المحايد.

- سواء قمنا بالترجمة من الانكليزية إلى الفرنسية، ثم إلى العربية، أو من الفرنسية إلى الانكليزية ثم إلى العربية، فالنتيجة واحدة، وهي الوصول إلى النص العربية، فالنتيجة واحدة، وهي الوصول إلى النص العربية، فالنتيجة واحدة،

لنعم الآن الاجراءات والعمليات التي قسنا بها في الامثلة السابقة. ولنقل إن الأمر يتعلق دوماً بتطبق علاقة معينة على جملة من العناص. قد تكون هذه العملاقة هي الجمع أو الطرح أو الضرب، أو النقل أو الترجمة، أو أية علاقة أخرى، مثل أكبر وأصغر، وأسبق... الغ. وبما أن الأمر لا يخص عناصر معينة، بل أية عناصر تشكل مجموعة، كيفها كانت، فبإمكاننا أن نومز إليها بالحروف. فالرمزان من، ص فيها يبلي - يشيران إلى عنصرين، من دون تعيين. وبما أن الأمر يتعلق كذلك بتطبيق علاقة ما، قد تكون: الجمع، أو الطرح.. أو القل المنافقة الحرى، فيمكننا أيضاً أن نرمز لنطبق العلاقة بالمرمز التالي عطائص دون هنا نستطيع أن نصوغ خصائص التركيب صيافة رمزية. وهذه بعض الحصائص، خصائص تركيب في الزمر ":

١ ـ التبادل Commutativité ، وصبغتها كيا يل:

س عطاص = صاعطاس. (3 عط 0 = 0 عط 3).

٢ - العنصر المحايد: Elément neutre ، وصبيغته الرمزية: مهما يكن س، فإن:

0 عط من = س.

سيعطا0 = مول

(الصفر هو العنصر المحايد بالنسبة إلى الجمع، والواحد هو العنصر المحايد بالنسبة إلى الضرب، والمجموعة الفارغة هي العنصر المحايد بالنسبة إلى اتحاد المجموعات...).

٣ ـ المناصر المتاظرة Eléments symétriques وصبغتها كيايل:

مهما يكن س فإنه يوجد دائهاً عنصر آخو هو ص بحيث إن:

من عطاصي = 0,

ص عط س = 0.

Maurice Glymann, «L'Algèbre,» dans: Les Dictionnaires du savoir moderne: Les (A) Mathématiques, pp. 17-26.

وبكيفية عامة يقال عن العنصرين س، ص، من مجموعة ل، أنهيا متناظران في قانون التركيب علم إذا كان:

س عط ص = عم ,

و ص\_ط س = عم.

عم = عنصر محايد.

وإذن، فلا يمكن أن توجمه عناصر متناظرة إلاّ إذا كنان هناك عنصر محايد في قنانون التركيب المعمول به.

٤ ـ الترابط Associativité. يكون قانون التركيب ترابطياً إذا حقق المساواة التالية:

(س عط ص) عط ك = س عط (ص عط ك)

٥ ـ العنصر المشظم Elément régulier هـ و العنصر الـذي يؤدي، بشطيق العـلاقة بـين
 عنصرين، إلى تساويها:

أعظ من = أعظ ص، تؤدي إلى س = ص.

٦ ـ التوزيع Distributivité معروف أن الأعداد تقبل الجمع والضرب. والضرب يقبل التوزيع على الجمع لأن:

أ × (ب + ج) = (أ × ب) + (أ × ج)

في حين أن الجمع لا يقبل التوزيع على الضرب، لأن:

 $(-++) \times (-++) \neq (-++) \times (-+++)$ 

ذلك باختصار بعض خصائص قوانين التركيب في الزمر. وكيا قلنا قبل، فبمجرد ما نحدد قانوناً أو جملة قوانين التركيب بين عناصر مجموعة ما، فإننا نقول عن هذه المجموعة إنها غملك بنية. والبنية التي تخضع قوانين التركيب فيها للخصائص الأربع التي ذكرناها في تعريف النومة، تصبح زمرة. وقد تمكن الرياضيون من استخراج بنيات أعم، بواسطة التقابل النومة، تصبح زمرة. وقد تمكن أن تخضع لها مختلف العناصر الرياضية، مها كنان ميدانها، ويقطع النظر نهائياً عن طبيعتها.

ومن البنيات الرياضية المهمة: والبنيات الأمه، وهي بنيات أساسية، منها تنفرع بنيات أخرى، لا يمكن أن ترتد إلى بعضها. وهذه والبنيات الأمه هي:

ا ـ البنيات الجبرية Structures algébriques التي تشكل النزمرة كيا شرحناها سابقاً. غوذجها الأصل.

٢ ـ بئيات افترتيب Structures d'ordre، وهي التي تكون العلاقات فيها عبلاقات تبرتيب

<sup>(</sup>٩) انظر الفصل الثان من هذا الكتاب بعنوان: وخصائص الاكسيرمانيك،

من نبوع: (من هي على الأكثر تساوي ص) فبإذا رمزننا لمعلاقة الترتيب هـ فم بالبرمـز ـ ع، وللعنصرين اللذين تقوم بينها تلك العلاقة بالحرفين س، ص، فإنه يمكننا صياغة الأوليـات التي تقوم عليها هذه العلاقة الترتيبية كها يلى:

أ \_ هناك لكل س: س ع س.

ب. إن العلاقتين من ح ص، وص ح من، تستلزم س = ص.

ج ـ إن العلاقتين: س ع ص، وص ع ل تستلزم س ع ل.

وواضع أن مجنوعة الأعداد الصحيحة، أو مجموعة الأعداد الحقيقية، تشكل بنيات من هذا النوع إذا عوضنا فيها العلاقة (مع) بالرمز ﴿ (يساوي أو أصغر). ذلك لأن الأعداد إسا أن تكون متساوية وإما أن يكون بعضها أصغر من بعض.

٣ ـ بنيات طوبولوجية Structures topologiques، وهي تمدنيا بصياغة رياضية عجردة للمفاهيم الحدسية المتعلقة بالجوار والاتصال والحدود التي تحص إدراكنا للمكان<sup>٢٠٠</sup>.

ومن هذه البنيات الثلاث الأساسية تستخرج بنيات أخرى . كما أشرنا إلى ظلك آنفاً . إما بالتاليف، وذلك عن طريق اخضاع عجموعة من العناصر معينة لبنيتين معاً، وإما بالتفاضل أي بإدخال أوليات جديدة تحدد بنية فرعية وتعطيها تعريفها، كما يمكن بعملية الإضافة هذه، الانتقال من بنيات مشبعة مغلقة إلى بنيات ضعيفة مفتوحة "".

وهكذا، فبراسطة البنيات الأولية الأساسية هذه حققت الرياضيات وحدتها. فقد تكسرت الأطر القديمة التي كانت توزع الرياضيات إلى جبر وهندسة وتحليل. . . فالهندسة مثلاً لم يعد لها وجود مستقل، إذ أصبحت عبارة عن دراسة بنيات جبرية طوبولوجية معينة، وأكثر من ذلك، حلّت الرياضيات بواسطة هذه النظرة الجديدة إلى مرضوعها (سوضوعها هو الجنيات)، حلّت مشكلة قديمة، هي الصراع بينها وبين المنطق. فلقد امتصت البنيات المنطق واستوعبته. وأصبح المنطق بدوره نظرية في البنيات المنطقية، أي في بعض البنيات الجبرية "ا.

### ثالثاً: مفهوم اللامتغير L'invariant

لنعد الآن إلى الأمثلة السابقة التي شرحنا من خلالها خصائص الزمرة، ولنجمل ذلـك في العبارات التاليـة، كتعريف: الـزمرة هي عجمـوعة من العنـاصر تتركب تـركيـاً تـرابطيـاً، وتشتمل دوماً على عنصر محايد، ويكون الناتج من تركيب عنصرين فيها عنصـراً آخر ينتمي

Nicolas Bourbaki, «L'Architecture des mathématiques,» dans: François Le Lion- (11) nais, Les Grands courants de la pensée mathématique, nouvelle éd. augmentée, l'humanisme scientifique de demain (Paris: A. Blanchard, 1962).

<sup>(</sup>١١) انظر الفصل الثاني من هذا الكتاب.

Lichenerowicz, «Remorque sur les mathématiques et la réalité,» p. 479. (17)

إليها، كما أنه يمكن القيام فيها دوماً ـ وهذا من الأهمية بمكنان ـ بعملية عكسية تلغي العملية أو العمليات الأصلية .

وإذا تأملنا هـذا التعريف تبين لنا أن النزمرة تنصف، في أن واحـد، بخـاصيتين أساسيتين: الكيال، والانفلاق:

هي كاملة لأنها تسمح بإجراء جميع العمليات الممكنة، وعلى أوجه غتلفة إلى الحدد الذي لا يبقى في إمكاننا معه القيام بأي تركيب جديد. وهكذا، فإذا كانت لدينا مجموعة من ثلاثة عناصر هي أ، ب، ج، فبإمكاننا التاليف بينها على سنة أوجه غتلفة لا يمكن تجاوزها. وهي أ. ب. ج، أ. ج. ب. إ. ج. ب. إ.

- وهي منغلقة، بمعنى أن عمليات التأليف بين عناصر المجموعة لا يمكن السير بها إلى السلانهاية. بل هناك دوماً حد معين إذا تجاوزناه وجدنا أنفسنا أسام عملية عكسية تلفي المعمليات السابقة. فالعمليات الست التي أجريناها على عناصر المجموعة (أ، ب، ج) لا يمكن تجاوزها وإلا كررنا إحدى تلك العمليات، فبالإمكان إذن إلفاؤها جميعاً بالرجوع إلى الوضع الأول أ. ب. ج. وهكذا نقول: إن عمليات التحويل في الزمرة قابلة للعكس أو الارتداد Reversible ، فالزمرة تلغي بنفسها عمليات التحويل تلك لتعرد إلى وضعها الأول، وهذا ما نقصده عندما نقول إن الزمرة تصف بخاصية التنظيم الذاتي Autoreglage.

وهنا تلتقي مع خاصية ثبالتة للزسرة، من الأهمية بمكنان، بل مع مفهوم أسلمي، في عجال المعلاقات المبتيوية كلها، مفهوم الملامتهر" invariant ذلك لأنه إذا كانت الحزمرة تلغي بنفسها التغيرات التي يمكن أن تلحقها، فذلك لأن شيئاً ما قد بقي فيها بدون تغيير أثناء عمليات التحويل. وبعبارة أخرى إن الزمرة تسمى زمرة، لا مجرد مجموعة، لأنها تشمل دوماً عملي ولامتغير»، هنو الذي يحفظ لها كيانها ويعنظها شخصيتها، إن صبح القول. فيا من عمليات التحويل في الزمرة إلا ويكون حاصلها عنفظاً بهذا اللامتغير، مما يجعل في الامكان الرجوع دوماً بالعمليات المجراة إلى نقطة الانطلاق.

فاللامتغير في عمليات التحويل اللغوي (الترجمة) هو معنى النص، وهو الذي بمكنتا من الرجوع إلى اللغة الأصلية التي انطلقنا منها. واللامتغير في عمليات التحويل التناظري (مثلًا: تشابه المثلثات أو تطابقها) هو المسافة. وفي عمليات التحويل التباهل (الأوجه السنة لمجموعة أ. ب. ج المذكورة أعلاه)، هناك لا متغير وهو هده العناصر.

لقد أكدنا من قبل أن المهم في جميع الأمثلة التي أتينا بها هو قواعد المتركيب التي تخضع

<sup>(</sup>١٣) في الاصطلاح العلمي هناك فرق بين اللامتفير Invariant وبين الثابت Constante. فالملامنفير علاقة، أو قيمة ثابتة في اطار بعض التحولات. أما الثابت (في الرياضيات) فهو كمينة مستقلة عن التغيرات الني تلحق إحدى الدوال، وفي الفيزياء: الثابت هو عدد مضبوط يتعلق بظاهرة معينة، فدرجة فوبان جسم ما يعجر عنها بعدد ثابت... وكذلك التبخر والوزن الشوعي لجسم ما. وتلعب الشوابت في الفيزياء الذربة أهمية بالغة، ثابت بلاتك مثلاً. ونستصل أحياناً كلمة «ثابت» وتحن نقصد بها اللامتغير كها عرفناه هنا.

لها العمليات التحويلية التي نقوم بها، وهي قواعد مستقلة عن نوع العناصر. فالقواعد هي هي، مواء كانت العناصر نقطا أو خطوطا أو أعداداً، أو قطعاً، أو كلهات، أو أجساماً... كذلك يمكن غض الطرف نهائياً عن هذه العناصر، والأخذ بعين الاعتبار فقط العمليات وحدها، التي تصبح حينقذ غير ذات دلالة مشخصة، بل ينظر إليها فقط من حيث كونها مجموعة عمليات وعلاقيات تشكل نسقاً أو منظومة ذات قواعد للتركيب معينة. إن هذه القواعد التي تمكننا من الحصول على الناتج من عمليات المتركيب المجراة تشكيل بحق بنية الزمرة. وفي هذه الحالة نكون أسام بنية بمعني الكلمة، أي أمام زمرة مجردة لا تقييد فيها بطبيعة العناصر المكونة لها، مما يمكن من تحقيق هذه الزمرة المجردة واقعاً بأشكال مختلفة. وعندما يكون في الامكان ذلك، فإن هذه الأشكال أو المطرز Modèles تكون تقابلية وعندما يكون في الامكان ذلك، فإن هذه الأشكال أو المطرز Somorphes

ها نحن إذن، قد وصلنا من خلال الزمرة إلى تعريف للبنية باعتبارها مجموعة من العلاقات المستقلة عن العناصر التي تجري فيها وتتميز يكونها لامتفيرة خلال جميع التحولات الني يمكن اجراؤها عملي قلك العناصر. فالجملة اللغوية بنية لأنها عبارة عن مجموعة من العلاقات اللامتفيرة تقوم بين عناصرها (كلهانها) في إطار بعض التحولات المكنة. والشكل المندسي لجمع صلب هو بنية مثل تصميم عهارة ما لله مجموعة من العلاقات القائمة بين غتلف نقطه، قلك العلاقات التي تيقي لامتغيرة خلال عملية التحويل التناظري.

إن المزمرة إذن ـ كمها يقول جمان أولمو" ـ هي أفضيل وسيلة لتعريف البئية. ولكنهما أيضاً، وهذا من الأهمية بمكان، هي نفسها التي تعرف وتحدّد اللامتغير الخاص بها.

لقد لاحظنا من قبل أن اللامتغير هو المعنى بالنسبة إلى زمرة عمليات الترجمة، والعدد بالنسبة إلى عمليات التحويل الناظري. وقد تبدو لنا هذه اللامتغيرات بسيطة جداً، واضحة جداً إلى درجة تجعلنا نعتقد أننا نعرفها قبل اكتشاف الزمرة. بل قد نعتقد أنها من وعتويات؛ أو ومبادى، العقل. ويكفينا أن نلاحظ أن وثبات الشيء، وبقاءه هو هو في يعضى التغيرات (كثبات معنى النص في الترجمة) هو ما تسميه بدومبداً الهوية، وأن قابلية التحولات للمكس، أي وجود عملية عكسية تلغي العملية أو المعمليات الأصلية، هو ما نسميه بدومبداً عدم التناقض، ومنه يستخلص مبدأ والشالث المرقوع، أضف إلى فلك الخاصية الأخرى التي للزمرة، والتي عبرنا عنها يكون نقطة الموصول مستقلة عن العطرق المؤدية إلها (خاصية الترابط)، فهي أيضاً تعبر عن وحقيقة بديهية، عن العطرق المؤدية إلها (خاصية الترابط)، فهي أيضاً تعبر عن وحقيقة بديهية، عن العطرق المؤدية إلها (خاصية الترابط)، فهي أيضاً تعبر عن وحقيقة بديهية، عن العطرق المؤدية إلها (خاصية الترابط)، فهي أيضاً تعبر عن وحقيقة بديهية، عن العطرة المؤدية إلها شاك مساويان "".

$$7 = 5 + 2 = 2 + 5$$
 [idition ]  $7 = 5 + 2$ ,  $7 = 2 + 5$ ]

<sup>(12)</sup> نفس المرجع المذكور: وعليه نعتمد في هذه الفقرات.

<sup>(</sup>١٥) انظر الفصل الثاني من هذا الكتاب بعنوان: وخصائص الأكسيرماتيك.

Jean Piaget, Le Structuratisme, que sais-je?; no. 1311 (Paris: Presses universitaires (11) de France, 1968), p. 19.

والواقع ـ كها يقول أولمو ـ إن مثل هذه الأفكار أو والمعاني البسيطة؛ لم تترسّخ في أذهاننا إلاّ من خلال تكرار عمليات التحويل الزمرية. إن تكرارها عبر القرون والأجيال، وخلال تجاربنا اليومية، قد جملنا تألفها وتتحودها، وبالتالي لا تثير انتباهشا، فنعتقد أن السلامتغيرات الحاصة هي من عمل الحدس العقلي أو أنها مبادئ، أولية للعقل.

## رابعاً: الزمرة وبناء الأشياء: مشكل الموضوعية

على أساس هذه الملاحظات بجاول جان أولمو أن يشرح كيف أن معرفتنا للعالم تقوم على مفهوم الزمرة، تما يجمل الأبحاث التي تخص المزمرة وعسليات التحويسل نظرية جديسة في المعرفة. وهذه بعض النفاصيل.

لقد نظرنا إلى الزمرة، فيها سبق من حيث إنها نشاط نكري. وأسا الآن فسننظر إليهما من حيث إنها الشرط الضروري لمعرفة العالم، والشرط الضروري أيضاً لموضوعية معرفتنا به، الشيء اللذي سيمكننا من إسراز كيف يتلاهى الفكر مع الأشياء المعطاة لـه، وبالشالي حمل الإشكال ـ الأسامي في مشكل الحقيقة.

يقول أولمو إن بناء معرفتنا للعالم الخارجي يقوم على مفهوم الزمرة أسماساً. والمزمرة هي مقياس الموضوعية، مقياسها الامثل. وهذا ما يشرحه من خلال مثالين غنيين بمالدلالية: مثال رجل وحيد منعزل، ومثال مجموعة من الافراد يلاحظون العالم من جميع الأوجه الممكنة.

لنبدأ بالمثال الأول، لنفرض إنساناً وحيداً منعزلاً، يسرى أشياء أسامه. فيها الذي يمكن هذا الانسان من الجزم بأن هذه الأشياء التي يراها هي فعلا أشياء موجودة، لا مجسرد أوهام أو أضغاث أحلام؟

للجواب عن هذا السؤال، لنلاحظ أولاً أن هذا الشخص يواجه سوجة مشدققة من الاحساسات نتيجة تنبيه تلك الأشياء لحواسه. ولنساءل كيف يمكن لهذا الشخص أن يعطي الصبغة الخارجية لهذه الاحساسات الداخلية، أي كيف يعطي وجوداً موضوعياً مستقلاً عنه الاحساساته الذاتية، ويعبارة أخرى كيف يبني أشياء العالم؟

لنفرض أن هذا الرجل يغير من وضع جسمه، يتحرك يميناً وشمالاً. إنه يشعر بهله والتحولات، من خلال احساساته العضلية، وفي البوقت نفسه يستطيع ببواسطة هذه والتحولات، أن يعدل من الاحساسات التي يحسّ بها. فكيف يمكن هذا الشخص أن ينقبل من الشعور بالتحوّل الذي يتعرّض له جسمه والذي يستتبع تحوّلاً عمائلاً في احساساته، إلى الاعتقاد بوجود عالم خارجي مستقل عنه؟

يمكنه ذلك فعلًا، لأنه يستطيع أن يلاحظ في احساساته نوعاً من الثبات واللنوام، وهو ثبات يكتشفه من خلال تكرار تحوّلات جسمه. إنه يغير احساساته بإرادته، أي بواسطة تحوّلاته، ولكنه يستطيع أيضاً أن يسترجع الشعور بتلك الاحساسات بعملية تحول ارادية أخرى. فإذا أحس بالحرارة وهو متجه بوجهه إلى أصام، فإنه يستطيع أن ينفي هذا الشعور بالتحول بوجهه إلى وراء. ت. ولكنه يستطيع أن يعيد في نفسه الشعور بالحرارة بالغاء هذا المتحول والرجوع إلى الوضع الأول. إن هذه الظاهرة، ظاهرة كونه يستطيع دائياً أن يجد في نفسه نفس الاحساسات التي أحس بها من قبل، بمجرد إلغاء التحوّل والرجوع إلى الوضع الأول، تحمله على الاعتقاد بأن احساساته قيد بقيت نظرياً على الأقبل حاضرة خلال تعرضه لإحساسات أخرى مغايرة. وهذا يعني أن لتلك الاحساسات التي يعتقد في دوامها وحضورها، أساساً تقوم عليه، يحفظ لها دوامها، أي أن هناك عنصراً لا متغيراً. وليس هذا العصر صوى قابلية تلك التحوّلات للتكرار. وهكذا تلمب التحوّلات و العلاقات القابلة للتكرار في شكلها الأكثر بساطة دوراً أماسياً في عملية المعرفة.

واضح أن كون صاحبنا يجد في نفسه الاحساسات التي أحسّ بها عبل الرغم من التحولات التي خضع لها جسمه، يعني أنه قادر عبل إلغاء وبحو جميع الاحساسات الأخرى التي تفصل بينه وبين احساساته الأولى. وهذا يدل دلالة واضحة عبل أن تلك التحولات في الحساسية تشكل زمرة، وهكذا فإذا قام هذا الشخص بتحوّل واحد أي بتعديل واحد في احساساته، فإن إلغاء الاحساس الجديد الذي قد يشعر به نتيجة هذا التحوّل يتوقف فقط عبل القيام بتحوّل عكي، أي على الرجوع إلى الوضع الأول. كما يحكنه إلغاء مختلف الاحساسات الجديدة التي تسبب فيها تحولات كثيرة، وذلك بإجراء تحوّل واحد عبل جسمه يعود به إلى الوضع الأول.

إن قابلية هذه العمليات التحويلية للتكرار مع امكانية الرجوع دوماً إلى الاحساس الأول دليل على أن هناك مصدراً تنبعث منه هذه الاحساسات، مصدراً يبقى «ثابتاً» لا متغيراً خلال جميع التحولات. وما هذا اللامتغير إلاّ ما نسميه بالأشياء الصلية، التي تضرض علينا وجودها المرضوعي بهذه الطريقة.

على أن المسألة هنا أكبر من ذلك وأعمل. ذلك لأنه إذا نظرنا إلى الزمرة التي تشكلها التحولات التي تتعرض لها أجسامنا من جراء تغيير في وضعيتها، من حيث إنها استطيع إلغاءها بإحداث وضعية جديدة، فإن اللامتغير في هذه الزمرة هو المسافة التي تحكنا من بناء المكان. أما إذا نظرنا إلى الزمرة التي تشكلها التحولات التي تسبب فيها حركة جسمنا، فإن الملامتغير في هذه الزمرة هو الأجسام الصلبة التي بواسطتها نشيد عالم الأشياء. وبعبارة أوضع إن عملية التي يحدثها الشخص الذي نتحدث عنه هي في الحقيقة زمرتسان منذ الحلتان:

ـ هناك أولاً تحوّلات احساساته، واللامتغير في هذه الزمرة هو المسافة.

وهناك ثانياً تحولات الجسم أي حركته حول الشيء، واللامتغير في هذه الـزمرة صوراً الشيء الصلب.

ولتوضيح هذه الفكرة توضيحاً أكثر ناخذ مثالًا من الاحساس اللمسي الذي يعتسبر دوماً

صلة الوصل المباشرة بينا وبين العالم الخارجي. لنفترض أنك واقف ازاء كرسي يصدم يلك كلما صددتها، فمن الراضع الجلي أنه كلما صددت بدك بجهود ثابت معين اصطدمت سع المكرسي سواء اتجهت بعينك وأننيك وباقي احساساتك إلى هذه الوجهة أو تلك. إن هناك شيئا وثابتاً، خلال هذه التحرّلات التي تعتري احساساتك البصرية والسمعة والشمية... وما هذا والثابت، أو اللامتغير إلا المسافة. أما إذا وضعت يدك على الكرسي وتركتها عليه وقمت بتحويل جسمك بالدوران حول الكرسي، فإن زمرة التحرّلات الناتجة من حركة جسمك تدل على أن هناك شيئاً شابئاً لامتغيراً يبقى هو هو من حيث صلابته وشكله ومساحته إنه الكرمي: الجسم الصلب.

وإذن، فإن تجاربنا الحسية مقيدة بخصائص بعض الزمر، وهي - أي تجاربنا الحسية هذه - ليست شيئاً آخر، سوى اكتشاف هذه الخصائص والتعرف عليها، أي بناه الأشياء الخارجية ٢٠٠٠.

وإذا اتضح لنا أن التحرّلات الزمرية هي وسيلة الانسان لتشييد المسافات أي المكمان، وبناء الأشياء الخارجية (في المكان) استطعنا أن ندرك أن التحولات الزمرية هي نفسها مقياس الموضوعية، أي اتفاق جماعة من النماس على أنهم يسدركون بالفعل شيشاً واحداً، فالكرسي الذي يدركه الواحد منهم هو نفسه الكرمي الذي يدركه الاخرون.

لنفرض أن لدينا شخصين يتحدثان لغنين غنلفتين، ولنرمز بـ 10 إلى الكرسي في اللغة التي يتحدثها الأول، وبالحرف (ب) إلى اسم الكرسي في اللغة التي يتحدثها الشان. فلكي يتحدثها الأول، وبالحرف (ب) إلى اسم الكرسي في اللغة التي يتجدثها أن يكون هناك يحصل الاتفاق بينها على أنها يعنيان شيئاً واحداً بعينه (أي الكرسي) يجب أن يكون هناك تناظر بين الاسمين في قاموس للترجمة بين اللغشين، بحيث إن 10، في اللغة الأولى تناظر وب، في اللغة الثانية، والعكس صحيح.

واضع أن الأمر يتعلق هذا بعملية تحويل تشكل زمرة، والالامتغير في هذه المرة هو مدلول الكرمي، في هذا المثال. إن الذي مكن أحد الشخصين من فهم ما يعنيه الأخر هو نقله للشيء المعني من لغة ذلك الشخص إلى لغته هو. وكذلك الشان بالنسبة إلى الشخص الأخر. إن اللغة هنا هي المرجع الذي يحدّد فيه وبواسطة كل منها مدلول الكليات الاجنبية عن لفته. فهي إذن منظومة مرجعية Système de référence للشخص الذي يتحدثها. وبما أن هذين الشخصين يتحدثان لغتين غتلفتين، فإن ذلك يعني أن لكمل منها منظومة مرجعية خاصة به. وترجمة كلمة ما من لغة إلى أخرى تعني إمرارها . أي تحويلها . من منظومة مرجعية إلى منظومة مرجعية أخرى.

إن مفهوم المنظومة المرجعية مهم وأساسي، وهو أحد المفاهيم الأساسية التي تقوم عليها نظرية النسبية، كما سنرى في الجزء الثاني من هذا الكتاب. والواقع أن كلاً مننا مجدد الأشياء بالنسبة إلى منظومته المرجعية. فمنزلك مشلاً منظومة مرجعية بالنسبة إليك. وعكمة يكون

<sup>(</sup>١٧) نفس المرجع، ص ٢٧٢.

مركز الحدينة وبعيداً» أو وقريباً» في تصورك بالقياس إلى النقطة التي يرجد فيها منزلك في المدينة، فالقرب والبعد نسبيان يتعلقان بالمنظومة الموجعية التي نستند إليها. والاحداثيات التي تحدّد بها سوقع نقطة ما شابئة أو متحركة على الرسم البياني للدائة، هي بالذات منظومة مرجعية. فموضع النقطة يتحدّد بالمسافة التي تفصله عن احداثي السينات واحداثي الصادات.

وإذن، فلكي يحصل الاتفاق بين جماعة من الناس حول شيء ساء أي لكي تكون معرفتهم بهذا الشيء معرفة موضوعية عجب، ويكفي، أن يكون لهذا الشيء الذي يحتل نقطة معينة في المنظومة المرجعية الخاصة بأحدهم، مقابل في المنظومات المرجعية الخاصة بالاخرين. وحصول الاتفاق معناه الانتقال بهذا الشيء من المنظومة المرجعية وأه إلى المنظومة المرجعية وأه إلى المنظومة المرجعية الأخيرة إلى المنظومة المرجعية (ج)... مع إمكان العبودة به مباشرة من المنظومة المرجعية الأخيرة إلى المنظومة الأولى... واضح أن عمليات الانتقال هذه أي التحويلات وشكل زمرة. ولبولا وجود زمرة التحويلات هذه لما أمكن حصول الاتفاق بعين الاشخاص المذكورين... وإذن فالزمرة هي مقياس الموضوعية، مقياسها الأمثل.

لقد رأينا قبل كيف يبني الشخص الواحد، المكان والأشياء الخارجية بواسطة تحولاته الزمرية الخاصة به. وبإمكانا الآن أن نقهم كيف يتفق الناس على نصور معين للمكان وعلى الموجود الموضوعي للأشياء الخارجية، بواسطة التحولات الزمرية بين المنظومات المرجعية التي يستندون إليها. إن الموضوعية مصوعية المكان وموضوعية الأشياء الخارجية - إنما تشيد بانفاق وجهات النظر المختلفة قصد من الملاحظين، لكل منهم وجهات نظر متعددة. وإذن، فإن وحلة الثيء وموضوعية معرفتنا به لا تبنيان إلا من خلال الاختلاف والكثرة، أي من خلال زمر التحولات. وإن الزمرة هي الشرط الضروري للتجربة، لا بمعنى أنها إطار يضرضه المقل عليها، بل لأنه - أي هذا الشرط \_ يشكل شرط وجود عالم موضوعي قبابل للمعرفة. فإذا كان هناك عالم موضوعي، فإنه ينكشف للذين يلاحظونه بواسطة الزمر. والفكر عندما يأخذ عام موضوعي، والمناف العالم له، يجرد منه مفهوم الزمرة، ثم ينتبع هذا المفهوم ويلاحق غوه وخصائصه، وتلك هي بداية النشاط العقلي. فالزمرة، إذن، هي نقطة التلاقي بين المالم والفكر: المعالم يقدم الزمرة، والفكر يدركها ويتعقلها، وبذلك تبني الزمرة معقولة بين العالم والفكر: المعالم يقدم الزمرة، والفكر يدركها ويتعقلها، وبذلك تبني الزمرة معقولة الطبيعة، (\*).

## خامساً: نظرية الزمر والنمو العقلي للطفل

إن هذا الذي قلمناه بصدد بنياء الأشياء الحيارجية من خيلال التحوّلات المزمرية التي تعتري إحساسيات الفرد، وبنياء الموضيوعية من خيلال التحوّلات المزمرية التي تجري بدين المنظومات المرجعية لجياعة كبيرة أو صغيرة من الناس، يتطبق تماماً على الطريقة التي يتعلّم جا

<sup>(</sup>١٨) نفس الرجع، ص ٢٨١ ـ ٢٨٦.

الطفل موضعة الأشياء خارج ذاته واكتساب مفهوم الموضيوعية. وهـذا ما شرحه علياء علم النفس التكويني، وعلى رأسهم جان بياجي، وهكـذا فـ وأخره ما وصل إليه تقدم الفكـر السوياضي هـو وحده الـذي يقـدم التفسير الصحيح ـ في حدود مـشوى المعرفة المراهن ـ لـ وأبسطه عمليات التفكير. وفيها يلي فكرة موجزة تخطيطية عن الموضوع.

يتفق علماء النفس على أن والحياة النفسية» أو والعقلية» لذى المطفل، خلال الأسابيع الأولى من ميلاده، لا تعدو أن تكون وكشكولاً ومن الاحساسات والانطباعات، الغامضة المتراكمة: بعضها يأتيه من داخل جسمه، (الإحساس بمالجوع أو الألم...) وبعضها الآخر يأتيه من الحارج (الحوارة، المراودة، ألم الموخر...). إن الطفل في هذه المرحلة لا يفرق بين ما يأتيه من الحارج عن طريق الحواص، وما يأتيه من داخل جسمه بواسطة الحساسية الداخلية، فهو لا يمثلك بعد وأناه خاصة به، يضع الأشياء في مقابلها خارج نف. وكل ما هناك بالنسبة إليه هر جملة من المشاهد والصور: بصرية وسمعية ولمسية. .. دون أن تكون هناك أية عبلاقة تربط بينها. وهكذا فهو يبصر ولا يسرى، ولا يعرف أنه يبصر، إنه يجهل وجود أشياء خارجية تكون موضوعاً للمرؤية، لا يحس بالمؤمان ولا بالمكان، ولا يعرف للأسباب والعلاقات معنى، بل كل ما هناك هو حاضر علوه يعانيه الطفل سلباً أو إيماباً.

ومع تقدم الطفل في السن، تبدأ عملية التمييز تدريجياً، يواسطة تكرار الحموادث. ويبدأ التكرار أولاً بحاجاته الجسمية من غذاه ونظافة، عا يجعل احساساته الداخلية تبدأ في الارتباط بعمليات معينة، (إحساس الجوع يرتبط بالثدي والرضاعة)، وهكذا يميز، بادىء ذي بده، إحساس الجوع ... ثم تأخذ احساساته الأخرى في التهايز، بنفس الشكل، أي بتكرار المنبهات والاستجابات والإشباعات، ومع نمو حواسه . من الناحية الفيزيولوجية . يبدأ الطفل يشعر بغياب أمه، أو بتأخر الطعام، فيبكي ويقلق ثم تأتي الأم ومعها الطعام، فيزول المقلق والإحساس بالجوع ويرجع الطفل إلى حالته الطبيعية ... إن حضور الأم باستمرار هو، بالنبة إلى الطفل، النفطة الثابئة . أو اللامتغير - التي بدونها يفقد ترازنه. ولكن الأم لا يمكن لها أن تبقى دوما بجانب طفلها، فهي مضطرة لأن تغيب عنه بين فترة وأخرى. .. إن هذا الحضور والغياب المتكررين هو ما يجعل الطفل يتكرن لمديه ما يسمّى به والآناه أو هذا الحضور والغياب المن وبواسطة زمرة التحولات الناتجة من حضور الأم وغيابها، أن أمه، شيء آخر غيره . . إنها تصبح بالنبة إليه بالتدريج سوضوعاً، بعد أن كان ويعتقده أمه، شيء آخر غيره . . إنها تصبح بالنبة إليه بالتدريج سوضوعاً، بعد أن كان ويعتقده أمه بناء الموضوعية . خطوة تشكلت بالتحولات الزمرية الناجة عن تكرار حضور وغياب الأم.

ثم تتقدم السن بالطفل، ويبدأ في الحركة والنشاط، أي في التعامل مع ما نسميه نحن «الأشياء الخارجية»؛ يرى القبطة أمامه، ثم تغيب هي، ويبقى هو حاضراً، ثم تحضر من جديد، يأخذ الكاس، فيقع من يده وينكسر، وتبقى يده سالمة، وتأتيه أمه بكأس جديد... إلى غير ذلك من الحوادث المهائلة المتكورة يومياً، والتي هي عبارة عن تحولات زمرية، نمكن الطفل من بناء الأشياء الخارجية، شياً فشياً. وبلغ الطفل المستة الثانية من العمر، فيزداد نشاطه الحركي. ويتعلم بالمحاولة والخطأ، ومن تكرار المحاولة والخطأ يكتب القدرة على الاتيان بحلول ملاتمة دون سابق خبط عشوائي. إن التعلم بالمحاولة والخطأ يعني أن العمليات المزموبة المرتبطة بتكرار المحاولة والخطأ خلال النشاط العملي الذي يقوم به الطفل، تنتقل أي العمليات الزمرية إلى الذهن، أو تنمكس عليه، الشيء المذي يمكن الطفل من الاستغناء عن المحاولات العملية بتصورها ذهنياً. إنه يتصور الفعل قبل القيام به، والتصور أو التفكير، يقوم مقام الحركة. ويذلك تنتقل المحاولة والحطأ من المجال العملي الذي يتطلب وقتاً إلى النشاط الذهني الذي يتم كلمح البصر، وفي هذا اقتصاد للجهود، واقتصاد للفكر. إن التفكير، إذن، مرتبط ارتباطأ لا انفصام له بالفعل الذي يؤسسه، بزمرة التحرلات التي منها يتكون. التفكير حركة، ويبقى دوماً مرتبطاً بالحركة. هكذا يتضح أن الفهم القديم الذي كان يربط التفكير بالحواص والانطباعات الحسية وبطأ آلياً مباشراً (علم النفس المترابطي - لوك مثلًا) فهم خاطىء. فليس التفكير اعتداداً لعمل الحواص، بل هو امتداد، أو انعكاس، النشاط العملى، للحركة.

إن طفلنا الآن يستطيع بناء الأشياء الخارجية، ولكنه لم يكتسب بعد الموضوعية. إن الظاهرة البارزة في هذه المرحلة من حياته هي ظاهرة النموكز حول المذات egocentrisme: إنه يفسر الأشياء الخارجية من خلال أحواله الذاتية. (فلأنه يتألم هو عندما يسقط أو يضرب، يعتقد أن الكرمي يتألم كذلك عندما يضرب أو يسقط أو يتكسر) وبالجملة فالأشياء التي يعامل معها وتعيش، نفس التجربة التي يعيشها هو. . . إنها والذاتية الطفلية .

والطفل في هذا معذور، فهو لا يحسن الكلام بعد، لا يدخل مع الأخرين في تواصل وحوار، لا يقبل وجهة نظر أخرى غير وجهة نظره الذاتية. وهذا شيء واضح. فالتجربة الرحيدة التي يمثلكها هي تجربته هو، التي تشكل بالنسبة إليه مشظومة صرجعية وحيدة. إنه يربط كل شيء بذه المنظومة المرجعية التي هي ذاته، حاجاته ورغباته وجمل احسناساته... إن هذا التمركز على الذات يجعل الطفل، في هذه المرحلة يتميز في تفكيره به ومنطق ماذج، منطق قوامه ربط المفاهيم الأولية مع بعضها بعضاً دون أي اعتبار منطقي، إنه يربط الخاص بالعام على أساس المشابهة أو الاستدلال غير المراقب، ولذلك يفشل في إقامة العملاقات بين الأشياء... إنه يفتقد إلى الموضوعية.

وتنقدم السن بالطفل فيبلغ عمره ثلاث سنوات أو يزيد، فيدخل مع أقرائه، في البيت أو في الشارع، أو في مدرسة الحضائة، في عالم الألعاب الجمعية، وقد انتظمت أفعاله وحركاته، وأصبح قادراً على الكلام وفهم الأخرين. هنا، في الألعاب الجمعية، يكتشف الطفل الوجود المواقعي للأخرين، فيحاول التكيف مع هذا الموجود الموضوعي، ذلك لأن الألعاب الجمعية لدى الأطفال ذات طابع ومزي دوماً: هذا يمثل دور الأب، وذاك يمثل دور المعلم... إلخ، إنه دلعب أدوار، لعب يقوم على القردية والتعاون معاً: التعاون لأداء ما يرمز إليه من تصورات خيالية في الغالب، والمفردية، لأن كل طفل يلعب دوراً منفرداً خاصاً

به. ولكي تتحقق المزاوجة بين التعاون والفردية، لا بد من قواعد اللعب، لا بد من احترام هذه القواعد. إن اللعب الجهاعي زمرة، وللزمرة قوانين للتركيب خاصة. إن الأطفال عندما يلعبون، يكون لكل منهم منظرمته المرجعية الخاصة، والنجاح في اللعب يتطلب قبام نوع من الانسجام والاتفاق، يشطلب عمليات تحويل زمرية بين تلك المنظومات المرجعية (الطفلية)... وهكذا، بواسطة عمليات التحويل الزمرية هذه، تأخذ والمذاتية الطفلية، في الانفكاك، تتحل محلها المرضوعية.

لقد بلغ طفلنا السادسة من عمره أو يزيد، وها هو يجد في والزمرة المدرسية ما يساعده على تحقيق ذاته و فرديته مع مراعاة متطلبات الحياة داخل الجهاعة، أي التصرّف وفق قواعد زمرية معينة. إن عارسة النشاط العملي وفق هذه القواعد في القسم أو في الساحة ويتعكس أشرها ليس فقط عبل سلوك الطفيل (التعاون، التسامع . . .) بيل أيضا عبل تفكيره. إن تفكيره هنا سيخضع شيئاً فشيئاً لنفس القواعد من النظام والترتيب. (إن رفع الاصبع لطلب الكلمة، والجلوس في المقعد مع أقرائه، ثم الدخول والخروج جماعة، ومتابعة حركات المعلم عندما يشرح الدرس و كل ذلك عبارة عن نشاط عملي يشكل زمراً، هي الزمر التي تنعكس على دهن الطفيل، فتشكل بنيته. ولذلك يقال: إن من لم يجلس عبل مقعد في القسم لن يعلم النظام في تفكيره حتى ولو كان عالماً علامة نحريراً).

يواجه طفانا الآن عالماً مستقلاً عنه، عالماً يتطلب منه الخضوع لقواعده، إذا هو أراد أن يحقق ذاته، يتطلب منه مراجعة أفعاله وتصرفاته، إذا هو أراد أن يكون مقبولاً باستعرار داخيل الجهاعة. إن قواعد السلوك، هذه التي يتعلمها داخل الجهاعة سترتفع إلى مستوى تفكيره حيث سيكون على الطفل أن يفكر طبقاً لقواعد مماثلة: يبلاتم، ويراجع، ويتقد... إن سن السابعة هو بحق وسن المسحاقه يمحو الطفيل سبورته، ويصحح أخيطاه، أي يمحو من فكره الاخطاء. إن عملية المحو عملية تحويل زمرية... كما هو واضح.

إنها قفزة هائلة إلى الأمام بالنبة إلى النظور العقبلي للطفل، قفزة من تفسير الحوادث والتفكير في الأشباء النظلاقاً من الاحساسات والأحوال الذاتية إلى تفسيرها والنظر إليها بوصفها أشياء وحوادث مسوضوعية، مستقلة عن إرادته ونشاطه. إن طفلنا الآن يبحث عن العلاقات والأسباب، لا يربط الأشياء بذاته، بل يربط بعضها ببعض. لقد كان تفكير الطفل من قبل قائياً على والحدس الحيى، يرى الماء في قارورة طويلة ضيفة مرتفعاً إلى مستوى أعل من الارتفاع الذي يبلغه نفس الماء عندها يوضع في إناء عريض، فيقول إن الماء في الحالة الأولى أكبر من الماء في الحالة الثانية. أما الآن فهر بجكم بأن كمية الماء واحدة، وأن الاختلاف راجع فقط إلى شكل الآناء. لقد كان الطفل يسرى من قبل في قطعة المحر التي تذاب في الماء شبئاً قد زال عن الموجود... أما الآن فهو يحكم باستمرار وجود السكر في المقباس إلى تبار شعوره، أي يرى فيه حوادث غير قابلة للمكس أو الارتداد، أما الآن فهو يالقباس إلى تبار شعوره، أي يرى فيه حوادث غير قابلة للمكس أو الارتداد، أما الآن فهو يالماء المربعات الخشية، ثم يالقباس إلى تبار شعوره، أي يرى فيه حوادث غير قابلة للمكس أو الارتداد، أما الآن فهو يؤكل الحادث كعلاقة، كشيء قابل للارتداد. إنه يبني منزلاً بواصطة المربعات الخشية، ثم

يفكك المنزل إلى قطع، ثم يعود إلى بنائه من جديد. . . وهكذا نجد أنفسنا دوماً أسام نمو عقل أساسه تموكات زمرية.

لقد شقّ النمو العقلي للطفل طريقه من الاحساسات الغامضة التي تبأخذ في التهايز بتكرار زمرة التحوّلات الحسية، إلى الحدس الحسي الذي يمنحه فكرة الموضوعية بواسطة زمرة التحوّلات الحركية، إلى العمل المنظم المقنن داخل الجهاعة بواسطة فوانين التركيب التي تخضع غا اللعبة الجمعية. . . إنه الآن قادر على تجاوز التغيرات والتحولات التي تعتري حواسه أو جسمه أو موقعه هو، أو موقع الآخرين، للوصول إلى وثبوت العناصرة، إلى الملامنغيرات. وهل التفكير شيء آخر غير تجاوز المتغير إلى ما هو ثابت؟

لقد أصبح طفلنا الآن يبدرك ثبيات الوزن رغم تعبد الكيفييات، ويبدرك ثبيات الموضوع رغم تعلم الصفات، بـل إنه، أكثر من ذلك، أصبح الآن يتبع نفس العشاصر والثابثة، في التراكيب الجديدة ليصل معها إلى الثيء الذي لا يتغير خلال التحوّلات والتغيرات. وبهذه الموسيلة، أي باكتشاف ما هو ثابت في إطار بعض التغيرات، تتكون لديمه البنيات المنطقية، أي مقولات التفكير المنطقي، كمقبولات الزمنان والمكان والسببية، والكم والكيف. إن الطفل يرى الآن في المكان، لا عجره مجال للعميل الشخصي كيا كيان حالبه من قبل، (مجال تحولاته الحسية الزمرية) بل يواه الآن كوسيلة أو إطار تتعيين وضع شيء ثــابت أو متحوك بالنسبة إلى شيء آخر. وبما أنه لم يعد الآن يجعل من نفسه نقطة الارتكارُ الوحيــدة ــ أي منظومة مرجعية وحيدة ـ بل يأخذ بعين الاعتبار وجهـات نظر الأخــرين ـ أي يتعامــل مع منظوماتهم المرجعية \_ فإن فكرة المكان تتحول لمديه إلى مصطى موضعوعي. أي المجال المذي تجري فيه التحولات الزمرية بين منظومات مرجعية عديلة متنوعة. . . ويخصوص الزمان ثراه الأن يربط عمر الأشخاص بتاريخ ميلادهم، لا بطول القِامة كيا كان يفعل من قبـل. وهكذا يقتنع الطفل، خلافاً لما كان يعتقده من قبل، أنه لن يستنطيع أبندأ اللحاق بنابيه عنل صعيد العمر. لقد تعلّم من المقايسة بين استمرارية تباره الشعوري وبين تحولات الأشياء الخمارجية أن الزمان غير قابل للارتداد، وها هو الآن يتعلُّم حقيقة العلاقة بـين الزمــان والمكان، ويفهم السرعة على أنها علاقة بين الاثنين (الزمان والكان) لا مجرد مرادف للتمارع والعجلة.

لقد أصبح طفلنا الآن راشداً أو على عتبة الرشد، وأصبح يفكّر منطقياً، أي يفكّر في ما هو ثابت في إطار ما يعقريه من تحولات، ويسفلك يتكوّن لديبه مفهوم السبيسة والفائسون، وبذلك أيضاً يفكّر وهاسك ويحسّ وذاتياً»... والسلسلة التي انتقلت بنه من مرحلة الاحساس المشوش الغامض، إلى التفكير المنطقي الصارم... هي مسلسلة تتكون جميع حلقاتها من زمر التحوّل، مختلفة الأنواع، متعلمة الأشكال.

. . .

وإذن فليست هناك أفكار فطرية، كها كان يقول ديكارت وأتباعه، وليس المقل صفحة بيضاء تكتب عليها الحواس انطباعاتها، كها كان يقول لموك وأتباعه، وليست هناك قضايا تركيبة قبلية كها كان يتخيّل كانت، ولا قضايا تحليلية توتولىوجية من جهة، وقضايا تركيب تجريبية من جهــة أخرى، كمها يقول المنــاطقة الــوضعيون. . . لا شيء من ذلــك يفـــر عملية المعرفة.

إن المعرفة، سواء نظرنا إليها في مستوى الرائسة أو في مستوى النطفولة، هي محارسة ذهنية لتحوّلات زمرية، محارسة ذهنية على صعيد التجريد تجد أساسها الحقيقي والنوحيد في المهارسة العملية لتحولات زمرية على صعيد النواقع، وليست مضاهيم المنطق وقنواعده مسوى انعكاس لقواعد زمر النشاط العملي على زمر النشاط الذهني التي تجد أصلها ومنهها في تلك.

بنيات الواقع الطبيعي ـ الاجتماعي تنعكس على المذهن فتتحول إلى بنيات عقلية ، رباضية أو منطقية . أما أداة هذا الانعكاس ووسيلته فهي زمر التحويسل الحسي والحركي ، إنها النشاط العملي.

وإذن، فليست هناك وكائنات، رياضية، مستقلة، بل هناك بنيات ذهنية، رياضية أو منطقية. وإنطباق الرياضيات على الواقع النجريبي، ليس شيئاً آخر، غير عودة هذه البنيات المذهنية الرياضية إلى الالتقاء مجدداً مع الواقع الموضوعي الذي كان أصلاً لها ومنشا، بعد أن ابتعدت عنه، قليلاً أو كثيراً، بواسطة عمليات تجريد: تجريد بنيات الواقع يصطي بنيات ذهنية دأولية،، ثم تجريد هذه البنيات نفسها وإعادة بنائها بالشكال مختلفة حسب قواعد للتركيب جديدة يسطي بنيات ذهنية من والدرجة الثانية، أي درجة أعلى على صحيد التجريد... وهكذا.

تلك هي النظرة الجديدة التي تقدمها العقلانية المعاصرة للعلاقة بين الوياضيات والتجربة، ويكيفية أعم، للعلاقة بين الفكر والواقع. فهل تعبر هذه النظرة الجديدة عن الحقيقة كل الحقيقة. . . ؟ إنه مؤال يبرفض العلم الجواب عنه بشكل جاهز وقبل . . . ف والحقيقة كل الحقيقة، هي ما يصنعه العلم خلال مسيرة تقدمه التي لا تقف عند نهاية معينة.

# لانفِسَمُرلالنسَّانی النصیسِٹ وص

# ١ ـ رحلة إلى البعد الرابع٠٠٠

بجاول هذا النص أن يشرح ما يقصده الرياضيون به البعد السرابع، وأن يجيب عن الأسئلة التي ينظرها القهم العام حول هذا الموضوع، وذلك من خملال أمثلة واضحة مسلطة، مع الاحتفاظ للمسألة بطابعها العلمي. أن البعد الرابع الذي تتحدث عنه هذه الفقرات بعد مكاني، وقد استطاع الكاتب أن يقرب إلى الأهان تصور الرياضيين لهذا البعد، بالإضافة إلى اعطاء كل من هندسة رجان وهندسة لموسائشية كي مدلولها من وجهة النظر هذه. وهناك من الفيزيائين والرياضيين من يتخذ من الزمان بعداً رابعاً، وهو الموضوع اللذي تناوله الكاتب في القسم الأخير من مقالته، وقد أسكنا، هنا، عن ترجمة هذا القسم من المقالة لكونه يتعلق بتصورات نظرية النسبة، وسبجد القاري، في الجزء الناني من هذا الكتاب عرضاً وافياً عن هذه النظرية.

وسيطرت، منذ سنوات، على أذهان عدد من الباحثين، فكبرة بعد رابع للكون، بـل فكرة أبعاد عديدة غـير تلك التي تعرفهـا. ويتبين من تحليـل هذه الفكـرة انها ذات مظهـرين غتلفين جداً، يظلان رغم تداخلها، متايزين جوهرياً.

# وجهة نظر العالم الرياضي

لنبدا أولاً بشرح وجهة نظر العالم السرياضي باقتضاب. ومعلوم أن علماء السرياضيات رجال يستخرقون في التجريد بشكل مدهش. انهم لا بكلفون أنفسهم، عمل الأقل بموصفهم رياضيين، مشقة البحث عمّا قد يكون هناك من تقارب بين أفكارهم المجردة والعالم الواقعي، على الرغم من أن هذا العالم يحتويهم ويحاصرهم من كل جانب. وبصدد هذه الملاحظة، تعود في ذاكرت إلى الكلمة الاستهملالية التي افتتح بها إيدنغتون Eddington كتابه المذي يحمل

André Saint-Lague, «Voyage à la quatrième dimension,» dans: François Le Lion- (1) nais. Les Grands courants de la pensée mathématique, nouvelle éd. augmentée, l'homanisme scientifique de demain (Paris: A. Blanchard, 1962).

عنوان المكان والزمان والجماذبية والتي تجري فيها حمواراً بين وعمالِم فيزيـائي تجريبي، وهـعـالِم رياضي ختص في الرياضيات النظرية المحض، وهعالِم يتحدث باسم نظرية النسبية».

قال العالم الفيزيائي لنزميله الرياضي، وكان هذا الأخير قد صرح انه لا يستطيع أن يتصور بوضوح حقيقة الأطوال والأبعاد التي يستعملها في إنشاءاته الرياضية: هيا له من موضوع غريب! ذلك الذي تدرسونه، لقد أكدتم لنا في بداية حديثكم أنه لا يمكم معرفة ما إذا كانت القضايا التي تستعملونها في استدلالاتكم صحيحة أم غير صحيحة، وها أنتم الآن تذهبون إلى أبعد من ذلك فتقولون انه لا يمكم معرفة عيا تتحدثون، فرد عليه العالم الرياضي، موافقاً عماماً على هذه الملاحظة، وقال: وها أنت تقدم لنا تعريفاً للرياضيات النظرية، تعريفاً جيداً حقاً، وقد سبق القول به من قبل».

وبما أن الكلمة التي قدم بها إيدنغتون لكتابه تمنح لنا فرصة التعرف على رأي العالم الرياضي في البعد الرابع، فلنستغل هذه الفرصة، ولتستمع إلى هذا الأخير بتحدث عن الزمان، فائلًا: «كل ما هناك، هو أنه أصبح من الفروري اعتبار الزمان بعداً رابعاً. ان هندستكم الطبيعية تصبح، عندما تتخذ صبغة الهندسة الكاملة (= النظرية) هندسة ذات أربعة أبعادي وهنا سأله العالم الفيزيائي قائلًا: «هل تمكنا أخيراً من الكشف عن هذا البعد الرابع الذي طالما وقع البحث عنه؟ و. فأجابه العالم الرياضي: «هذا يتوقف على البعد الرابع الذي تبحثون عنه. ومن دون شك، فإن ما أقصده ليس ذلك المعني الذي تفهمونه منه. ان الأمر بالنسبة إلى منحصر في أنه على أن أضيف متغيراً رابعاً «زي إلى المتغيرات الثلاثة، الأمر بالنسبة إلى منحصر في أنه على أن أضيف متغيراً وابعاً «زي إلى المتغيرات الرابعة بعني بالتتابع فذلك ما لا يهمني إطلاقاً. فلا يهمني مشلاً إن كانت هذه المتغيرات الأربعة تعني بالتتابع: ضغط الغاز، وكنافته، ودرجة حرارته، وقصوره الحراري والمنة متغيرات رياضية من ضغط الغاز، وكنافته، ودرجة حرارته، وقصوره الحراري الله أربعة متغيرات رياضية من أبعل ثناجون إلى أربعة متغيرات رياضية من أبعل عديد وحالته والله القول إن للغاز أربعة أبعاد، لكونكم تحتاجون إلى أربعة متغيرات رياضية من أجل تحديد وحالته والله.

<sup>(</sup>٣) الفصور الحراري أو الاستروبا اصطلاح فيزيائي يعبر عن وحالة؛ انتظام منظومة ما. وارتفاع الانتروبيا معناه انتظام تلك المنظومة من حالة منظمة إلى حالة أقبل انتظاماً (كالدوبان مسلام. لقد أصبح هذا المقوم ضرورياً لتضير عدم قابلية بعض التحولات للارتداد؛ فوقوع المطرقة على قطعة الجليد بنسبب في قوبان جزء من الجليد ولكن تجمد الجليد لا يرفع المطرقة. وتكون الانتروبيا ثابتة عندما يكون التحول قابلاً للارتداد، وتزداد فيمنها عندما لا يقبل ذلك. وكنان العالم كملازيوس Clasius صو الذي أعمطي للدالة الرياضية التالية المحاف عدم التروبا. وتشير بالم إلى كمية الحرارة اللازمة لحسم ما كي يقوم بتحول قابل لملاونداد، تبقى خلالة درجة حوارته T ثابتة. (المترجم عن: القاموس الجديد للفيزياء، بالفرنسية).

<sup>(</sup>٣) الد احالة التدا التعلق المحالاح فيزيائي بحمل معنى خاصلًا ان وحالة منظومة و ما هي والمعتصر الذي بمعرفته يمكن معرفة القيم المتعلقة بهذه المنظومة وإذا عرفت حالة الغاز في الحيطة معينة، أي إذا عرفت المعادلية الرياضية التي تحدد المتغيرات المشار إليها في النص (الضغط الكثافة . . . ) أمكن النبؤ بـ وحالته في اللحظات التالية .

## وجهة نظر رجل الشارع

أما وجهة النظر الثانية التي يمكن أن نقول عنها، مع بعض التجاوز، إنها وجهة نظر رجل الشارع، فهي مختلفة تماماً عن وجهة النظر السابقة. ان رجل الشارع يستغرب مرونة فكر العالم الرياضي، فهو يريد أن يعرف ما إذا كان المكان ذو الابعاد الاربعة موجوداً فعلاً. وعندما نجيه بأننا نجهل ذلك، وإن كل شيء يجري بالنسبة إلينا وكانه غير موجود، يصاب بخيبة أمل. ولكنه، نظراً لعدم قدرته على النفاذ إلى جوهر المسألة، يتادى في طرح الجوانب الثانوية، فيمال: ووإذا كان هذا الكان ذو الاربعة أبعاد، موجوداً حقاً، ألا نرون أن نقدم العلم سيمكننا يوماً من التعرف عليه؟ وإذا فرضنا اننا لا نستطيع التعرف عليه فهاذا عن المكانات التي قد تسكن البعد الرابع؟ ما نوع الهندسة التي يستعملونها؟ ما هو مانسبة إلينا وجه الغرابة في هذه الهندسة؟ أو لم يتحدث اينشتين، أو على الأقل، أولدك الذين كتبوا عن نظريته، عن بعد رابع، بل عن أبعاد لمنوى فوق البعد الرابع؟».

وعلى الرغم من أن بعض هذه الاستلة لا يكني أهمية كبرى، ولا قيمة علمية ذات بال، فإننا متحاول، مع ذلك، الاجابة عنها حتى لا تخيب، كثيراً، آسال من قد يهمهم ذلك من بين قرائنا. وهذا بالضبط ما حملنا عمل تصدير هذه الصفحات بعنوان: ورحلة في البعد الرابعة. ولكننا نفضل أن نبدأ بكلهات نقولها عن هندسة المكان ذي الاربعة أبعاد.

بديبي أنه ليس هنا مجال الحديث عن الهندسة التحليلية والكيفية التي أدرجت بها هذه الهندسة البعد الرابع في معطياتها ، بسهولة فاتقة . ومع ذلك لا بد من الإشارة إلى أن الهندسة التحليلية التي شيدها ديكارت تستعمل احداثين اثنين عندما يتعلق الأسر بتحديد نقطة ما على سطح المستوى ، وثلاثة احداثيات (س، ص، ع) عندما يتعلق الامر بتحديد نقطة ما في الفراغ . وبناة على ذلك ، نقول إن : أ س + ب ص + ج = 2 معادلة تحدد مستقياً ، وان : أس + ب ص + ج ح  $^2$  معادلة تحدد مستوياً . وان :  $^2$  +  $^2$   $^2$  معادلة تحدد دائرة ، وان :  $^2$  +  $^2$   $^2$   $^2$  معادلة تحدد مشوى من هذا النوع . فلهاذا لا نقول إذن ، إن : أ س + ب ص + ج  $^2$  +  $^2$   $^2$  معادلة تحدد مستوى فوقياً (Hyperplan) ، وان  $^2$  +  $^2$   $^2$  معادلة تحدد مستوى فوقياً (Hypersphère ، انه بمثل هذه الطريقة المبنية عبل زيادة متغير اضافي تشيد هندسة البعد المرابع .

إن إضافة هذا المتغير تستازم بطبيعة الحال إضافة إحداثي رابع نرسمه عمودياً على المحاور الإحداثية الثلاثة الديكارتية: م س، م ص، م ع، الثبيء الذي يمكنا من دراسة التوازي والتعامد واللف ـ أو الدوران ـ والتناظر في هذا المكان المعمم، عنميز همكذا بين المستويات والمتعامدة باطلاق، Plans absolument perpendiculaires التي لا يربطها سوى نقطة مشتركة واحدة فقط، وبين المستويات المتعامدة بالمعنى العادي للكلمة (= التي يربط بينها مستقيم)، الشيء الدذي بعني أننا أصبحنا فادرين على جعل شكل هندسي ما يدور حول مستقيم)، الشيء الدذي بعني أننا أصبحنا فادرين على جعل شكل هندسي ما يدور حول

إن تعميم فكرة والأشكال المنتظمة المتعددة السطوح Les polyédres réguliers يكتنا من التعمير في هذه الأشكال بين خسبة أصناف تسمى بـ Polédroïdes وبالتالي، دراستها بسهولة بـواسطة هندسة وصفية خاصة. انه بهذه الطريقة نتبين أن أحد هذه الأشكال، ويسمى L'ocrtracdroide، يحتري على 16 قمة و24 وجها على شكل مربعات، و8 وخلاياه (أو حجيرات) على شكل مكميات تحده من كل جانب، أضف إلى ذلك شكلًا آخر من هذا النوع يسمى L'héxacosédroide وهـو يشتمل عـلى 1.200 وجها عمل شكل مثلاً من هذا النوع يسمى المخلفة على شكل مثلثات

#### إحسامنا بالمكان

لنترك جانباً هذه الدراسات التي لا تهم إلا المختصين، ولنعد إلى الحديث باللغة العادية التي يفهمها الجميع.

هناك واقعة بسيطة جداً، واضحة جداً، لا شبك أن السيد دو لا باليس M. de La المناك والتعبيل سوى شلالة المان يعرفها، بل لا شك أنها عرفت قبله، وهي أنسا لا ندرك ولا تتخيل سوى شلالة أبعاد في المكان. فكها أنه من الممكن تغطية مساحة ما، مهها كانت كبيرة، بمستطيلات يسوضع بعضها بجانب بعض، مستطيلات متشابهة تماماً، وذات بعدين فقط، هما المطول والعرض، يمكن كذلك مل، المكان كله (أي الفضاء) بواسطة قطع من الأخر ترصف متجاورة ويكدس بعضها فوق بعض. وكها هو معروف فإن هذه القطع لا تشتمل إلا عل شلالة أبعاد، هي الطول والعرض والارتفاع.

لقد درست بعناية كبيرة هذه الأبعاد المكانية الثلاثة، من طرف عدد كبير من العلهاء، وبالأخص منهم بوانكارية. اننا نجد في أبحاثه، إلى جانب ملاحظات دقيقة جداً، عميقة جداً، حول معرفتا المزدوجة للكون، معرفة بواسطة العضلات ومعرفة بواسطة البصر، نجد في أبحاثه ملاحظات الحرى مخزوجة بشيء من المتهكم، مثل تلك التي تتعلق بفنوات حاسة الأذن. ومعلوم أن الأذن تشتمل على شلاث قنوات سمعية شبه مستديرة، يقول عنها بوانكاريه، مازحاً، أنها توحي الأهاناة، بقضل التوجيه الذي تخضع له، بفكرة ثلاثة مستويات (أو مسطوح) ذات إحداثيات متعامدة مثني مثني، وكأنها ـ أي القنوات ـ ركبت هكذا عمداً لتكون صالحة لحاجة الرباضين. يقول بوانكاريه: «إن الأزواج الثلاثة من القنوات السعية تنحصر وظيفتها، كما يقول المسبو دوسيون M. de Cyon في نتيهنا إلى أن القنوات السعية تنحصر وظيفتها، كما يقول المسبو دوسيون M. de Cyon في نتيهنا إلى أن

<sup>(</sup>٤) السيد دو لا باليس ضابط فرنسي (١٤٧٠ ـ ١٥٧٥) مات في معركة جرت في وبافي، ورثاه جنوده بقصيلة منها أبيات تقول: ومات المبيرو دو لا باليس، مات في بالي، وقبل موته بريع ساعة، كان ما يتزال حياه. وهم يقصدون بذلك أنه كان يقاتل إلى اخر لحظة من حياته. ولكن عبارة وقبل موته بريع ساعة كان ما يرال حياه، هي من العبارات الساذجة المضحكة، مثل والسياء فوقاه، والمقصدود بإيراد هذا الاسم في النص الإشارة إلى أكثر الناس سذاجة. (المترجم).

زوجين من القنوات السمعية، فلا بعد وأنها تعتقد، حسب ما يبدو، أن المكان يشتمل على بعدين فقط. وهي تعبر عن اعتقادها هذا بأسلوب غيريب جداً: فهي تصبطف على شكل دائرة، وأنف كل منها نحت ذنب الآخر، ثم تدور بسرعة، ويبدو، علاوة على هذا، انها إذا وضعت في صحن ذي ميناء (حاشية) لتدور فيه، بهذا الشكل، لا تستطيع مغادرته قط. ويضيف بوانكاريه: «وبما أن الأسهاك المعروفة بوالشلق، Les Lamprois لا تتوفير إلا على زوج واحد من القنوات السمعية، فلا شك أنها تعتقد أن المكان يشتمل على بعد واحد فقط، وفذلك كانت مظاهراتها أقل صخباً».

اننا نختى أن لا يكون من اللائق منع النقة الكاملة لبعض التأويلات التي تنطلق من بعض الوقائع التي لا شك في صحتها، ولكن يجب، مع ذلك، أن تلاحظ، بالنسبة إلى الإنهان والحيوانات العليا، أن القنوات السمعية الشلاث، شبه الدائرية، والمعروضة على شلاث مستويات (أو معلوم) متعاملة مثنى مثنى، مرتبطة، حسب ما يبدو، بإحساسنا بالاتجاه، على الأقل، عندما يتعلق الأمر بتحديد الوضعية التي يجب أن نتخذها. أضف إلى ذلك أن بعض الأمراض التي تصيب هذه القنوات تسبب لنا الغنيان، وتفقيفنا الاحساس بتوازن الجسم.

#### معنى البعد الرابع

يعرف الرياضيون جيداً، كما أشرنا إلى ذلك أعلاه، أن المكان كما نشاهده ونلمسه، لا يشتمل، أو على الأقل لا يكشف كا، إلا عن ثلاثة أبعاد. ومع ذلك فهم يرون أنه من المقيد تصور مكان ذي أربعة أبعاد، بل ذي أبعاد كشيرة، لكي يسكنوا فيه والأشياء، المزعجة التي يسجها خيالهم.

وسواء كان المكان ذو الأربعة أبعاد موجوداً أو غير موجود، فمن الممكن، صع قليل من الإرادة والعزم، أن يتصور الإنسان وحقيقة، هـذا المكان، أو أن يتوحي لنفسه، وهـذا يكفي عند الاقتضاء، أنه يعرف فعلاً وحقيقته». فلنوضع هذه النقطة بعض الشيء.

لنرسم مربعاً على ورقة، ولنرسم بجانبه سربعاً آخر يقع جزئياً عليه ويتجه في نفس اتجاهه، ثم لتأمل الشكل، دون أن نحمل أنهاننا على تصور أن المربع الثاني موجود في المستوى نفسه الذي يوجد فيه الأول. انه من السهل أن نرى المربع الثاني وكأنه فوق مستوى الأول، المثنيء الذي يجعلها يبدوان وكأنها يحددان مكعباً يُسرى على الطريقة المنظورية En وحتجودانه، وستكون هذه المرؤية أكثر وضوحاً إذا نحن وصلنا بخط كل قمة في المربع الأول بالقمة المناظرة لها في المربع الثاني. هذا كله واضح، والناس جميعاً يتفقون على ذلك، إذ لا بجال للخلاف بيتهم حول ما ذكرنا، ولكن البقية معقدة مع الأسف.

ومنع ذلك فلنحباول، ولننظر إلى مكعب في الفيراغ، وليكن مكعب لعبة النبرد شلاً، والأفضل من ذلك مكعب هيكلي صنعت أضلاعه الاثناءعثر بوامطة سلك حديدي. ولنضع إلى جانب هذا المكعب، وعلى مقربة منه، مكعباً آخر مماثلاً له تماماً، ومتجهاً في الانجاه نفسه، ثم لتخيل هذا المكعب الثاني وكأنه يوجد في فضاء (مكان) غير الفضاء البذي يوجد فيه الأول، نماماً مثلها فعلنا بالنسبة إلى المربع الثاني الذي كنان ببدو لننا، قبل قليل، وكأنه منفصل عن الورقة التي رسم عليها. وهكذا فإذا وصلنا بخط كل قمة من القمم الثمانية التي يشتمل عليها المكعب الأول، بالقمم المناظرة لها في المكعب الثناني، أصبح لمدينا ١٢ ضلعا زائد ٨ أضلاع، أي سنكون أمام مكعب متعدد السطوح لدينا ٢٢ ضلعا الشين وثلاثين ضلعاً، وبعبارة أخرى سنكون أمام شكيل هندمي متعدد السطوح يسمى الشين وثلاثين ضلعاً، وبعبارة أخرى سنكون أمام شكيل هندمي متعدد السطوح يسمى Octaédroïde

هكذا يبدو أنه من الممكن للواحد منها أن ينمي في ذهنه، مع قليل من التعود، حدس ما يمكن أن يكون عليه البعد الرابع. وفي هذا الصدد يبرى بوانكاريه أنه إذا كان مشل هذا المخدس قليل الانتشار بين الناس فذلك راجع، قبل كل شيء، إلى التعفيد المتزايد بسرعة الذي ينسبب فيه استعال بعد اضافي. ولذلك يتساءل بوانكاريه قائلاً: وألبنا نلاحظ في المدارس الثانوية أن التلاميذ الاقوياء في الهندسة المستوية لا يستسيغون الهندسة الفراغية؟ ولا شك أن هذا راجع بالخصوص إلى عدم التعود على استخدام البعد الثالث (اللذي تستلزمه الهندسة الفراغية)، ولذلك كان لا بد من مجهود للتمكن من ذلك. ويقول بوانكاريه أيضاً: ووبالإضافة إلى ذلك، الا نلجا جيماً، عندما نريد تخيل شكل ما في الفراغ، إلى تصور مختلف مناظر هذا الشكل بالتابع؟ ولا أن الجسم الصلب الذي سبق كنا أن شاهدناه يدور ببطء أمام أعيننا في الفضاء، والذي لاحظنا فيه، هكذا، عدداً من المظاهر والأوجه مؤضوعاً له، ويستعمل عند التفكير فيه جميع الوسائل المساعدة التي يحملها البصر إلينا من الخارج.

#### الحيوانات المسطحة

لعل أفضل طريقة تمكننا، ولو في حدود ضيقة، من تصور ما يمكن أن يكنون عليه، مكان ذو أربعة أبعاد، هي تلك التي استعملت مراراً، والتي تتلخص في مقارنة ما ميكون عليه، بالنبة إلينا، حال حيوانات مسطحة إلى أبعد حيد، تعيش على مساحة نفترض انها عبارة عن مستوغير محدود.

لنفرض أن هذه الحيوانات مشكلة من طبقة واحدة من الجزئيات Molecule نضم جميع خلاياها. ومنعود بعد قليل إلى هذه المالة، مالة الحجم أو الكثافة. لنقل إن هذه الحيوانات عبارة عن صفائح بروتربلازمية Protoplasmique ذات غشاء خارجي ثابت

 <sup>(</sup>٥) البروتوبلازم: المادة الحية الاساسية التي يتكون منها جسم الخلية، وهي تشتميل في الغائب عبل جزء منميز يسمى النواة. (المترجم).

ساكن إذا كان الأمر يتعلق بحيوانات راقية، أو غشاء ينقبض وينفتع إذا كنان الأمر يتعلق بحيوانات دنيا. ولنفرض أيضاً أن هذه الحيوانات تتوفر على ذكاء مثل ذكائنا، وأنها تحيا حياة عقلية واجتهاعة معقدة مثل حياتنا، وإن لها حواسٌ مشاجمة لحوامنا، مما يجعلها قادرة على تقدير المسافات تقديراً جيداً، وادراك الحدود التي تقوم بين الحيوانات المسطحة الأخرى التي تحيط جا وتعيش معها حياة اجتهاعية.

لفد استعملت فرضيات عائلة لترضيح المسائل المعقدة، مثل تلك المتعلقة بالهندسات اللاأوقليدية.

## الهندسات المستوية اللاأوقليدية

... لكي تعطي للهندسة الرعانية المستوية العالم معناها نرى من المفيد السرجوع إلى فرضيتنا السابقة حول الحيوانات المسطحة. ولنفترض، علاوة عل ما صبق افتراضه من قبل، ان هذه الحيوانات تعيش في عالم كروي الشكل، وانها لا تتخيل سوى بعدين اثنين، وهذه نقطة أساسية في موضوعنا. ان المستوى بالنسبة إلى هذه الحيوانات عبارة عن صاحة ذات بعدين (طول وعرض) والكرة عبارة عن ذلك الشعاع - شعاع الكرة - الذي تعيش عليه، والذي تستطيع أن تنقل فيه إما إلى اليمين أو الشيال، وإما إلى الأمام أو الوراء. أما الانتقال إلى أعل أو إلى أسفل، فشيء متعذر عليها تماماً. أضف إلى ذلك أن هذه الحيوانات لا تمتلك القدرة على تحيّل تقوس والسطح؛ الذي تعيش فيه، أي الدعنائه نحو بعد مكاني ثالث، تعجز تماماً عن تصوره.

وهنا لا بد من ابراز ملاحظة أصاصية، وهي أن الكون بالنسبة إلى هذه الكاتنات، المقادرة على التفكير والاتيان بإنشاءات هندسية، كون لا حدود له بالرغم من أنه متناه. فمن جهة لن تصادف هذه الحيوانات في طريقها قط أية حدود تمنعها من الدهاب بعيداً بعيداً، ومن جهة أخرى فإن مساحة «المستوى» الذي تعيش عليه مساحة متناهية تشتمل على عدد ما من الكيلومترات المربعة. وبطبيعة الحال، فإن الخط المستقيم بالنسبة إلى هذه الحيوانات هو أقصر مسافة بين نقطتين، وبلغة الرياضيين، نقول ان الخطوط المستقيمة بالنسبة إليها هي الخطوط المجوديزية Géodésiques للمستوى الذي توجد فيه. وهكذا، فها تسميه هذه الحيوانات خطوطاً مستقيمة هو بالنسبة إلينا، نحن الذين نعيش في عالم ذي ثلاثة أبعاد، عبارة عن دوائر كبرى على سطح الكرة.

وعليه، فإذا كان من غير الممكن على العموم، في هذه الهندسة، إمرار أكثر من مستقيم واحد بين نقطتين، فإن هناك، في الحالة الاستثنائية التي تكون فيها هاتان النقطتان متقابلتين

 <sup>(</sup>٦) لم نو ضرورة لنرجمة الفقوات التي عرف فيها الكانب باختصار مافشدسات السلاأوقليدية الطلاف عن مشكلة التواذي. وبإمكان القارىء الرجوع إلى ما كتبناه في الفصل الثاني من هذا الكتاب. (المترجم).

عل طرقي قطر الكوة، ما لا يحصى من المستقيهات، أي من انصباف الدوائس الكبرى، تسريط بين النقطتين المذكورتين.

لا بجال هنا للإعتراض على هذه الفرضية، ولا لوصفها بكونها غير معقولة. فلنفترض أن الكرة المعنية هنا هي الكرة الأرضية ذاتها، الكرة الأرضية النسوذجية، الملساء تماماً، والخيالية من كيل نتوء أو الشواء، والتي يبلغ طول خطوط الزوال™ فيها méridiens عشرين ألف كيلوستر، في حين لا يتصدى طول حيواناتنا المسطحة جزءاً واحداً من منة جزء من الميليمتر. وحينئذ فإن الملاحظة النظرية التي تقول إن أي خطين مستفيمين على هذه الكرة لا بد أن يتقاطعا في نقطتين تبعد الواحدة منها عن الأخرى بـ 20.000 كيلوستر، أي بعد مسافة أكبر عمليون مليون مرة من جسم تلك الحيوانات، هي - أي تلك الملاحظات النظرية - غير ذات أهمية عملية بالنسبة إلى هذه الحيوانات، ولذلك ستكون جميع أشكالها الهندسية وجميع التصاحيم التي يرسمها مهندسوها، مطابقة تماماً لئلك التي ستحصيل عليها هذه الحيوانات، باستعمال هندمة أوقليدس ( التي تعتبر المكان مستوياً، لا كروياً).

ها نحن نضع أصبعنا على حقيقة هندسة ريمان، على ما تعنيه هذه الهندسة عندما تطبق على ما ندعوه نحن بالمستوى، نحن الذين نعيش في عالم ذي ثلاثة أبعاد. ان هندسة ريمان، ذات البعدين، ليست في الواقع إلا الهندسة الكروية الأوقليدية. وما يسمى في هندسة ريمان بروحساب المثلثات المستقيمة الأضلاع، trigonométric rectiligne بدوحساب المثلثات الكروية الأضلاع، La trigonométric sphérique في والقول بوجود تناقض في هندسة ويمان؛ حيث تدل والخطوط المستقيمة ووالدوائرة، تمام الدلالة على ما تدل عليه، بالتنابع والدوائر الكبرى، ووالدوائر الصغرى، في هندسة اوقليدس، يستلزم القول بوجود تناقض في هندسة أوقليدس نفسها، وهذا شيء لم يثبته أحد بعدد. ان هذا يعني انه من المستحيل البرهنة على مسلّمة أوقليدس، وان هندسة ريمان المسترية، التي لا تقبيل هنذه المستحيل البرهنة على مسلّمة أوقليدس، وان هندسة ريمان المسترية، التي لا تقبيل هنذه المستحيل البرهنة على مسلّمة أوقليدس، وان هندسة ريمان المسترية، التي لا تقبيل هنذه المستحيل البرهنة على مسلّمة أوقليدس، وان هندسة ريمان المسترية، التي لا تقبيل هنذه المستحيل البرهنة على مسلّمة أوقليدس، وان هندسة ريمان المسترية، التي لا تقبيل هنذه المستحيد أن تشتمل على تناقض وانح.

بإمكاننا الآن العودة إلى هندسة لوباتشيفكي لإثبات مشروعيتها بـالكيفية نفسهـا، إذ يكفي أن نتصور حيواناتنا المسطحة تعيش، لا على الكرة المعروفة، بل على شكل شبه كروي Pseudosphère ، أي على مساحة ذات انحناء سالب وثابت (مساحة مفقرة).

#### كائنات البعد الرابع

لنعد الآن إلى حيواناتنا المسطحة، ولنفترض، هذه المرة، أن المستوى الذي تتحرك فيه همو فعلاً المستوى الأوقليدي المدني نعيش فيه نحن، غمير مهتمين بما يمكن أن تكون عليه الهندسة لدى هذه الكائنات.

<sup>(</sup>٧) خطوط الزوال هي الدوائر الكبرى لمارة من الفطين الشهالي والجنوب والمتعامدة مع خط الاستواء.

لقد أشرنا قبل قليل إلى أن هذه الحيوانات لا تعرف البعد الثالث: أي لا تستطيع التحرك، لا إلى فوق، ولا إلى تحت. وينتج من هذا أنه إذا وضعنا أصبعنا على عالمها، أو أنزلنا فيه خيطاً أو شعرة... الخ، فإنها ستفاجأ مفاجأة مذهلة، وتعتبر ذلك حادثاً خارقاً للعادة. وهذا يبرجع إلى أنها لا تعرف للجسم معنى (لان الجسم يشطلب الطول والعرض والارتفاع، وهي لا تعرف الارتفاع) ولا مخضع عالمها لمبدأ حفظ المادة إلا بقدر ما نسريد نحز، أي بقدر ما نمسك عن إقحام أي شيء فيه أو انتزاع أي شيء منه.

وهكذا، فإذا فرضنا أن أحد أفراد هذه الكائنيات قد أخفى كنيزاً في صندوق حــديدي أحكم اغلاقه، فيكفينا للحصول على الكنز أن نمد إليه يدنا، وهي توجد في مكان ذي ثلاثة أبعــاد. وهيهات أن يعــرف رجال المخــابرات، لــدى هذه الكــائنات، الــطريقة التي تحت بهــا الـــرقة.

وبالمثل، فإذا كان هناك بعد رابع، وكانت هناك كائنات تعيش فيه، فإن هذه الاخيرة ستكون بالنبة إلينا غير مرئية وغير موجودة. انها ستكون غيية جداً بالنبة إلى ما تستطيع معرفته، وذلك إلى درجة أننا سنكون غير قادرين على تصورها، وفهم حقيقتها. سيكون بإمكان هذه الكائنات أن تشد على آذاننا شداً يؤلمنا دون أن تمكن من رؤية أصابعها، وإذا حدث أن تمكن من مؤية الحيوانات، حدث أن تمكن أحدنا من مذيده نحو هذا البعد الرابع الذي تعيش فيه هذه الحيوانات، فإنها (أي البد) ستختفي تماماً وتصبح أثراً بعد عين. وفي هذا المصدد يمكي الكاتب الفكاهي باولوومكي Pawlowski في كتابه رحلة إلى بلاد البعد الرابع كيف أن ينظل قصته لاحظ أن لميه قدرة على التنقل في فضاء بجهول. لقد أخفى هذا البطل، في صندوق حديدي، وسائل الحب والغرام، عاقداً العزم على عدم الكشف عن أمرها، فأغلق المصندوق بالمفتاح، وأحاطه بشريط ختمه بالشمع الأحمر، ولكنه عاد بعد لحظات، وقد استولى عليه الهوس بسبب شكه بشريط ختمه بالشمع الأحمر، ولكنه عاد بعد لحظات، وقد استولى عليه الهوس بسبب شكه الصندوق وأخذ الرسائل وتصفحها فوجد الرسائة المشكوك فيها، فاطمان وأعادها مع باقي الرسائل إلى الصندوق. وبينها هو يهم بالانصراف استيقظ من غفلته، ولشد ما كانت دهشته الرسائل من الصندوق. وبعاها إليه دون أن يفتح الصندوق!

نعم، يمكنك أيها القبارى، ويمكنني أنا أيضياً، أن تقول إن هيذا الرجيل كان يجلم. ولكن كاتب القصة يستخلص من هذه الحادثة النتيجة التالية، قال: وإنه بهذه الطريقية أدرك بطله ان بإمكانه التنقل في البعد الرابع.....

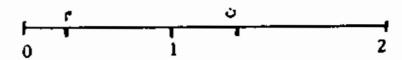
## ۲ ـ مشكل المتصل (۱

يعالج هذا النص مشكل الاتصال الهندسي، أي التجزئة إلى ما لا نهاية له، مستعبناً بأمثلة واضحة بسيطة، علاوة على أنه يلقي الأضواء على الكسور غير العشرية، وطريقة البحويل من نظام كسري إلى نظام كسري الحر. وهذف المؤلف إشعار القارى، يصحوبة الموصف الدقيق التصل للظواهر المطبعية، خاصة على المستوى المبكروفيزيائي. والنص في الأصل جزء من محاضرة حول السبية في العلم. وبما أنها متعالج هذا الموضوع في الجزء الثاني من هذا الكتاب، فقد اقتصرنا على ترجة الفقرات التي نظرح مشكل الاتصال الهندسي على صعيد الرياضيات.

... لقد استطاع الفيزياليون أن يجددوا بوضوح كبير، استناداً إلى خبراتنا العادية وتصورنا للهندسة والميكانيكا، خاصة ميكانيكا الأجرام السهاوية، الشرط الضروري الذي لا بد منه في كل وصف دقيق وشامل للظواهر الفيزيائية: ان كل وصف من هذا النوع يجب أن يكون قادراً على أن يطلعنا، بكيفية دقيقة، على ما يجري في كل نقطة، وخلال كل لحظة من الخزمان و وبعطيعة الحال و داخل المجال المكاني والحدة الزمنية اللذين تجري فيهها الحوادث الفيزيائية التي تتحدث عنها. ويامكانا أن فطلق على هذا الشرط اسم: مسلمة الاتصال، اتصال الموصف، انها مسلمة من الصعب تحقيق مضمونها، الشيء المذي يجعمل تصورانا للاتصال ناقصاً يعان ثغرات، إذا صح النعير.

من جملة الأفكار التي ألفناها غاماً فكرة هجيع الأعداد الموجودة ببين 0 و10 أو هجيع الأعداد الموجودة ببين 0 و10 أو هجيع الأعداد الموجودة بين 0 و22. ونحن نمثل غيل هنا هندسياً بالمسافتين اللتين تفصلان نقطة وم2 من جهة ونقطة «ا» كما في الشكل التالي (نقطة وم و تتحوك بين 0 و1 وغشل جميع الأعداد و1 وغشل جميع الأعداد المحصورة بينها. ونقطة ون وتتحوك بين 0 و2 وغشل جميع الأعداد المحصورة بينها كذلك).

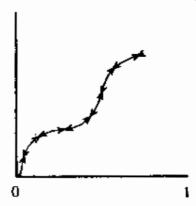
Erwin Schrödinger, Science et humanisme: La Physique de notre temps (Bélgique: (3) Desclée de Brower, 1954), pp. 53 - 73.



ومن بين النقط الموجودة في هذا الجزء من المستقيم (المحصور بـ ا) و2) هناك نقطة غشل العدد  $\sqrt{2} (= ... 1,414...)$ . ونحن نعرف أن الأعداد التي من هذا النوع (= الأعداد الصياء) قد أقضّت مضجع فيشاغورس وأصحابه إلى درجة الإنهاك الشديد. ويجب أن لا يحملنا اعتبادنا، منذ طفولتنا الأولى، لمثل هذه الأعداد الغريبة، على الحط من قيمة الحدس الرياضي الذي كان هؤلاء الحكياء القدامى. ان النوعاجهم من هذه الأعداد شيء يشرفهم جداً، انه يعجر عن شعورهم بانه من غير الممكن ايجاد كبر يكون مربعه مساوياً تماماً للعدد 2. وبالفعل، فتحن لا نستطيع ايجاد هذا المكسر، وكل ما يمكننا الحصول عليه هو كسور تقترب بنا من العدد 2، ولكن دون بلوغه بتهامه. من ذلك، مثلًا الكسر التالي  $\frac{71}{12}$  الذي مربعه هو  $\frac{289}{144}$  وهو يقترب كثيراً من  $\frac{288}{144}$  أي من العدد 2. وبإمكاننا الاقتراب أكثر فأكثر من العدد 2 باستعمال كسور تشألف من أعداد أكبر من 17 و12. ولكتنا لن نبلغ قط العدد 2 بهامه.

ان مفهوم ميدان المتصل، وهو مفهوم رائع عند الرياضين اليوم، ينطوي على نصور غريب جداً، تصور ناتج من تعميم فكرة المتصل بشكل يتجاوز كثيراً حدود ما هو في متناولنا. وانها لجرأة كبيرة حقاً، أن يعمد المره إلى تجاوز حدود التعميم المشروع، فيدّعي أن بإمكانه الحصول عملياً على غتلف القيم الحقيقية التي يتحدد بها مقدار فيزيائي ما في كل نقطة من نقط ميدان المتصل، سواء كان ذلك المقدار يتعلق بتحديد درجة الحرارة، أو الكثافة أو القوة الكامنة، أو قيمة المجال أو أي مقدار آخر، كأن يقول مثلاً، إن بإمكانه تحديد جميع الفيم التي يمكن اعطاؤها لذلك المقدار عندما يتحرك بين الصفر والعدد 2.

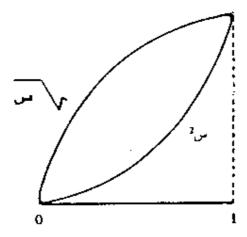
والواقع أن كل ما تستطيع فعله في هذا الشأن هو القيام بتحديد تقريبي لقيمة المقدار منوضع البحث، يتواسطة عنده محدود من النقط ثم وإسرار منحي متصل يتربط بنين هذه النقط» كما في الشكل التالى:



إن هذه الطريقة (طريقة الرسم البياني) طريقة صالحة، ما في ذلك شك. فهي تكفي في حل المشاكل العملية. ولكن عندما ننظر إليها من وجهة النظر الايستيمولوجية، من زاوية نظرية المعرفة، فإننا سنجد أنفسنا بعيدين جداً عن الموصف المتصل المدقيق الذي نمزعم أن بإمكاننا القيام به.

ولعبل منا يقنوي أملنا في الحصول عبل تصور تنام للمقادير المتصلة، كنون علماء الرياضيات يدعون أنهم قادرون عبل ايجاد القيم المتصلة الخناصة ببعض إنشاءاتهم الذهنية البيعة. ولبيان ذلك نعود من جنديد إلى مثالنا السابق: لتكن وس، رمزاً للمقدار الذي يتحرك بين الصفر والعدد 1، ولنفرض أن لدينا فكرة واضحة عن √ 2 س وعن س². فإذا قمنا بإنشاء الرسم البياني لقيم كل من √ 2 من وس²، كان لدينا المشكل التالي، وهنو عبارة عن جزئي قطع مكافي، يناظر أحدهما الآخر.

إن حصولنا على هذا الرسم يدفعنا إلى الاعتقاد بأننا نستطيع فعلًا تحديد كل نقطة في هذين المنحنين تحديداً دقيقاً. وبعبارة أدق، يقبول الريباضيون: إذا عبرفت المسافة الأففية (الاحداثي السيني) أمكن تحديد الارتفاع (الاحداثي الترتيبي) وتحديد قيمته تحديداً يزداد دقة بقدر ما نريد.



لنفحص عن قرب العبارتين الانيتين، وقد وردنا في الجملة السابقة: هإذا نعنيه بقولنا: «إذا عرفت المسافة»، وماذا نقصده بقولنا: وتحديداً يزداد دقة بقدر ما نريد». أن معنى العبارة الأولى هو التالي: وإننا تستطيع تقديم الجواب عندما تطرح المسالة»، الشيء الذي يعني أننا لا تستطيع تحديد جميع الأجوبة قبل ظهور المسألة المطروحة. أما العبارة الثانية مهي ندل عمل ما يلي: «وحتى في هذه الحالة، فإننا لا نستطيع تقديم جواب دفيق دقة مطلقة». فلا بهد هنا من تحديد الدقة المطلوبة، كأن نطلب مثلاً جواباً دقيقاً إلى حدود الجزء من الألف (أي جواباً تبلغ دقته 999 في ألف). وبإمكان الرياضي أن يمذنا بهذه الدقة إذا تركنا له الوقت اللازم. نعم ان العلاقات الفيزيائية بمكن تحديدها دوماً بكيفية تقريبية بواسطة دوال بسيطة من هذا النوع (ويسميها الرياضيون دوال الحليلية»)، الشيء الذي يعني ـ تقريباً ـ اخا قبابلة «لأن تحلل». ولكن التأكيد بـأن العلاقـة الفيزيائية تتمثـل فعلًا في هـذه الصورة البسيطة، خطوة ايبستيمولوجية جريئة، ولوبما غير مقبولة.

ومع ذلك، فإن الصعوبة الذهنية الرئيسية، في هذا المجال، تتمثل في ذلك العدد الفائل من والإجابات، التي يمكن أن تطلب، نظراً للعدد الفائل من النقط التي يمكن أن تطلب، نظراً للعدد الفائل من النقط التحصورة مثلاً بين 0 وا كبير جداً إلى حد يبعث على الدهشة. إنه من الكبر إلى درجة أننا لا نكاد ننقص منه شيئاً عندما ننزع منه وجميع النقط تفريباً». وهنا استسمحكم توضيع هذه المبالة لمثال غنى بالدلالة.

لننظر من جديد إلى جزء المنتقيم المحصور بدين 0 وا، كيا في الشكيل. ولنحاول التعرف على مجموعة النقط التي تبقى عندما نزيل منه مجموعات من النقط.

لدنول من هذا الجزء من المستقيم ثلثه الأوسط، بما في ذلك النقطة التي تحمد هذا الشلث من الهمسار. أن هذا يعني أن عليما أن ننزع منه جميع النقط المحصورة بمين أو و 2 و تاركين نقطة أي، كما في الشكل أدناه. ولننزع، أيضاً، من كمل واحد من الثلثين الباقيمين ثلثه الأوسط بما في ذلك النقطة التي تحمده من اليسار تباركين النقطة التي تحمده من اليسمين. ولتفعل نفس الثيء بالنسبة إلى الباقي وهو أربعة اتساع ( 4 )، وهكذا.

$$\frac{1}{9} \quad \frac{1}{9} \quad \frac{2}{9} \quad \frac{1}{3} \quad \frac{2}{3} \quad \frac{7}{9} \quad \frac{8}{9} \quad \frac{1}{1}$$

فإذا حاولتم، فعملًا، تكرار همذه العملية، ولمو مرات محمدودة، فسيتكون لمديكم سريعاً انطباع بأنه دلم يبق شيء». نماماً مثلها سيحدث لو أن محصل الضرائب فرض عليكم ضريبة مقدارها 6.8 سم عن كل درهم في مرتبكم، ثم 6.8 عن كل درهم من الباقي... وحكفا إلى ما لا خابة له.

لنحلل الآن هذا المثال، وستلاحظون باندهاش أن انطباعكم ذلك لا يعكس الحقيقة، لان ما يبقى بعد عمليات انتزاع الثلث الاوسط حتى ولو تكررت أكبر عدد ممكن من المرات، مبكون عبارة عن عدد هائل جداً من النقط. ولبيان ذلك سنضطر إلى التمهيد له بما يلي:

انكم تعرفون أن الأعداد الواقعة بين الصفر والواحد، هي أعداد كسرية أقل من الوحدة. ونعبر عنها، عادة، بالكسور العشرية أن مثل ...470802 و0، ولا شك أنكم تعرفون أن هذا الكسر يعنى:

 <sup>(</sup>٢) من الضروري أن يستحضر القارئ، في ذهنه الأساس الذي تقوم عليه الكسور العشرية المستعملة،
 أي المبنية على النظام العشري, والمعلم الابتدائي بشرح لتلامذته هذا الكسر ...0470802 كما يل: الصفر بمثل:

$$\frac{4}{10} + \frac{7}{10^2} + \frac{0}{10^3} + \frac{8}{10^4} + \dots +$$

وإذا كنا نتخذ العدد عشرة أساساً للتجزئة (= النظام العشري)، فليس ذلك سوى حادث عرضي، مرجعه إلى أننا نمتلك 10 أصابع. (يتعلم المطفل العد باستعمال أصابعه، وكذلك الشأن بالنبة إلى الشعوب البدائية. (المترجم)). وبإمكاننا أن نستعمل أي عدد آخر مكانه، مثل: 8 أو 12 أو 3، أو 2... فتخذه أساساً للتجزئة. وإذا فعلنا فلك، فسنحتاج بطبيعة الحال، إلى رموز مختلفة (= أرقام) نستعملها للتعبير عن جميع الاعداد التي تقودنا من الصفر إلى العدد الذي اخترنا اعتباره وأساساً و للتجزئة والتضعيف. ومعلوم أننا نحتاج إلى 10 رموز (أرقام) في النظام العشري هي 0, 1, 2, 3... و. فإذا استعملنا مثلاً نظاماً التي عشرياً رأساسه العدد 12) اضطرونا إلى رمزين أخرين هما 10، و11. وأما إذا اخترنا نظاماً ثمانياً (أساسه 8) فسنحتاج فقط إلى الأرقام السبعسة الأولى (من 0 إلى 7). أما السرقيان 8 وكيكونان زائدين عن حاجننا.

وتسمى هـذه الكسور التي لا تتخذ العشرة أساساً لها كسوراً غير عشرية. وما زال بعضها يستعمل في بعض المجالات. فالكسور الاثنينية، أي ثلك التي تتخذ العدد 2 أساساً لها، منتشرة جداً، خاصة في بريطانيا. لقد طلبت يوماً من الخياط الذي أتعامل معه، وهو انكليزي، أن يخبرن عن مقدار التوب الـذي يكفيني لصنع بسروال. فأجاب: يساردة واحدة وثلاثة أثبان (  $\frac{3}{8}$ )، الذي أدهشني.

غير أن الدهشة تزول تماماً عندما نتشكر أن الخيناط الانكلينزي يستعمل الكسور الاثنينية ، لا الكسور العشرية ، فالمقدار السذي طلبه مني وهمو يماردة و 3 عبدارة عن كسر النيني<sup>®</sup> قيمته : 1,011 وهو يعني :

$$1 + \frac{0}{2} + \frac{1}{4} + \frac{1}{8} \cdots$$

<sup>=</sup> دار الوحدات وهي فارغة، والعدد 4 يمثل أربعة أجزاء من الوحدة إذا تسمت على عشرة (دار العشرات) والعدد 7 يمثل سبعة أجزاء من الوحدة إذا قسمت على مائة (دار المئات) وهكفا دأر الألوف وعشرات الألوف... الغ.. والجدير بالملاحظة أن النقط الموجودة على بمين ذلك العدد الكسري تعني أنه غير محدود، إذ يمكن الاسترسال فيه إلى ما لا نهاية له... (المترجم).

<sup>(</sup>٣) الكسور الاثنينية كسور تعتمد التجزئة على اثنين ومضاعفاتها كها تعتمد الكسور العشرية التجزئة على عشرة ومضاعفاتها، وهكذا فبسدلاً من دار الوحدات ودار العشرات... الغ نتعمد في الكسور الاثنينية دار الوحدات، ودار نصف الوحدة ودار نصف الوحدة (أي المربع) ودار نصف نصف نصف الموحدة (أي المربع) ودار نصف نصف نصف الموحدة (أي المربع) ودار نصف نصف ولا في دار الموحدة والمنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة المنافقة ال

وبالطريقة نقسها تحدد بعض أسواق البيورصة فيم الأسهم. وهكيفا فيدلاً من الشلشغ Shilling والبينس Penec تستعميل الكسور الاثنينية للجنيه مثيل  $\frac{13}{16}$  الشيء الدي يعني .0.1101.

$$\frac{1}{2} + \frac{1}{4} + \frac{0}{8} + \frac{1}{16}$$

وكم هو واضح من هذين المشالين فإننا في الكسور الاثنينية لا نستعمل من الأعداد سموى 0 و1. (البسط في الكسر الاثنيني يكسون دوماً إما 0، وإما 1، المقمام فهمو 2 ومضاعفتها).

$$\frac{2}{3} + \frac{0}{9} + \frac{1}{27} + \frac{2}{81} + \dots$$

(لنذكر هذا النا نشير بالنقط. . . التي نضيفها إلى آخر الكسور إلى أن التجزئة (أي الكسر) يمكن أن تستمر بهذا الشكل إلى ما لا نهاية له، كها هو الشأن شلاً في الجدر التربيعي للعدد 2).

لنعد الآن إلى المشكلة التي طرحناها آنفاً، ولنحاول تحديد المجموعة والفارغة تقريباً» التي تتكون من النقط التي تظل قائمة في جزء المستقيم بعد أن ننزع منه ثلثه، ثم ثلث النلث من الجهتين، كما أشرنا إلى ذلك قبل (انظر الشكل السابق)، وبناءً على ما قلناه بصدد الكرر الثلاثية، نستطيع الآن أن ندرك، بقليل من الانتباه، أن النقط التي استزعاها من جزء المستقيم تندرج تحت التصور المبني على النظام الكري الثلاثي، أي أنها نشتمل على العدد 1، على الأقل مرة واحدة. والواقع اننا بانتزاع الثلث الأوسط من جزء المستقيم نكون قد حذفنا منه جميع النقط التي يعبر عنها بالأعداد التي تبتدى، في النظام الكري الثلاثي بكون قد حذفنا منه جميع النقط التي يعبر عنها بالأعداد التي تبتدى، في النظام الكري نكون قد حذفنا منه جميع النقط التي يعبر عنها بالأعداد التي تبتدى، في النظام الكري الثلاثي إما بدر... 1.00 وإما بـ 0.21، وهكذا.

إن هذا يعني أن هناك أعداداً أخرى نظل قائمة. انها جميع الأعداد التي لا تشتمل، في النبطام الكسري الثلاثي، على العدد 1، بسل تشتمل فقط على العددين 0 و2 مشل: . . . . . . . . . . . . . . . . . الموضوعة على يمين الرقم تشير إلى استمرار تسنسل هذا المرقم بواسطة تكرار 0 و2).

وواضح ان الأعداد التي تعبّر عن النقط التي تحد المقادير المستزعة تنسدرج هي الأخرى

ضمن الاعداد الباقية (مثل 0,2 البذي يساوي  $\frac{2}{8}$  و0.22 البذي يساوي:  $\frac{2}{8} + \frac{2}{9} = \frac{8}{9}$ )، وكنا قد نبهنا قبل إلى أننا منحتفظ بهذه الأعداد)، وبالإضافة إلى هنذا، هناك أعداد أخرى كثيرة تظل باقية مثل الكمر الثلاثي الدوري (0.20 الذي يدل على 0.20202020 وهكذا إلى ما لا نهاية له. وتلك ملطة تكتب كيا يل:

$$\frac{2}{3} + \frac{2}{3^3} + \frac{2}{5^5} + \frac{2}{7^7} + \cdots$$

من السهل ايجاد قيمة هذه السلسلة وذلك بضربها في مربع العند 3 أي في 9. وبذلك يصبح الحد الأول منها (أي  $\frac{2}{3}$ ) مساوياً لم  $\frac{18}{3}$ أي 6، في حين تكرر الحدود التالية، السلسلة الأصلية نفسها. ومعنى ذلك أن ثباني موات سلسلتنا هذه تساوي 6 (عندما ضربنا  $\frac{2}{3}$  في 9 أضغنا في الحقيقة  $\frac{2}{3}$  إلى نفسه ثباني سوات). (المسرجم)، ومن ثمة، فبإن القيمة المطلوبة هي  $\frac{6}{3}$  أو  $\frac{8}{4}$ .

غير أنه إذا تذكرنا أن المقادير التي انتزعناها من جزء المستقيم تكاد تشميل جميع النقط المعصورة بين 0 و1 (نظراً لتكرار عملية انتزاع الثلث الأوسط) ملنا إلى الاعتقاد بأن المجموعة الباقية ستكون عجموعة وضئيلة جداً». وهنا بالضبط نصطدم مع واقع مدهش، وهو أن هذه المجموعة الباقية، هي يمعني ما من المعاني، لا تقل امتداداً (أي كبراً) عن المجموعة الأصلية. ذلك لأننا نستطيع أن نقيم بين عناصرها وعناصر المجموعة الأصلية، علاقة تناظرية (علاقة واحد بواحد)، دون أهمال أي عنصر سبواء في هذه المجموعة أو تلك. إنه لئيء مدهش حقاً. ولا شك أن كثيراً من القراء سيتهمون أنفيهم بعدم الفهم، عبل الرغم من أنني اجتهدت في أن يكون كلامي واضحاً بقدر الإمكان. فكيف أمكننا الموصول إلى هذه المتيجة؟

وبالعكس فإذا الطلقنا من كسر اثنيني، مهيها كان، واستبدلنا فيه العدد 1 بالعدد 2، فإننا سنحصل على الصياغة الكسرية الثلاثية التي تحدد عناصر منا أسميناه بـ «المجسوعة الباقية». وبما أن جميع عناصر المجسوعة الأصلية، أي جميع الأعداد المحصورة بين () وا بمكن التعبير عنها بواسطة كسر النيني واحد وعدد بدقة، فإن ذلك يعني انسا نستطيع إقامة تناظر واحدي (علاقة واحد بواحد) يربط بين جميع عناصر المجسوعتين. ولعله من المفيد ايضاح هذا التناظر الواحدي بأمثلة أخرى. من ذلك أن المعدد الاثنيني الذي استعمله الحياط، في المثال السابق، وهر:

$$0.011 = \frac{1}{8} + \frac{1}{4} + \frac{0}{2} + \frac{3}{8}$$

يؤدي بنا إلى العدد الثلاثي الناظر له وهو:

$$0.022 = \frac{8}{27} + \frac{2}{27} + \frac{2}{9} + \frac{0}{3}$$

إن هـ ذا يعني أن العدد  $\frac{3}{8}$  المنتمي إلى المجموعة الأصلية قد دخمل في علاقـة واحــد بواحد مع العدد  $\frac{8}{27}$  المنتمي إلى المجموعة الباقية .

وسالعكس فإن العدد الثلاثي 0,20°، الذي يدل، كيها أشرنا إلى ذلك سابقياً، عملى الكسر 3 يناظر المعدد الاثنيني 0,10 الذي يمثل السلسلة اللانهائية الآتية:

$$\frac{1}{s_2} + \frac{1}{r_2} + \frac{1}{s_2} + \frac{1}{s_2} + \frac{1}{s_2} + \frac{1}{s_2}$$

فإذا ضربنا هـ فـ السلسلة في مربع العدد 2، أي في 4، حصلتا على: 2 + السلسلة نفسها. وبعبارة أخرى فإن هذه السلسلة إذا أضيفت لنفسها ثلاث مرات كان الناتج هو 2، ومن ثمة فإن السلسلة نفسها تساوي  $\frac{2}{3}$ . إن هذا يعني أن العدد  $\frac{3}{4}$  ومن المجموعة الباقية قد جمل مناظراً (أي مرتبطاً بعلاقة واحد بواحد) مع العدد  $\frac{2}{3}$  من المجموعة الأصلية).

إن ما يثير الانتباء بخصوص والمجموعة الباقية؛ هنو أنه عبلى الرغم من أنها لا تشتميل على مقدار قابل للقياس، تمتلك، مع ذلك، الامتداد والاتساع نفسه الذي يمتلكه أي مقدار من مقادير ميدان المتصل. وتعبر اللغة الرياضية عن هذا بالقول: إن هذه المجموعة ما زالت لها وقود؛ المتصل على الرغم من أنها من حيث القياس تساوي لا شيء.

لقد عرضت عليكم هـذا المثال حتى تـندركوا ان هـُنـاك شيئًا مـا خياً في المتصــل، وأنه يتبغي أن لا تشدهش كثيراً إذا مـا عانينـا الاخفاق عنـدما نحــاول استعبالـه لتحديـد ظواهــر الطبيعة تحديداً دقيقاً».

 <sup>(3)</sup> العدد 0,20 بدل على عدد متسلسل بتكرر فيه إلى ما لا تهاية له العدد 20, وكذلك الشأن بالنسبة إلى العدد 0,10 فهو يدل على تكرار 10 إلى ما لا تهاية له. (المترجم).

## ٣ ـ الرياضيات والمنطق

#### برتراند راسل

ندرج في ما يلي نصاً لمرتواند واصل يشرح فيه وجهة تسطره في العلاقية بين السرياضييات والمنطق. (واجسع الفصل الثالث الفقرة الثالثة: أ. من هذا الكتاب).

هذا، والنص الذي مدرجه هنا هو الفصل الحامس والأحبر من كناسه: مقلمة للفلسفة البرياضية الذي ترجه إلى العبربية د التحميد مرسي أحميد، (الفاهيرة: مؤسسة سجيل العرب، ١٩٦٢). وقبد اعتمدتنا الترحمة تفسيها.

وكانت الرياضة والمنطق تاريخياً نوعين من الدراسة متعيزين تماماً، فقد ارتبطت الرياضة بالعلم، والمنطق باللغة اليونانية. ولكن كلبهها تطور في الأزمنة الحديثة، فاصبح المنطق أكثر رياضياً، والرياضة أكثر منطقية، مما ترتب عليه استحالة وضع خط فاصل بينهها، إذ الواقع أن الاثنين شيء واحد. والخلاف بينها كالخلاف بين الصبي والرجل، فالمنطق شباب الرياضيات، والرياضيات تمثل طور الرجولة للمنطق. هذه الوجهة من النظر بنكرها المناطقة الذين أنفقوا عمرهم في دراسة النصوص القديمة حتى أضحوا عاجزين عن تتبع شيء من الاستدلال الرمزي، كما ينكرها الرياضيون الذين تعلموا صنعة فنية دون أن يجهدوا أنفسهم في المبحث عن معناها أو تسويفها. ومن حسن الحظ أن كلا الصنفين في سبلهها الأن يصبحا أندر. لقد أصبح من الواضح أن كثيراً من البحث الرياضي الحديث يقمع على علم النطق، كما أن كثيراً من المنطق الحديث رمزي وصوري، مما جعل العلاقة الوثيقة بين المنطق والرياضيات جلية لكل طالب متعلم. والدليل على تنطابقها أصر بحتاج بالطبع إلى تفصيل: فنحن إذا بدأنا من مقدمات قد نسلم كلياً أنها نتمي إلى المنطق، وانتهينا بالاستناج الحيث يوضع المنطق على شهاله والرياضيات، وأينا أنه ليس ثمة خط فاصل يمكن رسمه بحيث يوضع المنطق على شهاله والرياضيات، وأينا أنه ليس ثمة خط فاصل يمكن رسمه بحيث يوضع المنطق على شهاله والرياضيات، فإننا نتحداهم أن يبنوا لنا عند أبه نقطة في يسلمون بالتطابق بين المنطق والرياضيات، فإننا نتحداهم أن يبنوا لنا عند أبه نقطة في يسلمون بالتنطابق بين المنطق والرياضيات، فإننا نتحداهم أن يبنوا لنا عند أبه نقطة في يسلمون بالتنطابق بين المنطق والرياضيات، فإننا نتحداهم أن يبنوا لنا عند أبه نقطة في يسلمون بالتنطابة عند أبه نقطة في المناطق على مناطق على مناطق على عند أبه نقطة في يستمه والمناطق على مناطق على مناطق على عند أبه نقطة في على على المناطق على على المناطق على عند أبه نقطة في على على المناطق على على المناطق على على المناطق على على المناطق على على على على المناطق على المناطق على المناطق على على المنا

التعاريف والاستنتاجات المتنالية الموجودة في «مبادىء السرياضينات»، يعتبرون المنبطق ينتهي عندها والرياضيات تبدأ منها. وسيتضع عندئذ أن أي جواب لا بد أن يكون تحكمياً تماماً.

وفي الأبواب المتقدمة من هذا الكتاب ابتدأنا بالأعداد الطبيعية، فعرفنا أولاً والعدد الأصلي»، وبينا كيف نعمّم التصور عن العدد، ثم حللنا بعد ذلك التصورات الداخلة في هذا التعريف حتى رأينا أنفسنا نبحث في أساسيات المنطق التي تأتي أولاً في دراسة تركيبية استناجية، أما الأعداد السطيعية فإنما نصل إليها بعد شوط طبويل من المدراسة. وهذه الدراسة مع أنها أصع صورياً من تلك التي اصطنعناها، أصعب بكثير عمل القارىء، لأن التصورات والقضايا المنطقية التي منها تبدأ بعيدة غير مألوقة بالموازنة مع الأعداد الطبيعية. وأيضاً فإن هذه التطورات والقضايا تمثل من المعرفة حدودها الخاضرة التي لا ينزال ما وراءها غير معروف، ولا يزال ميدان المعرفة القائم عليها غير آمن.

وقد جرت العادة على القول بأن الرياضيات هي علم والكمء. ولفظة والكم، مبهمة، ولكنا من أجل المناقشة منستبدل بها لفظة والعددور والقول بأن الرياضيات هي علم العدد غير صادق من جهتين مختلفتين. فمن جهة هناك فروع للرياضيات معترف بهما ليس لها شنأن بالعدد - كالهندسة التي لا تستخدم الاحداثيات أو القياس، مثلاً: الهندسة الاسقاطية والوصفية إلى النقطة التي تدخل عندها الاحداثيات، لا شان لهمها بالعدد، ولا حتى بالكعيمة بمعنى الاكسر والأصغر. ومن جهمة أخرى عن طريق تعريف الأعمداد الأصلية، وعن طريق نظرية الاستقراء والعلاقات السلفية، وعن طريق النظرية العاسة للمتسلسلات، وعن طريق تعاريف العمليات الحسابية، أصبح من الممكن تعميم كثير مما جريسًا على البياتة فقط بصلته بالأعداد. والتيجة أن ما كان من قبل الدراسة الموحيدة للحساب، أصبح الآن منفسهاً إلى عدد من الدراسات المنفصلة لا واحد منها على صلة خاصة بالأعداد. إن الخواص الابتدائية جداً للأعداد تعني بعلاقيات واحد بمواحد والتشابه بـين الفصول. والجمع يعني بـتركيب الفصول المتباعدة في ما بينها كل منها شبيه بمنظومة من الفصول غير المعروف أنها متباعدة في ما بينها. والضرب ممتزج بنظرية والانتخابات، أي بنوع معين من علاقمات واحد بكشير. والتشاهى عنزج ببالدرآسة العامية للعلاقيات السلفية التي ينشيأ عنها كبل نظريبة الاستقبراء الرياضي. والخواص الترتيبية لشتي انواع متسلسلات العدد، وعشاصر نظريمة اتصال المدوال ونهايات الدوال يمكن تعميمها بحيث إنها لم تعد تنطلب تدخل أي رجوع أسماسي للأعمداد، ومن المباديء الجارية في كل استبدلال صوري أن نعمم إلى أقص حبد، إذ بقلك نضمن أن يكون لعملية معينة من الاستنتاج نشائج أوسع تنظيقيًّا. فحن اذن بتعميم الاستبدلال في الحساب، هذا التعميم، إنما نتبع مدأ مسلّماً به تسليهاً كلياً في الرياضيات. ولقد ابتدعنا في الواقع بهذا التعميم مجموعة من أنظمة استنتاجية جديماة ذاب فيها الحمساب وتوسع في آنِ واحدًى ولكن أي نظام من هذه الأنظمة الاستناجية الجديدة ـ مثال ذلك نظرية الانتخابات ـ يجب أن يقال انه ينتمي إلى المنطق أو إلى الحساب مسألة تحكمية تمامأً وتعجز عن تقريرهما عقلياً .

بذلك نواجه هذا السؤال وجهاً لوجه: ما هذا المرضوع الذي قد يسمى بغير تفرقــة إما رياضة وإما منطقاً؟ أهناك أية طريقة يمكن بها أن نعرفه؟

هناك خصائص معينة لهذا الموضوع واضحة. ولنبدأ بقولنا إنها لا تبحث في هـذا. الموضوع الأشياء الجزئية أو الخواص الجزئية، بل نبحث صوريـاً في ما يمكن أن يقـال عن أي شيء أو أي خياصة. انشا على استعبداد للقبول بيأن واحبداً وواحيداً اثنيان، لا أن سقبراط وأَفُّلاطُونَ النَّـانَ، لأنه في حدود طاقتنا كمناطقة أو رياضيـين لم نسمـع أبـدا عن سقـراط وأفلاطون. والعالم الذي يخلو من مثل هذين الشخصين لا يزال عالمًا فيه واحد وواحد اثنان. وليس من المباح لنا كرياضيين أو مناطقة بحت ذكر أي شيء بناتاً، لأننا إذا فعلنا ذلك أدخلنا شيئًا غريبًا، وليس صورياً. ونستطيع توضيح هذا الأسرّ بتطبيق ذلك عل حيالة القيباس. فالمنطق التقليدي يقول: وكل الناس فانون، وسقراط انسان، اذن سقراط فان. والأن فمن الواضح باديء ذي بدء بأن ما نفصد إلى اثباته ليس سوى ان المقدمتين يلزم عنهمها النتيجة، لا ان المقدمتين والنتيجة صادقة بالفعل. وحتى المنطق التقليدي جداً فإنه يشير إلى أن الصدق الفعيلي للمقدمات لا مدخيل له بالمنطق. وهكنذا فإن أول تغيير بجب اجراؤه عيلي القياس التقليدي المذكور هو صياغته في الصورة الآتية: وإذا كنان كل النباس فانسين، وكان مقراط إنساناً، إذن مقراط فانه. ولعلمنا للاحظ الآن أن المقصود من هذه الصياغة بيان أن هذه الحجة صحيحة بمقتضى اصورتهاء، لا بمقتضى الحدود الجزئية الواردة فيها. ولو أنها حذفها وسقراط انسان، من مقدمتها، لكان عندنا حجّة لاصورية، إنما نقبلها فقط بسب أن مقراط بالفعل إنسان. وفي هذه الحالة لم يكن يتسنى لنا تعميم الحجَّة. ولكن عنـدما ـ كيها ذكرنــا ــ تكون الحجة «صورية» فلا شيء يعتمد عل الحدود الواردة فيها. وهكـذا نستطيـم أن نضع أ بعدلًا من والنامي، ب بعدلًا من وفانون، س بعدلًا من مقراط، حيث أ، ب أي فصلين اتفقاء س أي فرد. ثم نصل إلى هذه الصيغة: ومهيا تكن القيم التي تـأخذهـا أ، ب، س، إذا كمانت جميع الألفيات باءات، وكمان من أحد، اذن من أحد ب. بعبارة اخمري ودالمة القضية، إذا كانت جميع الألفات باءات، س أحد أ، اذن س أحد ب صادقة دائياً.. وبذلك أخيراً نحصل على قضيّة في المنطق ـ وهي القضية التي إنما توحي بها فقط الصياغـة التقليديـة عن سقراط والناس والفانين.

من البين أنه إذا كان الاستدلال «الصوري» هو ما نرمي إليه، فسنصل دائماً في النهاية إلى صبغ كالمذكورة أنفاً، لا يذكر فيها أشياء أو خواص فعلية. وسيحصل ذلك بواسطة بجرد الرغبة في ألا نضيع وقتنا في إثبات حالة جزئية ما يمكن اثباته عموماً. وقد يكون من المضحك أن نسير في حجة طويلة عن سقراط، ثم بعد ذلك نسير في الحجة نفسها بالضبط سرة أخرى عن أفلاطون. إذا كانت حجتنا (مثلاً) تصع على جميع الناس، فسنتها في ما يتعلق به وسه مع هذا المفرض وإذا كان من إنساناً، وبهذا الفرض ستحتفظ الحجة بصحتها الشرطية حق عندما لا يكون س إنساناً، ولكن الآن سنجد أن حجتنا ستبقى صحيحة إذا كنا بدلاً من المفراض من إنساناً، سنفترض أنه قود أو أوزة أو رئيس وزراء. أن نضيع إذن وقتنا بأن ناخذ كمقدمتنا وس إنساناً، منفترض أنه قود أو أوزة أو رئيس وزراء. أن نضيع إذن وقتنا بأن ناخذ

وعند هذه النقطة نجد أنفسنا في مواجهة مشكلة صياغتها أسهل من حلها، والمشكلة هي : وما هي مكوّنات القضية المنطقية؟». ولما كنت لا أعوف الحل فأقترح شرح كيف نشأت المشكلة.

خذ (مثلاً) القضية وكان سقراط قبل أرسطوه. ويبدو هاهنا من الواضح أن عندنا علاقة بين حدّين وان مكوّنات القضية (وكذلك الحقيقة المناظرة لها) هي بساطة الحدّان والعلاقة، نعني سقراط وأرسطو ووقبل». (إني أتجاهل الحقيقة من أن سقراط وأرسطو ليسا بسيطين، وكذلك الحقيقة من أن الذي يظهر أنه اسمهها هو في الواقع وصفان مبتوران. ولا واحدة من هاتين الحقيقتين داخلة في بحثنا الحاضر). ويمكن أن غثل الصورة العامة لمثل هذه القضايا بالرمز وس ع صه الذي قد بقراً على هذا النحو وس له العلاقة ع مع ص». هذه الصورة العامة قد ترد في القضايا المنطقية، ولكن لا يمكن أن تحصل أية حالة جزئية منها. فهل لمنا أن نستنج أن الصورة العامة نفسها من مكونات مثل هذه القضايا المنطقية؟

إذا علمت قضية مثل وسقراط قبل أرسطوه كان عندنا مكونات معينة وكذلك صورة معينة و ولكن الصورة ليست نفسها مكوناً جديداً ، إذ لو كانت كذلك لاحتجنا إلى صورة جديدة تضم كلاً من هذه الصورة والمكونات الاخرى، ونستطيع في البواقع أن نقلب جميع المكونات في قضية إلى متغيرات، صع الاحتفاظ بالصورة دون تغيير. وهذا ما نغعله عندما تستخدم هيئة مثل ومن ع ص» ترمز لاية قضية من فصل معين من القضايا، وهي تلك التي تثبت علاقات بين حدين. ويمكن أن نتقل إلى أحكام عامة مثل وس ع ص صادقة أحياناً، أي ان هناك حالات تصح فيها العملاقات الثنائية. وهذا الحكم سيتمي إلى المنطق (أو الرياضة) بالمعنى الذي نستخدم فيه اللفظ. ولكننا في هذا الحكم لا تذكر أي أشياء جزئية أو علاقات جزئية ، وحدها المكونات المكنة للقضايا البحت. وبذلك نترك مع والصور» البحتة باعتبار أنها هي وحدها المكونات المكنة للقضايا المنطقة.

لا أرغب أن أقرر بشكل حاسم أن الصور المبحنة \_ مثال ذلك الصورة دس ع ص» - تلاخل بالفعل في القضايا من النوع الذي نبحث فيه. ومسألة تحليل مثل هذه القضايا صعبة وضًا اعتبارات متعارضة في هذا الجانب وذاك. ولا نستطيع البحث في هذه المسألة الآن، ولكننا يمكن أن نسلم كتقريب أولي بوجهة النظر القائلة بأن «الصور» هي ما يعدخل في القضايا المنطقية كمكوناتها. وقد نفسر (ولو أننا لا نعرف صورياً) ما نعنيه بصورة القضية على النحو الآتي:

«صورة» القضية هي تلك التي تبقى فيها هون تغيير عند استبدال كل مكوّن في القضية بغيره. وهكذا فإن «منقراط أسبق من أرسطوه لها الصورة نفسها مثل «نابليون أعنظم من ولنغتون» مع أن كل مكون في القضيتين غتلف.

يمكن بذلك أن نضع كخاصية ضرورية وإن كانت غير كافية في القضايا المنطقية أو الرياضية أنها يجب أن تكون بحيث يمكن الحصول عليها من قضية لا تشتمل على أي متغيرات (أي ليس فيها ألفاظ مثل كل، بعض، أحد اله، إلى آخره) بقلب كل مكون إلى متغير، والحكم بأن النتيجة صادقة دائها أو أحياناً، أو أنها صادقة دائها بالنسبة إلى بعض المتغيرات الاخرى. وطريقة الحرى المتغيرات، وإن النتيجة صادقة أحياناً بالنسبة إلى بعض المتغيرات الاخرى. وطريقة الحرى لتقوير الشيء نفسه هي القول بأن المنطق (أو الرياضة) يعنى فقط بالصور، وأنه يعنى بها فقط بالطريقة التي نقرر فيها أنها صادقة دائها أو أحياناً - مع جميع التباديل بين ددائها و وأحياناً عكا يمكن حصولها.

وهناك في كل لغة بعض ألفاظ وظيفتها الوحيدة بيان الصورة. وهذه الألفاظ بوجه عام أشيع في اللغات التي صرفها أقل. خذ مثلًا وسقراط هبو إنسان، «Socrates is human». فلفظة وهنوه هناهنا ليست من مكونيات القضية ولكنها تشير فقط إلى صبورة الموضوع والمحسول. ويالشل في القضية وسقراط هو iis أسبق من than أرسيطو، فيان وهمو is وومن than؛ إنما يشيران فقط إلى الصورة. فالقضية هي عين القضية مثل (سقىراط يسبق أرسطو، حيث اختفت تلك الألفاظ والصورة مبينة بشكل آخر. والصورة كقناعدة بمكن الإنسارة إليها بطريقة أخرى خلاف الألفاظ المتخصصة، لأن ترتيب الألفاظ يمكن أن يصنع معظم منا هو مطلوب. ولكن هذا المبدأ لا ينبغي أن تحمله أكثر من طاقته. مثال ذلك، من الصعب أن نتبين كيف يمكن بطريقة مناسبة التعبير عن الصور الجزيئية molecular من القضايا (أي التي تسميها ودوال الصدق) دون أينة لفظة عبل الاطلاق. لقند رأينا في البناب الرابع عشر أن لفظاً، أو رمزاً واحداً يكفي لهذا الخرض، نعني لفظاً أو رمـزاً يعبر عن عـدم الاتفاق. ولكن حتى بغير لفظ واحد لا بد أن نجد أنفسنا في مواجهة صعوبات. ومم ذلك فليست هذه هي النقطة الهامة بالنسبة إلى غرضنا الحاضر. المهم بـالنسبة إلينـا ملاحظة أن الصورة قـد تكون موضع عنايتنا الوحيد في قضية عامة حتى عندمًا لا يدل أي لفظ أو رمـز في ثلك القضية عــلي. الصورة. وإذا رغبنا في الكلام عن الصورة نفسها، فلا بهد أن يكون عندنا لفظ لها. ولكن إذا شئنا أن نتكلم كيا هو الحال في الرياضيات عن جميع القضايا التي لها صورة، فسنجد عادة أنه لا غني عن لفظ للصورة، والأرجع نظرياً أن اللفظُّ لا غني عنه أبدأ.

وإذا فرضا - كما أعتقد أنه قد يحسن بنا - أن صور القضايا يكن أن قطها صور القضايا التي تعبر فيها بغير أبة لفظة خاصة عن الصور، فسنصل إلى لغة فيها كل شيء صوري ينتمي إلى الصرف لا إلى المعجم اللفظي، وفي مثل هذه اللغة يمكن أن نعبر عن جميع قضايا الرياضة حتى لو لم نعرف لفظة واحدة من اللغة. ولر بلغت لغة المنطق الرياضي الكيال لكانت هي مثل هذه اللغة. كان ينبغي أن يكون عندنا رموز بدلاً من المتغيرات، مثل الكيال لكانت هي مثل هذه اللغة. كان ينبغي أن يكون عندنا رموز بدلاً من المتغيرات، مثل عسادق

على جميع أو يعض قيم المتغيرات. ولسنا في حاجة إلى معرفة أينة ألفاظ لأنها إنما يُحتاج إليها فقط في إعطاء قيّم للمتغيرات، وهنذه مهمة السرياضي التنطيقي، لا السرياضي أو المنطقي البحت. ومن احدى منهات القضية أنه إذا أعطينا لغة مناسبة أمكن لشخص يعرف الصرف دون أن يعرف لفظة واحدة من المعجم تقرير مثل هذه القضية في مثل هذه اللغة.

إلا أنه مع هذا كله هناك ألفاظ تعبّر عن الصبورة مثل وهبو sis ودمن than»، وفي كل رمزية ابتُدعت حتى الآن للمنطق الرياضي يبوجد رمبوز لها معبانٍ صورية ثابتة. وقد نـأخذ كمثال رمز عدم الاتفاق الذي يستخدم في بناء دوال الصدق. فمثبل هذه الألفباظ أو الرمبوز قد ترد في المنطق، وعندئذ نواجه هذا السؤال: كيف نعرفها؟

مثل هذه الألفاظ أو الرموز تعبر عباً يسمى والشوابت المنطقية وقد تعرف الثوابت المنطقية بالضبط كها عرفنا الصور. الواقع انها في جوهرها الثيء نفسه. والثابت المسطقي هو ذلك الذي يعم عدداً من القضايا أية واحدة منها يمكن أن تنتج من أية واحدة أخرى باستبدال حدود احداها بالأخرى. مثال ذلك ونابليون أعظم من ولنغترن، تتج من ومقراط أمبق من أرسطوه باستبدال نابليون بسقراط وولنغتون بأرسطو وأعظم بأمين. ويمكن الخصول على بعض القضايا بهذه الطريقة من النموذج الأصلي وسقراط أسبق من أرسطوه وبعضها لا يمكن الحصول عليها هي التي عمل الصورة ومن على تعبر عن علاقات ثنائية. فنحن لا تستطيع أن تحصل من النموذج المابق باستبدال حد بحد، على قضايا مثل وسقراط إنساني أو وأعطى الأثينيون المسم كسقراط باستبدال حد بحد، على قضايا مثل والمحمول، والثانية تعبر عن علاقة ثلاثية الحدود. وإذا بالن القضية الأولى من صورة الموضوع والمحمول، والثانية تعبر عن علاقة ثلاثية الحدود. وإذا وجب أن يكون عندنا أية ألفاظ في لغتنا المنطقية البحتة، فلا بد أن تكون بحيث تعبر عن والقضايا يشتق بعضها من بعضها الآخر بالطريقة المذكورة باستبدال حدً بحد. وهذا الذي بعم هو ما نسميه وصورة و

وجذا المعنى جميع «الثوابت» التي ترد في الرياضة البحثة شوابت منطقية. فالعدد مثلاً مشتق من قضايا من الصورة «هناك حد بحيث ان في من تكون صادقة عندما، وعندما فقط، تكون من عصل حد، وهذه دالمة قد في وتنج قضايا مختلفة شتى من اعطاء قيم مختلفة. وقد ناخذ (مع حذف يسير خطوات متوسطة ليست داخلة في غرضنا الحاضر) الدالة المذكورة لـ في غل أنها المقصود من قولنا «الفصل الذي تحدده في فصل وحدة «أو» الفصل الذي تحدده في عضو في أ (من حيث ان أ فصل فصول)». وجذه الطريفة، القضايا التي يبرد فيها أ تكتسب معنى مشتقاً من صورة منطقية ثابتة معينة. وسنرى أن الأمر واحد بالنسبة إلى جميع الثوابت الوياضية: فكلها ثوابت منطقية أو اختصارات ومزية يعرف استخدامها الكامل في سباق صحيح بوساطة الثوابت المنطقية.

ولكن مع أن كل القضايا المنطقية (أو الرياضية) يمكن التعبير عنها كلية بحدود الثوابت

المنطقية مأخوذة مع متغيرات، فليس الحال ـ بالعكس ـ ان كل القضايا التي يمكن التعبير عنها بهذه الطريقة منطقية. وقد وجدنا حتى الآن معباراً ضرورياً، ولكنه ليس كافياً للقضايا الرياضية، فقد عرفنا بما فيه الكفاية خاصية والأفكار، الأولية بحدود يمكن بها تعريف جميع الأفكار الرياضية، ولكن ليس خاصية والقضايا، الأولية التي يمكن منها استنتاج كل قضايا الرياضة. وهذه مسألة أكثر صعوبة لم يتبسر حتى الآن معرفة جوابها كاملاً.

ويمكن أن ناخذ بديهة اللانهاية كمثال لفضية، ولو أنها يمكن صياغتها بخدود منطقية، إلا أنه لا يمكن الحكم عليها بـالمنطق أنها صـادقة. ان كـل قضايـا المنطق لهـا خاصيـة جرت العادة بالتعبير عنها بقولنا انها تحليلية، أو إن متناقضاتها متناقضة بـذاتها. ومنع ذلك فهـذا الضرب من القول ليس مرضياً. ان قانون التناقض إنما هو فقط أحمد قوانسين قضايها المنطق، وليس فيه صدارة خاصة. والبرهان عل أن تناقض قضية ما متناقض بذاته، أشبه أن بجتاج إلى قوانين أخرى للاستنتاج إلى جانب قيانون التشاقض. وعلى السرغم من ذلك فيان خاصيـة القضايا المنطقية التي تبحثُ عنها، هي تلك التي شعر بهما وقصد إلى تعريفها، أولئنك الذين قالوا انها تشتمل على قبول الاستنتاج من قانون التناقض. هذه الخاصية التي قد نسميها مؤنثاً ولغو، من الواضح أنها لا تنتمي إلى القول بأن عدد الافراد في العالم ن، مهمها يكن العدد ن. ولولا تعدد الأصناف لكان من الممكن أن نثبت منطقياً وجود فصول لها ن من الحدود حيث ن أي عبد صحيح متناه، أو حتى وجبود فصبول لهنا N من الحيدود. ولكن تنظراً إلى وجبود الأصناف فإن مثل هذه البراهين، كما رأينا في الباب الثالث عشر، خاطئة، وببذلك نــترك إلى الملاحظة التجريبية لتقرير ما إذا كان في العالم من الأفراد ما يبلغ عدده ن. وبين العوالم الممكنة بالمعنى اللبينتزي هناك عوالم لها واحد، اثنان، شلاتة . . . أفرَّاد. ولا يلوح أنه يسوجد حتى أية ضرورة منطقية لها على الأقل فرد واحد"؛ لأنه في الواقع يعتمد على نظرة خماطئة عن الرجود، أي أنه يفشل في التحقق من أن الوجود إنما يمكن اثباتيه فقط عل شيء سوصوف لا عل شيء مسمى، بحيث يصبح عاً لا معنى له الاستنتاج من «هذا هــو كيت وكيت: ودكيت وكيت موجوده إلى وهذا موجودي.

فإذا كان الأمر كذلك، فلا يمكن لمبدأ منطقي أن يقرر والوجود، إلا طبقاً لفرض، أي لا لمبدأ بمكن أن يمكون على الصورة ودالة القضية كبت وكبت صادقة أحياناً. والقضايا من هذه الصورة عندما ترد في المنطق سترد كفروضي أو نتائج لفروض لا كقضايا مقررة كاملة. ان قضايا المنطق المقررة الكاملة ستكون جميعاً بحيث تثبت أن دالة قضية ما صادقة دائهاً. مثال ذلك من الصادق دائهاً أنه إذا كانت في تستلزم ك، وك تستلزم لى اذن في تستلزم لى، أو أنه إذا كانت من أحد أ، إذن من أحد ب. مثل هذه القضايا قد أنه إذا كانت جميع الألفات باءات، من أحد أ، إذن من أحد ب. مثل هذه القضايا قد تحصل في المنطق، وصدقها مستقل من وجود العالم. تستطيع إذن أن نضع أنه بفرض عدم وجود أي عالم، فإن وجيع القضايا العامة ستكون صادقة، لأن تناقض الفضية العامة (كيا

 <sup>(1)</sup> القضايا الأولية في كتاب مباهىء الرياضيات هي بحيث تسمح ماستشاج أنه ينوجد عبلى الأقل فنرد واحد موجود، ولكني الأن أرى هذا عبياً في النقاء المنطقي.

رأينا في الباب الخامس عشر) أنها قضية تئبت الوجود، فتكون بذلك دائهاً بــاطلة إذا لم يوجـــد أى عالم.

القضايا المنطقية هي بحيث يمكن معرفتها أولياً دون دراسة العمالم الواقعي. فنحن إنما نعرف من دراسة الوقائع التجريبية أن سفراط إنسان ولكننا نعرف صحة القياس في صورته المجردة (أي عندما تصاغ في حدود من متغيرات) دون حاجة إلى رجوع إلى التجربة. وهذه خاصية لا لملقضايا المنطقية في ذاتها بل في الطريقة التي بها نعرفها. وهذه الخاصية فجا مع ذلك أثر في السؤال عن طبيعة القضايا ما عمى أن تكون، ما دام هناك بعض أدواع من القضايا من المرفها بغير تجربة.

من البين أن تعريف المنطق أو الرياضة يجب النهاسة بمحاولة اعطاء تعريف جديد للمفهوم القديم عن القضايا والتحليلية، مع أننا لا نستطيع أن نقتع بتعريف القضايا المنطقية على أنها تلك التي تترتب على قائون التناقض. فنستطيع، ويجب أن نستمو على التسليم بأنها فصل من القضايا مختلفة تماماً عن تلك التي تحصّل معوفها تجريباً، ولها جيعا الخاصية التي اتفقنا منذ قليل على نسميتها باللغو. وهذه الخاصية مأخوذة مع الواقع من أن القضايا يمكن التعبير عنها تماماً بحدود من متغيرات وثوابت منطقية (والثابت المنطقي شيء يبقى ثبابتاً في قضية حتى عندما تنفير جميع مكوناتها) ستعطى تعريف المنطق أو الرياضة البحتة. ولحت أدري إلى هذه اللحظة كيف أعرف اللغو. قد يكون من المهل تقديم تعريف قد يلوح مُرضياً بعض الوقت، ولكن لا أعرف أي تعريف أشعر أنه مُرض عمل الرغم من شعوري تماماً بالفة الخاصية التي يحتاج إليها التعريف". عند هذه النقطة إذناً نبلغ مؤتاً حدود المعرفة في وحلتنا إلى الوراء ذاهين إلى الأسس المنطقية للرياضيات.

بلغنا الآن نهاية خلاصة مقدمتنا عن الفلسفة الرياضية. ومن المستحيل أن ننقل نقلًا كاملًا الأفكار المتعلقة بهذا الموضوع طالما تمنع من استخدام الرموز المنطقية. ولما كانت اللغة العادية تخلو من ألفاظ تعبّر تعبيراً طبيعياً بالضبط عمّا نبريد التعبير عنه، فمن الضروري سا دمنا نتمسك باللغة العادية أن نخرج بالألفاظ إلى معاني غير مألوفة، والقارى، متأكد بعد فترة من الوقت ـ إن لم يكن من ابتداء الأمر ـ أنه سيرجع إلى خلع المعاني المالوفة عمل الألفاظ، فيصل بذلك إلى مقاحيم خاطئة عمّا نقصد قوله. وفضلاً عن ذلك، قبإن النحو والصرف فيصلان إلى أقصى حد. وهذه هي الحال مثلاً في ما يختص بالأعداد، فقولنا ورجال عشرة هي نحوياً من نفس صورة ورجال بيض»، حتى لقد ينظن أن وعشرة صفة قد تصف الرجال. وهذه هي الحال حيثها تدخلت دوال الفضايا، وبوجه خاص في ما يتعلق بالوجود والأوصاف. ولأن اللغة مضللة، ولأنها مبهمة، وغير مضوطة عند تطبيقها على المنطق (ولم تكن اللغة تقصد إلى ذلك أبداً) فإن الرمزية المنطقية ضرورية على الاطلاق لأية ممالجة تكن اللغة تقصد إلى ذلك أبداً) فإن الرمزية المنطقية ضرورية على الاطلاق لأية ممالجة

 <sup>(</sup>٢) أهمية اللغو في تعريف الرياضة نهيني إليها تضيدي السابق لردفيغ وتنجشتي الذي كنان بيحث هذه المشكلة، ولست أدري على حلها أو حتى إذا كان لا بزال على قيد الحياة.

مضبوطة كاهلة لموضوعنا. أما أولئك القراء الذين يبرغبون في التمكن من تحصيل مبادىء الرياضيات، فلن يرهبوا، في ما أرجو، الاشتغال بالتمكن من الرموز، وهو اشتغال في الواقع أقل عا يظن. ولما كان المعرض السريع المذكور قد بين بما لا ريب فيه أن ثمة مشكلات كثيرة لم تحل بعد في هذا الموضوع، وأننا تحتاج إلى اجراء الكثير من البحث، فلو انتهى أي طالب من قراءة هذا المكتاب إلى دراسة جدية للمنطق الرياضي، لا جرم أن يكون الكتاب قد حقق الغرض الرئيسي الذي من أجله ألّف،

## ٤ ـ الحدس والمنطق في الرياضيات<sup>(1)</sup>

أشرنا في الفصل الشالف من هذا الكتباب إلى ذلك النقاش الذي احتاع في أوائل هذا القرن بين الرياضيين عامة، وفلاسفة الرياضيات خاصة، حول مشكلة الأسس، وقلنا أن النقاش كان يلور بعيفة خاصة بين أصحاب الزعة المنطقة وأصحاب الزعة الجدسية. وقد كان على رأس النزعة الأولى الفيلسوف البرسطاني برتراند راسل، بينها كان بوانكاريه أحد أقطاب النزعة الثانية. وفي هذا النص يشرح بوانكاريه رأيه في صوضوع كان وما يزال موضوع نقاش: دور كل من الحدس والمنطق في الرياضيات. أنه نوع من «التحليل السيكولوجي» للابتكار والابداع في الرياضيات. وكها هو واضع من خلال النص فإن بوانكاريه يبني تحليله لـدور كل من الخدس والمنطق في النهائي الرياضي على أساس المفارنة بين الفكر التحليلي (منطق) والفكر الهندسي (حدسي): الأول تمليل والثاني تركيب. في الأول يقين، وفي الثاني ابداع وابتكار: الحدس مصدر الخصوبة، والمنطق أداة للبرهان ومصدر للبغين.

#### \_ 1 \_

ومن المنتحيل دراسة أعيال الرياضيين الكبار، بل وحتى الصغار منهم، دون أن يلاحظ المء وجود اتجاهين متعارضين، أو على الأصح، دون أن يميز بين توعين من الفكر غتلفين تمام الاختلاف: من الرياضيين من يستأثر المنطق باهتيامهم، أولئك الدنين نشعر، عند قراءة كتبهم، أنهم لا يتقدمون إلا خطوة بعد خطوة، سالكين منهج فربان المعلات الذي كان يحرص أشد الحرص على أن لا يترك أي شيء للصدفة عندما يكون بصدد اقتحام قلمة من القبلاع المحصّنة. ومنهم من يمنحون لانفسهم حرية الانسياق مع الحسدس، فيتوصلون، لأول وهلة، إلى اكتشافات سريعة، قيد تكون أحياناً غير ناضجة، مثلهم مثل الفرسان الشجعان الذين يشكلون رواد الجيش وطلائعه الأولى.

Henri Poincaré, La Valeur de la science, préface de Jules Vuillemin, science de la (1) nature (Paris: Flammarion, 1970), chap. 1: «Science.» pp. 27-40.

 <sup>(</sup>٢) مهندس عسكري فرنسي (١٦٣٣ - ١٦٧٣) معروف بخيططه المحكمة لاقتحام أو تحصين القبلاع.
 ويضرب به المتل في الحرص على السير خطوة خطوة بثبات وإحكام. (المترجم).

وليس هذا الاختلاف ببن الفريقين راجعاً إلى المادة التي يشتغلون بها، فليست هذه هي التي تفوض عليهم هذه الطريقة أو تلك. فعل الرغم من أننا نقول، غالباً، عن رجال الفريق الأول إنهم تحليليون Analystes، وعن أصحاب الفريق الثناني إنهم هندسيسون Géomètres، فإن هذا لا يمنع ذوي النزعة التحليلية من أن يظلوا تحليليين حتى عندما يشتغلون يشتغلون بالهندسة، ولا ذوي النزعة الهندسية من أن يظلوا هندسيين حتى عندما يشتغلون بالتحليل المحض، ان طبيعة فكرهم، نفسها، هي التي تجعل منهم منطفين أو حدسيين، وهم لا يستطيعون الخروج عنها عندما يعالجون موضوعاً جديداً.

وأيضاً، ليمت التربية هي التي تُمت فيهم أحد همذين المبلين وقمعت الميل الأخر. فالإنسان يكون رياضياً بالضطرة لا بالاكتساب، ويظهر أنه يبولد كمذلك إما هندسياً وإما تحليلياً.

إن هذين النوعين من الفكر ضروريان أيضاً لقدم العلم (الرياضي). لقد أنجز المنطقيون أشياء كثيرة يعجز الحدميون عن الإنيان بمثلها، وأنجز الحدميون كذلك أشياء كثيرة لا يستطيع المنطقيون الاضطلاع بها. فمن يستطيع الادعاء أنه يفضل لو أن وليرستراس Welicrstrass لم يكتب شيئا، أو أن ريمان Reimann لم يكن موجوداً؟ ان لكل من التحليل والتركيب دوره المشروع. ومن المفيد ان ندرمي عن قرب نصيب كيل منها في تاريخ العلم (الرياضي).

\_ Y \_

إنه لشيء مدهش أن فلاحظ، عندما نقرأ من جديد مؤلفات القلماء، النا غيل إلى تصنيفهم جيماً ضمن الحدسيين. ومع ذلك فإن هذه الدهشة لا تغير من الواقع شيئاً، فالطبعة هي نفسها دوماً، ومن غير المحتمل أن تكون قند بدأت، في هذا القرن، في خلق أذهان صديقة المنطق.

ولو أننا نستطيع وضع أنفسنا داخل نيار الأفكار السائدة في عصر القدماء، لاكتشفنا أن كثيرين من هؤلاء الهندسين الشيوخ كانوا ذوي ميلول تحليلية. فأوقليدس مشلاً شهد صرحاً علمياً لم يكن معاصروه يستطيعون أن يكتشفوا فيه أبة ثغرة أو أي خطأ (منطقي). وإذا تناولنا تحن اليوم هذا الصرح الأوقليدي الضخم، فإننا نستطيع أن نتين فيه محمل رجمل من رجال المنطق، على الرغم من أن كل لَينة من لَيناته إنما ترجع في وجودها إلى الحدس.

ليست الأذهان هي التي تغبّرت، بل إن الذي تغير هو الأفكار. إن الأذهان الحيدسية ظلت هي هي، ولكن قراء إنتاجها الحّوا في طلب مزيد من الالتزام من جانبها.

 <sup>(</sup>٣) رياضي الماني (١٨١٥ - ١٨٩٧) مشهور بكيفية خاصة بنظرية حول الدوال، فهو وتحليليء. أما ريمان فهو المعروف بهندسته اللاأوقليدية (وهو هندسي). (المترجم).

فها سبب هذا التطور؟

النواقع الله ليس من الصعب اكتشاف. إن الحدس لا يستنظيع أن يمنحنا الصرامة والتياسك، بل لا يستطيع أن بمدنا حتى باليقين. وهذا شيء فلاحظه أكثر فأكثر.

لنقدم بعض الأمثلة. إننا نصوف ان هناك دوالَّ متصلةً لا مشتقىات هَا، وتلك قضية فرضها عليمنا المنطق، ولا شيء أشند منها وقعلًا على الحندس. ألم يكن أباؤنـا يقولـون: «من البديمي أن لكل دانة متصلة مشتق، لان لكل منحني محاساً».

فكيف أمكن الحدس أن يخدعنا إلى هذه الدرجة؟ ان هذا راجع إلى أننا عندسا نحاول تصور منحنى لا نستطيع تمثله إلا كشيء له قندر ما من السمّلك أو الشخانة، تحاساً مثلها لا نستطيع تمثل مستقيم إلا بتخيله على شكل شريط أو خيط ممند عبلى استقامة واحدة، ويشوفر على عرض ما. إننا نعرف جيداً أن النحنى والمستقيم لا عموض ولا عمق لهما، ونحن نجتهد في تصورهما رقيقين أكثر فأكثر، مقتربين هكذا من الحد الأقصى في الموقة إلى درجة الإمساك به، ولكن دون أن نبلغه بتهامه.

وهكذا يتضح أنها نستطيع دوماً تصور شريطين (أو خيطين) رقيقين جداً، أحدهما مستقيم والآخر منحن، شريطين يقترب أحدهما من الآخر اقتراباً شديداً، ولكن دون أن يتقاطعا، الشيء البذي يدفع بنا، إذا لم نكن متمسكين بالصرامة المنطقية، إلى استتاج ان هناك دوماً مماساً للمنحني.

وإذن فالحدس لا يمدنا باليقين، ولذلك كان لا بد من التطور.

فلننظر الآن إلى الكيفية التي حصل جا هذا التطور.

لم يكن من الصعب إدراك أن الاستدلال لا يمكن أن ينصف بالصراسة المنطقية، ما لم تكن التعاريف منصفة بها أولاً. فقد ظلت المرضوعات الرياضية في معظمها، ولحدة طويلة، غير معوفة تعريفاً دقيفاً. لقد كان يعتقد انها معروفة، لكونها كانت تُنصور بالحواس والمخيلة. ولكنها في الحقيقة لم تكن تدرك إلا بصورة عامة مشوشة، صورة لا تنمتع بالدقة اللازمة التي تجعلها صافحة لتكون أساساً للاستدلال.

فإلى هذه النقطة بالذات بدأ المناطقة يوجهون معاولهم.

وهكذا تحت معالجة العدد الأصم (= غير القابل للقياس). فلقد انحلت الفكرة الغامضة التي يقدمها لنا الحدس عن الاتصال، إلى منظومة معقدة من المتباينات Inégalités المبنية على الأعداد الصحيحة. ومن هنا تمّ النفلب نهائياً على الصعوبات التي يطرحها تصور الحد الأقصى في التسلسل الملانهائي، أو التعامل مع المتناهبات في الصغر، ولم يبق في «التحليل» اليوم غير الأعداد الصحيحة أو المنظومات النهائية واللانهائية للأعداد الصحيحة، قلك المنظومات النهائية من علاقات التساوي والتباين قلك المنظومات التي يعرقها بعض بواسطة شبكة من علاقات التساوي والتباين (= عدم التساوي).

لقد تم، كما قبل، تحسيب الرياضيات.

ولكن هل انتهى التطور؟ هل بلغنا أخيراً الصرامة المنطقية؟ انه سؤال بطرح نفسه.

لفد كان أباؤنا يعتقدون، خلال كبل مرحلة من سراحل السطور، انهم بلغوهـا فعلًا. وإذا كانوا قد أخطأوا، أفّلا نكون مخطئين، نحن اليوم، إذا اعتقدنا مثل اعتفادهم؟

نحن نعتقد اننا لم نصد تستعمل الحدس في استدلالاتها. والفلاسفة يبردون عليها قائلين: هذا مجرد وهم. ان المنطق المحض لا يمكن أن ينتج سوى عبارات تكرارية من فبيل محصل الحاصل Tautologic. انه لا يستطيع أن يقدم جديداً، لا يستطيع مجفرده أن يبني العلم.

إن هؤلاء الفلاسفة عقون من بعض الوجوه. فلنشيبد الحساب أو الهندسة أو أي علم أخر، مها كنان، لا بد من شيء أخر غبر المنطق المحض. وهذا الشيء الأخر لا نستطيع التعبير عنه بكلمة أخرى غير كلمة حندس. ولكن ما أكثر المعاني المختلفة التي تختفي وراء هذه الكلمة؟ لنقارن بين هذه والبديبيات؛ الأربع:

المقداران المساويان لثالث متماويان.

إذا كانت نظرية ما صحيحة بالنابة إلى العدد ا وإذا بارهنا عمل أنها صحيحة بالنابة إلى ن، فإنها ستكون صحيحة بالنابة إلى ن، فإنها ستكون صحيحة بالنابة إلى ن، فإنها ستكون صحيحة بالنابة إلى جيع الأعداد الصحيحة.

٣ إذا كانت نقطة «جه موجودة على مستقيم وواقعة بين وأه ووب»، وكانت نقطة «د»
 واقعة بين وأه ووج» في المستقيم نفسه، فإن نقطة «ده تقع حتماً بين وأه و«ب».

٤ ـ من نقطة خارج مستقيم لا يمكن أن نرسم سوى مواز واحدٍ هذا المستقيم.

جميع هذه البديهيات الاربع من عمل الحدس. ومع ذلك فإن البديهية الأولى تعبر عن مضمون احدى قنواعد المنطق الصوري. أما الثانية فهي حكم تركيبي قبل حقيقي، وهو يشكل أساس الاستقراء الرياضي الصارم. هذا في حين أن البديهية الثالثة تقتضي الاستعمانة بالمخيلة، كها أن الرابعة هي عبارة عن تعريف مقنع.

وهكذا يتضع أنه ليس من اللازم أن يكنون الحدس قبائياً دوماً على شهبادة الحواس، فالحواس سرعان ما تعجز. فنحن لا نستطيع مثلاً أن نتمثل في أذهاننا مضلعاً يشتمل على مئة ضلع، ومع ذلك فإننا نقوم باستدلالات بواسطة الحدس عبلي المضلع على العمنوم، بما فينه المضلع المشتمل على مئة ضلع، والذي ننظر إليه كحالة خاصة من حالات المضلع.

إنكم على علم بما كان يقصده بونسولي Poncelet من مبيداً الاتصال؛ كنان يقول إن

 <sup>(3)</sup> حام رياضي فرنسي (١٧٨٨ ـ ١٨٦٧) مشهور باكتشافاته للعجلات التي تعدير بالقاوة المائية.
 (الترجم).

ما هو صحيح بالنبة إلى كمية واقعية يجب أن يكون صحيحاً كذلك بالنبة إلى كمية متخيّلة. وما هو صحيح بالنبة إلى قطع مكانى، ذي مقاربات المعالم واقعية، يجب أن يكون صحيحاً كذلك بالنبة إلى قطع ناقص ذي مقاربات خيالية. لقد كان بونسولي أحد أولئك الذين تمتعوا بعقول حدسية كبرة خلال هذا القرن، وكان يعرف انه كذلك، معتزاً بل مفتخراً جذه الموهبة الحدسية، ناظراً إلى مبدأ الاتصال هذا كأكثر تصوراته جرأة، ومع ذلك لم يكن هذا المبدأ يقوم على شهادة الحواس، بل ان تشبيهه للقطع المكافىء بالقطع الناقص عمل يكذب شهادة الحواس. لقد كان ذلك نوعاً من التعميم السريع الصادر عن الغريزة، لا عن العقل، وليس في نيتي الدفاع هنا عن مثل هذا المبل التعميم.

وإذن، فنحن أمام أنواع عديدة من الحدس: هناك أولاً، الحدس اللذي يعتمد الحراس والمذي يعتمد الحراس والمخيلة، وهناك ثبانياً، التعميم بالاستقراء المستنسخ من طرق البحث في العلوم التجريبية. وأخيراً، هناك حدس العدد المحض الذي فرجع إليه البديهية الشائية التي ذكرتها قبل قليل، والذي يمكن أن يتأسس عليه الاستدلال الرياضي الحقيقي.

نعم، لا يمكن للنوع الأول ولا للنوع الثناني أن يمداننا باليقين، ولقد أوضحت ذلك أعبلاه بواسطة أمثلة. ولكن من يستطيع أن يشك بجد في النوع الشالث؟ من يستطيع أن يشك في الحساب؟ هذا في وقت لا يجد فيه المشتغل بعلم التحليل القائم اليوم، إذا أراد أن تتصف أبحائه بالصرامة، صوى اختيار واحد، إما اللجوء إلى القياس المنطقي Syllogismo وإما الاعتباد على حدس العدد المحض، الحدس الذي لا يمكن أن يغرّر بنا. لقد أصبح من الممكن القول اليوم: إن الصرامة المطلقة قد تمّ بلوغها.

هناك اعتراض آخر يدلي به الفلاسفة في هذا الصدد، يقولون: وإن ما تكسبونه على مستوى الصرامة المنطقية، تخسرونه على مستوى الموضوعية. إنكم لا تستطيعون الارتضاع إلى مثلكم الأعلى المنطقي إلا إذا قطعتم المروابط التي تربطكم بالواقع. رائع هنو علمكم! ولكنه لا يستطيع أن يظل كذلك إلا إذا بفي مسجوناً في قصر من العاج وحرم على نفسه كل اتصال بالعالم الخارجي. هذا في حين انه لا بند له من مضادرة هذا القصر إذا هنو أراد أن يكون له أدنى تطبيقه.

عندما أريد أن أبرهن مثلاً عل خاصية ما يتصف جا موضوع معين يتراءى لي أن مفهومه لا يقبل التعريف لأنه حدمي، أجدني أفشل أول الأمر، أو اكتفي بالبرهنة عليه على وجه التقريب. ثم استجمع قواي وأتمكن من تعريفه تعريفاً دقيقاً، ومن ثمة استطيع أن أنسب إليه تلك الخاصية بشكل برهان لا عجال للطعن فيه.

 <sup>(</sup>٥) الخط المقارب للمنحق هو الخط الذي يزداد اقتراباً منه دون أن بلامسه إلا على بعد لا نهاية الـه.
 (المترجم).

وهنا يعترض الفلاسفة قبائلين: ووماذا بعد؟ يبقى مع ذلك أن تبرهنوا على أن هذا المرضوع الذي عرفتموه بدقة هو الموضوع نفسه الذي كشف لكم الحدس عنه، أو أن هذا المرضوع الواقعي المشخص الذي تتعرفون فيه على فكرتكم الحدسية مباشرة، يستجيب فعلاً لتعريفكم الجديد. الكم، في هذه الحالة فقط، تستطيعون أن تؤكدوا أن هذا الموضوع يتصف بالخاصية المعينة المذكورة. وهكذا فأنتم لم تعملوا في الحقيقة إلا على تحريل الصعوبة إلى وجهة أخرىه.

هذا الاعتراض غير صحيح. فنحن لم نحول الصعوبة إلى وجهة أخرى، بل جزأنا هذه الصعوبة. ان المالة تتألف في الواقع من حقيقتين غتلفتين لم نقم بالتمييز بينها بادى، ذي بدء. الحقيقة الأولى حقيقة رياضية، وهي الآن تتوفر على الصرامة المنطقية المطلوبة. أما الثانية فهي حقيقة تجريبية. والتجربة هي التي من شأنها وحدها أن تفصل فيها إذا كان موضوع ما واقعياً مشخصاً يستجيب أو لا يستجيب لتعريف ما من التعاريف المجردة. ان هذه الحقيقة الثانية غير مبرهن عليها رياضياً. وهي لا تقبل مثل هذا البرهان، ولكنها في هذا ليست أقل من القوانين التجريبية، قوانين العلوم الفيزيائية والطبيعية. أنه لمن غير المعقول أن نظالبها بأكثر عا نطالب به قوانين هذه العلوم.

وإذاً، أَفَلا بِشَكُل هذا التمييز تقدماً كبيراً؟ التمييز بين أشياء كنا تخلط بينها عن خطأ، ولمدة طويلة؟

هل يعني هذا أنه ليس هناك ما يمكن أخذه بعين الاعتبار في هذا الاعتراض الله يقدمه الفلاسفة؟ ليس هذا هو ما أردت الوصول إليه. أن العلم الرياضي بتحوله المستمر إلى علم يتوخى الصرامة المنطقية، يلبس مظهراً اصطناعياً مدهشاً للجميع، أنه ينسى أصوله المتارخية: أننا ترى فيه كيف يمكن أن تحل المشاكل، ولكننا لا نتبين فيه كيف، ولماذا تطرح هذه المشاكل؟

إن هذا بدل على أن المنطق لا يكفي، وأن علم البرهان ليس كمل العلم، وأن الحدس يجب أن يحتفظ بمدوره المكمل، بمل إن أميل إلى المقمول بأن الحمدس هو الثقمل المذي يحفظ التوازن، أو أنه الترياق الذي يقتل السمّ، أنه لكذلك بالنسبة إلى المنطق.

لقد سبق في أن أكدت على المكانة التي يجب أن يحتفظ بهما الحمدس في مجمال تعليم الرياضيات. فبدون الحدس لا يمكن للأذهان الشابّة، أذهان الطلاب: ان تتمرن عمل الفكر الرياضي، ولا أن تتعلم كيف تحب الرياضيات، ولا أن تجد فيها شيئاً آخر غير السفسطة التي لا طائل من ورائها، إنه بدون الحدس لن يتمكن الطلاب من تطبيق الرياضيات.

أما اليوم فأنا أريد الحديث، قبل كل شيء، عن دور الحدس في العلم الرياضي نفسه. ذلك لأنه إذا كان الحدس مفيداً للطلاب فهو أكثر جدوى للعالم الرياضي المدع. نحني نسعى إلى معرفة الواقع. ولكن ما هو الواقع بالضبط؟

يخبرنا الفيزيولوجيون أن أعضاء الجسم مكوّنة من خلابا، ويضيف الكيميائيون قائلين: ان الحلايا نفسها مكوّنة من ذرات. ولكن هل يعني هذا أن هذه الذرات، أو هذه الحلايا في نشكّل الواقع أو على الأقل الواقع الوحيد؟ أوليست الكيفية التي تشرابط بها هذه الحلايا في نشق واحد، والتي من خلاها تتحقق وحدة الفرد، هي أيضاً واقع أكثر أهمية من هذه العناصر المعروفة؟ وهل يعتقد العالم الطبيعي الذي يسدرس الفيل بالميكرومكوب انه يعرف هذا الحيوان معرفة كافية؟

هناك في الرياضيات ما يشبه هذا. ان رجل المنطق بجزىء السرهان إلى عدد كبير من العمليات الأولية. ونحن عندما نفحص هذه العمليات، المواحدة تلو الأخرى، وعندما نجدها كلها صحيحة، كالله على حدة، فهل يعني ذلك أننا فهمنا حقاً المدلول الحفيقي للرهان؟

بديمي أن الجواب بالنفي. إننا لا نمتلك بعد الواقع بأتمّ. إن ما يشكّل وحدة السيمان يفلت منا كليّة. ان التحليل المحض يضع تحت تصرفنا مجموعة من السطرق مضمونة الصلاحية، خالية من الأخطاء. انه يفتيع لنا عبدة طرق متنوعة يمكن استعبالها بثقة، والاطمئنان إلى أن السير فيها لا تعترضه عقبات. ولكن، أي من هذه الطرق يؤدي بنا سريعاً إلى الهدف؟ ومن يدلنا على المطريق الذي يجب مبلوكه؟ انه لا بعد لنا من قيدرة ذهنية أخيرى تمكننا من رؤية الهدف من بعيد. وليست هذه الفدرة أو الملككة شيئاً أخر غير الحدس. انها مُلكة ضرورية للرائد الذي يبحث عن البطريقة المناسبة، وهي ليست أقبل ضرورة لذلك الذي يمتيماً آثار أقدامه محاولاً أن يعرف لماذا اختار الطريق المتي منتبعاً آثار أقدامه محاولاً أن يعرف لماذا اختار الطريق المتي منتبعاً آثار أقدامه محاولاً أن يعرف لماذا اختار الطريق المتي منتبعاً آثار أقدامه محاولاً أن يعرف لماذا اختار الطريق المتي منتبعاً الله علي المنابعة ا

إذا كنت تنفرج في مباراة في الشطرنج، ضلا يكفيك لفهم المرحلة التي يجتازها اللعب عند حضورك، معرفة قواعد تحريك قطع الشطرنج. ان المعرفة بهذه القواعد تحكك فقط من العلم بأن كل عملية من عمليات اللعب قيد تمت وفق هذه القواعد. وهذا شيء قليل الاهمية. تلك بالفعل هي حال القارىء لكتب الرياضيات إذا كنان رجل منطق وحسب. إن فهم صوحلة ما من مسراحل اللعب شيء آخر تماماً. أنه معرفة الدواعي التي جعلت هذا اللاعب أو ذاك يحرك هذه القطعة بدل تلك، الشيء الذي كان بوسعه أن يفعله دون أن يخرق قواعد اللعب. أنه إدراك السبب الخفي المذي يجعل حركات اللاعبين المتابعة تؤلف كلا منظهاً. وإذا كانت هذه الملكة عملكة الحدمن عضرورية للمتفرج، فهي بالاحرى ضرورية للاعب نفسه، أي لمن يقوم بالاختراع والإبداع.

لنترك الآن هذه المقارنة، ولنعد إلى الرياضيات.

لتنظر مثلًا إلى ما حدث لفكرة الدالـة المتصلة. لم يكن الأمر يتعلق في البــداية، ســوى

بصورة حسية، مثل صورة خط متواصل، كذلك الذي ترسمه الطباشير على السبورة السوداء. وشيئاً فشيئاً تخلصت الفكرة من هذا الطابع الحسي، وأصبح بالإمكان، بعد وقت وجيز، استعالها في بناء منظومة معقدة من المتباينات، منظومة بستنسخ، إذا صبح التعبير، جميع خطوط الصورة الأولى. ويحجرد ما انتهت عملية البناء ألفي بتلك الصورة الحسية المجسسة التي كانت مرتكزاً للبناء نفسه، ألقي جما يعيداً، لانها أصبحت منذئذ غير ذات فائدة. وهكذا لم يبق في الميدان إلا البناء نفسه، البناء الخالي من كمل ما يمكن أن يعطعن فبه رجل المنطق. ولكن هذا لا يقلل من شأن تلك الصورة الأولى الحدسية. ذلك لانه لو كانت هذه المسابئات تثيد بذه الطريقة، الواحدة تلو الاخرى؟

ربما ياخذ على الفارىء أن أكثر من التشبيهات والمقارنات. ومع ذلك فإني أطلب منه السماح لي بإجراء مقارنة أخرى. لا شبك المك قيد شاهيدت تلك الكتلة من الإبر الصوانية التي تشكل هيكل بعض أنواع الاسفنج، والتي تشخذ، بعد اختضاء المادة الحية منها، شكل مشبك لطيف رائع. نعم لا شيء في هذا المشبك غير الأحجار الصوانية، ولكن المهم، الذي لا دلالة خاصة له، هو الشكل الذي اتخذته تلك الأحجار، ومن غير الممكن فهم حقيقة هذا الشكل إذا كنا لا نعوف الاسفنج الحي الذي طبع فيها هذه الصورة. هكذا يجب أن نشخر إلى المفاهيم الحدسية التي كانت قدى أبائنا، حتى ولو قررنا التخيل عنها نهائياً. أنها هي التي أعطت المبادات المنطقية، التي أحللناها علمها، صورتها وشكلها.

ان السرؤية الإجمالية، التي تشكّل قوام الحدس، ضرورية لمن يتكر ومخترع، وهي ضرورية كذلك لمن يريد أن يفهم فعلاً هذا المخترع المبتكر. فهل يمكن للمنطق أن يجدنا بهذه المرؤية العامة الإجمالية؟ لا. ان الاسم الذي يطلقه الرياضيون عليه - على المنطق - يكفي وصده لبيان ذلك. ان المنطق في السرياضيات يسمى والتحليل، والتحليل معناه التجزئة والتفكيك، فهو لا يستطيع، اذن، أن يستعمل من الأدوات، غير المبضع والمبكروسكوب.

وهكذا، فلكمل من المنطق والحمدس دوره الضروري. انها معماً لا يمكن الاستغناء عنها. ان المنطق الذي بإمكانه وحده أن يمدّنا باليقين هو أداة البرهان. أما الحدس فهمو أداة الاختراع.

### ه ـ الاستدلال التكراري

في هذا النص بشرح بوانكاريه وطبعة الاستدلال الرياضي، من وجهة نظره الحدسية التي عرضها في النص السابق. فهو يرى أن الحدس، ووهو قوة الفكره، مصدر المعرفة الرياضية الخالصة. فالرياضيات تتوفر عبل أداة فريدة، هي الاستدلال بالاستقراء النام، فكنها من الإمساك المباشر بعدد لانهائي من الأحكام الرياضية، الخاصة، بواسطة مبدأ عام، كها فكنها في الرقت ذاته من إنتاج حنائل جديدة لا تنضمنها المقدمات التي ينطلق منها البرهان. وبوانكاريه يفترب هنا من موقف كانت، خصوصاً عندما يساوي بين الأساس اللذي يقوم عليه هذا النوع من الاستشراء وبين الأحكام التركيبية القبلة التي قبال بها كنانت. أن موقف بموانكاريه يتعارض تماماً مع موقف المناطقة وأنصار الاتجاه الاكتبومي. وقد قامت بينه وبين بموتراند راسل مناقشة حافة وخصية حول البرهان الرياضي عامة، وطبعة هذا الاستدلال التكراري خاصة. (انظر القدسة التي كنها جول فوعان للكتاب الذي نقلنا منه هذا النص، والمنار إليه في الهامش أدناه)".

- 1 -

ريد أن إمكانية قيام العلم الرياضي تنظري هي ذاتها عمل تناقض غير قابل للحل. فإذا قلنا إن هذا العلم لبس علماً استناجهاً إلا من حيث المظهر كان علينا أن نساه ل: وما مصدر هذه الصرامة المنطقية النامة التي لا يمكن أن توضع موضع الشك؟ أما إذا قلنا، بالعكس من ذلك، إن جميع قضايا هذا العلم يمكن أن يستخلص بعضها من بعض، بوامطة قواعد المنطق الصوري، كان لا بد أن يواجهنا السؤال النالي: وإذن لماذا لا تنحل الرياضيات إلى جموعة متراكمة من العبارات التوتولوجية، عبارات تكرارية من قبيل تحصيل الحاصل؟ ذلك لأن القياس المنطقي لا يستطيع أن يمدنيا بشيء جديد حقاً. وعليه فإن كمان كل شيء ذلك لأن القياس المنطقي المبدئة من الواجب كمذلك أن يمرتد كمل شيء إلى المبدأ ذاته.

Henri Poincaré, La Science et l'hypothèse, préface de Jules Veillemin, science de la (3) nature (Paris: Frammarion, 1968), chap 1, pp. 31 - 45.

فهل سنقبل، إذن، أن تكون جميع النظريات التي تمالاً الكثير من المجلدات السرياضية مجود طرق ملتوية للتعبير عن: أحمى أ؟

لا شبك أنه يمكن الرجوع القهقرى بالنظريات، إلى الأوليات التي شكّلت الأساس لعمليات الاستدلال جيعها. وإذا فعلنا ذلك وتبين لنا أنه لا يمكن الرجوع بتلك الأوليات إلى مبدأ التناقض، ولا الرجوع بها إلى التجربة التي نرى فيها ميداناً لا يشارك الرياضيات في ما تتصف به من ضرورة عقلية، فإنه يبقى بإمكاننا، مع ذلك حل ثالث، وهو تصنيفها ضمن الأحكام التركيبية القبلية. غير أن هذا الحل لا يجعلنا نتغلب على الصعوبة المطروحة، بل كل ما هناك أنه حل يبارك هذه الصعوبة نفسها مع تخفيفها بعض التخفيف. ان هذا التناقض لا ينجل حتى ولو كانت الأحكام التركيبية بالنبة إلينا واضحة لا لبس فيها، بل كل ما في الأمر هو أن هذا المتنافض، يتوارى، في هذه الحالة، إلى الرواء قليلاً. فالاستدلال الذي يقوم على القياس النطقي ـ الأرسطي ـ يظل عاجزاً عن إضافة أيّ جديد إلى المعطبات التي نحدة عباء فهرها في التنافع.

وبناءً على ذلك، فإنه من غير الممكن إنشاء نظرية جديدة ما لم تتدخل، حين البرهمان عليها، أولية جديدة. ان الاستدلال في هذه الحالة لا يمكن أن يحدّنا إلا بالحقائق الأولية المباشرة المستقاة من الحدس المباشر، فهو من هذه الناحية مجسرد وسيط طفيلي، وبالتالي، ألا يحق لنا أن تتساءل: ألا يعمل الجهاز القياسي كله على إخفاء وطمر ما استقيناه من الحدس، أليست تلك هي مهمته الوحيدة؟

على أننا نواجه تناقضاً أكثر حدّة، خصوصاً عندما لللاحظ، ونحن نقراً كتاباً من كتب الرياضيات، ان المؤلف لا يفتاً يصرّح في كل صفحة أنه ينوي تعميم قضية سبقت معرفتها، عما يدفع بنا إلى التساؤل: هل يقوم المنهاج السرياضي، اذن، عملي الانتقال من المحاص إلى العام؟ وإذا كان الأمر كذلك فكيف يجوز وصفه بأنه منهاج استناجي؟

وأخيراً, فإذا سلَمنا بأن علم العدد علم تحليل محض، أو أنه علم يشهد بواسطة التحليل انطلاقاً من عدد قليل من الأحكام التركيبة، أفلا يمكن لعقل قبوي بما فيه الكفاية إدراك جميع حقائق هذا العلم دفعة واحدة، وفي أقل من لمح البصر؟ ماذا أفول؟ بل يمكن أن نأمل أن نتمكن يموماً من اختراع لغة بسيطة جداً يكون في مستطاعها إظهار تلك الحقائق جميعها وتمكين العقل العادي من إدراكها كلها ادراكاً مباشراً!

فإذا كنا نرفض قبول هذه الاستتناجات، فمن الواجب التسليم بأن الاستدلال الرياضي يتوفر هو نفسه عبل فضيلة الخلق والابداع، وبالتائي يتميز عن القياس. بل ان الفرق بينها بجب أن يكون أعمق من ذلك. فنحن لا نجد مثلاً، في القياس، مفتاح ذلك السر الذي ننطوي عليه تلك القاعدة المستعملة بكثرة، والتي تنص على أنه إذا طبقنا عملية واحدة منظمة على عددين متماريين حصلنا على النتيجة نفسها.

إن جميع هذه الأشكال من الاستدلالات، سواء كانت ترتد إلى القياس المعروف أو لا ترتد، تحتفظ بالطابع التحليلي، ومن هنا كانت الاستدلالات عاجزة عن تقديم أي جديد.

\_ ₹ \_

لتنظر إذن إلى رجل الهندسة (= الذي يفكر بالحدس) وهو يستغرق في عمله، ولنحاول النفاذ إلى الطرق التي ينبعها. أن المهمة ليست سهلة، فبلا يكفي أخذ كتباب ما بالصدفية، والقيام بتحليل برهان من البراهين التي يعرضها.

علنا أن نترك الهندسة جانباً في هذه المرحلة الأولى من البحث، فمسائل الهندسة يكتفها التعقيد بسبب المشاكل الحادة التي يطرحها دور المسلمات من جهة، وطبيعة وأصل مفهوم المكان من جهة أخرى. ولنترك التحليل، تحليل اللانهايات الصغرى، جانباً لأسباب عائلة، ولندرس الفكر الرياضي في الميدان اللذي ظل يحفظ فيه بصفائه وتقاوته، ميدان الحساب.

ومع ذلك لا بد من الاختيار حتى في هـذا الميدان نفسـه. فالمفـاهيم الريـاضية الأوليـة الخاصة بالأعداد قد تعرّضت لتعديل عميق، خاصة في الجـوانب العليا من نــظوية الاعــداد، الشيء الذي يجعل من الصحب علينا تحليل تلك المفاهيم الأولية في هذا الإطار.

وإذن، فإن التفسير الذي تبحث عنه، إنما نجده في بداية علم الحساب. . . (في عمليات الجمع والضرب. . ).

تعريف الجمع:

مأفترض أننا قد قمنا من قبل بتعريف عملية س + 1، العملية التي قوامها إضافة العمد 1 إلى عدد معين هو: س. ومها يكن هذا التعريف الذي نفترضه، فهو لن يقوم بأي دور في ما منبئ عليه من استدلالات.

بعد هذه الملاحظة، يتعين علينا الآن تصريف العملية التنالية: من + أ، العملية التي قوامها إضافة العدد أ إلى عدد معين هو: س.

لنفرض اننا قمننا بتعريف العملية التالية: س + (أ = 1). ففي هذه الحالة تصبح العملية س + أ محددة ومعرفة بواسطة المساواة التالية (التي نعطيها رقم 1).

$$(1)$$
  $= [-\infty, +(1-1)+1]$  (1)

إن هذا يعني اننا نستطيع أن نتبين معنى س + أ إذا عرفنا معنى س + (أ – 1). وبما أننا قد افترضنا في البداية اننا نعرف من + 1، فإنه بإمكاننا الآن أن نقوم بتعريف العمليات الاتبية، وبالتنابع: من + 2، من + 3، المنح، وذلك بمواسطة والتكرار، par recurrence (نعرف العملية الأولى، ثم الثالثة ثم الرابعة.. وهكذا كيا سياتي بيانه. (المترجم).

إن هذا التعريف ـ التعريف بالتكرار ـ يستحق منا وقفة قصيرة. انه تعريف من طبيعة خماصة تميزه، منذ الآن، عن التعريف المنطقي المحض. ان المساواة السابقة "ا تتضمن في المواقع عدداً لا يجمي من التعاريف المسايزة. تعماريف لا معنى لأي منها إذا لم نكن نصرف معنى التعريف السابق له.

خصائص الجمع: الترابط.

إذا كتبت:

$$\hat{i} + (\psi + \varphi) = (\hat{i} + \psi) + \varphi$$

فمن الواضع أن هذه المناواة صحيحة بالنبية إلى ج = 1، وبالتنالي بإمكاني أن تب:

إن هذه المساواة هي في الحقيقة المساواة التفسها التي استعملناها في تعريف الجمع، مع بعض الاختلاف في الترقيم.

لنفرض أن هذه المساواة الأخيرة صحيحة بالنسبة إلى: ج = ص وفي هذه الحالة تكون صحيحة أيضاً بالنسبة إلى: ج = ص + 1. ذلك لأنه من:

$$(i + \psi) + \omega = i + (\psi + \omega).$$

نستنج :

وبالنظر إلى التعريف الذي وضعناه في المماواة (1) نستطيع أن نكتب:

$$\{(1+\psi)+(\psi+1)=(1+\psi+1)=(1+\psi+1)=(1+\psi+1)\}$$

الذيء الـذي يدل، بــوامــطة سلسلة من الاستنتــاجــات التحليليــة المحض، عــلى أن نظريتنا صحيحة بالنـــية إل: ص + 1.

وبما انها صحيحة بالنسبة إلى: ج = 1، فإنه من السهل علينا أن نبرهن بالشكال نفسه على أنها صحيحة كذلك بالنسبة إلى: ج = 2، وبالنسبة إلى: ج = 3، وهكذا بالتتابع.

التبادل :

() إذا قلت: أ + 1 = 1 ه أ، فإن هذه المساواة صحيحة بطبيعة الحمال بالنسبة إلى: أ = 1. ويامكانا أن تتحقق، بواسطة استدلالات تحليلية محض، من أنها إذا كانت صحيحة بالنسبة إلى: أ = ص + 1. وبما أنها صحيحة بالنسبة إلى: أ = ص + 1. وبما أنها صحيحة بالنسبة إلى: أ = 1، وبما أنها صحيحة بالنسبة إلى: أ = 2، وبالنسبة إلى: أ = 3،

وهكذا بالتتابع. إن هذا هو ما نعنيه عندما نقول إن القضية المعلن عنها، قضية مبرهن عليها بالتكرار.

7) وإذا قلت: أ +  $\gamma$  =  $\gamma$  + أ وهي مساواة برهنا قبل عبل أنها صحيحة بالنسبة إلى:  $\gamma$  =  $\gamma$  , وبالتالي يمكننا التأكد تحليباً من أنه إذا كانت صحيحة بالنسبة إلى:  $\gamma$  =  $\gamma$  فستكون صحيحة بالنسبة إلى:  $\gamma$  +  $\gamma$  , واذن، فإن هذه القضية مبرهن عليها، هي الأخرى، بالتكوار.

تعريف الضرب:

نقدم هنا تعريفاً للضرب بواسطة المعادلتين التاليتين:

 $1 = 1 \times 1$ 

(2)  $[1 + [1 + 1]] = \times$ 

إن الحساواة الثانية (2) تتضمن مثل المساواة التي سبق أن رقمناهما بـ (1) عنداً لا يحصى من التعاريف. وبما أننا قد عرفنا أ × 1، فإن هذه الحساواة التي نشير إليها برقم (2) تسمع لنا يتعريف كل من أ × 2، وأ × 3، وهكذا بالتنابع.

خصائص الضرب: التوزيع.

إذا قلت:

$$(+ \times +) + (+ \times +) = + \times (+ \times +)$$

فإنه بإمكاننا أن نتأكد بطريقية تحليلية (منطقية) من أن هنذه المساواة صحيحة بالنسبية إلى: ج = 1، ثم تستطيع كذلك إذا كانت النظرية صحيحة بالنسبة إلى: ج = ص، أن نتأكد من أنها صحيحة أيضاً بالنسبة إلى: ج = ص + 1.

التبادل:

۱) وإذا كتبت:

1 × 1 = 1 × 1

فإنه من الواضح أن هذه المماواة صحيحة بالنسبة إلى: أ = 1. وبإمكاننا التأكد بطريقة تحليلية من أنه إذا كانت صحيحة بالنسبة إلى: أ = س، فستكون صحيحة كذلك بالنسبة إلى: أ = س + 1.

۲) وإذا كتبت:

 $1 \times \Psi = \Psi \times 1$ 

فإن هذه النظرية ، بما أنها مبرهن عليها بالنبة إلى:  $\psi=1$  ، فهي تسمح لنا بالتأكد بطريقة تحليلية من أنها إذا كانت صحيحة بالنب إلى:  $\psi=0$  ، فإنها متكون صحيحة كـذلـك بالنبة إلى:  $\psi=0$  + 1.

مأتوقف عند هذا الحَدّ من هذه السلسلة من الاستدلالات الملة. ولكن رتابة هذه الاستدلالات قد مكتنا من أن تبرز بشكل أفضل العملية المتظمة التي تصادفها عند كل خطوة تخطوها، العملية التي تسميها الاستدلال بالتكرار. وهو استدلال بقوم عبل البرهنة على صحة نظرية ما بالنسبة إلى: ن = 1، ثم البرهنة بعد ذلك على أنها إذا كانت صحيحة بالنسبة إلى: ن - 1 فهي صحيحة كذلك بالنسبة إلى: ن ومن هنا نستسج أنها صحيحة بالنسبة إلى جميع الأعداد الصحيحة.

لقد رأينا كيف يمكن استعبال هذا الاستدلال التكراري للبرهنة على قواعد الجمع والضرب، أي على قواعد الجميع والضرب، أي على قواعد الحساب الجبري. ان هذا الحساب هو أداة للتحويل تصلح للقيام بعدد من التأليفات المختلفة أكثر بكثير عما يسمح به القياس وحده. ولكنه في الوقت ذاته أداة تحليلة عض، أداة عاجزة عن تقديم أي جديد. فلو كانت الرياضيات لا تتوفر إلا على هذه الأداة \_ أي الحساب الجبري - لتوقفت في الحين عن النمو. غير أنه من حسن الحظ أنها تلجأ من جديد إلى الطريقة نفسها، أي إلى الاستدلال التكراري، وبذلك تستطيع السير قُدَماً إلى الأمام.

وإذا نحن فحصنا جيداً خط سير الرياضيات، وجدنا هذا النوع من الاستدلال في كل خطوة تخطوها، إما على شكله البسيط الذي عرضناه عليه قبل، وإما على شكـل يختلف قليلًا أو كثيراً.

ها هنا إذن يكمن الاستدلال الرياضي الحق. فلنفحصه عن قريب.

#### - £ -

إن الخاصية الاساسية للاستدلال التكراري هي أنه استدلال يشتمل عمل ما لا حصر لمه من الاقيسة (ج قيماس = منطقي) تصاغ بشكل مركز ومكنّف في عبمارة واحمدة. ولكي للمس عن قرب حقيقة هذا الاستدلال سأذكر هنا تلك الأقيسة، المواحد بعمد الآخر، وكما سنلاحظ فهي تسلمل مندرجة عل شكل شلال، ان صح التعبير. انها بطبيعة الحال أقيسة فرضية (مبنية عل فرضيات).

- ـ القضية (أو النظرية) المبرهن عنها صحيحة بالنسبة إلى العدد 1.
- ـ والحال أنها إذا كانت صحيحة بالنسبة إلى العدد 1 فهي صحيحة كذلك بالنسبة إلى العدد 2.
  - ـ وإذن فهي صحيحة بالنسبة إلى العدد 2.
- ـ هذا في حين أنه إذا صحت بالنب إلى العدد 2، فهي صحيحة أيضاً بالنب إلى العدد 3. العدد 3.

ـ اذن هي صحيحة بالنسبة إلى العدد 3. وهلم جرا.

وواضح من هذا أن نتيجة كل قياس هي مقدمة للقياس اللذي بليه، وأكثر من ذلك فالمقدمات الكبرى في هذه الأقيسة بمكن إرجاعها جميعاً إلى عبارة وحيدة، هي التالية: إذا كانت النظرية صحيحة بالنسبة إلى: ن - 1، فهي صحيحة كذلك بالنسبة إلى أ ـ ن.

وهكذا يتبين، اذن، أنه في الاستدلالات القائمة على التكرار يكفي التصريح بالمقدمة الصغرى للقياس الأول، وبالعبارة العامة التي تشتمل على جميع المقدمات الكبرى كحالات خاصة منها. وبالتالي فإن سلسلة الأقيسة، هذه السلسلة الطويلة التي لا نهاية لحلقاتها، يمكن التعبير عنها كلها في بضعة أسطر.

من السهل علينا الآن أن نفهم السر في كون جيع التنائج الجزئية التي تستنج من نظرية ما نقبل، كما شرحنا ذلك أعلاه، أن يتحقق من صحتها بواسطة أساليب تحليلية عض. فإذا كنا نريد البرهنة على أن النظرية صحيحة بالنسبة إلى العدد 6، مثلاً، بعدلاً من البرهنة على صحتها بالنسبة إلى جيع الأعداد، فيكفي الإنبان بالأقيسة الخسمة الأولى (التي تبرهن على الأعداد من 1 إلى 5)، مثلها أنه يكفي الإنبان بالأقيسة السبعة الأولى من سلسلة أفيستنا، للبرهنة على صحة تلك النظرية بالنسبة إلى العدد (10. أما إذا كان العدد أكبر من 10 فسنحتاج بطبيعة الحال إلى أقيسة أكثر. ومها كانت درجة هذا العدد من الكبر فإنه بإمكاننا دوماً البرهنة عليه بالطريقة نفسها، والتحقيق التحليل (المنطقي) سيظل عكناً بامتمراد.

ومع ذلك، فإنه مها سرنا بعيداً في سلوك هذه السيل، فإننا لن نصل قط إلى النظرية العامة، النظرية القابلة للتطبيق على جميع الأعداد، النظرية الكلية التي تستحق هي وحدها أن تكون موضوعاً لعلم... فلا بد للحصول على هذه النظرية من عدد لا بحصى من الأقيسة، لا بعد من اجتياز عقبة، هيهات للمحلل البذي يستمد أدواته التحليلية من منابع المنطق الصوري وحده، أن يتخطأها، مها بلغ صبره.

لقد سبق لي أن تساءلت في بداية هذا الفصل: ألا يمكن أن نتصور عقلاً خبارقاً، هبو من القوة بحيث يمكنه إدراك جميع الحقائق الرياضية دفعة واحدة وينظرة أقصر من لمع البصر؟

بإمكاننا الآن أن نجيب بسهولة عن هذا السؤال. إن لاعب الشطرنج يمكن أن يقوم مسبقاً بتأليف أربع أو خمس عمليات من عمليات اللعب. ولكنه لا يستطيع، مهيا كانت قدرته خارفة المألوف، أن بحضر مسوى عمليات محدودة. وإذا كان هذا الشخص يستغل موهبته العظيمة تلك في ميدان الحساب فإنه لن يستطيع أن يدرك حقائق هذا العلم بواسطة حدس واحد مباشر. فلا بد له لإدراك أصغر نظرية من اللجوء إلى الاستدلال التكراري، يستعين به لبلوغ ما يريد. ذلك لأن هذا الاستدلال هو الأداة التي تمكن من الانتقال من الغهائي إلى اللانهائي.

إنه بالفصل أداة مفيدة باستمرار. ذلك لأن الاستدلال التكبراري يجعلنا قادرين على خرق أي عدد نريده من المراحل. وبقضزة واحدة يكفينا مؤونة اجبراء تحقيقات طويلة مملة ورتيبة سرعان منا تصبح غنير قابلة للتنطبيق. ولكنه يصبح، ليس فقط مفيداً، بنل ضرورياً بمجرد ما نتجه باهتهامنا إلى الننظرية العنامة، تلك الننظرية التي تجعلت التحقيقات التحليلية نقترب منها أكثر فأكثر، ولكن دون أن تتمكن من ايصالنا إليها.

قد يقال إنها هنا في ميدان الحساب، أبعد ما نكون من ميدان والتحليل، تحليل السلانهايات الصغرى. ولكن هذا قول مردود، ففكرة اللانهائي الرياضي تلعب هنا دوراً أماسياً، كما رأينا ذلك قبل قليل، فيدون هذه الفكرة لن يكون هناك علم، لأنه بدونها لن يكون هناك أى شيء يتصف بالكلية والعمومية.

- 0 -

إن الحكم العقلي الذي يرتكز عليه الاستدلال التكراري بمكن التعبير عنه بأشكال أخرى، إذ يمكن القول، مشلاً: هناك دوماً، في جسوعة لانهائية من الأعداد الصحيحة المختلفة، عدد أصغر من جمع الاعداد الأخرى التي تشتمل عليها تلك المجموعة. وهكذا يمكننا الانتقال بسهولة من قضية إلى أخرى، متوهمين هكذا أننا نبرهن على مشروعية الاستدلال التكراري. ولكن، هيهات. ذلك لأننا سنجد أنفسنا في مرحلة ما من المراحل مضطرين إلى التوقف. لا بد أن نصادف في طريقنا بديهة لا تقبل البرهان، بديهة ليست في العمق موى المقضية التي نريد البرهنة عليها، وقد صيغت بتعبير آخر.

وإذن، فمن غير الممكن تجنب النتيجة التنالية، وهي أنه لا يمكن المرجوع بقيانون الاستدلال التكراري إلى مبدأ التناقض. (أي لا يمكن إرجاع هذا النبوع من الاستدلال إلى المنطق الصوري).

وبالمثل، لا يمكن تأسيس هذا الاستدلال على التجربة. ذلك لأن كل ما يمكن للتجربة أن تسعفنا به هنو البرهان على أن هنذا القانون صحيح بنائسية إلى الاعتداد العشرة أو المئة الأولى. إنها لا يمكن أن تتجاوز بنا ذلك إلى تلك البقية من الأعتداد، وهي بقية لا نهاية لها ولا حصر. أن التجربة تستطيع أن تؤكد لنا صلاحية القانون ولكن فقط بالنسبة إلى جزء من الأعداد، كبيراً كان أو صغيراً، جزء تأتى بعده حتماً بقية لانهائية.

على أنه لو كان الأمر يتعلق بجزء من هذا النوع لكفانا مؤونته مبدأ التناقض نفسه، فهو يسمح لنا بالسير قُلُماً، بواسطة الأقيسة المنطقية، بقدر ما نريد. أن هذا المبدأ لا يعجز عن إسعافنا إلا عندما يتعلق الأسر بحصر ما لا نهاية له في عبارة واحدة، أي عضما يتعلق الأمر باللانهائي. وهذا هو المبدأن نفسه الذي تعجز فيه النجربة.

وإذن، فهـ 14 القانــون (المؤسس للاستــدلال التكراري) الــدّي يعجز التحليــل المنطقي والتجربة معاً، عن البرهنة عليه، هــو النموذج الحق للحكم الــتركيــي القبلي. ولا يمكن، من جهة أخرى، اعتباره مجرد مواضعة كها هو الشأن بالنـــنة إلى بعض مــــلهات الهندسة. فلهاذا يفرض هذا الحكم نفسه علينا بموضوح لا يقهر؟ ليس من سبيل لتفسير ذلك، إلا بكونه تعبيراً عن قوة الفكر، الفكر السذي يعرف قسلوته على تصور سا لا نهاية لله من عمليات التكوار التي يتعرض لها فعمل ما، بججرد ما يكون هذا الفعمل ممكن الوقوع مرة واحدة. إن الفكر يعرف قدرته هذه، يدركها بحدس واحد مباشر، أما المتجربة بالنسبة إليه فليست موى مناسبة تمكنه من استعمال هذه القوة، ومن شمة الشعور بها ووعيها.

قد يقال: إذا كانت التجربة الخام لا تستطيع أن تمنح المشروعية للاستدلال التكراري، فهل تعجز عن ذلك أيضاً التجربة المعرزة بالاستقراه؟ ألسنا نقول عندما نلاحظ مشلاً أن نظرية ما صحيحة ببالنسبة إلى العدد 1 ثم بالنسبة إلى العدد 2، ثم ببالنسبة إلى العدد 3 وهكذا، ألسنا نقول في مثل هذه الحالة إننا أمام قانون واضح، لا يقبل مرتبة عن أي قانون فيزيائي مستخلص من عدد كبير من الملاحظات، ولو أنه عدد محدود؟

الواقع انه لا يمكن للمرء أن يتجاهل اننا هنا بصدد تشابه مثير لملانتباه بمين الاستدلال التكراري والطرق المالوقة في الاستقراء. وصع ذلك هناك فرق أساسي يفرض نفسه. ان الاستقراء المعمول به في العلوم الفيزينائية استقراء لا يحدننا باليقيين لأنه مبني على التسليم بوجود نظام في الكون، نظام خارج عن إرادة الإنسان. أما الاستقراء الوياضي، أي البرهان بالتكرار، فهو بالعكس من ذلك، يفرض نفسه علينا ضرورة، لأنه ليس شيئاً أخر سوى إقرار وتأكيد خاصية يتصف بها الفكر نفسه.

#### - 7 -

يجاول الرياضيون دوماً، كها أشرت إلى ذلك آنفاً، تعميم القضايا التي حصلوا عليها. وحتى لا نـأتي بـأمثلة جـديـدة، تعـود إلى المساواة التي بـرهنـا عليهـا قبل قليـل، وهي: الله الناتي استخدمناها لإقامة المساواة التالية: أ + ب = ب + أ، التي هي أكـثر عمومية، كها هو واضع، وهذا دليل على أن الرياضيات تستطيع، كغيرهـا من العلوم، السير في إنشاءاتها من الخاص إلى العام.

لا شك أن هذا ـ الانتقال من الخاص إلى العام في الميدان البرياضي ـ كمان يستعصي على أفهامنا لو أننا قررناه في بداية هذه الدراسة، ولكنه لا يكتبي بالنسبة إلينا الآن أي مظهر من مظاهر المغموض واللبس، خصوصاً بعد أن لاحظنا ذلك التشابه القائم بهن الاستدلال التكراري والاستقراء العادي.

نعم، أن الاستدلال الرياضي القائم على التكوار والاستبدلال الفيزيــائي الاستقرائي، يرتكزان على أسس غتلفة. ذلك شيء لا شك فيه. غير أن خط سير كل منهما مواز لخط ســير الاخر، فهما يسيران في اتجاه واحد، أي من الخاص إلى العام.

لنفحص الأمر عن قرب.

للبرهنة على المساواة التالية: أ + 2 = 2 + أ والرمز إليها بـ (1)، يكفي تطبيق الفاعــدة التالية مرتين: أ + 1 = 1 + أ. وذلك كها يل:

1 + 2 = 1 + 1 + 1 = 1 + 1 + 1 = 1 + 1 + 1 = 2 + 1

ولنرمز لهذه السلسلة من المتساويات بـ (2).

إن هذه المساواة الأخيرة (2) التي استنجناها بطريقة تحليلية عض من المساواة الأولى (1) ليست حالة بسيطة من هذه، بل هي شيء آخر. وبالتالي فمإنه لا يمكن القول، حتى بالنسبة إلى ذلك الجزء من الاستدلال الرياضي الذي هو فعلًا تحليلي واستناجي، انها نتقل من العام إلى الحاص بالمحني العادي للكلمة. ذلك لأن طرقي المساواة الثانية (2) هما فقط عبارة عن تأليفين أكثر تعقيداً من طرقي المساواة الأولى (1). والتحليل تنحصر مهمته في عزل العناصر التي تدخل في التأليفين المذكورين ودراسة العلاقات القائمة بينها.

نخلص من هذا إلى القول: إن الرياضيين يعتمدون في براهينهم على «البناء»، إنهم وينشئون» ويشيدون تأليفات تزداد تعقيداً. ثم عندما ينزلون من هذه التأليفات والمجموعات التي أقاموها، سالكين مسلك التحليل، ليعودوا إلى العناصر الابتدائية التي تشكلت منها تلك التأليفات والمجموعات، يتبينون العلاقات التي تربط هذه العناصر ويستنجون منها العلاقات التي تقوم بين المجموعات نفسها.

انها خطوات تحليلية عض. ولكنها خطوات لا تنقبل من العنام إلى الخناص، لأن المجموعات لا يمكن النظر إليها، بنطبيعة الحال، كحالات فردية بنائقياس إلى عنناصرها. (فالعناصر ليست أكثر عمومية من المجموعات التي تنالف منها).

لقبد حظي هبذا المسلك «الإنشائي» بـاهتهام خياص، ونظر إليه، بحق كشيء بـالـخ الأهمية، واعتبر شرطاً ضرورياً وكافياً لتقدم العلوم الحق.

أما أن يكون هذا المسلك الإنشائي شرطاً ضرورياً لتقدم العلم، فهذا ما لا يشك فيمه أحد. ولكن أن يكون في الوقت نفسه شرطاً كافياً، فذلك ما لا نوافق عليه.

ذلك لأنه لكي يكون بناء ما مفيداً، لكي لا يكون مجرد عصل يوهق الفكر، ولكي يكون مستنداً يتكيء عليه كل من يويد الارتفاع إلى أعلى، يجب أن يكون متوفراً، أولاً وقبل كل شيء، على نوع من الوحدة، تمكن الناظر من أن يتبين فيه شيئاً آخر يزيد على تراكم العناصر التي شيد بواسطتها. وبعبارة أخرى، يجب أن نعثر فيه على ما مجملنا على النظر إلى العناصر نفسها. يجب أن تكون هناك ميزة يختص بها البناء دون عناص.ه.

فماذا يمكن أن تكون هذه الميزة؟

لشطرح هذا السؤال: لماذا تعاليج مضلِّعيًّا كثير الاضلاع يتنالف دوميًّا من عبده من

المثلثات، بدل النظر إلى هذه المثلثات نفسها، التي يتكوّن منها، وهي أكثر بساطة؟ ان ذلك يرجع إلى أن هناك خصائص يمكن البرهنة عليها، خصائص تتصف بهما مضلعات ذات عدد ما من الاضلاع، ويمكن تطبيقها، بعد ذلك، وبصفة مباشرة على أي مضلّع آخر مهمها كان. أما إذا أردنا البحث عن هذه الخصائص من خملال دراسة مباشرة للعلاقات القائمة بين المثلثات التي تتكون منها تلك المضلعات، فالغللب اننا لا نحصل عليها إلا بعد جهد جهيد. وعما لا شك فيه أن معرفتنا بالنظرية العامة ستجعلنا في غنى عن بذل مثل هذا الجهد.

ان تشييد بناء سا لا يصبح مفيداً إلا إذا كان من الممكن اضافته إلى بناءات أخرى مماثلة له، تشكل معه أنواءاً من الجنس نفسه. فإذا كنان رباعي الافسلاع شبئاً آخر يفوق المثلثين اللذين يتكون منها، فها ذلك إلا أنه ينتمي إلى جنس المضلعات. وأكثر من ذلك يجب أن نكون قادرين عبل البرهنة على خصائص الجنس دون أن نكون مضطرين إلى إسنادها بالتنابع إلى كل واحد من الأنواع التي يشتمل عليها ذلك الجنس. ولكي نتمكن من ذلك لا بد من الصعود من الخاص إلى العام، ولا بد في هذا من تسلق مرحلة أو عدة مراحل. أما طريقة التعليل وبواسطة البناء، فهي لا تضطرنا إلى النزول من هذا البناء، بل تشكنا في مستوى الناء نفسه.

إننا لا نستطيع الارتفاع والمتقدم إلا بالاستقبراء الرياضي الذي همو وحده الفادر على إمدادنا بأشياء جديدة. ويدون مساعدة هذا الاستقبراء الذي يختلف من بعض الموجوه عن الاستقبراء الفيزيائي، وفي الوقت ذاته يتصف بنفس خصوبته، يظل البناء اللذي نحاول تشييده عاجزاً عن إنشاء العلم.

لنسلاحظ أخيراً أن همذا الاستقراء لا يصبح ممكن الاستعمال إلا إذا كمانت العملية الواحدة تقبل التكرار إلى ما لا نهاية لـه. ولهذا كمانت نظرية لعبة الشمطرنج عماجزة عن أن تتحول إلى علم. وان تحرك بعضاًه.

## ٦ ـ البنيات موضوع الرياضيات(١)

النص الذي تدرجه في ما يلي بشرح بشكل مبسط التصوّر المعاصر الوضوع الريافيات، فالريافيات هي فن دراسة ونصنيف البنيات . وبما أن البنات الريافيية بنيات مجردة فعن المنتظر أن تكون محدودة العدد: لأن كل واحدة منها يمكن أن بعطى لها عدد كبير من التحقيقات المشخصة و هلا كانت ظواهر الطبيعية هي عبارة عن محقيقات مشخصة من هذا النوع، فإن مهمة الريافيات تصبح : رد كثرة الظواهر الطبيعية إلى أقل عدد ممكن من القوانين الريافية ومن ثمة تصبح الفيزياء هي الصياغة الريافية للطبيعة .

«... إن الاكتشافات الجديدة التي توصل إليها الرياضيون، أصناف جد متنوعة. إنها من التسوع إلى درجة جعلت البعض يقسترح تعريف السرياضيات بكونها: دما يفعله الرياضيون، وهناك شعور عام بأن تعريفاً واسعاً من هذا النوع هو وحده الذي بإمكانه استيعاب جميع الكشوف التي يمكن ضمها إلى الرياضيات، والواقع أن الرياضيين بمالجون اليوم مسائل لم تكن تعتبر في الماضي مسائل رياضية. أما هاذا سيفعلونه في المستقبل، فذلك ما لا يستطيع أحد التنويه!

بيد أنه من الممكن تعريف الرياضيات، تعريفاً دقيقاً شيئاً ما، كما يبلي: والريباضيات علم مهمته تصنيف جميع المشاكل الممكنة وتقديم الوسائل القادرة عملي ايجاد حلول لهماه. انه تعريف واسع عريض، مع ذلك. انه يبدخل في البرياضيات أشياء لا شرغب فعلاً في أن يضمنها تعريفنا لها.

واعتباراً لمتطلبات هذا الكتباب يمكن اعطاء التعريف التالي: «إن الرياضيات علم مهمته تصنيف جميع البنيات المكنة». وكلمة وبنية» مستعملة هنا في معنى يختلف بدون شبك، عن المعنى الذي يفهمه منها عبامة النباس. يجب النظر إلى هذه الكلمة من خلال دلالتها الواسعة، بحيث تصبح قادرة عمل أن تشمل، تقريباً، كمل شكمل من أشكال

Walter Warwick Sawyer, Introduction aux mathématiques, potite bibliothèque; 81 (1) (Paris: Payot, 1966), pp. 10 - 13.

هالانتظام، بمكن إدراكه بالفكر. والحياة، وبالخصوص منها الحياة العقلية، ليست محكنة، إلا لأنه يوجد في العالم بعض الاطراد والانتظام<sup>١٠٠</sup>، فالطائر الذي يقتات بالزنابير يتعرف عليها من خلال تلك الأشرطة السوداء والصفراء التي تنزين أجسامها. والإنسان بعرف ان نمو النبشة ينبع دفن البذرة في النراب. ان الفكر في كل حالة مماثلة يشعر بوجود بنية، بموجود تصميم Plan.

ان البنية هي الشيء الوحيد الثابت نسبياً في عالم متغير على الدوام. ان اليوم ليس كالأمس، ولا يمكن أن يكون كذلك تماماً. ونحن لا نشاهد أبداً الصورة الواحدة من النزاوية تفسها. وإذا كان التعرف على الأشياء ممكناً، فهذا ليس راجعاً إلى أن التجربة تتكور باستمرار، بيل لأن في تيار الحياة بنيات تبقى شابتة مطابقة لنفسها. فعندها أتحدث عن ددراجني، أو عن دنهر أم الربيع، فإنني أتحدث ضمنياً عن بنية ما، نظل متصفة بالدوام والاستمرار، على الرغم من أن النهر يفرغ في البحر باستمرار.

هذا من جهة، ومن جهة أخرى، فإنه لا بد لكل نظرية نشيدها حول الرياضيات من أن تأخذ بعين الاعتبار هذين الجانين معاً: قدرة الرياضيات وسلطتها وتعدد تطبيقاتها في علوم البطبيعة من ناحية، وجماها وتأثيرها السحري في الفكر من ناحية ثانية. ويبدو أن التعريف الذي قدمناه يرضي الجانبين معاً. ان جميع العلوم مبنية على الاعتقاد بوجود الانتظام في الطبيعة، وبالتالي فإن تصنيف مختلف أنواع الانتظام أي مختلف أصناف البنيات، يكتبي قيمة تطبيقية. والفكر يجد لذته في محارسة مثل هذه الأبحاث. ان المضرورة والرغبة متحدثان في الطبيعة دوماً. فإذا كمان القيام بعرد الفعل إذاء البنيات خاصية عيزة للحياة سواء لمدى الإنسان أو لذى الحيوان، فمن المواجب أن نتوقع الشعور باللذة في رد الفعل هذا تماماً مثلها نجدها في رد الفعل الناتيج من الجوع أو من الدافع الجنبي.

ومن المفيد أن تلاحظ أن الرياضيين الذين يشتغلون بالرياضيات المحض وحدها (= الرياضيات النظرية) والذين ليس لهم من دافع آخر يحبركهم ويوجههم غير إحساسهم بدالمصورة الرياضية، كثيراً ما أنشاوا أفكاراً ونظريات تبين في ما بعد انها ذات أهمية بالغة بالنبة إلى رجال العلم (= العلم النطبيقي، الفيزياء...). فلقد درس اليونان الاهليلج (أو القطع الناقص Ellipse) قبل أكثر من ألف عام من قيام كبلر باستعمال ما توصلوا إليه في هذا الموضوع، في التنبؤ بحركات الكراكب، والنظرية الرياضية الضرورية لنظرية النمية كانت موجودة لمدة ثلاثين إلى خسين عاماً قبل أن يجد لها اينشتين تطبيقاً فيزيائياً. ومن الممكن اعطاء أمثلة كثيرة أخرى عائلة.

وهناك من جهة أخرى عدد كبير من أجل النظريات الرياضية ولدت من خلال البحث

Henri Poincaré, *Science et méthode*, bibliothèque de philosophie scientifique (۲) (۲) (۲) (۲) (Paris; Flammarion, 1908).

في الظواهر الفيزيائية، نظريات جميلة جداً، لا يستردد أي من علياء الرياضيات النظرية في ضمّها إلى علمه، لما تتصف به من جمال داخلي.

البية المفضلة لدى الطبيعة.

من الأمور الأخرى المثيرة للانتباه، أننا نجد في الطبيعة بنية واحدة تتمظهر خالباً في مظاهر متنوعة، كما لو أن عدد البنيات الممكنة عدد محدود. ان البنية الني يرمز مَا الرياضيون بد: △² من نصادفها، على الأقل، في اثني عشر فرعاً من فروع العلم: فجدها في الجاذبية، وفي الضوء، وفي الصوت، وفي الحرارة، وفي المغناطيس، وفي الكهربائي، وفي الإشعاع المغناطيسي، وفي أمواج البحر، وفي طيران الطائرات، وفي ذبذبات الأجسام المطاطة، وفي ميكانيكا الذرة، هذا فضلا عن وجودها في نظرية رياضية عض، ذات أهمية كبرى، نظرية الدوال التي من فوع د (من + خ ص) التي يمثل فيها وخ، العهد النخليل √-1.

إن التقنين المتخصصين في العلوم التطبيقية وحدها بخطئون غالباً عندما يخظرون إلى الميادين التخصصين في العلوم التطبيقية وحدها مخطؤ متميزة عن بعضها بعضاً. ان في ذلك ضياعاً كبيراً للمجهودات. ليست هناك اثنتا عشرة نظرية، بل نظرية واحدة واثنا عشر تطبيقاً، تظهر فيها دائهاً الشبكة نفسها من العلاقات، أي البنية نفسها.

إن التطبيقات التي تكتسيها هذه النظرية في الفينزياء يمكن أن تختلف عن بعضها بعضاً، يمكن أن تتهايز، ولكنها، من وجهة نظر الرياضيات، تطبيقات متهائلة متطابقة للدوافيات. للدوافيات المتعابقة المتعابقا المتعابقة المتعابقة المتعابقة المتعابقا المتعابقا المتعابقا ال

إن هذه الفكرة، فكرة وجود البنية نفسها في ظروف غنلفة، فكرة بسبطة جداً. ويكفي الرجوع بها إلى أصلها البوناني لتحصل على مفهوم من أكثر المعاهيم رواجاً في الرياضيات، ونعني بذلك مفهوم التقابل Isomorphisme. إن هذه الكلمة مشتقة من كلمتين يونانيتين (هما Iso ومعناها الشيء نفسه، وMorphe ومعناها شكل. فمعنى الكلمة اذن هو: الشكل نفسه). ولا شيء أكثر إثارة لمتعة الرياضي من اكتشافه وحدة وتطابق شيشين ينظر إليها عادة على أنها متايزان. وإن العلم الرياضي، كما قال بوانكاريه، هو فن اعطاء الاسم نفسه لأشياء غتلفة.

بإمكانها أن نساءل: ولماذا نعثر غالباً على هذه البنية التي نمثل لها بـ 2° من. إنه تساؤل يضعنا على حافة الصوفية المتافيزيقية. ذلك لأنه لا يمكن تقديم جواب نهائي عن هذا السؤال. ولكن لنفرض أننا وجدنا بالفعل بعض الخصائص التي تجعل هذه البنية بنية ملاتمة لعدد من الحالات، إننا في هذه الحالة نتساءل: ولماذا تفضل الطبيعة مثل هذه الخصائص؟ •

<sup>(</sup>٣) انظر بخصوص هذا المفهوم الفصل الثاني من هذا الكتاب.

وهنا نتيه في متاهات لا آخر لها. وصع ذلك يمكن اعتطاء نوع من الجنواب بخصوص وجنود كُ من وجوداً متكرراً في الطبيعة\*\*.

إن استحالة تقديم جواب نهائي للسؤال: ولماذا كان الكون كها هـ وعليه ولا يعني اندا بصدد سؤال خال من الفائدة. إذ من الممكن أن نكتشف يوماً، ان جميع القوانين العلمية التي تم الكشف عنها، تتمتع بخصائص مشتركة. وعكن للعالم السرياضي، اللذي يبحث عن البنيات التي تتوفر فيها تلك الخصائص، ان يعتقد، ومعه الحق، في أن عمله هذا سيكون ذا فائدة كبرة للأجيال المقبلة. ان هذا شيء غير مؤكد، بطبعة الحال، فكل الاحتمالات عكنة. ومن حق العالم الرياضي ان يتطلع إلى تحقيق رغبته الخاصة، رغبته في الاطلاع على الألية العميقة التي يسير وفقها الكون، اطلاعاً دقيقاً».

<sup>(3)</sup> لا شك أن نفسير عده الغلاهرة هو شيء من هذا الفييل: جميع النفط وجميع الاتجاهات، أن الفسراغ، مساوية، فلا أفضاية لنفطة على أخرى، ولا لاتجاه على آخر. ومن ثمة فإن الفائون المذي بسري مفعوله في الفضاء الفارغ يكون واحداً بالنبة إلى جميع المنقط والاتجاهات، الشيء الذي بخفض عدد الفوائين الممكنة إلى حد كبير. أن العبارة التالية ∆² س = 0 تشير إلى أن قيمة من (= السرعة) في كمل نفطة نساوي منوسط الفيم التي تكون غا (أي لدس) على كرة مركزها تلك النقطة نفسها. أن هذا الفائون يشاول جميع نقط المكان في الفراغ بنفس الشكل، وبأسط صورة ممكنة.

### ٧ ـ الرياضيات والصياغة الأكسيومية ١٠٠

من المعلوم أن جماعة من الرياضيين الفرنسيين الشبان قد بدأوا منذ أوائل التلائبيات من هذا الفرن، في حياغة مختلف فروع الرياضيات صياغة اكسيومية على أساس تنظرية المجموعات. ومنذ ذلك الدوقت وهم يعملون متعاونين وينشرون أبحاتهم تحت اسم واحد مستعار هو نيكولا بورباكي. ومن أهم الأبحاث التي أصدروها، تلك التي ضمتوها كتابهم العظيم وأصول الرياضيات، ومن مقالمة الكتاب الأول نقبس الفقرات النالية، وهي تلفي بعض الأضواء على المنهج الأكسيومي وعلم وما بعد الرياضيات، الذي يعتبر امتداداً وتتويجاً له.

ومنذ اليونان والناس يعتبرون الرياضيات صرادفة للبرهان، بل ان بعضهم يشك في إمكانية الحصول على براهين، خارج الرياضيات، بالمعنى الدقيق الدي أضفاه اليونان على كلمة برهان، والذي ننوي التمسك به في هذا البحث. صحيح ان هذا المعنى لم يتغير، لأن ما كان يعتبره أوقليدس برهاناً هو كذلك بالنبة إلينا نحن. وصحيح أيضاً أنه في العصور التي تعرض فيها البرهان الرياضي للضعف والانحلال، والتي وجدت الرياضيات فيها نفسها مهددة بالخطر، كانت نماذج البرهان يُبحث عنها عند اليونان. ولكن صحيح كذلك أنه قد انضافت إلى هذا الميراث الجليل، منذ قرن، انجازات هامة جداً.

والواقع أن تحليل آلية البراهين في نصوص مختارة بدقة، قد مكّن من استخلاص البنية الخاصة بها، سواء نعلَق الأمر بالمعنى أو بالمبنى، وهكذا تمّ التوصّل إلى النتيجة التالية، وهي أن النظرية الرياضية المعروفة بوضوح كاف، يمكن التعبير عنها بلغة اصطلاحية لا نشتمل (لا على عدد قليل من «الكليات» الثابنة (= اللامنغيرة) ينم التاليف بينها حسب قانون للتركيب يتكرّن من قواعد قليلة تحترم احتراماً تاماً: والنظرية التي تعرض بهذا الشكيل يقال عنها إنها مصاغة صياغة صورية (رمزية) Formalisée. إن تقديم عرض عن دور من أدوار لعبة

Nicolas Bourbaki. *Eléments de muthémutique*, actualités scientifiques et industrielles (1) (Paris: Hermann, 1939), livre 1: *Théorie des ensembles*.

الشطرنج بواسطة المصطلحات والقواعد الخاصة بها، هو نوع من أنواع الصياغة الصورية، مثله في ذلك مثل عرض الجدول اللوغاريتمي. وكذلك الشأن أيضاً بالنسبة إلى عبارات الحساب الجبري العادي، فإنها هي الأخرى تصبح شكلًا من أشكال الصياغة الصورية لو أن القوانين التي تستعمل بموجها الأقواس في العمليات الجبرية فوانين مقننة بدقة، ويُتقيد بها بصرامة. غير أن هذه القواعد لا تتعلم، في الواقع، إلا من خلال الاستعمال، وان هذا الاستعمال نفسه يسمح بخرقها أحياناً.

إن التحقق من صحة العرض الصوري لنظرية ما، لا يتنظلب سوى نسوع من الانتباء الآلي، وهـذا راجع إلى أن الاخـطاء التي يمكن الوقـوع فيها، إنمـا ترجـع أسبابهـــا إلى ما قـد يكتف هذا العرض من طول أو تعقيد. من أجل ذلك كان العالم الرياضي كثيراً ما يضع ثقته في زميل له يقدم له نشائج عمليات حسابية جبرية ، إذا ما تبين له أن تلك العمليات غير طبويلة، وأنها قد تم القيام بها بما يلزم من العناية. وعبل العكس من ذلك النظوية التي تعرض بطريقة غير صورية؛ انها في هذه الحالة معرضة لخطأ من أخطاء الاستدلال، خيطا قد يجر إليه مثلًا، عدم الاحتياط في استعيال الحدس، أو اللجوء إلى المقايسة والمهائلة. والواقع ان الباحث المرياضي الذي يريد النــُأكد من صحـة ووصرامة، بــرهـانٍ مــا، قلَّها كان يلجـــاً إلَّى الصياغة الصورية الكاملة التي أصبح بإمكاننا اليوم القيام جا. بــل انه غــالباً مــا يتفاعس عن الاستعانة حتى بالصياغات الصورية الجزئية الناقصة التي يقدمها له الحساب الجبري أو غيرها من الصياغات الماثلة. إنه يقنع في الغالب بالتوقف عند المرحلة التي يشعر فيها بفضل نجربته وحاسته الوياضية. ان ترجمة هَذَا المعرض إلى اللغة الصورية لن تكون سوى نـوع من أنواع الندريب على المثابرة والصـــر (تدريب متعب بـدون شك). وإذا مــا حدث أن تعــرض عمله هـذا لبعض الشكوك، وهـذا شيء يحدث سراراً كثيرة، فبإنها ـ أي الشكوك ـ ستـتركز حـول إمكانية صياغته صياغة صورية بدون أدن ليس، إما لأن كلمة ما بعينها قد استعملت في معمانٍ غنطفة بماختلاف السيماق، وإما لأن قنواعد الستركيب لم تحترم الاحترام السلازم بسبب استعبال لاشعوري لأشكال من الاستدلال لا تسمح به هذه القواعد، وإما لأن خطأ مادياً قد ارتكب، وإذا نحن استنينا هذا الاحتيال الأخير، فإن تصحيح الخطأ لا بد أن يتم عــاجلًا أو آجلًا بطريقة واحدة لا نتبدل، هي صياغة ذلك العرض صياغة أقرب ما نكون من الصياغة الصورية اخْق، أي السير جِذه الصياغة إلى الدرجة التي يرى الرياضيون أنه مما لا طائل تحته المضى إلى أبعد منها. وبعبارة أخرى، إنه باللجوء إلى المقارنة الصريحة، تقريبًا، مع قواعد لغة صورية، تشم محاولة تصحيح العرض الذي يقدمه الرياضي حول نظرية من النظريات.

والمنهاج الأكسومي في معناه الأصلي ليس شيئاً آخر سوى فن عرض النظريات بشكل يجعل من السهل تصور صياغتها بطريقة رمزية، ولا يتعلق الأمر هنا باختراع جديد. غير أن استعياله بشكيل منهجي ومفنن كاداة لللاكتشاف هيو من بين المعالم الأصيلة للرياضيات المعاصرة. فإذا كنا بصدد تحرير أو قراءة نص مصاغ صياغة صورية رميزية فإن المهم، ليس اعطاء هذه الكلمة أو هذا الرمز، هذا المعنى أو ذاك، أو عدم اعطائها أي معنى، بيل المهم، هو فقط، التقيد بقواعد الصياغة واستعهالها استعمالاً صلياً. وهكذا، فالعمليات الحسابية

الجسرية نفسها، يمكن كيها نصرف جميعاً، أن تستعمل لحمل مشاكل تسدور حمول الموزن (الكيلوغرامات) أو المنقد (الفرنكات) أو حول أشكال هندسية كالقطع المكافىء، أو السرعات المتسارعة بمانتظام. وتلك مينزة تنطبق، المسبب نفسه عمل كمل نص (= نظريمة) يعمرض بالطريقة الأكسبومية.

إن هذه الإمكانية التي يقدمها لنا المنهاج الاكبيرمي، إمكانية اعطاء مضامين غتلفة عليمة للكلهات أو المفاهيم الأولية التي ترد في نظرية ماء هي ذاتها مصدر مهم لإغناء فلرة المرياضي عبل الحدس؛ الحدم النفي ليس من الضروري أن يكون من طبيعة حسية أو مكانية (هندسية) كما يعتقد أحياناً، بل الجدس النفي هو بالأحرى نبوع من المعرفة بسلوك الكائنات الرياضية، معرفة يستعين فيها الباحث أحياناً بصور من طبيعة مختلفة جداً، ولكنها معرفة تعتمد قبل كل شيء على معايشة تلك الكائنات يومياً. وهكذا نتأدى، غالباً، عندها نكون إزاء نظرية ما، إلى دراسة جملة من الخصائص عهل عادة في هذه النظرية، وتدرس بكفية منظومية في نظرية أكبيومية عامة تضم النظرية المذكورة كحالة خاصة منها. (مثال ذلك: الخصائص التي يرجع أصلها التاريخي إلى حالة خاصة أخبرى لهذه النظرية العامة). وأكثر من ذلك، وهذا ما يحمنا بالخصوص في هذا الكتاب، فإن المنهاج الأكبيرمي يسمح وأكثر من ذلك، وبعدا ما يحمنا بالخصوص في هذا الكتاب، فإن المنهاج الأكبيرمي يسمح المفاهيم، وبعبارة أخرى، وهنا نستعمل كلمة سنحدد المقصود منها بدقة في ما بعدد، فإن المنهاج الأكبيرمي يمكننا من تصنيف ثلك الخصائص حسب البنيات التي تنتمي إليها، (مع المعلم بأن بنية واحدة يمكن أن تشمل كائنات رياضية غتلفة).

\* \* \*

وكها ان الاستعمال الصحيح للغة ما، يسبق قواعدها النحوية، فكذلك النهاج الاكسيومي. فقد استعمل هذا المنهاج قبل اكتشاف اللغات الرمزية بزمن طويل. غير أن استعماله بوعي لا يمكن أن يتم إلا بمعرفة المبادى، العامة التي تخضع لها تلك اللغات وعلاقاتها بالرياضيات المنداولة. ولذلك سنبدأ أولا في هذا الكتاب بشرح اللغة الرمزية، بل سنعرض أيضاً للمبادى، العامة التي يمكن أن تطبق في لغات رمزية أخرى متعددة، ولو أن لغة واحدة، من هذه اللغات تكفينا في موضوعنا هذا. والواقع أنه بينها كان الناس يعتقدون من قبل أن كل فرع من فروع الرياضيات بتطلب نوعاً خاصاً من الحدس يمدّه بقاهيمه وحقائقه الأولية، الشيء الذي أدى، ضرورة، إلى تخصيص كل فرع من فروع الرياضيات بلغة رمزية تناسبه، فإننا نعرف اليوم أنه من الممكن، منطقياً، اشتقاق الرياضيات الحالية، كلها تقريباً، من مصدر واحد، هو نظرية المجموعات. ولمنات المعالية، كلها تقريباً، من وحمدة، وبيان كيف يمكن أن نعرض بواسطتها نظرية المجموعات، ثم بيان كيف تندسج في هذه المنظرية فروع الرياضيات، الواحدة تلو الأخرى. إننا لا ندعي ان محاولتنا هذه مشقى صاحة إلى الأبد، إذ من المكن أن يتفق الرياضيون يوماً على استعمال طرق أحرى في الاستدلال، لا تقبل الصياغة الاكسيومية التي تعتمدها هنا. وفي هذه الحالة سيصبح من الاستدلال، لا تقبل الصياغة الاكسيومية التي تعتمدها هنا. وفي هذه الحالة سيصبح من الاستدلال، لا تقبل الصياغة الاكسيومية التي تعتمدها هنا. وفي هذه الحالة سيصبح من الاستدلال، لا تقبل الصياغة الاكسيومية التي تعتمدها هنا. وفي هذه الحالة سيصبح من

الضروري توسيع قواعد الصباغة، هذا إذا لم يتطلب الأمر العدول تماماً عن هذه الصباغة إلى طريقة أخرى. ان المستقبل وحده هو الذي سيقرر ما يجب القيام به.

\* \* \*

على أنه لو كانت الرياضيات بسيطة مثال بساطة لعبة الشيطرنج، لكنان يكفي عرض السيراهين بــواسطة اللغــة الرمــزية التي اخــترناهــا، كيا يفعــل مؤلف كتاب في الــــطرنـج، إذ يكتفي بتسجيل الاجزاء التي يتربد تعليمها مصحوبة ببعض التعاليق. ولكن الأسور في الرياضيات ليست بمثل هذه السهولة. ولا شيء كالمهارسة الطويلة يستطيع افناع المرء باستحالة تحقيق هذا المشروع. فالبدايات الأول لنظرية المجموعات نسطلب وحدهما مثّاث من السرموز لكي يصبح في الإمكان صياغتها صياغة صورية رسزية كناملة. ولذلك سنكون، منَّـذ الجزء الأول من هـذا الكتاب أمـام ضرورة تفرض نفسهـا، ضرورة اختصار الصيـاغة الأكـــــومية بإدخال كلهات جديدة تسمى والبرموز المختصرة، وقنواعد تبركيبة اضافية (تسمى والمعايير الاستنتاجية»). وبهذا تصبح أمام لغات أكثر مرونة من اللغة الرمزية بالمعنى العبادي للكلمة، لغات يشعر الرياضي ما دامَت تجربت، فليلة، انها بمثابـة كتابـة ستينوغـرافية (اخــتزالية) للُّغـة الأولى، هذا في وقت نحن فيه غير متيقتين بعد من أن المرور من احدى هذه اللغات الرسزية العامة إلى أخرى بمكن أن يتم بكيفية آلية محض، الشيء الذي يستوجب، على الأقل، تبعقيد الفواعد التي تتحكم في استعمال الكليات الجديدة إلى درجة تصبح معها غير مفيدة تماماً. هنا، وكما هو الشَّان في الحساب الجبري وفي جميع الرسوز التي يستعملها المرياضيون عادة، تفضل الآلة المرنة على آلة أخرى أكثر كمالًا من الناحية النظرية، ولكنها أقل ملاءمة إلى درجة كبرة جدأ.

وكيا سيرى القارى، فإن استعيال هذه اللغة المكثفة يكون مصحوباً دائياً بدواستدلالات، من نسوع خياص، استدلالات تسمى: ما بعد السريافيات Métamathématique. إن هذا القن، إذ يغض النظر نهائياً عن الدلالة التي يمكن أن تعطى للكليات والجمل التي تتكون منها النصوص الرياضية المصاغة صياغة أكسومية، يعتبر هذه النصوص نفسها كأشياء جد بسيطة، ومعطاة مسبقاً، لا يهم فيها إلا الترتيب الذي نرتبها به وكيا ان كتاب الكيمياء، مثلاً، يعلن مسبقاً عن نتيجة تجربة ما تجري في ظروف معينة، فإن هاستدلالات، ما بعد الرياضيات تعمل هي الاخرى، عادة، على تأكيد: أنه بعد سلسلة متابعة من العمليات التي نجريها على نص من نبوع معين نشأدى إلى نص آخر سيكون من نبوع غير ذلك النوع.

# ٨ ـ الهيكل المعماري للصرح الرياضي<sup>(1)</sup>

تكسي القالة التي نترجم هنا أهم فقراتها، أهمية كبرة من حيث انها احدى المراجع الأصاحبة التي تحدد، بكفية مركزة وعامة، وجهة نظر جماعة نيكولا بمورباكي، أي جماعة الرياضيين الفرنسيين الذين دأيوا منذ الثلاثينيات من هذا الفرن على إعادة صباغة الرياضيات، صباغة أكسيومية على أصاس نظرية المجموعات. إن المغالم تطرح عدة قضايا أساسية في فلسفة الرياضيات: الفرق بين المنهاج الأكسيومي والتزعة الرمزية الصورية (الشطق الرمزي)، دور الحدس في المرياضيات المعاصرة، ونوعية هذا الحدس. والأهم من هذا وذاك هو أن المفالة تشرح البناء الداخلي للرياضيات المعاصرة، البنيات الأم في المركز، ثم البنيات المفرعة عنها... أضف إلى ذلك أن المقالة تتضمن الرد عمل خصوم الاتجاء الأكسيومي، كما تطرح مشكلة السلاقة بين الرياضيات والنجربة. مما بجعل من هذا النص تتمة ونوضيخاً للنص السابق. هذا وننيه القارئ، إلى ضرورة الرجوع إلى ما كبناه في الفصل الخامس من هذا الكتاب حول المبيات ونظرية الزمر حتى يتمكن من استدراك بعض فقرات المقالة التي لم نو ضرورة لترجمها بعد أن عرضا بتفصيل، في الفصل الذكور، للغضايا التي تتحدث عنها.

#### النزعة المنطقية والمنهاج الأكسيومي

و... وما كاد يتضع فشل غتلف المنظومات التي أشرنا إليها أعلاه، حتى خبّل للناس في بداية هذا القرن أنه وقع التخلي نهائياً عن اعتبار الرياضيات علماً يتميز بموضوع ومنهاج خاصين به. لقد ساد الاعتقاد بأن الرياضيات بجرد وسلسلة من الفنون يقوم كل منها على مفاهيم خاصة ومحددة بدقة، فنون يربط بينها وألف رباطه، الثيء اللذي يجعل منهاج كل فن منها قادراً على إغناء الفنون الاخرى، كلها أو بعضها (برانشفيك، صراحل الفلسفة الرياضية، ص ٤٤٧). أما البرم، وعلى العكس تماماً عنا ذكر، فإن الرأي السائد هو أن

Nicolas Bourbaki, «L'Architecture des mathématiques,» dans: François Le Lionnais. (1) Les Grands courants de la pensée mathématique, nouvelle éd. augmentée, l'humanisme scientifique de demain (Paris: A. Blanchard, 1962).

التطور الداخلي للعلم الرياضي قد عمل، على الرغم من جميع المنظاهر المخالفة، عمل توثيق عرى الوحدة بين مختلف أجزائه أكثر من أي وقت مضى، وأنه بالإضافة إلى ذلك، خلق فيه نواة مركزية تتمتع بالسجام لم يعرف له مثيل من قبل. لقد اعتماد هذا الشطور، في جوهره على تنظيم ومنهجة العلاقات القائمة بين مختلف النظريات الرياضية. انه النطور الذي يعكم ويعبر عنه ذلك الاتجاء الذي يطلق عليه، بكيفية عامة، اسم: «المنهاج الأكسيومي».

يطلق على هذا الاتجاء أحياناً اسم والنزعة الرمزية، Formalisme أو دالمنهاج الرمزيء. وهنا نبادر إلى التبيه إلى ذلك الخطر اللذي ينجم عن الخلط اللذي يتسبب فيه هسذان المصطلحان اللذان يفتقندان إلى مزيند من الضبط والدقية. وهذا بالضبط منا دأب خصوم الاكسيوماتيك على استغلاله. إننا نعرف جميعاً إن ما يبطيع السرياضينات من الخارج صو تلك والسلسلة الطويلة من الاستدلالات؛ التي تحدّث عنها ديكارت، والتي تجعل من كمل نظرية رياضية سلسلة من القضايا يستنتج بعضها من بعض، حسب قوانين منطق، هو أساساً، ذلك الذي ثمَّ تقنينه منذ أرسطو، والمعروف بـ والمنطق الصورى،، منطق تمَّ تكييفه بـالشكل اللذي يجعله يتلاءم منع حاجبات وأهداف رجل الرياضيات. ومن هذا صنار من الأسور الواضحة المبتذلة، القول: بأن هذا والاستدلال الاستنتاجي، هو مبدأ وحدة الرياضيات. غير أن الاقتصار، في هذا المجال، على ملاحظة مطحية، كهذه، لا يساعد قط على ادراك درجة التعقيد الذي تتسم به غنلف النظريات الرياضية، تماماً مثلها أنه لا يجوز الجماع بين الفينزياء والبيولوجياء مثلًا، في علم واحد، بدعوى أنها معاً يطبقان المنهاج التجريبي. أن هـذا النوع من الامتبدلال ـ الذي يراد جعله مبدأ وحدة الرياضيات ـ القائم على تسلسل الأقيسة المنطقية هو عبارة عن أداة تحويل، تطبق بدون تمييز، على جميع أنواع المقدمات، وبـالثالي هــو لا يستطيع إضفاء أي طابع خاص عبلي هذه المقندمة أو تلك. وبعبارة أخرى انبه الصورة الخارجية (= الصورة في مقابل المادة Forme) التي يعطيها البرياضي لتفكيره. أنه المعلية التي تجعل هذا التفكير قابلًا للتواصل والتطابق مع أنواع أخرى من التفكيرا". إنه، بأوق عبـارة، اللغة الخاصة بالرياضيات، ولا ينهفي البحث فيه عن شي، آخر. ان تقنين هذه اللغة وترتيب كلهاتها، وترضيح نحوها (= قواعـدها) شيء مفيـد جداً، وهــو يشكل فعــلاً وجهاً من وجــوه المنهاج الأكسيومي، الوجه الذي يمكن أن تطلق عليه حقاً اسم السرمزيـة المنطقيـة -Le forma lisme logique (أو كيها يقال أيضاً: واللوجستيك). ولكن، وهـذا ما نلح عليه، ليس هذا سوى وجه واحد، الوجه الأقل أهمية.

إن ما يضعه الاكسيوماتيك هدفأ أساسياً له، هو بالضبط ما لا تستطيع الرمزية المنطقية وحدها القيام به، نعني بذلك تعقل الرياضيات تعقلاً عميقاً. وكما ان المتهاج التجريبي ينطلق

 <sup>(</sup>٢) إن جبع الرياضيين يعرفون أن البرهان لا يكون امفهوماً، تمام الفهم منا دام الاهتهام محصدوراً في
التحقق، خطوة خطوة، من صححة الاستئتاجات الواردة فيه، دون محاولة القيام بتصنور واضع لللافكار التي
قادت إلى نفضيل طريقة بناء هذه السلسلة من الاستئاجات على الطرق الاخرى.

من الايمان، ايماناً مسبقاً، بدوام قوانين الطبيعة، فإن المنهاج الأكسيومي يجد نقطة ارتكازه في الاقتناع بأنه إذا لم تكن الرياضيات عبرد سلسلة من الاقيسة المنطقية تجري بالصدفة، فإنها ليست بالأحرى، مجمسوعة من العمليات والأساليب المذكية السحبرية، ولا عجرد مقارنات اعتباطية تطغى فيها الحذفاقة الفنية المحض، وهكذا، فحيث لا يرى الملاحظ الذي لا يشاهد إلا سا هو سطحي، سوى نظريتين أو أكثر، منفصلة كل منها عن الأخرى، في المظاهر، وتقومان، بفضل تدخل عبقرية رجل رياضي، بد اتبادل المساعدة، (بوانشفيك، نفس المرجع، ص 231)، عشا المنهاج الأكسيومي على البحث عن الأسباب العميقة لهذا الذي لاحظه صاحبنا، والكثف عن الأفكار العامة المشتركة المختبئة تحت الجهاز الخارجي للجزئيات الخاصة بكل واحدة من تلك النظريتين أو النظريات، كما يدفعنا هذا المنهاج، إلى استخراج تلك الأفكار العامة وعزلها عن الجزئيات، قصد درامتها وإلقاء الضوء عليها.

### المنهاج الأكسيومي والبنيات الرياضية

كيف يتم ذلك؟ هنا يقترب الأكبيوماتيك، اقتراباً أكثر، من المنهاج المتجربيي. انه، إذ يغرف من المعين الديكاري، يعصل على وتجنونة الصعوبات حتى يستطيع حلها بطريقة أفضل، وهكذا، يعمد إلى تحليل البراهين - الخاصة بنظرية من النظريات - ليستخلص منها حلقاتها الأساسية التي تربط سلسلة الاستدلالات التي تشتمل عليها تلك المبراهين، ثم بعد أن يأخذ كل واحدة منها على حدة ويضعها كمبدأ مجرد، يعمل على استخراج نتائجها، ليعود أخيراً إلى النظرية المدروسة، فيؤلف من جديد بين عناصرها الأساسية التي سبق عزلها، ويدرس كيف يؤثر بعضها في بعض، نعم ليس هناك أي جديد في هذه المزاوجة بين التحليل والتركيب، ولكن أصالة المنهاج كامنة كلها في المكيفية التي تنطبق بها هذه العملية التحليلية والتركيب.

لعل ما قلناه قبل، يكفي لجعل القارى، يأخذ فكرة، واضحة نوعاً ما، عن المنهاج الأكبومي. لقد اتضع مما سبق أن أبرز فوائد هذا المنهاج هو أنه منهاج بحقق اقتصاداً كبيراً في الفكر. ان الباحث الرياضي الذي يطبق المنهاج الأكبيومي ينصرف بكامل اهتهامه إلى والبنات التي هي أدواته في المعمل والبحث. وهكذا فيمجرد ما يتبين العلاقات التي تقوم بين العناصر التي يدرسها والتي تكفي م أي العلاقات مالمحصول عبل بنية من أوليات معروفة، يصبح مامكاً بالجهاز الذي ينظم القضايا العامة المتعلقة بجميع البنات التي من هذا النوع، الثيء الذي ليس يامكان الباحث، غير المتعمل المنهاج الأكبومي، الحصول عليه إلا بعد بحث طويل ومضن عن أدوات أخرى، غير البنيات، تتوقف فعاليتها عبل موهبته الشخصية وتقترن غالباً يفرضيات حدسية مقيدة نابعة من الخصائص الجزئية للمشكيل

<sup>(</sup>٣) هذا العنوان والذي بليه من وضعنا. (المترجم).

المدروس. واذن، يمكن القبول إن المنهاج الأكسيومي هبو «النظام التسايلوري» الخياص بالرياضيين.

على أن مقارنة المنهاج الأكسومي بنظام تبايلور لا تفي بجميع خصائص هذا المنهاج، ذلك لأن الباحث العرباضي لا يقوم بأبحاثه بكيفية ألية، مثلها يشتغل العامل كحلقة من السلسلة التي ينتمي إليها في العمل. فهناك عنصر آخر يقوم بدور هام في البحث الرياضي، يجب ابرازه، انه نوع من الحدس خاص، يختلف تماماً عن الحدس الحسي المعروف لذى جميع الناس، انه نوع من الحذر المباشر (سابق على كل استدلال) يمكن الباحث الرياضي من توقع سلوك الكائنات الرياضية التي يتعامل معها، والتي أصبحت لذيه، فظراً لمعايشته لها مدة طويلة، مألوفة بالدرجة نفسها التي هي مألوفة لدينا كائنات العالم المواقعي. هذا منا يجعل لكل بنية رياضية لغة خاصة بها، لغة تتردد فيها أصداء حدسية خاصة نابعة من النظريات التي سبق للتحليل الاكسيومي أن استخلص منها تلك البنية، كما بنا ذلك أعلاه. ان هذه الأصداء الحدسية هي، بالنسبة إلى الباحث الذي يكتشف فجأة هذه البنية في النظواهر التي بدرسها، بمثابة نداء مباغت، يستقطب، دفعة واحدة، التيار ألحدمي لتفكيره، ويتوجهه إلى بدرسها، بمثابة نداء مباغت، يستقطب، دفعة واحدة، التيار ألحدمي لتفكيره، ويتوجهه إلى وجهة أخرى غير منظرة، وينير بضوء جديد المشهد الرياضي الذي يتحرك فيه.

لنحاول الآن غَثَل صرح العالم الرياضي كله، متخذين من التصور الأكبومي دليلاً ومرشداً. من المؤكد أننا لن نجد في هذا الصرح ذلك الترتيب التقليدي الذي يقتصر، مثله مثل التصنيف القديم لأنواع الحيوانات، على تصنيف النظريات على أساس تشابه مظاهرها الخارجية. وهكذا، فبدلاً من الجبر والتحليل، ونظرية الأعداد، والهندسة، التي كان يُنظر إليها كفروع يسكن كل منها بيتاً خاصاً به، ويتمتع بامتقالاله، سنجد مثلاً نظرية الاعداد الأولية جنباً إلى جنب مع نظرية المنحيات الجبرية، كما نجد الهندسة الأوقليدية مرتبة مع المعادلات التكاملية. أما مبدأ هذا التنظيم الجديد، لفروع الرياضيات، فليس شيئاً آخر غير مبدأ تراتب البنيات تراتباً هرمياً متدرجاً، يسبر من البسيط إلى المركب، من العام إلى الخاص.

وهكذا نجد في سركز الصرح البريباضي العمام، الاصنباف الكبرى من البنيات... البنيات الأم، إذا صع التعبير. وكل صنف منها يقبل تشوّعاً كبيبراً: فبإلى جمانب البنية العامة، أو البنية - الأم، التي تنبق على أقبل عدد من الأوليات، هناك بنيات أخرى فرعية نحصل عليها بإضافة أوليات أخرى إلى هذه البنية العامة، الشيء الذي تشرّب عنه نشائح جديدة وفيرة. وهكذا، فنظرية الزمر المؤسسة على أوليات عامة صالحة لجميع أصناف الزمر،

 <sup>(</sup>٤) نظام تابلور Système Taylor طريقة في تنظيم العمل داخل المصانع الكبرى، كمصانع السيارات مثلاً حيث يتم العمل بشكل سلسلة ولا يتبع للعامل أبة فرصة لـ «إضاعة» الوقت. وتبايلور مهندس أسريكي صاحب هذا الشظام (١٨٥٦ - ١٩١٥). (المترجم).

وهي الأوليات التي شرحناها آنفاً "، تتضمن في جوفها نظرية خاصة بالزمر النهائية (ونحصل عليها بإضافة أولية جديدة، إلى الأوليات المذكورة، أولية ننص على أن عدد عناصر المزمرة نهائي) ونظرية أخرى خاصة بالزمر الأبيلية Groupes Abelicos (ونحصل عليها بإضافة أولية جديدة تنص على أن: سلط ص = صلط س، مهما كانت س، ص) "، كما تتضمن أيضاً نظرية ثالثة خاصة بالزمر الأبيلية النهائية (ونحصل عليها بإضافة الأوليتين المذكورتين آنفاً، إلى أوليات الزمرة العامة). وهكذا أيضاً غيز في المجموعة المرتبة بين مجموعات كلية الترتيب، ومجموعات التي يمكن أن نقارن فيها بين أي الترتيب، ومجموعات التي يمكن أن نقارن فيها بين أي عنصر من عناصرها (والتي تخضع لمثل الترتيب الذي تحرتب به عادة الاعداد الصحيحة أو الأعداد الحقيقية)، أما الثانية وهي تحظى باهتهام كبير من طرف الرياضيين، فقد سميت مجموعات جيدة الآخرى (بكون مقامه كمقام الصفر بالنسبة إلى الأعداد الصحيحة)"، هذا، عناصرها الأخرى (بكون مقامه كمقام الصفر بالنسبة إلى الأعداد الصحيحة)"، هذا، وهناك تدرج عائل في البنات الطوبولوجية.

وإذا نحن ابتعدنا قليلًا عن هذا المركز، وجدنا بنيات يمكن أن نطلق عليها اسم: البنيات المزدوجة مسلانها وهي بنيات تنتج من المزاوجة بين بنيتين أو أكثر من البنيات الأم، مزاوجة قوامها، لا عمود التجميع والمتراكم (الشيء الذي لا يباني بأي جديد)، بل التأليف العضوي الذي هو عبارة عن عملية دمج، تتم بواسطة أولية واحدة أو أكثر، تشد البنيات المتزاوجة بعضها إلى بعض شداً منيناً. وهكذا نجد مشلاً الجبر الطوبولوجي الذي يدرس البنيات التي تشتمل في آن واحد، على قانون تركيي - أو أكثر وطوبولوجية واحدة، يربط بينها الشرط التالي: وهو أن العمليات الجبرية يجب أن تكون دوال متصلة (للطوبولوجية المختارة)، تتحدد قيمها بالعناصر التي تؤسس البنية المدروسة. كها نجد أيضاً الطوبولوجية الجبرية التي تتحدد بواسطة خصائص طوبولوجية المختاص غيما قوانين التركيب. وهناك ثالثاً النتائج الخصبة التي نحصل عليها بالتأليف بين البنيات الجبرية، وبنيات الترتيب.

وبعيداً عن هذا أو ذاك، تبدأ في الظهور النظريات الخاصة، بمعنى الكلمة، النظريات التي تنتج من اعطاء فردية متميزة خاصة لعناصر المجموعة المدروسة، العناصر التي تبقى غير محددة المحتوى داخل البنيات ـ الام. وهنا فلتقي مع فروع الرياضيات الكلاسيكية: الدوال التي يكون متغيرها عدداً حفيقياً أو مركباً، الهندسة التفاضلية، الهندسة الجبرية، نظرية الأعداد. لقد فقدت الآن هذه الفروع، أو النظريات، استقلالها الذاتي الذي كانت تتمتع به

 <sup>(</sup>۵) يحيل صاحب المقالة إلى فقرات شرح فيها مفهوم الزعرة وخصائصها، ونحن لم نر ضرورة لترجمة هذه العقرات لأننا شرحنا يتفصيل نظرية الزمر في الفصل الخامس، فليرجع القارى، إليه.

 <sup>(</sup>١) الرمز (عطم) الذي تستحمله هذا يشهر إلى نظيين علاقة، كعلاقة الجمع أو الضرب مثلًا. انظر الفصل الخامس من هذا الكتاب.

 <sup>(</sup>٧) انظر القصل الثالث من هذا الكتاب.

من قبل (= قبل الصياغة الأكسيومية)، وأصبحت عبارة عن «ملتقى طرق» تتضاطع فيه وتبادل التأثير، عدة بنيات رياضية أكثر عمومية.

#### الأكسيوماتيك وعلاقة الرياضيات بالواقع التجريبي

لم ينشأ هذا التصور (الجديد للرياضيات)، الذي حاولنا عرضه أعلاه، دفعة واحمدة. بل لقد كان نتيجة تطور متواصل منذ أكثر من نصف قرن؟، تبطور اعترضت سبيله مقباومة عنيفة، سواء من جانب الفلاسفة، أو من جانب الرياضيين أنفسهم. لقد ظل كثير من علماء الرياضيات ولمدة طويلة، يرون في الأكسيوماتيك عجرد مهارة منطقية فارغة، عاجزة عن إغناء أية نظرية , ومن دون شك فإن هذا النقند كان نتيجية حادث تناريخي عرضي: فالصياغيات الأكسيومية الأولى، وقد ترددت أصداؤها بشكل واسع، (مثل الصياغة الأكسيومية للحساب التي قيام جاكيل من ديدكند Dedekind وبيانيو Péano والصياغية الأكسيوميية للهندسية الأوقليندية التي قنام بها هلم Hilbert)، تشاولت شطرينات وحيندة القيمة Univalentes أي تظريات تحددها تحديداً كاملًا، المنظومة العامة لأولياتها، المنظومة التي لا تقبل النطبيق بالتالي، عمل أية نظرية أخرى غير تلك التي استخلصت منهـا (وذلـك عـلى العكـس تمامـاً مما رأيناه في نظرية الزمن. إنه لو كان الأمر كذلك بالنسبة إلى جميع البنيات، لكانت المدعوى التي تنسب العقم إلى المنهاج الأكسيومي، دعموي مشروعة وسبررة كاميل التبريس. ولكن هذا المنهاج قد برهن على ديناميته ومطواعيته خلال استعماله. وإذا كان هنـاك من لا يزال يشمئـز من هذا المنهاج، فإن هذا راجع إلى كون الفكر بطبيعته يشعر بالعياء عندما يطلب منه، حيثها يكون أمام مشكلة مشخصة، القيام بحدس (يستلزم تجريداً عالياً وصعباً أحياناً)، غير ذلك الحدس الذي تنوحي به مباشرة المعطينات الماثلة أسامه؛ حندس لا يقل خصوبة عن هنذا الحدس المشخص المباشر

أما بالنسبة إلى اعتراضات الفلاسفة فهي تتناول ميداناً لا تملك الكفاءة الملازمة للخوض فيه بجد. تعني بذلك: المشكلة الكبرى التي تطرحها علاقة العالم التجريبي بالعالم الرياضي. أما أن يكون هناك اتصال وطيد بين الظواهر التجريبية والبنيات الرياضية، فذلك ما يبدو أن الفيزياء المعاصرة قد أكدته بكيفية لم تكن منتظرة. ونكن، دغم ذلك، فإننا نجهل الأمباب العميقة التي تجعل هذا الاتصال محكناً، وربما سنظل جاهلين بذلك إلى الأبد. وعلى أية حال، فهناك ملاحظة يمكن أن تحعل الفلاسفة في المستقبل عل مزيد من الحذر والتروي: لقد بذلت مجهودات ضخمة، قبل المتطور الشوري الذي عرفته الفيزياء الحديثة، من أجل استخراج الرياضيات، مهما كان الشعن، من الحقائق التجريبية، خاصة منها الحدوس المكانية المباشرة. ولكن الذي حدث هو التالي: فعن جهة أوضحت فيزياء الكوانتا<sup>١٨</sup> أن هذا الحدس

<sup>(</sup>٨) كتبت المقالة في أواخر الأربعينيات. (المترجم).

<sup>(</sup>٩) الخطر الجزء الثاني من هذا الكتاب.

«الماكروسكري» للواقع يتناول ظواهر هميكروسكوبية» من طبيعة غنلقة تماماً، ظواهر تشمي إلى فروع من الرياضيات لم يكن يُتصور أنها منطبِّق في العلوم التجريبية. ومن جهة أخوى أوضح المنهاج الاكسيومي أن الحقائق التي كان ينظر إليها على أنها تشكيل محور البرياضيات ليست في الواقع سوى مظاهر جزئية لتصورات ومفاهيم عامة جداً، لم تكن تلك المظاهر تحد قط من حصيلتها وإمكانياتها، وذلك إلى درجة أن هذا الاندماج الخفي بين البرياضيات والواقع التجريبي الذي كثيراً ما طلب منا أن نتأصل ضرورته وانسجامه، لم يحد، في نهاية المطاف، سوى النقاء عرضي بين علمين تقوم بينها روابط هي من الخفاء أكثر مما كان يفترض قللاً.

إن الرياضيات في المنظور الأكبيومي، عبارة عن خزان من الصور المجرّدة، أي البنيات الرياضية، والله يحدث حون أن نعرف لماذا؟ حمو أن بعض مظاهر الواقع التجريبي تقول في بعض هذه الصور، وكأنها قد أعدت من قبل غذا الغرض، ولا يمكن للمرء، بطيعة الحال، أن يتجاهل أن كثيراً من هذه الصور كانت في الأصل ذات عتوى حدد. ولكن إفراغ هذه الصور، بكيفية إرادية، من ذلك المحتوى الحدسي، هو بالضبط ما جعلنا نعرف كيف نعطيها كل الفعالية التي كانت لها بالقوة (مقابل بالفعل)، وكيف نجعل منها صوراً تقبل تفسيرات جديدة، وتقوم بدورها الكامل كقوالب.

إنه فقط بهذا المعنى لكلمة «صورة» يمكن القول إن المنهاج الأكسيومي صياغة صورية هض Formalisme. إن الموحدة التي يمنحها المنهاج الأكسيومي للرياضيات ليست فلمك اللحام الذي يقدمه المنطق الصوري، ليست وحدة هيكل بدون حياة. بل انها الطاقة الحيوية المخذية لجسم في ريعان نموه، إنها الأداة المرنة الخصية التي ماهم في صنعها، بوعي، منذ كوس Causs، جيع الرياضين الكبار، جيع أولئك الذين عملوا دوماً على تعويض والحساب بالأفكار، حسب تعبير لوجون ديريشي «Lejeune - Dirichet».

# ٩ ـ حدود المنهاج الأكسيومي<sup>(1)</sup>

يعالج عذا النص الذي نقتيمه من كتاب بلانشي والأكسيوماتيك، حدود هذا المنهاج. وهكذا فيعد أن شرح المؤلف أهمية المنهاج الأكسيومي بالنسبة إلى غنلف العلوم الرياضية والمنطقية والفيزيائية، وبعد أن أبرز فضائله ومحاسته، يعمد في هذا النص إلى بيان حدوده، ومنتهى صلاحيته. إن أهمية هذا النص ليست راجعة فقط إلى بيان ان المنهاج الأكسيومي لا يمكن أن يكفي بنفسه، بل لا بد له من حدس الشخص يتخذه أساسا ومنطلقاً. ولا بد له كذلك من حدس عقلي بتدخل في أعل مراحله، بل إن أهميته راجعة كذلك إلى أنه يسطر معضى مشكلة الصباغات المنطقية المجردة وتوقفها دوماً على حدس المشخص.

و... ومع ذلك فإن فوائد هذا المنهاج يجب أن لا تحجب عنا حدوده ومنهى صلاحيته. وعلينا أن نتذكر أولاً أنه لا يمثل سوى وجه واحد من وجوه العلم، وان رجل الرياضيات ورجل المنطق نفسيها لا يبقيان إلى الأبد غير مهتمين بالحقيقة الملابة التي تنضمنها القضايا الرياضية والمنطقية. وإذا كان يومع رجل الحساب أن يدعي انه لا يهتم قط بالحقيقة الملابة فهو لا يستطيع أن ينكر أنه يتعامل باستمرار مع علد من والنظريات التطبيقية»، هي الحقيقة والمواقع قوانين استقرائية، وذلك على الرغم من أنه يعتبرها من مستوى أنن بالنبة إلى ميدانه المجرد. وهكذا يبدو واضحاً أننا لا نستطيع المير بهذا المنهاج إلى أبعد مدى، حتى في هذا المجال الذي نسلك فيه عادة مسلكاً أكسومياً. ان هذا المنهاج، باعتهاده الصورية المحض، ينزعم أنه يعمل على أبعاد الحدم، وتعويضه، لا بالاستدلال. بل حتى بعمليات حسابية، أي بجملة من الرصور تستعمل استعمالاً منتظياً آلياً، هذا في حين ان الصورية المحض لا يمكن أن تستمر في أداء وظيفتها دون أن تضعر إلى الاستنجاد بالحدس ميتين، في الداية وفي النهاية.

ففي البداية تعتمد الصورية المحض على الحدم المشخص المذي يشكل سندها الأول، ذلك أن الصياغة الاكسيومية لا تشطلق من الأوليات إلا في الكتب، أما في ذهن الرياضي، فيإن الأوليات لا تعرز إلا في نهاية المطاف، إن المنهاج الأكسيومي ينطلب مسبقة

Robert Blanché, L'Axiomanque, initiation philosophique; 17 (Paris: Presses universi- (1) taires de France, 1970), pp. 87 - 91.

وجود استناج مادي حتى ينمكن الرياضي من أن يضفي عليه شكلًا صورياً. وهذا الاستناج المادي نفسه يتطلب لكي يوجد، القيام باستقراء طويل لجمع مواد معينة، يقوم هو بتنظيمها. (واذن فالخطوة الثانية هي تركيب عمليات استنتاجية عل هذا الاستقراء، ثم تأتي بعد ذلك اخطوة الثالثة وهي صباغة هذا الاستنتاج صباغة أكسيومية) وعليه فيإن ما يقوم به الأكسيوماتيكي (أي الشخص الذي يشيد الأكسيوماتيك) حقيقة ليس استشاج النتائج من مبادىء أولية معطاة، بل انه يقوم بالعكس من ذلك، بالبحث عن عند قليل من المادىء التي يمكن أن تستنج منها مجموعة معطاة من القضايـا (وهي القضايـا التي تم الحصول عليهــا بالاستقراء والاستنتاج). واذن فلا بـد من التحليل الاستقرائي الذي ينتقبل من الحوادث إلى الغانون، كمرحلة أولى، ثم تأتي بعـد ذلك المرحلة الثانيـة وهي التحليل الأكــيـومي الذي ينتقل من القوانين إلى الأوليات والذي يعتمد الصياغة الاستناجية المنظومية. وعشدها تشرجم هذه الأوليات إلى رموز، وعندما تحدد قواعد التركيب، تستطيع الصياغة الصورية، حينذاك فقط، إهمال المضامين الحدسية الأصلية، هذه المضامين التي حددت، أول الأمر، شكل البناء الأكسيرمي، والتي تعمل بعد ذلك عل رسم معالمه وحدوده، وعلى ضيان وحدته، وحدته العضوية التي تجعل منه ليس مجرد حشد عرضي للأوليات، بل بشاء منظومياً متماسكاً. ال عيب الصياغة الأكسيومية الجافة، بالنسبة إلى عقول غير مهيَّأة يكسن في كونها تسترك انطباعاً قوياً في النفس، بأنها صياغة اعتباطية فارغمة، ذلك لأنبه لا يشعر بفيائدة الأكسيـوماتيـك ولا يشعر بجيال بنائه إلا من سبق له أن استوعب جملة المعارف المشخصة ألتي تعطيها الصياغة الأكسيرمية شكلها التخطيطي وقالبها المنطقي. إن الصياغة الأكسيومية لا تشيُّد من أجل مجرد اللعب، بل من أجل الاستعمال، مثلها في ذلك مثل الأدوات الفكرية نفسها. والشخص الذي يحصر مهمته في التنظير المحض أي في بناء أداة يستحملها آخرون، يضطر هو الآخر إلى النظر إلى الأداة التي شيدها باعتبارها طرازاً ما Modèle، هو نفسه الطراز الرمزي".

هناك حد آخر يقف عنده استعبال المنهاج الأكسومي كشفت عنه نقيضة النظرية التي شيدها مكوليم سعيناً وتتوفر على طراز في ميدان معلوم، لا بد أن يكسون ها طراز آخر في عبال الأعداد البطبيعية، مع العلم بأن عموعة الأعداد الطبيعية، مع العلم بأن مجموعة الأعداد الطبيعية المحموعة الانهائية فيابلة للعدال. وعليه، فإن الصباغة الاكسيومية تعمل، بمعنى ما من المعاني، على القضاء قضاءً مبرماً على جميع القبوى التي هي أعلى من قبوة اللانهائي القابل للعد. فلا يمكن مثلاً تصور المتصل كشيء يتاز بخصوصية بنبوية، بواسطة

<sup>(7)</sup> انظر الفصل الثاني، فقرة شروط الأكبرومانيك وخصائصه، المقصود من مصطلح طراز. (المترجم). (7) يقال لمجموعتين أن لها نفس القوة عندما يكون في الإمكان إقامة تناظر وحيد الأنجماه بين عساصرهما (أي عندما يكون لكل عنصر في إحدى المجموعتين عنصر واحد، أوواحد فقط، يناظره في المجموعة الأخرى، والعكس أيضاً). ويقال للمجموعات المتاهية إن لها نفس القوة إذا كانت تشتمل على نفس العلد من العناصر، أما بالنسبة إلى المجموعات اللامتاهية فإن أضعف قوة هي قوة المجموعة القابلة للعد، (أي المجموعة اللاجائية للإعداد الطبعية). وأما بالنسبة إلى قوة المتصل (مثل نقط الخط أو مجموعة الأعداد الحقيقية)، فهي أكبر من قوة المجموعة الفابلة للعد. وأخيراً نشير إلى أنه يكن دائياً إنشاء مجموعة تتجاوز قوتها قوة مجموعة ما، مها كانت.

المنهاج الأكسيرمي لأن أية صياغة اكسيرمية للمتصل لا بعد أن تكون من طواز يقبل العدد. وقد توصل فون نومان Non Neuman إلى نتائج عائلة، في ما بعد، حينها بين أن قوة مجموعة ما تترقف، من حيث الكبر والصغر، على أكسيرماتيك هذه المجموعة، وهكذا فإذا كان من فوائد المنهاج الأكسيرمي أنه يوحد بين عدة منظومات تقابلية Somorphes على أساس تطابق بنياتها، فإنه من المؤكد الآن، بعد الذي قلناه، أنه إذا كانت المنظومات التي يوحد بينها المنهاج الأكسيرمي، منظومات يمكن أن لا تكون تقابلية، فقلك لأن هذا المنهاج تقلت منه بعض خصوصيات البنيات، مما يجعله غير قادر على التعييز بينها. أن التمييز بين هذه البنيات، في مثل هذه الإحوال، يستلزم الرجوع إلى الحدس ضرورة.

وكما يعتمد المنهاج الأكسومي على الحدس المشخص كمنطلق وبداية، عا يجعله عدوداً به من الأسفل، فإنه يلتقي في نهاية المطاف بنوع آخر من الحدس يحده من أعلى، هو الحدس العقلى، ذلك لأنه إذا كان المنهاج الأكسيومي يستبطيع فعيلاً مطاردة هذا المخدس والمرسي به بعيداً أثناء سيره، فإنه لا يستطيع قط القضاء عليه بشكل نهائي تمام. إن النظرية المصاغة عساغة أكسيومية تطرد الحدس وتلقي به في إما بعد النظرية، علمائه، يلجأ هذا الأخير إلى مما بعد النظرية المورية الرمزية لما وبعد النظرية بطرد الحدس من ميدانها، يلجأ هذا الأخير إلى هما بعد النظرية من لمحمات الفكر (الحدس)، وهذا ما أوضحته نظريات كوديل Gödel تستلزم دوماً لمحة من لمحمات الفكر (الحدس)، وهذا ما أوضحته نظريات كوديل Gödel للرمزيين أنفسهم، تلك النظريات التي قورن دورها هنا بدور علاقات الارتباب" التي قال المرزين أنفسهم، تلك النظريات المكوانية. فكها أنه لا يمكن التخلص نهائياً من تأثير النشاط التجريبي في عنوى الملاحظة، فكذلك الشأن بالنسبة إلى النشاط الذهني، فهو لا يمكن التحرر منه تماماً في عنوى المذات، مواء رضينا في المنظومات الأكسيومية الصورية الرمزية. إنه لا يمكن التخلص من المذات، مواء رضينا في المنظومات الأكسيومية الصورية الرمزية. إنه لا يمكن التخلص من المذات، مواء رضينا الطريق الذي يسلكها العلم إلى إلغاء الفكره.

والواقع انه حتى عندما يتعلق الأمر بمنظومات أولية ضعيفة (من حيث درجة الصورية) إلى درجة ينعدم فيها، أو يكاد، تأثير نظرية كوديل، فإن إدراك التناظر والمقايسة بين التأويل الموضوعي والتأويل البنائي للرموز والعبارات ـ التي تنألف منها هذه المنظومات ـ يشطلب، مثله مثل إدراك التورية (البلاغية)، مبادرة يقوم بها المذهن (أي يتطلب تسوعاً من الحدس). وعمل العموم، فإن مجموعة من الرموز التي تسود بياض الورقة لا يمكن أن يرى المرء فيها أي برهان عمل عدم التناقض، مثلاً، إلا إذا كان يعرف كيف يفرؤها بوصفها كذلك.

<sup>(3)</sup> دما بعد التظرية: النظرية التي تصاغ فيها نظوية أكسيومية ما صياغة صورية رمزية أعل درجية. قارن: الرياضيات بما بعد الرياضيات، والمنطق بما بعد المنطق، والنظرية (الرياضية أو المنطقية) بما بعد النظرية. (المترجم).

 <sup>(</sup>٥) هي عبارة عن قانون بثبت عدم إمكانية الفول بالحدمية في ظواهر المبكروفيزياء انظر الجزء الثاني من هذا الكتاب.

إن الخدمة التي يسديها لنا المنهاج الاكسيوسي ليست كامنة في كونه يلغي الحدس ويبعده نهائياً، بل في كونه يجتويه ويحصره في ذلك الميدان الضيق اللذي لا يمكن الاستغناء عنه فيه. إن إحلال أداة صناعية عمل عضو جسهاني، ثم تعويض هذه الأداة بآلة ميكانيكية، ثم تنزويد هذه الآلة بأجهزة تمكنها من الانتظام الذاتي، شيء مفيد، ما في ذلك شك. ولكن يجب أن لا ننسي أن هذه الآلة تسطلب، مهيا كانت درجتها من الكيال، مراقبة بشرية مستمرة لكي تشتغل بانتظام ودقة، دُعْ عنك صنعها واستعيالها. انها تحتاج دوماً إلى تدخل خارجي مهها كان هذا التدخل بديطاً وعلى فترات. والآلة الذهنية، مثلها مثل الآلة الصناعية، لا يمكن المركون إليها والثقة بها حفاً، إلا إذا كنا متأكدين تماماً، انها خالية من العيوب، وانها لا تعرض لا للعطب ولا للخلل، وانها تقوم، في جميع الأحوال والظروف بتطبيق القواعد بدون تعرض لا للعطب ولا للخلل، وانها بالانسياق مع أنواع من الاثبات والمنفي، متعاقبة وغير مضبوطة، شبيهة بتلك التي تنطوي عليها النقائض الكانتورية (نقائض نظرية المجموعات). واذلك كان الموقف الصائب، بدون شك، هو النظر إلى الحدم والصياغة الصورية كمطرفين يراقب الواحد منها الاخر: الصياغة الصورية تجنبا الوقوع في الاخطاء التي يتسبب فيها الخدم المجامع المقرط، ولكن شريطة أن تخضع، هي نفسها، لمراقبة نوع من الحدم خفيف. يراقب الواحد منها الاخر: الصياغة الصورية تجنبا الوقوع في الاخطاء التي يتسبب فيها الخدم المجامع المقرط، ولكن شريطة أن تخضع، هي نفسها، لمراقبة نوع من الحدم خفيف.

وفوق ذلك كله، فبلا أحد يعشرض جنَّيناً عبل الندور النذي يُحفظ بنه الحناس في الاكتشاف. إن وظيفة أي منهج، مهما كانت خصوبته، تنحصر أساساً في عملية التنظيم والتوثيق، وإذا شننا أضفنا إلى ذَّلك عملية مد النتائج إلى مدى أبعد. ولكن هذا يتطلب درماً وجود ميدان وقع تثبيته من قبل. ان المنهج ينظم المعلومات المتوفرة ويسدّ الثغرات فيها ويربط بين أطرافها، ولَكنه لا يأتي بأي شيء جديد جدة حقيقية. إن الاكتشافات التي تحدث الهزّات هي من عمل العبقرية التي تزعزع المناهج. إن الاكتشاف والسرهان كملاهما ضروري للعلم الذي يحتاج إلى الفكر الذي يكــر القيود بقدر حاجته إلى الفكر الذي يضع القيود. ومن هذه الناحية أيضاً يكمل الحدس والمنطق أحدهما الآخر، حسب تنوع العقبول وتقلبات الساريخ. ذلك ما يقم ره مؤلف ليس أقل تحمساً للمنهاج الأكسيوس. يقول هذا المؤلف: في فترات النمو والتوسع، عندما تدخيل إلى الميدان مضاهيم جديدة، يصعب في الغالب تحديد شروط استعمال هذه المفاهيم تحديداً دفيقاً. ويتعبير أوفى، يمكن القول: لا يمكن القبام بهذا التحديد المضبوط بكيفية معقولة، إلا بعد أن تخضع هذه المفاهيم للاستعبال مدة طويلة، الشيء الذي لا بد فيه من عمل توضيحي نطول مدته أو تقصر، ترافقه شكوك ومناقشات وجدال. وعندما تنتهى هذه الفنرة، فترة الروّاد التي تكتسي طابعاً بطولياً، يمكن للجيل التاني، حيسُذاك فقط، القيام بتقنين أعيال الرواد، وتطهيرها من الزوائد، وتوطيه أسمها، وبكلمة واحدة، إعمادة البناء بنظام وترتيب. وهنا، في هـذه الفترة بـالذات، تكـون الكلمة العليـا للأكسيـوماتيـك بمفرده، ويبقى الحال كذلك إلى أن تقوم ثورة جديدة تحدثها فكرة جديدة، ".

J. Dieudonné, «L'Axiomatique dans les mathématiques modernes,» dans: François (1) Le Lionnais, Les Grands courants de la pensée multématique, nouvelle éd. augmentée, l'humanisme scientifique de demain (Paris: A. Blanchard, 1962).

# المسكواجع

#### ١ ـ العربية

#### كتب

- إخوان الصفاء. رسائل إخوان الصفاء. بيروت: دار صادر؛ دار بيروت، ١٩٩٧. ٤ ج. الجلز، فريدريك. التي دوهرتخ، ترجمة فؤاد أيوب. دمشق: دار دمشق للطباعة والتشر، ١٩٦٥.
- ــــــــ. تصوص مختارة. اختيار وتعليق جان كنانابنا؛ ترجمة وصفي البني. دمشق: منشورات وزارة الثقافة، ١٩٧٢.
- برول، ليفي. فلسفة أوكست كونت. ترجمة عسود قياسم والسيد بندوي. الفاهرة: مكتبة الأنجلو المصربة، [د. ت.].
- الخوارزمي، أبو عبد الله محمد بن أحمد. مفاتيح العلوم. عني بتصحيحه ونشره إدارة الطباعة المنبرية. القاهرة: مطبعة الشرق، ١٣٤٢هـ.
- راسل، برتراند. أصول الرياضيات. ترجمة محمد مرسي أحمد وأحمد فؤاد الأهمواني. ط ٢. القناهرة: جنامعة المدول العربية؛ دار المعارف، ١٩٥٨. ٣ ج. (مكتبة الدرامسات الفلسفية)
- ريشنباخ، هانسز. نشأة الفلسفة العلمية. تبرجمة فؤاد زكتريا. القناهرة: دار الكتباب العربي للطباعة والنشر، ١٩٦٨.
- غــارودي، روجيه. التــظرية المــادية في المعــرفة. تــرجــة ابــراهيم قــريط. دمشق: دار دمشق. المطباعة والنشر، [د. ت.].

- الفاران، أبو نصر محمد بن محمد. إحصاء العلوم والتعريف بأغراضها. تحفيق عثمان محمد أمين. ط٣. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية، ١٩٦٨.
  - الفندي، عسد ثابت. أصول المنطق الرياضي. ببروت: دار النهضة العربية، ١٩٧٢. ــــــ. فلسفة الرياضة. بعروت: دار النهضة العربية، ١٩٦٩.
- عمود، زكي نجيب. المنطق الموضعي. طع. ألقاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية، 1971. ٢ ج.
- ٢ ج. مري، بول. المنطق وقلسفة العلوم. تبرجة فؤاد (كبريا. القناهرة: دار تهضنة مصر للطبع والنشر، [د. ت.].

## ٢ ـ الأجنبية

#### Books

- Bachelard, Gaston. La Formation de l'esprit scientifique: Contribution à une psychanalyse de la connaissance objective. Paris: J. Vrin. 1938.
- -- Le Nouvel esprit scientifique. Paris: Librairie Félix Alcan; Presses universitaires de France, 1934. (Nouvelle encyclopédie philosophie; 2)
- La Philosophie du non: Essai d'une philosophie du nouvel esprit scientifique. Paris: Presses universitaires de France, 1949. (Bibliothèque de philosophie contemporaine)
- Bernard, Claude. *Introduction à l'étude de la médecine expérimentale*. Paris: Librairie delagrave, 1920.
- Blanché, Robert. L'Axiomatique. Paris: Presses universitaires de France. 1970. (Initiation philosophique; 17)
- L'Epistémologie. Paris: Presses universitaires de France, 1972. (Que sais-je?; no. 1475)
- Boll, Marcel. *Histoire des mathématiques*. 11° édition. Paris: Presses universitaires de France, 1968. (Que sais-je?; no. 42)
- Bouligand, Georges. Les Aspects intuitifs de la mathématique. Paris: Gallimard, 1944. (L'Avenir de la science, nouv. sér.; no. 2)
- Bourbaki, Nicolas. *Eléments de mathématique*. Paris: Hermann. 1939-(Actualités scientifiques et industrielles)
- Boutroux, Pierre Léon. L'Idéal scientifique des mathématiciens dans l'antiquité et les temps modernes, nouvelle éd. Paris: Presses universitaires de France, 1955; 1974. (Nouvelle collection scientifique)
- Brunschvieg, Léon. Les Etapes de la philosophie mathématique. Nouveau tirage augmenté d'une préface de Jean-Toussaint Desanti. Paris: A. Blanchard, 1972.

- Combès, Michel. Fondements des mathématiques. Paris: Presses universitaires de France, 1971. (SUP. Initiation philosophique; 97)
- Comte, Auguste. Cours de philosophie positive. Paris: Librairie Garnier Frères, [s.d.].
- Carnap, R. Le Problème de la logique de la science. Traduction par Heman-Vuillemin.
- Daval, Simone et Bernard Guillemain. *Philosophie des sciences*. Paris: Presses universitaires de France, 1950. (Cours de philosophie et textes choisis)
- Les Dictionnaires du savoir moderne: Les Mathématiques.
- Fataliev, Kh. Le Matérialisme dialectique et les sciences de la nature. Moscou.: Editions du progrès, [s.d.].
- Ginestier, Paul. *La Pensée de Bachelard*. Paris: Bordas, 1968. (Collection pour connaître la pensée)
- Godeaux. Les Géométries. Paris: Armand Colin, [s.d.]. (Collection Armand Colin)
- Gonseth, Ferdinand. Les Fondements des mathématiques de la géométrie d'Euclide à la relativité générale et à l'innuitionisme. Préface de Jacques Hadamard. Paris: A. Blanchard, 1926; 1974.
- Gurvitch, Georges. *Dialectique et sociologie*. Paris: Flammarion, 1962. (Nouvelle bibliothèque scientifique)
- Halmos, Paul Richard. Introduction à la théorie des ensembles. Traduction de J. Gardelle. Paris: Gauthier-Villars, 1967. (Mathématiques et sciences de l'homme; 3)
- Hempel, Carl Gustav. *Eléments d'épistémologie*. Traduction de Bertrand Saint-Sernin. Paris: Armand Colin, 1972. (Collection U<sub>2</sub>; 209)
- Le Lionnais, François. Les Grands courants de la pensée mathématique. Nouvelle éd. augmentée. Paris: A. Blanchard, 1962. (L'Humanisme scientifique de demain)
- Logique et connaissance. Sous la direction de Jean Piaget. Paris: Gallimard, 1967; 1969.
- Moy, Paul. Logique. Paris: Hachette, 1952.
- Piaget, Jean. *Introduction à l'épistémologie génétique*. Paris: Presses universitaires de France, 1973. 2 tomes.
- ——. La Psychologie de l'intelligence. Paris: Armand Colin, 1947. (Collection Armand Colin, section de philosophie; no. 249)
- ——. Le Structuralisme. Paris: Presses universitaires de France, 1968. (Que sais-je?; no. 1311)
- Poincaré, Henri. La Science et l'hypothèse. Préface de Jules Vuillemin. Paris: Flammarion, 1968. (Science de la nature)
- . Science et méthode. Paris: Flammarion, 1908. (Bibliothèque de philosophie scientifique)

- Riet, Van. Epistémologie Thomiste 637.
- Sawyer, Walter Warwick. Introduction aux mathématiques. Paris: Payot, 1966. (Petite bibliothèque; 81)
- Schrödinger, Erwin. Science et humanisme: La Physique de notre temps. Bélgique: Desclée de Brower, 1954.
- Ullmo, Jean. *La Pensée scientifique moderne*. Préface de Louis Armand. Paris: Flammarion, 1969. (Science de la nature)
- Varieux-Reymont, A. *Introduction à l'épistémologie*. Paris: Presses universitaires de France, 1972. (Coll. SUP).

#### **Periodicals**

Le Lionnais, François. «La Méthode dans les sciences modernes.» Revue travail et méthodes: no. hors séries. éd. Blanchard.

#### Conferences

XIIF Congrés International d'histoire des sciences. Paris: Librairie scientifique et technique; A. Blanchard, 1970.

# (فِرُوُ (الْمُثِيِّا فِي

المنهاج التجريبي تيطورالف كالعلمي

دوَاسَتَاتَ وَنصَنُوصِ فِي الإيبسُيْمُولُوجِيَا المُعَاصِرَة



# تقديسم

يبدأ العلم الحديث روحاً ومنهاجاً وتمارسة مع غاليليو.

يكن أن نتبن هذا إذا رجعنا القهقرى بالفكر العلمي انطلاقاً من مرحلته الراهنة. إننا منضطر في عملية الارتداد هذه إلى اجتباز منعطف شهدته بداية القرن العشرين، لتأخذ طريقنا، بعد ذلك، في الضيق، وأفاقنا في التقلص حتى نصل بداية القرن السابع عشر، حيث يجلس الشاب غاليليو على صخرة تنتهي عندها الطريق المبدة، لتبدأ شعباب ملتوية، باهنة أحيانا، واضحة أحيانا، تشق النلال والوهاد، بصعوبة واضطراب. وإذا بحثنا في هذه الشعاب عن «شارات» الطريق ومحطات السفر، وجدناها قليلة نمتد عبر مساعات بعيدة، يكاد المرء لا يتبين منا بربط بعضها ببعض، ثم تستمر هذه الشارات والشعباب خافشة مندشرة مناعدة لتغوص في أعهافي الزمن مع الحضارات القديمة، حضارات الشرق القديم.

وفي رحلتنا هذه عبر الزمن، في اتجاه الماضي، سنجد أنفسنا، أول الأمر، أمام شمارات تندمي زمنياً إلى عصر غاليليو نفسه، ولكنهما لم تكن تتجه بكليتهما إلى المستقبل. لقمد كانت ذات سهممين، أحمدهما يشمير إلى المماضي والآخمر إلى المستقبل. وكمان الأول منهمها أقموى وأوضع.

هذه شارة يقف بجانبها كبلر Nepler منها مراحد الكواكب ليستخلص منها شكل المدارات التي ترسمها حول الشمس خلال حركتها الأبدية، ولبتين العلاقة الرياضية بين الزمن الذي يقضيه الكوكب في الدوران حول مداره، والمسافة التي تفصله عن الشمس. وفعلا تمكن كبلر من صياغة فوانين تحمل اسمه، ما زالت تحفظ بمكانتها في العلم المعاصر. لقد دشنت أعيال كبلر طريقة منهجية ثمينة عبر عنها أحد الباحثين المعاصرين بقوله: هعلى أولئك الذين يعتقدون أن قوانين الطبعة تكشف بواسطة التعيم، انطلاقاً من ملاحظات كثيرة، أن يعرفوا أن كبلر قد اكتشف قوانينه بواسطة اجراء تحقيقات حول فرضيات كثيرة صاغها كنفير معطيات الحركة الخاصة بالمريخ وحدده. ولكن هذه المقاعدة فرضيات كثيرة صاغها كنفير معطيات الحركة الخاصة بالمريخ وحدده. ولكن هذه المقاعدة

المنهجية الثمينة التي عمال بها كبار كنانت ملفوفة في نصورات واعتبارات تشدّه إلى المناضي شدّاً. لقد كان يعتقد أن على الكواكب أن تتخذ شكلًا اهليلجياً في حركتها حول الشمس، لأن هذا الشكل هو الأنسب، فهو يحاكي شكل البيضة. وبما أن البيضة هي أصل الحياة، فإنها في نظره عبي المؤهلة، ودون غيرها لتمثيل حركة العالم الحقيقية. أما الرياضيات فقد بخأ إلى استعهالها نضيط حركة الكواكب اعتقاداً منه بأنها وحدها الكفيلة بعكس الروح الإلحية التي تتجل في النظام والقانون . . . كان كبلر يمارس العلم، ولكنه كان يتنفس، بحل، وثنيه، مناخ القرون الوسطى، المناخ الذي كرّسته الكنيسة وفرضته على العلم والعلماء في تلك الحقية من التاريخ.

هناك وشارات طريق اخرى تقف زمنياً بجانب غاليليو، ويقف بجانب احداها فرنسس ببكون يخطط على الورق للمستقبل، مولياً وجهه نحو الماضي، عازفاً عن عارسة البحث العلمي، ويقف بجانب شارة أخرى الفيلسوف العظيم ديكارت اللي قوض دعائم المصرح الارسطي في القرون الموسطى، ليقيم صرحاً جديداً يحل عله، فاستهوته المتافيزيقا، وشغلته عن العلم بعد أن أسهم فيه إسهاماً كبيراً، وكان يرى أن تجديد انعلم لا بشأى إلا بتجديد أساسه الفلسفي، وعلى جانب هذا، وعلى مقربة منه يقف باسكال، ذلك الرجل الذي لم يشغله العلم والتجارب العلمية عن الانصات لقلبه الكبر، لقد أمسك هذا الرجل العصا من الوسط بتوازن عجيب، فكان عالماً بين الرهبان، وراهباً بين العلماء، فيلسوفاً بين العلماء، فيلسوفاً بين العباء، فيلسوفاً بين العباء، وأديباً بين الفلاسفة.

هؤلاء الشلالة سنقف عندهم وففة طويلة متكئين على الصخرة الغاليلية. فلنرجع القهقري، إذن.

لنرجع إلى الماضي مسافة قرن من الزمن، إلى ذلك المنعطف الذي يقف فيه كوبسرنيك (١٤٧٣ ـ ١٥٤٣) مشغولاً بنقد النظام الفلكي الذي شيده بطليمسوس فيله بأكثر من أربعة عشر قبرناً، والدذي ظل طوال هذه الفيرة الاطار العيام البذي تحيرك فيه العلم والفلسفة واللاهوت، إلى أن جاء كوبرنيك بثورته. وأية ثورة أشهر من الثورة الكوبرنيكة!

لم تكن عظمة كوبرنيك راجعة فقط إلى كونه قال بحركة الأرض حول الشمس، بعكس ما كان يعتقد من قبل، فتلك فكرة افترضها فلاسفة فدماء، ولكنها بقيت فكرة يتيمة معزولة. وإغا ترجع عظمة كوبرنيك إلى كونه استطاع أن يشيد على هذه الفكرة الجديدة القلاية نظاماً كونياً متناسقاً متكاملاً، أضفى على التصور البشري للكون مزيداً من النظام والمعقولية وفتح افاقاً جديدة أمام البحث العلمي والرؤية الفلسفية. كتب كوبرنيك في مقدمة كتابه حركات الأجرام السهاوية، فقال: «لقد بذلت جهدي لأقرأ من جديد كتب الفلاسفة التي تمكنت من الحصول عليها حتى أتأكد مما إذا كان أحدهم قال بوجود حركات أخرى للأجرام الرياضية في المدارس. فوجدت أولاً أن شيشرون يذكر بأن هيكتاس من سيراكوس كان يعتقد بأن الأرض تدور، ووجدت ثانياً أن بلوتارخ يشبر إلى أن آخرين أخذوا بهذا

الرأي الله الفكرة بدت في هذه الفكرة، وأخذت أتأمل في حركة الأرض... وعبل الرغم من أن هذه الفكرة بدت في افتراض وجود بعض الدوائر لتفسير حركات النجوم، إلا أنه بحق في أن أجرب ما إذا كان افتراض حركة ما للأرض سيسطي تفسيراً أفضل لحركة الأفلاك السياوية. وهكذا، بعد أن افتراضت وجود حركات نسبتها، في هذا الكتاب، إلى الأرض، وجدت أخيراً، وبعد بحث دقيق، أنه عندما تربط حركات الكواكب الاخرى بدوران الأرض، وعندما تحسب، عبل هذا الاساس، حركة كل نجم من النجوم، فإن الخواهر الفلكية الأخرى تنتج من ذلك. وأكثر من هذا فنظام النجوم وأحجامها وكرانها والسياء ذانها، كل ذلك يشكيل كلا مرتبط الأجزاء، بحيث لا يمكن لأي شيء أن يزجزح من مكانه دون حدوث فوضي في الكون بأجعهه.

لقد قلب كوبرنيك ضظام الكون كها كان يتصدور قديماً، ولكنه احتفظ في شورته هذه بعض المسلمات التي شيد عليها الصرح القديم. لقد بقيت فكرة «الحركة الدائرية المنتظمة» التي قال بها القدماء إحدى الأفكار الأساسية الموجهة له، بل إنه ينتقد القدماء لانهم لم يحترموا هذه الحركة احتراماً تاماً في تصوراتهم، صع أنها \_ في نظره \_ الحركة الموحيدة التي يمكن أن تفسر تعاقب الحوادث بشكل منتظم، والتي بإمكانها أن تكون لانهائية، وقادرة على أن تعبيد الماضي. وأكثر من ذلك وأشد غرابة، أنه دافع عن الفكرة التي تجعل الشمس مركزاً للكون بدعوى أنها أجل الكواكب، وأنها تنبر العالم، وأنها لكي تستطيع إنارة العالم لا بعد أن تحتل فيه المركز. فرضيات ميتافيزيقية لا ضدري هل وجهت البحث العلمي فعالاً، أم أنها جاءت عقبة، لتقدم لنتائجه نوعاً من التهرير حتى يقبلها العصر.

وإلى جانب الشارة البارزة التي يقف بجانبها كوبرنيك، هناك لوحة فية رائعة يقف ازاءها الرسام الإيطالي العظيم ليوناردو دافينتي (١٤٥٣ ـ ١٥١٩). لقد كان هذا الرسام الحائد يتمتع بموهبة فنية عظيمة دفعته إلى استشفاف المدعامتين الأساسيتين للبحث العلمي الحديث: التجوبة والرياضيات. لقد خلّف لنا مذكرات نحس عند قراءة بعض شذراتها وكأن غاليو، أو أحد المحدين، هو الذي يتكلم. من ذلك قوله: «مأقوم بتجربة قبل أن أتقدم في البحث، لأن غايتي هي أن أقدم الحفائق أولاً، ثم أفيم المبرهان ثانياً بواسطة العقل. والتجربة مرغمة على اتباع هذه الطريقة نفسها، الطريقة الصحيحة التي يجب على الباحثين في ظواهر الطبيعة انباعها. وإذا كانت الطبيعة تبدىء من الأسباب وتنهي في التجريب علينا، فمن الواجب أن نسلك طريقاً معاكساً فنبتدىء من التجربة لنتهي بواسطتها إلى الأسباب». إن هدف البحث العلمي «ليس الكثف عن الجواهر الحقيقية وماهيتها الصحيحة، بل إن هدف منحصر في معرفة بعضي صفات هذه الجواهره، وسيلته في وماهيتها الصحيحة، بل إن هدف منحصر في معرفة بعضي صفات هذه الجواهر، وسيلته في وماهيتها الصحيحة، من أن عدن أن نسمى أي بحث علماً صحيحاً ما لم يكن يتبع طرق ذلك، الرباضيات وإذ لا يمكن أن نسمى أي بحث علماً صحيحاً ما لم يكن يتبع طرق ذلك، الرباضيات وإذ لا يمكن أن نسمى أي بحث علماً صحيحاً ما لم يكن يتبع طرق ذلك، الرباضيات وإذ لا يمكن أن نسمى أي بحث علماً صحيحاً ما لم يكن يتبع طرق

 <sup>(</sup>١) كنان أرسطارخبوس Aristarchus السامنوسي، في القرن الشالت قبل البيلاد، أول من قبال بفكنوة دوران الأرض حول نفسها وحنول الشمس، وقد اتهمه معاصروه بكنونه ينزعج بفكنوته هذه، واحمة الألهة.
 ولدلك حاربوه.

المبراهين الدرياضية». إن الريباضيات هي وحدها التي تفصيل بين الأراء المتعبارضة، وومن يحتقر الوياضيات لن يستطيع إفحام خصومه، وإسكات الأراء التي تجر إلى حرب كلامية».

على أن هذه الروح العلمية التي أنطقت ليوناردو دافينشي، لم تكن نتيجة موهبته الفنية بقدر ما كانت من إيجاء نسيم العلم العربي الذي كنان يهب عليه من خلال الكتب التي كان يقرؤها، كتب أساتذة جامعة باريز، ومدارس ايطاليا. هنا، في هذه الكتب والمدارس نسمع اسم ابن رشد يتردد بكثرة كطيب وعالم وفيلسوف يقدم لعلهاء القرون الوسطى العلم العربي والفلسفة الأرسطية مطهرة إلى حد كبير، من الشوائب والتحريفات.

ومع رجوعنا القهقرى قليلاً نجد طابع العلم العربي في جميع الشارات واللافتات. فهذا روجر بيكون (١٣١٤ - ١٣٩٣) ينفل منهجية العلم العربي، فيشيد بالتجربة وينصح معاصريه بقراءة كتب الفاراي الذي كان يضعه إلى جانب ببطليموس وأوقلبدس، في صف واحد. وهذا ويتلو Witelo يصنف كتاباً في البصريات عام ١٢٧٠ يعتمد فيه اعتهاداً كلياً على ابن الهيئم. وهذا جيرار دي كريمونا (١١١٤ - ١١٨٧) يقضي سنيناً عديدة في طليطلة يترجم عن العربية اثنين وتسعين كتاباً في الفلك والبطب والبطيعيات. وهذا لينونار المعروف بفيبوناكثي (القرن الثالث عثر) ينقبل الجبر العربي، ويؤلف كتاباً ظل المرجع الاساسي في الرياضيات إلى القرن السادس عشر. إلى غير هؤلاء من المتراجة والمؤلفين الذين نقلوا العلم العربي، والعلم اليونان من اللغة العربية ـ ابتداء من القرن العاشر.

هنا مع النهضة الأوروبية الأولى، نهضة القرنين الثاني عشر والشالث عشر، للتفي مع العلوم العربية مترجمة إلى اللاتينية، ونشهد وعملية التعشل الكبرى لهذه العلوم، في مركزين رئيسيين: صقلية والأندلس. ومنها انتشر العلم العربي في باقي الأقطار الأوروبية وخماصة في ايطاليا وفرنسا وانكلترا.

في هذه المرحلة من رحلتنا نجد انفسنا مضطرين إلى النبوجه غرباً إلى الاندلس وشرقاً إلى بغداد. أما بهاقي الجهات فسظلام ذامس، ولقد كمان العرب يمثلون في انقرون الموسطي التفكير العلمي والحياة الصناعية العلمية اللذين تمثلها في أفعاننا اليوم المانيا الحديثة. وخلافاً للإغريق، لم يحتقر العرب المختبرات العلمية والتجارب الصبورة. أما في الطب وعلم الآليات بل في جميع العلوم، فقد استخدموا العلم في خدمة الحياة الانسانية مباشرة، ولم يحتفظوا به كفاية في حد ذاته. وقد ورثت أوروبا عنهم بسهولة ما ترغب أن تسميه بد «روح بيكون» التي تطمع إلى وتوسيع حكم الانسان» على السطيعة... "". ويقبول باحث أخر: «إن ما تدعوه بالعلم ظهر في أوروبا كتيجة لمروح جديدة في البحث وطرق جديدة في الاستقصاء.. طريقة التجربة والملاحظة والقياس، ولتطور الرياضيات في صورة لم يعرفها البوتان، هذه الروح

 <sup>(</sup>۲) جون هرسان راندل، تکوین العقل الحشیث، ترجمهٔ جورج طعمه، ۲ ج (بیروت: دار التقافل، ۱۹۵۵)، ج ۱، ص ۲۱۵.

وتلك المناهج أدخلها العرب إلى العالم الأوروبي٣٠٠.

تستطيع أن نسترسل في الإنبان بمثل هذه الشهادات التي تسوه بدور العلم العربي في النهضة العلمية الحديثة التي دشّنها غالبليو في أوروبا. . ولكن ما قيمة هذه الشهادات إذا كانت تشكل المصدر الوحيد لمعرفت بتراثها العلمي . إنها تبعث فينا الاعتزاز ولا شك . . . ولكنه اعتزاز من يجهل نفسه!

من الاندلس إلى بغداد، ومن بغداد إلى الاسكندرية حيث بطليموس وأرخيدس وأوقليدس، ومنها إلى اثبنا. . ثم إلى بابل ومصر . . تلك هي المحطات البرثيسية التي عمل الباحث المؤرخ أن يقف عندها طويلاً في رحلته إلى الماضي، انطلاقاً من الحاضر .

والدرس الاساسي الذي تستخلصه من هذه الرحلة هو أن العلم لا وطن له. إنه ينتقل بين الاوطان وبعم سائر البلدان التي تكون مستعدة لاستقباله، لفهمه واغنائه. استوطن العلم القديم مصر وبابسل واثينا والاسكندرية، واستوطن العلم الحديث البلدان الاوروبية الغربية. وبين العلم العديم والعلم الحديث كان العلم العربي. لقد جمع العلم العربي العلم القديم فحافظ عليه وهضمه وأغناه وقدمه لاوروبا لتقوم هي بعملية التجديد بعد أن مهد العرب الطرب الطربق ورسموا معالم الأفق. لقد ظلت العلم العربية سائدة في أوروبا، تشكل أرقى ما وصلت إليه المعرفة البشرية، لمدة ستة قرون، من القرن العاشر إلى القرن السابع عشر واجزاء القرن النامن عشر.

هذا ما بحدثنا به الخربيون.

\* \* \*

لماذا، إذن، بداية العلم الحديث مع غاليليو وبداية الفرن السابع عشر؟ هناك أكثر من سبب:

 ۱- إذا رجعت القهقرى، كما فعلنا، من العصر الحاضر، نجد خيط التنظور مستمراً مسواصلاً على الرغم من منعطف القرن العشرين ما إلى غاليليو. أما قبل هذا الأخمير، فشعاب الطريق متقطعة، قوسهام التوجيه، تتجه إلى الماضي لا إلى المستقبل.

٢ إن الفكر العلمي في الفرون الوسطى الأوروبية كان يخضع للمضاهيم الأرسطية
 والتصورات اللاهوتية المسيحية. فكان قديماً في روحه، قديماً في إطاره ومناخه، قديماً في
 مناهجه وأدواته.

٣ إن العلم الحديث وليد الحضارة الحديثة وعنصر فاعل فيها. والحضارة الأوروبية الحديثة لم تستكمل مقومات انطلاقتها إلا في القرن السابع عشر. (أما نوع هذه المقومات الاقتصادية الاجتماعية الثقافية فلا تدخل في نطاق هذا الكتاب).

 <sup>(</sup>٣) بريقو Briffault . ذكره: علي سامي النشار، مناهج البحث عند مفكري الاستلام ونقد المسلمين للمنطق الأرسطاطاليسي، ط ٢ (القاهرة) دار المعارف، ١٩٦٧)، ص ٣٨٤.

٤ ـ إن تاريخ العلوم السائد الآن تاريخ أوروبي النزعة تتجه أنظاره من ابنشتين وماكس بلانك. إلى ثيوتن وغاليليو، ومنها إلى أوقليدس وأرسطو. أما العلم العربي، فهو لا يحظى في أحسن الأحوال إلا بإشارات عامة عابرة. أما المسار العام فلا يتخذ منه سوى قنطرة مرّ عليها التراث الاغريقي إلى العالم الغربي. ومن هنا كان القديم ـ في هذا المنظور التاريخي الأوروبي ـ يعني العلم الأرسطي، وكان الحديث يعني العلم الغائيلي.

وإذا تحدث الباحثون اليوم عن «القطيعة الايبستيمولوجية» التي أحدثها اينشتين وماكس بالانك، فهي قسطيعة بالنسبة إلى علم نيسوتن وغالبليسو. وإذا أشادوا به «القسطيعة الايستيمولوجية» التي أحدثها غالبليو فهي قطيعة بالنسبة إلى علم أرسطو. أما العلم العربي فلم يدخل بعد في الحساب، مكيفية جدية. من هنا يدو أن القطيعة الغالبلية ربما ليست في حقيقتها قطيعة البستيمولوجية، بل «قطيعة» تاريخية تلغي استعرارية التاريخ ونظوره، ونقضز مباشرة من غالبليو إلى أرسطو.

لقد قطع غاليليو فعلاً مع أرسطو، ولكن هل افطع، مع ابن الهيشم أو الرلذي مثلًا؟

إنه مؤال قد لا يجيب عنه إلا الباحثون العرب. ولكتنا - نحن العرب في العصر الحاضر - سجناء وؤيتين: الرؤية الاوروبية التي فتحنا عليها أعيننا منذ بعده يفظننا الحديثة، وهي تكيف - بعل تهيمن على - جانب المعاصرة في شخصيتنا العلمية والحضارية. والعرفية الغزالية - الشهرزورية - العنيائية أنه التي تشوش جانب الأصالة في تفكيرنا، وتقف حاجزاً بيننا وبين ربط ماضينا بحاضرنا في اتجاه المستقبل المشود. في العمل لجعل الصراع الذي يحتدم في شخصيتنا الراهنة ينتهي لصالح الفاراي وابن ميننا والرازي وابن الهيثم والحوارزمي وابن رشد؟

إننا تعتقد أن الانكباب على دراسة غاليليو وديكارت وهويغنز وليوتن واينشنين وأمشاهم دراسة تاريخية واعية ستسلحنا بالأدوات الفكرية التي تمكننا من اكتشاف علمي، لا خطاب، موضوعي، لا ذاتي، لمختلف الموجوه المشرقة في ترائسا، ويا منا أكثرها؟ هناك طويق واحد يقودننا تحيو والعلم العربي، العلم العربي في المناضي، والعلم العربي في المستقبل، إنه الانكباب على دراسة الفكر العلمي الحديث وتطوره، والاجتهاد في هضمه وغشه.

إن الماضي كالمستقبل لا يكتشف ولا يبنى، أو يعاد بشاؤه، إلا عبلى أساس الحاضر وانطلاقاً منه. وحاضرنا العلمي هو العلم الحديث. فلنجعل من دراسة هذا العلم، موضوعاً ومنهاجاً، روحاً ومناخاً، ومبيلة لبناء حاضرنا وبعث صاضينا والانطلاق نحو مستقبلنا . . لتسلح، إذن، جذه الرؤية الجدلية التي تجعل الحاضر منطلقاً لبعث الماضي وبناء المستقبل . إننا إن فعلنا ذلك تجنبنا في آن واحد مخاطر والاغتراب؛ وأغلال «الاغتراب».

في هذا الأفق، ومن أجل الهدف ألَّفنا هذا الكتاب.

<sup>(</sup>٤) نسبة إلى أبي حامد الغزاني، وابن الصلاح الشهرروري، والدولة العثمانية.

# (لِفِسَيْمُرُلِالاُوَّلُ المنهَاج التجريبيّ : الفرضِيبَّهٰ ولهٰظِرِيّهٰ



# الفصّلالأولك المنهَ النَجَرَبِيّ : نَشَاْتُهُ وَخَصَائِصُه

# (بیکون، غالیایو، بامکال)

# أولاً: بيكون «والأرغانون الجديد»

عاش فرانسيس بيكون Francis Bacon (١٦٦١ - ١٦٦٦) في بداية فرة المتحوّل التي أشرنا إليها قبل، في عصر لم يتم فيه الانتقال بعد من القديم إلى الجديد. فكان طبيعياً أن يحمل تفكيره بعض معطيات القديم إلى جانب الجديد الذي جند نفسه للدعاية له والبشير به: لقد هاجم طرق التفكير القديمة ولكنه لم يتحرّر من إرث القرون الوسطى بكامله عا جعله يحمل بين طيات تفكيره وجهين متناقضين: وجه الـداعية لمنهج جديد والمخطط لـه، ووجه الذي بقي يتحرك في إطار الأراء والمعلومات القديمة. ويهمنا هنا أن نلقي نظرة سريعة على الوجهين معاً، علنا نتمكن من تقديم صورة نموذجية عن ذلك المنعطف الكبير سريعة على الفكر الغربي في بداية النهضة العلمية الحديثة.

## ١ - الهدف: السيطرة على الطبيعة

لم يكن بيكون يرمي إلى إنشاء فلسفة جديدة أو تركيب نظام فلسفي معين، وإنما كمان هدفه الأساسي وإصلاح أساليب التفكير وطرق البحث»، لقد انتقد الفلاسفة السابقين من عقلانين وتجريبين: فالأولون كانوا كالعنكبوت الذي يبني منزله من داخله، والأخرون كمانوا كالنمل الذي يجمع من الحارج زاده، في حين أن الفيلسوف الحق (والفيلسوف في هذا العصر يعني العالم أيضاً) هو الذي يعمل كالنحلة التي تجمع الرحيق من الأزهار لتصنع منه عملًا مصفى ". إن على الفيلسوف أن يأخذ من الظواهر والحوادث، وبواسطة التجربة، ما يني به مصفى". إن على الفيلسوف أن يأخذ من الظواهر والحوادث، وبواسطة التجربة، ما يني به

 <sup>(</sup>١) ليس هـذا التشبيه من ابتكبار بيكون. فلقند قال بنه العينسوف الينوناني بلوطنوخس Plutarque في
الغرن الأول للمبلاد، وقام مونتان بترويجه في الفرن السادس عشر. هذا وقد اعتمدت في عرض أراء فرانسيس
بيكنون عل جملة منزاجع: كتب تباريخ الفلسفية بالعبربية والفرنسية. ثم المدراسات التي كثبت حنول بيكون =

العلم والفلسفة، وبالمدرجة الأولى العلم النافع، فالفلسفة القديمة إنما فشلت في رأي يكون - فكونها كانت تهتم بالمعرفة لمذاتها، ولان الشغل الشاغل للفلاسفة كان إفحام خصومهم والعمل على التفوق عليهم في المناظرة والجدل، الذيء الذي جعل الفلسفة القديمة تبقى مجرد جدال عقيم، بألفاظ فارغة، في موضوعات شائكة لا حل لها. هذا في حين أن الهم هو أن ونعيش عيشة أحسن: ونربي أولادنا تربية أفضل، ونعمل على ضهان مصبر بلادنا وسيادة الانسانية . . . ، وهذا كله لا يتأى إلا به السيطرة على الطبيعة .

الهدف من المعرفة، إذن، هدف نفعي. إنه السيطرة على الطبيعة وإخضاعها لأغراضنا العملية. ذلك هو الدرب الجديد الذي يجب أن تسير فيه الفلسفة والعلم. وهو درب يختلف كلية عن الدرب الذي وضع فيه فلاسفة اليونان وسار فيه وعلياء القرون الوسطى. لم تعد الفلسفة وعبة الحكمة، إن مهمتها الأن السيطرة على السطيعة لفائدة الانسان... ولكن كيف السبيل إلى ذلك؟ إن تغيير الهدف يستازم تغييراً في الرسيلة، ومن هنا نقطة البدء. يقول بيكون: ولا يمكن السيطرة على الطبيعة إلا بالحضوع لها، لا بالثورة ضدها. يجب أن نعلم كيف نفهم الطبيعة، كيف نبحث عن تماذج الأشياء وصورها التي توجد فيها، عن خصائص هذه الأشياء، والميادين التي يجب أن تستعمل فيها. إن ذلك هو ما سيمكنا من توقع نتائج أعيالنا، وبالتالي التحكم في الضرورة التي تريد السطيعة فرضها علينا... والقدرة التي تمكنا من ذلك تنبع من العلم والمعرفة ... إن ما يبدو سبأ على صعيد التأمل والقطري يصبح قاعدة في المدان العمليء.

وإذا اتضع الهدف وتقررت الوسيلة، فإن الخطوة العملية الأولى التي يجب البدء بها هي القيام بكشف عام وإحصاء واسع لصنوف المعرفة البشرية قصد التعرف على ما تم انجازه حتى لا نضيع الوقت والمجهود في البحث عنه من جديد، وعلى ما لم يتم اكتشافه بعد، حتى نجد في البحث والتنقيب قصد جلائه واقراره... علينا إذن، أن نبذأ بتنظيم المعرفة البشرية وتصنيف أنواعها، إن ذلك سيساعدنا على فرض النظام في الفكر وأساليب المبحث.

## ٢ ـ تصنيف العلوم

كيف يمكن تصنيف العلوم والمصارف التي يتوفر عليها الانسبان، وهي كثيرة سنراكسة منداخلة؟ ليس في الأمر كبير صعوبة بالنسبة إلى بيكون: فبالعلوم من انتاج الفكر، والفكر البشري يتألف من ثلاث ملكات أو قدرات: الذاكرة والمخيلة والعقل.

المذاكرة تحفظ منا ألفناه وعبرفناه. والمخيلة تنسج بواسطة ما تحفيظه الذاكرة أفكاراً

<sup>=</sup>باللغتين العربية والفرنسية، ونشير بكيفية خاصة إلى كتاب الدريبة كريستون الذي يشتمل على نصبوص مختارة André Cresson, Francis Bacoh: Sa vie, son œuvre: avec un exposé de sa philo: ليكون الظرة sophio, philosophes, 2ème éd. (Paris: Presses universitaires de France, 1986).

جمايدة، والعقبل يتفخص هذه الأفكار وينقدهما. ومن هنا فبالعلوم ثلاثية أنواع: التناريخ وملكته الذاكرة، والأداب (الشعر) وملكتها المخيلة، والفلسفة وملكتها العقل. وكل نوع من هذه الأنواع الثلاثة ينقسم إلى أقسام تختلف باختلاف الموضوعات:

- فالناريخ قسهان: مدني خاص بالانسان، وطبيعي خاص بالطبيعة، والمدني نوعان: تاريخ كنبي، وتداريخ صدني بمعنى الكلمة. أما الطبيعي فشلاتة أنواع: نوع بهتم بموصف الظواهر السهاوية والأرضية، ونوع بهتم بالمسوخ، وهي نكشف عن القوى الخفية، ونوع ثالث بهتم بالفنون التي هي وسائل الانسان لتغيير الطبيعة. وإذا نحن تصفحنا أنواع التاريخ الموجودة ـ يقول بيكون ـ تبين لمنا أن الصنف الأول هنو وحده القائم الآن، أما الصنفان الأخران، الثاني والثالث، فلم يوجدا بعد.

أما الاداب فهي أربعة أنـواع، قصصية، ووصفية، وتمثيلية، ورسـزية. (والمقصـود بهذه الأخيرة تأويل القصـص والأساطير لاستخلاص ما تنطوي عليه رمـوزها ومشـاهدهـا من معانٍ ومغاز، وهذا شيء كان شائعاً في عصر النهضة).

- وأما الفلسفة وموضوعاتها: السطيعة والانسان والله، فهي ثلاثية أصناف: فلسفة الطبيعة، وهي قسيان: ما بعد الطبيعة من جهة، والسطيعة من جهة أخرى، وهذه تشتمل على المبكانيكا والسحر. أما الصنف الثاني من أصناف الفلسفة والذي موضوعه الانسان فهو أقسام: ما يخص الجسم، وما يخص النفس، وما يتعلق بالعقل والمنطق، وما موضوعه الإرادة والأخلاق. يبقى بعد ذلك الصنف الثالث وهو الفلسفة الإلمية وهي معروفة.

هذا التصنيف للعلوم والمعارف معقول جداً، في نظر بيكون، فعلاوة على أنه مبني على الملكات الثلاث التي يتألف منها الفكر البشري، كما أوضحنا ذلك قبل، فهو يعمر أيضاً عن مراحل في العمل العقلي، طبيعية تماماً، فالتاريخ تجميع للمواد، والشعر تنظيم لها، والفلسفة تقوم بتركيبها تركيباً عقلياً.

لقد أطنب بيكون في تفصيل هذا التصنيف، صدلياً بكثير من المعلومات (القديمة) والافتراضات والموضوعات حول هذه العلوم، لينتهي إلى القول أخيراً بان تمحيص هذه العلوم والمعارف التسجيص المطلوب مهمة شاقة. فالمشروع ضخم، ولا بد من تضافر الجهود لإنجازه.

# ٣ ـ العوائق والأوهام

 تزول منها جميع اللطخات والأوساخ، وثانيها: توجيهها توجيهاً مناسباً نحو النبور، وثالثها وضع الشيء الذي نريد رؤيته فيها، في المكان الملائم الذي يسمح بظهوره كاملاً فيها.

هذه الشروط نفسها تنطبق على العقبل. وإذن فالشرط الأول يعني تنطهير العقبل من الأوهام. والأوهام السائدة أربعة أصناف: «أوهام القبيلة»، وهي مشتركة بين الناس، والمقصود بها هو ميلهم جميعاً إلى التعميم وفرض النظام والاضطراد في الطبيعة. و «أوهام الكهف» وهي خاصة بالإنسان الفرد، وتنشل في ميل الأفراد إلى النظر إلى الطبيعة كل من وجهة نظره الخاصة، ومن كهفه الخاص. و «أوهام السوق» وتنشل في طغيان الألفاظ والمناقشات المفطة كما يحدث في المسوق حيث يكثر اللغط والكلام الفارغ المشوش. وأخيراً وأوهام المسرح» والمقصود بها سيطرة القدماء ونفوذهم، مثلها تسيطر شخصيات المثلين في المسرح على المغرجين.

هذا الشرط وحده لا يكفي. لا بد، بعد تطهير العقل، من تحديد الهدف الذي يجب أن يسعى إليه، أي لا بد من ترجيه مرآة العقل المصقولة توجيها ملائياً، وهو توجيه يجب أن يتم على ثلاث مراحل أو لحظات: (١) تحديد الصور الحقيقية للطبيعة (أي الكيفيات التي تتجل فيها). فبالنسبة إلى الحرارة مثلاً، يجب البحث في آثارها وقوانيها، لا في جوهرها، كيا كنان يفعل القدماء من قبل، لان الحرارة لا جوهر لها. (٢) البحث في ما يحدث للجهم عشاما يتحرك أو يتحول، أي في مختلف التغيرات التي تلحقه، كالبحث في تحول الماء إلى بخار بواسطة الحرارة. (٣) البحث في تركيب الجهم الساكن لمعرفة ما يقبل من الصور والكيفيات، فالماء مثلاً لا يقبل صورة التمثال، وإنما يقبلها الرخام.

وإذا فعلنا هذا وذاك، صار في امكاننا الحصول على رؤية واضحة للمسائل التي تريد دراستها، ولكن شريطة وضع الشيء في مكانه حتى يبدو في المرآة بتهامه. وذلك هنو الشرط الشالث، وهو يتعلق بسلسلة الاحتساطات والخنطوات التي لا بد من التقيد بها عند البحث والمدراسة. ومن هنا جداول بيكون المعروفة، وهي ثلاثة: جدول الحضور وتسجل فيه التجارب التي تظهر فيها الكيفية المطلوبة (أي الظاهرة أو القانون موضوع البحث). وجدول الغياب، وتسجل فيه المتجارب التي لا تبدو فيها الكيفية المطلوبة، وأخيراً جدول المقارضة (أو جدول الدرجات) وتسجل فيه التجارب التي تغير فيها الكيفية المدروسة.

## ٤ - الاستقراء والتجربة الحاسمة

وعندما نحصل على هذه الجداول الشلالة يصبح في امكانها القيام بـ ااستقراء مشروع، وهو عملية تتم من خلال لحظتين: لحظة العزل أو الاستبعاد، وهي مرحلة سلية يجب أن تراعى فيها القواعد الثلاث التالية التي تؤسس الجداول المذكورة: (أ) عندما يحضر السبب تحضر التيجة. (ب) عندما يتغير السبب تعفي التيجة. (ج) عندما يتغير السبب تعفير المتبجة. أما اللحظة الثانية، فهي التأكيد الايجابي للصورة، وهنا لا يد من سلسلة من الاحتياطات تتعشل في الخطوات التسع التالية: (١) تنويع النجرية يتغير المواد وكمياتها

وخصائصها. (٣) تكرار التجربة بإجراء تجارب جديدة على نتائج التجارب السابقة. (٣) مد التجربة، أي اجراء تجارب جديدة على مثال التجارب السابقة مع تعديل المواد. (٤) نقل التجربة من الطبيعة إلى الصناعة والفن. (٥) قلب التجربة كأن نعمل مثلاً على التأكد ما إذا كانت البرودة تنشر من أعلى إلى أسفل بعد أن عرفنا أن الحرارة تنجه من أسفل إلى أعلى. (٦) إلفاء التجربة، أي إبعاد الكيفية التي يبراد دراستها، من ذلك أننا إذا كنا فدرس المناطبين مثلاً فيجب أن نبحث عن وسط لا يجفب فيه المغناطين. (٧) تطبيق التجربة، كتعين مدى نفاذ الهواء، مشلاً، في أماكن غنلفة. (٨) جع التجارب، وذلك بالزيادة في فاعلية مادة ما بالجمع بينها وبين صادة أخرى. (٩) اعتبار المصدفة في التجربة، بمعني أن التجربة يجب أن تجرى، لا لنحقيق فكرة مسبقة، بل يجب أن نشرك الصدفة تكشف لنا عن معطيات جديدة.

ذلك هو والاستقراء المشروع، في نظر بيكون، وتلك هي شروطه وعناصره. ويلح بيكون على ضرورة الاهتهام خلال مراحل الاستقراء، بالحوادث الاساسية للوقوف، بكفية خاصة، على التجربة الحاسمة الحياسمة Expérience cruciala ذلك لأن التجربة الحاسمة، أو الفاصلة، هي بمثابة العلامة التي توضع على مفترق الطرق لتوجيه المافر إلى الجهة التي تؤدي به إلى مقصوده. فعندما يكون الباحث المجرّب أمام حلول عتملة لمسألة ما، فإن التجربة الحاسمة هي تلك التي تفصل في الأمر، وتدل على الحلّ المطلوب. ويمثل بيكون لذلك بظاهرة سقوط الأجمام، التي يمكن أن تكون خاصية ذاتية (داخلية) للأجمام، كها يمكن أن تكون راجعة إلى كون الأرض هي التي تجذبها. فإذا قلنا بالاحتمال الثاني نتج من ذلك أن الإجمام سيضعف انجذابها إلى سطح الأرض بابتعادها عنه. وهكذا فإذا استطعنا أن نثبت هذا بالتجربة حسنا في الأمر. ويمكن القيام بهذه التجربة الحاسمة ـ كها بقول بيكون ـ بوضع ساعة تعمل بالثقل في أعلى الصومعة مرة وفي أسفلها مرة آخرى. فإذا لاحظنا أنها تتحرك ببطء في أعمل الصومعة منها في أسفلها كان ذلك دليلًا على أن سقوط الأجمام راجع إلى بطورة في أعمل الصومعة منها في أسفلها كان ذلك دليلًا على أن سقوط الأجمام راجع إلى بطورة في أعلى الضومعة منها في أسفلها كان ذلك دليلًا على أن سقوط الأجمام راجع إلى بطورة في أعلى أن سقوط الأجمام راجع إلى بقرية الأرض، لا إلى خاصية ذائية في الأجمام نفسها.

وبالجملة فإن المقصود بالاستقراء واجراء التجارب هو الحصول على التجربة الحاسمة. فهي وحدها التي تفصل في الأمر، وتفرض نوع الحل الذي يجب الاخذ به.

\* \* \*

تلك كانت بالإجمال الخطوط الرئيسية وللمنهج الجديدة الذي دعا إليه فرانسيس بيكون ويشر به. فها هو الجديد فعلاً في هـذه الآراء والأفكار التي نـادى بها هـذا المفكر الانكليـزي الذي يعتبر من الرواد الأوائل للتجريبية الانكليزية؟

بوسعنا أن نسجل في هذا الصدد، عدة ملاحظات:

 إن ابراز أهمية التجربة والدعوة إلى اصطناعهما في البحث في ظواهم الطبيعة وانتقاد طرق القدماء وفلمفاتهم. . . كل ذلك كان سائداً في عصر بيكون وقبله ، بل يمكن تتبع ذلك بالرجوع القهقرى إلى حركة النهضة التي عرفتهـا أوروبا في القـرنين الشـاني عـشر والثالث عـشر يتأثير الاحتكاك مع العرب والاقتباس من الحضارة العربية.

وقد تكفي هنا الاشارة إلى مفكر وفنان ايطالي عاش قبل بيكون بما يـزيد عـلى قرن من النزمن هو لينوناردو دافينشي (١٤٥٧ - ١٥١٩) اللذي أشاد بالتجربة وأهميتها في اكتساب المعرفة. قال: وإن من يعتمد على سلطة الأخرين يجهد، لا فكره، وإنما ذاكرته، وقول. هذا بذكرنا بما دعاه بيكون بـ دأوهام المسرح». ثم يناقش الفلاسفة اللذين يعلون من شأن العقبل ويحطُّون من شأن التجربة: ويقولون إن تلك المعرفة التي ننبثن من الاختبار هي معرفة آلية. وإن المعرفة التي تولد في العقل وتنتهي إليه هي معرفة علمية. على أنه يبدو لي أن تلك العلوم التي لا تتولد من التجربة ـ وهي أم اليفين ـ والني لا تنتهي في الملاحظة، أي تلك العلوم التي لا تمسر في منبعها أو سيناقها المتنوسط أو في نهايتها بهاحدي الحنواس الخمس هي علوم بناطلة وطافحة بالأخطاء، وإن على أن أقوم بالتجربية قبل أن أتقيدم في البحث، لأنَّ غايتي هي أن أقدم الحقائق أولًا، ثم أقيم البرهان بواسطة العقل على أن التجريب مرغم عل أن يتبع هــــنــه الطريقة المينة. وهذه من القاعدة الصحيحة التي يجب على الباحثين في ظواهر الطبيعة انباعها. وبينها نرى أن السطبيعة تبشديء من العلل وتنتهي في التجريب عليشا أن نتبع طهريقاً معاكسة فنبتدىء من التجريب، ثم نكتشف بواسطته العلل، وأكثر من ذلك أدرك ليوناردو دافينتي أهمية استعمال السرياضيات في البحث في الطبيعة، الشيء الذي أغفله بيكنون، فهو يسرى أن طريق المعسوفة الصحيحة يجب أن يكون طريقاً ريناضية وإذ لا يمكن أن نسمى أي بحث بالعلم المسجيح إلَّا إذا أتبع طرق البراهين الرياضية».

Y - لقد بنى بيكون منهجه والتجريبي على مجرد التأمل والتفكير، لا على الميارسة العملية للبحث العلمي . إن بيكون فم يكن مجرباً، ولا باحثاً مكتشفاً، بل ربحا كان متأخراً عن علوم عصره ، جاهلا بالاكتشافات العلمية البراندة . وهذا نقص كبير ، ما في ذلك شك . ولكن العيب الكبير في تفكير بيكون هو أنه تصور منهجه كآلة ، أو وأرضائون جديد Novan العيب الكبير في تفكير بيكون هو أنه تصور منهجه كآلة ، أو وأرضائون جديد المعتدد : فكما أن البيكار يرسم الدائرة دونما حاجة إلى يد ماهرة ، فكذلك منهجي . إنه يجعل العقول متساوية في الكثف عن الحقيقة ، ويقلل من شأن الغروق الفردية المراجعة إلى العبقرية . هذا بالإضافة إلى أنه فهم التجربة بالمعنى الشديم ، أي على أنها التجربة الحسية ، وهي غير التجربة العلمية - كها مشرى بعد - ولذلك بفي استقراؤه استفراء أرسطياً لا يبرقى إلى مستوى التحليل .

٣- أما تصنيفه للعلوم عبل أماس الملكات الثلاث فتصنيف واو لا يصمد لأقل نفد. فليس صحيحاً، مثلاً، أن التباريخ من عمل الذاكرة وحدها، بل لا بند فيه من العقبل والمخيلة. وكذلك الشبأن بالنبية إلى البحث في النظيعة، فها لا يعتمد العقبل وحده، فللمخيلة دور عنظيم في الكشف العلمي. أضف إلى ذلك تقليله من شبأن الرياضيات الني جعلها فرعاً لعلم الطبيعة، وإدراجه السحر والمدوخ والمبافيزيقا في لائحة العلوم.

كل ذلك يبرز ما سبق أن قلناه من أن بيكون لم يبطيق منهجه ولم يتحرر من القديم جملة، بل بفيت صلته به قوية متينة. إنه عنى البرغم من انتقاده للفلاسفة القدماء ـ أرسطو وعلياه الفرون الوسطى ـ فلقد بقي عقله أرسطوطاليا بعيداً جداً عن عقل غاليليو وعقل ديكارت. وقلك ملاحظة تصدق على جميع أوئتك الذين حملوا على العلم الأرسطي من مفكري الفرون الوسطى وأوائل عصر النهضة بمن فيهم ليوناردو دافينشي ويبكون وغيرهما من معاصريها وهن سبقوهما. يقول جون هارمان رائدل: ووالحقيقة أنه كلها توسعت دراسات تاريخ الفكر في أواخر الفرون الوسطى وعصر النهضة كلها اتضع أن أكثر الابتعادات الجريئة عن العلم الأرسطي إنما تمت داخل الإطار الأرسطي ذاته، بالاعتهاد على تفكير نقدي في المذاهب الأرسطية، مها تنزعت مصادر الافكار التي غذت ذلك النقديات.

ولكن، مع ذلك، هناك ثلاثة عناصر مهمة، ربما تُميّزه عن سابقيه وتربيطه بلاحقيه، أبرزها في مؤلفاته وألحّ عليها إلحاحاً كبيراً. وهذه العناصر الايجابية في تفكيره، هي:

1 - إلحاحه على عدم التسرع في استخلاص المتانج من الملاحظة والتجربة. فعلاوة على سلسلة الاحتياطات والخطوات التي يرى أن لا بد منها في عملية الاستقراء، مسواء في لحظة العزل أو في لحظة الإثبات للكيفية المدروسة، فلقد كان واعياً كل الموعي أهمية السير تدريجياً وبخطى ثابتة متنافلة في البحث العلمي. يقول: هناك طريقان للكشف عن الحقيقة: طريق يقفز بصاحبه من الحوادث الجزئية إلى المبادى، العامة، من الظواهر إلى الأسباب التي يستنج منها والفوائين الوسطى»، والأسباب الطبيعية (وتلك هي طريقة القياس الارسطي). وطريق آخر يسير فيه صاحبه ببطه واحتياط من الاحساسات والظواهر، ولا يصل إلى القوائين العامة أما الثاني فيقف عند التجربة، بل يمر عليها مر الكرام، أما الثاني فيقف عندها طويلاً (كما بينا قبل في الخطوات النسم)، وهذا هو الطريق المطلوب، الطريق الذي يكبع جماح العقل المسرع حتى يسير بائاة وصبر من القوائين الابتدائية التي تفسر جملة من الظواهر إلى القوائين الوسطى التي تتساول عدداً أكبر من الظواهر والحوادث، تفسر جملة من الظواهر إلى القوائين الوسطى التي تتساول عدداً أكبر من الظواهر والحوادث، تفسر جملة من الظواهر إلى القوائين الوسطى التي تتساول عدداً أكبر من الظواهر والحوادث، تفسر ألى القوائين العامة المجردة التي تعبر عن المبادى، والأسباب القصوى. ومن الضروري تعويد العقل على هذا السبر التدريجي الوصين، وفالعقل لا يحتاج إلى أجنحة، بل إلى الثقاله تعويد العقل على هذا السبر التدريجي الوصين، وفالعقل لا يحتاج إلى أجنحة، بل إلى الثقاله بالرصاص».

٢ ـ إلحاحه على أحمية لحظة العزل وتنويع التجربة. فالاستقراء الحقيقي ليس مجمود تعداد الظُواهر، مها كثرت، وحمو لا يفيد إذا كان كذلك. إن الاستقواء الشائم على مجمود العد، استقمراء صبياني كما يقول بيكون. فلا بعد من لحظتي العمزل والإثبات، صع اعطاء الأهمية القصوى للحظة الأولى.

٣ ـ إشادته بما أسماه والتجسرية الحماسمة؛، وهي التجرية التي تمكّن المباحث من ترجيح

 <sup>(</sup>۲) جولا هرمان واندل، تكوين العفل الحديث، ترجمة جورج طعمة، ۲ ج (بيروت: دار الثقافة، ۱۹۵۵)، ص ۲۳.

فرض عل أخر، والتي سيكون لها شأن كبير في التفكير العلمي، كما سنرى بعد.

تلك هي العناصر الاعجابية في تفكير فرانسيس بيكون بالمقارنة مع المنهاج التجريبي كمها سيطبق بعده، وهي عناصر بالغة الاهمية إذا عزلناها عن باقي العناصر الأخرى التي يزخر بها تفكيره والتي تشدّه إلى القديم شداً. ولكنها نظل ضعيفة مغمورة إذا ما نظرنا إليها من خملال مجمل تفكيره، الشيء الذي يؤكد ما قلناه من قبل، من أن بيكون لم يقطع مع القديم، بل لقد ظل يتحرك في إطاره ويفكر بمعطياته. ولذلك بجب أن لا نبالغ في تقدير أهميته، وأن لا نبط نشوه العلم الحديث بمناجه.

# ثانياً: غاليليو وميلاد الفكر العلمي الحديث

# ١ ـ ملامع من شخصية الرجل

إذا كان بيكون قد بقي مشدوداً إلى الفكر القديم رغم ثورته عليه وانتقاده لأساليبه في البحث والعمل، فإن العالم الايطالي المشهور غاليليو Galilee (١٦٤٢ - ١٦٤٢) هو أول من قطع الصلة بالفكر القديم، وتخلّ عن مفاهيمه وأسسه وأساليه، صلمتناً طريقة جديدة في البحث ثقوم على نظرة جديدة للطبيعة، نظرة علمية حقاً.

لقد أسَس غالبليو العلم الفيزيـائي فأرسى دهـائم منهاجـه (المنهاج التجـريبي)، ودشّن البحث في أهم فروعه التقليدية (الـدينلميـك (أو علم الحركـة)، الحرارة، المكـبر. . . الخ)، وأسهم مـــاهمة كبرى في قيام الميكانيكا النظرية، علاوة على كشوفه الفلكية .

كانت نظرته إلى الكون نظرة مادية، فالعالم مادة وصركة، والحركة خاضعة لقانون العطالة (أو القصور الذاتي) Loi de l'inertie. لقد أوضح، بالتجارب (والغالب ما كانت تجاربه ذهنية، كما منرى)، أن الحركة تسير بنفس السرعة وفي نفس الاتجاه (سرعة مستقيمة ومنتظمة) ما لم يكن هناك ما يزيد فيها أو ينقص منها أو يغير من اتجاهها. فحدد وضبط، هكذا، قوانين سقوط الأجسام وحركات البندول. ليس هذا وحسب، بل لقد كانت نظرته المادية، العلمية، هذه تشمل السهاء أيضاً. لقد أكد بقوة مادية الأجرام السهاوية (التي كان العلم القديم يعتبرها كائنات لامادية، عقولاً أو نفوساً). ونظر إلى حركتها بوصفها لا تختلف في شيء عن الحركة التي تعتري الأجسام في الأرض، فقضى بذلك على التصور القديم الذي كان يقسم الكون إلى قسين: العالم العلوي السهاوي، عالم الخلود والوجود الدائم الكامل، كان يقسم الكون إلى قسين: العالم العلوي السهاوي، عالم الخلود والوجود الدائم الكامل، عالم الأرض، عالم الأرض، عالم الأرض، عالم الأرض، عالم الكون والقسادة.

وحينها كان غاليليو يستنج من تجاربه على سقوط الأجسام قوانين حركة الأجسام على الأرض، كان كبلر Kipler (1770 - 1770) يستخلص من ملاحظاته الفلكية قوانين حركة الأجرام السهاوية. وكان كوبرنيك Copernic (1877 - 1887) قد بسرهن من قبل عملي أن الشمس، لا الأرض، هي مركز الكون، وهي فكرة زعزعت التصورات القديمة وأحدثت

ردود فعل قوية (الثورة الكوبرنيكية). وقد نباصر غاليليسو نظرية كوبسوئيك، بسل إنه وأثبتها تجريباً. وخرج بها من حيّز الرباضيات إلى حيّز الوجود الطبيعيء، وذلك بفضل ملاحظاته وكشوفه الفلكية. فلقد راقب الأجرام السهاوية بواصطة تلسكوب (مكبر) صنعه بنفسه عام ١٦٠٥، وكان يكبر ثلاث مرات، فاكتشف بواصطته عدداً من النجوم التي لم تكن تعرى بالعبن المجردة وشاهد هضاب القمر ووديانه، واكتشف أقيار المشتري الأربعة وضبط حركتها، ورأى كلف الشمس (البقع السود التي تنظهر على قرصها) واستنج منها ومن حركتها على مسطح الشمس أن الشمس تدور حول نفسها، إلى غير ذلك من الملاحظات العلمية التي منطح الشمس أن الطبعة.

غير أن ما هو أهم من هذا كله تدشينه طريقة جديلة في البحث، هي السطريقة التي تدعوها اليوم به المتهاج التجريبي، لقد أدرك غاليلو أهمية نطيق الرياضيات على البحث في ظواهر السطيعة فجعل منها العصود الفقري لكل بحث علمي حقيقي، يتجلّ ذلك، ليس فقط من خلال أبحاثه وتجاربه وقوانينه التي حرص على التعبير عنها تعبيراً رياضياً، بيل أيضا من إدراكه الواعي أهمية الرياضيات، وتصريحه، في عبارات مشهورة بأنها أي الرياضيات، هي المفتاح الذي يحل ألغاز الطبيعة. لقد كتب يقول: ويجب أن يكتب عبل غلاف مجموعة مؤلفاتي ما يلي: صيدرك الفارىء بواسطة عدد لا يجصى من الأمثلة، أهمية الرياضيات وفائدتها في الوصول إلى أحكام في العلوم الطبيعية. وسيدرك أيضا أن الفلسفة الصحيحة (أي العلم المطبعي) مستحيلة بدون الاسترشاد بالهندسة، ويقول ليضاً: وإن كتاب الفلسفة هو ذلك المفتوح دوماً أمام أعينا (أي الطبيعة)، ولكن بما أنه مكتوب بحروف غير حروفنا الهجائية، فلا يكن أن يقرأه كل الناس. إن الحروف التي كتب بها هذا الكتاب ليست شيئاً آخر غير من قراءته، ذلك لأن الله كها يقول الكتاب المقدس وصنع جميع الأشياء من عدد ووزن من قراءته، ذلك لأن الله كها يقول الكتاب المقدس وصنع جميع الأشياء من عدد ووزن وقياس».

إن تمكن غائيليو من اكتشاف عدة حقائق علمية جديدة، وفي اطار من التفكير جديد، وإدراكه الواعي أهمية الرياضيات في ضبط قوانين الطبيعة جعله يعي تمام الوعي أنه بصده إرساء أسس علم جديد لم يسبق أن دشن البحث فيه أحد من قبل بهذا الشكل، علم سيعرف تقدماً كبيراً كما حدس غاليليو ذلك بنفسه، يقول: وغايق أن أضع علماً بالغاً في الجدّة، يعالج موضوعاً بالغاً في القدم. وقد لا يكون في الطبيعة ما هو أقدم من الحركة، التي وضع الفلاسفة فيها كتباً ليست قليلة ولا صغيرة. ومع ذلك فقد اكتشفت بواسطة التجربة خصائص هَا تجدر معرفتها، لم يسبق لأحد أن لاحظها أو أقام الدليل عليها. لقد وردت بعض الملاحظات السطحية كالفول مثلاً بأن الحركة الحرّة لجسم ثقيل مساقط يزداد تسارعها باستمرار، ولكن هذه الملاحظات لم تشمر إلى المدى الدقيق الذي به يتم هذا التسارع. والسبب أنه لم يصل إلى علمي أن واحداً من الباحثين أشار إلى أن نسب المسافات التي يقطعها جسم ساقط في فترات متساوية من الزمن لبعضها البعض ـ ابتداء من نقطة سقوطه ـ يقطعها جسم ساقط في فترات متساوية من الزمن لبعضها البعض ـ ابتداء من نقطة سقوطه ـ يقطعها جسم ساقط أن الفذائف والقشابل عي كنسب الأعداد القودية التي تبتدىء بالوحدة العددية. لقد لوحظ أن الفذائف والقشابل عي كنسب الأعداد القودية التي تبتدىء بالوحدة العددية. لقد لوحظ أن الفذائف والقشابل عي كنسب الأعداد القودية التي تبتدىء بالوحدة العددية. لقد لوحظ أن القذائف والقشابل عي كنسب الأعداد القودية التي تبتدىء بالوحدة العددية.

تتبع خطأ منحنياً، ومع ذلك لم يشر أحد إلى أن هذا الخط المنحني عو مخروطي الشكل. لكنني نجحت في اقامة الدليل على هذه الحقيقة وحقائق أخرى كثيرة ومهمة، وإن ما هو أكثر أهمية من ذلك أنه فتحت أمام هذا العلم الواسع ـ وليس عملي فيه سوى بجرد بداية ـ طرق ومحاولات كثيرة سيستفيد منها علماء أقوى مني عقلاً، وسيذهبون فيها إلى أبعد نهايتها وأعمق نواحيها. والنظريات التي مأناقشها بإيجاز إذا ما تناولها باحثون آخرون فستزدي باستمرار إلى معرفة جديدة مدهشة. وإنه لمن المعقول أن تشمل معالجة قيمة كهذه جميع نواحي الطبعة باتباع مثل هذه الطريقة، الله الله المعقول أن تشمل معالجة قيمة كهذه جميع نواحي الطبعة بالنباع مثل هذه الطريقة، الله الله الله المعتول الله المنابعة عشل هذه الطريقة الله الله المنابعة المشابعة الطريقة الله المنابعة المشابعة المنابعة الطريقة المنابعة المشابعة المشابعة المنابعة المشابعة المشا

تلك باختصار بعض ملامع هذه الشخصية العلمية الفذة، شخصية غاليليو الرائد الأول للفكر العلمي الحديث. وإذا نحن أردنا أن نلخص في عبارة واحدة الجديد الذي أن به غاليليو والذي شكّل أساس العلم الحديث؛ قلنا إنه طريقته في التعكير ومنهجه في البحث. لقد اهتم غاليليو بالكشف عن العلاقات التي تربط بين المظواهر، الشيء الذي كان مهملاً من قبل، وترك جانباً البحث عن والمبادئ، و والأسباب، المبتافيزيقية التي استحوذت على الفكر القديم. وبذلك أحدث غاليليو قطيعة ايستيمولوجية معرفية مين الفكر الجديد والفكر القديم. قطيعة لم يعد من الممكن بعدها العبودة إلى أساليب التفكير القديمة والتصورات الأرمطية الوسطوية التي كانت تشكل أساس العلم والمعرفة.

ولكي نلمس عن قرب هذا المنهاج الجديد الذي شيّده غاليليو ـ المنهاج التجريبي ـ نرى من المفيد تتبع خطواته الفكرية في دراسة ظاهرة منقوط الأجسام، من مرحلة المسلاحظة إلى مرحلة المقانون.

## ٢ ـ سقوط الأجسام بين التفسير الميتافيزيقي والبحث التجريس

ظاهرة سقوط الأجمام ظاهرة عادية معروفة. وقد فسرها الفلاسفة القدماء تفسيراً متافيزيقياً إحيائياً (بنسب الحياة إلى أشياء الطبيعة)، على غرار ما فعلوا بالنسبة إلى ظواهر طبيعية اخرى: فأفلاطون، مثلاً، يبرى أن سقوط الأجسام على الأرض، وعلى العموم انجذاب الأجسام بعضها إلى بعض، يرجع إلى قوة خفية كامنة في الأجسام نفسها، قوة تدفع الجسم إلى نوع من «التعاطف» مع جسم أخر، تماماً كها يميل النباس إلى بعضهم (الذكر إلى الأنثى، والصديق إلى الصديق. .). ونفس الشيء متريباً قال به أرسطو، فقد فسر هذه الطاهرة بموجود فوة فطبيعية مثدفع الأجسام إلى الانجذاب إلى بعضها. فالسقوط أو الانجذاب اللي بعضها. فالسقوط أو الانجذاب اللي بعضها. فالسقوط أو الانجذاب الله بعضها. فالسقوط أو التعداب الله بعضها الذاتية. وقد تبنى ابن العموم، نقد اهتم الفلاسفة الغرب هيئه الفكرة، فقالوا وإن الاجسام تطلب مركز الأرض». وعبل العموم، نقد اهتم الفلاسفة والمفكرون القدماء بهذه الظاهرة، وجعلوا منها أحد موضوعات

 <sup>(</sup>٣) قاليليو، الجراهين الحرياضية لفرهـين جليـدين في العالم، وهــو أهـم كتبه، وقــد أورد راندل النصر أعلام، في: المصدر نفسه، وعنه أخذناه.

«العلم الطبيعي»، ولكنهم كانوا، كما قال بيكون، يقفزون من الملاحظة الحسية إلى والأسباب العامة».

أما غاليليو فقد نهج منهجاً أخر يختلف تماماً عن هذا النوع من التفكير. لقد ركّبز اهتهامه على الظاهرة، كما هي في الطبيعة، باحثاً فيها وحدها، دارساً العلاقات المختلفة القائمة بين أجزائها، وبينها وبين ظواهر أخرى، معتمداً التجربة والاختبار العاميين، فتوصل هكذا إلى صياغة قانون الأجمام كها يلي:

١ ـ تسقط جيع الأجمام في الفراغ بنفس السرعة مهيا كان وزنها وطبيعتها.

٢ - المسافة التي يقطعها الجسم الساقط متناسبة مع صربع النزمن الدي يستضوفه في السقوط.

فكيف توصل غالبليو إلى هذا القانون، وما هي الخلطوات المنهجية التي اتبعها في هذا الشان؟ ذلك ما سنوضحه في الفقرات التالية معتمدين عل مناقشة غالبليو نفسه لهذه الظاهرة!".

## أ \_ من الملاحظة والفرضية إلى القانون

لاحظ غاليلو، بادىء ذي بدء، أن الأجسام لا تسقط بنفس السرعة، بعل تتفاوت مرعة سقوطها باختلاف أوزانها (أو ثقلها)، فالجسم المتقبل يسقط قبل الجسم الحقيف إذا أطلقا من ارتفاع واحد (كرة من الحديد وقبطعة من القياش مثلاً). إن هذه الملاحظة تحمل على الاعتقاد بأن اختلاف سرعة الأجسام الساقطة سببه اختلاف أوزانها. ولكن عندما ندقق في الأمر وننوع التجربة يتضع كنا أن هناك عنصراً آخر أهملناه ولم ندخله في الحساب، وهنو الموسط الذي يحدث فيه السقوط، أي الهواء بالنسبة إلى الأجسام الساقطة على مسطح الأرض. أخلا يكون خذا الوسط تأثير في سرعة المسقوط؟

إننا لو درسنا ظاهرة سقوط الأجسام في وسط آخر، كالماء، مشلاً، للاحتظنا أن سرعة السقوط تغيرت، مما يوحي بأن للوسط دوراً أسامياً في الظاهرة. وإذن، فهناك احتمالان: أوضاء أن اختلاف مرعة الأجسام الساقطة يسرجع إلى اختلاف وزنها. وثانيها، أن هذا الاختلاف نفسه يعود إلى مقاومة الوسط الذي يتم خلاله السقوط؟ فكيف سنفصل في الأمر، إذن؟

هنا لا بد من تجربة حاسمة، أي لا بند من البحث عن وسط تتم فيه عملية السقوط هذه بشكل يرجع أحد الاحتيالين على الآخر. اهتدى غاليليو إلى اجبراء التجربة على صحن علوء بالزئيق لكونه أكثر كثافة من الماء. يقبول فلو أننا وضعننا قطعناً من الذهب والبرصاص

<sup>(</sup>٤) اعتمدنا في عرضنا لمناقشة غاليليو لظاهرة سقوط الأجسام على المرجع النالي:

Galilée, «Dialogues des sciences nouvelles, première journée,» traduction: P.H. Michel, dans: Galilée, Dialogues et leures choisies (Paris: Hermann, 1966), pp. 297-301 et 309-311.

والمعادن الأخرى فوق سطح إناء علمو، بالزئيق، للاحظنا سقوط الذهب وحده إلى قعر الإناء، وبقاء المعادن الأخرى فوق سطح الزئيق، علماً بأن هذه القطع المعدنية بما فيها الذهب، تسقط كلها في الهواء بنفس السرعة. وإذن، فإن الفكرة التي ترجحها هذه التجربة هي أن مرعة الأجمام الماقطة تزداد تفاوتاً، كلما كان الوسط الذي تسقط فيه أكثر مقاومة (المرتبق أكثر مقاومة (أو كثافة) من الماء، والماء أكثر مقاومة من الهواء...).

هذه هي النتيجة الأولى التي أدّت إليها الفرضية التي انطلقنا منها، فرضية اعتبار مقاومة الوسط سؤولة، كلياً أو جزئياً، عن اختلاف مرعة الأجمام الساقطة. والسؤال الذي يتبادر إلى الذهن بوحي من هذه النتيجة هو: ترى ماذا سيحدث لو أننا تمكنا من ازالة مقاومة الوسط بالمرة؟ إن الاحتيال اللذي ترجحه النتيجة السابقة هو أن الأجمام، في هذه الحالة، ستسقط كلها، مها اختلف وزنها، في وقت واحد، وبسرعة واحدة. إن هذا عبود فرض، إنه فرض موجع ما في ذلك شك. ولكنه مجتاح، كغيره من الفروض المهائلة، إلى تجربة أخرى تؤكده. إن النجرية وحدها هي التي سنفصل في ما إذا كان هذا الفرض مجرد تخمين، أو أنه فرض صحيح، أي قانون؟

إن تحقيق هذا الفرض ينطلب اجراء التجربة في وسط خال من المقاوسة تماماً، أي في الفراغ! ولكن كيف السبيل إلى ذلك والعصر، عصر خاليليو، لا يتوفر على النوسائيل والتقنيات التي نمكن من اجراء التجارب في الفراغ! وأمام هذا العائق لجأ غاليليو إلى التجارب ذهنية، وأخذ يلتمس غذا الفرض ما يؤيده من الملاحظات التي كان بوسعه القيام بها، مستعيناً بالفكر والخيال، حريصاً على تصيد الفروق الدقيقة.

هكذا لاحظ أن الأجام الساقطة المختلفة الوزن، يتضاءل الفرق بين سرعة سقوطها، عندما يكون الوسط أقبل مقاوسة، وذلك إلى درجة أن سرعة الأجسام الساقطة والمختلفة الوزن اختلافاً كبيراً، تكاد تكون واحدة عندما تكون مقاومة الوسط شبه منعدمة. فلو أنسا أخذنا، مثلاً، كرة من الوصاص، ونقاحة جلدية في مثل حجمها، ولاحظنا المفرق الشاسع بين وزنيها، وهو فوق قد يتعدى نسبة الواحد إلى الآلف، ثم اعتمدنا تلك الفكرة القائلة إن سرعة السقوط راجعة أساساً إلى وزن الجسم الساقط، لكانت النتيجة المنطقية هي أن كرة الرصاص منسقط قبل النفاحة الجلدية بنسبة ٩٩٩ إلى واحد. وبعبارة أخرى فإذا قدرنا أن كرة الرصاص منسقط في ثانية واحدة، لوجب أن نسقط النفاحة الجلابية، في مدة ٩٩٩ ثانية لأن النسبة بين وزنيها هي كها قلنا كنبة الواحد إلى الآلف. هذا ما يدل عليه التحليل المنطقي، ولكن التجربة تشير إلى أن الفرق بين مرعة المنطقي، ولكن التجربة المؤلف بين مرعة المؤلف بين مرعة الرغم من ذلك التفاوت الهائل بين وزنيها. وإذن فإن سبب اختلاف سرعة سقوط الأجسام الرغم من ذلك التفاوت الهائل بين وزنيها. وإذن فإن سبب اختلاف سرعة سقوط الأجسام الموزن، أو الثقل، بل مقاومة الوسط، الثيء المذي يسمع لنا باستشاح: أن الأجسام الساقطة في الفراغ، حيث تنعدم تماماً كمل مقاومة، تسقط كلها بسرعة واحدة مهها اختلف الساقطة في الفراغ، حيث تنعدم تماماً كمل مقاومة، تسقط كلها بسرعة واحدة مهها اختلف وزنها وطبعتها (القانون الأول).

# ب ـ صنع الظاهرة وصياغتها رياضياً

لقد ركز غاليليو انتباهه، لحد الآن على شلائة عناصر في الظاهرة المدروسة: وزن الأجسام، اختلاف سرعتها، مقاومة الوسط، وعندما أذى به التحليل إلى اكتشاف العنصر الأجسام، اختلاف سرعتها، مقاومة الوسط، وعندما أذى به التحليل إلى اكتشاف العنصر الاخير بوصفه مسؤولاً عن حدوث السقوط، استطاع أن يحدّد الظاهرة تحديداً أولياً، فصاغ القانون الأول. إن هذا القانون مهم، ولا شك، ولكنه سيظل ناقصاً، سيظل قانوناً وصفياً، ما لم يتم تحديد سرعة السقوط، أي ما لم تكتشف العلاقة الحسابية بين سرعة السقوط ومقاومة الوسط. إن صياغة هذه العلاقة صياغة كمية رياضية هي وحدها التي ستجعل من هذا القانون، فانوناً بحني الكلمة، أي القانون الذي يكن من التبؤ سلفاً بسرعة مقوط الجسم عبر مسافة معينة، فكيف السيسل إلى تحديد هذه العلاقة وضبطها، وبعبارة أخرى كيف توصل غاليليو إلى القانون الثاني؟

عندما طرح غالبلير ممثالة العلاقة بين مرعة المقوط ومقاومة الوسط خطا خطوة أخرى جديدة وأساسية في تحليل الظاهرة التي نحن بصددها. لقد أدّت بنا المرحلة السابقة من التحليل إلى اكتشاف دور الوسط الذي يتم عبره السقوط، وذلك بفضل تنويع التجربة وباجرائها في الهواء والماء والمزتبق، ويقارنة كرة الرصاص مع النفّاخة الجلدية. والآن يجب أن يتخذ تنويع التجربة شكلا أخر. من ذلك مثلاً دراسة ظاهرة السقوط في ومنط واحد، مع تنويع مسافات السقوط، وبذلك منكون قد انتقلنا إلى مستوى آخر من التحليل، الشيء الذي سيطلعنا على حفائق جديدة.

لقد تين، بالفعل، أن الأجام الاقطة المختلفة الوزن تزداد سرعة سقوطها تفاوتاً بتفاوت المافة التي تقطعها: كلما ازدادت المافة ازداد الاختلاف في سرعة السقوط. لماذا؟ إن ذلك لا يمكن أن يكون راجعاً إلى اختلاف رزن الأجام، فلقد تأكد لهينا من قبل أن سرعة السقوط لا تتعلق بالثقل ولا بطبيعة الجدم. وإذن، فلا يبفى إلا أن تكون المافة ذاتها هي سبب اختلاف سرعة السفوط من مافات مختلفة. ولكن كيف مجوز ذلك، وكنا قد قررنا من قبل أن الأجام تسفط دفعة واحدة في الفراغ؟ إن الفرضية الجديدة التي علينا أن تقوافل نقترحها يجب أن لا تتعارض مع الفرضية السابقة التي أصبحت قانوناً. يجب أن تتوافل معها، وإلا هدمنا ما بنيناه! وإذا نحن أمعنا النظر قليلاً في هذه المالمة تبين لنا أن الأمر كله يتوقف فعلاً على اثبات أن الاجسام تسقط في الفراغ بسرعة واحدة رغم اختلاف المافات. فكيف نتأدى إلى اثبات مع عدم قدرتنا في عصر غاليليور على اجراء التجارب في الفراغ؟

لنتابع البحث بالوسائل المتوفرة. ولنلاحظ أن الأجسام تتسارع عندما تسقط (والتسارع النتابع البحث بالوسائل المتوفرة. ولنلاحظ أن الأجسام تتسارع عندما تسقط (والتسارع النقط معناه زيادة السرعة أو الخفاضها أو تغيير اتجاهها). وبخصوص الظاهرة التي نقطعها الجسم الساقط، ازدادت سرعته، وهذا شيء تؤكده الملاحظة أو التجربة. فالحجارة التي تسقط عمل رجل مارً في الطريق، من الطابق الأول أقل خطراً عليه من الحجارة التي تأتيه من الطابق العاشر مثلاً. إن وقع هذه أكبر وأخطر لانها تنزل عليه بسرعة أكبر. هذا من جهة، ومن جهة أخرى يمكننا أن فلاحظ

أن الأجسام الثقيلة تسقط قبل الأجسام الخفيفة، وأن الفرق بين سرعة سقوط هذه وسرعة منفوط تلك بازدياد المسافة، فها السبب في ذلك؟

إن الفكرة التي تخطر بالذهن، والتي توحي بها هذه الظاهرة، ظاهرة تأثير المسافة في سرعة سقوط الاجسام، هي أن التسارع يزيد من مقاومة الموسط من جهة (فقطعة القياش التي تسقط من علم شاهق تتعرض لمقاومة الهواء مما يجعل سرعتها تتناقص)، ولكنه، أي التسارع، يعمل من جهة أخرى على انفتاح الوسط أمام الجسم بسرعة أكبر كلها كمان الجسم أكثر ثقلًا (قبطعة الحمديد التي تسقط من علم شاهل ينفنح لهما الهواء بسرعة فتزداد سرعتها وذلك بقضل ثقلها في الهواء).

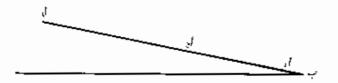
هنا، إذن، يلعب ثقل الجسم دوراً أساسياً: إن الجسم الثقيل يجبر الوسط على الانفتاح بسرعة، أما الجسم الخفيف فبلا يفعل ذلك بنفس المدرجة. وهذا يعني أن قوة التسارع تعادل، أو تكاد، ازدياد مقاومة الوسط عندما يكون الجسم ثقيلًا، مما يجعله يسقط وكأنه يسير بسرعة منظمة (غير مسارعة). أما الجسم الخفيف فهو لا يقتحم الوسط بنفس القوة، نظراً لحفت، أي لضآلة ضغطه على الوسط، الذي يعرقيل سرعته، وذلك إلى درجة أن الأجسام الحفيفة جداً قد تنظل معلقة في الهواء - كالويش مثلًا - إذا كانت مسافة السقوط كيرة.

والنتيجة هي أن اختلاف مسافة السقوط يؤدي إلى اختلاف سرعة الأجسام الساقطة. بمعنى أن الزمن الذي يستخرقه الجسم في السقوط يتعلق بالمسافة.

كل ما تقدم كان عبارة عن عاكهات عقلية أو وتجارب ذهنية، فعلاوة على استحالة اجراء التجارب في الفراغ ـ في عصر غاليليو ـ كان من المستحيل أيضاً في ذلك الوقت ضبط سرعة الأجهام الساقطة من مسافات كبيرة. فكيف تمكن غاليليو، مع ذلك، من ضبط صحة هذه الفروض والاستناجات وصياغتها في شكل قانون رياضي؟

هنا، وفي مثل هذه الأحوال لا بد من صنع الحادثة. فالطبيعة لا تقدم لنا الظواهر كها نريدها. ولذلك كان الحادث العلمي حادثاً غبرياً، حادثاً غوذجياً مصنوعاً، لا يوجد في الطبيعة بكل صفائه ونقاوته. عمد غاليليو إلى صنع الظاهرة بشكل بمكنه من التغلب على الصعوبات المذكورة أنفاً ومراقبة نتائج السقوط سواء تعلق الأمر بالأجسام التقيلة أو بالأجسام الخفيفة، وسواء كانت مسافة السقوط طويلة أو كانت قصيرة. وأكثر من ذلك فإن صنع الظاهرة بمكننا من حساب زمن السقوط بدقة. إن إدخال عنصر الزمن هنا، بوصفه عاملا الظاهرة بتغيره العناصر الأخرى في الظاهرة (وهذا ما يسمى في اللغة العلمية المعاصرة بالمنبع الوسطى Paramètre)، شيء ضروري وأساسي، لضبط الظاهرة ضبطاً دقيقاً.

فكّر غاليليو في الأمر، واهتدى إلى تجربته المشهورة المعروفة بـ «نجوبة السطح المائلي». تقد صنع غاليليو سطحاً مائلًا، كيا في الشكل، الهندف منه دراسة ظاهرة سقوط الأجسام بشكل يسمح بتخفيض سرعة الجميم الساقط إلى أدنى حبد عكن. إذ كلها كان السطح أقل مبلًا كانت حركة الجسم الساقط عليه أقل سرعة.



أخذ غائيليو كرة حديدية صغيرة، وجعل يسقطها على هذا السطح المائل، باحثاً فيه عن النقط التي إذا وضع فيها الكرة الحديدية استغرق سقوطها، على الشوالي، ثانية واحدة، ثم ثانيتين، ثم ثلاث ثوان. وبعد تكرار المحاولة استطاع أن يحدد النقاط المذكورة كها يهل، على الثوالي: أن أد، أد، أد، أد، ثم أخذ بقيس المسافات التي تفصل هذه النقاط عن نقطة السقوط (نقطة ب) فرجد أنه عندما تكون المسافة أن ب (أي عندما يكون زمن المقوط ثانية واحدة) تساوي 20 سم، مثلاً تكون المسافة أن ب (زمن المقوط ثانيتان) تساوي (8 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثانيتان) تساوي (8 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثانيتان) تساوي (8 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثانيتان) تساوي (8 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثانيتان) تساوي (8 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثانيتان) تساوي (8 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب (زمن المقوط ثلاث ثوان) تساوي (180 سم، والمسافة أن ب والمسافة أن ب والمسافة أن المسافة أن ب والمسافة أن ب والمسافة أن ب والمسافة أن المسافة أن ب والمسافة أ

بمكننا أن نكتب النتائج كما يلي:

 $^{2}1 \times 20 = 1 \times 20 = 20 = _{1}1$   $^{2}2 \times 20 = 4 \times 20 = 80 = _{2}1$   $^{2}3 \times 20 = 9 \times 20 = 180 = _{3}1$ 

لقد حولنا الظاهرة، الأن، إلى علاقات رياضية، وبعبارة أخرى، إلى بنية رياضية، وغدا في إمكاننا دراسة هذه البنية (أو العلاقات) بصرف النظر تماماً عن المعطيات التجريبية التي كنا نتحدث عنها قبل (ثقل الأجهام، اختلاف مرعة المحقوط، مقاومة الوسط، اختلاف المسافة...). إن هذه المعادلات الرياضية تبين لنا بوضوح أنه إذا افترضنا أن الجهم المحاقط في ثانية واحدة مسافة م (في المثال السابق 20 سم) فإنه يقطع في ثانيتين مسافة م × 2، وهذا يعني أن المسافة التي يقطعها الجهم الساقط متناسبة صع مربع الزمن الذي يستفرقه في السقوط (المقانون الثاني). وهكذا أصبح في امكاننا الأن، ليس فقط ضبط ظاهرة السقوط، بل أيضاً التنبؤ مسبقاً بالزمن الذي يستغرقه السفوط عبر مسافات غتلفة إذا عرفنا مقدار الزمن الذي يستغرقه السفوط عبر مسافات

. . .

تلك هي الخطوات المنهجية التي اتبعها غاليليو في تحليله ظاهرة سفوط الأجسام. وإذا نحن أردنا تلخيص خط سير هذه الخطوات في عبارة واحدة، قلنا إنها تتلخص في: الانتقال من الملاحظة الكيفية (ملاحظة أنواع السقوط واختلاف السرعة) إلى الملاحظة الكمية (العلاقة الحسابية بين مسافة السقوط وزمنه)، وهو الانتقال الذي يمكننا من صياضة الظاهرة صياضة رياضية، إلى شبكة من المسلاقات الجبرية، وتلك خياصية أساسية جداً من خواص المنهاج التجريبي.

لنؤجل الآن الحديث عن خصائص المنهاج التجريبي، كها طبقه غاليليو، وكها يتحدث عنه اليوم علم المناهج، ولنصرج، قبل ذلك، على بعض المناقشات التي رافقت نشوء هذا المنهاج وقيام التفكير العلمي جلة، والتي تعكس جانباً من جوانب ذلك الصراع الذي احتدم ويحتدم دوماً بين القديم والجديد، كلها كان الأمر يتعلق باجتياز مرحلة حاسمة من مراحل التطور. إن هذا النقاش سيغني الملاحظات التي سجلناها سابقاً، وسيمدنا في ذات الموقت بفكرة واضحة عن الصعوبات أو العوائق الايستيمولوجية التي تعترض الناس عند علولتهم الانتقال من البنية الفكرية العامة التي اندبجوا فيها وتأطروا بها إلى بنية فكرية جديدة عاماً. كها أن هذا النقاش سيجعلنا ندرك بعمل أكثر مدى تحور غاليليو، دفعة واحدة، من سيطرة المفاهيم وطرق البحث القديمة التي لم يتحرر منها العلهاء الذين جاؤوا بعده إلا نسيباً، وبعد فترة طويلة، عا يعطي القطيعة الايستيمولوجية التي أحدثها مع الفكر القديم والمعاصر وبعد فترة طويلة، عا يعطي القطيعة الايستيمولوجية التي أحدثها مع الفكر القديم والمعاصر وبعد فترة طويلة، عا يعطي القطيعة الايستيمولوجية التي أحدثها مع الفكر القديم والمعاصر وبعد فترة طويلة، عا يعطي القطيعة الايستيمولوجية التي أحدثها مع الفكر القديمة والمعاصر وبعد فترة طويلة، عا يعطي القطيعة الايستيمولوجية التي أحدثها مع الفكر القديمة والمعاصر وبعد فترة طويلة، عا يعطي القطيعة الايستيمولوجية التي أحدثها مع الفكر القديمة والمعاصر وبعد فترة طويلة المعميقة المعمية المعمية الايستيم والمورق المعمية الصورة المعمولة المعمية المعمية المعمية المعمية المعمية المعمية المعمية المعمولة المعمية المعمولة المعم

# ثالثاً: من مظاهر الصراع بين القديم والحديث: ارتفاع السوائل ومشكلة الخلاء

لم ينشأ المنهاج التجربي، كما حلّلناه من خلال مشال مقوط الأجسام، دفعة واحدة، ولم تكن الروح العلمية الجديدة التي ارتكز عليها لتسود وتنشر دون مناقشة أو معارضة، بل لقد واكب هذا المنهاج، في نشأته وتطوره، العلم الحديث في قيامه ونحوه ونضجه. فكها اصطدمت الآراء والأفكار الجديدة التي أسست عصر النهضة في أوروبا بالفكر القديم والوميط في ميدان الفلسفة واللاهوت والأداب والفن، اصطدم التفكير العلمي بمفاهيمه الجديدة وطريقته التجريبية بالمفاهيم والطرق القديمة التي ظلت مائدة في العالم المتحضر منذ أفلاطون وأرسطو. لقد كانت نظرة الفلاسفة اليونان «وعلهاء» القرون الوسطى إلى الكون وظواهره ترتكز على جلة من المفاهيم والتصورات الميتافيزيقية التي لم يكن من السهل التخلي عنها أو حتى تعديلها، مثل مفاهيم: المادة، والصورة، والجوهر، والوجود بالقوة، والوجود بالفعل، و والطبائع». . . الخ، وأيضاً مثل التصورات التي تفصل بين الأرض والسهاء ونقسم العالم، إلى غير ذلك من المفاهيم والتصورات التي تقويض الفكر الفديم كله.

وهكذا فالمسألة المطروحة صع قيام العلم الحديث على بعد غاليليو ذات في الحقيقة والسواقع، مسألة التخيل، أو عدم التخيل، عن البنية الفكرية العمامة التي سادت خملال العصور الوسطى والتي استمدت كثيراً من عناصرها من الفلسفة اليونانية. ولذلك كان لا بد أن يلاقي العلم الحديث معارضة شديدة، ليس فقط من جانب رجال الملاهوت وأصحاب الكنية الذين كفروا العلماء وحاكموهم وشردوهم أو فتلوهم، بل لقد لقي الفكو العلمي كما شيده غاليليو معارضة شديدة من جانب الفلاسفة والعلماء الذين كانت لهم مساهمات هامة في

الكشوف العلمية ذاتها. إذ لم يكن من السهل على هؤلاء الفلاسفية ـ العلياء التخلي كليبة عن المقاهيم القديمة التي بنوا عليها فلسفاتهم وأمسوا الطلاقاً منها رؤاهم والعلمية، الفلسفية.

وهكذا، فإذا تركنا جانباً رجال اللاهوت و «دكاترة» القرون الوسطى المذين عارضوا التجارب وحرموا الكتب التي تتحدث عن النظريات الجديدة (كنظرية كوبرنيك مثلاً حول دوران الأرض حول الشمس) وطعنوا في طريقة عمل غالبليو لكونه يستعمل الرياضيات، وهي من انشاء ذهني خالص في معالجة الظواهر المطبعية المشخصة المتغيرة، الشيء المذي لم يكن يستسيغه التغليد الأفلاطوني الأرسطي، إذا تركنا جانباً مثل هذه الاعتراضات، وقصرنا اهتهامنا على المناقشات التي كانت تشتد وتحندم في الأوساط العلمية الفلسفية وحدها، فإنشا منلاحظ أن القطيعة الايستيمولوجية التي دشنها غالبليو لم تصبح قبطيعة عامة على مستوى المبية الفكرية السائدة إلا بعد فرن من الزمن، أي بعد عبىء نيوتن وقيام ميكانيكاه المعقلية . فأما خلال المدة الفاصلة بين غالبليو ونيوتن فلقد بقيت البنية الفكرية القديمة تحاول الدفاع عن نفسها من خلال عدة مفاهيم تحدّك بها العلماء الفلاسفة وبنوا عليها أنساقهم الفلسفية . ولم يكن من السهل التخلص منها، على الرغم من الكشوف العلمية الجديدة التي جاءت لتعزز كشوف غالبليو وطريقته التجريبية .

وسنحاول في الصفحات التالية أن نتصرف على بعض القضايا التي كنانت مثار نقباش بين الفلاسفة والعلماء، والتي كانت تدور حول بعض المفاهيم والتصورات التي كنانت تشكل نوعاً من والعوائق الايستيمولوجية؛ لم تتم تصفية الحساب معها إلاّ بعد جهد وطول مدة.

# ١ ـ توريشلي وقصة المضخة

حدث ذات يوم من أيام سنة ١٦٤٢ أن لاحظ السقاؤون في حقول فلورانسا بايطاليا أن المضحة التي صنعها أحدهم لوفع الماء إلى مستوى أكبر من المستوى العادي المعروف لا ترفع الماء وغم كبرها، إلا إلى مستوى معين. إن الماء ويمتسعه من الصعود إلى أعلى المضخة، ويقف عند ارتفاع معين لا يتعداه. ذهب صاحب المضخة إلى غاليليو وأخبره بالأمر، فأهش لهذه الظاهرة وذهب إلى عين المكان وتأكد من الأمر، ثم قال: يظهر أن الطبعة لا تخاف القراغ (أو الخلاء) إلا في حدود معينة. وكان أرسطو ومن بعده وعلهاء القرون الوسطى يفسرون صعود الماء بالمضخة بكونه يخشى القراغ (مكبس المضخة يسحب الهواء عن قناتها فيصعد الماء). إن كلمة «يخشى» تذكرنا بذلك التفسير الاحيائي لظواهر البطبيعة الذي ماد قدياً.

كان مع غالبلير، وهو برمئذ شيخ مسن، تلميذ له اسمه توريشلي Torricelli (١٦٤٧) أثارت الظاهرة فضوله، فاخذ بفكر فيها في ضوء منهاج غالبليسر في البحث، واهتدى إلى الفكرة التالية: إن ارتفاع الماء بالمضخة ليس سببه خوف الماء من الفراغ، كما يعتقد الناس، بل السبب الحقيقي والطبيعي هو الضغط الذي يمارسه الهواء على مطح الماء، فإذا وجد منفذاً خالياً من الهواء (قناة المضخة) ارتفع فيه بفعل ذلك الضغط. كانت هذه الفكرة

عرد فرضية تخمينية، ولكنها ذات طابع علمي الأنها فكرة يمكن التحقق من صحتها بالتجربة. فكر توريشلي في تجربة مصنوعة يثبت بها صحة هذه الفرضية وذلك باستبدال المضخة بقناة صغيرة من الزجاج، واستعمال النزئيق بدل الماء: أن يصحن وملا نصف بالنزئيق والنصف الاخر بالماء، ثم أخذ قناة زجاجية وأغلق إحدى فوحتيها وصلاها ببالزئيق ثم شدّ الفوهة الأخرى بأصبعه وأدخلها مع جزء من القناة في الصحن، فلاحظ أن النزئيق الذي بالقناة مرعان ما أخذ في النزول تاركاً أعلى القناة فارغاً ليتوقف عند مستوى معين. وفع القناة قليلاً لل المستوى الذي يجعل فوهتها المقتوحة تنتقل داخل الصحن، من الزئيق إلى الماء، فلاحظ أن الزئيق الى الماء، فلاحظ أن الزئيق بالقناة الرجاجية كلها علوءة ماء.

ما هي نتيجة هذه التجربة والملاحظة المقرونة بها؟ (لنسجىل هنا أن الملاحظة العلمية مقرونة بالتجربة. فالباحث المجرب يلاحظ وهو يجرب، أو يجرب وهو يلاحظ. وتلك خاصية أساسية في الملاحظة العلمية).

لقد أكدت التجربة، مبدئياً، فرضية توريشل: فعندما هبط الزئيق في القناة الزجاجية ترك وراءه فراغاً (افرغ القناة من الهواء) وعندما رفع توريشل فوهة هذه القناة إلى مستوى الماء ارتفع الماء في القناة نظراً لفراغها من الهواء. ولا يمكن أن يفسر هذا الارتفاع إلا بشأثير الضغط الجنوي. ومع ذلك فإن هذه التجربة لم تبت في الأمر بكيفية حاسمة. لقد نقلت فرضية تنوريشلي من مستوى الفرضية التخمينية Conjecture إلى مستوى الفرضية العلمية وضية تنوريشلي من المستوى الفرضية العلمية عناك فعلاً قنوة ما تنزفع السوائل إلى مستوى معين يتغير حسب ننوعية السوائل، ولكنها لم تثبت بما لا يقبل الشبك أن هذه القنوة هي الضغط الجوي. فلا بد، إذن، من تنويع التجربة والاهتداء إلى التجربة الحاسمة.

#### ۲ ـ باسكال وقانون توازن السوائل

سمع باسكال Pascal (١٦٦٣ - ١٦٦٣) بقصة المضخة وتفاصيل التجربة التي قام بها توريشلي. فأراد أن يتأكد من صحة فسرضية هذا الأخير. بدأ عمله بالقهام بتجارب مماثلة بواسطة أنابيب زجاجية تختلف طولاً وعرضاً وشكلاً ليتأكد من صحة نتائج تجربة تـوريشلي. فكانت الشيجة هي هي: السائل يسرتفع في الأنابيب إلى حـد معلوم لا يتعداه. ثم نـوع التجربة بالإيقاء على نفس الأنابيب وتغيير السوائسل (زئيق، ماء، زيت، نبيذ... الخ)، فتأكدت الظاهرة من جديد.

وصع ذلك كله أدرك باسكال أن البحث ما زال في بنداية النظريق: إن التأكند من الظاهرة لا يعني أن فرضية توريشلي أصبحت قنائوناً. إن الشيء الوحيند الذي من شأته أن يحمولها إلى قنانون هنو العثور عملي تجربة تكشف عن العلاقية بين ارتضاع السوائل والضغط الجوي. فإذا تمكنا من اجراء تجربة تثبت لننا تغيّر مقدار ارتفاع السنوائل بتغير فوة الضغط

الجوى (كما هو الشأن في الدوال الرياضية) أمكت حينة صياغة هذه الفرضية على شكل قانون، وهنا تخيل باسكال تجربة حاسمة تجبري في آن واحد في سفح الجبل ووسطه وقمته، ومعروف أن الضغط الجري أقوى في سفح الجيـل منه في وسـطه، وأقوى شـنه في قمته. كــان بـاسكال بعيش في منطقة روان Rouen وهي غير جبلية، فكتب إلى صهره واسمنه بـيريي Périer الذي كان يسكن منطقة كليرمان فيران Clermont-Forzand الجيلية وطلب منه اجبراء النجربة المطلوبة. فقام بها سنة ١٦٤٨ ولاحظ أن مستوى الزئبق في أنبوبة توريشلي كان عنــد سفح جبل ابن دو دوم؛ Puy de Dôme عبل مستوى 26 اصبعباً وثلاثية أجزاء ونصف، ثم صعاد الجبل وعناد قمته لاحظ أن مستنوى الزئبق في الأنباوية المذكورة قند انخفض إلى 23 اصبعاً وجزأين. وعندما أخذ في النزول من قمة الجبل أجرى تجارب في وسط الجبل، فكانت النتيجة ارتفاع مستنوى الزئبق بالنزول إلى الأرض حتى إذا عباد إلى سفح الجبيل وجد نفس النتيجة التي لاحظها قبل بدئه الصعود. وهكذا تأكد أن حناك علاقة مطردة بين ارتفاع الزئبق في الأنسوبة وبين الضغط الجوى: ينزداد بنازديناده وينقص بنقصنانه، فكتب إلى بنامكنال بالنتيجة، وكان هذا الأخير يقوم بتجارب عائلة في محل اقامته، نارة في أعلى منزل، وتارة على الأرض، فحصل على نفس النيجة، وهي ارتفاع النزئيق في الأنبوب النزجاجي بارتفاع الضغط الجوى وانخفاضه بانخفاضه. فتأكدت بذلك فرضية ترريشل، وأصبح الضغط الجوى هو السبب في ارتفاع السوائل في الأنابيب الفارغة.

لم يقف باسكال عند هذا الحد، بل عمّم هذا القانسون، معتبراً التجارب التي قام بها هو وصهره جزءاً من ظاهرة عامة، ومظهراً لقانون عام في الطبيعة، فنواصل أبحاثه وتجاربه على غنلف الأواني والسوائل، وتوصل في النهاية إلى قانسون وتوازن السوائل، المعسروف. هذا بالإضافة إلى التطبيقات العملية والصناعية التي فتح المجال ها أنبوب تبوريشلي. لقند تحوّل هذا الأنبوب فيها بعد إلى وسيلة لقياس الضغط الجوي (بارومتر)، وأداة لقياس الارتفاعات، وتوقع أحوال الطفسا".

#### ٣ ـ مشكلة الخلاء بين الفلسفة والعلم

قد يبدو أنه من غير المعقول أن يناقش المرء، بعد كل هذه التجارب، فرضية توريشيلي ونتائجها. ولكن الذي حدث هو العكس تماماً: ذلك لأنها تنطوي على تصور جديد للطبيعة يختلف اختلافاً جذرياً عن التصور السائد من قبل. لقند كان هناك «عائق ايستيم ولوجي»

 <sup>(</sup>٥) بخصوص باسكال، انظر: تجبب بلدي، باسكال، سلسلة نبوابغ الفكر الغربي (الشاهرة: دار المعارف، [د. ت.])؛

Emile Boutroux, Pascal, les grands écrivains français (Paris: Hachette, 1900); Jacques Chevalier, Pascal, les maîtres de la pensée française (Paris: Plon, [1922]); Léon Brunschvieg. Le Génie de Pascal (Paris: [s.n.], 1924), et Pierre Humbert, L'Œuvre scientifique de Blaise Pascal (Paris: [s.n.], 1947).

يمنع بعض الفلاسفة والمفكرين من قبول ننائجها: لقد كان القدماء، وعلى رأسهم أرسطو، يقولون باستحالة وجود قراغ مطلق، لأنه لو وجد مثل هذا الفراغ للوصل المتحرك إلى بغيته دون زمان، وبذلك يبطل المزمان وتبطل الحركة! هذا من جهة، ومن جهة أخرى كان ديكارت وهو معاصر باسكال قد أرجع العالم كله إلى عنصرين النين: انفكر والامتداد. فالطبيعة عنده ملأى كلها بالمادة التي ترجع في نهاية التحليل إلى الامتداد Elendue (الشمعة مادة، وعندما تحترق يبقى منها شيء ما هو الامتداد). ولمذلك عارض ديكارت فكرة وجود فراغ مطلق لأنها تتعارض تماماً مع أساس فلسفته، وقال: الأنبوبة الزجاجية التي تحدثنا عنها سابقاً ليست فارغة بالمرة، بل إنها عندما تهدو وفارغة وتكون في دالحقيقة، علوءة بمادة لطيفة سابقاً ليست فارغة بالمرة، بل إنها عندما تهدو وفارغة تكون في دالحقيقة، علوءة بمادة لطيفة المنات وجودها بالنجرية!

إننا هنا، إذن، ازاء فرضية ميتافيزيقية، ولا يمكن اثباتها بالتجربة، وفي ذات الوقت ولا يمكن الاستغناء عنها، وإلا أدّى ذلك إلى انهيار والعلم، الارسطي كله، والفلسفة الديكارتية كلها. فكان طبيعياً أن يحتدم النقاش حول وجود الفراغ المطلق أو عدم وجوده، بين السائرين على التقليد الارسطي، والمناصرين لديكارت من جهة، وبين أولئك الذين أخذوا يتشبعون بالروح العلمية التي دشنها غاليليو، واللذين لم يعودوا يقبلون الفرضيات إلا ما تؤكده التجارب، من جهة اخرى.

ورغم أن باسكال لم يكن قد قطع خائياً مع الفكر القديم، وخناصة الجنانب اللاحنون منه، ورغم أنه كان ديكارتياً في فلسفته، فإنه بقي مع ضرورة الأخذ بالنتائج التي تسفر عنهـا التجربة ويؤكدها التحقيق العلمي. تلقى باسكال من أحد معارفه رسالـة يقول فيهـا: إن ما تدعوه خلاء هو مملوم، لأن له فعل الأجسام، فهو ينقل الضوء، وينكسر فيه وينعكس عليه، ويعرقل حركة جـــم آخر (يتعلق الأمر هنا بالفراغ الموجـود داخل الأنبـوبة الـزجاجبـة)، فرد عليه باسكال برسالة يضع فيها إحدى القواعـد الأساسيـة للفكر العلمي والمنهـاج التجريبي . قال باسكال: «إن العقل لا يقبل شيئاً ولا بسرفضه، بشكيل قاطع، إلا إذا كان الأسر يتعلق ببداهة عقلية أو ببرهان (لاحظ تأثير منهج ديكارت عليه). فيها دام الفرض لم يكتسب اليقمين بـداهة أو برهان، فإنه يبقى مجـرد فرض، مـع الميل إلى صحتـه. ثم أخذ بــاسكال مجلل في رسالته مزاعم مكاتبه ويفندها قائملًا: إن انكسار الضبوء الذي تتحدث عنه ليس شيشاً آخر سـوى انكـــار الأشعــة على زجــاج الأنبوب. وحتى إذا سلَّمـنــا جدلًا، بــأن هناك مــادة مــا في الأنبوب الفارغ، فهي لا تؤثر في الشعاع الضوئي. وإذا افترضنا مع ذلك أن لها نوعاً من التأثير فيه، فإنه «تأشيره غير قبابل للمسلاحظة. أما عن كون الشعباع الضوئي البذي يمر في الأنبوبة الفارغة يستغرق زمناً خلال مروره عبرها، مما يدل في نظرك على وجود مادة بداخلها، فهذا ما لا يمكن تأكيده أو رفضه، ما دمنا لا نعرف مسبقاً حقيقة الضوء، وحقيقة الفراغ، وحقيقة الحركة، إذ لا بد من معرفة ذلك كله حتى نستطيع البت في افتراضكم. ولكن بما أننا نجهـل ذلك، وبما أن التجربـة تبين أن الضـوء بمر عـبر الأنبوبـة الفارغـة، وأن حركتـه فيها تستخرق زمناً، فإنه لا بد كنا من أن نستنج أن الضوء يسير في الفواغ (الظاهري على الأقل)، وأن الحركة داخل هذا الفراغ تتم في زمان. هـذا ما تـدلنا عليـه التجربـة، ويجب أن نقبل

#### بذلك، ووأن لا نستتج نتائج من أمور نجهثهاء ١٠٠٠.

إن هذه القاعدة المتهجية الشمينة، بالإضافة إلى الملاحظات التي سجلناها سابقاً، تجعمل في إمكاننا الآن استخلاص حقيقة الروح العلمية وخصائص المنهاج التجريس وخطواته.

## رابعاً: نتائج عامة: خطوات المنهاج التجريبي وخصائصه

نستخلص من كل ما سبق أن المنهاج التجربي يتألف، بكيفية اجمالية تضطيطية، من الخطوات التالية: الملاحظة، الفرضية، التجربة، القانسون، ولكن علينا أن لا نشظر إلى هذه الخطوات كمراحل مستقلة، أو كخطوات تنتابع جذا المترتيب ضرورة.

والواقع أن الملاحظة العلمية تسبقها في غالب الأحيان فكرة موجهة، هي الفرضية في شكلها التخميني، ولا تصبح هذه الفكرة فرضية علمية إلا إذا سبقتها سلاحظات وتجارب. وإذن هناك تداخل بين هذه الحظوات، مما يجعل من الصعب ضبط أيسها أسبق من الأخرى. وسنرى في الفصل القادم كيف أن حركة الفكر في المنهاج التجريبي تتمحور كلها حول الفرضية، مما يجعل من هذا الأخير منهاجاً فرضياً ـ استناجياً.

هـذا من جهة، ومن جهـة أخرى فـإن التحليل الـذي قلمنـاه سابقـاً لظاهـري سقوط الأجـــام وارتفاع السوائل يكشف لنا عن جملة من الخصائص الأساسية ثميز المنهاج التجريبي، وهذه أهمها:

المنتقراء العلمي: الاستقراء الأرسطي استقراء أساساً، ولكن لا الاستقراء الأرسطي، بل الاستقراء العلمي: الاستقراء الأرسطي استقراء الكيفيات والخصائص، يقفز من الوقائع الجزئية إلى «المبدأ العام»، من الصفات الخاصة، إلى الصفات العامة. وهكذا فمن استقراء أكثر ما يمكن من أنواع الأجسام التي تسقط والسوائل التي ترتفع في الانابيب (فقط أكثر ما يمكن، ولهذا كان الاستقراء بهذا المعنى ناقصاً دوماً) يتم القفز إلى القرل إن في الأجسام العبيعية خاصية ذاتية تجعلها تسقط، أو أن الماء يخشى الفراغ. إن هذا النوع من الاستقراء لا ينتج شيئاً في عال المعرفة العلمية، فهو يكتفي بوصف النظواهر وصفاً كيفاً. أما الاستقراء العلمي فهو لا يقف عند حد تعداد الظواهر والاستعراض الكيفي للصفات، بل إنه يعمد أساسا إلى دراسة حالة واحدة واستقراء الأوجه التي تتمظهر فيها وتحليل العناصر التي تناقف منها. إن هذا هو ما يسمى اصطلاحاً بدوالتحليل Analyse.

٢ - وكيا يعتمد المنهاج التجريبي عبل الاستقراء العلمي أو التحليل يعتمد كذلك عبل الاستنتاج أو المتركب Synthèse . فبالملاحظة والتجربة توحيان أثناء التحليل بالفكرة،

Robert Blanché, La Méthode expérimentale et la philosophie de la : انظر نعنى الرسالة أن (٦) physique, collection  $U_2$ ; 46 (Paris: Armand Colin, 1969), pp. 57-65.

الفرضية، ومن هذه الفرضية ينطلق الباحث في عملية متنامية يسركب فيها العنباصر التي تم الكشف عنها أثناء التحليل تركيباً منطقياً، إلى أن يصل إلى صياغة قانون أو مبدأ عام، يعمّمه على جميع الظواهر.

وكما يختلف الاستقراء العلمي عن الاستقراء الأرسطي، يختلف كذلك الاستشاج أو التركيب، في ميدان العلم، عن الاستشاج المنطقي المحض (عن القياس الأرسطي)، لأن الاستشاج عكن الاستقراء، هو عملية يتقلل فيها المذهن من العام إلى الخاص. بيد أن القياس الأرسطي يهتم بالناحية الصورية فقط مهملاً الناحية المادية. فإذا قررنا أن جمع الأجمام تسقط على الأرض، وأن البخار جمم، استتجنا بكيفية آلية أن البخار يسقط على الأرض. هذا صحيع منطقياً، صحيع من الناحية الصورية، ولكن ليس من الضروري أن يكون صحيحاً من الناحية الواقعية التجريبية، فالمشاهفة اليومية تشير إلى أن البخار يصعد إلى السهاء (بخار البحر يصعد إلى الطبقات الجوية العلما ليكون المسحاب). إن ما يعني به القياس الأرسطي هو الحرص على أن يتم الانتقال من المقدمات إلى التاتج دون ارتكاب خطأ في الواقع التجريبي فذلك ما لا يهتم به. ولذلك في الاستناج الأرسطي صورياً محضاً.

٣ ـ والتجربة في المتهاج التجريبي، تجربة خبرية أساساً، إنها انتقال من الملاحظة العامية إلى ملاحظة حالمة مجهزة دقيقة, ذلك ما يميز ملاحظة العالم عن ملاحظة الفيلسوف والفنان والكاتب، أولئك الذين يتعاملون مع الطبيعة كها هي معطاة لنا، أما العالم المجرب فهو يصنع العمالم الذي يتعامل معه، يعزل النظواهر ويصنعها، لأن الطبيعة لا توجد فيها حوادث معزولة.

إن عزل الظاهرة المدروسة هو أول عمل يقوم به المجرب، وهذا لا يتأتى له، في غالب الأحيان، إلا في المخبر. فهناك، داخل غميره وبواسطة الاته وأدواته، يتمكن من استعبال المقياس ورصد الجانب الكمي في الظاهرة، واكتشاف العلاقات القابلة للتكرار والوقوف على المتغيرات الوسيطية (البراميترات). فإذا حصل على ذلك كله، ركب تلك الحدود والعلاقات في معادلة رياضية، وصاغ القانون العلمي.

٤ ـ ومن هنا يتضح لنا أن أهم ما يميز المنهاج التجريبي الحديث، وبالتالي الفيئرياء كلها،
 هو الاعتباد إلى أبعد حد على الرياضيات. نفصد بذلك صياغة عالم التجربة صياغة رياضية،
 أو إرجاع حوادث الطبيعة إلى بنيات رياضية.

ولا يتعلق الأمر هنا بمجرد تطبيق الحساب على حوادث الطبيعة، فالقدماء كانوا يفعلون ذلك أحياناً، خاصة في ميدان الفلك، وإنما يتعلق الأمر أساساً بتحويل المعطيات الحسية، الغنية المشخصة، إلى كميات تجريدية، أي إلى رموز جبرية. وبالتالي تقويض الخواجز التي أقامها الفكر الميتافيزيقي القديم بين الرياضيات بموصفها من عبام الذهن، وبين الواقع المشخص، وجعلهما متوافقين متطابقين. أما كيف يتطابق هذا مع ذلك، كيف تستطيع

الرياضيات، وهي من إنشاء الذهن، أن تعبّر، عند تطبيقها عن معطيات الواقع، عن حقيقة هذا الواقع، فتلك مشكلة ابيستيمولوجية عالجناها في الجزء الأول من هذا الكتاب (الفصلان الرابع والخامس).

لقد تحدّثنا عن المنهاج التجريبي من الخارج فبيّنا خصائصه وشرحنا خطواته، مستعينين بـأمثلة من تاريخ العلم. وعلينا أن نتقـل الآن إلى مستوى آخـر من التحليل أعمق فليـلاً، مستوى فحص الهيكل الداخلي لهذا المنهاج.



# الفصّلات الثنيث الفصّل المثانث الفيزكاء الفيزكاء الفرضي الفرضي الفيزكاء (ميكان، معينينز، نيهتن)

عرضنا في الفصل السابق لخطوات المنهاج التجربهي وخصائصه العامة كها استخلصناها من دراسة غاليليــو لظاهـرة سفوط الأجــــام. وأكدنــا على ضرورة النــظر إلى تلك الخطوات والخصائص بوصفها كلاً لا يقبل التجزئة، مبرزين مـدى النداخـل بين مـا نسميه «مـلاحظة» وما تدعوه «تجرية» وما نطلق عليه اسم: «فرضية». فالملاحظة والتجربة تندجحان، خالباً، في عملية واحدة، وتوجهها فكرة معينة، هي الفرضية في مرحلتها التخمينية. والمنهاج التجريبي كله، هو عبارة عن مسلسل من الأفكار والاجراءات العملية التجريبية بهندف إلَى الانتقال، تجربياً ومنطقياً، بالفرضية التخمينية إلى القرضية المؤكدة (أي القانون). إنه يبـدأ بجملة من الفروض لينتهى عبر الملاحظة والتجربة والمحاكمة الذهنية إلى جملة من النتائج يعبّر عنها تعبيراً رياضياً. في الغالب، على شكل قانون حتمي. فهو من هذه الناحية منهاج فرضي ـ استنتاجي Hypothetico-deductive لا يختلف من الناحية الشكلية عن المنهاج السرياضي (الأكسيـومي). والفرق الأساسي بينهما هو أن الفرضيات في الاستبدلال البريمآضي تبقي مجمرد مسلمات أو مصادرات، يؤخَّذ بالنتائج المستخلصة منها على أنها نتائج صادقة ما لم يكن هناك خطأ أو تغرة في عملية الاستدلال. أما في الفيزياء فإن النتائج التي تستخلص من الفروض تبقى غير ذات قيمة ما لم تكن وسيلة تؤكد أو تكذب تلك الفروض نفسها، وذلك بواسطة التجربية. وعليه فإن المنهاج التجريبي في أرقى صوره، بل في صورته الحقيقية، هو عبارة عن خطوات فكويـة وعملية تبدأ بافتراض فروض وتنتهي إلى اخضاع النتائج التي تستخلص منها، مسطفياً، للتجربة قصد التأكد من صحتها (أي صحة ثلك الفروض). ومنحاول في الصفحات التالية تبع نشأة وتطور هذا المنهاج في الفيزياء وبيان خصائصه العامة.

# أولاً: المنهاج الديكاري بين الفلسفة والعلم

من المعروف أن ديكارت Descartes (١٩٥٠ ـ ١٦٥٠) شَيَّد نظاماً علىقياً مشهاسكاً. انطلق في بنانه وبترتيب ونظام، من الكوجيتـو: أنا أشلك، وأعرف أني أشلك، وبالتـالي فأنـا أفكر، وإذن، فأنا موجود. هذه الحقيقة بديهية، كها يقول ديكارت. والمشكلة هي كيف الخروج من الكوجيتو، من وأنا أفكره؟ وجد ديكارت لفسه غرجاً، بفحص أفكاره و عثوره؛ فيها على فكرة كائن كامل، مطلق الكهال (الله). بحث عن مصار هذه الفكرة، فقال: إنها لا يكن أن نكون نابعة مني أنا الكائن الناقص، إذ لا يعقل أن يكون الناقص مصدراً للكهال. فلا بد أن يكون هذا الكائن الكامل هو الذي أودعها في، ولا بد أن يكون هو نفسه موجوداً، لان كهاله يقتضي وجوده، كها يقتضي أنه إله غير خداع. هذه هي الخطوة الأول في عملية الخروج من الكوجيتو. أما الخطوة الثانية فهي كل ما يلي: بما أن هذا الكائن الكامل لا يمكن أن يخدعني لأنه كامل، والكهال يتنافى مع الخداع، وبما أن لذي ميلاً قوياً إلى اعتبار هذا «العالم بوجوده بقيناً» والله ضامن هذا اليقين.

وإذن، فيمكنني أن أبني علماً ومعرفة بهذا العالم، شريطة أن أنطلق في عملية البناء هذه من الأفكار الواضحة، ثم أستنج من هذا العلم وهذه المعرفة الشطيقات التفنية التي تمكنني من السيطرة على الطبيعة. هكذا تصبح القلسفة عند ديكارت كشجرة، جذورها المبتافيزيقا، وجذعها الفيزياء، وأغصانها المتفرعة عنها هي مختلف العلوم الشطيقية التي ترجع إلى شلائة رئيسية: الحطب، والمبكانيك، والأحملاق. المبتافيزيقا هي أساس للفيزياء، ومن الفيزياء تستنج التطبيقات العملية.

هذا النظام المنطقي الذي يحدثنا عنه ديكارت في كتبه الفلسفية غير النظام التباريخي الذي سار عليه فكره. فلقد بدأ ديكارت كعالم وكرياضي قبل أن يتنهي به الأمر إلى الفلسفة. بدأ حياته كعالم ومجرب، فبحث في السرعة والتسارع، وصاغ قبانون القصور البذاتي (أو العطالة) واهتم بالضوء بضبط قانون انكساره، وأنشأ الهندسة التحليلية، واستعمل الحروف في الجبر بدل الأعداد، واستبدل بالحروف الأشكال الهندسية، واهتم بالعبلاقات الرياضية العامة.

ألغ ديكارت على أهمية المنهاج الرباضي وضرورة اصطناعه، لأنه وحده طريق اليفين. ولذلك فهو عندما يدعو إلى تعلم الرياضيات، لا يقصد من ذلك اكتساب معرفة بالأعداد والأشكال وخواصها كها كان المشأن من قبل، بل من أجل تعويد الذهن على استعمال المهمج أو الطريق الذي يوصل إلى اليفين. إن المهم في نظره ليس تطبيق الرياضيات على الطبعة، وإن كان قد فعل هو نفسه ذلك في مرحلته العلمية، بل المهم بالنسبة إليه الأن كفيلسوف هو المحصول منها على طريقة تجبنا الوقوع في الخطأ وتهدينا إلى مستقيم التفكير. وبإمكان الناس جيعاً أن يحصل لهم ذلك الأن العقل السليم هو أعدل الأشياء قسمة بين الناس، وإذن، فوحدة المنهج لديه راجعة إلى وحدة المنام شرطها الكافي «.

ما الذي يجعل المنهاج الرياضي مثلاً أعلى للمعقولية وطويقاً أكيداً لبلوغ اليقين؟ إنه النظام والقياس: النظام الذي يمكن من استنتاج المجهول من المعلوم، والقياس الذي يمكن من استنتاج المجهول من المعلوم، والقياس. النظام يجعلنا من تحويل الأشياء إلى مقادير كمية بواسطة وحدة نختارها كأساس للقياس. النظام يجعلنا تضم كل حد في مكانه في العبارة الرياضية فتتأدى بذلك إلى الكثف عن قيم الحدود المجهولة، وذلك بعد أن نكون قد حوكنا الكيفيات إلى كميات بواسطة القياس.

ولكن كيف السبيل إلى تقويم عقولنا حتى تتعود العمل بنظام وترتيب؟

ليس من سبيل إلى ذلك إلاّ بفحص العمل نفسه، في حالته الخالصة واكتشاف قواه الأساسية. وإذا نحن قمنا جذا الفحص تبيُّن لنا أن قبوى العقل تنوجع في جابية التحليل إلى قوتين: الحدس والاستتاج. بالحدس، وهو رؤية عقلية مباشرة، نكتشَّف الطبائـم البسيطة، أي الأفكـار والمباديء التي لا يمكن ارجاعها إلى أبسط منها، مثل الامتـداد والحرك، ومثل والحقائق البديهية، كـ وأفكر إذن أنا موجوده، ومثل العلاقة التي تقوم بين حقيقة ما والحقيقة المرتبطة بها، مثل 1 + 3 = 4. وإذن، فالساطة التي يعنيها ديكارت هنا ليست بساطة المفاهيم أو الأشياء، بل بساطة الفعل العقلى. فالغمل العقل البسيط م في نضره م يجعلنا ندرك الله كالطبيعة بسيطة مثلها ندرك السدائرة والعمدد والشكل ووجلودي أناء ومن ثمة فالمقصود بالنظام عند ديكارت هو نظام العقل لا نظام الأشياء. ولذلك كان الاستنتاج هو الحصول على حقائل جديدة من حقائل تمت معرفتها بواسطة الحدس. ومن هنا بكون الفرق بين الاستنتاج الأرسطي والاستنتاج الديكاري هو أن الأول عبارة عن رابطة بين مضاهيم (مفهوم الانسان ــ سقراط، ومفهوم المنوت)، في حين أن الشاني هو رابيطة بين حقياتق (من حقيقة وأفكر فأنيا موجوده استنج حقيقة وجود الله كضامن للبقين، ثم حقيقة وجود العالم الطبيعي. . . الخ). الاستناج الديكارن هو حركة فكرية متواصلة يقوم بها فكر يرى الأشياء المواحد تلو الاخسر، بوضوح كامل. إنه استنتاج يقوم على قضايا يقينيـة، ويقينها راجـع إلى البداهـة العقلية، أي إلى الحدس، في حين يقبل القياس الأرسطي الفضايـا الاحتماليـة ويعتمـد في يقينـه عـلى والاستقراء النامه وهو منعذر

منهج ديكارت، إذن، منهج فرضي - استتاجي. فهو بنطلق من الخفائق، التي تدلنا عليها البداهة العقلية (أي من الفروض)، ومنها يستنج نتائج، ومن هذه النسائج يستخلص نتائج جديدة، حتى يصل إلى نتائج تفسر العالم الطبيعي. وللتأكيد من صحة هيذه التائج الأخيرة يلجأ إلى التجرية. وديكارت يلح على ضرورة اعتباد التجرية، ليس عنيد بيداية البحث وحسب، بل عند نهايته أيضاً.

ولكي ناخذ فكرة أوضع عن هذا المنهج الفرضي ـ الاستنتاجي ـ التجريبي الديكــارتي نترك ديكارت نفسه بجدئنا عنه ـ يقول: لقد عملت أولاً على الحصول على المبادىء الأولى التي

Ferdinand Alquid. Descuries: L'Homme et l'œuvre, connaissance des let-  $j_{-k}([-\infty], \beta]) \equiv$  tres: 45 (Paris: Hatier-Boivin, 1956).

هي علة كل ما يوجد، وما يمكن أن يوجد، دون اعتبار أي سبب آخر غير الله خالق الكون، والبغور التي زرعها فينا (يقصد الأفكار الفطرية). ثم بحثت بعد ذلك عن الموجودات العامة التي ننسبها إلى هذه الأسباب الأولى، فوجدت السموات والمنجوم والأرض والبحار... وغير ذلك من الأشياء التي يعرفها الجميع. وعندما أردت النزول إلى ما هو جزئي وغتلف، إلى ما هو خاص، وجدت نفي أمام كثرة واختلاف، فلذهلت لاني لم أثبين كيف اعالجها بموصفها نتائج لملأسباب الأولى، فعدت بذهني إلى الأشياء التي لا تقدمها لي حواسي (كالامتداد والحركة) فوجدت أنه لا يوجد في الحوادث الجزئية ما لا يمكن ارجاعه إلى تلك المهاديء والقوانين (ومن هنا النزعة المكانكية الديكارتية). لكن الصعوبة هنا قائمة في تعيين المهاديء، التي ترجع إليها هذه الظاهرة أو تلك. ووسيلتنا الموحيدة للتأكد من ذلك هو الرجوع بجددا إلى التجربة، فهي وحدها التي تفصل فيها إذا كانت هذه الظاهرة تعود إلى هذا المها ترجع إلى مبدأ آخر.

واضع من هذا أن نقطة الانطلاق عند ديكارت هي الأسباب الأولى لا النظراهر. فديكارت لا يفتصر على دراسة الظواهر كما فعل غاليليو، بل إنه لام هذا الأخير لكونه أغضل الأسباب الأولى»، واهتم بالجزئيات وحدها. أما اللجوء إلى التجربة، فليس من أجل الاكتشاف، بل من أجل التحقق عا قرره العقل: فإذا انطبق ما في العقل مع ما في التجربة كمان ذلك دليلًا على صحة الاستنتاج. وهكذا فالتائج مبرهن عليها بالقدمات، وهي أسبابها، والمقدمات مبرهن عليها بالتائج، نتائجها هي! وبجب أن لا نرى في هذا دوراً كما يقول المناطقة، لأن التجارب تؤكد صحة التائج، وصحة التائج تؤكد صحة المقدمات.

يقول ديكارت: إن الفروض التي وضعها كمقدهات ليس من الممكن البرهنة عليها قبلياً، وإلاّ تطلب ذلك تقديماً فيزيائياً، كلها مرة واحدة. ولكن التائيج التي استخلصها من تلك الفروض، والتي لا يمكن استخلاصها من فرض آخر، تبرهن، بعديا، على تلك المقدمات، وأرجو أن يتأكد الجميع يوماً من صحة مقدمات، مثلها يوافقون اليوم طاليس على رأيه المقائل إن القمر يستمد ضوءه من الشمس، فقرضية طاليس هذه غير مبرهن عليها فبلاً، بل فمر بها ضوء القمر تفسيراً قبله الجميع. هكذا يجب أن نشظر إن المقدمات التي وضعتها، لأن التائج تؤكدها بواسطة التجربة.

ويضيف قائلًا: أما فيها يتعلق بتبرير المبادى، والأسباب التي وضعتها كمنطلق فيكفي أن تكون النتائج التي تلزم عنها شبيهة بما يحدث في الطبيعة. وليس من الضروري التأكيد مما إذا كانت تصدر فعالًا عن هذه الأسباب نفسها أو عن سبب أخر خفي. عبل أنه يمكن الحصول على يقين معتوي بأن أشياء هذا العالم هي كها بينا. وذلك عندما يكون من الممكن مقارنة الفرضيات التي تفسر النظواهر ببالقيم المختلفة التي تعملي للرموز الجبرية. فكمها أن صحة هذه المغيم تتوقف على مدى انسجامها مع تركيب المعادلة الرباضية، فكذلك الفروض العلمية تعتبر صحيحة عندما تكون منسجمة مع معادلة الطبيعة. وهناك يقين ثنائث أقوى من البقين الأول والثاني فحصيل عليه عندما يتبين لنا أنه لا يمكن الحكم على شيء منا إلاً بمنا حكمنا به عليه، ويتعلق الأمر هنا بما يبرهن عليه رياضياً.

وإذن، فإن الفرض اللذي نقترحه لتفسير ظناهرة منا، يكون مقبنولاً ومبرراً ـ في نـظر ديكارت ـ في إحدى حالات ثلاث:

أ ـ عندما نكون النتائج التي نستخلصها منه بالاستنساج مشايسة لتلك الظاهرة، حتى ولو كان هناك احتيال بأن عنصراً آخر خفياً هو السبب الحقيقي في حدوث الظاهرة.

ب. عندما تكون النتائج التي تستخلصها منه بالاستنتاج متسقة تماماً منع ما يحدث في الطبيعة، اتساق القيم التي تعطى للمجهول في المادلة الرياضية مع باقي عناصرها.

ج ـ عندما يتبين لنا أنه لا يمكن تفسير النظاهرة بغير ما فسرناها بــه، وفي هذه الحالة تكون أمام يقين في مستوى اليقين الرياضي.

هكذا نجد أنفسنا أمام ثلاث درجات من اليقين العلمي: اليقين الناتج عن كون الفرض يفسر الظاهرة بشكل مقبول ومرض، واليقين الناتج من عدم تشاقض الفرض المذي اقترحناه مع القوانين الأخرى، وأخيراً اليقين الناتج من كون الفرض نفسه يصبح قانوناً لا يمكن استبداله بغيره. وإذا ترجمنا هذا إلى اللغة الايبستيمولوجية المعاصرة أمكننا القول: إن واليفين، الأول و «البقين» الثاني هما في الحنيقة الشرطان الضروريان اللذان يجب أن يتوفرا في الفرضية العلمية، وهما: التوافق، وعدم التناقض، الترافق مع معطيات الواقع التجريبي، وعدم التناقض مع ما سبق اكتشافه من قوانين، أما اليقين الثالث فهو القانون بمعنى الكلمة.

\* \* \*

تلك كانت، باختصار شديد، الخطوط العامة للمنهاج الفرضي ـ الاستنتاجي عند ديكارث وهو كها رأينا منهاج تختلط فيه الفلسفية بالعلم. والجيانب العلمي فيه يخدم الجانب الفلسفي، مثلها جعل ديكارت فيزياءه خادمة لمينافيزيقاه. ذلك أن البداهة التي جعلها أساس اليقين هي بداهـة عقلية لا بـداهة حــيـة. وبالتــالي فإن الأســاس «العلمي» الذي بني علب منهجه ميتافيزيقي لا تجريبي. وهو في هذا صريح كل الصراحة، يقول في رسالة وجههــا إلى الأب مرسين في ٤/١٥/ ١٦٣٠: «ولن يضوتني أن أذكر في دراسان الفيزيقية عدة مسائل ميتافيزيقية، وخاصة هذه المسألة: ﴿إِنَّ الْحَقَائِقُ الرَّيَاضية، تَلَكُ التَّيُّ تَعْتَرُونِهَا أَبْدية قد أنشأها الله، وهي متوقفة عليه توقفاً كلياً، مثلها مثل سائر المخلوقات، وأنا أناشدك أن لا تــتردد في القول في كل مكان إن الله هو الذي أنشأ هذه القوانين في الطبيعة، كما ينشي، ملك القوانين في مملكت.». أضف إلى ذلك أن فيزياءه لم تكن ريباضية بالمفهوم البذي شرحناه قبل، عند حديثًا عن غاليليو، فكل ما أعجبه في الرياضيات هو وضوحها العقلي، لا الصياغة الكميـة لحوادث الطبيعة، إن الرياضيات عنده ليست أداة لليقين بل نموذج لليقين. ومن هذه الناحية يمكن القول إن ديكارت كان متخلفاً كثيراً عن غالبليـو وروحه العلميـة ومنهاجـه التجريبي. لقد كان أقرب إلى أفلاطون ـ في هذه النقطة ـ منه إلى أي عالم أخر كغـاليليو أو هويغنز، ومع ذلك فيجب أن لا نقلل من أهمية تأثير ديكبارت في عصره والعصور التبالية. إن ديكبارت هو أبو الفلسفة الحديثة دون منازع. ولقد كنان تأشيره في الفكر الأوروبي في القبرن السابسع عشر والثامن عشر أقوى من تأثير أي مفكر أو عالم آخر. وإذا نحن نظرنا إلى تطور الفكر الأوروبي من خلال التأثير الذي خلقه هذا العالم أو ذاك، أمكننا القول دون تردد: إن دور ديكارت في تقويض دعائم الفكر القديم وإرساء الفكر الأوروبي الحديث على أسس جديدة عضلانية كان أعظم خطراً، وأشد تأثيراً من الدور الذي لعبه غاليليو، مع اعترافنا بأن هذا الأخير كان أكثر جدرية وأسبق زمناً.

### ثانياً: هويغنز والتقيد الصارم بمعطيات التجربة

على الرغم من أن حويفنز Huygens (١٦٩٥ ـ ١٦٩٥) تأثر بالديكارتية إلا أنه حرص على المبر على النهج الذي خطه غاليلو، منصرفاً عن المينافينزيقا حاصراً اعتهامه في العلم. نحن هنا إذن، أمام عالم مارس البحث العلمي ويقي يعمل في إطاره. لقيد أكمل حويغنز نظرية البندول Pendule (أو النواس) التي قال بها غاليليو، فيدرس البندول المركب وقوصل إلى حساب القوى التي تتجاذب الجيم المعلق عليه، فمكنه ذلك من اختراع أول ساعة بندولية لضبط الوقت. ثم اكتشف مبدأ الزنبرك اللوليي مما مكّنه من صنع الساعات الجيدة والقيام باكتشافات علمية جديدة. وأكثر من ذلك أن حركات البندول ليست متساوية زمنياً في جميع أنحاء الكرة الأرضية فاستنج من ذلك تقلطع سطح الأرض. هذا علاوة على نظريته الملجية في طبيعة الضوء التي منتعرض لها خلال تحليلنا منهجيته العلمية.

يختلف هويغنز عن ديكارت اختلافاً اساسياً في المنطلق، فهمو لم يكن يبني أراءه على مقدمات عقلية ضرورية اليقين كها كان يفعل صاحب «المقال في المنهج» بل على فروض علمية يستوحيها من الظواهر التي يدرسها ويجرب عليها، ثم يترك مسألة الصدق فيها معلقة بنتائج النجربة، مستعملاً هكذا، وبوعي، المنهاج الفرضي ـ الاستنتاجي في صورته العلمية، لا في مستوى البحث عن أسباب وصياغة النظريات كذلك.

يسرى همويغتسز، وهمو يعسبر بهذا عن التصمور العلمي المعاصر للمنهاج الفرضي الاستنتاجي، أن اليفين في ميدان العلوم الطبيعية غير اليفين في ميدان الهندسة. ذلك لان علياء الهندسة ينطلقون في استنتاجاتهم من مقدمات ومبادى، يعتبرونها يقينية لا تقبل الاعتراض، في حين أن المقدمات أو المبادى، في العلوم الطبيعية هي مجرد فرضيات لا يتحفق صدقها إلا عندما تنفق النتائج التي تستخلص منها مع معطيات التجرية، ويزداد هذا الصدق فوة حينها فكننا الفرضية التي تأكدت بالتجرية من التنبؤ بظواهر جديدة تزيد في تزكيتها.

لقد أدرك هويغنز بوضوح أهمية الفرضية في البحث العلمي، فلم يمتردد في اقساره فرضيات كانت تبدو في وقتمه مخالفة للتصور العلمي السائد في عصره. ولكنه، في ذات الوقت، لم يكن يدعي لفرضياته الوضوح والبداهة، كها همو المثأن عند ديكارت، بمل كان يعتبرها أفكاراً توحي بها ملابسات الظواهر المدروسة، تاركاً ممثالة صحتها أو عدم صحتها للتجربة، وللتجربة وحدها.

انتقد هويغنز النزعة الوثرقية (الدوغانية) عند ديكارت: فهو يبرى أن النظرية الديكارتية التي تقول إن الضوء يتقل في الامتداد على شكل حبات تتشكل منها الأشعة على صورة أعمدة ضاغطة تربط العين بحصدر الضوء، وتفسر انكساره بكونه أسرع في الوسط الكنيف منه في الوسط الخنيف تشبيها له بالكرة التي يكون ردّ فعلها أقوى عندما تصطدم بجسم صلب، منها عندما تصطدم بجسم رخور... إن هذه النظرية \_ يقول هويغنز - لا تستند على وقائع علمية، بل فقط على الاعتقاد بأنه من الممكن تفسير الظواهر الطبيعية وبيان حقيقتها بمجرد التأمل العقل. إنه يعجب من أولئك الذين يتسرعون في تفسير طبيعة الضوء مع أنه لم يتبين بعد كيف أن الضوء يتشر على خطوط مستقيمة، ولماذا. وكيف أن الأشعة الضوئية التي تصدر من جهات غتلفة لا يعوق بعضها بعضاً، ضلا تتصادم، وعلى الأقل لا تثاثر في مسارها جذا التصادم.

وعلى أساس من هذه الانتقادات التي وجهها هويغنز لنظرية ديكارت في تفسير طبعة الفوء، حاول بناء نظرية خاصة به استوحاها من ملاحظة الظواهر الضوئية: فهو يسلم بأن الضوء هو، في حقيقته، عبارة عن حوكة مادة ما. فكها أن النار تذيب بعض الأجهام بما يؤكد أنها هي نفسها عبارة عن أجهام تتحرك حركة صريعة جداً، الشيء الذي بمكنها من ذلك، فكذلك الاشعة الضوئية، هي عبارة عن مادة ما، لأن الاشعة التي تتجمع في مرأة مقعرة تكتب خاصية الاحراق، أي أنها تعمل عل فصل الأجزاء المادية التي يتكون منها الجسم المحترق، بما يثبت ماديتها. ثم يلاحظ هويفنز أن فعل الرؤية يقوم أساساً على كون حركة مادة ما تؤثر في أعصاب العين، الثيء الذي يؤكد أن الضوء ناتج من تأثير مادة موجودة بين العين المناظرة والجسم الذي يصدر منه الضوء (لاحظ تأثره هنا بديكارت الذي يرفض فكرة الخلاء). وبما أن الضوء ينبعث من جهات مختلفة، وبسرعة عظيمة، وبما أن الأشعة الضوئية لا يعوق بعضها بعضاً في حركتها هذه حتى ولو صدرت من جهات متعاملة، فإنه العين انتقالاً يشبه حركة الكرة أو حركة السهم الذي يخترق الفضاء. إن مثل هذا التصور لطبعة الضوء يناقض الخاصيين السابقين، وبالخصوص الثانية منها".

من أجل ذلك كله يرى هويغنز أنه من الضروري البحث عن نفسير آخر لا يتناقض مع هذه الظواهر. ويقول في هذا الصدد: إن في طريقة انتشار الصوت في الهواء (وهنو ينتشر على شكل موجات)، ما يوحي لنا بالتفسير المطلوب، وإذن، فالفرض الأكثر احتمالاً في شظر هويغنز عو القول بالطبيعة الموجية للضوء.

وهكذا نرى أنه ينتقد ديكارت انتقاداً علميــاً، أي انتقاداً مستنــداً على تحليــل الظاهــرة وإبراز الجوانب التي لا تتوافق فيها المنظرية الديكارتية مع معطيات التجربة. وعــل الرغم من

<sup>(</sup>٢) انظر نصأ في الموضوع أورده بلانشي، في:

Robert Blanché, Lu Méthode expérimentale de la philosophie de la physique, collection U<sub>2</sub>; 46 (Paris: Armand Colin, 1969).

أنه كان لديه من الوقائع ما يكفي لتبرير نظريته القائلة بأن الضوء عبارة عن موجات، إلاّ أنه اكتفى بإبراز التشابه القوي بين حركة الضوء وحركة الصوت وتحرج الماء، معترفاً بالصعوبات التي تعترض هذه النظرية الجديدة، والتي لم يكن من الممكن النغلب عليها في عصره. وقد أثبتت الابحاث التي أجريت من بعده بوقت طويل صحة نظريته، كما سنرى فيها بعد.

هذا وإذا كانت هذه المناقشة التي أنينا بها حول طبيعة الضوء، تكشف لنها عن حقيقة المنهاج الفرضي ـ الاستنتاجي: الانطلاق من فروض توحي بها معطيات التجربة لبناء نظرية بواسطة الاستنتاج، نظرية لا يمكن الأخذ بها كنظرية صحيحة إلا إذا أكدتها التجربة، فإنها، أي هذه المناقشة، تكشف لنا عن بعض خصائص النظرية الغيزيائية ذانها.

إن النظرية الجديدة تقوم غالباً عندما تظهر في النظرية القديمة ثغرات تكذب بعض جوانبها أو ظواهر تعجز النظرية عن استعابا. فنظرية ديكارت التي تفسر طيعة الضوء تفسيراً ذرياً وتعتبر الشعاع الضوئي عبارة عن عصود يمارس الضغط على العين لتحصل الرؤية، جزء من الفلسفة الديكارتية القائمة على تصوّر الكون على أنه امتداد. وفي نطاق هذه النظرية ما المؤسسة على تصور مبنافيريقي ما أمكن تفسير بعض المظواهر الضوئية مثل الانعكاس والانكسار. . . والرصول إلى قوانين صحيحة (قوانين انكسار الضوء التي صاغها ديكارت)، على الرغم من فساد المقدمات التي تأسّست عليها النظرية تلك. وإذن فإن صحة المتاتب لا تقوم دليلاً على صحة المقدمات.

وعندما ظهرت معطيات جديدة، لا نقبل التفسير في اطار النظرية الديكارتية تزعزعت هذه. إن ظاهرة واحدة معاكمة يمكن أن تهدم النظرية بأتمها، ولكن الفكر الديكارتي النزاع إلى التعميم لا يعبر كثير اعتبار لـ «الحوادث النادرة»، فديكارت يصرح أنه رد الظراهر العامة إلى المبادى، الأولية، لتكون النظرية صحيحة، حتى ولمو بقبت هناك حوادث جزئبة لا تستوعها النظرية، وهذا موقف غير علمي.

غير أن النظرية الجديدة التي توحي بها والحوادث النادرة لا تقبل كنظرية صحيحة إلا أنجحت في تفسيرها. وحتى لو استطاعت ذلك فإنه قد يحدث أن تظهر وحوادث نادرة أخرى تعجز عن تفسيرها. وحتى لو استطاعت يستوجب قيام نظرية جديدة . . . وهكذا . وإذن ، فالنظرية العلمية هي ، بطبعتها ، نظرية مؤقشة ، ومن هنا قيامت ، وتقوم ، صبحات تطعن في المعرفة العلمية ذاتها ، وفي مشروعية اعتبار القضايا العلمية حقائق يقينية ، كها فعلت وتفعل النزعات المثالية والاتجاهات الوضعية . ولكن العلمية ، كمعرفة تتطور وتنمو ولكن العلماء الواثقين بالعلم ، الواعين بطبعة المعرفة العلمية ، كمعرفة تتطور وتنمو باستموار ، يردون على هذه الدعاوى قائلين : وإنها لا نعرف شيئاً عن الكون إلا من خملال القوانين ، وإذن فلا شيء مما نعرف بمحكن أن يكذب القوانين .

هـ فـه الملاحـظات الأولية التي مـجلنـاها هـنـا، ستغتني وتتوسَّع في الفقرة التـاليــة التي سنتحدث فيها عن فيزياء نيوتن ومنهاجه الفرضي ـ الاستناجي .

#### ثالثاً: نيوتن وعلم القرن الثامن عشر

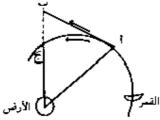
لقد كان اسحق نيوتن Isaac Newion (1787) أعظم شخصية علية عرفها القرن الثامن عشر، بل أكبر شخصية عرفها العلم الكلاسيكي كله. لقد أرسى دعائم العلم الحديث موضوعاً ومنهاجاً، وفتع أمامه أفاقاً واسعة بفضل كشوفه العلمية المختلفة المتعددة: تغليل الضوء الأبيض، اكتشاف قوة الجذب، تفسير كثير من الظواهر الضوئية، صياغة المنظرية الجسيمية في الهدان الرياضي (اكتشاف النظرية الجسيمية في الهدان الرياضي (اكتشاف حساب التفاضل والتكامل). وإلى جانب ذلك كله استطاع تيوتن أن يحقق للفيزياء الكلاميكية وحدتها في اطار تصور عام للكون منسجم ومتكامل مما جعل الكشوف العلمية اللاحقة، وإلى أواخر القرن التاسع عشر، تبقى، في معظمها، في دائرة العلم النوتني الذي قامت عليه الحضارة الغربية الحديثة. وعكن القول بصفة عامة إن الفكر العلمي بمختلف جوانبه ومنازعه ـ وكذا الفكر الفلسفي ـ قد بقي، طوال القرنين الماضين، يتحموك داخل البنيان الذي شيده نيوتن، وذلك إلى درجة أن الأفكار والنظريات العلمية التي ظهرت خلال المدرجة في النظام العام الذي أقامه صاحب نظرية الجاذبية.

مثل هذه الشخصية العظيمة لا بد أن تستشير فضول الخيـال، ولا بد أن تنسيج حولهـا بعض الحكايات والأساطير، منها الحكاية التالية:

في سنة ١٦٦٦، جلس نيوتن، وهصره آنذاك ٢٤ عاماً، تحت شجرة تضاح، وكمان الوقت مساء، وبينها هو في شبه غفوة سقطت تفاحة من الشجرة، فرفع نيوتن بصره إلى أعل مندهشاً، فرأى القمر يسرسل أشعته من فوق الشجرة، فتساءل: لماذا لا يسقط القمر مثلها يسقط التفاح؟ من هنا كان منطلقه لنظريته في الجاذبية. وصواء كانت هذه الحكماية صحيحة أو كانت من نسيج الحيال، فلقد انكب نيوتن منذ سن مبكرة على دراسة حركمات الأجرام السهاوية مستفيداً من الأبحاث التي قام بها كبلر وغاليليو.

لماذا لا يسقط القمر مثلها سقطت النفاحة؟ لقد أوحى هذا التساؤل الفضولي لنيوتن - كها تفول الحكاية ـ بفرضية علمية حول فيها تلك الحادثة المألوفة من المجال الطبيعي الحام، إلى المجال الرياضي المجرد. ومؤدى هذه الفرضية كها يسلى: إذا كان القمر لا يسقط، فذلك لأنه يبتعد عن الأرض في اتجاه المهامى أب (انظر الشكل) وذلك بناء على المبدأ القائل: يبقى الجسم المنحرك على حركته المستقيمة ما لم يعترضه

الجسم المنحرك على حركته المستقيمة ما لم يعشرضه عمائق، ولكن بما أن الأرص تجملب القمر إليها فإنه يتجه خلال حركته في اتجاه القموس أج، الشيء الذي يجعله يسمير في اتجاه الأرض بمقدار ب ج.



هكذا اكتشف نيوتن الحقيقة التالية، وهي أن ظاهرة سقوط الأجسام مظهر من مظاهر الجاذبية . نعم، لقد كانت فكرة الجاذبية معروفة من قبل. وقد توصل أحد العلياء قبل نيوتن واسمه هوك Hock إلى القول إن قوة الجذب تتناقص بشكل يتناسب مع مربع المسافة. ومن المحتمل أن يكون نيوتن قد سمع بهذه الفكرة أو توصل إليها بنفسه، ولكن المهم ليس الفكرة في حد ذاتها، بل المهم ادخالها في تسق، أو جعلها أساساً لنسق جديد.

حاول نيوتن أن يصوغ هذه الفكرة على شكل قانون رياضي، ولكن محاولته هذه تعثرت أول الأمر لانه وجد أن طول شعاع الأرض كها هو في معادلته أكبر عا كان مصروفاً ومتداولاً. أضف إلى ذلك الصعوبة التالية، وهي أنه إذا كان السقوط مضوط التفاحة مينجم عن قوة الجذب التي للأرض، فليس واضعاً أن الأرض التي تجذب الأشياء إليها في غتلف نقاطها، تفعل ذلك وكان كتلتها مركزة كلها حول مركزها. قضى نيوتن عدة سنوات في دراسة هذه المعضلة محاولاً حياغة الفكرة السابقة صياغة رياضية. وبما أن رياضيات عصره لم تكن تساعده على ايجاد الحل، إذ لا بد هنا من حساب التفاضل والتكامل، فقد توصل نيوتن إلى حل المشكلة بطرق حسابية أشبه ما تكون بتلك المتبعة في هذا الفرع الجديد من الرياضيات، وكان ذلك سنة ١٦٨٣.

وفي نفس السنة عكف نيوتن ـ وكنان قد درس مؤلفات ديكارت العلمية واطلع على مؤلفات هويغنز وكثوف كبار وغاليليو وغيرهم ـ على تأليف كتابه الخالد الميادي الرياضية للقلمضة الطبيعية، وهو الكتاب الذي ألقه في مدة عامين (١٦٨٤ ـ ١٦٨٥) في جو من الانفعال والانشغال الفكري والاجتهاد المتواصل، مع نوع من «الاشراق الصوفي» كما يقول هو نفسه.

يتألّف الكتاب المذكور من ثلاثة أجزاء، عرض في الجزءين الأول والثاني علم الميكانيك على شكل نظام فرضي استتاجي جمع فيه أبحاث العلياء السذين سبقوه وأبحاثه الشخصية. وقد صاغ مجموع نتائج هذه الأبحاث صياغة أكسبومية مرتكزة على ثلاثة مبادىء أساسية، فجاء كتابه أشبه بكتاب الأصول الأوقليدس. وهكذا أسس نيوتن الميكانيكا العقلية، أي البكانيكا القيلة، أي

أما المبادىء الثلاثة التي بني عليها نيوتن ميكانيكاه هذه، فهي:

١ ـ يقى الجسم ماكناً، أو يستمر في حركت على خط مستقيم وبسرعة ثابتة، ما لم يكن خاضعاً لتأثير قوة خارجية.

 ٢ ـ إذا تغيرت حركة جسم ما، فبإن هذا التغير يكون متناسباً تشاسباً طردياً مع القوة الخارجية، وتناسباً عكسياً مع كتلة الجسم، ويتم هذا المتغير في اتجاه تلك القوة.

٣ ـ كل فعل بقابله رد فعل مساو له ومنجه في عكس اتجاه الفعل.

المبدأ الأول هو قانون العطالة، أما الثاني فهو قانـون أساسي في الــديناميكــا ويعبر عنــه بــالعلاقــة التاليــة: ق = كــر ع، حيث تدل وق، عــلي القــوة و وكــ، عــلي الكتلة و وع، عــلي التسارع، وفي ضوء هذه القوانين الثلاثة، واستنادأً إلى المقوانين التي قال بها كيلر صباغ نيوتن قانون الجاذبية الكونية كها يل:

الجسيان يتجذبان، أحدهما إلى الآخر، انجذاباً متناسباً طرداً مع كتلتيهيا، وعكسا سع مربع المسافة الفاصلة بين مركز جذب أحدهما ومركز جذب الآخر.

ذلك هو قانون الجذب العام الذي مكن من حل كثير من المشاكل العلمية وتفسير كثير من المظاكل العلمية وتفسير كثير من المظراهر الطبيعية مثل المد والجزر، وحركة الأجرام السهاوية في مداراتها، وحركة المذنبات في غير ذلك من الظراهر، مما مكن نيوتن من تخصيص الجزء الثالث من كتابه لعرض نظريته في ونظام الكون، وهو نظام طبق فيه القوانين التي توصيل إليها في الجزءين الأول والثاني، عملى مجموعة المشاكل التي كانت تشاقشها فلسفة الطبيعة، واضعا حداً نهائياً للتفسيرات المينانية والافتراضات التي لا تقوم عمل أساس من التجربة، مجتهداً في ارجاع غتلف طواهر الطبيعة إلى مبدأين اثنين؛ المادة والحركة، فاكتسبت بذلك المتزعة الميكانيكية مسطرة عنلف عناف المجالات.

لقد ذهب نيوتن إلى أبعد مما فعيل هويغنز في التأكيد على ضرورة استفاء الفروض العلمية من التجربة وحدها. فهو لم يكن يكتفي، كما كان يفعيل ديكارت، باتساق النظرية مع الظواهر بشكل عام. بل كان يطلب من النظرية أن تساعد على حساب القيم العددية للظواهر الطبيعية بشكل دقيق ثم يلجأ إلى التجربة للتأكّد عما إذا كانت الطبيعة تقدم لمنا تلك الظواهر بنفس الدقة. كان بريد من النظرية \_ أو الفرضية \_ أن تكون شاملة ودقيقة ومعبرة أقوى تعبير عن وقائع التجربة. ولم يكن يتردد في تعليق الفرضية إذا ظهر أنها لا تشوافق معطيات التجربة توافقاً تاماً. وكما ذكرنا قبل. فلقد توقف في موضوع تفسير الجذاب القمر نحو الأرض عدة سنين عندما تبين له أن حساباته لم تكن تشوافق مائة في المائة مع ما كان معروفاً حول قباس شعاع الأرض. الشيء الذي لم يكن ليفعله ديكارت أو أي فيلسوف آخر يستحوذ عليه التعميم ويقلل من شأن الفروق البسيطة.

إن الفرق بينه وبين ديكارت، في بجال استعبال المنهاج الفرضي الاستنتاجي يمكن تلخيصه كها يلي: كان ديكارت يشترط كها رأينا قبل \_ أن تكون والمبادىء واضحة وضوحاً عقلياً، وأن تكون الأشياء الأخرى مستنتجة منها، بحيث يمكن معرفة الأولى (المبادىء) بدون الثانية (التاثيج)، ولكن دون أن يكون في الإمكان معرفة الثانية بدون الأولى. أما نيوتن فهو يلح على ضرورة عدم افتراض أي شيء قبل البرهنة عليه والتأكد منه بالتجربة. فهو لم يكن يقبل بالفرضية إلا بعد أن تصبح حقيقة علمية. كان يقول: وأننا لا أفترض، بعل أبرهن، وعلى هذا الأسامل كان يميز بين الاستقراء بوصفه أداة للتعميم والاستنتاج بموصفه الموميلة التي تمكن من اقرار النائج الصحيحة، بعل إنه ذهب إلى أبعد من هذا، وقبال، على عكس العرف السائد: وإني أستنج الأسباب من المناتج».

وكها وضع ديكارت قواعد أربع لهـداية العقـل، وهي قواعـد معروفـة مبنية عـلى فكوة

البداهة والحدس، وضع نيوتن أربع قواعد ديجب اتباعها في البحث في الفلسفة، (وهو يقصد الفلسفة الطبيعية أي الفيزياء). وهذه القواعد هي:

١ - ايجب أن لا نقبل من الأسباب إلا تلك التي تبدو ضرورية لتفسير الطبيعة. فالسطيعة
 لا تتصرف عبثاً. وسيكون مما لا فائدة فيه الأخذ بعدد كبير من الأسباب عنه تفسير ما يمكن تفسيره بأقل عدد منهاه.

٢ - «إن النتائج التي هي من نفس النوع بجب أن تعزى دوماً وكلها كان ذلك محكناً، لنفس السبب، وهكذا فتنفس الانسان وتنفس الحيوان، وسقوط الحجر في أوروبا وسقوطه في أسريكا، وضوء النار هذا على الأرض والضوء المنبعث من الشمس، وانعكاس الضوء على الأرض وانعكامه على الكواكب، كل ذلك يجب أن يعزى، بالتتابع، إلى نفس الأسباب.

" - وإن الكيفيات التي تتصف بها الأشياء، والتي لا تقبل الزيادة ولا النقصان، والتي للاحظها في جميع الأجسام التي يمكننا التجريب عليها، يجب أن ينظر إليها بموصفها كيفيات تعم جميع الأجسام على الجملة. إن خصائص الأجسام وكيفياتها لا تعرف إلا بالتجرية، ويجب أن ننظر إلى الكيفيات التي توجد في جميع الأجسام والتي لا تقبل النقصان، ككيفيات عامة، لأنه من المستحيل تعرية الأجسام عن الخصائص التي لا يمكن الانقاص منها. يجب ان لا نعارض التجارب بالأحلام، وأن لا نتخل عن الماثلة والمقايسة في السطيعة، فهي بسيطة وعائلة لنقسها دوماً...

٤ - • في الفلسفة التجريبية، أي الفيزياء، يجب النظر إلى القضايا المستخلصة من الظواهر، على الرغم من الفرضيات المضادة، كقضايا صحيحة قاماً، أو قريبة من الصحة، إلى أن تؤكدها بعض النظواهم الأخرى تأكيداً تاماً، أو تكثف عن كرنها مسوضوع استثناءات.

إن الحاح نبوتن على عدم المجازفة بدأية فسرضية إلّا إذا أيّدتها التجرية سلفاً، جعله أقرب ما يكون إلى الوضعين الذين كثيراً ما صرحوا بانتهائه إليهم، بسل إن أوغست كونت كان يتخذ من قانون الجاذبية المذي قال به نبوتن، نحبوذجاً لما يجب أن يكون عليه التفكير الموضعي، هذا من جهة، ومن جهة أخرى، فإن ايمانه الأكيد بأن قبوانينه تستخلص من الظراهر، ومنها وحدها، قد جعله يثق فيها ثقة مطلقة ويعرضها كقوانين تقرض نفسها على العقل. وتلك نزعة وثوقية (درغهاتية) مغالبة مخالفة للروح العلمية.

مع ذلك، بل لربما بسبب من ذلك، تعرضت كثير من المبادى، والأفكار التي بني عليها فلسفته الطبيعية لاعتراضات كثيرة، عما أثار مساقشات واسعمة عريضة بينه وبسين أنصاره من جهة، وبين خصومه ومخالفيه في الرأي من جهة ثانية. ولعل أكثر «المبادىء» النيرتينية التي دار حولها نقاش كبير وحاد، فكرة الجذب ذاتها، وفكرة الزمان المطلق والمكان المطلق.

لقد عارض المديكارتيـون نظريـة الجاذبيـة، لأن فكرة الجـذب، أي التأثـير عن بعد، وبدون واسطة، فكرة غير واضحـة بذاتهـا، فهي لا تتصف بالمعقـولية ـ في نظرهـم ـ ولذلـك

رفضوا اتخافها مقدمة للاستدلال. أما نيوتن وأنصاره فقند كانبوا بقولبون، سواء كنانت هذه الفكرة واضحة بذاتها أم لا، سواء كانت بديهية أم لم تكن، قبإن مبدأ الجاذبية يفترض نفسه علمياً، لأن حقيقته وصدقه تؤكدهما التجربة. والواقع أن الديكارتيين لم يكونوا يرفضون فكرة الجلب، أي التأثير عن بعد، التي كنانوا يشبه ونها بالأفكنار السحرية، لكونها لم تكن فكرة واضحة كيا كانوا يقولون، بـل لأنها فكرة مبنيـة على القــول بوجــود الفراغ. وبــالتال فهي لا تنسجم مع المكانيكا الديكارتية المبنية على فكرة الامتداد.

وعمل الرغم من أن نيبوتن يتمسك بفكرة الجذب كمعمطي تجريبي، فبإنه لم يستردد في اقحام الميتافيزيقا في تفسير طبيعة الجاذبية نفسها، وهنا يبدو الوجه الآخر من شخصية نيوثن: كان من بين المسائل التي دار النقاش حولها يومئذ بسبب نظرية الجاذبية، مسألة ما إذا كنان الجذب خاصية ذاتية للمادة مثل الامتداد والحبركة والصلابة أم أنها شيء حبارج عن صفاتهما الاساسية هذه. والرأي الذي أدلى به نيوتن، منساقاً مع هذا الطوح المَيَّافيزيقي للمسألة، هو أن الجاذبية ليست صفة ذاتية ولا ضرورية للمادة. فهر يرى أن الله عندما خلق المادة، خلقهما مع صفاتها الأساسية (الامتداد والحركة) الشيء اللذي تنج عنه عالم يسير سيراً ميكنائيكياً بالشكل الذي قال به ديكارت. لكن ـ يقبول نيوتن ـ لكن يكبون العالم كما هو عليمه فعلًا، أضاف الله إلى هذه الطبيعة المكانيكية للعالم، خاصة جديدة، بموجبها تنجذب الأشباء إلى بعضها. وهكذا بكون العالم خياضعاً لقوتين: قوة القصور البذاتي التي هي ملازمة للمادة وكامنة فيها، وقوة الجذب وهي خارجة عنها. يقول نيونن: «إن القبول بأن الجناذبية خناصة ملازمة للمادة وضرورية لها، بحيث يمكن لجسم ما أن يؤثر في جسم أخر عن بعند، وفي الفراغ، وبدون توسط جسم ثالث ينقل التأثير إليه، قول ينطوي في تنظري عل سخنافة هي من الوضوح بحيث لا يمكن أن يقم فيها من كانت له القدرة على البحث الفلسفي (أي البحث في فلسفة الطبيعة = الفيزياء). إن الجاذبية يجب أن يكون سببها فاعبل بمارس فعله دائهاً حسب بعض القوانين. وأنا أترك للقراء أن يقرروا فيها إذا كان هذا الكائن ماديـاً أو غير مادي≱<sup>(د)</sup>.

وعلى الرغم من أن كلام نبوتن هنا يوحي بأنه عايد في هذه المسألة أو أنه مسادي يخفي ماديته، فإن الحقيقة هي بالعكس من ذلك تماماً: فلقند تصور نيونن المادة والحركة منقصلتين. الحركة عنده حركة خبارجية فقط. ولمذلك، فعندها فسر الحبالة البراهنة للعبالم بالجاذبية (حركة الكواكب والنجوم ناتجة من جاذبية الشمس) اعترضه سؤال أساسي، وهمو: «كيف وضعت هـذه الأجرام في أساكنها ابـان بدء حـركتها؟». وهنـا لم يـتردد في اللجـوء إلى فرضية مينافيزيقية قبل بها من قبل، وهي «الدفعة الأولى».

هذا من جهة، ومن جهة أخرى سمح نيوتن لنفسه، على المرغم من تقيَّده الصارم

Blanché, Ibid.

Isaac Newton. Principes mathématiques de la philosophie naturelle, traduction de (†) Mme du Châtelet ([s.l.: s.n., s.d.]), وانظر نصوصاً لنبونن في:

بالتجربة، بافتراض وجود مادة لطيفة، هي الأثير، تخترق جميع الأجسام وتنساب فيها. ثم زعم أنه بواسطة تأثير هذه المادة اللطيفة تنجذب جسيهات الأجسام بعضها إلى بعض في المسافات القصيرة جداً، فتهاسك تلك الجسيهات عندما تكون متشابهة وتشكل الأجسام المادية المعروفة. ثم إنه بواسطة هذا الآثير تؤثر الأجسام الكهربائية عندما تكون بعيدة، مسواء في حالة الجذب أو في حالة النبذ. وسواسطته أيضاً يتشر الفسوء وينعكس وينكسر، وتسخن الأجسام، وتنه الأعضاء والحواس، وينتقل الاحساس إلى الدماغ. الشيء الذي يجعل هذا الآثير أشبه ما يكون بمادة سحوية.

وأكثر من ذلك، وأهم منه، أن نيوتن أسس فكرته عن النزمان المطلق والمكان المطلق والحركة المطلقة على فرضية الأثير هذه. فلقد تصور أن الكون يسبح في فضاء محيط همو عبارة عن بعمر من الأثير، فضاء ساكن سكوناً أبدياً. فاعتبره المكان المطلق، واعتبر حركات الأجمام بالنسبة إلى هذا المكان المطلق، حركات مطلقة، الشيء الذي يؤدي إلى القول بوجود زمان مطلق كذلك (انظر في قسم النصوص آراء نيوتن في هذا الموضوع).

\* \* \*

هكذا يمكن القول اجمالاً إن فيزياء نيوتن هي كفيزياء ديكارت، ذات بطانة مينافيزيقية لاهوتية. ولكنها تمتاز عنها بنزعتها الوضعية التي أشرنا إليها، ذلك لأن فيهزياء نيهوتن تفرض تغسها علينا - كها يقول بلاشي - كحقيقة علمية وبإمكاننا أن نموضى القيام بالخطوة الاخيرة (أي الانتضال إلى المينافيزيقا)، والقبول بـ «الدفعة الأولى»، و «بحر الأثير الماكن». أسافيزياء ديكارت فهي تفرض علينا منذ البداية ما انتهى إليه نيوتن، أي التسليم بأساسها المينافيزيلي.

لقد انطلق ديكارت من وجود الله ليثبت وجود العالم ويؤكمه صحة فعوانينه، أسا نيوتن فقد فعل العكس: انطلق من العالم وقوانينه ليصل إلى الله.

ومهها يكن من هذا الجانب اللاهوق الميتافيزيقي في تفكير نيوتن، وهو جانب رافق المعلم الحديث منذ نشأته، ولا زائت آثاره تظهر من حين لاخر، لدى هذا المعالم أو ذاك، فإن المواقع التاريخي يؤكد أن نيوتن قد أرسى المعلم الجديث على قوانين عامة مكنت من فرض هيمنة العلم على مختلف المجالات، حتى الدينية منها، مما كانت نتيجته تلك النوعة الوثوقية التي عرفها العلم في أواخر القرن الثامن عشر والنصف الأول من القرن التاسع عشر، والتي حلت كثيراً من العلماء والفلاسفة على الاعتقاد بأنه في منتطاع العلم تفسير جميع المظواهر باختلاف أتواعها، ما كبر منها وما صفر، ما ظهر منها وما خفي، فكانت نزعة علموية باختلاف أتواعها، ما كبر منها وما صفر، ما ظهر منها وما خفي، فكانت نزعة علموية وعلمية، حاولت أن تفلمف مختلف جوانب الكون والحياة حتى العلم ذاته، كما سنرى في وعلمية، حاولت أن تفلمف مختلف جوانب الكون والحياة حتى العلم ذاته، كما سنرى في الفصل التالي.

#### الفصّلالثكالِث

# بَيُن الوقوفِ عِنْدَ القوانِينِ وَالْبِحَثِ عَنْ الْأَسْبَاب

# (دالاسير، أوغست كونت، وويل، كاود بيرنار)

لقد تبين لنا من خلال المساقشات التي عموضنا لجموانب منها في الفصل السابق، والتي دارت بين أنباع الديكارتية من جهة، ونيوتن وأنصاره من جهمة ثانية، أن عمور الحملاف بين الفريقين كان يدور حمول الفرضيات: طبيعتها، ومصدرها ودورها. هل تعتمله فيها عمل العقل ووالبداهة العقلية»، وبالتالي تعتبرها مقدمات يقينية ـ مع ما يلزم عن ذلك من نسائج، أم أنه يجب أن نستوجيها من التجربة، والتجربة وحدها؟

إن هذا النقاش يعكس في الحقيقة وجهتي نظر متعارضتين ـ رافقتا تاريخ العلم الحديث منذ نشأته ـ حول دور الفكر في البحث العلمي ومدى قدرة الانسان على تفسير ظراهر الطبيعة تفسيراً يتسق، على الأقل، مع معطيات الواقع، إن لم يعبر عن حقيقته و دجوهره 1 وجهة النظر الأولى تنتمي بشكل أو بآخر إلى الديكارتية، فهي اتجناه عقلاني يعمطي الأولوية للعقل في عملية المعرفة. أما وجهة النظر الثانية فهي امتداد للنزعة النيوتونية التجريبية تمنح الأولوية للتجربة وتحصر دور العقبل في التحليل والتركيب. الاتجاه الأول يوى أن الهدف الحقيقي للعلم هو الوصول إلى الأسباب التي تفسر الظواهر الطبيعية. أما الاتجاه الشاني فبلغ على ضرورة وقوف البحث العلمي عند حد الكشف عن العلاقات التي تدربط الظواهر، أي المهوانين، معتبراً الجوى وراء الأسباب من بقايا التفكير المتافيذيقي.

وإذا كانت النزعة النيوتونية قد شكّلت بالنسبة إلى عصرها مرحلة تقدمية " بالقياس إلى النسزعية الفلسفيسة عسوسياً، من حيث إنها كمانت تسرغب في تخليص العلم من المفساهيم

<sup>(1)</sup> بمكن النظر إلى المتزعة النيرتونية والاتجاهات التجربيبة التي رافقتها أو ارتكازت عليها من حيث إنها شكل من أشكال التعبر الايديولوجي عن موقف البرجوازية الأوروبية أنذاك في صراعها مع الفكر الاقطاعي وسلهاته الغيبة. إن النسلك بالتجربة وجدها كان هدف وفض الأسس اللاعقالانية التي كمانت الايديولوجها الاقطاعية ترتكز عليها.

والتصورات الميتافيزيقية، فإنها تحولت، فيها بعد، لتشكل أساساً «علمياً» لاتجاهات ميكاثيكية متطرفة، وأخسرى وضعية حاولت «تقنين» البحث العلمي وإقيامة حبواجز أسامه «لا يجبوز» تخطيها، حاصرة بجال المعرفة البشرية في الظواهر والعلاقات التي نقوم بينها.

لقد سادت هذه النزعة التجربيية ـ الوضعيـة في النصف الثاني من القـرن النامن عـثـر والنصف الأول من القرن الناسع عشر، فشنتها حملة شعواء على الأنساق الفلسفية والفروض المتافيزيقية. لكن هذا لا بعني أن النزعة العقبلانية المديكارتية قد صفيت تماماً، في ذلك الوقت، بل لقد بقيت تدافع عن نفسها، خياصة في فيرنسا حيث ظهرت اتجاهيات عقلائية نقاوم النزعة التجريبية الانكليزية في مجالات العلم والفلسفة. وهكذا شهد النصف الثاني من القرن الثامن عشر ما عرف بـ «الميكانيكا العقلية» (أو النظرية) Mécanique rationnelle التي حل لواءها العالم والفيلسوف الفرنسي جان دالامير، كما سطع في نفس الفترة نجم لابلاس السذي حاول من جهتمه اضفاء سزيد من الانساق والكيال عمل النظام الكون الذي شيّده نيوتن، ومستلهماً في ذلك رحابة الفكر المديكارت. أما في القرن التناسع عشر فلقمد كانت السيطرة في فرنسنا لوضعية أوغست كنونت. غير أن النصف الشاني منه شهيد قيام اتجاه ايستيمولوجي جديد، في فرنسا والكلترا معاً، يعل من شان الفرضية، ويبرز دور العقبل وقدرته على تفسير الظواهر وبيان أسبابهاء ناظرآ إلى عملية المعرفة نبظرة جدنيمة قوامهما حوار بين الفكر والواقع لا ينقبطع ولإ يقف عند حبد معين. ولقبد كان العبالم الانكليزي وويسل، والعالم الفرنسي كلود بيرنار، كلًا على حـدة، من المؤسسين الأوائــل لهذا الانجــاه الجديــد التي تعتبر الايستيمولوجيا المعاصرة امتداداً له. وسنحاول في هذا الفصل أن نلم بشيء من التفصيل بالأفكار الرئيسية التي روجتها هذه الاتجاهات الفلسفية في ميدان العلم، سواء عملي صعيد المنهاج، أو على صعيد النظرية.

#### أولاً: دالامبر والميكانيكا العقلية

حساول دالامبير Jean d'Alembert المساول دالامبير المساول دالامبير المساول المساول المساول المساول المساول المساول المساول المساول المساولية والنزعة النيوتونية مكانها الحاص في العلم، ففصل بين الفيزياء بوصفها علماً تجريباً يجب أن يسير فيه العمل على نهج نيوتن، وبين المكانيكا بوصفها علماً عقلياً، كالهندسة، يجب أن يبنى عمل مبادىء عقلية ضرورية، أي عمل الأفكار الواضحة المتميزة المتي تفرض نفسها على العقل، كما يقول ديكارت، ولكن دون اللجوء إلى الفرضيات المتافيزيقية.

يسرى دالامير أن هدف البحث العلمي هو الكشف عن العلاقات التي تربط بين الظواهر التي هي موضوع احساساتنا. وعليه فإن معرفة الطبعة لا تناق بالفرضيات والجدياء» التي يدلى بها بشكل اعتباطي تعسفي، بل بدراسة ظواهو الطبيعة دراسة عميقة مع مقارنة بعضها ببعض قصد ارجاعها إلى أقل عدد عكن من المبادىء، فللبادىء، عندما تكون قليلة العدد، تكون أكثر عمومية. وبعبارة أخرى: كلها قللنا من عدد المبادىء التي يقوم عليها علم ما، كان مجال تطبيقها أوسع، ذلك هو السبيل الذي يمكننا من تشبيد صرح المعرفة

العلمية وصياغتها في أنساق علمية أكثر جدوى وأكثر مطابقة للواقع من الأنساق الفلسفية المتافزيقية. وإذا كانت هذه الأخيرة قد سادت من قبل، هي والفرضيات التخمينية التي كانت أساساً لها، فلأنها كانت ضرورية ومفيدة في وقت لم يكن المطلوب فيه أن يفكر الناس بكيفية أفضل، بل فقط أن يفكروا بحرية، بعيداً عن الاثباع والتقليد".

عل أساس هذه الفكرة حاول دالامبر أن يشيد ميكانيكا عقلية برهانية اعتمد فيها على ثلاثة مبادى، هي :

 ١ ـ قانون العطالة وهو يدرس الحركة المنتظمة المستقيمة، وأنواع العموائق التي تحول دونها ودون الانتظام والاستقامة، مثل القوى الجاذبة والقوى النابذة.

٢ ـ قانون تركيب المقوى وهو يدرس الحركة غير المنتظمة وغير المستقيمة، أي القوى التي
 تغير من انتظام الحركة واتجاهها.

٣- قانون التوازن الحركي الملاجام، وهو يرجع في شكله البديط إلى تساوي كتبل
 الاجسام مع سرعتها.

ويرى دالامير أن هذه المبادى، ترجع إلى وفكرة بسيطة واضحة وضوحاً عقلياً». وهي أن حركة جسم ما ترجع في نهاية التحليل إلى كونه يقطع مسافة معينة في زمن معين. والذلك كانت قوانين الحركة تدور دوماً حول موضوع واحد، هو العلاقة بين المسافة والزمن. وعلى هذا الأساس صاغ دالامير ميكانيكا عصره صياغة اكسيومية مبرهناً عبل أن الميكانيكا علم عقل برهاني يقوم على مبادى، عقلية ضرورية.

كانت أكاديمية برئين قد طرحت على العلماء والفلاسفة سؤالاً حول ما إذا كانت مبادئ الميكانيكا حقائق محكنة أم حقائق ضرورية. وقد أجاب دالامبير عن هذا السؤال مبتدئاً بالفصل في الجانب المينافيزيقي اللاهوي من السؤال وهو الجانب الذي صاغه كما يلي: هل حركة المادة من صنع الله (وإذن فهي محكنة، الإمكان هنا عكس المفرورة) أم أنها من نتاج قوانين الطبيعة نفسها (وبالتالي فهي ضرورية)? يسرى دالامبير أنه يجب أن لا يفهم من هذا السؤال أن خائق الطبيعة يحكنه أن يجعل حركة الطبيعة على غير ما هي عليه، فتلك ممالة بديهة تلزم عن تسليمنا بوجود الخالق. فكما أن الانسان يستبطيع أن يغير أو يعدل حركات بديهة تلزم عن تسليمنا بوجود الخالق. فكما أن الانسان يستبطيع أن يغير أو يعدل حركات أعضاء جسمه فكذلك خالق الطبيعة يستطيع أن يجعل حركات الأشياء فيها على غير ما هي عليه. إن الطرح العلمي للممالة يجب أن يكون كما يلي: هل تختلف قوانين الحركة والتوازن الحرك التي نشاها؟

إن وضع السؤال جذا الشكل يجنب الباحث الانشغال بالأمور المتافيزيقية، ويدفعه إلى

<sup>(</sup>٢) بسجل دالامبر هنا مرحلة من تطور ايدبولوجيا البرجوازية الغربية, لقد تُمت تصفية الحساب مع الفكر الاقطاعي، ولذلك لم يعد من الضروري اشاعة الحرية بلا قيد، إن المرحلة الجديدة التي يعبر عنها دالامبير هنا هي موحلة فرض الايديولوجيا البرجوازية على المجتمع كله، كايديولوجيا واحدة مقندة تتمتع وبالتمسك الداخليء. ولكن أنَّ لها جدًا النهاسك وهي تضطر هوماً إلى تعديل تفسها تحت ضفظ التطور.

الكشف أولاً، ويواسطة عقله، عن القوانين التي تسير المادة بمقتضاها، عندما تترك وحدها، ثم إلى البحث ثانياً، وبواسطة التجربة، عن القوانين التي تسير وفقها فعلاً حركات الأجسام في الطبيعة. فإذا وجد الباحث أن حركة المادة التي يتم لـه الكشف عنها بمواسطة عقله تختلف عن قوانين المعالم المتجربي التي يستخلصها بواسطة التجربة، استنتج أن قوانين الميكائيكا كها نقدمها لنا الطبيعة قوانين عكنة، أي أنها عبارة عن ارادة الحائل الحرة. أما إدا وجد أن قوانين التجربة تنفق تماماً مع قوانين العقل فعليه أن بستنج أن قوانين الميكائيكا قوانين ضرورة، غير أن هذا ليس معناه أن الحائل لا يستطبع أن يشيء قوانين غالفة، بل كل ما هناك أن الحائل أن الحائل المي تنتج من وجود المادة نفسها. ويسرهن دالامبير عن أن وجود المادة يقتضي وجود القوانين الثلاثة المذكورة التي بني عليها صرح ميكائيكاه العقلية، وأن التجربة تبين أن العالم تحكمه هذه القوانين نفسها، ومن ثمة يسهي ميكائيكاه العقلية، وأن التجربة تبين أن العالم تحكمه هذه القوانين نفسها، ومن ثمة يسهي المخالق قد اقتضت أن لا يخلق قوانين أخرى غير تلك التي تسير الطبيعة وفقها فعلاً، فإن دالامبير لا يقدم جواباً بل يكتفي بالقول: إن العقل البشري لا يدرك طبيعة الحالق كيا هي بالضبط، وبالتالي فإنه لا يستطبع أن يتعرف عل حكمته ".

يمكن أن فربط المناقشة السابقة بقضية السبية بوجه عام، ويفكرة الحتمية الكونية بوجه خاص، تلك الفكرة التي تعادى بها الإبهاس Laplace 1929 - 1949) وشرحها في كتابه: الميكانيكا السياوية الذي حاول فيه اضفاء مزيد من الاتساق والكيال على النظام الكوني الذي صاغه نبوتن. يرى لابلاس أن الكون خاضع لحتمية عامة، وإن بإمكان الانسان إذا عرف ملسلة الاسياب التي تحرك الكون، أن يتنبأ بما سيحدث في كل مجال من مجالاته الرحبة، بعل بوصعه أيضاً أن يتعرف على جميع الحوادث، والتطورات التي رافقته منذ نشأته. إن المبدأ الذي يتطلق منه الابلاس هو التالي: لا شيء إلا وله سبب متقدم عليه، والإرادة الحرة التي توجه الأحداث لا بد أن يكون ورامها سبب، وإلا تكافأت الدوافع وبطلت الحركة. إن حالة العالم اليوم هي نتيجة لحالته سابقاً، وسبب لحالته مستقبلاً، فلا مكان لمبدأ متعال نرجع الجوكة في العالم. كان الإبلاس يقول: وإنا لست في حاجة إلى افتراض الله، فقوانين الحركة تكفي لتفسير العالم كما هو، وكما كان، وكما سيكون؟

#### ثانياً: أوغست كونت والفلسفة الوضعية

لم يكن أوغست كنونت Auguste Comte (١٨٥٧ - ١٨٥٧) عللاً تجربيباً، وإنما كنان فيلسوفاً ومفكراً اجتماعياً عاش في عصر سادت فيه النزعة العلموية الموثوقية التي أشرنا إليها

<sup>(</sup>٣) الظر نصوصاً الدالامبير في هذا الموضوع، في:

Robert Blanché. La Méthode expérimentale et la philosophie de la physique, collection  $U_3$ ; 46 (Paris: Armand Colin, 1969).

<sup>(</sup>٤) انظر في قسم النصوص نصأ للابلاس حول الموضوع..

قبل، فاستمد منها فلسفته الوضعية التي حاول أن يديرهن فيها على أن المرحلة العلمية التي وصلها الفكر البشري في عصره هي أعلى المراحل وقمة النطور.

استعرض أوغست كونت المراحل التي اجتازها الفكر البشري ـ في نظره ـ منـذ صوره البـدائية الأولى إلى الحافة الـراهنة (في عصره)، فصـاغ ما اعتقاد أنه يشكـل القانـون العـام العلوره، محاولًا البرهنة على صحة هذا القانون من أوجه مختلفة كها مـنرى بعد قليل.

ينص القانون العام لتطور الفكر البشري، الذي صاغه، أوغست كونت على أن جميع تصورات بني البشر وجميع فروع معارفهم تمرّ عبر ثلاث حالات نظرية مختلف، هي: الحالة الملاهوتية (أو الأسطورية، الخيالية)، والحالة الميتافيزيقية (أو المجردة) والحالة الوضعية (أو العلمية). وبعبارة أخرى برى أوغست كونت أن الفكر البشري يستعمل بطبيعته، في كل ما يعرض له، وفي كمل بحث يقوم به، طرقاً متابعة ثلاث، تختلف فيها بينها وتتعارض على الرغم من أن السابق منها يؤدي إلى اللاحق ضرورة. ومن هنا ثلاثة أنواع من المرؤى التي تتناول الظواهر، ينفي كل منها الأخرى: الأولى تشكل نقطة انطلاق الفكر البشري، والشالئة تشكل نهاينه ومبتغاه، وأما الثانية (أو الوسطى) فهي مرحلة أنتقالية.

- في الحالة اللاهوتية يلجأ الفكر البشري إلى البحث عن طباتع الأشياء، عن أسبابها الفاعلة وأسبابها العائبة، ناشداً المعرفة المطلقة، متصوراً النظواهر على أنها نتاج فعل مباشر وستواصل تقوم به كائنات عليا، فوق - طبيعة، يكثر عددها أو يقبل، هي المرجع الأخير في كل ما يحدث في العالم من تغيرات وتقلبات. لقد بلغت هذه المرحلة اللاهوتية أوجها عندما أحلت مكان الألحة المتعددة إلها واحداً: فبالانتقال تدريجياً من الفيتيشية وعبادة الأصنام، إلى تعدد الألحة، إلى عبادة إله واحد، أخذت الألحة تبتعد عن الظواهر السطيعية لتتحول إلى آفة جودة، ثم اهندت الانسانية بعد ذلك إلى الاعتقاد بإله واحد، فتحررت الطبعية عا حيك حولها من الأساطير وأصبحت قابلة للدراسة العلمية، وغدا القول بقوانين طبيعة مقبولاً، كها هو الشأن في الحالة الوضعية. وفي هذا الإطار شهدت القرون الوسطى عاولات للتوفيق بين شو الشأن في الحالة الوضعية. وفي هذا المحاولات كانت فياشلة، وما كيان فيا إلاّ أن تغشل، لأن الفكر الوضعي المذي عمل عبل تقدم الفكر اللاهوق هو في ذات الوقت خصم له ونفيض، فكان لا بد أن يختفي الفكر اللاهوق عجزه وعدم صلاحيته، لأن الفكر اللاهوق اختفاء تاماً لا يتم بشن معركة عليه، بل بظهور عجزه وعدم صلاحيته، لأن الفكر اللاهوق اختفاء إلا عندما تصبح غير صالحة.

الكائنات العليا تعوض بقوى بجردة أي به الخصائص الملازمة للأشياء التي يعتقد في قدرتها الكائنات العليا تعوض بقوى بجردة أي به الخصائص الملازمة للأشياء التي يعتقد في قدرتها على تفسير بجيع الظواهس. وهكذا أصبح تفسير البطبعة ميسوراً، إذ يكفي أن تنسب إلى الظواهر، أو الأشياء خصائص أو طبائع ذائية. وقد تبطورت الحالة المتافيزيقية بدورها من مرحلة التعدد، تعدد الخصائص والمفاهيم، إلى مرحلة الوحدة، وحدة الطبيعة بوصفها مظهراً لجميع الظواهر.

- وأما الحالة الوضعية، وهي أخر مراحل التطور، في نظر أوغست كونت، فهي المرحلة التي اقتنع فيها الفكر البشري باستحالة الوصول إلى معارف مطلقة، وبضرورة التخلي عن البحث عن الأسباب الحقية الكامنة وراء الظواهر، والانصراف إلى البحث عن القوانين فقط، برامطة الملاحظة والاستدلال. والمقصود بالقوانين، تلك العلاقات الملاحظة والاستدلال. والمقصود بالقوانين، تلك العلاقات الملاحظيم الضرورية التي تقوم بين الظواهر المتشابهة والحوادث المتنابعة. إن تفسير الظواهر يصبح مقصوراً، إذن، على الكشف عن الرواية التي تربط بين الحوادث الجزئية وبعض الحوادث المعامة، بإرجاع بعضها إلى بعض، الشيء الذي يجعل التفكير الوضعي يتجه هو الأخر من التعدد إلى الوحدة، من كثرة القوانين إلى قانون عام واحد، تفسر به جميع الظواهر، كقانون الجاذبية مثلاً.

هذه الحالات الثلاث طبيعية تماماً، في نظر صاحبنا، وهو يبرهن على صحتها عقلياً واجتهاعياً وتاريخياً. فمن الناحية العقلية \_ السيكوللوجية يسرى أن القلسفة اللاهوئية كانت ضرورية لنفسير الطبيعة في المزحلة الابتدائية من تطور الفكر البشري لأنها مرحلة عطبيعية اكثر من غيرها، فهي لا تفترض أية مرحلة مسابقة عليها. وهذا واضح لأنها تقوم على فهم الظواهر بوصفها ناتجة من ارادة مشابهة للإرادة الانسانية. والانسان يشعر، قبل كل شيء بقواه الجسمية ويقيس عليها الحوادث الطبيعية وغير الطبيعية. وإذن، فلقد كانت هذه المرحلة ضرورية لحمل الانسان على مواجهة العالم وإيقاظ قواه العقلية للسيطرة على الطبيعة.

أما من الناحية الاجتهاعية ، فإن أوغست كونت يبرهن على معقولية الحالة اللاهوتية كها يبلى: انه كان لا بد من وجود مجموعة من المعتقدات المشتركة ببين الناس حتى يشأق قيام جماعات بشرية منظمة . ولقد قدم الفكر اللاهوي هذه المعتقدات المشتركة الضرورية لتوحيد الجهاعات . كها عمل على إفراز طبقة كهنوتية انصرفت إلى البحث النظري ، مما كانت نتيجته نشأة العلم والفلسفة .

وإذا نحن تصفحنا تاريخ العلوم، وهذه هي البرهنة التاريخية على قانون الحالات الثلاث، وجدناه يشير بوضوح إلى أن الأصور قد تمت هكذا، إذ ليس فيه ما يدل على أن التطور حدث بالعكس. ليس هناك أي علم وصل الآن الموحلة الوضعية دون أن يكون قد مر بجوحلة سيطرت عليه فيها تصورات مبتافيزيقية. وإذا رجعنا القهقوى أكثر، وجدناه خاضعاً لتصورات لاهوئية. وأكثر من ذلك يمكننا أن نلاحظ أن أرقى العلوم، اليوم، ما زالت تحتفظ بين مفاهيمها وتصوراتها ببعض آثار المرحلين السابقتين. والانسان نفسه كفرد، يحر في حياته الفكرية بمراحل مشابهة: مرحلة الطفولة التي نسيطر فيها عليه المفاهيم والتصورات اللاهوئية مراحل مشابهة، ومرحلة الشباب التي تهيمن فيها عليه التصورات المنافزيقية، ثم مرحلة الكهولة التي تتصر فيها الواقعية وتسود النظرة العلمية.

الحالة الوضعية، إذن، هي قصة تطور الفكر البشري. ليكن ذلك. ولكن صا نموع المهج الذي يسود فيها، أو بجب أن بسود؟

لقد سبق أن قلنا إن الحالة الوضعية تقوم أساساً على اعتبار الظواهر خاضعة للقوانين،

وان مهمة البحث العلمي هي العمل على الكشف عن هذه القوانين، أي بيان شروط وجود المظواهر، لا أسبابها الأولى والأخيرة. إن المهم والأساسي ـ في نظر أوغست كونت ـ هــو بيان كيف يحدث الشيء، لا البحث في الماذا يحدث؟».

نعم إن الهجث العلمي الذي يعتمد الاستقراء والاستناج، لا يمكن أن يمارس بشكل مشر إلا إذا كانت هناك فكرة موجهة، إذ لا بد من ادخال الفرضية في والفلسفة الطبيعية (= الفيزياء). ولكن استعبال الفرضية يجب أن يخضع لشرط أسامي هو: وأن لا نضع من الفرضيات إلا ما يقبل التحقق الوضعي عاجلاً أو آجلاً». إن الفرضية، بهذا الاعتبار يجب أن تكون مجرد سبق لما ستمدنا به التجرية. والفرضيات التي ليست من هذا البنوع ليست وضعية، هناك إذن نوعان من الفرضيات: نوع يتناول النظواهر للكثف عن العلاقات القائمة بينها، وهذا هو ما يجب أن يكون. ونوع يحاول أن يبين أن جميع المظواهر مادة لطيفة أسباب فاعلة عامة، وهذا غير مقبول في العلم، وغير مفيد. فإذا يغيدنا تصور مادة لطيفة كالأثر نفسر جاحركة الضوء أو حدوث الامتداد بالحرارة؟ (\*).

إن البحث في ما وراء الظواهــر وفي هما تحت. العــلاقات غــير مشروع في نظر أوغست. كونت، ونظر الوضعيين عموماً. فهل يؤيد تاريخ العلم دعواهـم؟

لنكتف بالقول إن ما كان يعتبر في عهد أوغست كونت من الأمور الخفية التي يجب أن الا مخدوض العلم فيها قد كشف العالم سره الأن، بسل وقبل الآن، وأصبحت تلك الأشباء والخفية، مثل السدة والكهرباء والحرارة من جملة الحقائق العلمية المواقعية التي تقوم عليها الحضارة المعاصرة.

#### ثالثاً: جون ستيوارت ميل و «قواعد الاستقراء»

وكيا حاول أوغست كونت وضع قانون عام لنطور الفكر البشري أواد جون ستيوارت ميل J.S. Mill (١٨٠٦ - ١٨٧٣) من جهته صياغة قواعد للاستقراء تكون للمنهاج التجريبي بمثابة الأضرب والاشكال للقياس الأرسطي . وكيا كان أوغست كونت متخلفاً بالنسبة إلى كثير من جوانب النقدم التي حققها الفكر العلمي في عصره، وجاهالاً لكثير من المكتشفات العلمية في ميدان ما كان يسميه بالأصور دالخفية، كان جون ستيوارت ميل أكثر تخلفاً عن عصره في مجال البحث العلمي التجريبي وأسسه ومنهاجه مما جعله ـ في رأي كثير من النقاد ـ أقرب إلى فرانسيس بيكون منه إلى غاليليو أو نيوتن .

أراد جنون ستيوارت مبيل أن يضع للمنهاج التجريبي قنواعد ـ أو لنواقع ـ مثلها فعنل بيكون، تكون بمثابة الخطوات الضرورية التي لا بند للباحث المجنرب من السير عمل هداهما

Auguste Comte. Cours de philosophie positive, introduction et commentaire par Ch. (5) la Vernier, collection classique Garcnir (Paris, Librairie Garnier Frères, 1926), tome 1 et tome 2.

حتى يتمكن من اكتشاف الروابط الضرورية، أي العلاقات السبية ـ الفوانين ـ التي تقوم بين الـظواهر. إنها قـواعد تضبط، في نـظره الــبل التي تنتقــل بالفكــرة من مـــتوى الفــرضية إلى مـــتوى القانون.

وهذه القواعد، أو السبل (سبل تحقيق الفرضية) هي:

 ١ ـ طريقة الإنفاق وتنص على ما يلي: «إذا اشتركت حالتان أو أكثر من حالات الظاهرة موضوع المدرس، في أمر واحمد، فإن همذا الذي تتفق فيه وحدة جميع الحالات همو علة الظاهرة».

٢ - طريقة الاختلاف، ونصها كما يلي: «إذا كانت هناك حالتان تبدو المظاهرة في احداهما ولا تظهر في الأخرى، وكانتا تشتركان في جميع الاسور سوى أسر واحد تنضره به الحالة الني تبدو فيها الظاهرة، فإن هذا الأمر الذي تختلف فيه الحالسان المذكورتان همو علة الظاهرة أو نتيجتها أو جزء ضروري من سببها».

٣ ـ الطريقة المختلطة: وإذا اشتركت حالتان أو أكثر، من حالات ظهور الطاهرة في أسر واحد فقط، بينها لم تشترك حالتان أو أكثر من حالات عدم ظهـــور الظاهــرة إلا في غياب هــــذا الأمر الواحد، فإن هذا الذي تختلف فيه وحده المجموعة الأول عن المجموعة الثانية هــو علة الظاهرة أو نتيجتها أو جزء ضروري من سببها».

 ٤ - طريقة البواقي: «إذا كانت لدينا ظاهرة ما، وسحبنا منها البنزء الذي تبين لنا بواسطة استقراء سابق أنه نتيجة عوامل معينة، فإن ما يتبقى في الظاهرة هو نتيجة العوامل المبقية».

 ٥ ـ طريقة التـالازم في التغير: «إن الـظاهرة التي تنغـير بشكل معـين كايا تغيرت ظـاهرة أخرى بنفس الشكل، لا بد أن تكون احداهما علة أو نتيجة للأخـرى، لوجـود رابطة سبيـة بينهاء.

تلك هي قواعد الاستقراء التي صاغها جون ستبوارت ميل. ولقد لفيت اعتراضاً وانتقاداً شديدين من جانب المناطقة والعلماء سواء بسواء. وكما قلنا قبل، فلقد كان الرجمل متخلفاً عن عصره غائباً عن العلم والعلماء، وإنما ترجع شهرته إلى مكانته الاجتماعية الني مكتبه من نشر مؤلفاته وآرائه في انكلترا بشكمل واسع أما عن الانتقادات التي وجهت إلى قواعده من الزاوية الايستيمولوجية فستعرف على جوانب منها في الفقرة التالية:

## رابعاً: وويل وكلود بيرنار: دور الفرضية

لم يعمد وليام ووبيل William Whowell (1875 - 1875)، وهبو عبالم انكليبزي في المعادن واستاذ في جنامعة كسبردج، إلى صياغية قانبون عام لتنظور الفكر البشري كمها فعل أوغست كونت ولا إلى حصر المنهاج التجريبي في قواعد محدودة كها فعل جون ستيوارت ميل، بل نحا منحى آخر أقرب ما يكون إلى الأسلوب العلمي. لقد استقرأ تباريخ العلم الحديث

واستنج منه أمس المنهاج التجريبي الذي طبقه العلماء منذ غاليليو، وكانت الفكرة الأساسية التي خرج بها هي التالية: إن الاكتشافات التي توصلت إليها العلوم الاستقرائية إنما يرجع الفضل فيها إلى فعالية المنهاج الفرضي الاستنتاجي، بمعنى أن الكشف العلمي يرجع أساساً إلى الفرضية لا إلى الاستقراء.

يرى وويل أن الاستقراء وحده لا يكفي، بال لا بد من فرضية تنوجه البحث وتقنوده قبل الاستقراء وخملاله وبعمله. ولا توجد طريقة أو طرق محصورة بسلكها المفض، دون غبرها، للانتقال من الفرضية إلى القانون، بل ليس هناك ما يفصل بين الفرصية والفانون غبر تلك التجارب والعمليات المفعنية التي تضودها الفرضية (كنان وريل من معاصري جنون ستيوارت ميل، ومن أشد معارضيه ومنتقديه).

إن الاعتقاد السائد الذي يموى في الاستقراء الوسيلة الوحياة التي نحصل بها على قضايا عامة، انطلاقاً من الأحوال الجزئية، والذي يقرر أن القضايا العامة تنجع فقط من تجمع هذه الأحوال وضم بعضها إلى بعض هو كها يقول وويل - اعتقاد خاطىء تماماً. ذلك لأنشا إذا رجعنا إلى الواقع وتبعنا الخطوات التي سلكها الباحثون، وجدنا أن الأحوال الجزئية لا تجمع هكذا عرضاً، بل هناك دوماً فكرة موجهة، فكرة أدخلت في القضية العامة نفسها ولا توجد في الوقائع الملاحظة. ولكن عندما تندمج هذه الفكرة الموجهة مع مصطبات التجربة لتشكّل معها مركباً جديداً، بنبي الناس تلك الفكرة ويعتقدون أنها من صحيم الواقع، تماما مثلها يعتقدون أن القلادة هي دوماً قلادة، في حين أن الفكرة التي جعلت منها قلادة هي من الإنسان. فلا يتوجد في العالم المادي إلا جواهر معزولة. إن الادلاء بفكرة تجمع شنات الظراهر عملية تستلزم اقتراح فرضية. والفرضية تؤخذ من جملة أفكار أخرى، أي تختار من طعف، بل عن قوة، ويتطلب جرأة وعبقرية.

نعم إنه لا بد من مقارنة الفرضيات مع معطيات الراقع، ولا بد من التخلي عنها عندما لا يكون هناك تسطيق بينها، ولكن يمكن، على الرغم من هذا، أن تستعمل الفرضيات في العلم وتؤدي دوراً كبيراً حتى ولو لم يكن هناك ما يؤكدها في التجربة. ذلك لأن دور الفرضية في العلم، شأنها شأن النظرية، دور مؤقت تماماً، وتقدم العلم يصحح الفرضيات ويعد لها باستمرار. وهناك في تاريخ العلم من الفرضيات ما أثبت العلم عدم صحتها، ولكنها مع ذلك قامت بدور كبير، لا في تفسير الظواهر المدوسة وحسب، بل وفي التنبؤ بظواهر جديدة أيضاً. والأمثلة على ذلك كثيرة متعددة، فكم من فرضيات مكنت من النتبؤ الصحيح بظواهر جديدة،

هذا من جهة، ومن جهة أخرى يؤكد وويل ـ وهو هنا يوفض وضعية أوغست كونت ـ عــل مشروعية البحث عن الإسباب وبناء النظريات التفسيرية في العلم، لأن البحث عن الأسباب ليس سوى امتداد للبحث الذي أدّى إلى القوانين وليس من الممكن اقامة فــاصل واضبح ونهائي بين نقطة انتهاء البحث الحاص بالقوانين والبحث الرامي إلى اكتشاف

الأسباب. ففي كلنا الحالتين يتعلق الأمر بتخيل فسرضيات، واستخلاص النتائج التجريبية منها بواسطة التجربة\*\*

\* \* \*

وإلى مثل هذا الرأي يذهب العالم الفيزيولوجي الفرنسي المشهور كارد بيرنار Claude (إلى مثل هذا الرأي يذهب العالم الفيزيولوجي الفرنسي المنهاج التجريبي وخصائصه في كتابه المشهور مقدمة للدراسة البطب التجريبي"، فهو يبرى من جهته أن جميسع المبادرات التجريبية ترجع كلها إلى الفكرة، فالفكرة هي التي تخلق التجريبة. أما الاستدلال فمهمته استخلاص التبائج من هذه الفكرة، التبائج التي يبراقب صدقها أو عدم صدقها بواسطة التجرية.

يرى كلود بيرنار أن الفرضية هي نقطة الانتظلاق الضرورية لكيل استدلال تجريبي، وبدونها لا يمكن القبام بأي بحث، ولا الحصول على أية معرفة، وكيل ما يمكن فعله، بندون الفرضية، هو جمع ركام من الملاحظات العقيمة. فإذا قمنا بالتجارب دون فكرة موجهة سيق تصورها أدى ينا ذلك إلى غياهب المجهول، وبالمثل، فإذا قمنا باقتناص مبلاحظات انتظلاقاً من فكرة مسبقة فريد تبريرها، وكان شغلنا الشاغل هو الحصول على هذا التبريس، أدى بنا ذلك إلى الأخذ بتصورات فكرنا على أنها واقع حقيقي.

ذلك لان الأفكار التجريبية ليست أفكاراً فطرية، وهي لا تنبئ في الـذهن بصورة عفوية، بل لا بد لها من مناسبة، ولا بد لها من حافز خارجي. فلكي تكون لدبنا فكرة أولية عن الأشياء، يجب أن نرى هذه الأشياء. والفكر البشري لا يمكنه تصور وجود أشياء بدون أسباب. ولذلك كانت رؤية الظاهرة توقد فينا دوماً فكرة عن السبية، وكانت المعرفة البشرية كلها محصورة في السبر القهفري من التائج إلى الأسباب. فمن صلاحظة ظاهرة ما تنكون لدينا فكرة عن علتها، ثم تدخل هذه الفكرة - الفرضية في عملية استدلالية تنهي بنا إلى القيام بتجارب نراقب بها تلك الفرضية.

والشرطان الأساسيان اللذان يجب أن يتوافرا في كل فرضية علمية، هما أن يكون لها سند من الواقع، أي أن تكون الطواهر هي التي توحي بها، أولاً، وأن تكون قابلة للتحقق منها بالتجربة ثمانياً. ولمذلك، فالفرضيات التي لا تستوحى من التجربة بجرد خيال، والمفرضيات التي لا تقبل التحقيق بالتجربة، فرضيات لا تنتمي إلى عالم العلم، بل إلى عالم المفلسفة والميتافيزيقاً. إن الفكرة بذرة، والمنهاج التجربي هو التربة التي تمدها بالشروط التي تجعلها تنمو وتخصب وتعطى أحسن النهار التي تؤهلها لها طبيعتها. وكما أنه لا ينبت في الثربة إلا ما تزرعه فيها، فكذلك لا ينمو في المنهاج التجربي إلا الأفكار التي تخضعها له.

William Whewell, De la construction de la science, traduction: Robert Blanché (1) (Paris: Vrin, 1938), livre II, et Robert Blanché, Le Rationalisme de Whewell (Paris: F. Alcan, 1935).

Claude Bertrard, Introduction à l'étude de la médecine expérimentale (Paris: Librairie (V) delagrave, 1920).

وإذن، فالعلم التجريبي يقوم على أساسين مترابطين؛ المنهاج والفكرة. مهمة المنهاج على قيادة الفكرة التي تنبئق في الذهن والسبر بها قدماً إلى الأمام، نحو تفسير الطبيعة والبحث عن الحقيقة. هو يجب أن تكون الفكرة حرة دوماً، غير مقيدة لا بالمعتقدات الدينية ولا بالمعتقدات الفليقة ولا بالنظريات العلمية، يجب أن يكون العالم وشجاعاً حراً ويفصح عن أفكاره دون خوف ولا وجل ولا بخشى من عدم توافق الفرضيات التي يقترحها مع النظريات القائمة ولا من تناقضها مع المعتقدات السائدة. إن الفكرة هي القرة المحركة للاستدلال، في العلم كها في غيره من ميادين المعرفة والتفكير. ويجب دوماً، وفي جميع الحالات، اختصاعها لمتباس ما، وهذا المقياس، في ميدان العلم، هو المنهاج التجريبي أو التجريبي أو التجريبة. إنه مقياس ضروري وأكيد، ويجب أن نطبقه على أفكارنا وأفكار غيرنا. ويجب أن نعدل النظرية لتتوافق مع النظرية». لا أن نعدل النظرية لتتوافق مع النظرية».

هذا عن الفرضية ودورها في البحث العلمي، أما عن طبيعة المنهاج التجربي ذاته، ودور كل من الاستقراء والاستتاج في عملياته ومواحله، فإن كلود ببرنار يرى أن الفصل بين الاستقراء والاستنتاج، والقسول بأن الأول خساص بالعلوم التجسريبية والنساني خاص بالرياضيات، أمر بنطوي على قدر كبير من التعسف. ذلك أنه إذا كان ذهن الباحث المجرب ينطلق عادة من الملاحظات الجزئية ليصل إلى القضايا العامة، أي القوانين، فإنه يتحرك أيضاً، وبالضرورة، انطلاقاً من هذه القضايا العامة ليصل إلى الحوادث الجزئية التي يستنجها منطقياً من هذه الأخيرة. ولكن بما أن يقين هذه القضايا العامة ليس يقيناً مطلقاً، فإن ذلك الاستتاج يبقى دوماً استناجاً مؤقتاً لانه يظل في حاجة إلى التحقيق التجربي.

هذا من جهة، ومن جهة أخرى فلبس صحيحاً يقول كلود ببرنار إن الامتتاج خاص بالرياضيات، والاستقراء خاص بالطبيعيات، فالواقع أن كلاً منها يستعمل في جميع العلوم، أشياء لا نعرفها وأخرى نعرفها أو نعتقد أننا على معرفة بها. فعندما يدرس الرياضيون المسائل التي لا يعرفونها يقومون باستقراء يشبه ذلك الذي يقوم به الفيزيائي أو الكيميائي أو الغيزيولوجي، ولا تختلف طريقة التفكير لدى الرياضي عنها لدى المجرب عندما يكونان بصدد البحث عن المبادىء أو القوانين. فكلاهما يستقرىء ويقترح الفروض ويقوم بالتجربي ألا عندما يصل كل منها إلى القضايا العامة التي يبحث عنها. الرياضي عن المباحث التجربي إلا عندما يصل كل منها إلى القضايا العامة التي يبحث عنها. لانها لا تطبق على الواقع الموضوعي كها هو، بل على علاقات تقوم بين أشياء تؤخذ في ظروف وشروط بسيطة، أشياء يختارها الرياضي أو يخترعها في ذهنه بشكل من الأشكال. وبما أنه وشروط بسيطة، أشياء يختارها الرياضي أو يخترعها في ذهنه بشكل من الأشكال. وبما أنه متأكد من أنه ليس هناك ما يجمله على ادخيال شروط أخرى في استدلالاته غير ثلك التي متأكد من أنه ليس هناك ما يجمله على ادخيال شروط أخرى في استدلالاته غير ثلك التي متأكد من أنه ليس هناك ما يجمله على ادخيال شروط أخرى في استدلالاته غير ثلك التي القسه، فإن المبادىء التي أقرها تبقى مطابقة للفكر، مثلها همو المثأن في المنطق.

 <sup>(</sup>٨) ينكلم كلود بسرنار هذا عن النصور الكالاسيكي للأوليات الرياضية، لا عن النصور الاكسيومي الحديث. واجع الجزء الأول من هذا الكتاب، الفصل الثاني.

فالاستدلال في الرياضيات وفي المنطق هو هو، ونشائجه لا تحساج إلى التحقيق التجريبي، إذ المنطق وحده يكفي.

أما بالنسبة إلى الباحث التجريبي فالأمر يختلف. ذلك لأن القضية العامة التي يصل اليها، أو المبدأ الذي يستند إليه، يبقيان نسبين ومؤقين، لكونها يعبران عن علاقات معقدة ليس في وسع الباحث قط الجزم بأنه ملم بها تمام الإلمام. ومن هذا يظل الاستنتاج في العلوم التجريبية، مهما كان متمامكاً من الناحية المنطقية، عرضة للشك، كما يبقى المبدأ الذي يستند إليه غير يقبني لأنه ليس صادراً، كما هو الشأن في المنطق والرياضيات، عن مطابقة الفكر لنفسه. ولذلك كان من الضروري، بالنسبة إلى الباحث في الطبيعة، الرجوع إلى التجربة للتأكد من صحة ما أسفر عنه استدلاله من نتائج.

وإذا كان هذا الفرق بين الرياضيات والعلوم التجريبية فرقاً أساسياً على صعيد يقين المبادىء والنتائج التي نستخلص منها، فإن آلية الاستدلال الاستنتاجي هي هي في كل منها، فمنطلقه هو دوماً: الفرضية، إن لسان حال الرياضي يقبول: إذا انطلقنا من هذه المغضية، وهي صحيحة، فها هي النتائج الصحيحة التي تتبع منها. أما الباحث التجريبي فلسان حاله يقول: إذا كانت هذه القضية التي انطلقنا منها صحيحة فها هي النتائج التي تعقبها.

إن هذا يعني أن على الباحث التجريبي أن يشك دوماً في ما يحصل عليه من نتائج. ولكن الشك هنا لا يعني انخاذ موقف مبدئي من المعرفة وامكانيتها، كلا، إن الشبك المطلوب في العلم يجب أن لا يمتد إلى العلم نفسه، بعل يجب أن يبقى محصوراً في البطرق التي بها يكتسب العلم. إن على المجرب أن يشك في صلاحية الفكرة التي يدني بها كضرضية يقترحها لتقسير الظواهر. وعليه أيضاً أن يشك في الوسائيل التي يستعملها في الملاحظة والبطرق التي يستعملها في الملاحظة والبطرق التي يستعملها في الملاحظة والبطرق التي يسلكها في المبدئ، فلا يمنحها ثقته المبطلقة. كمل ذلك واجب. ولكن المذي يجب أن لا يتطرق إليه الشك أبدأ، في نبظر كلود ببرضار، هو مبدأ الحتمية، المبدأ الذي يؤسس العلم التجريبي كله.

ذلك لأن شك الباحث المجرب في فرضياته لا يعني شيئاً آخر سوى أن عليه أن يخضعها للتجربة ليتأكد من صحتها أو عدم صحتها، ولكن ليس معنى هذا أنه يجب أن يتخذ الحوادث التجريبية وحدها حكياً ومعاراً، فالحوادث التجريبية، بدون فكر يفحصها وينظمها ويستطقها هي لا شيء، ولذلك يظل العقل دوساً الأساس الذي تقوم عليه عملية التحقق من الفرضيات. إنه المعار الذي يجب الاستناد إليه، فهو الذي يقيم الروابط بين الحوادث وأميابها، وبالمتالي يكشف عن صحة الفرضية أو عدم صحتها، وسيلته في ذلك مبدأ الحدية، وهو ميداً عقل بدونه لا يمكن أن تقوم للمعرفة العلمية قائمة.

إن الإيمان الراسخ بهذا المبدأ هو المرشد الذي يوجه الباحث في ملاحظاته وتجاربه، في تحقيق ما يفترحه من فروض وما يستخلصه من نسائج وقبوانين. فبإذا صادف الباحث خلال أبحاله ظاهرة لا تقبل الخضوع لمبدأ الحتمية، فإن عليه أن يبعدها من طريقه، فعدم الخضوع لبدأ الحسية معناه أن الظاهرة المعنية ظاهرة غير علمية. وفي هذه الحالة يتحتم عليه أن يضوم عواجعة شاملة لتجاربه وأبحائه، وأن يعمد إلى تجارب أخرى، حتى يتبين له السبب اللذي جعل الظاهرة المذكورة لا تقبل الانشماج في الحوادث التي يتظلمها مبدأ الحسية. إن وجود ظاهرة لا تخضع لبدأ الحسية لا يعني شيئا أخر سوى أن هناك خطأ أو نقصاً في الملاحظة. أما أن تكون هناك ظواهر لا تخضع للحسية، أي ظلواهر لا أسباب فا، فهاذا ما يتافي العلم والروح العلمية. إن التسليم بوجود مثل هذه الظواهر معناه الشك في العلم، بل الشك في العقل ذاته: إن العقبل يتعقل النظواهر المحددة التي تنظمها الحسمية - ولكنه لا يقبل ولا يستطيع أن يقبل وجود ظواهر لا تقبل التحديد الحسمي إلا إذا كان الأسر يتعلق بالمعجزات والخوارق وتلك أمور يجب تشطيعها نهائياً من العلم التجربي. إن العلم حسمي بالمضرورة وكل ظاهرة لا تقبل التحديد الحسمي علمية يجب أن تزاح عن طريق العلم.

. . .

هذه المناقشات حول الفرضية وطبيعتها ودورها، وحول طبيعة البحث العلمي ذاته مل يقتصر على الظواهر والكشف عن العلاقات التي تربطها ربطاً ضرورياً (القوانين) أم أنه يجب أن يتعدى ذلك إلى البحث عن الأسباب والخوض في دما وراء الظواهرة - قد اشتدت وتعمقت بسبب الكشوف العلمية التي تحت في النصف الثاني من القرن الساسع عشر، أي في عهد وويل وكلود برنار نفسيهها، فتحول النشاش من الفرضية ودورها إلى النظرية العلمية وحدودها. وهنا تبلورت اتجاهات ايستيمولوجية متوعة يمكن تصنيفها إلى صنفين: اتجاهات وضعية، واتجاهات الوضعية. الأولى تحصر دور النظرية العلمية في تركيب القوائين وادماج بعضها في بعض، والثانية ترى أن مهمة النظرية العلمية هي تفسير الظواهر وتقديم صورة معقولة عنها مبنية على فكرة السبية. وسنعالج في الفصل التالي بجمل آراء هذه الانجاهات.

# الفصَ لمالتَواج النَظَرَيَّةُ الِفَيْرَ لِمِيَّةَ وَمُشَكِلَة الاسْتِقِرَاء

شهد القرن التناسع عشر، وخناصة النصف الشاني منه، اتجناهات عنديدة متبناينة في فلسفة العلوم كان عورها: النظرية الفيزيائية وطبيعة المعنوفة العلمية، ويمكن القول بصفة عامة إن النقاش بين هذه الاتجاهات كان بدور حول نقطتين رئيسيتين:

- مهمة النظرية الفيزيائية: هل يجب أن تطمع النظرية الفيزيائية إلى تقديم تفسير لظواهر الطبعة يبرز وحديها ومعقوليتها، أم أن عليها أن تقتصر فقط على اختزال القوانين العلمية بدمج بعضها في بعض، حاصرة بجال عملها في تقديم وصف سركز لمعطيات التجربة.

طبيعة المعرفة العلمية ذاتها: عل هي معرفة يقينية تكثيف عن حقيقة النواقع الموضوعي، أم أنها معرفة مؤقتة ونسبية محصورة في مجال الظواهر الحسبة.

والنقطتان مترابطتان متداخلتان: بل هما وجهان لقضية واحدة، ولـذلك يمكن تصنيف تلك الاتجاهات في صنفين: اتجاهات وضعية واتجاهات لاوضعية. الأول تجريبة ظاهراتية (= تحصر عمل العلم في الظواهر الحية)، والثنانية عقىلانية تفسيرية (= تحاول أن تفسر الظواهر بأسباما والخفية)، الاتجاهات الوضعية والجديدة ترتبط مباشرة بماخ، ومنه بباركل. والاتجاهات العقلانية التفسيرية ترتد في جزء منها إلى ديكارت، وفي جزء أخر إلى نيونن، على الرغم من أن هذا الأخير قد عارض ديكارت معارضة شديدة في بعض المباثل، خاصة في ما يتعلق بحصدر الفرضيات العلمية، كما رأينا ذلك في الفصل السابق.

وقبـل أن نعرض لهـذه الاتجاهـات الوضعيـة واللاوضعيـة منقـول كلمـة عن الشرّعـة الدوغهاتية العلموية Scientisme التي انشرت في القرن التـاسع عشر خـاصـة، والتي أدت إلى قيام ردود فعل عززت جانب الانجاهات الوضعية.

## أولاً: الدوغهاتية والعلموية

ليس ثمة من شك في أن ديكارت دوغماني السنزعة. ولكن دوغمانيته فلسفية قبل كــل شيء (الافكار الفطرية، البداهة والوضوح، اليقين الوياضي).

ولذلك، فإن النزعة الدوغاتية في إلعلم إنما ترجع أساساً إلى نيونن. لقد عارض نيونن دوغهاتية ديكارت المتنافيزيقية، ولكنه أحل محلها دوغهاتية علمية. كمانت دوغهاتية ديكارت دوغهاتية المبادى، أما نيونن فقد قلب هذه الدوغهاتية الفلسفية وجعلها دوغهاتية النتائج، كان يقول: أنا لا أضع من الفروض إلا ما تبرهن النجرية عن صحته (راجع ما قلناه عن نيونن في الفصل السابق).

وعل الرغم من أن أوغست كونت قد حصر مهمة العلم في البحث عن القوانين مطالباً بقصر البحث العلمي في دراسة شروط وجود الظاهرة، والإعراض عن البحث في كيفية وجودها وأسباب حدوثها، فإنه كان يعتقد أن العلم يستطيع الإعابة عن جميع الأسئلة، شريطة أن يصالح السؤال بكيفية علمية. لقد كان أوغست كونت واثقاً في العلم وفي قدرته على حل جميع المشاكل حتى الاجتهاعية منها، كيف لا وهنو الذي جعمل المرحلة الموضعية (= العلمية) أرثى مراحل تطور الفكر البشري. إنه من هذه الناحية فوغهاني تماماً كنيونن، ولذلك لم ترقيط به الاتجاهات الجديدة أي ارتباط.

على أساس العلم النيوتون ـ الدوغاني النزعة ـ والفلسفة الوضعية التي شبّد صرحها أوغست كونت، والتي رفعت العلم إلى أسمى الدرجات، قامت نزعة علموية، انتشرت في النصف الثاني من القرن الناسع عشر خاصة، وكان زعاؤها، في الغالب، فلاسفة لا علماء. وكثيراً ما كان هؤلاء الفلاسفة متخلفين عن ملاحقة تقدم العلم متمسكين بالنظريات والأراء التي تجاوزها البحث العلمي. ومن أسرز هؤلاء الفيلسوف الفرنسي أرنست رينان Ernest التي تجاوزها المحمد (١٩٩٥ - ١٩٩٩).

يقصد بالنزعة العلموية النزعة التي ترى أن المعرفة العلمية، الفيزيائية والكيميائية هي وحدها المعرفة الحق، فهي من هذه الناحية وضعية الاتجاء. غير أنه يمكن التمييز بين العلموية الميتافيزيقية التي تعتقد أن العلم سيحل جميع المشاكل التي كمانت من اختصاص المينافيزيقا، وبين العلموية المهجية التي ترى أن المنهاج المتبع في الفيزياء والكيمياء هو وحده الصالع، ولذلك يجب تطبيقه في العلوم الانسانية.

وإذا كنانت العلموية المنهجية قد استعارت مصطلحات ومفاهيم الفيزيناء والكيمياء للستعملها بشكل تعسفي ساذج في الميادين الاجتهاعية والسيكولوجية مما أذى إلى قيام علوم اجتهاعية وسوسيولوجية ميكانيكية ذرية، فإن العلموية الميتافيزيقية قد حاولت هي الاخرى اقامة تصورات عامة عن الكون والانسان بواسطة والمنائج العلمية، وهكذا نشأت ديانات وضعية تعتبر والعلم دين المستقبل؛ (سان سيسون، أوغست كونت، هربرت سيسر..). لقد كان أقطاب هذه النزعة يعتقدون أنه بإمكان العلم أن يتركب مختلف المعارف البشرية

تركيباً كلياً شاملاً يقوم على مبدأ واحد (المادة والحركة بـالنـــبة إلى النـزعة الميكــانيكـة، ومبــدأ التــطور بالنـــبة إلى مبـنــر)، وبذلك يتم القضاء نهائيــاً على الميــافيزيقــا. لقد عــبر ونــدت Wundt عـن روح هذه النزعة، فقال: «في القرن السابع عشر كان الله هو الذي يضع قوانــين الطبيعة، أما في القرن الثالث عشر فلقد كانت هذه الفوانين من صنع الطبيعة نفسها، أما في القرن التاسع عشر فإن قوانين الطبيعة يضعها العلماء أنفسهم».

لقد تعرَّضت هذه النزعة الدوغهائية العلمسوية لانتقادات شديدة، خاصة في الربع الاخير من القرن التاسع عشر. مما أدى إلى قيام المجاهات وضعية تنادي بحصر المعرفة العلمية في نطاق محدود، نطاق الظواهر الحسية. وكها قلنا قبل، فلقد أحدثت هذه النزعات الموضعية الجديدة ودود فعل من جانب العلماء والفلاسفة ذوي الميول العقلانية. وقد كمان النقاش بين هؤلاء وأولئك يدور، بكيفية خاصة، حول النظرية العلمية، طبيعتها وحدودها. وسنقدم في الفقرات التالية عجملًا لهذه المناقشات.

# ثانياً: مصادر الوضعية الجديدة: باركلي وماخ

على الرغم من أن أوغست كونت هو مؤسس الفلسفة الوضعية، فإن الاتجاهات الوضعية الجديدة بمختلف نزعاتها، لا ترتبط بأوغست كونت مباشرة، بل بنظاهراتية ماخ Phenoménisme التي ترتبط هي الأخرى بلا مادية بركلي.

هاش الراهب بركل (١٦٨٥ - ١٧٥٣) في عصر طغت فيه النزعة المادية الانجادية الميكانيكية، فأراد أن جدم هذه النزعة من أساسها، وذلك بالبرهنة على عدم وجود المادة كشيء مستقل عن الفكر الذي يدركها، ومن هنا قولته المشهورة: الموجود هو ما يدرك. ولم يكن بركل G. Berkeley يهدف من وراء ذلك إلى هدم المتافيزيقا، بل بالمكس، كان جدف إلى اثبات أن المعرفة العلمية، وصوضوعها الظواهر الحية، ليست مسوى وسيلة تمكننا من الصعود إلى نوع من المعرفة أسمى، هي المعرفة الروحية. إن مهمة العلم، إذن، ليس تفسير الكون، بل الاقتصار على البحث عن الروابط المتظمة التي تربط بين الظواهر، الذيء الذي يساعدنا على جمل أفعالنا ونشاطاتنا تخدم بكيفية أفضل، حاجات الحياة. إن المحاولات التي تربد إرجاع الظواهر كلها إلى المادة والحركة (النزعة الميكانيكية) هي في نظر بركل، محاولات غير مشروعة، لأن المادة وكذلك الحركة - لا تتمتع بأي وجود مستقبل عن المذات التي تدركها، فهي ترجع إلى مجرد احساسات، مثلها مثل اللون والصوت والحرارة. وبعبارة أخرى: إن الواقع الطبيعي هو تفسه الواقع الحبي. ذلك لأنا لا ندرك، بواسطة حراسنا، إلا التأثيرات والكيفيات الحية. أما الأجام فهي مجموع هذه الاحساسات وهي منفعلة، لا

<sup>(</sup>١) لن تنصرض هنا لموضعية جماعية فينا وفروعها المعاصرة، وهي الموضعية التي يعطلق عليها البدوم مصطلح والوضعية الجديدة، لقد عالجنا أهم مقاولات هذه الجماعة في المدخل العمام الذي صدرنا به الجزء الأول من هذا الكتاب. أما مرتكزاتها العلمية فتضمنها النصوص الملحقة بهذا الجزء.

فاعلة، سواء كانت ساكنة أو متحركة، والعقل والتجربة معاً يدلانها على أنه ليس هناك من شيء فاعل إلاّ الفكر والروح، ومن هنا يجب التميز بين مجال الفلسفة الطبيعية (= الفيزياء) وقوامه التجارب وفوانين الحركة.. وبجال العلم الأسمى اللذي يسعى إلى معرفة خالق الطبيعة. وهذا العلم لا يمكن أن يستقى من الظواهير لأنها مجرد احساسات، ميل إن منبعه ومصدره التأملات الميتافيزيقية واللاهوئية والأخلاقية.

تبنى العالم الفيزيائي ماخ Ernest Mach (١٩١١ - ١٩١١) أطروحة بماركلي التي تحصر المعرفة في الظواهر الحسية، وحاول أن يعطيها طابعاً علمها، ساكتاً عن النتائج المبنافيزيقية اللازمة عنها. يرى ماخ أن الطبيعة تتألف من عناصر تمدّنا بها الحواس، ومن هذه العناصر نؤلف مركبات تتمتع باستقرار نسبي وندعوها وأشهاء. إن الشيء، في نظره (أي الأجسام والموضوعات) لا يتمتع بأي وجود موضوعي، بل هو بجود مركب فعني من الاحساسات. ومن ثمة فإن ما يشكل العناصر الحقيقية للعالم ليس الموضوعات والأجسام، بل الإحساسات البصرية والمسمية واللمسية.

وانطلاقاً من هذه الأطروحة ـ التي كانت رد فعيل مباشر ضد المثالية الألمانية وفلسفة هالشيء في ذاته و حقد ماخ مهمة العلم في استنساخ صور ذهنية من الواقع، صور يختزلها الفكر ويدخرها اقتصاداً للمجهود الفكري. لقد أنكر ماخ، لا والشيء في ذاته وحسب، بل الشيء كحقيقة موضوعية ، كما أنكر الوجود الموضوعي للبيبية . فالترابط بين السبب والنتيجة غير موجود في الطبيعة ، بل يقوم ، فقط ، بين الصور الذهنية التي يختزنها الفكر . ومن هنا نادى بعدم مشروعية النظريات التفسيرية . وقال : إن مهمة العلم يجب أن تنحصر في تقديم عدة ظواهر في صورة قانون ، وأن وظيفة النظرية العلمية يجب أن تنحصر هي الأخرى في عرض الحوادث ، عرضاً واضحاً قدر الامكان ، بأقل نفقة فكرية (= مبدأ اقتصاد الفكر)."

عذا وإذا كانت فلدفة ماغ امتداداً مباشراً لقلدفة باركلي السلامادية، ورد فعل مباشر كذلك للمثالية الالمانية (هيغل، فخته، شلنج)، فإنها قد جاءت أيضاً تأويلًا ايديولوجياً لبعض المكتشفات العلمية، خاصة منها تلك التي تحت في ميدان الطاقة والمرتبطة بالمنظرية الحركية للخازات. وكما سترى في الفقرة التالية فإن الكشف العلمي الواحد يمكن أن يستغل فلسفياً وايديولوجياً لأعداف متباينة بل متناقضة.

# ثالثاً: النزعة الميكانيكية ونظرية الطاقة

تعزّزت النزعة الميكانيكية التي شيّد صرحها نبوتن بقيام النظرية الحركية للغازات التي كمان لها تماثير كبدير في مختلف مرافق الفيدزياء والاستشرافيات الفلسفية التي تتخذ الكشوف العلمية أساساً لها ومنطلقاً. لقد تمكّنت هذه النظرية من الكشف عن «طبيعة» الحرارة

<sup>(</sup>٢) افظر في قسم النصوص نصاً لماخ في هذا المعنى.

بارجاعها إلى ظاهرة ميكانيكية هي الحركة بالمذات، لفد اتضح أن حرارة الجسم هي نتيجة حركة جزيئاته أ. والنتيجة هي أن الحركة التي تنتج الحركة هي نفسها نتاج للحركة، وبعبارة أخرى لقد تبين، بما لا يقبل الشك، أن هناك تكافؤاً بين الحرارة والشغل، مما فتح آفاقاً جديدة أمام التفسير الميكانيكي للظواهر الطبيعية. وهكذا فليست الكواكب والأجسام الكبيرة هي وحدها التي تقبل التفسير الميكانيكي، بل إن جزيئات المادة الصلبة وجزيئات السوائل وجزيئات الخازات تقبل كلها الدخول في التصور الميكانيكي وتندرج تحت قوانينه.

من هنا قامت نبزعة ميكمانيكية جمديدة ومسطرفة أعم وأشمىل من النزعمة الميكانيكيمة الكلاسيكية (نزعة نيونن). وكان العالم الالماني هيلممولنز Helmholtz (١٨٩١ - ١٨٩٩) أبسرز عمل لها. وفيها يل مجمل لأراثه.

يميز هيلمولتز بين الفيزياء التجريبية (أو العلم التجريبي) وبين الميكانيكا النظرية (أو العلم النظري). الأولى تبحث عن القوانين العامة التي ترقد إليها البظواهر، والشانية تبحث عن الأسباب التي تقف وراء تلك الظواهر، والأسباب، في نظره، نوعان: أمباب لامتغيرة وأسباب متغيرة وجب علينا، وفقاً لمبدأ السبية، البحث عن السبب أو الأسبساب التي جعلتها متخسيرة، ومن ثمسة البحث عن الأسبساب اللامتغيرة، أي تلك التي تنتج منها دوماً، وفي نفس الظروف، نفس السائح. ومن ثممة كان الهدف الأخير للعلم المنظري هو المكشف عن الأسباب اللامتغيرة التي تقف وراء حوادث المظواهر. ذلك لأنه من الضروري للعلم الذي يهدف إلى تعقبل الطبيعة، أن ينطلق من التسور السبي لجميع الظواهر في العمل في ضوء هذا المنطلق. إن التصور المعليم بإمكانية التفسير السبي لجميع الظواهر في العمل في ضوء هذا المنطلق. إن التصور المعمى للظواهر الطبيعية ضروري، ليس فقط لتقلم العلم، بيل أيضاً لتأكيد محدودية معادفنا.

ولكن، كيف يمكن تطبق هذا التصور الحتمي للظواهر الطبيعية؟

يقول هيلمولتر: إن العلم ينظر إلى أشياء العالم الخارجي من زاويتين: فهمو من جهة ينظر إليها بوصفها موجودة فقط، ولا ينظر إلا في هذا الوجود اللذي تتصف به غاضاً النظر عن تأثيرها مها كان الموضوع الذي يقع عليه هذا التأثير. وفي هذه الحالة ينظلق على أشياء الطبيعة، منظوراً إليها من هذه الزاوية، اسم مادة. وإذن، فالمادة كوجود لا تقوم بأي فعل أو تأثير، ونحن لا نعرف عنها إلا أنها استداد وكم (كتلة)، وتلك خاصية لها ثابتة. ومن جهمة ثانية ينظر العلم إلى أشياء المطبيعة من حيث انها تختلف عن بعضها بعضاً بشيء واحد هو تأثيرها أي قونها، أما الفروق الكيفية فهي لا تفخل في صميم المادة. إن التغيير الوحيد الذي يعتري المادة هو ذلك الذي يلحق موقعها في المكان، أي منا نعبر عنه بالحركة. وبما أنه لا يوجد شيء في الطبيعة إلا وله تأثير حيم الأشياء الذي نعوفها ترجع معرفتنا بها إلى تأثيرها في يوجد شيء في الطبيعة إلا وله تأثير حيم الأشياء الذي نعوفها ترجع معرفتنا بها إلى تأثيرها في حواسنا فإن هذا التأثير يقودنا هو نفسه إلى سبه ومصدره.

<sup>(</sup>٣) انظر تفاصيل حول الموضوع في القسم الثاني، الفصل الحامس.

وإذن، فجميع أشياء الطبيعة ترجع عند نهاية التحليل إلى المادة والقوة. والمادة والقوة متلازمتان لا تقبلان الفصل واقعباً. فالمادة المحض، إذا ما وجدت، لن يكون ضا أية عملاقة بالأشياء الاخرى، ولن تؤثر على حواسنا، وبالتالي فنحن لا نعرف ولا نتصور إلا المادة المؤشرة المتحركة. ومن الخطأ اعتبار المادة شيئاً واقعباً والقوة مفهوماً ذهنياً، بل هما معاً صفتان للواقع الموضوعي. إنها تجريدان مستخلصان بنفس العملية الذهنية وإذن، فنحن لا نعرف إلا المادة والحركة (= القوة). وجمع المنظواهر المطبيعية ترتد في نهاية التحليل إلى حركات المادة. والحركة تعديل للمعلقات المكانية التي تربط الأشياء ترتد هي الانحرى، عند نهاية التحليل، إلى عملاقات تعلق بالمسافة الفاصلة بينها. وإذن، فالقوة المحركة التي تربط الأجسام بعلاقات مسافة لا يتغير فيها إلا شيء واحد هو الاتجماء، وهذا يعني أن القوة لا بد أن تكون إما جاذبة وإما نابذة.

ومن هنا يستخلص هيلمولتز المتيَّجة النالية التي تعبر أقوى تعبير عن نزعته الميكانيكية المفرطة. يقول: إن مشكل العلوم الفيزيائية ينحصر في إرجاع جميع الظواهر الطبيعية إلى قوى ثابتة، جاذبة أو نابذة، تتوقف شدتها على المسافة الفاصلة بين مراكز الجدف ومراكز النبذ، إن امكانية الوصول إلى فهم تام للطبيعة يتوقف على حل هذا المشكل.

وكرد فعل ضد هذه النزعة المكانيكية المتطرفة قيامت نظوية الطاقة Energetiques مستندة هي الأخرى إلى النظرية الحبركية للغيازات وكان من أبوز أقطابهما في الكلترا رائكين Rankin (١٨٢٠ ـ ١٨٧٢) وقد ساند هذه النظرية كل من ماخ واستوالد في المانيا ودوهيم في فانسا.

يرى رانكين أن اكتشاف تكافؤ الحرارة مع الشغل لا يعني بالضرورة ارجاع الحرارة إلى الحركة وبالتالي إلى الطاقة المكانيكية. فلماذا نفضل الطاقة المكانيكية على الأنواع الأخرى من الطاقة؟ إن هذا التفضيل واختياره تعسفي ومن الواجب التقييد بمعطيات التجربة وحدها. والتجربة تبدلنا، فقط، على أن هناك أنواعاً من البطاقة، كالطاقة المكانيكية، والبطاقة الحرارية، والطاقة الكياوية، والطاقة الكهربائية. فلهاذا تأخذ الطاقة المكانيكية ونجعلها أماساً لجميع أنواع الطاقة، وبالتالي أساساً للفيزياء؟ إن التقيد بمعطيات التجربة يفرض علينا أن ننظر إلى هذه الأنواع من الطاقة كظواهر تجريبية لا أفضلية لإحداها على الأخرى. وبالتائي يتحتم علينا أن ناخذ مفهوم الطاقة العام كواقعة طبيعية أساسية نبني عليها الفيزياء كلها. وتتحتم علينا أن ناخذ مفهوم الطاقة العام كواقعة طبيعية أساسية نبني عليها الفيزياء كلها. ولان لا يوجد شيء آخر أسامي فيها تحدنا به التجربة غير الطاقة، إن ما نسميه المادة ملازم لما نسميه الحركة، فليست هناك مادة بمفردها، ولا حركة بمفردها، وكل ما هناك هو الطاقة.

ذلك ما قال به رانكين صاحب نظرية الطاقة المبنية على تصور وضعي ظاهراي لحوادث السطيعة. إنه يرى أن المنظرة الغيزيائية يجب أن تتجنب كمل فرضية وكل محاولة لتفسير الطبيعة، وأن تقتصر، بالتالي، على اقامة نوع من التناظر بين المعادلات الجبرية ومجموع القوانين التجريبية. وهكذا طرحت بحدة وشكلة، النظرية العلمية: طبعتها، حدودها،

دورها، فجرت في هذا الصدد مناقشات طويلة عريضة حول النظرية الفيزيائية، وانقسم العلماء لل فريقين: فريق وضعي يؤكد نبزعة ماخ وقصور رانكين، وفريق عقالان يريد أن يحفظ للنظرية الفيزيائية بمهمتها الأصلية، مهمة تفسير حوادث الكون وظواهره، وإرجاعها إلى أقل عدد ممكن من المبادىء.

# رابعاً: النظرية الفيزيائية: اتجاهان متعارضان

#### ١ ـ الاتجاه الوضعي

لا يشكل الاتجاه الموضعي في العلم وحدة مستجمة، بل همر في اخفيفة اتجاهات متباينة، ولكنها تنفق كلها مقريباً في المدعوة إلى التقيد بالطواهر ومعطيات التجربة والامساك عن كل عاولة تفسيرية تنعدى حدود الظواهر ايماناً منها بأن العلم لا يستطيع بلوغ وحقيقة والواقع، هذا إذا افترضنا أن هناك فعلاً واقعاً موضوعياً مستقلاً عن ادراكنا ومعارفنا العلمية، ومن أبرز الذين يصنفون في هذا الاتجاه، بيع دوهيم، وبوانكاريه، ولوروا . . هذا بالإضافة إلى ماخ ورانكين من جهة، وجاعة فينا وفروعها من جهة أخرى .

#### أ ـ دوهيم ومعنى النظرية الفيزيائية

يرى بير دوهيم Pierre Duhem (1911 - 1911) أن النظرية الفيزيائية متكون تحت وصاية الميتافيزيقا إذا هي حاولت تفسير الواقع المادي، لأن هذا والتفسيره لا يمكن أن يستند إلا على فرضيات وليس على معطيات التجربة. إن النظرية الفيزيائية لن تكون مستقلة بنفسها في نظره - إلا إذا ابتعدت عن المعتقدات المسافيزيئية والصراعات التي تحتدم بين المدارس الفلسفية، واعتمدت على مبادىء مستقاة من التجربة وحدها، واقتصرت على تركيب القوانين الفيزيائية المستخلصة من التجربة. ومن هنا تصريفه المشهور للنظرية الفيزيائية: يقول: وليست النظرية الفيزيائية تفسيراً (= للواقع)، بل هي منظومة من القوانين البرياضية المستنجة من عدد قليل من المبادىء والهادفة إلى صياغة مجموعة من القوانين التجربية بأكثر ما يمكن من البساطة والشمول والمدقة، وهكذا، فالنظرية الفيزيائية تكون صحيحة، لا لانها تقدم تفسيراً للظواهر الحسية مطابقاً للواقع، بل لانها تعبر بكيفية مُرضية الذي يعموعة من القوانين التجربية. وهذا يعني أن المنظرية الفيزيائية لا تستحق هذا الاسم إلا إذا كانت مبنية على القوانين التجربية. وهذا يعني أن المنظرية الفيزيائية لا تستحق هذا الاسم إلا إذا كانت مبنية على القوانين التجربية. وخاطئة في الحالة المعاكسة. على القوانين التجربية فهي صحيحة عندما تنوافق مع القوانين التجربية، وخاطئة في الحالة المعاكسة.

وإذا كان الأمر كذلك فيا مهمة النظرية الفيزيائية وما وظيفتهـا؟ وما الفـرق بينها وبـين المقوانين؟

هنما يلتقي دوهيم مع ساخ وينهني صراحة آراءه. يقبولُ إن مهمة النظرية الفيهزيانية ووظيفتها معاً، هي الاقتصاد في المجهود السفهني، واضفاء النظام على القبوانين التجريبية وجملها أسهل تناولًا وأكثر جمالًا.

#### ب ـ بوانكاريه والنظرية الملائمة

ويرى يوانكاريه من جهته أنه من اخطأ وصف نظرية ما بالصحة إذ ليست هناك نظرية صحيحة بإطلاق، فالنظريات تتعدل وتتغير باستمرار، وكم من نظرية قامت نظرية أخرى لتكذبها وتلغيها. وإذن، فإن النظرية لا تكون صحيحة أو غير صحيحة، وإنما تكون ملائمة أو غير ملائمة.

ذلك لأن النظرية الفيزيائية إنما تستند إلى شيئين اثنين: المبادى، والصور الذهنية المستندخة من الواقع. أما المبادى، فهي لبست، عند نهاية التحليل، سوى تعاريف مقتمة، فهي من وضع العالم، لا من معطبات النجرية، ولذلك لا يكن القول إنها صحيحة وحقيقية، أما الصور الذهنية المستندخة من الواقع فلا يكن النظر إليها، هي الأخرى، كحقائق واقعية، إذ يجوز دوماً وهذا ما يحدث بالفعل استبدالها بغيرها، مع بقاء العلاقات التي تنظم الظواهر الطبيعية هي هي، يمعنى أنه يمكن للفكر أن يستنسخ الظواهر الطبيعية بعصور مختلفة، دون أن يحس ذلك من العلاقات الثابتية التي تربط بين الظواهر، وإذن: فالمبادى، تعاريف، وهي تتغير، لأنها مجرد مواضعات، والصور المذهنية مجرد نسخ عن الطبيعية . وثباتها عليل عل موضوعية الوحيد الذي يبقى ثابتاً همو العلاقات بين المظواهر الطبيعية . وثباتها عليل عل موضوعية العالم الحارجي . غير أن هذه الموضوعية لا يمكن بلوغها الطبيعية . وثباتها عليل عل موضوعية العالم الحارجي . غير أن هذه الموضوعية لا يمكن بلوغها الطبيعية . وثباتها عليل عل موضوعية العالم الحارجي . غير أن هذه الموضوعية لا يمكن بلوغها الطبيعية . وثباتها عليل عل موضوعية العالم الحارجي . غير أن هذه الموضوعية لا يمكن بلوغها الظهنية .

هنا يتميز بوانكاريه، بعض الشيء، عن مجموع الاتجاهات الوضعية، فهو يعترف مبدئياً عوضوعية العالم الخارجي، ولا يربطه بالإحساسات فقط. هناك واقع صوضوعي تمدلنا عليه العلاقات الثابنة (الفوانين) ولكن هذا الواقع لا نستطيع الإسساك به كاملاً، بىل فقط نجد ونسعى للرغه ولكن هيهات. بقول: لا يهدف العلم إلى السيطرة عبل الطبيعة واستغلالها وحسب، بىل يرمي كذلك إلى فهمها. ولكن حقيقة الطبيعة نبقى خفية علينا دوماً، إذ كلها اقتربنا منها ابتعدت عنا. ومع ذلك فنحن نكون لأنفسنا، خلال جوينا وسعينا وراء حقيقة الطبيعة، صورة تفريبية تزداد دقة بتحسن معارفنا وتعديل خطريننا. ولذلك يجب أن نسهر باستمرار على تعديل نظرياتنا، بل عنى الشاء نظريات جديدة تحل محل النظريات التقريات على النظريات علامة على أن لا بدفع بنا هذا إلى الشك، فالحقيقة المرضوعية موجودة وتعاقب النظريات علامة على أننا نقترب منها. هناك شيء ثابت، تارة نسميه حركة، وتارة نسميه حرارة وتارة نسميه عرارة وتارة نسميه قرة. . . إن الذي يتغير هو هذه الأسهاء التي نطلقها على ذلك الشيء الثابت الذي نسميه قرة. . . إن الذي يتغير هو هذه الأسهاء التي نطلقها على ذلك الشيء الثابت الذي

يشكسل حقيقة النطبيعة. هي تتغير لأنها مجرد أمسياء نتفق عليها، إنها صواضعات نستعملهما كأدوات مؤقتة قصد الوصول إلى الحقيقة التي ننشدها، ولكن الهاربة منا دوماً<sup>(1)</sup>.

#### ج ـ لوروا والنزعة الاسمية

من الاتجاهات الوضعية التي تكتبي صبغة خاصة اسمية لوروا Edouard le Hoy من الاتجاهات الوضعية التي تكتبي صبغة خاصة الممية إذا نظرنا إليها فقط من خلال تصورها للقوانين والمفاهيم العلمية. أما إذا نظرنا إليها من جانبها الفلسفي فإننا سنجدها نزعة حدمية براغاتية ذات ميول روحية.

والـبراغهاتية Pragmatisme في المعنى العام خطرية فلسفية ترى أن الـوظيفة الأساسية للعقل، ليست تقديم معرفة عن الأشياء، بل مساعدتنا على التأثير فيها، وهي في هذا تقف على طرفي نقيض مع النزعة الحدمية، والفلسفة البراغهائية في الأصل فلسفة الكلومكسونية (وليم جيمس خاصة) نربط الحقيقة بالمنفعة، فالفكرة الحقيقية هي الفكرة الناجحة. والعقل لا يبلغ مبتغاه إلا إذا تمكن من أن يحملنا على القيام بعمل فعال ومفيد. ولذلك فالفكرة لا يكون ناجحة لأنها حقيقية، بل تصبح حقيقية عندما تنجع. وقد قام في فرنسا تبار براغهائ كان برغسون ولوروا من أبرز محظيه. وقد أطلق هذا الاسم على فلاسفة الفعل، خاصة في الميدان الاخلاقي والديني. فالحقيقة الدينية والاخلاقية تكتبان بالفعل والمهارسة، لا بالتأمل والنظر (= مارس المدين أولاً، ثم يأتي الايمان بعد فلك، لأن الحقيقة الدينية في متناول الجميع).

وما يهمنا هنا من اسمية لوروا هو آراؤه المتعلقة بالمعرفة العلمية. لقد عبارضت النزعة الاسمية الكلاسيكية (في القرون الوسطى) اضفاء أي نوع من الوجود الموضوعي عبل الكليات الفكرية والمفاهيم العامة (وذلك على خلاف النزعة الواقعية التي تتبنى جزئيا تصور أفلاطون للمثل). إن الكليات والمفاهيم في نظرها بجرد رموز أو أسهاء تشير إلى الغامض من الأشياء كهالانسان، مثلاً. ذلك لأنه لا وجود له الانسان، كمفهوم كيلي، وإنما يوجد هذا الانسان الذي اسمه أحمد أو ابراهيم... فالأشياء كلها جزئية. تلك باختصار هي وجهة نظر الفسان الذي اسمه أحمد أو ابراهيم، من انشاء الفكر، وليست تمثيلاً أو تصوراً للاشياء كيا وبالاحرى القوانين والنظريات، هي من انشاء الفكر، وليست تمثيلاً أو تصوراً للاشياء كيا

يمكن تلخيص اسمية لوروا في هذين التأكيدين:

 <sup>(3)</sup> لقد أدرجنا في قسم النصوص نصاً لبوانكاريه حول والقيمة الموضوعية للعلم؛ بلقي مزيداً من الضوء على أرائه في هذه الشأن. انظر كذلك كتابيه:

Henri Poincaré: La Science et l'hypothèse, préface de Jules Vuillemin, science de la nature (Paris: Flammarion, 1968), et La Valeur de la science, préface de Jules Vuillemin, science de la nature (Paris: Flammarion, 1970).

العالم هو المذي يخلق الحادث. وبما أن كل حادث علمي حادث ملفوف دوماً في قوانين، فإنه من المستحيل تعريف الحادث الخام وبالتالي لا يمكن المبرهنة قط عملي موضوعية العلم.

إن الأساس الذي يقوم عليه هذا دالخلق؛ للحادث العلمي من طرف العالم، هو المواضعة. ولذلك كنان من غير المقبول وصف الحوادث العلمية بأنها صحيحة أو خاطئة، فهي نقط أدوات للعمل.

ويشرح للوروا نظريته هذه قبائلاً إن القوانين العلمية تغير بالتدريج المعطيات المواقعية، فهي تعيد صياغتها وتشكيلها، عما يبعدنا أكثر فاكثر من الاتصال المباشر مع المطيعة، وهكذا فينها تحتل الحوادث الطبعية، في المرحلة الأولى، جماع ادراكنا ووعينا، نتحول إلى مادة نصنع منها القوانين. وتنظل هذه القوانين في المرحلة الأولى ب بمثابة رموز لتلك الحوادث. ولكن بمجرد ما تتمكن من صياغة هذه القوانين ينقلب المرضع، فتصبح القوانين، التي كانت من قبل رموزاً للأشياء، أساساً تقوم عليه هذه الأشياء التي تصبح حيثذ بحرد رموز للقوانين، ويعباوة أخرى تصبح الأشياء بجرد نقطة التقاء القوانين المتضافرة.

ويلخص لوروا أراءه في النقطتين التاليتين:

 أ ـ ليس الفاتون العلمي مجموعة كلية من الحوادث الطبيعية، ولا محصلة أو خلاصة لهذه الحوادث، بل إنه بناء رمزي يشيّد على هذه الحوادث، فهو يشكل الدرجة الثانية لعملية اضفاء المعقولية على الطبيعة.

ب ـ المقصود من القوانين هو تعلويض الحوادث الطبيعية والحلول محلها بموصفها
 معطيات تكون موضوع تأمل الاحق.

هذا ومن المفيد أن نشير هنا إلى نقد بوانكاريه لاسمية لوروا هذه. يميز بـوانكاريه في فلسفة لوروا بين النزعة اللاعقلية التي استوحاها من برغسون، وبين نزعته الاسمية، فيرفض تلك ويناقش هذه. وفي حذا الصدد يـرى بوانكـاريـه أن هناك فعـلا حـوادث خاساً هي احساساتنا وذكرياتنا، والحادث العلمي في نظره، ليس إلا الحادث الخام وقـد ترجم بلغة ملائمة. وانشاءات العالم تنحصر في مستوى اللغة التي يعبر بهـا عن الحادث، فهـو لا يخلق الحادث ـ كها بقول لوروا ـ وإنما يخلق اللغة التي بها يعبر عن هذا الحادث. أمـا قواعـد العمل فهي تنجح لانها صحيحة، وليس العكس كها قرى البراغهاتية التي ينتسب إليها لوروا.

نعم إن المبادى، توضع وضعاً، ولكن هناك إلى جانب هذا قوانين موضوعية لا تكفيها التجربة. وجانب المواضعة يتضاءل كلم انتقلنا من الهندسة إلى الميكانيكا ومن الميكانيكا إلى الفيزياء. وهكفا، فإذا كانت الهندسة مجرد لغة، فإن الفينزياء بالعكس من ذلك تقدم لنا صورة عن العالم نفسه. نعم إن مدلول مجموع قوانين الطبيعة يتغير بتغير مواضعاتها، ولكن

<sup>(</sup>٥) انظر مقالة لوروا بعنوان والعلم والغلسفة، « في : . (1899). وانظر مقالة لوروا بعنوان والعلم والغلسفة ، « في :

هذا التغير، إذا كان يعدل حتى من العلاقات القائمة بين القوانين، وهذا ما يحصل فعلاء فإن هناك، مع ذلك، شيئاً يبقى، شيئاً مستقلاً عن هذه المواضعات، ويقوم بدور السلامتغير الكوني L'Invariant Universel. إن القوانين الطبيعية، هي قوانين الامكان، لا قوانين الفهرورة، بمعنى أنها حقائق الواقع، لا حقائق العقل، وليست كها يقول لوروا متوففة على الشكل الذي تختار به المبادىء. وهكذا ينضح ما قلناه قبل، من أن بوانكاريه يلح على موضوعية الحقائق العلمية من جهة، وعلى عدم ربط العلم بالمنفعة من جهة أخرى، فالعلم يهذف إلى المعرفة، أولاً وقبل كل شيء. وإذا كان العلم نافعاً فلانه حقيقي وليس العكس كها تقول المزعة البراغياتية. ولذلك ينادي بوانكاريه بدوالعلم من أجل العلمه فلا.

#### ٢ ـ الاتجاه العقلاق ـ التفسيري

#### أ ـ ماكس بلانك والعوالم الثلاثة

من بين العلياء الذين ناهضوا هذه الاتجاهات الوضعية، العالم الألماني مكتف الكوائنا ماكس بلائك Max Planck (1980 - 1989). يرى بلائك أن مصدر المعرفة وأصل كل علم هو التجربة. فالتجربة هي المعطى المباشر والواقع الحقيقي الذي يمكنا تصوره أكثر من غيره، وهو النقطة التي يمكن أن نوبط بها منظوماتنا الاستقرائية الاستنتاجية التي تشكل العلم. ولكن، هل يكفي حصر العلم في مهمته، المربط بين مختلف الملاحظات الطبيعية التي تنقلها إلينا حواسنا عن العالم الخارجي، وبعطاً دفيقاً نتوخى فيه أكثر ما يمكن من المدقة، بواسطة قوانين نلتزم فيها أكثر ما يمكن من البحقة، التي تنادي بذلك، الأسس المنينة القادرة على حمل صرح الفيزياء بأكملها؟ للجواب عن هذا السؤال، لا بد في نظر بملائك من السير مع دعوى الوضعيية بإلى نهايتها لشرى إلى أين تقودنا الوضعية. إن وبط المعرفة العلمية بالمعطيات الحسية غيء بديهي، ولكن حصر المعرفة العلمية، وبالتالي العلم كله، في هذه المعطيات، وهي نتيجة تجارب شخصية، يؤدي إلى هدم العلمية، وبالتالي العلم كله، في هذه المعطيات، وهي نتيجة تجارب شخصية، يؤدي إلى هدم العلمية، والغاء موضوعية الفيزياء.

هنا حقيقتان تنطلق منها الفيزياء، وهما: (١) يوجد هالم خارجي مستقل عنا، (٢) إن هذا العالم الحارجي فير قابل للمحرفة بكيفية عباشرة، لأن كل ما نعرفه عنه هو ما تنقله إلينا حواسنا. والوضعيون يقولون إن ها هنا قضيتين متناقضتين، لا بد أن تكون إحداهما صادقة والاخرى كاذبة. والصادقة هي القضية الثانية لأن كل ما يكننا معرفته هو معطيات التجربة. والواقع \_ يقول بلائك \_ إنه ليس هناك أي تناقض بين القضيتين المذكورتين. ذلك لأن هدف العالم الفيزيائي لا يتوفر على وسائل أخرى غبرما تحده به تجاربه وقياماته، تجاربا، وبما أن الباحث الفيزيائي لا يتوفر على وسائل أخرى غبرما تحده به تجاربه وقياماته،

Poincaré: La Science et l'hypothèse, et La Voleur de la science. (7)

Max Karl Ernst Ludwig Planck, L'Image du monde dans la physique moderne, (V) méditation (Paris: Gantier, 1963).

فإنه ينشيء لنفسه صورة عن هذا الذي تمدُّه به التجربة والذي هول كيا يفول هيلمولتز ـ بمثابة رموز عليه أن يعمل على فكها واعطائها معنى. إن موقف الباحث الفيزيائي: في هذا الصدد أشبه ما يكنون بموقف العبالم الفيلولوجي البذي يجتهد في فبك معميات وثيفة فبديمة تتعلق بحضارة مجهولة. فإذا أراد هذا الأخير الوصول إلى نتيجة ما فلا بد له من أن يفترض كمبدأ، أن هذه الوثيقة تحمل معني ما. وكذلك الشأن بالنسبة إلى الفيزيائي. فلا بد له أن ينطلق من التسليم بوجود عالم خارجي واقعي يقف وراء الظواهر الحسية التي تربط بيننا وبينه وودراسة هذه الظواهر وبمقارنة بعضها ببعض، وبصياغتها في قوانسين، ينشيء الباحث الفينزيائي عمالمًا فيزيائياً يحرص فيه على أن يمده بنفس المعطيات التجريبية إذا هو وضعمه مكان العمالم الواقعي الحَقيقي . وإذن، هناك ثلاثة عوالم: هناك أولًا، العالم الخنارجي الواقعي الموضوعي المذي لا بد من التسليم بوجوده، والذي لولا هذا التسليم بوجوده لما كانَّ هناك عَلَم. وتاريخُ العلم يؤكد النا ذلك، أن جميع الأبحاث العلمية قد الطلقت من هذا المنطلق. وهناك ثنانياً، عمالم احساساتنا، أي الظواهر الحسية والمعطيات التجريبية التي هي بمثابة اشارات ورموز تدلنا على وجود ذلك العالم الواقعي الحقيقي. وهناك ثالثاً، عالم الفينزياء أي الصبورة التي تقدمها لنا المفيزياء عن العالم، وهذا العالم الفيزيائي هو، على العكس من العالمين الأخرين، من إنشاء المفكر البشريء وبحاول دومأ الاستجابة لمتطلبات معينة، ولذلك كنان عالماً يتغير بـاستمرار. ويتحسن بناستمرار. أمنا وظيفته فيمكن النظر إليهنا من زاويتين: زاوية العنالم الخنارجي الواقعي، وزاوية عالم الاحساسات والظواهر، فإذا نظرنا إليه من الزاوية الأول قلنا إن مهمته حي تحكيننا من الحصول على معرفة كاملة، يقدر الإمكان عن العالم الواقعي. أما إذا نظرتنا إليه من الزاوية الثانية فإن وظيفته سنكون منحصرة في تقديم وصف بسيط بقدر الامكان، عن عالم الاحساسات. ومن العبث الاختيار بين عاتين الزاويتين، أو الوظيفتين، لأن المواحدة منها، إذا أخذت بمفردها، لا تكفى قط. إن الفلاسفة المتافيزيقيين ينطلقون فقط من الزاوية الأولى ويغفلون الزاوية الثانية، أما الوضعيون فهم، بالعكس من ذلك ينطلفون من الزاويمة الثانية ويغفلون الزاوية الأولى. وهناك فريق ثالث وهم الفيزبـائيون ذوو النـزعة الأكـــيـومية. هؤلاء لا يهتمون أساساً بربط عالم الفيزياء وعالم الاحساسات بالعالم المواقعي، وإنما يموجهون كل عنايتهم إلى ابراز الانسجام داخيل عالم الفيهزياء، أي الكشف عن منطقه البداخلي. إن عمل هؤلاء مهم، ما في ذلك شك، ولكن هناك خطر يبرافق محاولاتهم الأكسيومية هـذه. ويتمثَّل خاصة في افراغ عالم الفيزياء من مادنه وتحويله إلى صورة بدون محتوى.

هناك، إذن، ثلاثة اتجاهات رافقت الفيزياء الحديثة: الاتجاه الذي يقرأ في العمالم الذي يشيده الانسان عن الواقع، المصدورة الحقيقية لهما الدواقع، وهؤلاء هم الفلاسفة المسافية يقرأ في عالم الفيزياء صورة عمالما الحيى، وهؤلاء هم المسافية يتورث، وأخيراً الاتجاه الذي يحصر نفسه في العمالم الفيزيائي عاولاً اكتشاف منطقه الداخلي وإبراز تناسفه واتساق أجزائه، وهؤلاء هم الأكسيوميون. أما ماكس بلائك فهو يوى أن هدف العلم هو تقديم صورة كاملة وصحيحة عن الواقع الموضوعي، المواقع بالمعنى

المتافيزيقي، ولكن العلم لا يستطيع تقديم عثل هذه الصورة، لأن كل ما يستطيع العلم نعله هو نقديم صورة مستخلصة من التجربة وعالم الظواهس، صورة تبقى تقريبة دوساً. ولكن بجب، في نظره، أن لا نفف عند هذا الحد، فليس العالم الحيي هو وحده العالم الوحيد الذي يمكنا تصوره، بل هناك عالم اخر، تدلنا على وجوده الحوادث المختلفة، الحوادث اليومية العادية، والحوادث العلمية، وهذا العالم الخفي الذي يقدم لنا نفسه باستمرار، بواسطة تلك الحوداث، هو الهدف الأخير الذي يجري وراءه العلم، والاختلاف بين صوقف القيلسوف وموقف العالم يتلخص في كون الأول يجعل هذا العالم هالخفيء منطلقاً له، في حين أن النال يضعه هدفاً أمامه.

#### ب أميل ميرسون وليون براتشفيك

ومن الفلاسفة الفرنسيين الذين خاضوا في هذا النقاش حول طبيعة النظرية الفيزيـائية ووظيفتهـا، ودور المعرفـة العلمية بصفـة عامـة، اميل مـيرسون Emile Meyerson (١٨٥٩ ـ ١٨٥٩). ١٩٣٣) وليون برانشفيك Łéon Brunschvieg (١٩٢٤ ـ ١٩٤٤).

يرى ميرسون أن الفكر البشري لا يقنع ، بطبيعته ، بوصف المظواهر ، بل ينشد الأسباب دوماً . وتاريخ العلم يرينا بوضوح أن تفسير الحوادث كان دوماً على رأس المشاكل التي اهتم بها العلم والعلماء . وهذه الرغبة الجاعة التي تسبطر على الفكر البشري والتي تجعل النظرية الفيزيائية تهتم بتفسير الحوادث، تتجلى ليس فقط في اندفاعنا المستمر نحو مزيد من البحث، بل أيضاً في ذلك الاطمئنان الداخلي الذي نشعر به عندما نتوصل إلى تفسير معين للحوادث. إن هذا الاطمئنان هو وحده الذي يشعر به عندما نتوصل إلى تفسير معين للحوادث.

على أن المسألة، في نظر ميرسون، ليست مسألة رغبة فقط، بل هي مسألة واقع أيضاً. ذلك لأن النفسير في العلم أصبح حقيقة لا يمكن تجاهلها، ففي كل كتاب، ولدى كل باحث نجد هذا الميلل إلى التفسير، إلى اقبامة تنظريات تفسيرية، وإذا نحن قمنا باستقراء لعمل العلماء توصلنا إلى هذه النتيجة، وهي أن القوانين لا تكفي وحدها لتفسير الظواهر. هذا ما يشعر به الرجل العادي والعالم المختص، سواء بسواء، إن القوانين تقوم بدور مهم في العلم، هذا ما لا شك فيه، إنها تمكننا من التنبؤ والسيطرة على الواقع، ومع ذلك فهي وحدها لا تكفي الفكر البشري الطموح بطبعه، لا تشبع ميله الدائم نحو تفسير الظواهر ومعرفة كيفية حدوثها وأسبابها...

أما برانشفيك الفيلسوف صاحب والفلسفة العقبلاتية العلمية، ١٩٠٠، فلقد كنان مؤمناً بالعلم متحسباً له، معارضاً للنزعات الموضعية والنزعات البراغياتية والروحية وكل الاتجاهات

Emile Meyerson. De l'explication dans les sciences (Paris: Payot, 1921). (A)

Louis Lavelle, La Philosophie française entre les deux genres (Paris: Aubier, 1942), (4) p. 177.

التي تنال بكيفية أو أخرى من العقل أو من الحقيقة العلمية التي تمذّنا بها الفيزيماء الربماضية. والتي هي في نظره أعل الحقائق وأسهاها وأكثرها استحقاقاً لحمل هذا الاسم.

يعارض برانشفيك الاتجاهات الوضعية بشدة، ويرى أن عالم التجربة المباشرة لا يضم أكثر مما يقدمه العلم، بلل بالعكس من ذلك، إنه عالم فقير وسطحي وعالم التنافع بدون مقدمات كيا يقول سينوزا. وعلى الرغم من أن التجربة ضرورية لنا للاتصال بالعالم الراقعي، فهي لا تكفي وحدها. إن ما هو مهم في والكشف العلمي يعبود إلى تفسير الحوادث، لا إلى مجرد استعراضها. والتجربة لا تمل علينا نرع التفسير الواجب افتراحه، بل إلى الا تستطيع أن تقصل في الفرضيات بكيفية نهائية، فليست هناك تجربة حاسمة كيا ادمى بيكون، وتاريخ العلم يشهد على ذلك. وإذن فإن دور العقل مهم وأساسي، والمعرفة العلمية تجدد العقل بما تفرضه عليه من احتكاك متواصل مع الطبيعة، الشيء المذي يمكنه من انشاء تماق جديدة وبناء عوالم تزداد رحابة بازدياد نمو قدرة العقل على الحكم على الأشباء. إن نمو العقل ونمو العولم التي ينشئها العقل بواسيطة التجربة يتمان بتشكيل مساوق، العقل ينمي المعقل ونمو العلمية، والمعرفة العلمية بدورها تنمي قدرات العقل على العصور والحكم.

من هذا بتضع أن برانشفيك إذ ينتقد التجريبية بمختلف أشكالها لا يتبنى العقلانية الكلاسيكية كيا هي، بل إنه ينتقد كذلك جميع الآراء التي تعتقد أن النظرية الفيزيائية الرياضية بمكن أن تنمو وتنظرر بواسطة المبادىء وحدها، دون تدخل المبادة الطبيعية. لقد فشلت المحاولات التي كانت تهدف إلى تطبيق القواعد المبكائيكية العامة على قضايا الفيزيائية الجزئية. إن تغطية جميع الحوادث الجزئية يتبطلب مضاعضة عدد الفرضية الأولية مضاعضة مستمرة، وإلا بقى النظام النظري صورياً عضاً لا علاقة له بالواقع.

وبالجملة يعارض برانشفيك الاتجاهات العقالاتية التقليدية، والاتجاه الاكميومي في الفيزياء، والنزعات الوضعية باختلاف ميولاتها، والاتجاهات الروحية ذات النزعة الصوفية، وفي مقابل ذلك كله يحاول بناء نظرية في المعرفة تقوم على الربط بين ابداعات الفكر وعمليات التحقيق التجريبي، في إطار مثالية ذات طابع خاص، مثالية تربط الموجود بالمعرفة وتحصر مهمة الفلسفة في ومعرفة المعرفة، أي في نقد المعرفة العرفة.

# خاماً: مشكلة الاستقراء

يمكن القول، بصفة عامة، إن جميع المناقشات التي عرضنا لها في هذا الفصل والفصل السابق، والتي كانت تدور حول المعرفة العلمية وحدودها والنظرية الفيزيائية ووظيفتها، كانت تطرح، صراحة أو ضعناً، مشكلة قديمة لم جديدة، منطقية لا فلسفية لا يستيمولوجية، مشكلة الاستدلال التجريبي بلوجه عام، وأساس الاستقراء بوجه محاص، والاسيان، في الحقيقة، لمسمى واحد.

Léon Brunschvieg, L'Expérience humaine et la causalité physique ([s.l.: s.n.], 1922). (11)

لقد كانت الآراء السابقة تنظر إلى هذه المشكلة من الداخل أي من داخل العمل العلمي ذاته. وبعبارة أخرى كانت القضية مطروحة على مستوى الايستيمولوجيا الداخلية أو المحاصة. أما الآن فستعرض لنفس المشكلة من الخارج، أي على مستوى الايستيمولوجيا الخارجية أو العامة. كانت الاشكالية المطروحة على المستوى الأول تتلخص في هذا السؤال: كيف تتكون المعرفة العلمية؟ وذلك ما عالجناه في الفصول السابقة حينها استعرضنا خطوات المنهاج التجريبي وخصائصه، وبنيانه المداخلي وأسسه العامة، متقلين هكذا، من الموصف الخارجي للمنهاج التجريبي إلى تحليل عملياته وهيكله المداخلي العمام، إلى مناقشة أسسه ومرتكزاته. غير أن ومشكلة الأساس، هذه، قد عرضنا لها في هذا الفصل والفصل المسابق في الطار أعم، اطار والموقوف عند القوانين أو البحث عن الأسباب، من جهة، والنظرية الطار أعم، اطار والمؤقوف عند القوانين أو البحث عن الأسباب، من جهة، والنظرية وحدودها ووظيفتها من جهة ثانية.

أما الاشكالية المطروحة على المستوى الثاني، وهي ذات طبابع فلسفي واضع، فتصاغ عادة كيا يلي: ما الذي يجعل العلم محكاً؟ لماذا تنجع مناهجه؟ لماذا تترافق الظواهـر الطبيعية مع طريقتنا في المتفكير؟ أو لماذا تبقى الطبيعة خاضعة، أو على الأقـل متوافقة، مع القـوانين التي نستخلصها منها؟ إنها الاشكالية التي طرحها كـانت وحاول حلهـا في كتابه نقـد العقـل الخالـص.

نعم إن هذه الإشكالية تطرح في عسوميتها مشكلة عبلاقة الفكر بالبواقع، وذلك ما عالجناه في الفصلين الرابع والخيامس من هذا الكتباب، غير أن المسألة الأساسية المطروحة هنا، في مجال البحث التجريبي، هي أخص من ذلك. إنها مشكلة وأساس الاستقراده. فإذا تعنيه هذه المشكلة؟

يمية عادة في الاستدلال بين الاستدلال الاستناجي Raisonnement inductif والاستدلال الاستقرائي Raisonnement inductif. والأساس الذي يقرم عليه النوع الأول هو مبدأ الهوية أي اتساق الفكر مع نفسه، وعدم تناقضه. وبما أن الاستدلال الاستناجي يتناول صورية الفكر، فإن التقيد بمبدأ الهوية يكفي لضهان صحة التانيج، من الناحية الصورية طبعاً. ولكن الاستدلال الاستقرائي يتناول معطيات التجربة، فهو انتقال من حوادث جزئية إلى قانون عام. الحوادث الجزئية موجودة في الطبيعة أما القانون العام فهو من والشاء الفكر. وحنا تطرح مشكلتان ايستيمولوجيتان: المشكلة الأولى، هي مشكلة الأساس الذي تعتمد عليه في عملية الاستقراء التي تقفز بنا إلى القانون العام. والمشكلة الشائي، من الحوادث الفري يضمن عملية القفز هذه، أي الانتقال من الجزئي إلى الكلي، من الحوادث الفردية إلى القانون العام. وبعبارة أخرى تطرح مشكلة وأساس الاستقراء، مسألين من مستويين غنلفين:

١ ـ المسألة الأولى منطقية اليستيم ولوجية ، يمكن التعبير عنهما كما يملي: ما هي المبادىء
 الأخرى ـ غير المبادىء المنطقية الخاصة بالاستدلال الاستنتاجي ـ التي يرتكز عليهما الاستدلال

التجريبي (= الاستقرائي). وإذا كانت هذه المبادىء متعددة فكيف يمكن ارجباعها إلى نسوع من الوحدة؟

 ٢ ـ المسألة الثانية فلسفية محض، وتتلخص في السؤال الثاني: ما الذي يسمح لنا ساعتبار هذه المبادئ، مبادئ، صادقة. وماذا يؤسس صدقها في نفرسنا؟"".

لقيد طرحت هذه المشكلة، في منظهرها الفلسفي، أول منا طرحت، في الفكر الاسلامي، وذلك أثناء المناقشات الكلامية التي دارت بين الأشاعرة والفلاسفة. وكان أبو حامد الغزالي أول من طرح المشكلة بعمل في مناقشته لأدلة الفلاسفة حول منائل مينافيزيقية تتعارض ـ ظاهرياً على الأقل ـ مع المنظور الاسلامي "". غير أن الاطار الذي طرحت فيه لم يؤد إلى أي استنتاج بل بقيت محدودة بحدود هذا الاطار. أمنا في العصر الحديث فلقند كان دافيد هيوم عاطر فلسفي معرفي "، دافيد هيوم عاطر فلسفي معرفي المناز مبدأ السبية بوصفه يتضمن، في آن واحد، فكرة ثبات القوانين وفكرة عموميتها.

تساءل هيوم قائلاً: لماذا نعتقد في مبدأ السبية؟ إن فكرة ثبات الفوانين البطبيعية واطرادها ليست فكرة حدسية، وليست كذلك نتيجة برهان منطقي. قد يقال إن الاستقراء نقسه مؤسس على مبدأ السبية؟ وإذن فيلا يمكن تأسيس ثبات القوانين على الاستقراء لأن المشكلة المطروحة هي أساس الاستقراء نفسه! وأمام هذا المأزق لم يجد هيوم تفسيراً آخر للسبية غير ذلك الذي قال به الغزالي من قبل، أي إرجاعها إلى العادة والاقتران. لقد اعتدنا مشاهدة الحوادث يتلو بعضها بعضاً، فاستتجنا من هذا الاقتران بين الحوادث ما نسميه «السبية» هذا في حين أنه لا شيء يجعل اقتران الحوادث، أي حدوث اللاحقة عند حدوث السابقة، اقتراناً ضرورياً. فحدوث الاحتراق ينم، حسب تعبير الغزالي، وهو نقسه ما قال به هيوم، عند وجود المنار، لا بوجودها.

لقد نقل هيوم، إذن، السبية من ميدان الحوادث الطبيعية إلى ميدان الفكر. فالرابطة السبية - وهي ترجع إلى العادة - قائمة بين أفكارانا، لا بين الطواهر، والضرورة لبست في الأشياء، بل في الفكر، وهكذا حوّل السبية الموضوعية إلى سببية ذانية تقوم على توقع ما سيحدث في المستقبل على أساس ما جرى في الماضي. والمبدأ المتحكم في هذا التوقع هو وتداعي المعاني، لا خضوع الطبيعة لقانون السبية. والتنجية هي أنه لا شيء يضمن ناطراد صحة هذا التوقع، أي اطراد قوانين الطبيعية، وبالتالي لا شيء يؤسس العلم (شك هيوم).

Robert Blanché, La Méthode expérimentale et la philosophie de la physique, collec- (11) non U.; 16 (Paris: Armand Colin, 1969), p. 311.

<sup>(</sup>١٣) أبو حامد محمد بن محمد الغزالي، عباقت القلاسفة، تحقيق موريس بويج؛ مع مندمة لماحد ألحري (بيروت: المطبعة الكاثوليكية، ١٩٦٣)، المسألة السابعة عشرة.

D. Hume, Enquête sur l'entendement humain, traduction, Audré Le Roy (Paris: (17) Aubier, 1947).

تلك هي النتيجة التي أيقظت كانت من سبانه، فراح يبرهن على امكانية العلم، من الناحية المنطقية، بعد أن لاحظ أن الامكان الواقعي للعلم شيء تؤكده الرياضيات والعلوم الطبيعية. العلم موجود كواقع، ولا يبقى إلا البرهنة المنطقية على إمكانية وجوده، وهذه البرهنة تنطلق من تحليل المعرفة المنطقية على امكانية وجوده، وهذه البرهنة تنطلق من تحليل المعرفة المنطقية على امكانية وجوده، عملة المعرفة تنطلق من تحليل المعرفة العنصر أو العناصر التي جعلتها ممكنة فعلاً.

ومن أجل الوصول إلى هذا الهدف يبدأ كانت بالتمييز بين وأحكام المتجربة و واحكام الإدراك الحسيم أي التمييز بين المعرفة العلمية ، وبين الانطباعات الحسيم التي تنقلها إلينا حواسنا فيلاحظ، بادى في بدء ، أن مصدر المعرفة العلمية ، أو التجربة بالمفهوم الخاص الذي يعطيه كانت لهذه الكلمة والذي سيتضع في ما يلي . هو تلك الانطباعات الحسية ذاتها ، ولكن هذه وحدها لا تكفي بل لا بد من اضافة أصبلة يقوم بها الفهم (أو الذهن) لتتحول الاحساسات إلى معرفة . أو تجربة . ذلك لأن ادراكاننا الحسية لا تنتظم في تجربة ، أي في شبكة من العلاقات يقبلها الجميع ، إلا إذا خضعت لبعض الشروط التي يفرضها الفكر على شبكة من العلاقات يقبلها الجميع ، إلا إذا خضعت لبعض الشروط التي يفرضها الفكر على الروابط القائمة بين الأشياء . ومن هنا كان الفهم Entendement مشرعاً .

وهذه الشروط هي عبارة عن مبادي، هي في آن واحد، تركيبية وقبلية: هي تركيبية لانها لا تستخلص من التجربية، بل لانها لا تستخلص من التجربية، بل هي شروط للتجربية. إن احكام العلم ـ أو قضاياه ـ احكام موضوعية يتفق النباس كلهم عليها. لماذا؟ لانها تتضمن مباديء قبلية وضرورية هي لها بمثابة القوالب أو اللحام (صورتا النزمان والمكان، والمقولات). أما العادة التي يقول بها هيوم فيلا يمكن أن تؤسس ترابطاً موضوعياً، بل، فقط، ترابطاً ذاتياً للإحساسات.

تلك فكرة موجزة عن الحل اللذي اقترحه كانت للمشكلة التي تحن بصددها، ولا نحتاج إلى التذكير هنا بأن كانت قد أمس فلسفته على فيزياء نيونن المبنية على فكري الزمان المطلق والمكان المطلق، ولا نحتاج كذلك إلى التذكير بأن الهندسات اللاأوقليدية من جهة، ونظرية النسبية من جهة أخرى، قد هدمت هذا الأساس الذي أسنى عليه كانت فلسفته الترقساندنتالية هذه. وإنما نريد أن نشير فقط إلى أن محاولة هكانت تنظري على خطأ منطقي، وهذا ما كشفت عنه الانتقادات التي وجهت إليها من جانب المناطقة الوضعيين، وعلى رأسهم ريشناخ Reichenbach.

يمكن صياغة محاولة كانت صياغة منطقية كها يلي:

- ١ ـ صحة الاستدلال الاستقرائي بلزم عنها اطراد قوانين الطبيعة .
  - ٢ ـ قرائين الطبيعة مطردة الأنها أحكام تركيبية قبلية.
- ٣ ـ إن اطراد قوانين الطبيعة يلزم عنه صحة الاستدلال الاستقرائي.

هذا النوع من البرهنة ينطوي على خبطأ منطقي في نبظر ويشنياخ والمنباطقة الموضعيين عموماً. والقضية يطرحونها على هذا الشكل: إذا كانت قضية منا تستلزم قضية أخبري، فإن فساد القضية الثانية يستلزم فساد القضية الأولى، ولكن صحة الثانية لا تستلزم ضرورة صحة الأولى. وبعبارة أخرى: إذا كان فساد المتانيج يؤدي إلى فساد المقدمات، فإن صحة النتائيج لا تؤدي ضرورة إلى صححة المقدمات. فكم من نتائيج صحيحة استنتجت من مقدمات فاسدة. هذه قاعدة منطقية أساسية، في نظر المناطقة الرضعيين، لم يحترمها كانت. فهو يستنج من كون صحة الاستدلال الاستقرائي يستلزم اطراد قرانين الطبيعة، إن اطراد قوانين الطبيعة النتي اعتقد أنه برهن على ضرورته \_ يستلزم صحة الاستدلال الاستقرائي. وبعبارة أخرى يستنج من وصحة الشيجة، وهي داطراد قوانين الطبيعة، وصحة المقدمة وهي وصحة الاستدلال الاستقرائي. وهذا غير صحيح ضرورة. والشيحة هي أن المشكلة وهي وصحة هي عن المشكلة طبيعة هي أن المشكلة التي طرحها هيوم بقيت، كها كانت، بدون حل.

من هنا يتضع لنا لماذا يعارض الوضعيون الجدد النظريات التفسيرية ويحصرون وظيفة النظرية الفيزيائية في دمج القوانين الطبيعية بعضها مع بعض وإرجاعها إلى أقل عدد ممكن من العبارات الرياضية البسيطة والواضحة. ذلك لأن المعرفة العلمية معرفة تجريبية، لبست ضرورية ولا يقينية لان أساسها هو الاستقراء والاستقراء يعطينا احتيالات وتعرجيحات، لا معارف يقينية. ولذلك كان العلم يصف ولا يقسر.

ولكي يتجنب المناطقة الوضعيون السقوط في الشك الذي وقع فيه هيوم، يحاولون تبرير الاستقراء، لا البرهنة على صحته. وبالتالي يطرحون قضية السبية في اطار مرن أوسع، اطار الاحتهالات والاحصاء. يقول بيرمن Peirce وإن ما يعطي لملاستدلال الاستقرائي قيمته هو أنه يستعمل طريقة من شأنها، إذا ثابرنا على اتباعها يكيفية مرضية، أن تقودنا، بقوة طبيعة الأشياء نفسها إلى نتيجة تقترب، صع طول المؤمن من الحقيقة اقتراباً متزايداً» أن هذا بعني أننا لا تستطيع تأسيس الاستقراء تأسيساً برهانياً، لأن كل ما بهمكاننا فعله هو تبرير استعهاله، وذلك بالنظر إليه كأحسن وسيلة غتلكها، وقكننا من توقع الحوادث، وأنه علاوة على ذلك يعمل هو نفسه على تصحيح نفسه باستعرار.

وإلى مثل هذا الرأي يذهب ويشنباخ، فهو يسرى أنه إذا كمان من المستحبل، كمها يقول هيوم، البرهنة على صدق الحكم الاستقرائي، فلا أقل من تبريره، حتى لا نشوقف كها تنوقف هيوم. أما كيفية هذا التبرير فيشرحها ويشنباخ كها يلي:

الحكم الامتقرائي ـ في نظره ـ شبيه بالبرهان. فالمراهن لا يبراهن اعتباطأ، بل عمل أساس ما يتوفر عليه من المعلومات حول موضوع الرهمان. وهذه المعلومات هي نفسها التي تبرر أيضاً القوة التي يراهن بهما: فإذا انضحت لمديه حنظوظ النجاح، ذهب في البرهان إلى مدى بعيد، والعكس بالعكس. وهكذا فصوقفنا من المطبعة يشبه تماساً موقف المراهن في حباق الخيل: إن كثرة المعلومات الصحيحة التي تتوفر عليها هي التي تمدفعنا إلى الاعتقاد في

Blanché. La Méthode expérimentale et la philosophie de la physique, p. 315. اذكر في الله (١٤)

صحة الحكم الاستقرائي، ولكن ذلك لا يعني اليقين، بل الرجحان فقط. ويجب أن لا نسى أبدأ أن الحقيفة التجريبية ليست سوى درجة عالية من الاحتمال، وأن الخطأ التجريبي لبس سوى درجة من الاحتمال منخفضة.

إن نظرية الاحتيالات قد أدت يقول ويشباخ \_ إلى احداث تحول عميق في تفسير القضايا العلمية. إن القضية التي تتعلق بحادثة مجتمل حدوثها، لا يمكن تأكيدها كقضية حقيقية، ومع ذلك فنحن تأخذ بعين الاعبار مثل هذه الحقيقة عندما يتعلق الأمر بمشاغلنا في المستقبل، وهذا راجع إلى أننا مضطرون للعمل، وأننا لا نستطيع انتظار الحادثة حتى تحدث، بل إننا نجد أنفسنا ملزمين باتخاذ قرار بشانها قبل حدوثها، وبالتالي سيكون علينا أن نبني تصرفانا على هذه القضية المحتملة.

إن هذا النصور الجديد للطابع المنطقي للقضايا العلمية يفتح لنا باباً واسعاً لمحالجة المشكلة الأساسية، مشكلة الاستقراء، وهكذا فإذا تخليفا عن طلب الحقيقة كاملة، وإذا أمسكنا عن النظر إلى القضايا التجريبية بموصفها قضايا صحيحة، فإنسا سنجد أنفسنا أمام امكانات كبيرة لتبرير الاستقراء، هذا التبرير الذي فضل الفلاسفة العقليون في اقامته، إن الاستقراء يقدم لنا درجة احتهائية تدفعنا إلى المراهنة بهذا المقدار أو ذاك. إن مقدار الرهان هو نفسه درجة الاحتهال.

ويميز ريشنباخ بين المتبريس الانطولوجي والتبريس الايستيمولوجي لمبدأ الاستقراء وهو يرى أن هيوم قد بوهن عن استحالة التبرير الانطولوجي أي استحالة البرهنة على كون الحكم الاستقرائي يعبر فصلاً عن واقع طبيعي. أصا نحن ميقول ريشنباخ و فنظر إلى المسألة من زاوية ايستيمولوجية، ونحاول تبرير معرفتنا بالطبيعة. يقول ريشنباخ إن الأطروحة التي ندافع عنها يمكن صياغتها بالشكل التال:

وإن امكانية التبو تفقرض امكانية تصنيف الحوادث بشكل يجعل تكرار عملية الاستقراء يؤدي إلى النجاح. وبناء على هذا فإن قابلية المنهاج الاستقرائي للتطبيق هي الشرط الضروري لإمكانية النبؤات. ويمكن القول أيضاً: إذا كانت النبؤات ممكنة، فإن الطريقية الاستقرائية هي الشرط الكافي للحصول عليها. قد تكون هناك طرق أخرى تمكن من النبؤ، ولكننا لا نعرفها، ولذلك كان الاستقراء بالنسبة إلينا هو المنهاج الضروري للحصول على تنبؤات "".

عل أساس هذه الرغبة في تبريس الاستقراء وببدافع منها عمد المناطقة الموضعيون إلى انشاء ومنطق لملاستقراء، همدفه لا بيهان المطريقية أو المطرق التي تمكن من الانتقبال من

Hans Reichenbach, «Causalité et induction.» Bulletin de la société française de phi- (10) losophie (juillet-septembre 1937), pp. 138-144;

هانز ريشنياخ، نشأة الغليفة العلمية، نرجة فزاه زكرية (القاهرة: دار الكتاب العرب، ١٩٦٨)، و Carl Gustav Hempel, Eléments d'épistémologie, traduction de Bertrant Saint-Sernin, collection U<sub>3</sub>: 209 (Paris: Armand Colin, 1972).

الحوادث الجزئية إلى القانبون العام، أو من الفرضية إلى القانون، انتقالاً يقيناً، كما حاول بيكون وجون ستيوارت ميل من قبل، ولا البرهنة على الصدق المادي لتنائج المقدمات، ولا صياغة القبواعد التي تكتشف بها القوانين... الغ. كبلا. إن هدف «المنطق الاستقرائي» هو كما يقول كارناب ـ قبرير الفرضيات التي يقع عليها الاختيار، عبل أساس المعطيات المتجريبية التي بنيت عليها. إن موضوع هذا المنطق الاستقرائي ليس هذه المعطيات نفسها، ولا الفرضية التي ننسجم معها، بل العلاقة بينها، أي البحث في مدى التبرير الذي نقدمه المعطيات الفرضية. ويعبارة أخرى إن صوضوع المنطق الاستقرائي هو العلاقة المنطقية التحليلية المحض التي تقوم بين قضيتين أو مجموعتين من القضايا، العلاقة التي لا يتوقف صدقها على الحقيقة التجريبية للقضيتين فقط بل عبل العلاقة الصورية المقائمة بينها. ومن المعتمرية المقائمة بينها. ومن المعتمرية المقائمة بينها. ومن المعتمرية المنطقي الذي نقدمه المتبعة المعتمرية.

وفي هذا الصدد بميز كارناب بين ثلاثة أنواع من التأكيد:

أ ـ التأكيد الايجابي. فعندسا نقول مشلاً، إن وع تؤكد ل، أو «ل تعتمد على ع» فلا نعنى بذلك سوى تأكيد العلاقة بين وع» و «ل» لا بيان خصائص كل منها.

بـ التأكيد بالمقارنة، وذلك بالمقارنة بين فرضية ونتيجة وفرضية أخرى ونتيجة مثل:
 ع تؤكد ل مما تؤكد غ، أن، وأيضاً المقارنة بين فرضيتين ونتيجنين، أو بـين نتيجة وفـرضيتين،
 أو بين نتيجتين وفرضية.

ج ـ التأكيد الكمي، وهو إعطاء التأكيد مقداراً عددياً، وذلك بـالقول مشلاً، إن هذه التائج تؤكد هذه الفرضيات بنسبة متوية معينة.

هذا المنطق الاستقرائي يريد له كارناب أن يكون أساساً منطقياً للإحصاء عندما ببلغ الاحصاء كعلم درجة عنائية من التقندم، مثلها أن المنطق الاستنتاجي البذي أسسه راسيل وهوايتهيد قد وأصبح؛ أساساً للرياضيات!".

هل سينجع منطق كارناب الاستفرائي في ما فشل فيه منطق راسل الاستنتاجي؟

لنكتف بالقول هذا إن المنطق لا يؤسس العلم، بـل ينظمه وينسق بين أجزائه. لقد فشلت عباولة راسل في تأسيس الويناضيات عبل المنطق، لأن المنطق لا يكن أن يقدم للرياضيات عنصراً خصوبياً. والمنطق الاستقرائي الذي أسسه كارتباب لا يكفي لتأسيس العلم، لأن العلم بقوم على الاكتشاف، على الابداع والخيال، ولا يتدخل المنطق إلا لتنظيم هذه المكتشفات ونقدها.

يبقى بعد ذلك أن العلم لا بد له من منطلقين:

Blanché, La Méthode expérimentale et la philosophie de la phy- : نظر نصاً لكارناب في (١٦) انظر نصاً لكارناب في (١٦) «que, pp. 355 ff.

- الاعتقاد في وجود العالم الخارجي وجنوداً واقعياً مستقبلًا عن الذات والاحساسات والفوالب الفكرية.
  - \_ الاعتقاد في اطراد قوانين الطبيعة وثباتها.

دون هـذين الشرطين لن يكُـون هناك علم. أمـا كيف نبني موضـوعية العــالم الخارجي وكيف نحل مشكلة اطراد قوانين الطبيعة فتلك قضية عالجنــاها في الجـزء الأول (تطور الفكــر الرياضي)، الفصل الخامس، في ضوء الأبحاث المعاصرة في البنبات ونظرية الزمر.

	-		

# القِسمُ الانتكاني تطوّرالافكار نيفي إليفينرياء



لعل أهم مشكل تمحورت حوله الأفكار في الفينزياء الكلاسيكية منها والحديثة . خلال جميع مراحل تطورها: مشكل المتصل والمتفصيل. نعني بذلك طبيعة شركيب المادة بمختلف تجلياتها («المادة الصلبة»، الحرارة، الكهرباء، الضوء)، هل تقوم عمل الاتصال، أم على الانفصال؟ هل تقبل التجرئة إلى صا لا نهاية له، أم أنها تنحل في الأخير إلى أجزاء لا تنجزأ؟

وهكذا يمكن القول، بصفة اجمالية، إن تاريخ الأفكار والنظريات في العلوم السطيعية هو تاريخ الصراع بين هذين التصورين المتباينين المتعارضين. وقد قامت الفيزياء الحديثة على أساس محاولة والتنوفيق بينها ودمجهها في تصور واحد. وسنعالج في الفصل الحامس قصة هذا الصراع في الفيزياء الكيلاسيكية، فيزياء ما قبل أواشل القرن العشرين، عبل أن نعالج في الفصل السابع قصة هذا الصراع نفسه في الفيزياء الحديثة، حيث اتخذ أبعاداً جديدة زعزعت العلم الكلاسيكي كله (التورة الكرانتية)، وذلك بعد أن نعرج عبل نظرية النبية التي سنخصص لها الفصل السادس اللذي سيعالج مظهراً آخر من منظاهر تنظور الأفكار في الفيزياء ذا صلة وثيقة يسياق تطورها العام.



# الفصّل المنامِنُ المنصَّلُ وَللنفَصِّلُ فِي الفِيزِ اَلِي الكَلَاسِيْكِيّة

# أولاً: مفهوم الاتصال والانفصال

تستعمل كلمة «متصل» Continu في اللغة العادية كوصف لشيء لا انقطاع فيه. نقول عن الصوت أو الحبل أو الشريط السينهائي إنه متصل، ونقصد بذلك أنه يشكل كبلا واحداً. لا مجموعة اجزاء، على الرغم من علمنا أنه يقبل التجزئة إلى ما لا يجمى من الأجزاء.

وفي الاصطلاح الفلسفي تستعمل الكلمة في نفس المعنى تقريباً، غير أنها هذا قند تستعمل وصفاً لشيء أو اسهاً لواقع معين، وفي كلشا الحالشين يقصد بهما ما يشكنل واقعاً، أو موضوعاً، غير ذي أجزاء متميزة كالامتداد عند ديكارت مثلاً.

وفي الرياضيات بميز بين الهندسة وموضوعها الكم المتصل والحساب ومنوضوعه الكم المنفصيل. وقد عبالجنا مشكيل الاتصال الهندمي في السريباضيات في الجنزء الأول من هـذا الكتاب، سواء خلال العرض، أو خلال النصوص.

وعلى العموم، فالمتصل، واقع وحيد، يمتد ويسترسل إمّا في المكان وإمّا في المزمان، ليس فقط لأن أجزاء متجاورة متلاحمة، بل لأنها أيضاً مشدودة إلى بعضها بعضاً بقوة. ذلك لأننا نفترض دوماً، كما يقول بوانكاريه، وجود رابطة بين عناصر المتصل، وابطة داخلية صميمة تجعل منه كلاً واحداً. وعلى العكس من ذلك الأشياء المتراكمة أو المصفوفة، فهي منفصلة Discontinue، ولا تتوصف بالانصال على المرغم من تماسها، مثلها في ذلك مشل الحركات المتنابعة التي يصغر الفاصل بينها إلى أقصى حد. فالسبحة، مثلاً، تتألف من حبات المولات المتنابعة التي يصغر الفاصل بينها إلى أقصى حد. فالسبحة، مثلاً، تتألف من حبات ومن خيط ينتظم هذه الحبات. حبات السبحة تشكل واقعاً منفصلاً، لأنه لا يمكن أن نزيد في عددها أو نقص منه إلا يوحدات كاملة، أي بحبات كاملة. أما الخيط الرابط بينها فهو متصل، لأنه من الممكن الزيادة فيه أو النقصان منه بمقادير صغيرة، دون أن يكون هناك حد متصل، لأنه من الممكن الزيادة فيه أو النقصان منه بمقادير صغيرة، دون أن يتصاغر المقدار إلى ما لانهاية له.

وإذا انتقلنا الآن إلى الفيزياء فإننا سنجد أنفسنا أمام نظريات متفسارسة، تتناوب السيطرة في هذا الميدان أو ذاك، بعضها بعتمد مفهوم الاتصال وبعضها يستند على مفهوم الانفصال، الشيء الذي يعبر عنه في تاريخ العلم الحديث بـ وشكل المتصل والمنفصلة. فياذا يقصد، بالضبط، جذا المشكل في ميدان الابحاث الفيزيائية؟

يقول لوي دوبروي العالم المنصل والمنفصل هو مشكل ذلك والتعارض الكلاميكي بين العنصر السيط الدي لا يتجزأ، وبين المتصل القابل للقسمة. والعنصر البيط غير القابل للقسمة هو، في العلم الحديث، ما يعبر عنه بالحبة: حبة من المادة، أو حبة من المفوء، كالنوترون والالكترون والفوتون. هذه الحبة تكثف لنا عن نفسها ككيان فيزيائي غير قابل للقسمة، قادر على أن يقوم، تارة، بإحداث رد فعل أو أثر يسري في حبز من المكان يمكن تحديده وضبطه بالتقريب، وطوراً بتبادل للطاقة أو للحركة أو للقوة (حين الاصطدام مع غيره من الكيانات المهائلة له)، عما مجعله ينظهر كوحدة دينامية مستقلة. إنه العنصر المنفصل الذي يبدو أنه يشكل فعلا، في أعياق العالم المتناهي في الصغر، الواقع النهائي والاخير. وبالعكس من ذلك المهند المتصل القابل للقسمة، فهو في النظريات الحديثة والفديمة، على السواء، المجال العديثة المناء أي بجموع الحصائص الفيزيائية التي تحدد وتميز، في كل لحظة، غتلف نقاط المكان، التي يعبر عنها - رياضياً - بواسطة دوال متصلة عل العموم، احداثياتها: الزمان والمكان،

وإذا كانت مشكلة الاتصال والانفصال قد احتدم النقاش فيها، خاصة مع قيام الفيزياء الحديثة في أوائل هذا القرن، فإنها قد سيطرت منذ القديم على النقاش الذي دار، خلال تطور العلم، حول طبيعة المادة بمختلف تجلياتها. وجمنا هنا أن نستعرض وتاريخ، هذا النقاش، ومن خلاله متكشف لنا أبوز مراحل تطور الأفكار والنظريات في العلم الكلاميكي.

# ثانياً: ذرّات الفلاسفة وجواهر المتكلمين

كان ديمقرطس أول الفلاسفة اليونانيين الذين تحدثوا عن المذرة. فلقد صاغ مذهباً مادياً ذرياً متهاسكاً يقوم على الانفصال. لقمد فسم ديمقرطس الموجود المواحد المتصل الثابت المتجانس الذي قبال به بمارميندس من قبل، إلى ذرات لانهائية العمدد، لها جميع خصائص الموجود المبارميندي من حيث الصلابة والخلود، ذرات منفصل بعضها عن بعض تحرك في الخلاء (أو الفراغ).

وهذه المفرات، كيا يدل على ذلك اسمها في اللغة اليونانية، عبارة عن الامنقسيات، لا ترى بالعين المجردة، صلبة لا تنقسم ولا تنغير، وإنما يختلف بعضها عن بعض في الشكال

Louis de Broglie. Continu et discontinu en physique moderne (Paris: Albin Michel. (V) 1949), p. 8.

والرضع والترتيب. وهي إلى جانب ذلك تتحرك باستمرار في جميع الاتجاهات، فلا تسقط إلى أسفل لانها غير ذات وزن. كانت هذه المذرات - كها يقبول فيقرطس - منشرة، في بادىء الأمر، في الحلاء اللانهائي، ثم تجمّعت المتشابهات منها بواسطة حركة المدوامة Tourbillon فتشكلت منها العناصر الأربعة (التراب، الحماء، الهنواء، النار) ومن هذه العناصر تألّفت الإجسام. فانتلاف الأجسام، إذن، إنما يرجع إلى اختلاف الذرات التي تتكوّن منها، وليس هناك شيء في الوجود غيرها وما يتشكيل منها. أما حركتها فهي من ذات نفسها لا من قبوة خارجية، فكل شيء يسير بحتمية القانون الطبيعي: فكل يصدر عن سبب وبالضرورة،

تبنى ابيقور مذهب ديمقرطس، ولكنه أدخل عليه تعديلات، أهمها ما يتعلق بحوكة المذرات، يرى أبيقور أن الذرات تتحرك حركتين: حركة في الخلاء كها يقول ديمقرطس، وحركة أخرى داخلية اهتزازية هي علة القفز بعد الصدمة. وهكذا فحركة الأجسام كها تبدو لنا هي نتيجة حركتين، حركة الذرات داخل نفسها، وحركتها داخل المركبات التي تشكّل الأجسام. ولما كانت حركة الذرات راجعة إلى طبيعة المذرات نفسها، لا إلى قبوة خارجية، فهي أزلية ذات سرعة واحدة ومتجهة إلى أسفل. وأكثر من ظلك فهي ليست حركة مستقيمة بل يعتربها بعض الانحراف، الشيء الذي يسمح بتلاقي الفرات، وبالتالي بشكل الأشياء. وقد أدخل ابيقور هذا الانحراف في حركة الذرات ليتمكن من تفسير حرية الارادة البشرية. وهكذا فقوانين الطبيعة ضرورية، ولكن الانحراف عدم تحديد، أي حرية.

هذا ملخص ما راج في الفلسفة البونانية بصدد الذرة. وإذا كانت هذه الأراء قائمة على بجرد التخمين والملاحظة العامية، فإنها مع ذلك فيد أثارت مشكلة تركبب المادة. وعلى الرغم من أن هذه المشكلة لم تنظر طرحاً علمياً إلا مع بداية القون التناسع عشر - كها سترى . فلقد ظلت مع ذلك قائمة يتناولها الفلاسفة. وقبل الحديث عن المشكلة كها طرحت عند المشكرين المسلمين وفلاسفة عصر النهضة الأوروبية نلاحظ أن القول بالانفصال (نظرية ديمقرطس) يؤدي إلى الحتمية والضرورة، الشيء اللذي دفع بأبيقور إلى القول بالانحراف لينقذ الحرية. ومنظل الحتمية مرتبطة بالمنفصل كها سنرى في العلم الحديث.

أما في الإسلام فلقبد محاض المتكلميون في مسألية الذرة، وبتعبيرهم الجوهير الفرد أو المجزء الذي لا يتجزأ. وسواء استقوا آراءهم في هذا الموضوع من الفلسفية اليونسائية أو من بعض للذاهب الهندية ـ كما يقول بعض المستشرقين ـ فإنهم قد صاغوا مذهباً ذريعاً يختلف من بعض الوجوه عن المذاهب السابقة، نظراً للاعتبارات الدينية والكلامية التي طرحوا في اطارها قضية الذرة.

يذكر مؤرخو الفكر الاسلامي أن أبا الهذيل العلاف، شيخ المعتزلة، همو أول من قال في الإسلام بالجرزء الذي لا يتجرزاً، أو الجوهر الفرد (السفرة)، ويصفه بسأنه لا طمول له ولا عرض ولا عمق، ولا اجتماع فيه (بسيط غير سركب) ولا افتراق (لا ينقسم)، وأنه يجوز أن بجامع غيره أو يفارقه، وأن الخردلة يجوز أن تتجزأ نصفين، ثم أربعة، ثم ثرانية إلى أن يصير كمل جزء منها لا يتجزأ وهمذا الجزء الدذي لا يتجرزاً لا يقبل من الاعمراض إلا السكون والحركة والشياس. حتى إذا اجتمعت الأجزاء (سنة على الأقبل، لأن الجسم يتكوّن من سنة أوجه كالمكعب مشلاً) صارت جسمياً، وحينتذ يقبـل الاعراض الأخــرى مثل الــرائحة واللون والطعم.

وقد تبنى الأشاعرة، عموماً، فكرة الجزء الذي لا يتجزأ، فقالوا إن العالم الحسي عبارة عن أجسام. والأجسام جواهر وأعراض. والجواهر الفردة متهايزة، غير متصلة إذ لا حجم لها. وكما قسموا الأجسام إلى جواهر فردة لا امتداد لها، قسموا المزمان كذلك إلى أنات لا مدة لها. فلكنان والمزمان، كلاهما عبارة عن أجزاء منفصلة بينها فراغ، أجزاء لا يفعل بعضها في بعض ولا ينفعل به (لأن الفاعل الحقيقي في رأيهم هو الله، ومعلوم أنهم نفوا حرية الارادة المشرية وقالوا بالكسب، فالقدرة التي يفعل بها الانسان هي من الله، ولكن الانسان، يكسب أفعاله أي يسأل عنها ويتحمل تتاثجها. ونظرية الكسب هذه غمامضة، ولمذلك يقمال والحقى من كسب الاشاعرة».

وانفرد النظام المعتزلي وبعض المتكلمين الأخرين بالقول بأنه «لا جزء إلا وله جزء» ولا يعض إلا وله بعض ولا نصف إلا وله نصف، وأن الجزء جائز تجزئته أبداً، ولا غاية (لا خاية له) من التجزؤه. ومن التائج التي تترنب على إنكار النظام للجزء الذي لا يتجزأ استحالة الحركة وقطع المسافة (كها قبال زينون من قبيل)، ولكنه تغلب على ذلك بالقول بالطفرة، ومعناها وأن الجمسم قد يكون في مكان ثم يطفر (يقفز) منه إلى المكان المسادس أو العاشر من غير مضى بالأمكنة المترسطة بينه وبين العاشر».

هذا وبغض النظر عن الاعتبارات الكلامية والدينية التي وجهت أراءهم في هذا المجال هذه الرجهة أو تلك، فلقد تناقشوا موضوع الشرة وأبدعوا فيه آراء ومشاهب لا تخلو من الطرافة. من ذلك رأي النظام في الطفرة الذي يذكرنا بشظرية الكوائنا، ورأي جلال الدين الرومي المتصوف الذي يروى عنه قوله: إذا اطلعت على السفرة فستجدها عبارة عن شمس تدور وحولها الكواكب والنجوم، وهو قول يذكرنا بالنصور الحديث لتركيب الذرة كها مشرى ذلك بعد. ولكن عليها أن لا نساق مع الهوى فنعمه إلى مقارفات لا بيرها المنطق ولا التاريخ. فالإطار الذي طرحها فيه مسألة الذرة سواء عند الفلاسفة اليونان أو عند المكلمين في الإسلام غير الإطار الذي طرحها فيه العلم الحديث. هذا فضلاً عن أن القول بهذا الرأي أو ذاك لم يكن في العصور القديمة والوسطى نائجاً من البحث العلمي بقدر ما كان تبريراً وتأييداً لنظرية فلسفية أو تأويل ديني، تبريراً يعتمد النامل لا التجربة. ومع ذلك، وفي هذا الإطار نفسه يجب أن نشؤه بأصالة آراء المفكرين المسلمين التي يجاول بعض المنشرقين أن يربطوها بكيفية تعسفية بأراء اليونانين.

# ثالثاً: الذرّة كفرضية علمية

انبعث المذهب الذري من جبديد منع الفلسفة الحبديثة في أوروباء ابتداء من القبرن السابع عشر، فدخلت «الذرة» بشكل أو بآخر في النظريبات والأنساق الفلسفية التي شيّدها فلاسفة العصر الحديث (ديكارت، مالبرانش، جاساندي، ليبن) ولكنها بغيت عند هؤلاء، كما كانت في القديم، خاضعة لاعتبارات مينافيزيقية، وحتى العلماء الذين تحدثوا عن الذرة في القرنين السابع عشر والنامن عشر، فإن حديثهم عنها لم يكن مبنياً على تجارب علمية، وإنحا كانوا يصدرون في ذلك عن ضرب من الحدس الهندسي: لقد كانوا ينسبون إلى الدرات كيفيات وخصائص حمية تضر احساسات الانسان المختلفة كالمذوق والشم واللون والاحساس بالحرارة والبرودة.

وصع بداية القرن التناصع عشر دخلت الدفرة في الأبحاث الكيماوية كفرضية علمية مكنت من تفسير بعض الظواهر تفسيراً بسيطاً ومقبولاً. لقد كان الكيميائيون قد تعرفوا أنتذ على بعض الأجسام البسيطة مثل الأكسجين والهدروجين والنحاس والحديد . . . واكتشفوا أن ذات هذه الأجسام البسيطة تتحد فيها بينها حسب نسب دقيقة ثابتة لتشكل سركبات تختلف درجة تعقيدها ، مركبات سميت بدوالجزيشات «Molécules . ومن هذه الجزيشات تشألف عنلف الأجسام .

وهكذا فإذا كان القدماء قد تصوروا الذرات على أنها عبارة عن وحدات بسيطة مليشة غير قابلة للانقسام، ثابتة وخائدة. . . فإن الجزيشي عند علماء القرن الساسع عشر كمان عبارة عن جزء صغير جداً من المادة شبيه بكرة صغيرة مملوءة وقابلة للامتداد. والجزيشات عندهم متهائلة لا يؤثر بعضها في بعض إلا حين اصطدامها، أما حجمها فصغير جداً، وأما كثافتها فثابتة لا تنغير، وأما حركتها فعشوائية تتم في الفراغ دون اتجاه مضبوط.

كان العالم الانكليزي دالنون Dalion (١٧٦٦ - ١٨٤٤) أول من طرح صنألة الذرة طرحاً علمياً (هام ١٨٠٨). لقد استوحى آراه الذين مبقوه، وتأدى به التفكير إلى الاستناج التالي: إذا سلمنا بأن لكل عنصر بسيط، كالهيدوجين مثلاً، فرة توعية خاصة به، لزم أن يكون لكل ذرة نوعية وزن خاص بها، لأن الأجسام (وهي تتركب من المذرات) تختلف في الوزن، ولزم كذلك أن يتم اتحاد الذرات كياوياً حسب علاقات محددة مضبوطة، وبالتالي يصبح من الممكن استخلاص الأوزان الذرية بمفارنة العناصر السبطة بعضها مع بعض مما يفسح في المجال للبرهنة علمياً على فرضية الذرة.

مكذا دخل «الوزن الذري» كمفهوم أساسي في الأبحثاث الذرية يومئذ. وبما أنه لم يكن من الممكن يومئذ وزن البغرات والجزيئات بكيفية مباشرة، فهي من الصغر والبدقة بمحيث لم يكن من المستطاع الامساك بها يومائل القياس المتوفرة، فقد النجأ العلماء إلى طريقة المفارنة لتحديد الأوزان الذرية الخاصة بالعناصر البيطة. وبما أن الهيدروجين هو أخف هذه العناصر، فقد تواضع العلماء على اتفاذه وحدة للقياس فأعطوا كتلته العدد 1، وبتقارنة بقية العناصر المعروفة مع الهيدروجين تمكن العلماء من أن ينسبوا إلى فرة كل عنصر وزناً خاصاً. فأعطوا للأكسجين مشلاً العدد 16 لأنه أثقل 16 مرة من الهيدروجين، وأعطوا للكرسون العدد 12 لأنه أثقل من الهيدروجين 12 مرة، والفضة 108... الخ. وهكذا أنشئت لاتحة للعناصر البيطة مرتبة على النحو السابق أي حسب أوزانها الذرية، هذه الأوزان التي هي

عبارة فقط عن أعداد مجردة تعبر عن النسب بدين ذرة الهيدروجين المتخذة كموحدة للقيماس وذرات العناصر التي يراد تحديد أوزانها المفرية. ومن هنا كان النمبير الأقرب إلى الصحة هو والعدد المفرى، لا الوزن، وهذا ما سيعمل به فيها بعد.

تلك كانت الخطوة الأولى في البحث العلمي في ميدان الذرة. أما الخطوة الثانية والأكثر أهمية فقد قام بها العالم الروسي ماندليف Mendeleiv (١٩٠٧ - ١٩٠٣) الذي توصل إلى تصنيف العناصر الكيهاوية تصنيفا ظل يشكل أحد الأسس التي قامت عليها النظريات الحديثة حول تركيب المادة. لقد لاحظ مندليف عام ١٨٦٩ أن بعض خصائص العناصر البسيطة تظهر هورياً كخصائص لكتلتها الذرية. لقد رتب مختلف العناصر المعروفة يومئذ حسب كتلتها (وزنها) الذرية ترتيباً تصاعدياً فلاحظ ظاهرة غريبة، وهي أنه ابنداء من العنصر التاسع تظهر عناصر نشبه من أوجه كثيرة العناصر الثهانية الأولى، الشيء الذي كشف عن مبع دورات تنتظم مختلف العناصر المعروفة (يومذاك).

هكذا أقام مندليف تصنيفه المشهور على مبدأين أماسيين: الوزن الدنري، والتكافؤ الكيهاوي". فرنب غنلف العناصر المعروفة في وقته حسب أوزائها الدنوية ترتيباً تصاعدينا ابتداء من الهيدروجين الذي وزنه 1 إلى الأورانيوم المذي وزنه الدري 238، مراعباً في نفس الوقت التكافؤ الكيهاوي الذي يظهر دورياً بترتيب العناصر جذا الشكل. وهكذا أنشأ قائمة مستطيلة متعامدة الخانات، وضع في الخانات الأفقية العناصر مرتبة حسب أوزائها الدرية، ووضع في الخانات العمودية نفس العناصر التي لها نفس التكافؤ، أي المتشابة كيهاوياً. وقد اضطر مندليف الذي راجع تصنيفه مراراً، إلى ترك خانات فارغة في لائحته، خانات تحدد خصائص بعض العناصر التي كانت عهولة يومئذ، وقد كشف البحث العلمي عنها فيها بعد، عما أكد صحة تصنيف مندليف.

وهكذا وجدت الكيمياء طريقها نحو التفدم بفضل افرضية الذرة والجزيئي، ولكن رغم ذلك بقيت الذرة شيئاً عهولاً مما جعل كثيراً من العلماء ذري الميول الوضعية يعارضون القول بفرضية المذرة إلى أواخر القرن الماضي وأوائسل هذا القرن معتبرينها افرضية ميتافيزيقية، وإذا كان بعضهم قد اعترف بساطة نظرية المذرة وملاءتها، فإنهم لم يكونوا يقبلون الفول بوجود الذرة وجوداً واقعياً بدعوى أن التجربة لم تكشف عن هذا الوجود.

<sup>(</sup>٢) التكافؤ هو السباع فرّة من عنصر ما بذرّة أو أكثر من ذرّات الهيدروجين. فبإذا اتحدت ذرّة من عنصر ما مدرّة والمعتصر وحيد التكافؤ Univalent. وإذا اتحدت ذرة عنصر ما مع فرة واحدة فقط من الحيدروجين يسمى ذلك العنصر ثنائي التكافؤ Bivalent، مثل الأكسجين الذي تتحد ذرة منه مع ذرّتين من الحيدروجين ليضكل منها مركب جديد هو الماء (H2O). وقس على ذلك الأجسام التي يقال عنها إنها ثلاثية أو رباعية . . . التكافؤ.

## رابعاً: النظرية الحركية للغازات وإثبات وجود الذرّة

من المفارقات التي عرفها تاريخ العلم أن البحث في موضوع ما داخل اطار معين كثيراً ما تعترضه صعوبات لا يمكن حلها داخل ذلك الإطبار، فالحمل يأتي في الغيائب من مهدان أخر، الشيء الذي يدل على ترابط ظواهر الطبيعة وأجزائها ترابطاً عضوباً. وهكذا فبإثبات وجود الذرة لن يتحقق داخل ميدان البحث في العناصر وتركيبها الذري، بل في فرع آخر من فروع الفيزياء هو الحرارة.

لقد جرت مناقشات عديدة بين عليه القرن الثامن عشر حول طبيعة الحرارة. وكمانت نظرية والموانع» أو «السيالات» Les Guides سائدة منذ قسرون. فالحمرارة تنساب كمالماء من جسم إلى آخر. لذلك قالوا إنها «سيال» يملا الفراغ الموجود بمين ذرات الأجسام السماخنة. وقالوا مثل ذلك بالنسبة إلى الكهرباء، كما سنرى بعد قليل. وهكذا كانت نظرية «الموانع»، وهي القائمة على الاتصال، تفسر طبيعة الحرارة والكهرباء والمغناطيس.

وبخصوص الحرارة ظهرت نظرية جديدة تقول: إن الحرارة مظهر من مظاهر الحركة، فحرارة جسم ما تنشأ عن حركة جزيئاته. وبدلك نشأت نظرية أخرى تقسر الحرارة بالانفصال. لم يكن من السهل الفصل بين النظريتين ما دامت التجارب لم تؤكد هذه الفرضية أو تلك. غير أن النظرية القائمة على الاتصال سرعان ما تلقت ضربة قاسبة عندما لاحظ رامضورد Rumford عام ۱۷۹۸، وكان مختصاً في صناعة المدافع، انه بالإمكان احداث الحرارة بكميات لامحدودة، الشيء الذي يعني أنها لبست مجرد انتقال وماتع، من جسم لآخر، الله هي شيء يمكن احداثه والزيادة في كميته. وكان ذلك منطلقاً لنظرية جديدة علمية هذه المرة، النظرية الحركية للحرارة.

تعززت هذه النظرية باكتشاف كارنو LAMY - 1991 ( 1874 - 1876) وجود تناسب بين الحرارة والشغل. وقد أكد العالم الألماني مايير R. Mayer ( 1840 - 1870 ) هذا التناسب إذ استطاع أن يضع مبدأ تعادل الحرارة والشغل عا مكن الباحث الانكليزي جول Joule من تحديد القيمة الحسابية لتعادل الحرارة والشغل والقول بفرضية جديدة مؤداها أن الحرارة طاقة لا تختلف عن غيرها من أنواع الطاقة، كالطاقة الميكانيكية، بل لقد توصل إلى اكتشاف بالنع الأهمية، اكتشاف قانون تحول الطاقة (الطاقة الميكانيكية مثلاً تتحول إلى طاقة حرارية، والعكس صحيح). وهنا دخلت كلمة طاقة Energie قاموس العلم ككائن علمي ضروري، والعكس صحيح). وهنا دخلت كلمة طاقة قامؤمة مغلقة، شابتة دوماً مها تحولت من وظهرت فكرة حفظ الطاقة، أي بقاء الطاقة، في منظومة مغلقة، شابتة دوماً مها تحولت من شكل إلى آخر.

وهكذا أصبح مفهوم الطاقة ملازماً لمفهوم المادة، وكلاهما يخضع لقواتين الحفظ، حفظ الطاقة، وحفظ المادة، بمعنى أن المنظومة المخلفة لا يمكن أن تفقد شيئاً من الممادة والطاقة. أما الفرق الوحيد بينها، في التصور السائد يومذاك، فهر أن المادة لها وزن، أما الطاقة فلا وزن لها. بل لقد ذهب بعض العلماء إلى القول: لا يتوجد إلّا البطاقة وتبقى كميتها ثابتية، وعلى هذا الأسامل قامت نظرية الطاقة Encrgetique التي أشرنا إليها في الفصل السابق.

هذا من جهة، ومن جهة أخرى انبعث من جديد فكرة كان قد قال بها العالم بعرنوني D. Bernouli D. Bernouli وكانت ترمي إلى تطبيق قوانين الميكانيك على العدد الحائل من الجنزيئات التي تتكون منها الغازات. انبعثت هذه الفكرة على يد كلوزيوس Clausieus الجنزيئات التي تتكون منها الغازات. وهكذا فإذا تصورنا الغازات على أنها عبارة عن عدد هائل من الجزيئات تتحرك في اتجاهات بختلفة ويصدم بعضها بعضاً، أمكن التفكير في طريقة تساعد على قياس مرعة هذه الجزيئات. وبما أنها كثيرة جداً، ودقيقة جداً، وذات حركات عشوائية، فإن الطريقة التي من شانها أن تساعدنا على قياس حركتها، هي المطريقة الاحصائية، أي البحث عن السرعة المتوسطة لهذه الجزيئات بنفس المطريقة التي يحدد بها منوسط اعهار شعب من الشعوب. وبهذا الاعتبار ستكون الجرارة نوعاً من الطاقة الميكانيكية الناتية من حركة الجزيئات، فارتفاع درجة الحوارة معناه ازدياد سرعة الجزيئات.

وهكذا فمن خلال البحث في طبيعة الحرارة الطلاقاً من فرضية الجزيئات، أخذت هذه الفرضية تنمو وتتأكد وتتخذ أبعاداً جديدة، الشيء الذي يسرجح بـالتالي فسرضية الـذرة. ومع ذلك، فنحن ما زلنا في منتصف الطريق. فللتأكد من وجود الجزيئات وبالتالي، الذرات، لا بد من الحصول عليها علمياً، بطريقة أو بأخوى. وهنا ستلحب فرضية أخرى دوراً أساسياً في تاريخ العلم. إنها فرضية أفركادرو: وقصتها كما يلي:

كان العالم الفرنسي في لوساك Gay Lussac (1004 - 1000) قد توصل إلى صباغة قوانين بسيطة تضبط ظاهرة تحدد الغازات، ومنها قانون ينص على وجود علاقة ثابتة وبسيطة بين الأحجام الغازية ومركبانها. يمعنى أن حجماً جديداً يمكن ضبط مقداره بواسطة الحجمين الأوليين فقط. تأمل أفوكادرو Avogadro (1001 - 1001) - وهو عالم إيطاني - هذه الحقيقة التي كشف عنها غي لوساك وأدل سنة 1014 بفرضية مشهورة حملت اسمه. قبال: وإن الفرضية التي تخطر في الذهن لأول وهلة، والتي تبدو أنها وحدها المقبولة، هي أن الأحجام المساوية من الغازات المختلفة تشتمل دوماً - على نفس العدد من الجزيئات، وهذا يعني أن المختطفة أن الجزيئي ما الخضائص الكياوية للجزيئات الغازية لا أهمية لها هنا اطلاقاً. (لنسلاحظ هنا أن الجزيئي ما زال فرضية، ولكنه أصبح أساساً لا غنى عنه لقيام فرضيات أخرى والوصول إلى كشوف علمية جديدة).

لعبت هذه الفرضية التي أدلى بها أفوكادرو دوراً كبيراً في تقدم المعرفة العلمية وأخذت أهميتها تزداد يوماً بعد يوم، تما جعل الحاجة إلى الباتها تجريباً حاجة ملحة. وبعد محاولات متكررة تمكن العالم الفرنسي جان بيران Jean Perrin (١٨٧٠ - ١٩٤٢) في بداية هذا المقرن من تحديد عدد الجزيئات التي يشتمل عليها حجم معين من الغاز (هو 22.4 ليتر). وقد اختير هذا الحجم لاعتبارات لا مجال للدخول فيها هذا، فكثف بشكيل دقيق عن أن 22.4 ليتر من

أي غياز، كيفيا كيان، إذا أخذ في ضغط 76 سم ودرجة حرارة الصفير، يشتميل عبلى عبدد مضموط من الجزيشات هو العبلد: 1021 × 6 جزيئي (أي 60 مضافاً إليها 23 صفواً من اليمين...!).

هكذا أصبح عدد أفوكادرو حقيقة علمية، وصار في الامكان قياس كتلة جزيتي من الغاز قياماً دقيقاً. وهكذا أيضاً تأكدت فرضية دالتون وأصبحت حقيقة علمية رغم تحفظات الوضعين، كيا أصبح في الامكان تقديم تفسير صحيح لحركة براون (نسبة إلى العالم النبائي الانكليزي براون Brown (١٧٧٣). وأكثر من ذلك أصبح في الامكان تفسير كثير من خصائص الأجسام كالصلابة والسيولة. فهذا جسم صلب لأن جزيئاته متهامكة بقوة، وهذا جسم سائل لأن جزيئاته أقل تمامكاً، يسري بينها شيء من القراغ، وذاك جسم غازي (غاز) لأن جزيئاته منفصلة بعضها عن بعض تمام الانفصال، فتحرك في اتجاهات مختلفة، وتزداد حركتها بارتفاع درجة الحرارة. فالحرارة إذن ناتجة عن حركة الجزيئات. والجسم الصلب يسخن لان جزيئاته تتحرك في مكانها (تتذبذب) والجسم الصلب يسخن كيا قلنا منفصلة عن لنفس السبب، ولكن حركة جزيئاته أكثر حرية، أما جزيئات الغاز فهي كها قلنا منفصلة عن بعضها وحركتها غير منظمة.

أصبحت فرضية الجزيئات حقيقة علمية، وتأكد بالتالي وجنود الفرات، لأن النفرة مركب الجزيئات. إن هذا يعني أن الجزيئي يقبل القسمة فعلاً إلى ذرات. فهنل تقبل النفرة نفسها القسمة كذلك!

كان القدماء يقولون إن الذرة لا تنقسم لأنها بالتعريب ولامنفسمة». أما علماء القرن الساسع عشر فقيد قالموا: قد يكون من الممكن قسمة ذرة من الأوكسجين مشلاً، ولكن ما سنحصل عليه بعد القسمة سيكون شيئاً آخر غير الأوكسجين!

من هنــا بــدأ البحث في بنيــة الـــذرة. وسيكــون طــريق العلماء إليهــــا لا الغــازات ولا الحرارة، بل الكهرباء والتحليل الكهربائي.

# خامـــأ؛ الطريق إلى بنية الذرّة

لعل أول ظاهرة كهربائية ومغناطيسية لاحتظها النباس قديماً هي خاصية الجذب التي تنفره بها بعض الاجسام كالعنبر والحجر المغناطيسي: العتبر يجيذب النبن وغيره من الاجسام

<sup>(</sup>٣) لاحظ الباحث النباني الانكليزي براون عام ١٨٣٧ أن الحبيات الدنيقة التي بنالف منها أحد أنواع الملقاح التي كان بدرسها، تهدو، عندما تنظر في صحن من الماء وينظر إليها بالمكروسكوب، دائمة الحركة: تتحوك في الجاهات غنطة وبشكل عشوائي على الرقم من هدوه الماء هدوءاً ناماً. لم يتمكّن براون ولا معاصروه من نقسير هذه الحركة، إذ كان لا بد من انتظار مرور ثبانين عاماً حتى تكنمل النظرية الحركية للغازات على يد جان ببران كها رأينا. لقد مكنت هذه النظرية من اعطاء نفسير بسيط ومعقول خركة براون هذه. ذلك أن حركة حبيات المقاح إنما ترجع إلى حركة جسيات الماه. هذه تقلف نلك في انجاهات غنلفة (الماء يتألف عله مشل الغاز، من جزيئات تتحرك).

الحقيقة الماثلة عندما يحك بقطعة من الصوف، والحجر المغناطيسي بجيفب الأجزاء الصغيرة من فتات الحديد (برادة الحديد). ويقول مؤرخو العلوم إن الفيلسوف اليونان طاليس (القرن السادس قبل الميلاد) هو أول من حاول إعطاء تفسير لهذه اظاهرة الغربية، إذ قبال: إن للعنبر والحجر المغناطيسي روحاً قادرة على جذب الأجسام المجاورة (النزعة الاحيائية).

كان هذا كل ما عرفه القدماء ورجال القرون الوسطى عن الكهرباء والمغناطيس، وهذا كل ما ورثه العلم الحديث عن العلم القديم في هذا الشأن، بالإضافة إلى النسمية. (العنب باللغة اليونانية يسمى والكترون ومنه اشنق اسم الكهرباء باللغات الأجنية Electricité أما أخجر المغناطيسي فيسمونه لامانيس، ومن هنا كلمة Magnetisme مغناطيس). ولما جاء القرن السادس عشر، القرن الذي نشطت فيه الأبحاث العلمية التجريبية بالمفهوم الحديث، كان الطبيب الانكليزي جيلبر Gilbert (١٥٤٠ - ١١٠٣) أول من اهتم بتدراسة خاصية الجنب التي يتصف بها العنبر في مواد أخرى كالزجاج والكبريت والمادة الصمغية الصنوبرية وغيرها من الأجسام المائلة التي أطلق عليها يبومئذ اسم Idio-électrique ما نعبر عنه اليوم بـ والأجسام العازلة، وذلك في مقابل الأجسام الأخرى التي ليست لها خاصية الميوم بـ والتي ليست لها خاصية الميوم بـ والتي أطلق عليها اسم Anélectrique (منا نحير عنه اليوم بـ والأجسام الموصلة»).

بقي الأمر عند هذا الحد، إلى أن حل القرن السابع عشر، قرن نيوتن والجاذبية والتفسيرالميكانيكي للظواهر الطبيعية، فأخذ العلهاء يجاولون تفسير خاصية الجذب التي يتميز بها كل من العنبر والحجر المغناطيسي انطلاقاً من قانون الجاذبية، ومرعان ما لاحظوا نوعين من الكهرباء: الكهرباء والزجاجية، التي تحدث بدلك الزجاج، والكهرباء والصحفية، التي تحدث بدلك العنبر، كها لاحظوا كذلك أن الجسمين اللذين لها نفس النوع من الكهرباء بفترقان إذ ينبذ أحدهما الأخر، في حين ينجلب الجسمان اللذان فها كهرباء من نوع مضاد.

ومن هاتين الملاحظتين انطلقت الأبحاث في الكهرباء والمغناطيس معاً، وكان العالم الفرنسي كولومب أول من توصل عام ١٧٨٥ إلى تحويل الظاهرة الكهربائية إلى مقدار كمي فيزيائي سياه الشحنة، مما مكنه من ضبط الشحنات الكهربائية بموامطة قانون مستوحى من قاتون الجاذبية الذي صاغه نيونن. أما عن طبعة الكهرباء فقل أدل بشأنها الفيزيائي الأمريكي فرانكلان Franklin (١٧٩١ - ١٧٩٦) بفرضية، على غرار الفرضيات التي كانت سائلة يومئذ، فقال إن الكهرباء عبارة عن مائع (أو سيال) fluide يسري بين الأجام بشكل متصل. وعندما اكتشف العلياء أن الحرارة ليست مائعاً كما كان يعتقد، بل هي نتيجة حركات الجزيئات، أي أنها من طبعة منفصلة لا متصلة، أصبح من الطبعي أن يتماءلوا: كلا تكون الكهرباء أيضاً قائمة على الانفصال؟ أليست هي الأخرى عبارة عن حبات منفصلة كلادة والحرارة؟

الطلقت الأبحاث في الكهرباء من هـذا التصور الجـديد، ووصــل هيلموتــز Helmotz عام ١٨٨١، بواسطة تجارب التحليل الكهربائي إلى ملاحظة طريفة، وهي أن الأيونــات (أو الشوارد) ions، وهي أصغر جزء من المادة بمكن اطلاقه، تندفع منفصلة ومنفطعة. ولم تمض إلاً بضع منزات حتى أكدت نظرية الشوارد هذه أن الكهرباء هي فعلاً عبارة عن حبات منفصلة تشدفع متقطعة متبالية. وكمان العالم الايرلندي مشوني Stonny هو أول من اقترح تسمية هذه الحبات الكهربائية بـ «الالكثرون» Electron (أو الكهرب) وذلك عام ١٨٨١.

إن الالكترون، في هذا المستوى من البحث، هو أصغر كمية من الكهرباء يمكن الحصول عليها، وكان ينظر إليه على أنه متميز عن المادة، وأنه يتخذ هذه مطبة له. ولكن هذا التصور سرعان ما تعدل إذ أصبح العلياء ينظرون إلى الالكترون بوصفه جميها مادياً هو نفسه، جميهاً لا يلعب فقط دور «الفرة الكهربائية» بمل أيضاً دور المكون الأسامي للهادة: فالمادة تنحل في الأخير إلى كهارب (الكترونات).

تضافرت تجارب كثيرة أكدت هذه الحقيقة. وكانت التجربة الحاسمة في هذا المجال هي تلك التي قام جا العالم الأمريكي مليكان Millikan عام ١٩٠٩ والتي أكدت بكيفية لا نقبل الشك الطبيعة الجسيمية (المنفصلة) للكهرباء. لقد حدّد مليكان بدقة شحنة الالكترون وكلته. وكشفت نجارب أخرى عن وجود الكترونات في الأجسام حنى ولو كانت أجساما محايدة لا تصدر أية كهرباء بما دفع بالعلماء إلى الفول بأن الالكترون يدخل في تركيب المادة، وأنه جزء أساسي فيها. وهكذا تغيرت نظرتهم إلى الذرة فلم تعد غير قابلة للانقسام، بل أصبح ينظر إليها كبنية، كثبيء يتألف من عناصر تقوم ينها علاقات معينة. ولقد تبين فيها أصبح ينظر إليها كبنية، كثبيء يتألف من عناصر تقوم ينها علاقات معينة. ولقد تبين فيها بعد أن عدد الالكترونات التي تشتمل عليها الذرات ليس واحداً دوماً، بل يختلف باختلاف نوعية الذرات. فذرة الهيدروجين تشتمل على الكترون واحد، وفرة الأورانيوم تشتمل على 92 نوعية الأدرات التي تدخل في تكوين الفرة) لا حسب الأوزان الفرية الافتراضية كها كان الشأن من قبل.

من هذا انطلقت الأبحاث في الذرة بمنظور جديد. لقد تساءل العلماء: بما أن المذرة جسر حيادي لا يرسل أية شحنة كهربائية، وبما أنها تشتمل، مع ذلك، على الكترونسات، أي على كهرباء سائبة، فإنه لا بد أن يكون هناك وشيء، داخل الذرة، يشتمل على كهرباء موجبة معادلة للكهرباء السائبة التي تحملها الكتروناتها. وكانت الفرضية التي أدلى بها العلماء في هذا الصدد هي أن الذرة تشتمل على نواة ذات كهرباء موجبة تعطل مفعول الكهرباء السائبة التي الالكتروناتها.

توالت الفرضيات حول بنية الدارة. وكمان أنجعها ـ فسيماً ـ تلك التي أدلى بهما روترفورد Rutherford والتي يقول فيها إن المدرة أشبه ما تكون بالنظام الفلكي: فكما تدور الكواكب حول الشمس، تدور الالكترونيات في الدارة حول الشواة. وقد تأدى إلى هذا الافتراض عندما نبين له أن أشعة «س» يمكن أن تخترق المادة، الشيء الداي لا يمكن حدوثه لو لم يمكن هناك فراغ بين أجزاء المادة نفسها أي بين الذرات.

أدخلت فيها بعد تعبديلات عبني هذا النصور الفلكي للذرة. فالالكترونات، حسب

نظرية لورنـز تصدر كمية من الطاقة باستمرار، مما سيؤدي إلى عدم استقرار صرح الذرة. ذلك لأن الالكثرون المذي يفقد جزءاً من طاقته سيضطرب سبره، فملا يبقى عملى مداره الأصلي حول النواة، بل سيسقط على النواة نفسها. كان لا بد من انفاذ فرة روترفوره، وذلك ما قام به الدانماركي فييل بور Niels Bohr.

قال بور بنظرية متكاملة، متهاسكة إلى درجة كبيرة، نظرية أصبحت تشكل التصور الرسمي لبنية الذرة. لقد افترض بور أن لكل الكترون عدداً من المدارات الممكنة، يجري فيها دون أن يصدر طاقة ما. ولكنه عندما ينتقبل من مدار إلى آخر (أي من محطة قارة إلى محطة أخرى قارة)، لهذا السب أو ذاك، فإنه في هذه الحالة، فقط، يصدر الطاقة أو يمتصها بقدر معلوم (= بالكوانتوم، طبقاً لنظرية الكوانتا التي سنشرحها في الفصل الثالث). وفي عام الدخل مومرفيلد Sommerfuld تعديلاً جديداً على ذرة روترفورد، إذ اعتبر مسارات يضوية الشكل، لا داشرية كها كان يفترض من قبل. ثم استعصل نظرية النسبة في دراسة حركة الالكترونات حول الذرة.

لعمل الشارى، يسلاحظ أنشا نتحسدت عن وفرة روترفسورد، أو وفرة بدوره أو وفرة موره أو وفرة محين مسومورفيلده، لا عن السفرة كما هي في وحقيقتهاه. والواقع أن الأمر يتعلق بتصبور معين للمفرة، أي ببناء نظري افتراضي، يشكل حقيقة علمية مؤقسة، لا حقيقة السطولوجية ثابشة، وتلك مسائة ايبسيم ولوجية أثارت وتشير مناقشات حادة، خاصة من طرف فوي النزعة الموضعية بمختلف فروعها، أولئك الذين بقولون، إننا لا نعرف إلا ظواهر الأشياء وآثارها، لا الأشياء في ذاتها. ومعرفتنا هذه نتيجة الملاحظة وأدوات القياس، وإذن فلا بد أن تأثر بهذه الأدوات وتأثيرها، وبالتالي ففي المعرفة عنصر ذاتي أساسي، وسنعبود فيها بعيد إلى هذه الشكلة

ومهما يكن، فإن المذرة نواة والكترونات، والنواة تتألف من بروتونات وعدد هذه ونوتر ونمات Nucléons (تصغير نواة) Nucléons. وعدد هذه النويات وتوزعها إلى بروتونات ونوترونات وعلاقة هذه بتلك، كل ذلك يختلف باختلاف الذرات، أي باختلاف العناص. أضف إلى ذلك أن البروتونات ذات كهرباء موجبة، وهي التي تبطل مفعول الكهرباء المالبة التي تحملها الالكترونات، ولما كانت المدرة حيادية (أي لا كهرباء فيها) وجب أن يكون عدد الالكترونات فيها مساوياً لعدد البروتونات. وهكذا فافيدروجين مثلاً تشتمل ذرته عمل الكترون واحد، ويروتون واحد، أما التوترونات فهي عايدة لا كهرباء فيها.

وعلاوة على الالكترونات والنوترونات والبروتونات، وكلها تدخل في تركيب الذرة، كها توجد خارجها، اكتشف العلماء عدداً آخر من الجسيمات الدقيقية جداً لا تسلخل في تسركيب الذرة مثل الميزون الهيبرون وهما بعيشان فترة زمنية أقصر من لمح البصر. كها اكتشفوا أشكى الأأخرى من الجسيمات الأولية المدقيقة أطلقوا عليها اسم: مضادات الجسيمات الأولية المدقيقة أطلقوا عليها اسم: مضادات الجسيمات الأولية بموزيت في مناه Positon أي مضاد

للالكترون، بمعنى أن له نفس الكتلة والشحنة التي للالكترون ولكنه يحمل كهرباء صوجبة. وفي عام ١٩٥٥ ـ ١٩٥٦ اكتشف مضاد البروتون Antiproton وهــو جــيم له نفس الشحنة والكتلة التي للبروتون ولكن كهرباء سالبة، إلى غير ذلــك من الجــنيات الأوليـة الدقيقـة التي يعجز الخيال عن تصور صغرها وقصر حياتها.

لقد تأكدت إذن الطبيعة الجديمية للكهرباء، بعدما تأكدت بالنسبة إلى الحرارة. وأصبحت النفرة حقيقة علمية، لا كجزء لا يتجزأ، بل كبنية تتألف من جسيمات أولية. وبذلك أصبح التصور القائم على الانفصال هو السائد... ولكن هل يعني هذا أن الاتصال قد أصبح في خبر كان..؟

إن هناك جانباً أخر من القصة، قصة الصراع بين المتصل والمنفصل، الجانب المذي عمرف هذا الصراع واضحاً حاداً، والمذي انتهى ـ مؤقناً عمل الأقل ـ إلى حمل تركيبي بين المتصل، في جميع المجالات. إنها قصة الصراع بين النظرية الموجبة والنظرية الجزيئية في مبدان الضوء.

# سادساً: طبيعة الضوء: الاتصال أم الانفصال؟

تبدأ القصة علمياً مع ديكارت الذي اهتم بالبحث في البصريات اهتهاماً زائداً فتوصل إلى ضبط قانون انكسار الضوء La refraction (= العلاقة بين جبب زاوية السقوط وجيب زاوية الانكسار ثابتة: جاس/جاك = ن)، كيا أدلى بنظرية تفسر هذه المظاهرة، وعوداها أن الضوء مكون من أجزاء صغيرة جداً مرعتها في الوسط الكثيف (الماء مثلاً) أكبر من سرعتها في الوسط الأقبل كثافة (الهواء مشلاً). وهذا الاختلاف في السرعة هو سبب انحراف الأشعة (= انكسار الضوء). وعبل الرغم من أن باحثين آخرين كانوا يرون أن الاحتيال المعقول هو القول بأن مرعة الضوء في الوسط الخفيف أكبر من سرعته في الوسط الكثيف، فإن ديكارت نمسك برأيه مثبهاً انكسار الضوء عندما يصادف في طريقه عائفاً ما بالكوة التي تصطدم بجسم من الأجسام: ذلك لأنه كلها كان العائق صلباً كثيفاً كان رد الفعل أقوى (بالتالي ازدادت سرعة الضوء). وقد أثبت العلم في ما بعد خطأ هذه الفكرة.

وعلى الرغم من أن ديكارت لم يقل بنظرية الاصدار (النظرية الجزيئية التي تعتبر الضوء عبارة عن حبات منفصلة) كما ستصاغ فيها بعد، إذ كان يعتبر الشعاع الضوئي بمشابة عمود ضاغط ينقل الضوء من الجسم المشع إلى العبين (الشيء الذي يستجيب لسظريته العبامة التي توحد بين المادة والامتداد، ومن ثمة تنفي الفراغ وتقول بالاتصال)، على الرغم من هذا فإن قسماً كبيراً من آرائه ظل أساساً لنظرية الإصدار في عصره. وقد تبناها نيوتن وصاغها صياغة جديدة كما سنرى فيها بعد.

 <sup>(3)</sup> يتعلق الأمر هذا خاصة بتفسير طبيعة الضوء: أمتصل هو أم منفصل. أما البحث في خواص الضوء وقوانينه، فلقد كان للعرب في الفرون الوسطى دواسات متقدمة كدراسات ابن الهيثم مثلاً.

ومن أبرز الباحثين الذين حاولوا تفسير طبيعة الفسوء بعد ديكارت، العالم الهولندي هويفنز. لقد اتهم ديكارت بأنه يبني نظرياته على مجرد التأسل العقلي لا عبلى وقاشع علمية، ملاحظاً أنه إذا كان الضوء هو في حقيقته حركة مادة ما، فإن من الصعب القول إنه يشبه في حركته حركة الكرة أو السهم. ذلك لأن الأشعة الضوئية التي تنبعت من جهات مختلفة، متمارضة، وتسير بسرعة عظيمة، لا يعوق بعضها سير بعض، على المرغم من نقاطعها واصطدامها. ولذلك فإن انتشار الصوت في الهواء عبل شكل أسواج يوحي لنا بالفرضية المناسبة في هذا الميدان. وإذن، فالضوء عبارة عن أمواج، (= متصل).

هذه باختصار فكرة هوينتز. ولكي نتمكن من تنبع المناقشات التي دارت حوضا لا بد من التذكير ببعض الموقائع المعروفة: للتى يحجر صغير على صفحة ماء هادىء. إنسا منلاحظ، ولا ثك، حدوث أمواج تندفع متنابعة الطلاقاً من النقطة التي سقط فيها الحجر (مركز النموج). إن ههنا حركة. فيا الذي يتحرك؟ إن قطرات الماء تبقى في مكانها وتكتفي بذبذبة عمودية، ويمكننا أن نشاهد ذلك أيضاً إذا وضعنا قطعة من القلين (الفرشي) على الماء. ففي هذه الحالة نلاحظ الطلاق الأمواج في اتجاه معين، في حين تنظل قطعة القلين في مكانها تتحرك صعوداً وهبوطاً. وإذن، فالحركة النظاهرة، البادية للعيان، هي حركة الموجات، لا حركة المهاد، والمسافة بين قمة موجة وقمة موجة موالية لها هي ما يعبر عنه بطول الموجة. أما عدد ذبذبات الموجة (أي قطعة القلين في المثال السابق) فيسمى التواتر (أو المردد).

وواضح أن هذه الذبذبات راجعة إلى حركة الموجات: فعندما تكون قطعة الفلين على قمة الموجة ترتفيع، وعندما تكون على قدرها تنزل. وإذا فسرما اللهوء على هذا الأساس أمكنا القول إن سرعته هي سرعة التذبذب، أي التواتر. والقانون البذي يحدد العلاقة ببين طول الموجة وتواترها هو التالي وطول موجة الضوء متناسب عكمياً مع تواترها. وهذا يعني إذا زاد طول الموجة قل تواترها (= الخفضت سرعتها) والعكس بالعكس<sup>(6)</sup>.

وعلى الرغم من أن نظرية هـويغنز ثقـدم تفــيراً معقــولاً لكثير من الــظواهر الضــوئية ، فإنها لقيت معارضة شديدة من طرف نيوتن، لأنها لا تتفق مع نظريته المبكــانيكية العــامة التي ترجع جميع أنواع الحركة إلى الفعل ورد الفعل . لقد تبنَى هذا الاخــير الاصـــدار (أو النــظرية

<sup>(</sup>٥) من إلمناسب أن نذكر هنا أطوال الموجات كما هي معروفة اليوم:

هناك أولاً الأمواج الاذاعية وهي ثلاثة أنواع: طويلةً (يتجاوز طول كل متوجة منها ألف متر) ومتوسطة (طول موجانها بمئات الأمنار، بين مائنة وألف) وقصورة (طوقا بعشرات الأمنيار) وتستعمل الأصواج القصيرة في الرادار كذلك.

<sup>.</sup> وعناك أمواج اللصوء المرئي وهي قصيرة جداً في حدود جزء عشرة آلاف جزء من السنتيمتر (= المبكرون). وأطول الموجات الضوئية هي موجة الملون الأحم، وأقصرها موجة اللون البنضجي.

وهناك موجات الأشعة تحت الحسراء وهي أطول من موجات اللون الاحمر المرئي، وهي لا تسرى بالعمين. كما أن موجات الأشعة فوق البنفسجية أقصر من موجات اللون البنفسجي المرئي وهي لا ترى بالعين كذلك.

الجسيمية) التي تعتبر الفسوء عبارة عن حبات تنتقبل في الفواغ، ومن ثمة تقبل التفسير المكانيكي. وكانت الحجة الاساسية التي برر بها نيوتن معارضته لنظرية هويغنز هي أن هذه النظرية تقتضي افتراض وسط تنتقل عبره الموجات الضوئية، لأن النسوج لا يحصل في الفراغ (والفراغ أو المكان المطلق مفهوم أساسي في ميكانيكا نيوتن). والوسط المقترح هنا هو «الأثيرة وهنو مفهوم غنامض متناقض. فمن جهة يجب أن يكون «الأثيرة لطيفاً رقيقاً إلى درجة أنه يستطيع الانسياب عبر الأجسام الشفافة (التي يحر عبرها النسوء) ولكنه أيضناً يجب أن يكون صلباً إلى درجة كبيرة حتى يستطيع اختراق أصلب الأجسام الشفافة (مثل الزجاج). من أجل ذلك رفضي نيوتن النظرية الموجية على الرغم من بساطة النفسير الذي تقدمه لنظواهر الفسوء المعروفة في ذلك المهد، ولنظراهر أخرى اكتشفها نيوتن بنفسه، واستعصى عليه تفسيرها بنظريته الجسيمية، عما جعله يعمد إلى وترقيع» فنظريته، الذي أفقدها بساطتها وجعلها تتعقد وتنحرف نحر النظرية الموجية.

من النظواهر الضوئية المعروفة يبومنانا، والتي كانت تفسر تفسيراً معقبولاً ومنبولاً بالنظريتين معاً، الجسيمية والموجية، ظاهرة الانتشار المستقيم للضوء: النظرية الجسيمية تفسر هذه الظاهرة بكون المصدر الضوئي ينشر حوله جزيئات (أو حبات) ضوئية تنطلق على شكل خطوط مستقيمة هي الأشعبة الضوئية التي تشكل مسارات لتلك الجزيئات. وسرعة هذه الجزيئات في الفراغ، هي ما يعبر عنه بسرعة الضوء. أما النظرية الموجية فهي تفسر هذه النظواهر بكون المصدر الفسوئي ينشر حوله موجبات تنتشر عبر الأثبر، وسرعة تواتر هذه الموجات هي مرعة الضوء.

ومن الظواهر المرتبطة بانتشار الضوء ظاهرة الظل. يرى القاتلون بالنظرية الجسيمية إنه عندما نضع حاجزاً، كالورقة مثلاً، أمام حزمة من الأشعة الضوئية، فإن ظل هذا الحاجز يرتسم على الجدار المقابل. وهذا في نظرهم دليل على أن الضوء ينتشر على شكل خطوط مستفيمة. فالظل معناه أن قسياً من الأشعة قد منعه الحاجز من مواصلة طريقه نحو الجدار، عما يسبب في ظهور الظلام عليه. ويقولون أيضاً إنه لو كان الضوء ينتشر بالتموج لما كان هناك ظلام يحاكي شكل الورقة تماماً. إذ من المعروف أن الأصواح تنعوج عندما يعترضها عنائق، الشيء الذي لا بد أن يؤدي إلى حدوث تشويه واعوجاج في ظل الورقة المرتسم على الجدار، أو إلى عدم ظهور ارتطامها بمركب صغير، بل تنعرج ذات الميمين وذات الشيال لتحوم حول المركب لتتلاقى أمامه كيا كانت وراءه.

ورغم قرة هذه الحجة التي تستند على الملاحظة الحسية ـ وهنذا في الراقع ضعف، لأن الملاحظة الحسية كثيراً ما تكون مضلة في العلم ـ فإن أنصار نظرية التصوح يدفعون هذا الاعتراض بفكرة سيؤيدها العلم فيها بعد، وستكون من بين العوامل الأساسية التي ستبعث نظريتهم من جديد وتمكنها من السيطرة. لقد قبالوا إن البورقة تبرسل، بالفعل، ظلاً على الجدار مماثلاً لشكلها، وذلك لأن حجم الورقة كبير جداً بالقياس إلى طول الموجات الضوئية، فهي تحتم الأمواج الضوئية من الانتشار والانعراج مثلها تمنع سفينة كبيرة أمواج نهر صغير من

الانتشار والانعراج حولها. ولو أمكن مراقبة جمام صغير جداً في مستوى صغر الموجة الضوئية لتبين أن هذا الجمام لا يترك وراءه ظلاً منتظاً على الشاشة، لأن الموجات الضوئية ستكون حينئذ قادرة على أن تحوم حوله، مما سيجعل الظل يظهر متقطعاً (ظاهرة الانعراج وستتحدث عنها بعد قليل). كان هذا مجرد خيال، ولكنه خيال مبدع، وسيتمكن العلم من اجراء تجارب من هذا النوع، ولكن فيها بعد.

ومن الظواهر الضوئية المعروفة كذلك ظاهرة الألوان. وتضرها النظرية الجسيسية بالقول إن اختلاف الألوان راجع إلى اختلاف الحبات الضوئية، فهي تفترض أن لكل لون بحبات ضوئية معينة ذات شكل خاص. وهذه نقطة ضعف. أما النظرية الموجية فتفسر الألوان بشكل أبسط وأكثر معقولية. تقول: إن اختلاف الألوان راجع إلى اختلاف الموجات المضوئية. فللضوء الأحمر موجات طوفا مختلف عن طول موجات اللون البنفسجي مثلاً. وهنا لا بد من الاشارة إلى واللونه الأبيض وكيف يتكون: كان نيوتن ذات يوم يقلب في يده على مقربة من باب غرفته بلورة (عدسة زجاجية) فانعكت عليها أشعة الشمس، وظهرت فيها ألوان قوس قرح (الأحمر المرتقالي والأصفر والأخضر والأزرق والنيلي والبنفجي). لفتت هذه الظاهرة انباهه وأخذ يبحث لها عن تقسير، فاهتمدى إلى القول: إن اللون الأبيض مركب من هذه الألوان السبعة المذكورة، وانحلال الضوء الأبيض إلى هذه الألوان السبعة وهذا ما يعرف بالسطيف مكلاً ومرعة، مما حمله على القول بأن لكل لون من ألوان الطيف نوعاً عن عموعات تقتلف شكلاً ومرعة، مما حمله على القول بأن لكل لون من ألوان الطيف نوعاً خاصاً من الحبات. أما أنصار النظرية الموجية فهم يقولون إن اللون الأبيض هو ذلك المركب خاصاً من الحبات. أما أنصار النظرية الموجية فهم يقولون إن اللون الأبيض هو ذلك المركب خاصاً من الحبات. أما أنصار النظرية الموجية فهم يقولون إن اللون الأبيض هو ذلك المركب خاصاً من الخبات. أما أنصار النظرية الموجية فهم يقولون إن اللون الأبيض هو ذلك المركب خاصاً من الخبات. أما أنصار النظرية الموجية فهم يقولون إن اللون الأبيض هو ذلك المركب

من هذه الأمثلة يبدو واضحاً أن النظريتين تستطيعان، كلاً على حدة، تفسير الظواهـر الضوئية المعروفة إلى عصر نسوتن. ولكن هذا الأخير رفض بقوة نـظرية التسوج، لأنها ـ كها قلنا ـ لا تنسجم مع نظريته الميكانيكية العامة. وأيضاً لأنها لا تقول بموجود فراغ مطلق كمها يقول هو، بل تفترض ذلك الوسط الغـريب المسمى بـ والأثيرة. وهكـذا كتبت السيادة لفـترة من الزمن طويلة للنظرية الجسيمية (نظرية الإصدار) وأصبحت لمـدة قون أو يـزيد النظرية المعمول بها علمياً، وبالتالي أساساً لكثير من الأراء والنظريات العلمية.

لكن العلم لا يعرف التوقف ولا يخضع لسلطة الأشخاص والنظريات مها كانت. لقد انبعثت نظرية هويغنز من جديد عندما ظهرت ظواهر ضوئية عجزت نظرية الإصدار المتيونينية عن تفسيرها. وأهم هذه الظواهر الجديدة التي سنعزز النظرية الموجية وتكتب لها السيطرة ثلاث: التداخل، الانمراج، الاستقطاب.

كان الطبيب الانكليزي يونخ Yong (۱۷۷۳ ـ ۱۸۲۹) أول من قام بتجارب أثبتت ظاهرة التداخل Interference والمظلمة على التداخل Interference والمظلمة على الثباشة عندما تركز عليها حزمتان ضوئيتان في شروط معينة. وفي نفس الوقت تقريباً كان ضابط فرنسي واسمه مالومي Malus (۱۷۷۵ ـ ۱۸۱۲) قد اكتشف ظاهرة الانكسار المضاعف

الشمس وهي تنعكس مرتين: مرة على زجاج النوافذ المقابلة لها، ومرة على قطعة بلورية كان الشمس وهي تنعكس مرتين: مرة على زجاج النوافذ المقابلة لها، ومرة على قطعة بلورية كان يحركها بيده في المجاه صورة قرص الشمس على النوافذ. إن انعكاس اشعة الشمس على النوافذ أولاً ثم على البلورة ثانياً كان يقتضي أن يقدم للناظر صورتين عن قرص الشمس. ولكن لشد ما كانت دهشة مالوس عظيمة عندما لاحظ أن انعكاس أشعة الشمس على زجاج المنوافذ وعلى البلورة التي في يده لا يقدم له موى صورة واحدة لقرص الشمس. أما الصورة الثانية فلم تكن تظهر إلا عندما مجرك البلورة حركة دائرية، وفي هذه الحالة تختفي الصورة الأولى، الشيء الذي يدل على أن انعكاس الضوء يغير من خصائصه في ظروف معينة. وتلك هي ظاهرة الإستقطاب التي اكتشفها مالوس صدفة، مثلها اكتشف نيوتن من قبل وبالصدفة عي ظاهرة الطيف. إن الصدفة في العلم تلعب دوراً كبيراً.

أما ظاهرة الانعراج (أو الانحراف أو الحيود) La diffraction فهي نفس الطاهرة التي تخيلها أصحاب نظرية التموج في ردهم على أنصار النظرية الجسيمية بخصوص الظل. فلقبد ثبت فعلاً أن الجسم الصغير الذي يبلغ في صغره مستوى صغر الموجة الضوئية لا يرسل ظلاً منظياً، مما يثبت انعراج الأشعة كها تنعرج الأمواج المائية.

بقيت هذه النظواهر الشلاث مستعصية على النظرية الجنيمية، على الرغم من المجهودات التي بذلها ثيرتن لتفسير ظاهرة عائلة اكتثفها بنفسه، ظاهرة والحزمات الفسوئية الملونة، Les anneaux colorés. فلقد لاحظ نيوتن أنه عندما يسلط الفسوء الأبيض على صفحة رقيقة مثل صفحة الزيت على الماء، أو كمية قليلة من الهواء المحصور بين صفحتين من الزجاج، بتحول هذا الفوء الأبيض \_ إلى حلقات، أو حزمات، ملونة. وتلك ظاهرة أماسية من ظواهر التدخل حاول نيوتن تفسيرها في اطار نظريته الجسيمية، ولكن تفسيره جاء معقداً إلى أبعد حد بحمل سهاتاً من التصور الجزيئي والتصور الموجي معاً.

كان لا بد، إذن، من البحث عن طريقة نمكن من تفسير هذه الطواهر الفسوئية الجديدة الأساسية. ولم يكن ذلك ممكناً إلا بالرجوع إلى النظرية الموجية. وهذا ما فعله العالم الفرنسي فريئل المتدساً في القناطر والبطرق، ففصل من عمله وذهب إلى البادية وأخذ يدرس بعض مشاكل علم الضوء دون أن يكون لديه هناك ما يكفيه من الأدوات والتجهيز العلمي. ومع ذلك توصل باستعبال مراتين (مرآق فريئل) إلى الخصول على ما يسمى هدب التداخل Les franges d'Interférences، وهي المناطق المتعاقبة من الفياء والظلمة التي تنشأ من تداخل الضوء المنسجم (أحد ألوان الطيف السبعة). لم فير هذه الظاهرة، في إطار النظرية الموجية، كما يل:

من المعروف أن الموجة تتألف من قمة وقعر. فإذا توافقت موجنان (قمة مع قمة وقعر مع قعر) حدث ضياء، وإذا تعاكست (قمة مع قعر وقعر مع قمة) حدثت الظلمة، ذلك لأن توافق الموجنين يزيد من قوتها. أما تعاكسها فيجعل الواحدة منها تلغي الأخمرى، تماماً كما يحدث لقطعة من الفلين على الماء المتموج، شارة نشاهدها شرتفع بدلبذبة قوية لأن الأمواج مترافقة يقوي بعضها بعضاً، وتارة نشاهدهـا ساكنـة في عملها رغم تحـوج الماء، وذلـك حينها تكون الأمواج متعاكــة (يلغي بعضها قرة بعض).

وعندما عباد فريسل إلى باريس أخلف يدرس ظاهرة الانعزاج Diffraction أي خروج المضوء عن امتداده المستقيم كما يجدث عند مروره بثقب صغير جدا، فناثبت أنه إذا وضعنا عاتفاً صغيراً، أمام مصدر ضوئي، وثقبناه ثقباً ضيفاً جداً، فإن الضوء المرتسم على الشاشة والمار من الثقب يأخذ في التضاؤل حتى يصير ظلمة. وتستطيع أن نفهم هذه الظاهرة بوضوح أكثر إذا استعملنا ثقبين صغيرين متجاورين جداً، وأمررنا منها ضوءاً منسجهاً. ففي هذه الحالة نشاهد على الشاشة حزمة مظلمة وأخرى ملونة تضعف تدريجياً لتمتزج مع الظلمة. وتفسير هذه الظاهرة هو أن الموجين الضوئيتين تلغي احداهما الأخرى عندما تلتفي قمة هذه منع قعر تلك فتحدث الظلمة، وتزيد الواحدة منها الأخرى قوة عندما تلتفي قمة هذه بقمة تلك فيحدث الضياء.

مكذا تغلب فرينل على ظاهرتي التداخل والانعراج بالرجوع إلى النظرية الموجية. وقد تعززت هذه النظرية أكثر عندما استطاع فرينل نفسه أن يفسر بها ظاهرة الاستقطاب. لقد افترض أن تواتر الاضعاع الضوئي يتم، لا في امتداد الضوء وانتشاره، بسل في اتجاه عسودي على الأقل. وهذا بعني أن الموجات الضوئية موجات عرضائية وسنائية المي تبع انتشار الماء، أي اتجاهه حين طولانية التي تتبع انتشار الماء، أي اتجاهه حين التموج. أما الحركة التي تتم عمودياً على هذا الاتجاه الطولاني والتي تتسبّب في ارتضاع قطعة الفلين، في المثنال المسابق، فهي تعكس واقعاً جديداً همو الموجة العرضائية التي يمكن ملاحظتها بسهولة في تموج الجليد. هذا والموجات الصوتية موجات طولانية، أما الضوئية فهي عرضائية).

ثلاث ظواهم ضوئية أساسية تمكنت النظوية الموجية مع ضريئل من تفسيرها، وعجزت النظوية الجميمية عن تقسيرها، وعجزت النظوية الجميمية عن تقديم أي تفسير لها، عا يؤكد أن الضوء هم فعلاً عبارة عن أمواج. فكان لا بد من أن تتوارى النظوية الجميمية التي فرضها نيوتن وتحل علها النظوية الموجية. ولكن مع ذلك بقيت هناك مشكلة والأثير، المذي لا بد من افتراضه للقول بتموج الضوء. إن التموج يتطلب وسطاً مجصل فيه، فهل منقبل الأثير، وهو فرضية مزعجة؟

هـذه مشكلة أخرى ستجـد حلها ـ أو ما يشبه الحـل ـ في غير ميـدان الضـوه . نقصـد بـذلك ميـدان البحث في المغناطيس وعـلاقته بـالكهربـاء . وهنا لا بـد من الرجـوع قليلاً إلى الوراه . . وبالضبط إلى نظرية والمواتع ه .

تحدثنا قبل عن تطور البحث في طبيعة الكهرباء ورأينا كيف أن العالم الفرنسي كولومب استطاع عام ١٧٨٥ أن يحبول الظاهرة الكهربائية إلى مقدار كمي سهاه الشحنة. وقلنا إن العالم الأمريكي فرانكلان أدئى يومئذ بفرضية تفسر الكهرباء على أساس أنها عبارة عن ماشع (أو سياك) ينتقل من جسم إلى أخر بشكل متصل. وقد أخذ كولومب هذه الفرضية وفسر بها ظاهرة الجذب المغتاطيمي فقال: يتألف المغتاطيس من مانعين أحدها شهالي والأخر جنوبي

يــتركزان عــل طرقي القضيب المغنــاطيــي، ثم توصـــل إلى قانــون يضبط فعل الجــذب والنبــذ لقطبي المغناطيـــر. وتوالت الأبحاث بعد ذلك في الكهرباء والمغناطيس واكتشفت عدة قوانين تضبط خصائصها وفعلها، كلاً على حدة، مما جعل منها فرعــين مستقلين متباينــين من فروع الفيزياء إلى أن أشرف العقد الثان من القرن الناسع عشر على نهايته.

فقي سنة ١٨١٩ لاحظ العالم الدنماركي أورستيد Oersted (١٨٥١ - ١٨٥١) صدفة، عندما كان يلقي درساً في التيار الكهربائي على طلبه، أن الأبرة المغناطيسية التي كانت بجوار الأسلاك الكهربائية التي كان يجري عليها تجاربه، تأخذ في الحركة والانحراف كليا مر التيار الكهربائي ينشر حوله بجالاً مغناطيسياً الكهربائي ينشر حوله بجالاً مغناطيسياً مثلها يفعل المغناطيس نفسه. وفي سنة ١٨٣١ استطاع العالم الانكليزي فاراداي Farady (١٧٩١ - ١٨٦٧) أن يثبت عكس الظاهرة. فلقد اكتشف أن المغناطيس يطلق تياراً كهربائياً عندما يحرك. وهذا يعني أن الكهرباء تنشأ يسبب ما يتعرض له المجال المغناطيسي من نفيرات وانقطاهات (مبدأ التأثير، أو الحث Principe d'Induction). ثم واصل فاراداي دراماته وأبحاثه في ظاهرة التأثير عن بعد (الجذب الكهربائي أو المغناطيسي) فاكتشف سنة دراماته وأبحاثه في ظاهرة التأثير عن بعد (الجذب الكهربائي أو المغناطيسي) فاكتشف سنة الشيء الذي أثبت وحدد وجود علاقة بين الفسوء والمغناطيس شبيهة بالعلاقة الموجودة بين الفناطيس والكهرباء.

هكذا بدأت تظهر بوادر الوحدة بين ثلاثة فروع من الفيزياء: الكهرباء والمغناطيس واللضوء. وقد تصدّى العالم الانكليزي ماكسويل Maxwell (١٨٧٩ - ١٨٧٩) لدراسة هذه الظواهر الجديدة، عاولاً ايجاد تركيب لما كان معروفاً من قوانين الكهرباء والمغناطيس يحل اللغز الجديد، فتين له أن التأثير المغناطيسي والتأثير الكهربائي لا ينشران انتشاراً آنها، بل حسب سرعة كبيرة جداً، وعلى شكل أمواج. وقد استطاع أن بجدد بواسطة معادلته المشهورة سرعة هذه الأمواج. فكانت هي نفس سرعة الضوء (300 ألف كلم في المثانية).

وإذن، فالأمواج الكهرطيسية (الكهربائية ـ المغناطيسية) والأسواج الضوئية لها نفس السرعة، وبالتالي هي ذات طبيعة واحدة. وهكذا أوضحت معادلة ماكسويل الحقيقة التالية:

 الضوء عبارة عن أمواج كهرطيسية، أي عبارة عن مجال كهربائي ومجال مغشاطيسي ينشران في آن واحد.

ــ من الممكن إحداث مجالات (أو حقول) كهرطيسية تنتشر بسرعة الضوء.

هكذا أمس ماكسويل ذلك الفرع الهام والأساسي من الفيزياء الكلاميكية والمعروف بالسم الكهوطيمية الكلاميكية والمعروف بالسم الكهوطيمية القريدية المحروف باكتشاف العالم الألماني هرتز Hertz منة ۱۸۸۸ أمواجها عرفت بناسمه (الأصواح الهرتيمزية)، وهي أمواج لها خصنائص مماثلة تخصنائص الكهرباء وتنتشر بسرعة الضنوء، ولا تختلف عن

المسوجات الضموئية إلاّ يكمونها أطول منهما. ثم دخلت هذه الأسواج في عالم الشطبيق، فكمان المراديو وكانت مختلف أجهزة الارسال الملاسلكي.

الضوء عبارة عن موجات، لا عن حبات. هذا ما ثبت في ميدان علم الضوء نفسه مع أبحاث وكثوف فرينل، كما رأينا. وهذا ما تأكد الآن خارج ميدان علم الضوء، بفضل تقدم الدراسات في الكهرباء والمغناطيس، بفضل نظرية ماكسويل المبنية عبل معادلة رياضية تمتاز بكامل الصراسة التي تبعد كمل شك أو تبودد في قبول النظرية الموجية كنظرية تعبر لا عن فرضية، بل عن حقيقة علمية أكيدة.

لقد استرجعت النظرية الموجية مكانتها، وأصبحت وحدها المقبولة علمياً، ومع ذلك بقيت تعاني من صعوبة ملازمة لها منذ البداية. ذلك أنها لا تستطيع أن تستغني عن تلك المفرضية المزعجة، فرضية والأشيرة. وعلى المرغم من أن ماكسويل قد قلّل من شأن هذه الفرضية حينها فسر الضوء بكونه عبارة عن أمواج كهرطيبية، فلقد بقي من الصعب، مع ذلك، تصور وماذا يتموج وحين انتشار الأصواج الضوئية في الفراغ؟ لقد ظل السؤال قائها وعوجاً، ومع ذلك مكت العلماء عنه لأن المعادلة الرياضية التي تتوفر عليها النظرية الموجية، معادلة صلبة متينة تمكّن من التوقع النام، الشيء الذي ولد في نفوس العلماء النظرية المحجم على الاعتقاد بأن جميع الظواهر الممكن اكتشافها في المستقبل لا بد أن تقبل التفسير بالنظرية الموجية في شكلها الجديد. أما المسائل الجزئية الأخرى كمسألة الأثير، فإن الوقت كفيل بإيجاد جواب عنها، داخل النظرية نفسها.

كان هذا هو الرأي السائد طول العقود الأخيرة من القرن الساسع عشر. لقد تعززت خلال هذه الفقرة ثقة العلياء بأنفسهم، واعتبر كشير منهم أن المعلم الفيزيائي قد اكتسل أو قارب الكيال، وأن المسائل التي لم تحلل بعد هي مجسود مسائل جزئية لا بد أن تجد حلها في مستقبل الأيام، في اطار النظريات القائمة يومئذ.

ولكن تباتي البرياح بما لا تشتهي السفن، ويبأي العلم إلا أن يكسر طبوق النسزعة الدغيانية التي تحاول البوقوف بنه عند سرحلة ما من التنظور، وهكذا فيها إن أطل الفرن العشرون حتى أخذ البناء الشامخ الذي شيّدته الفيزياء الكلاسيكية منذ غاليليو يستزعزع من أساسه ...

لقد سجل عام ١٩٠٠ بداية نورة جديدة في مجال الفيزياء، نورة عميضة هزت الأسس والمفاهيم التي بني عليها الفيزيائيون علمهم الكلاسيكي. وسنكون ممثلة «الأنبره منطلقاً لنظرية النسبية التي كسرت الاطار الاسامي لفيزياء نيوتن وميكانيكاه، اطار والزمان المطلق، كما ستكون مسألة والاتصال» التي تبنى عليها النظرية الموجية، هدفاً لضربة جديدة تأتيها هذه المرة من ميدان آخر من ميادين المتصل، نقصد بذلك ميدان الطاقة التي كانت تعتبر، بدون نزاع، قائمة على الاتصال، لا على الانفصال. من هنا ستنطلق نظرية الكوانسا التي تشكل هي ونظرية النسبية الدعامتين الأساسيتين للفيزياء الحديثة، فيزياء الذرة، وفيزياء النواة".

<sup>(</sup>٦) بخصوص مراجع هذا الفصل، انظر قائمة المراجع في آخر الكتاب.

# الغصَّ السَّادِسُ نظرتِیَة الدِسْسِبیَّة

# أولاً: الفيزياء الكلاسيكية ومفاهيمها الأساسية

إن الأفكار والنظريات الفيزيائية التي تتبعنا تطورها في الفصل السابق، والتي بلغت أوجها - كما رأينا - في أواخر الفرن الماضي أصبحت تشكل الآن ما يسمى به والفيزياء الكلاسيكية، الفيزيائية التي لا تنطيق قوانينها ومفاهيمها إلا عبل المستوى الماكروسكوب، مستوى الحياة العادية التي ألفناها نحن البشر. أما على المستوين الأخرين، مستوى العالم الأكبر، عالم الفضاء والمرعات الكبيرة المقاربة لمرعة الفسوء، ومستوى العالم الاصغر، مستوى الجديات الأولية كالالكترونات وغيرها، فإن هناك قوانين خاصة، وتصورات جديدة تشكل في مجموعها ما يسمى بالفيزياء الحديثة التي تحتل فيها نظرية النسبة ونظرية الكوانتا موقعا أسامياً.

لقد ارتكزت الفيزياء الكلاسيكية، منذ أول نشأتها مع غاليليو ونيوتن، على جملة من المفاهيم التي استوحيت في غالب الأحيان من الحدس الحدي والقياس البشري العادي، والتي وإن صلحت في ميدان العالم الماكروسكول فإنها لا تصلح فيها يتجاوزه كبرا وصغراً. ولمذلك كان لا بد من اهادة النظر في تلك المفاهيم والتصورات ومراجعة القوانين المؤسسة عليها، الشيء اللذي أدى، في نهاية الأمر، إلى صياغة قوانين ونظريات أعم وأشمل، وجعل من الفيزياء الكلاميكية حالة خاصة فقط ضمن حالات أخرى تعمها جيما التصورات الجديدة. وكها ستلاحظ فيها بعد فإن الفرق بين نتائج التصورات الجديدة والتصورات المقديمة هو من الضائلة إلى درجة أنه لا يؤشر في المظواهر التي هي من المستوى العادي، مستوى العيان البشري، ولكنه يصبح ذا مفعول كبير عندما يتعلق الأسر بالنظواهر التي تنتمي إلى العالم المتناهي في الكبر، عالم المضاء والسرعات المقاربة لمرعة الضوء.

قبل القيام بإطلالة خاطفة على صرح نظرية النسبية لاينشتين، نسرى من المفيد التمذكير ببعض المقاهيم الأساسية التي ارتكزت عليها الفيزياء الكلاسيكية، والتي جاءت نـظريـة النسبية لتهزها هزاً ولتعدلها تعديلًا جذرياً.

كنداً بالزمان. لقد كانت الفيزياء الكلاسيكية تعتبر الزمان عاماً ومطلقاً البناب بنفس الشكل، بالنسبة لاي كان، في كل مكان. ومن هنا كان المتان (أو المتزامن) عني حدوث حادثين أو أكثر في لحظة واحدة بالنسبة لاي مراقبين يتوفران على التين لضبط الوقت تسيران على وتيرة واحدة. أما المسافة التي تفصل بينها، أو حركة أحدهما وسكون الآخر، أو تحركها معا تحركاً مختلف السرعة أو الاتجاه، فتلك كلها أمور لا نغير شيئاً من ظاهرة التآني كحقيقة واقعية. نعم قد يختلف السوقيت بين مكان أو آخر أو ببن مدينة وأخرى، ولكن هذا الاختلاف يمكن ضبطه بدقة، بعملية طرح أو جمع بسيطة، أو يمكن أعاوزه بالمرة باستعمال المساعات، متزامنة تسير على ونيرة واحدة. ويمكن أيضاً أن يكون هناك بعض الاختلاف في تسجيل حدوث حادثة معينة بين مراقبين يتوفران على امساعات، متزامنة معينة بين مراقبين يتوفران على امساعات، متزامنة مضوطة، كأن يسمع أحدهما صوت طلقة مدفع قبل الاخر خطراً لقربه من مصدر الطلقة. ولكن، مع ذلك، يمكنها الاتفاق على وقت حدوث الطلقة المدفعية بالضبط، بإدخال سرعة المصوت في الحساب.

وهكذا، فالتـآني، أي حدوث حـادثتين أو أكـثر في لحظة واحـدة، كان ينظر إليه في الفيزياء الكلاسيكية كحقيقة واقعة لا تقبل الشك. ومن ثمة كان ينظر إلى الزمان كإطـار عام ينساب بنفس الشكـل ويسرعة واحدة بـالنــبة إلى جميع المراقبين مهيا اختلفت مـواقعهم من حيث القرب أو البعد أو السكون أو الحركة. معنى ذلك أن جميع الملاحظين يستعملون نفس المزمن، فليس لأي منهم زمان خاص به، لأن الزمان في الفيزياء الكـلاسيكية واحـد بالنــبة إلى الجميع.

ومثل الزمان، المكان، لقد كان المكان يعتبر، هو الآخر، في الفيزياء الكلاسيكية، عاماً ومطلقاً، لا يختلف من مراقب وآخر مهها اختلفت أحوالهم من حيث الحركة والسكون. فإذا قاس أحدنا مسافة معينة ووجد فيها عشرة أمتار مثلاً، فإنه يبقى متأكداً من أن أي شخص آخر مهها كان، إذا قاس نفس المسافة بنفس المقياس (المتر) فإنه سيجد فيها عشرة أمتار أيضاً. وكذلك الشأن بالنبة إلى المفاهيم والأشكال الهندسية التي الفناها: فنحن نعتبر المكان مستوياً، ونقول عن الخطين المتوازيين إنها لا يلتقيان أبداً، وأن زوايا المثلث تساوي دوماً ١٨٠ درجة. . . إلى غير ذلك من والحقائق، التي نسلم بها، أو نبرهن عليها بواسطة هذه المسلمات، في اطار الهندسة الأوقليدية التي نعتبرها صالحة ومطابقة للواقع لكونها تتفق مع حدمنا الحدي وتصوراتنا المستخلصة من التجربة. فنحن نعيش في مكان أوقليدي، يتصف بائنية إلينا جميعاً، متحركين كنا أو ساكنين، بخصائص معينة كتلك التي ذكرنا.

<sup>(</sup>١) انظر في قسم النصوص نصاً لنيوتن يشرح فيه تصوره للزمان وللكان المطلق والحركة المطلقة.

وكها تعتبر الفيزياء الكلاسيكية النزمان والمكان عامين مطلقين، تعتبر الكتلة مطلقة كذلك، بمعنى أنها تبقى هي هي لا تنقص ولا تزيد مهها اختلفت الأحوال واختلف المراقبون فدا. فإذا وزنت جسما ووجدت فيه كيلوغراماً واحداً، مشلاً، فإني أبقى متبقناً من أن أي شخص آخر، أينها كان مبجد في نفس الجسم نفس الوزن إذا استعمل ميزاناً في مشل دقة ميزاني. إن الكتلة، في الفيزياء الكلاميكية، كتلة محفوظة مبدأ حفظ الكتلة، مثلها مثل الطاقة: فكتلة الجسم تبقى هي هي لا تنفير، لا مع الزمن، ولا مع الحركة. نعم فد تكتبي الجسم أحوال مختلفة وقد تعتري شكله ومظهره بعض التغيرات، ولكن، مع ذلك تبقى كتلة عضوظة كما كانت، لأن المادة لا يضيع منها شيء. إنها لا تزيد ولا تنقص، فما ينقص من جسم معين ينضاف إلى جسم أخر، وهكذا يبقى المجموع واحداً.

ومن المبادىء التي قامت عليها الفيزياء الكلاميكية مبدأ العطالة (أو القصور الذاتي) Inertic. وقد رأيناه مع غاليليو في تحليل ظاهرة سقوط الأجمام ". وينص هذا المبدأ عبل أن الجسم يبقى ساكناً أو يستمر في حركته عل خط مستقيم وبسرعة ثابتة ما لم يكن خاضعاً كتأثير قوة خارجية. كها رأينا كيف صاغ نيوتن قانون الجذب العمام الذي يحدد العلاقة ببن المكتلة والمبافة والزمن، الشيء الذي يمكن من تحديد سرعة الأجمام المتجاذبة إذا عرفت كتلتها والمبافة الفاصلة بينها، ومن تحديد المكتلة إذا عرفت السرعة والكتلة، ومن تحديد الكتلة إذا عرفت المبافة والزمن، كل ذلك بشكل مباشر وبطريقة بسيطة (ينص قانون الجاذبية عل أن المحسين ينجذبان بشكل يتناسب طردياً مع كتلتيهها، وعكسياً مع مربع المبافة الفاصلة بين مرزيها).

نعم، لقد كانت الفيزياء الكلاسيكية - ولا زالت - تراعي السبة بين الأطوال والمسافات والسرعة والكتلة. من ذلك، مثلاً، اني إذا قسمت هذا اللوب ووجلت فيه ثلافة أمتار، وقسمت ثوباً أخر ووجلت فيه أربعة أمتار، فإن الفارق وهو متر واحد، نسبه الطول النسي للثوبين. وكذلك الشان في السرعة: فإذا كنت واكباً سيارة تسير بسرعة ١٢٠ كلم في الساعة، وكانت هناك سيارة أخرى تسقني وتسير بسرعة ١٠٠ كلم في الساعة، فإن السرعة النسبة بين السيارتين هي ٢٠ كلم في الساعة. وهذا يمكنني من تحديد المكان والزمان اللذين سألحق فيها بالسيارة التي تستمني وتسير في نفس اتجاه مسيري. أما إذا كنت أسير بسرعة السرعة النسبة بين السيارتين منصح حيثل ٢٠٠ كلم في الساعة، عكس اتجاهي، فإن السرعة النسبية بين السيارتين منصح حيثل ٢٠٠ كلم في الساعة، وهكذا، فعل الرغم من أن سرعتي بالنسبة إلى الأشباء النابئة كالأشجار الموجودة على جانبي الطريق، هي دوما أن سرعتي بالنسبة إلى الأشباء النابئة كالأشجار الموجودة على جانبي الطريق، هي دوما السيارتان في اتجاه معاكس، وهكذا تختلف المرعة النسبية باختلاف اتجاه المتحركين. فإذا السيارتان في اتجاه معاكس، وهكذا تختلف المرعة النسبية باختلاف اتجاه المتحركين. فإذا كان اتجاهها واحداً، كانت السرعة النسبة هي عارة عن الفرق بين سرعتها، أما إذا كان المارات كان اتجاهها واحداً، كانت السرعة النسبة هي عارة عن الفرق بين سرعتها، أما إذا كانا أكان المارات السرعة النسبة عن الفرق بين سرعتها، أما إذا كانا

<sup>(</sup>٢) الفصل الأول من الفسم الأول من هذا المكتاب.

يسيران في اتجاهين متعاكسين، فإن السرعية النسية هي عجسوع سرعتيهها معياً. كل ذلك درسته الفيزياء الكلاسيكية وضبطته بقوانين تركيب السرعات.

لقد تغيرت هذه المضاهيم والتصورات بشكل جذري مع ظهور نظرية النسبية الابنشتين. إن هذه التظرية تعتبر الزمان والمكان والكتلة معطيات تتغير وتحتلف اختلافاً كبراً عن حدسنا الحبي وتصورات الفيزياء الكلاسيكية: الطول يتغير! والثوب الذي طوله متر واحد، مثلًا، بالنبية إلى شخص، قد يصبح طوله بضع سنتيمترات بالنبية إلى شخص آخر! وكذلك الشأن في النزمان فيها يحبه ملاحظ ما بعشرات السنين يقيمه ملاحظ آخر ببضع ماعات! والجسم الذي يزن غراماً واحداً، قد يصبح ذا وزن خيالي. وبضعة غرامات من المادة يمكن أن تتحول إلى طاقة بإمكانها، إذا انفجرت، أن تحو من الوجود جزيرة بأكملها! وأكثر من ذلك تدمج نظرية النسبية بين الزمان والمكنان في عالم ذي أربعة أبعاد (الطول والعرض والعمق والزمان)، عالم يتخذ فيه المكان شكلاً منحنياً، لا مستوياً كها اعتدنا القول، وتصبح فيه المادة عبارة عن ملسلة من التجاعيد (كتجاعيد المياه) في بحر من الزمان المكان!

نعم إن هذا جد لا هـزل. لقد قلبت نـظرية النسبيـة المفاهيم والتصــررات الفيزيــالية القــديمة رأمـــأ على عقب. ولكن يجب أن نفهم ذلـك في اطــاره العلمي، اطــاره الصحيح. ولنبدأ بمفهوم أساسي في هذا الاطار، مفهوم والمنظومات المرجعية».

## ثانياً: المنظومات المرجعية وأنواعها

العلم كله يقوم على القياس. هذا ما قلناه مراراً. وعندما أقيس شيئاً، فإني أقيسه بالنبة إلى شيء أخر اتخذه مرتكزاً. وجملة المرتكزات التي استند عليها لتحديد شيء من الأشياء في المكان أو في المزمان، أو فيها معاً، تسمى به والمنظومة المرجعية، Système de coordonneés أو به المخاف أو به المتطومة الاحداثيات، Système de coordonneés. فتحديد نقطة ما على مستقيم نقول إنها تبعد بكذا عن نقطة أخرى نعرفها ونرتكز عليها في القياس. قد تكون المقطة المرجعة، هي نقطة بداية جزء المستقيم، أو قد تكون أية نقطة أخرى اصطلحنا على اتخاذها مرجعاً ومستنداً لقياساتنا. ونفس الشيء نفعله لتحديد جسم ما يوجد على مطح معين. فلتحديد نقطة ما على أرض هذه الغرفة استعمل احداثياً للطول يوجد على مطح معين. فلتحديد نقطة ما على أرض هذه الغرفة استعمل احداثياً للطول وآخر للعوض، وأقول إنها تقع على مسافة كذا من الجدار الذي يمثل طول الغرفة، وعلى مسافة الغرفة مسالة كذا من الجدار الأخر المجاور لمه الذي يمثل العرض. وبإمكاننا أيضاً تحديد موقع المساح المدلى وسط الغرفة، وذلك بقياس بعده عن الجدارين المذكورين وعن سقف الغرفة الغرفة ميارة ما إذا عرفنا سرعتها واتجاهها ومنطلقها.

هذا الشيء واضح، ولكن علينا أن نتبه إلى أن قياساتنا هذه مبنية على مبدأ أساسي، هو أننا نعتبر أنفينا ساكنين غير متحركين. أما إذا كنان الملاحظ يتركب سيارة تسهر بسرعة ٤٠ كلم في الساعة ويريد أن يحدد موقع شيء من الأشياء، مساكناً أو متحركاً، قبإن عليه أن يأخذ في اعتباره سرعته هـو، بالافسافة إلى سرعة ـ أو سكون ـ واتجاه ذلك الشيء، طبقاً لقوانين تركيب السرعات التي أشرنا إليها سابقاً. وفي هـذه الحالة ـ حالة حركته ـ متكون منظومته المرجعية هي الحيارة التي يركيها، مثلها كانت منظومته المرجعية هي المكان الذي كان واقفاً فيه عند اجراء قياساته، وهو ساكن. والمهم في الأمر هو أن تكون سرعة المتحرك الذي يقيس موقعه، وكذا سرعة هو إذا كان يقوم بالقياس وهو متحرك، سرعة متنظمة مستمرة على حالة وحلة، لا تريد ولا تنقص، وأن يكون الاتجاء ـ اتجاهه هـو واتجاء المتحرك الذي يربد تحديد موقعه ـ اتجاهاً لا يتغير (= مبدأ العطالة).

والمنظومات المرجعية المبنية على هذين الاعتبارين ـ انتظام السرعة وبقاء نفس الاتجاه ـ تسمى بالمنظومات المرجعية الغاليلية (نسبة إلى غاليليو لأنه أقام فيزياءه على مبدأ العطالة)، أما إذا كان المتحرك يسير بسرعة متسارعة (= تزيد أو تنقص، أو يتغير اتجاهها) فإن المنظومة المرجعية التي يستند عليها متكون حينئذ غير غاليلية. وبعبارة أخرى ان السرعة النسبية بين منظومتين مرجعيتين غاليليتين سرعة ثابتة في المقدار والاتجاه، وبالعكس من ذلك المنظومات المرجعية غير الغاليلية التي يتغير مقدار سرعتها واتجاهها، بالنسبة إلى أية منظومة مرجعية غاللية.

هذا التمييز بين المنظومات المرجعية الغاليلية، والمنظومات المرجعية غير الغاليلية أساسي في منظرية النسبية . وهو الحبدأ الذي تنقسم بحرجه إلى منظريتين: منظرية النسبية المقصورة Theorie de la relativité restreinte وهي تمدرس الحوادث في اطار المنظومات المرجعية المغاليلية، فيلا تدخيل في حسابها التسارع، وتنظرية التسبية المعممة généralisée وهي تمدرس الحوادث في المنظومات المرجعية غير الغاليلية، أي الخاضعة للمجاذبية وما ينشأ عنها من تغير في السرعة أو الاتجاه.

بعد هذين التمهيدين، ننتقل الآن إلى نظرية اينشتين. ولنبدأ القصة من بدايتها الرسمية، من مشكلة والأثري.

# ثالثاً: تجربة ميكلسن ومورلي

رأيدًا قبل كيف أن فرينل بعث النظرية الموجية في تفسير طبيعة الضوء وكيف أن ماكسويل قد استطاع تتميم النظرية بالقول إن الموجات الضوئية تنشر حولها مجالاً مغناطيسياً، أنما يجعل منها ـ سواء كانت مرئية أو غير موئية ـ أمواجاً كهسوطيسية تتصوح عبر بحسر من الأثير يعمّ الفضاء وجميع الأمكنة . وبذلك بقيت مشكلة الأثير قائمة .

هذا من جهة، ومن جهة أخرى تتبعنا تطور البحث في طبيعة الكهرباء، ورأينا كيف انتهى الأمر بالعلماء إلى اكتشاف الالكترونات، أي تلك الحبات المشحونة بالكهرباء السالبة والتي تسري في الاسلاك عل شكل قوافل مشكلة التيار الكهربائي. ولما كان الضوء عبارة عن موجات كهربائية ـ مغناطيسية، فلا بند أن يكون الملاكترونيات «دخل» في هذه الموجات، وبالتالي لا بند من نظرية تحقق الانسجام بين الكهرباء والمغناطيس والمضوء من هذه النزاوية. ذلك ما حاول القيام به العالم الايرانيدي لمورنز Lorentz (١٨٥٣ ـ ١٩٢٨) الذي قال بفكرة رائدة، مؤداها: إن تسارع الالكترونات تنشأ عنه موجات كهرطيسية. وهذا يعني أن موجات الضوء المرني (الشعة فوق البنفسجية والأشعة تحت الضوء المرني (الأشعة فوق البنفسجية والأشعة تحت الحمراء...) ترجع في وجودها إلى الحركة السريعة جنداً التي تقوم بها الالكترونات داخل الذرة. إن تسارع الالكترونات هو الذي يتسبب في قيام غتلف الموجات الكهرطيسية.

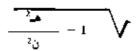
بعد التذكير بهذه المعطيات والتطورات نعود إلى تجربة ميكلسن وصورلي، التجربة التي كان الهدف منها دراسة تأثير حركة الأرض على سرعة الضوء (= أشعة الشمس)، وتأكيد، أو إبطال، وجود والأثير، كوسط تنشر فيه الأمواج الضوئية. لقد كان البراي السائد، منذ نيوتن، أن أشعة الشمس - وصرعتها كما هو معلوم ٢٠٠ الله كلم في الشائية - تنقبل إلى الأرض عبر الأثير، وعما أن الحركة هي دوماً حركة شيء بالنسبة إلى شيء أخبر، كحركة السيارة بالنسبة إلى مطع الأرض الذي تسير عليه، فإن أشعة الشمس، قياساً على ذلك، تتحرك بالنسبة إلى الأثير الثابت الساكن، أو المفضاء المطلق كما قال نيوتن. هذا من جهة، ومن جهة أخرى، فيها أن الأرض تتحرك بسرعة ٢٠ كلم في الثانية بالنسبة لهذا الأثير أو الفضاء المطلق، تارة في اتجاه الشمس، وتارة في اتجاه الشمس، وتارة في الخابة أنحر يبعدها عنها، وذلك حسب موقعها في مدارها حول الشمس، وذلك طبقاً لقانون تركيب السرعات المذي بتغير موقع الأرض في مدارها حول الشمس، وذلك طبقاً لقانون ستكون أشعة المشمس شرحناه أنفاً (السرعة المنسبة بين متحركين). وبناء على هذا القانون ستكون أشعة المشمس أصرع أو أقل مرعة حسب ما تكون الأرض تسير متجهة نحو الشمس أو مبتعدة عنها. هذا أسرع أو أقل مرعة حسب ما تكون الأرض تسير متجهة نحو الشمس أو مبتعدة عنها. هذا أسرع أو أقل مرعة حسب ما تكون الأرض تسير متجهة نحو الشمس أو مبتعدة عنها. هذا أسرع أو أقل مرعة حسب ما تكون الأرض. وإذا تأكد تأكدت معه فرضية الأثير.

تلك هي التجربة التي قام بها العالم الأمريكي ميكلسن Michelson (1971 ـ 1971) أول مرة سنة 1941، وهي معروفة باسمه. وقد استعمل فيها جهازاً من المرايا رتبها بطريقة خاصة تمكنه من مقارنة سرعة أشعة الشمس الواردة من الاتجاه الذي تقترب فيه الأرض من الشمس مع سرعة نفس الأشعة الواردة من الاتجاه الذي تبتعد فيه الأرض عن الشمس. لقد أسفرت هذه التجربة عن نتيجة سلبية، وعيرة، إذ كشفت أن سرعة أشعة الشمس في الحالين هي هي. وفي ١٨٨٧ أعاد ميكلسن التجربة بمناعدة صديقه سرول Morley فكانت الشيخة هي هي: إن سرغة أشعة الشمس لا تتغير، إنها دوماً ٢٠٠ ألف كلم في الثانية سواء كان الملاحظ الذي يقيسها يتحرك في الجماه الشمس أو في الاتجاه المساكس. وبما أن سرعة الأرض في اتجاهها نحو الشمس أو عند ابتعادها عنها هي ٢٠٠ كلم في الثانية، وبمنا أن سرعة الأشعة الضوئية هي كها قلن ٢٠٠ ألف كلم في الثانية، فيان تجربة ميكلسن مورلي أن سرعة الأشعة الضوئية هي كها قلن ٢٠٠ ألف كلم في الثانية، فيان تجربة ميكلسن مورلي تعطينا المعادلة المغربية التالية:

# رابعاً: التحويل الغاليلي والتحويل اللورنزي

احدثت هذه التجربة أزمة خطيرة في الفيزياء الكلاسيكية لأنها معطى واقعي لا يتوافق مع القوانين المعمول بها، وفي مقدمتها قانون تركب السرعات، فراح العلهاء يبحثون عن حل. والحل يبدأ باقتراح فرضيات. وكان من بين الفرضيات التي كتب لها النجاح فرضية أدلى بها العالم الايسرلندي في ترجيرالله Fizgerald مؤداها أن حركة جسم ما تسبب له في انكهاش من جهة حركته. وهذا يعني أن أشعة الشمس، وهي من طبيعة كهرطيبية، أي تدخل الالكترونات في تركيبها، تتعرض لانكهاش في اتجاه حركتها نحر الأرض. وهذا الانكهاش الخفي هو السبب في بقاء سرعة الشمس ثابتة، صواء كانت الأرض تسير في اتجاهها أو تبتعد عنها.

قبـل العلماء بهذه الفـرضية، وراحـوا يفيــون مقـدار هـذا الانكـماش، فـالعلم مغـرم بـالقياس، ولـولا القياس لما كان علم، وهكـذا لم يــر وقت قصير حتى استطاع لورنــز عام ١٩٠٣ تحديد مقدار هذا الانكهاش وصياغته في عبارة جبرية، وهي:



ومعناها أن الجسم الذي يسير بسرعة مقاربة لسرعة الضوء يتعرض لانكهاش من جهة حركته مقداره جذر: واحد ناقص مربع سرعة ذلك الجسم مقسومة على مربع مرعة الضوء. وواضع من هذه العبارة الجبرية، وتسمى معامل الانكهاش اللورنزي أن طول الجسم ينعدم تماماً عندما يتحرك بسرعة تساوي سرعة الضوء. فلو فرضنا أن مسطرة طوفا ط، وضعناها في صاروخ يسير بسرعة الضوء. وهذا شيء مستحيل كها سنرى ـ فإن طوها الظاهري ط (عندما تتحرك بسرعة الضوء) سيكون:

$$\mathbf{d} = \mathbf{d} \qquad \mathbf{\sqrt{1 - i} = d} \qquad \mathbf{\sqrt{0 = 0}}$$

لقد أصبح من الضروري إذن، عندما يتعلق الأسر بحركة مقاربة بسرعة الضوء - ادخال معامل الانكهاش هذا عند تحويل القيامات من منظومة مرجعية، إلى منظومة مرجعية أخرى. لقد كانت طريقة التحويل المستعملة من قبل، والمعروفة بالتحويل الغاليلي (نسبة إلى غاليلو) تقوم على أساس أن الزسان ثابت ومطلق، وأن الجسم يبقى هو هو لا يتغير. فلو فرضنا أننا تريد قياس جسم - أو حادثة - ينوجد في مشظرمة سرجعية تتحرك بالنسبة إلى منظومتنا المرجعية (منظومتنا المرجعية هي الدار البيضاء مثلاً، والمنظومة المرجعية لهذا الجسم هي صاروخ يسير بسرعة عظيمة ومنتظمة)، وأن احداثيات هذا الجسم في منظومتنا المرجعية قبل حركته هي دس؛ للطول، وصه للعرض، وعه للعمق، وزه للزمن (بمكن أن نفشرض

أن هذا الجسم عبارة عن شمعة تحترق في صدة زمنية: وزه)، فبإن التحويل الغالبيلي يعطينــا الاحداثيات التالية المتى تحدّد ذلك الجسم عند حركته:

أما طريقة التحويل اللورنزي فتتطلب ادخال معامل الانكهاش (بالنسبة إلى الطول) أو التعدد (بالنسبة إلى الزمان) وهو  $\sqrt{1-\frac{\Delta^2}{i^2}}$  حيث ترمز وهـ، لمرعة ذلك الجسم، و دن، لسرعة الضوء. وبالتالي تصبح احداثياته الجديدة كيا يلي:

$$\dot{\vec{\omega}} = \frac{\omega + \frac{a_- \cdot \dot{c}_-}{2}}{\frac{2}{3} - 1} \left( e^{a\dot{c}} \cdot a \cdot \ddot{c}_- \ddot{c}_- \dot{c}_- \dot{$$

ومن تأمل هـذه المعادلات يتبـين أن الطول بميـل إلى الانكهاش، وأن الـزمن بميـل إلى الانكهاش، وأن الـزمن بميـل إلى التعدد (فلو كان يتعلق بـآلة ضبط الـوقت لانكمشت حركة عقاربهـا، أي تثاقلت، وبـالتالي يتمـدد الزمن ريـطول)، الشيء الذي يعني أن لكـل منظومـة مـرجعيـة تتحـرك بـالنـــبـة إلى الاخرى، زمناً خاصاً بها. وإذن، فليس الزمن عاماً ولا مطلقاً.

وكذلك الشأن بالنسبة إلى ضم السرعات، أي تركيبها. إن طريقة التحويل الفاليلية نقوم على جمع السرعات كيا هي، فلو فرضنا أن سفينة تسير في البحر بسرعة س 1، وأن مسافراً يسير على ظهرها بسرعة س 2، فإن سرعة هذا المسافر بالنسبة إلى صياد يقف على الشاطىء هي: س = س 1 + س 2. أما طريقة التحويل اللورنوزية فتقتضي ادخال المعاصل المذكور. وبالتائي يكون حاصل جمع السرعتين كما يلي:

$$\frac{\frac{2_{m}+1_{m}}{m}}{\frac{2_{m}+1_{m}}{2_{0}^{2}}+1}$$

فلو فرضنا أن كلباً خيالياً يجري بسرعة 90% من سرعة الضوء، وأن حشرة فوقه تجري بسرعة 50% من سرعة الضوء، لكانت سرعة الحشرة بالنسبة لمن يراقبها، حسب التحويل الغالبلي كيها يلي: 0,90 + 0,50 = 1,40% أي أكثر بكشير من سرعة الضوء. أما طريقة التحويل اللورنزية فتعطينا النتيجة التالية:

$$-0.50 \pm 0.50 \pm 0.90$$
 من سرعة الضوء  $-0.50 \pm 0.90$  من سرعة الضوء من  $-0.45 \pm 0.90$ 

أي أن سرعتها أقل قليلاً من سرعة الضوء. ولو أن صاروخين انطلق كل منهيا بسرعة 90% من سرعة الضوء في اتجاهين متعاكسين لكانت سرعتهما الاجمالية حسب التحويل المغالبلي تساوي: 0,90 + 0,90 = 1,80 أي ما يقرب من ضعفي سرعة الضوء. ولكن طريقة المتحويل اللورنزية تعطينا الشيجة النالية:

$$\frac{1,80}{1,81} = \frac{0,90 \div 0,90}{0,90 \div 1} = \frac{1,80}{0,90 \div 1}$$

أي أقل قليلًا من سرعة الضوء.

وهكذا فمها كانت سرعة متحرك ما فيانه لن يبلغ قط سرعة الضوء والشيجة هي أن سرعة الضوء هي الحد الأقصى لكل سرعة تمكنة.

## خامساً: نظربة النسبية المقصورة

انطلق اينشتين Einstein (۱۹۷۹ - ۱۹۵۵) وهو الماني تجنس بالجنسية السويسرية ثم بالجنسية الأسريكية - من تجربة ميكلسن ومورلي ومعادلة التحويل اللورنزي، فصاغ سنة ١٩٠٥. نظريته النسبية المقصورة، ثم تابع أبحاثه وخرج بنظرية النسبية المعسمة سنة ١٩١٥. لقد استخلص اينشتين من طريقة التحويل اللورنزية نتيجتها المحترمة فكسر طوق الفينزياء الكلاسيكية ومفاهيمها الأساسية، كمفهوم الزمان والمكان المطلق والحركة المطلقة، وقوانين تركيب السرعة، وحفظ الطاقة. . . الغ، منطلقاً من المبدأين التاليين:

١ ـ إن جميع المنظومات المرجعية الغاليلية متساوية من حيث صلاحيتهما في القياس، فملا

أفضلية لأي منها على الأخرى. فلو فرضنا مشلاً أن قطارين أحدهما واقف في المحطة والثاني يسبر بجانبه بسرعة متنظمة (١٠٠ كلم في المساعة مشلاً)، فلا فرق بمن أن يبني المراقب قياساته على أساس أن القطار الأول هو الذي يتحرك أو أن الثاني همو الذي يتحرك. وعادة يشعر المسافرون الذين في الفطار الواقف وكأن قطارهم همو المتحرك والقطار الآخر مساكن. وكذلك الشأن بالنسبة إلى قطارين يسيران متوازيين بسرعة منظمة، فكل منها يصلح، ينفس الدرجة من الصلاحية، لإجراء القياسات، أي لاتخاذه منظومة مرجعية.

٢ ـ سرعة الضوء ثبايتة لا تتغير، فهي تساوي في جميع الأحوال 300 ألف كيلومتر في الشائية، لا تبزيد ولا تنقص، وهي أقصى سرعة محكة. (نشير هنا إلى أن هـذا المبدأ بجرد فرضية تستلزمها طريقة التحويسل اللورنزية. ويقوم العلماء حباليًا (١٩٧٦) في بعض جهات العالم بتجارب على الالكترونات للحصول على سرعة أكبر من سرعة الضوء. وإذا نجحوا في ذلك، فستتهار كلياً نظرية اينشين. ويظهر أنهم ما زالوا لم يتوصلوا إلى ذلك).

عل أساس هذين المبدأين واح اينشتين يبني صرح نظريته. وفيها يملي بعض معالم هــــذا الصرح.

## (أ) نسبية السرعة

إن الفكرة الأساسية التي ينطوي عليها المبدأ الأول هي أن السرعة نسبية دوماً. فسرعة أي جسم، كيفها كان، إنما تقاس بالنسبة إلى جسم أخر. وسواء اعتبرنا الجسم الأول هو المتحرك أو عكسنا الأمر، واعتبرنا الثاني هو المتحرك، فالنتيجة ستكون واحدة ما دامت المنظومة المرجعية الخاصة بكل منها منظومة مرجعية غاليلية (حركة مستقيمة ومنتظمة)، وهذا يعني أنه ليس هناك أي جسم ثابت في الفضاء ثباتاً مطلقاً، وأن لا وجود للأثير، ولا للمكان المطلق، وبالتالي فإن سرعة أي جسم يمكن أن تحدد بقيم غتلفة باختلاف المنظومات المرجعية من حيث الحركة والسكون. فالسيارة المتحركة في اتجاه السيارة أو عكس اتجاهها. فإذا كانت يكون من يراقب سرعتها ساكناً أو متحركاً في اتجاه السيارة أو عكس اتجاهها. فإذا كانت سرعتها هي ١٠٠ كلم بالنسبة إلى رجل واقف على جانب الطريق، فهي ـ أي مرعتها على فقط ٢٠ كلم بالنسبة إلى من يتحرك وراءها بسرعة ٨٠ كلم في اتجاهها، وتصبح سرعتها - ١٨٠ كلم في الساعة بالنسبة إلى من يسير عكس اتجاهها بسرعة ٨٠ كلم.

وبناء على ذلك يمكن أن تعتبر الأرض هي التي تتحرك حول الشمس كها أثبت ذلك كوبرنيك، أو تعتبر الشمس هي التي تدور حول الأرض كها كان يعتقد القدماء. وهذا هو السر في كون قيامات القدماء المبنية على الفرضية الثانية ظلت صالحة وساوية تقريباً للقيامات الحديثة المبنية على الفرضية الأولى (وهي حقيقة علمية) فيلا زلنا تستعمل نفس قيامات الزمن التي استعملها المبابليون (عدد أيام السنة، عدد الشهور. الساعات . . . . الماعات . . . .

#### (ب) ثبات سرعة الضوء

إن اعتبار سرعة الضوء ثابتة لا تزيد ولا تنقص يؤدي إلى نتائج غريبة لا يستسيغها حدسنا العمام. إن هذا يعني أن سرعة أشعة الضوء المبعثة من إحدى المفن الفضائية مثلاً - تساوي دوماً ٢٠٠ ألف كلم في الثانية، سواء كانت هذه السفينة جائمة على الأرض، أو كانت تبتعد عنا أو تقترب منا بسرعة ٥٠ ألف كلم في الثانية (إذا أمكن اختراع مفن فضائية تسير يبذه السرعة).

وهذا يختلف تماماً بالنسبة إلى سرعة الصوت، وهو عبارة عن أمواج تنتقل في الهواء مثليا تنتقل الأمواج الضوئية في الفضاء. فلو فرضنا أن ربان الطائرة يقود طائرته بسرعة نقل عن الصوت بمتر واحد في الثانية، وأنه يتوفر على جهاز قياس سرعة الصوت، فإنه ميلاحظ أن أمواج أزيز طائرته تنطلق أمامه بسرعة متر واحد في الثانية. بمعنى أن سرعة صوت طائرته بالنسبة إلى من يراقبها ساكناً لا يتحرك بالنسبة إليه هي متر واحد في الثانية، في حين أنها بالنسبة إلى من يراقبها ساكناً لا يتحرك تساوي ٢٤٠ متراً في الثانية تقريباً (وهي سرعة الصوت). أما فيها يتعلق بالأمواج الضوئية المنبعة إلى من يوكب داخلها، أو بالنسبة إلى من همو جالس عمل الأرض، أو بالنسبة إلى من يعرق من يوعة خيالية.

ويزداد الأمر غرابة عندما ندخل ميدان التطبيق، تطبيق هذه المسرعة الثابتة التي يتميز بها الضوء على الزمان والأطوال والكتلة. ففي هذه الحالة تتغير القياسات والتائج. فالملاحظون الذين يقومون بقياساتهم من منظومات مرجعية تسير بسرعة مقاربة لسرعة الضوء بقيسون الأشياء والحوادث بطريقة خاصة. فلكل منهم زماته الخاص، فلا يستطيعون الاتفاق على تزامن الحوادث. فلا وجود للتأني بالنبة إليهم. علاوة على أن كلاً منهم يبدو لللاخر منكمشاً من جهة حركته وأثقل من العادة. وإذن فهناك تغيرات هامة تلحق النزمان والمكان والكتلة.

## (ج) اختلاف الزمن: مشكلة التآني

هناك مثال مشهور يبين مدى التغيرات التي تلحق الزمان، في نظرية النسبية، ويعرف باسم وتوامي لانجوفانه نسبة إلى العالم لانجوفان الذي قال به. لنفرض أن طفيلاً ببلغ الثانية عشرة من عموه ركب صاروخاً يسير بسرعة مقاربة لسرعة الضوء للقيام بسرحلة إلى الفضاء ذهاباً وإياباً وأن له تتوأماً (في مثل عمره) بقي على الأرض ينظره بعدما ودعه في المفار. وقم الأيام والسنون على هذا الاخ الذي ظل عمل الارض. فينهي دراسته ويتزوج ويرزق أولاداً. وهو دائياً في انتظار أخيه من رحلته الفضائية. وأخيراً عندما بلغ عمر هذا الأخ الماكث في الأرض ٣٢ سنة، أي بعد ٢٠ سنة من مفر أخيه، يتلقى برقية من هذا الأخبر يخبره فيها بأنه سبحط في المطار. فيذهب هاجها الذي عمل الأرض إلى المطار. ويحط الصاروخ، وينزل منه اخوه. فهاذا سيشاهد؟ إنه سبرى أخاه وهو لا زال طفلاً عمره ١٢

منة، أي نفس العمر الذي كان له عند بدء مفره، فيتعجب ويساله عن القصة فيندهش الأخ العائد من الدغر بدوره من هذا الكبر الذي أصاب أخاه. يقول الأخ العائد من السفر، أنا لا أفهم، فها هي ساعتي التي بيدي والتي دققتها عل ساعتك لحظة سافرت، تشير إلى أن الرحلة امتغرقت أربع ساعات فقط، وأنا لا أشك في هذا. فلقد تناولت معك هنا في المطار طعام الفطور. ولم أتساول في الصاروخ إلا رجبة غذاء واحدة. لقد كبرت يا أخي. هؤلاء أولادك! عجيب! وإذن فيها عده الأخ المشطر على الأرض بعشرين سنة لم يكن بالنبة إلى شقيقه المسافر عبر الفضاء بسرعة تقازب سرعة الضوء سوى ٤ مساعات! هذا يدل بوضوح على أن الزمان بالنسبة إليهها ليس واحداً، بل لمكل منها زمانه الخاص.

ويؤكد العلهاء أن هذه القصة الخيالية عكنة الوقوع فعلاً لو توفرت وسائل للمسواصلات نسير بسرعة مقاربة لسرعة الضوء. وأن السبب في اختلاف الزمن جذا الشكل لا يسرجع إلى طول المسافة التي قطعها المسافر، بل إلى ارتفاع سرعته إلى الحد الذي يجعلها تقارب سرعة الضوء. ويقول اينشين إنه لو أمكن صنع صواريخ تزيد سرعتها على مرعة الضوء (وهذا ما يتناقض مع مبدأ تظرية النسبية هذه) لأصبح في الامكان رؤية الحوادث المادية والأشخاص المين كمانوا أثناء حياتهم. ذلك لأن فعل السرؤية يعتمد، كما هو معروف، على الصورة التي تنقلها الأشعة الضوئية إلى العين. فالأمواج الضوئية تحمل إلينا صور الأشياء، ولذلك فالناس الدين عاشوا قبلنا منذ سنين أو قرون أو مثات أو آلاف القرون، والذين كمانت فالأشعة الضوئية المرجودة في وقتهم تحمل صورهم، يمكننا رؤيتهم من جديد لمو تمكنا من اللحاق بأمواج تلك الشعة الضوء.

هذا من جهة، ومن جهة أخرى فيها أن الأمواج الفيوثية تستغرق في حركتها بعض الوقت، فإن الصور التي تحملها إلينا تنتمي إلى الماضي ضرورة لا إلى ما تسميه بالحاضر وهذا هو المبدأ المطبق عبل مراقبة النجوم. فالنجمة القبطبية التي نبراها وفي هذه اللحظة، ليست النجمة القطبية كها هي الآن هناك في مكانها، بل إن ما نشاهده هو فقط صورتها كها كانت منذ ٧٠٤ سنة، ذلك لأن الضوء الذي تبرسله إلينا هذه النجمة والذي يمكننا من مناهدتها لا يصل إلينا إلا بعد ٧٠٤ سنة من تاريخ انطلاقه منها. ولهذا نقول إن النجمة القطبية تبعد عنا بمسافة ٧٠٤ سنة ضوئية. والسنة المفسوئية اصطلاح من اصطلاحمات علم الفضاء وهو قياس للأطوال، ومعناه المسافة التي يقبطعها الضوء في سنة واحدة بسرعة ٢٠٠ ألف كلم في الثانية! أما الشمس التي ننظر إليها الآن فليست سوى صورة لها كما كانت منذ ألف كلم في الثانية! أما الشمس يستغرق ثماني دقائق للوصول من قبرصها إلى الأرض. ألف مذائق ضوئية أمنار ليس هو وجهه دالآن؛ حين تراه، بل وجهه كما كان قبل لحظة زمنية تقلو بجزء من مائة ملون جزء من الثانية.

إن هـذا يؤدي بنا إلى طرح مشكلة النـآني Simultaneite (أي تـزامن الحـوادث) من وجهة نظر النسية. لنفرض أن ملاحظاً، وليكن اسمه أحمد، يجلس عـلى مفعد وسط العـربة

الرسطى من القطار بحيث يكون على نفس المسافة من مقدمة القطار ومؤخرته، وليكن هذا القطار يسير بسرعة منظمة. ولنفرض أن زميلاً له، اسمه ابراهيم، بقف على جانب مكة الحديد يراقب القطار. لنفرض أيضاً أن في القطار جهازاً تم ضبطه بشكل يجعله يرسل أشعة ضوئية من مقدمة القطار ومؤخرته معاً، وفي نفس الموقت بمجرد ما يكون أحمد مقابلاً تماماً لزميله ابراهيم عند مرور القطار. إن هذا يعني أن أحمد وابراهيم سيشاهدان في ونفس المحظة، الشعاعين الملذين يرسلها القطار من مقدمته ومن مؤخرته، فهل هذا صحيح؟

إذا سألنا ابراهيم وهو يقف على الأرض بجانب السكة فإنه سيقبول: لقد رأيت الشعاعين معاً في نفس الوقت، بمجرد ما كان أحمد وسط القطار في وضع مقابل لي تماماً. أما آحمد الذي يوجد جالساً في مقعد بمنتصف القطار تماماً، فإنه سيقول: لفد رأيت أولاً الشعاع المنبحث من مقدمة القطار، ثم بعد ذلك الشعاع الآخر المنبحث من مؤخرت. أي أنه شاهد الشعاعين في نقطة تبعد عنه قليلاً في اتجاه مؤخرة القطار. في حين أن أحمد شاهد التقاءهما في وسط القطار تماماً. إن السبب في هذا الاختلاف هو أن أحمد يسير به القطار في اتجاه الشعاع المنبعث من مقدمة المقطار. أما ابراهيم فهو ساكن لا يتحرك. وإذن فمن المشجيل على أحمد وابراهيم الاتفاق على نقطة تبلاقي الشعاعين في لحظة واحدة بعينها. وبكيفية أحم يستحيل عليها الاتفاق على نقطة تبلاقي الشعاعين في لحظة واحدة بعينها. وبكيفية أحم يستحيل عليها الرجعية. والمنظومة المرجعية التي يستند عليها أحدهما تنحرك بالنسبة إلى الأخرى وبالتالي فلكيل منها والمنظومة المرجعية التي يستند عليها أحدهما تنحرك بالنسبة إلى الأخرى وبالتالي فلكيل منها زمانه الخاص. فلا وجود، في هذه الخالة لزمان عام بينها.

## (د) انكياش الأطوال

وكيا أنه لا وجود لزمان عام مطلق، فلا وجود، كذلك، لمكان عام مطلق. فالحيز المكاني الذي يشغله جسم عن الأجسام بختلف باختلاف الملاحظين الذين يتحرك بعضهم بالنسبة إلى بعض. لنرجع إلى المثال السابق، ولنفرض أن هناك شجرتين على جانب السكة الحديدية بحيث تكون الواحدة منهيا مقابلة لمقدمة القطار والأخرى مقابلة لمؤخرته، وذلك عندما يكون أحمد مواجها تماماً لابراهيم. إن ابراهيم المذي يراقب الأمور من الأرض (وهو ساكن) يستنج أن طول القطار يساوي طول المسافة الفاصلة بين الشجرتين، لان الشماعين الضوئيين وصلاه في لحظة واحدة، عندما كان مواجهاً لزميله أي عندما كان مواجهاً لمتصف القطار تماماً. أما أحمد الذي يجلس داخل القطار وفي متصفه تماماً، فإنه يستنج شيئاً آخر. إن الشعاع الأخر الشعاع الضوئي المنبعث من مؤخرة القطار بحرن هذه المؤخرة لا تزيد ولا تنقص، فإنه سيفسر تأخر وصول الشعاع المنبعث من مؤخرة القطار بكون هذه المؤخرة لم تكن قد وصلت بعد إلى الشجرة الأولى عندما كانت مقدمة المقطار مقابلة تماماً للشجرة الشانية الشيء الذي بعني أن القطار - في نظره - أطول من المسافة الفاصلة بين الشجرتين. وهكذا فالقطار المتحرك بعني أن القطار - في نظره - أطول من المسافة الفاصلة بين الشجرتين. وهكذا فالقطار المتحرك بعني أن القطار - في نظره - أطول من المسافة الفاصلة بين الشجرتين. وهكذا فالقطار المتحرك بعني أن الشطار - في نظره - أطول من المسافة الفاصلة بين الشجرتين. وهكذا فالقطار المتحرك أطول بالنسبة إلى من يراقبه من الخارج.

ونفس الشيء يقبال بالنبسة إلى الأشياء الموجودة داخيل القطار. فبالذي يبراقبهما من

. الخارج تبدر له أقصر بما هي عليه داخل القطار، مثلها تبدر الأشياء الموجودة خارج القطار أقصر بـالنـــة إلى من يـراقبها من داخـل القطار، و «عـادية» بـالنـــة إلى من يـراقبهـا عـل الأرض. والسبب في هذا الاختلاف راجـع كها قلتا إلى أن المراقب الأول يستند في قيامــاته على منظومة مرجعية (القطار) تختلف عن المنظومة المرجعية التي يستند عليها الثاني (الأرض). وهو اختلاف راجع إلى كون الواحدة منها تتحرك بالنسبة إلى الأخرى.

## (هـ) تمدد الكتلة وتحوَّلها إلى طاقة

وكما يختلف الزمان والمكان باختلاف المنظومات المرجعية التي يرتكز عليها من يراقبون الحوادث، تختلف كتل الأجسام كذلك باختلاف سرعة هذه الأجسام. المبدأ الاساسي في هذا المجال هو التالي: تتوقف كتلة جسم ما على حركته، فهي تزداد بازدياد السرعة. وإذا قاربت سرعة ذلك الجسم سرعة الضوء مالت كتلته إلى اللانهاية.

ليس هذا وحسب، بل إن نظرية النبية تربط بين الكتلة والطاقة ربطاً لا انقسام له. فالطاقة لها كتلة مها كان نوع هذه الطاقة (الحرارة مثلاً لها وزن: الجسم يزن أكثر عندما نرتفع درجة حرارته منه عندما تنخفض) وعندما يشع جسم ما فإنه يفقد جزءاً من كتلته. وكتلة جسم ما، مها صغرت، تتحول إلى طاقة عظيمة، وهكذا ينهار مبدأ حفظ الكتلة في الفيزياء الكلاميكية، وتصبح الكتلة شكلاً من أشكال الطاقة وحسب، وجذا الاعتبار، فالذرة مثلاً عبارة عن طاقة مكتفة في نقطة صغيرة من الحيز الذي تشغله، طاقة يمكن أن تنظل على شكل ضوء وحوارة يعهان المنطقة المحيطة بها. فلو فرضنا أن جسهاً كتلته غرام واحد أي وزنه غرام واحد تحول كله إلى طاقة، فإنه ميعطينا ما يعادل الطاقة (الحرارية والفسوئية) التي يمكن أن تحصل عليها بإحراق ٢٠٠٠ طن من الفحم الحجري (ومن هنا المقتلة الذرية). ويمكنا أن وتحفيل مقدار الطاقة التي يمكن أن تتحول إليها كتلة ما إذا عرفنا أن الطاقة تساوي حاصل ضرب الكتلة في مربع مرعة الضوء (ط = ك ن²) علهاً بأن سرعة الضوء هي ٣٠٠٠ ألف كلم في الثانية.

كمل هذه التغيرات التي تحدثنا عنها لا يمكن مشاهدتها حمّياً حتى ولمو أمكن القيام بالتجارب المذكورة، باستثناء ما يتعلق بالنزمان. فالزمن وحده هو الذي يمكن الشعور باختلاف من ملاحظ لأخمر. أما ما يلحق الأطوال من انكهاش والكتلة من تمدد فيلا يمكن ادراكه حمياً، فالحماب وحده هو الذي يدل على ذلك. والسبب الأساسي في هذه التغيرات من الناحية الحماية هي العبارة الجبرية التي تدخل في التحويل اللورنزي:

## سادساً: نظرية النسبية المعممة

جميع ما تقدم يتعلق بنظرية النسبية المقصورة التي تدرس الحوادث في إطار المسظومات المرجعية الغاليلية، أي في اطبار السرعة المستظمة المستقيمة. ففي جميع الأمثلة الممذكورة كنبا نفترض أن الأجسام المتحركة تنطلق من نفس السرعة وتبقى محافظة عليها.

أما إذا افترضنا أن الجسم ينطلق بسرعة معينة عندما يكون ازاء ملاحظ يسراقب الأمور من منظومة مرجعية أخرى، ثم تأخذ سرعة ذلك الجسم في الزيادة أو النقصان بشكيل منتظم (تزداد أو تنقص بحتر في كل ثانية مثلاً) فإن ما سيجري من حوادث، في هنذه الحالة، هو من اختصاص نظرية النسبية المعممة، وهي أكثر صعوبة وتعقيداً. وفيها يلي بعض مرتكزاتها ونتائجها:

## ١ ـ السقوط الحر: تساوي مجال الجاذبية مع التسارع

ترتكز نظرية النسبية المعممة، على مبدأ أسامي. نصه كيها يلي: يبقى الجسم في حالة منقوط حر، ما دام غير خاضع لتأثير أية قوة كهرطيسية. ومعنى ذلك أن التسارع والجاذبية متكافئان، وأنها معاً عبارة عن سقوط حر.

لفهم هذا المبدأ لا بد من تمهيد وأمثلة:

لنفرض أن حصاناً مجرّ عربة فارغة مرة، ونفس العربة مملوءة مرة اخرى، وأن هذا الحصان يستعمل أقصى قونه في الحالتين معاً. فإذا سلاحظ؟ لا شك أننا سلاحظ أن سرعة الحصان ستكون أكبر عندما تكون العربة فارغة، عنها عندما تكون مملوءة. إن الحصان هنا يمثل القوة التي تسبب الحركة والسرعة. والعربة في حالة فراغها تمثل جسياً خفيف الوزن، وفي حالة ملئها تمثل جسياً تقيلًا، وبما أن القوة التي يستعملها الحصان في الحالة الأولى هي نفس القوة التي يستعملها الحصان في الحالة الأولى هي نفس القوة التي يستعملها في الحالة الأولى هي كتلته. فإذا كتلتها). وباستطاعتنا تعميم هذه التبجة فنفول: تتوقف مرعة جسم ما عمل كتلته. فإذا زادت صرعته.

وبناء على ذلك بمكن أن نقارن بين كتلة جسم وكتلة جسم آخر بالنظر إلى سرعتهما: فإذا أخضعنا هذين الجسمين لتأثير نفس القوة، وكانت سرعة كل منهما مختلفة عن سرعة الأخر، قلنا إن الذي يتحرك بسرعة أضعف هو أكبر وزناً أي ذو كتلة أكبر. فإذا كان الأول يسير بسرعة كيلومتر واحد في الساعة والثاني بسرعة ثلاثة كيلومترات في الساعة، قلنا إن كتلة الأول أكبر ثلاث موات من كتلة الثاني.

إن ههنا إذن، طريقة محكة لقياس كتل الأجسام، طريقة تمكننا من قياس الوزن. والكتلة التي نقيسها جذا الشكل نسميها وكتلة العطالة: masse inerte لانها مبنية عل مبدأ العطالة الذي قال به غالبليو وصاغه نيوتن كها يلي: «يبقى الجسم ساكناً، أو يستمر في حركته عل خط مستقيم وبسرعة ثابتة ما لم يكن خاضعاً لتأثير قوة خمارجية. ث. لفيد انتقلت العربية من السكون إلى الحركة، وهي تنتقل من سرعة أدنى إلى سرعة أعمل (أي تتسارع) يفعمل قوة الحصان. هذا شيء واضع. ولكن ماذا تمثل قوة الحصان هنا، في ضوء مبدأ العطالة؟

لنفرض أن هذا الحصان يجر العربة المذكورة في أرض خشنة فيها أحجار وتراب وحفر... لا شك أن الحصان (أي قوته) سيلاقي صعوبة في جر العربة لأن الطريق (أي احتكاك العربة مع الأرض) تقاومه. أما إذا فرضنا أنه يجرها في أرض ملساء جداً، فإن عملية الجر ستكون سهلة وبسرعة أكب، لأن مقاومة الاحتكاك ضعيفة. وإذن فنوعية الطريق هنا تلعب دوراً أساسياً في تحديد المسرعة بسبب الاحتكاك والمقاومة. إنه كليا كانت مقاومة السطريق ضعيفة كليا ازدادت السرعة. ولو فرضنا أن العربة أو أي جسم آخر متحرك لا يلاقي أية مقاومة من هذا النوع (أي يسير في الفراغ) لما كنا في حاجة إلى قوة الحصان أو أية فوة أخرى لجعله يتحرك باستمرار، بل إنه يستمر في حركته.

وإذا أخذنا هذه الحقيقة بعين الاعتبار وربطنا بينها وبيين ما قلناه قبيل، من أن سرعة العربة تكون كبيرة إذا كانت العربة خفيفة، وتكون ضعيفة عندما تكون العربة نفيلة، فهمنا لماذا سمينا هذه الكتلة لكتلة العربة ـ بـ : وكتلة العطالة و. هذا من جهة، ومن جهة أخرى، فإذا نظرنا إلى العلاقة بين قوة الحصان وكتلة العربة وتزايد سرعتها (تسارعها) أمكننا استخلاص القانون التالى:

#### القرة = كتلة العطالة × في التسارع

ومعنى ذلك أن قوة الحصان يمكن تقديرها بالنظر إلى الكتلة التي يجرها (كبيرة أو صغيرة) والسرعة التي يسير بها. فإذا كان هناك حصانان يجران نفس الكتلة بسرعة مختلفة قلنا عن السريع منها إنه أكبر قوة من الثاني. وإذا كانا يسميران بنفس السرعة ولكن أحدهما يجو كتلة أكبر من الكتلة التي يجرها الآخر، قلنا عن الأول إنه أكبر قوة من الثاني.

لنحفظ بهذا القانون إلى حين، ولنتقل الآن إلى الطريقة المعتادة التي نقدر بها أوزان الأجسام، طريقة استعمال الميزان. ومعلوم أنه إذا وضعنا جسمين على كفتي ميزان، قلنا عن الذي ينزل بكفته إنه أتقبل من الاخر، أي أن له كتلة أكبر. ولكن نساذا ينزل الجسم بكفة الميزان؟ ويعبارة أعم لمباذا تسقط الأجسام؟ السبب هنو التقبل، أي منا نعبر عنه بجناذيبة الأرض. فلو أن جسها ما لا يخضع لجاذبية الأرض لبقي سابحاً في الفضاء (كها نشاهند داخل السفن الفضائية على شاشة التلفزة حيث يبدو رائد الفضاء وكأنه يسبح في «الهواء»). ولذلك السمى الكتلة التي نقيسها بهذا الشكل عبليزان علائلة المقل، Masse pesante.

- وإذن لدينا طريقتان لقياس كتلة الجسم؛ إما السطريقة الأولى المبنية على مبلداً العطالـة

 <sup>(</sup>٣) تحليف لظاهرة سقوط الأجسام كما درسها غالبلور. في الفصيل الأول من الفسم الأول من هذا الكتاب.

راما الطريقة الثانية المبئية على الجاذبية أي على الثقل. فهل هناك فرق بين كتلة العطالة وكتلة الثقل؟

للجواب عن هذا السؤال عب أن نلاحظ أن الجسم الذي تدفعه أو نجره على الأرض يبقى ملتصقاً بالأرض، بمعنى أن الجاذبية الأرضية لا تؤثر فيه. وبعبارة أصح أنها تؤثر فيه بنفس الشكل والقوة في جميع نقاطه وجميع الأمكنة التي بجتلها في سيره. إن قوة الجذب هنا هي هي، سواء كان الجسم ساكناً أو كان متحركاً، مواء كان يسبر بسرعة منتظمة أو بسرعة متسارعة. ومعنى ذلك أن جاذبية الأرض لا تمارس على كتلة عطالته أي تأثير. هذا في حين أن حركة الجسم من أعلى إلى أسفل (سقوطه) تخضيع - كها وأينا - لقوة الجاذبية بشكيل أسامى. فلو لم تكن هناك جاذبية لما كان هناك ثقل.

وإذن، فإن الفرق بمين كتلة العطالة وكتلة الثقل هنو أن الأولى لا تتدخيل فيها فنوة الجاذبية، أي لا تحددها قوة الثقل، في حين أن الثانية محددة أسباساً بقنوة الثقل، أي بشأثير الجاذبية.

وإذا أدركنا هذا بقي علينا أن نتساءل: ما هي العلاقة بين كتلة العطالة وكتلة الثقـل، هل هما متساويتان أم لا؟

لقد أوضعت التجربة أنها مساويتان. وهذا ما كان معروفاً منذ غالبليو. وهذا أيضاً ما كنانت تراعيه الفيزياء الكلاسيكية، ولكن بدون أن تهتم بالبحث في صبب تساويها. إن البحث في هذا الموضوع هو ـ كما يقول اينشنين ـ تقطة الانطلاق الاساسية نحو نظرية النمية. فكيف يشرح اينشنين تساوي الكتائين؟

لنعد إلى غالبليو ودراسته لظاهرة سقوط الأجسام، لقد توصل كيا نعسوف، إلى نتيجتين أساسيتين هما:

الاجسام تسقط كلها، في الفراغ، دفعة واحدة، ويسرعة كيا نعرف، مهيا اختلف
وزنها. الوزن أو الكتلة ـ لا يؤثر في سرعة سقوط الجسم.

قوة الجاذبية تعوض المقاومة التي يلقاها الجسم الساقط من الهواء (الجسم الثقيل ينجدب إلى الأرض بقوة أكبر من انجذاب الجسم الخفيف، نظراً لكبر وزنه، ولكن كبر الوزن يجعل هذا الجسم معرضاً لمقاومة أكبر من طرف الهواء، فتساوى سرعة مقوطه صع مرعة سقوط الجسم الخفيف).

وإذا ربطنا هذا بما قلناه قبل، من أن الجسم يخضع للقوة التي تحركه (الحصان) حسب كتلته: يقاوم الحركة بشدة عندما تكون كبيرة جداً، وينصباع لها عندما تكون خفيفة، تبين ك:

\_ من جهة أن كتلة الثقل تتعلق بقرة الجاذبية.

\_ من جهة أخرى أن كتلة العطالة تتعلق بالقوة الخارجية المحركة. وقد كنا قــررنا قبــل

أن الجاذبية لا عبلاقة لها بكتلة عطالبة الجسم، وأن الاجسام تسقط كلها في الفراغ بسرعية واحدة.

إذن: كتلة الثقل تساوى كتلة العطالة.

ويعبَّر الفيزيائيون عن هذه الحقيقة كها يلي: إن تسارع الجسم الساقط سقوطاً حراً يزداد بازدياد كتلة ثقله، وينقص بنقصان كتلة عطالته، وبما أن جميع الأجسام الساقطة سقوطاً حراً تتسارع نسارعاً ثابتاً، فإن كتلة الثقل وكتلة العطالة متساويتان.

هذا من جهة، ومن جهة أخرى يتضبح عا مبق أن القوة التي ينجذب بها الجسم إلى الأرض تتعلق بكتلة ثقله، وشدة مجال الجذب (الجسم الحفيف إذا ألقي به من علو شاهق قد يبقى معلقاً في الفضاء ـ كالريشة ـ نظراً لخفة وزنه من جهة، وبعده عن مركز جالب الأرض حيث تضعف شدة مجال الجذب).

إذن، عكننا صياغة هذه الحقيقة كها يلى:

(١) القوة = كتلة الثقل × شدة مجال الجلب.

وكنا قد استخلصنا من قبل قانوناً شبيهاً بهذا عندما كنا نحلل كتلة العطالة، وهو:

(٢) القوة = كتلة العطالة × التسارع.

وإذا تأملنا هذين القانونين وربطنا بينها نستخلص أولاً من (٢) أن:

ونستخلص ثانياً بتعويض القوة في المعادلة (٣) بقيمتها في المعادلة (١) ما يلي:

الشيء الذي يمكن أن نكتبه كما يلي:

وبما أن كتلة الثقل وكتلة العطالة متساويتان، فإن العلاقة:

إذن :

(٥) التسارع = 1 × شدة مجال الجذب = شدة مجال الجذب.

ومعنى هذا أن قوة الجاذبية هي نفس قوة العطالة، أي نفس قوة التسارع. فالجساذبية، إذن، بالنسبة إلى ايشتين، ليست قوة، بل هي عبارة عن سقوط حر.

وهكذا فمفهوم السقوط الحر، في نظرية النبية المعممة يشمل التسارع والقوة والجاذبية. خالارض التي تدور حول الشمس هي في حالة مقوط حر، وكذلك القمر في دورانه حول الأرض، ومثل ذلك الكواكب الصناعية. والحجر الساقط من أعلى صومعة هو أيضاً في حالة مقوط حر (إذا أهملنا مقاومة الهواء) وكذلك البطل الرياضي الذي يففز على الحواجز، فهر في حالة مقوط حر (إذا أهملنا مقاومة الهواء). أما الشخص الذي يقف برجليه على الأرض فهو ليس في حالة مقوط حر لأنه خاضع لتأثير الكهرطيسية المنبعثة من الأرض والضاغطة على رجليه من أسفل إلى أعلى.

#### ٢ \_ مثال المصعد

ولنزيد المسألة وضوحاً نقتيس من اينشتين إلمثال التالي: لتتخيل مصعداً يندفسع إلى أعلى بتسارع ثابت وبداخله رجل معه بعض الأدوات المختلفة الوزن، بعضها من القبطن وبعضها من الحديد، وأن مراقباً يراقب من الخارج (على الأرض) ما يجعث في هذا المصعد.

سيقول هذا الملاحظ الخارجي: إن منظومتي المرجعية منظومة غالبلية، والمصعد بالنبة إلى يتحرك بتسارع ثابت بسبب القوة الخارجية التي يخضع لتأثيرها، ولذلك أرى أن زميل الذي يوجد في المصعب، يتحرك داخله حركة مطلقة، وأنه لا يستطيع تطبيق قوانين المكانيكا النيوتونية المبنية على مبدأ العطالة، فهو مثلاً يستطيع أن يقرر - كما أستطيع أنا ـ بأن الأجسام التي لا تخضع لاية قوة تبقى ساكنة، إنه وأشياءه ومصعده، خاضع وإياها، لحركة تسارعية شابئة. وهكذا فلو أطلق من يده قطعة من القبطن مثلاً أو قطعة من الحديد لاصطدمت القطعتان لتوهما مع أرضية المصعد، لأن هذه الأرضية نتجه إلى أعمل، وأكثر من ذلك يخيل القطعتان لتوهما مع أرضية المصعد لل يستطيع القفز كما أستطيع أنا، فلو أنه حاول لادركته في الحين أرضية المصعد للفس السبب، الشيء الذي يجعمل من المستحيل عليه مغادرة أرضية المصعد والقيام بما نسميه: القفز إلى أعلى.

ذلك ما يفوله الملاحظ الخارجي. أما زميله الموجود داخل المصعد فإن له رأياً آخر: إنه يقول، ليس هناك ما يجملني على الاعتقاد بأن مصعدي بوجد في حالة حركة مطلقة. نعم أنا أوافق على أن منظومتي المرجعية، المرتكزة على المصعد ليست منظومة غاليلية، فهي تتسارع فعلاً. ولكني لا أعتقد أن قذا التسارع أية علاقة مع الحركة المطلقة. إن الأشياء التي أحملها معي ـ القطن والحديد ـ تسقط كلها، لأن المصعد واقع تحت تأثير الجاذبية. إن الأمر بالنسبة إلى أي ملاحظ على الأرض يفسر سقوط الأجسام بالجاذبية.

هكذا يفسر الملاحظان نفس الحوادث بشكل غنلف: الملاحظ الخارجي. يفسر الحركة داخل المصعد بالنسارع اللذي يخضع له هذا الأخير، أما الملاحظ الداخل فهو يفسر نفس الحركة بالجاذبية. وإذن: فالتسارع يكافىء الجاذبية. واختلاف الملاحظين في تفسيراتها إنما يرجع إلى اختلاف منظومتيها المرجعيتين. وبإمكان الملاحظ الموجود داخل المصعد أن يفسر الحوادث داخل مصعده إما بالجاذبية كها فعل من قبل، وإما بالتسارع إذا بني ملاحظاته على كون المصعد يتسارع إلى أعل مثلها فعل زميله المراقب من الأرض. يبغى بعد ذلك اعتقاد الملاحظ الخارجي القائل إن الرجل الموجود داخل المصعد واقع في حالة حركة مطلقة إذا منتظمة. وهو اعتقاد لا يصمد للنقد، إذ كيف يمكن وصف حركة ما بأنها حركة مطلقة إذا كان بالإمكان الاستفناء عنها وتعويضها بتأثير الجاذبية؟

#### ٣ ـ الطاقة لها كتلة

لنوسع المثال السابق قليه لا حتى تنكشف لنا حقيقة أخرى، ولنفرض الآن أن المصعد يتوفر على ثقب صغير في جداره الأبمن، وأن شعاعاً ضوئياً يدخل عمودياً من الثقب إلى داخل المصعد، وأنه بالتالي يرتسم على الجدار المقابل، مخترقاً الفراغ الموجود داخيل المصعد، السؤال الآن هو: على يسير الشعاع داخل المصعد في مسار مستقيم أم أنه يسلك طريقاً منحرفاً؟

إن المراقب الموجود خارج المصعد سيقول: بما أن المصعد في حالة تسارع إلى أعلى، وبما أن المشعاع بحتاج إلى بعض الوقت ليقطع المسافة التي تفصل بين الجدارين، فإن ارتساسه على الجدار المقابل سيتأخر عن زمن مروره بالثقب، ولو برهمة قصيرة. وفي أثناء هذه المبرهة سيكون المصعد قد تحرك إلى أعمل، مما يجعمل الشعاع يسقط على الجدار المقابل في نقيطة منخفضة بالنسبة إلى الثقب وبالتالي لا بد أن يكون مسار الشعاع مساراً متحرفاً إلى أسفل.

أما المراقب الموجود داخل المصعد فيإنه يسرى رأياً آخير. يقول: بمنا أن كل منا يوجد داخل المصعد خاضع لتأثير الجاذبية، فليس هناك أية حبركة متسارعة، بسل فقط تأثير عبال الجذب. وبما أن الشعاع الضوئي ولا وزن له، فإن الجاذبية لا تؤثر فيه، وبالتالي فيإنه مساره ميكون مستقياً داخل المصعد.

#### لمادا مختلف الرجلان؟

واضح أن الرجل الموجود داخل المصعد يجهل نظرية النسبة، وإلا لما قبال أثناء استدلالاته وإن الشعاع الضوئي لا وزن له م. وبالتالي لما توصل إلى نتيجة خالفة لتلك التي قال بها زميله. لقد رأينا أن نظرية النسبة المقصورة تقبول إن للطاقة كتلة، وبما أن الضوء طاقة لا بد أن تكون له كتلة. وكتلته هنا من النوع الذي سميناه كتلة العطالة. وبما أن كتلة العطالة تساوي كتلة الثقل كما بينا قبل، فلا بعد أن يخضع الشعاع الضوئي داخل المصعد لتأثير الجاذبية، وبالتالي لا بد أن ينحرف قليلاً خلال سيره من الثقب إلى الجدار المقابل، مثله في ذلك مثل أي جسم أخر يطلق بسرعة كبرة من مهم قبوي في اتجاه أفقي. إذ لا بعد أن

ينحرف هذا الجسم إلى أسفىل بفعل جاذبية الأرض إلى أن ينتهي بــه الأمـر إلى السقـوط. وهكذا فلو أن الملاحظ الموجود داخل المصعد أدخــل في حسابــه كون الشعــاع الضـوئي يحمـــل طاقة وأن الطاقة لها وزن لما اختلف مع زميله.

ترى عل تنحرف الأشعة فعلاً بتأثير الجاذبية؟

لقد تأكد العلماء من ظك أثناء كموف الشمس عام ١٩١٩. فقد راقبوا شعاع نجم كان يوجد على استقامة واحدة مع طرف قرص الشمس أثناء كموفها، ولاحظوا فعلاً أن الشعاع قد انحرف قليلاً عند مروره قرب الشمس بسبب تأثير جاذبيتها عليه. وتلك تجربة أكدت، ضمن تجارب أخرى، نظرية النسبية المعمسة. ومع ذلك فها زال كثير من العلماء غير مقتمين بما تقرره من نتائج. وهذا على عكس نظرية النسبية المقصورة التي أصبحت اليوم ضمن النظريات العلمية المؤكلة التي يسلم بها الجميع.

#### ٤ ـ الجاذبية وانحراف المكان

إن المثال السابق يضعنا أمام حقيقة أخرى تقررها نظرية النسبية المعصمة، حقيقة كون المكان الذي نعيش فيه، مكاناً متحرفاً لا مستوياً كها نعتقد، وذلك تـأكيد لهندسة ريمان على هندسة أوقليدس.

قلنا قبل إن اينشنين يقول: ليست الجاذبية قوة، وإنما هي سقوط حر. والسؤال اللذي يخطر بالمذهن إزاء هذه الفكرة هو السال: وإذن ما المذي يسبب في تسارع الاجسمام داخل يجال الجذب؟ وبعبارة أخرى لماذا تنجفب الأجسام إلى بعضها؟

يجيب اينشين: إن الكتلة تسبب في انحراف الفضاء. وبما أن الكون الذي نعيش فيه يشتمل على أجسام ذات كتل هائلة (شموس، نجوم، كواكب، مجرات) فإنه لا بد أن بؤدي خلك إلى انحراف الفضاء الذي يجيط بهذه الأجسام، أي لا بد أن يكون المكان منحرفاً، تماماً كما يحدث لقطعة من الاسفنج (ابونج) عندما نضع عليها جسماً ثقيلاً. فعندما نضع في وسط قطعة من الاسفنج كرة من الرصاص، تغوص هذه الأخيرة، مسببة في انحراف الاسفنج المحيط بها، فيصبح كروي الشكل. ولو أننا أطلقنا جسماً صغيراً (كرة صغيرة من الحديد مثلاً) وتركناه يتحرك بحرية (يسقط مقوطاً حراً) حول كرة الرصاص التي أحدثت مبلاً في الاسفنج لاتخذ ذلك الجسم الصغير مساراً منحرفاً. وهكذا فالاجسام المساقطة بحرية في منطقة يوجد فيها مسار منحرف بفعل كتلة ما، لا بد أن تتبع في خط سيرها شكلاً منحنياً والمسار المنحرف في الفضاء هو المذي يسمى بالجماذية. وهكذا فإذا كمانت ميكانيكما نيوتن والمسار المنحرف في الفضاء هو المذي يسمى بالجماذية. وهكذا فإذا كمانت ميكانيكما نيوتن نظرية السبية المعممة تشرح ذلك كها بلي: كتلة الشمس ضخمة جداً، وهي لذلك تحدث في الفضاء المحيط بها انحرافاً حولها، والأرض تسير في هذا الانحراف الذي يشكل مدارها حول الشمس.

على نستنج من هذا أن الحركة في الكون كلها منحرفة، وأن لا وجود لحركة مستهمة؟ يجيب اينشتين بالنفي. فلك لأن الحركة الواحدة قد تكون منحرفة بالنسبة إلى شيء ومستقيمة بالنسبة إلى شيء آخر. لتخيل كرة حديد صغيرة، أو حصاة، داخل عجلة السيارة. فعندما تدور عجلة السيارة تتحرك الحصاة داخلها، فتشكل هكذا خطأ منحرفاً يتبع شكل العجلة. ولكن الحصاة تتحرك أيضاً بالنسبة إلى الأرض، وتلامس كل نقطة على طريق السيارة، فهي ترمم هكذا خطأ مستهماً. وإذن فالمسار الذي تسير فيه الحصاة هو مسار منحرف، إذا نظرنا إليه من حيث علاقته بعجلة السيارة، ولكنه أيضاً مسار مستهم إذا نظرنا إليه من حيث علاقته بعجلة السيارة، ولكنه أيضاً مسار مستهم إذا نظرنا إليه من حيث علاقته بعجلة السيارة، ولكنه أيضاً مسار مستهم إذا نظرنا

نخلص مما تقدم إلى النيجة النالية: وهي أن الفضاء (أو المكان) هو بطبيعته منحرف شبيه بالكرة، فهو مغلق، تماماً كخريطة الأرض المشخصة على كرة من الجبس، فإذا أنت تتبعت بأصبعك خطأ من خطوطها (خط الاستواء مثلاً) رجع بك إلى نقطة انطلاقك، تماماً كما يحدث لمن يسافر في اتجاء الشرق، والذي لا يد أن يعود من الغرب إلى نقطة انطلاقه إذا سار على واستقامة واحدة» لأننا ألفنا مشل هذا التعبير، وإلا فالحقيقة أن خط سير هذا المسافر خط منحرف. وكذلك الشأن بالنبة إلى تجمع الأجمام الساقطة سقوطاً حراً. فلو أننا فرضنا أن مسافراً خيائياً غادر الأرض بصاروخ نقترب سرعنه من سرعة الضوء اقتراباً كبيراً (٩٩٪ مثلاً) فإنه لا بد أن يعود إلى الأرض شاء أم كره. ومتكون عودته بعد سنة من زمنه الخاص، وهو زمن يختلف اختلافاً كبيراً عن زمن المسافر الخيالي الذي سيقضي سنة من زمنه الخاص على صاروخه (الذي يسير على استقامة واحدة!). ميجد، عند عودته، أن الأرض قد مرً عليها منذ مغادرته لها، مليارات من المستور، فإذا لم عليها المنافرة على المنافرة الحرث من المستور، فإذا لم عليها المنافرة الخارقة، كانفجار الشمس أو غيرها من طخرات والمجموعات النجمية.

ولها بصدد هذا المثال ملاحظتان: الأولى تتعلق بكروية المكان، وضرورة عبودة المسافر إلى نقطة انطلاق. والثانية تتعلق بالسزمان: لماذا يعيش هذا المسافر الخيسالي سنة من زمنيه الحاص تعد بمليارات السنين على الأرض؟

بخصوص الملاحظة الأولى يستنج اينشئين أن العالم الذي نعيش فيه دعالم نهائي ولكنه غير محدوده. هنو عالم نهائي - له نهاية - لأنه يشتمل عبلى كمية محدودة ونهائية من الفراغ والمادة. وهو عالم غير محدود لأن المسافر فيه لا يجد ما يعترض حركته: فليس هناك جندار ولا شاطىء ولا أي شيء أخر يحد من سيره. فالمكان متحن ومغلق، ويؤمكان المسافر أن يستمسر في حركته وعل هاستفامة واحدة، إلى غير ما نهاية ولا حد.

أما بخصوص الملاحظة الثانية فواضح أن قصر زمن المسافر الخيالي راجع إلى سرعته العظيمة جداً (قارن هذا مع تولمي لانجوفان) وهكذا يمكن أن نميز ثلاثة أنواع من الزمان: ــ زمن شخص في حالة سقارط حراء كمن يبركب سفينة فضائية تسبح حمول الأرض دون أن تكون هناك أية قوة كهمرطوسية تؤشر فيها، ولا أي محمرك يدفعها أو يجرها، ولا أي شيء يجذبها.

\_ زمن شخص يميش في الأرض ويراقب الأمور منها، كما نعيش نحن تماماً.

ـ زمن رجل ينطلق به صاروخ بــرعة عظيمة كالمــافر الخيالي الذي تحدّثنا عنــه. فأي زمن أطول؟

إن زمان الشخص الأول سيكون طويلًا جداً لأنه في حالة سقوط حر وغير خاضع تتأثير أية قوة. ولذلك فهو سيشيخ قبل زميليه الاخرين. (عندما نقول) زمن أطول، نقصد بــذلك مرور عند من السنين أكبر من الزمن الطويل هو الذي يمر بسرعة).

أما زمان الشخص الثناني فهو أقصر من زمنان الأولى، لكونمه واقعاً تحت تأثير جناذبية الأرض. فالأرض تجره معاً خلال حركتها. فهو بالنسبة إلى زميله الأول كنسبة التنوام المسافس إلى الباقى على الأرض في مثال لانجوفان.

وأما زمان الشالث فسيكون أقصر من زمان الثاني، وبالأحرى من زمان الأول، لأنه يركب صاروخاً ينطلق بسرعة، فهو بالنسبة إلى الثاني بمثابة المتوأم المسافر بـالنسبة إلى السوام الذي بقى على الأرض في مثال لانجوفان.

وبإمكان القارىء أن يفهم هذا جيداً إذا استحضر في ذهنه طريقة التحمويل اللورنــزي التي شرحناها قبل.

## ه ـ زمكان اينشتين، أو عالم منكوفسكى

اعتدنا في حياتنا الجارية أن نفصل بين الزمان والمكان. فنحن نقول شلاً: حدثت الحادثة الفلائية في زمان كذا، وفي مكان كذا، ولا نقول في الزمان ـ المكان. وحينها نتحدث عن المكان نقصد به المسافيات التي تفصل بين المدن أو بين البلدان أو بين الأرض وبقية الكواكب والنجوم، أو بين نقطتين أو عدة نقط في هذه الورقية. وحينها نتحدث عن الزمان نقصد والمسافات، الزمانية التي تفصل بين خظة وأخرى، سواء صمينا هذه والمسافة، ثانية أو دقيقة أو ساعة أو سنة عادية أو سنة ضوئية، وقد اعتدنا النظر إلى المسافات المكانية مفصولة عن والمسافات، المزمانية. فلهاذا لا ندمج الزمان في المكان ليصبحا اطاراً واحداً لتحديد الأشهاء بدل اطارين اثنين هما: الزمان والمكان؟ ذلك ما قال به اينشتين في نظريته النسبية الموسي مينكوفكي المزمان المؤمن الفكرة، أي بدمج المكان والمزمان في عالم واحد عرف بدوعالم مينكوفكي، فيا معني هذا؟

من الصعب، بل من المشحيل علينا، تصور هذا العالم وعالم سينكوفسكي، أو زمكان

اينشتين، تصوراً حسّباً مشخصاً، لأننا اعتدنا العيش في مكان أوقليدي ذي ثلاثة أبعاد. إن زمكان اينشتين أو عالم مينكوفسكي ـ عالم رياضي: المعادلات الرياضية وحدها تثبت امكانية وجوده وتحدد خصائصه. ولتقريب هذا العالم الغريب إلى الأذهبان يستعين العلماء بأمثلة خيالية، وهذه نماذج منها.

لنبدأ بالتذكير ببعض الخصائص الهندسية لعالمنا الذي ألفناه واعتدناه. إنه عالم يتشكّل من مكان ذي ثلاثة أبعاد (السطول، العرض، العمق). نحن نستطيع أن تحدد موقع هذا المصباح المعلق وسط هذه الفرقة بواسطة الاحداثيات المديكارتية، كها يمكننا تحديد لحظة المتعال أو انطفاء هذا المصباح أو الملة التي بقي خلالها مشتعلًا، وذلك بإضافة احداثي آخر هو الزمان. فنقول إن هذا المصباح صوجود على بعد ثلاثة أمتار من هذا الجدار وعلى بعد مترين من ذلك الجدار وعلى بعد مترين من ذلك الجدار وعلى بعد ساعة من دقيقة كذا إلى دقيقة كذا. ولكن بإمكانها أن نحدد هذا المصباح مكانباً فقط، أو زمانياً فقط، أو زمانياً فقط، أو موقعه. وهذا معنى قولنا إننا اعتدنا الفصل بين المكان والزمان وأننا نعتبرهما اطارين مستقلين أحدهما عن الآخر.

إن نظرية النبية ترفض هذا الفصل، لأنه فصل يقوم على اعتبار الزمان والمكان اطارين مطلقين، وقد رأينا قبل كيف أن الزمن يختلف من ملاحظ إلى آخر، فيكون وعادياء بالنبة إلى من يتحرك في الفضاء بسرعة تقارب سرعة الضوء. فلكل ملاحظ زمانه الخاص، وأيضاً لكل ملاحظ مكانه الخاص، فلكان الذي تحدده المسطرة (أي المسافة بين طرفيها، أي طوفا) يختلف طولاً وقصراً بين ملاحظ وآخر، إذا كان أحدهما يتحرك معها في اتجاه طول المسطرة. فالمطرف هنا يتعلق بالحركة، والحركة زمان. وإذن فالزمان والمكان مرتبطان في ضطرية النبية ويتعلق أحدهما بالاخر. فلو أن هذه الغرقة مصنوعة من الحديد أو البلاستيك المقوى، ولو أمكننا المدفع بها في المفضاء بسرعة مقاربة لسرعة الضوء في اتجاه الجدار الذي يمثل الطول فيها، لاختلف هذا المطول بالنبة إلى من يتوجد فيها، وذلك بسبب الختلاف المنظومة المرجعية التي يستند إليها الخناف المنظومة المرجعية التي يستند إليها الخناف.

إننا الأن نفهم هذا لأننا نعرف كيف تحدد الأشياء والحوادث بواسطة قوانين ميكانيكما نيوتن وقوانين نظرية النسبية. إننا متقدمون في معارفها وعلومنا. . . ولكن تقيمها هذا تقدم نسبي، هو تقدم بالنسبة إلى من هم دونها، ولكنه تخلف بالنسبة إلى من هم أكثر منا تقدماً.

لتصور كالنات أقل منا تقدماً وأدنى منا درجة، كالنبات تعيش في مكان ذي بعمدين فقط، لا تعرف إلاّ الطول والعرض. أما الارتفاع أو العمق فلا تستطيع تصوره ولا تحيله. ولتقريب المثال إلى الاذهبان لتنخيل أن المثلين السفين نشاهبدهم على شباشة التلفزة (وهي مكان ذو بعدين فقط السطول والعرض)، هما في الشاشبة، كالنبات حقيقية تعيش فعبلاً كها

تشاهدها. إن هذه الكائنات التلفزية تستطيع فعلاً تحديد أية نقطة على أرضها (على الشاشة) بواسطة بعدين فقط: الطول والعمرض، ولكنها لا تعرف العمل. فللصباح المدنى في غرفة هذه الكائنات (في الشاشة) مندمج في سطحها، ويكفي لتحديد موقعه معرفة بعده عن جدار الطول وجدار العرض.

ولو أنك قلت لهؤلاء المعتلين إنكم لا تحددون موقع المصباح بالضبط لأنكم تغفلون بعده الثالث، أي الارتضاع، لما فهمموك، ولتساءلوا مندهشين: وما معنى العمق؟ ليس في عملنا عمق، فهمو طول وعرض ولا شيء غير ذلك. وإذا سألتهم: أية هندسة تستعملون لأجابوك: نحن نستعمل الهندسة الأوقليدية، فبإمكاننا أن نرسم مثلثات ومربعات ومكعبات ودوائر وخطوطاً متوازية، إن زوايا المثلث عندنا تساوي ١٨٠ درجة لأنه من نقطة خارج مستقيم لا يمكن رسم إلاً مواز واحد لهذا المستقيم، ولو سألتهم، وما المستقيم عندكم؟ لأجابوك: إنه أقصر مسافة بين نقطتين.

لنفرض الآن أن هذه الكائنات التلفزية تعرضت لحادث خطير، أن الشاشة التي يعيشون فيها، والتي تشكل مكانهم الخناص، قد النبوت بفعل الحرارة وأصبحت عبارة عن نصف كرة. إنهم في هذه الحالة سيندهشون، لأن قياساتهم ستتغير. إن زوايا المثلث لم تعد تساوي ١٨٠ درجة، والمستقيم أصبح منحنياً مجاكي إنهاء مطح الشاشة (أي المكان الكروي المذي أصبحوا يعيشون فيه الآن). ورغم ذلك كله فلا بعد أن يتأقلموا مع هذا الواقع الجديد. لا بعد أن يغيروا هندستهم، لأن الهندسة الأوقليدية لم تعد صالحة لهم، وربحا صبهتدون إلى هندسة أخرى كهندسة ريمان مثلاً. وحينئذ مينشئون ميكانيكا جديدة، وفيزياء حديدة. وعيزياء

لقد وتقدمت، هذه الكائنات فعلاً، وأصبحت تمتاز عنا بعلومها وهندستها. وهي أكثر دقة من هندسة أوقليدس وعلومنا المبنية عليها. ولكن مع فلك ما زلنا نتفوق عليها من حيث انسا ندرك العمق وهي لا تسدركه. فلو أنسا أخذتنا أحد هؤلاء المعثلين وسجناه في غرفية لا سقف لها، غرفية يبلغ ارتفاع جدرانها بضعة سنتيمترات فقط. لما استطاع الهرب قط. أما نحن فنستطيع بسهولة الافلات من هذا السجن «المفتوح»، وما ذلك إلاّ لأننا نسدرك البعد اللاث

الكاتنات التي تحدثنا عنها مسجونة في هذه الغرفة العبارية لأنها تعيش في عبالمين لهمها بعدان فقط. أما نحن فنستطيع الافلات منه بسهولة لأننا ندرك البعد الثالث، ونعيش في عالم دي ثلاثة أبعاد. وما دام الأمر يتوقف كله عبل بعد واحمد اضافي، فلهاذا لا نتصبور كائنيات أخرى أرقى منا تعيش في عبالم ذي أربعة أبعباد، هي أبعادنيا المكانية المعروفة مضافاً إليها الزمان كبعد رابع؟

لنفرض أن أحدث قبض عليه من أجمل أفكاره همذه، وأودع في زنزانية مخلفة: سقف وأربعية جدران. فهمل يستطيع الافلات من همذا السجن؟ هيهات! إن الزنزانية مخلفة من أبعادها الثلاثة. فإذا سار إلى اليمين اعترضه جدار وإذا سار نحو الشهال اعترضه جدار آخر، وإذا تسلق الجدار اعترضه منقف. لنتخبل الآن كائناً غرباً أكثر وتقدماً ومنا، يعيش في عالم ذي أربعة أبعاد فهل يستطيع الافلات من هذه الزنزانة الرهيبة؟ نعم بكل تأكيد. تماماً مثلها نستطيع نحن الافلات من زنزانة لا سقف لها. ولكن كيف ذلك؟ لا شك أن جميع المعتقلين في سجون هذه الدنيا يتحرقون شوقاً إلى معرفة البطريقة. ولكن هيل يستطيعون استعمالها؟ كلا، مع الأسف: إنهم يعيشون في عالم ذي ثلاثة أبعاد. وقد وضع السجن على قدهم!

ولكن لنفرض أن أحدهم قد انقلب بقدرة قادر إلى كائن عجيب غريب بدمج الزمان في المكان، أي يعيش في عالم ذي أربعة أبعاد. إنه في هذه الحالة سيفلت بكل سهولة. وهذه هي الطريقة.

إنه ميسافر عبر البعد الرابع، أي في الزمان، ويوجع القهقرى عبل خط الزمن إلى ذلك اليوم الذي كانت فيه هذه البقعة التي بني فيها السجن عبارة عن أرض عارية، وحينئذ يكفيه أن يمثي على قدميه بضعة أمثار، آمناً مطمئناً، حتى يغادر حدود السجن، ثم يعود ثانية على خط الزمان إلى أن يلحق زمان اخوانه المعتقلين المساكين الذين ما زالوا يعيشون من وراء القضيان! لمقد غير صاحبنا زمانه فغير موقعه، فأقلت من السجن قبل أن يكون السجن، وها هو يعود إلى نفس زمان زملائه المعتقلين... ولكن خارج السجن لا داخله وإذا خشي أن تلقي السلطات القبض عليه ثانية، وإذا كان لا يعرضه في اعادة الكوة ثانية فيمكانه أن يبقى في الزمان الماضي، الزمان الذي لم يكن فيه هذا السجن ولا هؤلاء القضاة الذين يطاردونه. إن حاله هنا أشبه بمن دخل السينها ووجد الفيلم في نهايته، وبما أنه يرغب في مشاهدة الفيلم كاملاً، فإنه ويسافره في الزمن، ويرجع القهقرى مع الشريط ويشاهده في مقلوباً أول الأمر، لأنه مينتبعه من نهايته حتى بذايته، ولكنه يستطيع أيضاً مشاهدته في وضعه والطبعى، فيسافر معه من بدايته إلى نهايته.

هكذا، إذن يدمج هذا الكانن الغريب المزمان في المكان. إنه ديسافره في زمكان واحد: يغادر السجن إلى خارجه، أي يتحرك في المكان، ولكن حركته هذه تستلزم منه القيام بحركة في الزمان أيضاً، وفي نفس الرقت. فالحركتان بالنسبة إليه حركة واحدة يندمج فيها الزمان بالمكان اندماجاً لا انفصام له.

قد تقول كل هذه الشطحات الخيالية مجرد أوهام... ولكن العمالم الرياضي سيجيك: إن ما تسميه وهماً وخيالاً لا يختلف في شيء عها تسميه حقيقة. فنفس العمليات الرياضية المطبقة هنا هي نفسها المطبقة هناك. وإذا كنت تنفق معي عل أن الحقيقة تكون أقوى وأمتن عندما تعمّ أكثر ما يمكن من الحالات الخاصة، فإني أقول لك إن ما تسميه وحقيقة، هو فقط حالة خاصة. أما الحقيقة الأعم فهي ما تسميه ووهماً» وهاك البرهان.

 وأقطع مسافة «ع و إلى أعلى، فإني أحسب المسافة وم و التي تفصلني عن نقطة انطلاقي الأولى، كما يل:  $a^2 = m^2 + am^2 + a^2$ .

وما دمت قد انتقلت من البعد الواحد «س» إلى البعد الثاني «ص» ثم إلى البعد الثالث «ع» الذي يمنعني من الانتقال إلى البعد الرابع «ل» وأيضاً إلى البعدين الخامس والسادس، فإذا اكتفيت بالبعد الرابع فإن المسافة «م» التي تفصلني عن نقطة انظلاقي ستكون: م² = ص² + ص² + ع² + ل².

قد تقول هذا غير محكن... وسيجيك العالم الرياضي: الممكن هنا وغير الممكن أموان نسبيان: غيل أن الطائرة التي نقلتي إلى أعيل (إلى البعد الشالث) توقفت في الفضاء عن الحركة، وأصبحت عباجزاً غياماً عن معرفة أي شيء عن الحركة في انجاه البعد الشالث، وصرت كالكائنات التليفزيونية التي تحدثنا عنها قبل قليل. إنني في هذه الحالة سأحدد موقعي من نقطة انطلاقي بوامطة وس» و وصء فقط، فأقول:  $a^2 = m^2 + m^2$ . وإذن فيا دام من الممكن الوقوف عند  $m^2 + m^2$  وما دام من الممكن أيضاً الانتقال منها إلى  $m^2 + m^2 + 3^2$  فلهاذا لا أضيف حرفاً آخير (أي بعداً آخير واكتب:  $a^2 = m^2 + m^2 + 3^2 + 5^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2 + 3^2$ 

وإذا أردت التدقيق أكثر، فلتعلم أن تصورنا للمكان الواقعي ذي الأبعاد الثلاثة يقوم في الفيزياء الكلاميكية على مبدأ أسامي هو اعتبار الفاصل المكان (د. ج) ـ أي المسافة بين نقطتين معلومتين ـ ثابتاً دوماً، وفي جميع المنظومات المرجعية . وقد أوضحت نظرية النسبية أن هذا الجدأ يفقد صحته في ميدان السرعات الكبرة المقاربة لمسرعة الضوء (مثال المسطرة) . وقد برهن مينكوفسكي على أنه أضفنا إلى الأبعاد الثلاثة التي للمكان الواقعي والتي نرمز إليها به: سن من ع، بعداً رابعاً مقداره للها - 1 ن. ز (حيث ترميز ونه لسرعة المضوء ، و وزه لسرعة المنطومة المرجعية ، أي سرعة المتحوك فإن الفياصل المزمكان في العالم في الأبعاد اللابعة ميكون:

د  $2 = \sqrt{c - c^2 + c - c^2 + c^2 - c^2 - c^2}$  وهذا الفاصل ثابت دوماً في جميع المنظومات المرجعة مها كانت السرعة. إن عالم مينكوفسكي هو مجموع كل القيم التي يمكن اعطاؤها لد : من من ع، ز تحمُّل نقطة في هذا العالم ذي الأربعة أبعاد، ويسميها مينكوفسكي : ونقطة العالم».

وعندما يتحرك المتغير درّه بين - ∞ و + ∞ فإن انقاط العالم، ترسم خطأ في هذا المكان ذي أربعة أبعاد، يسميه مينكونسكي وخط العيالم». لقد تصور مينكونسكي عمالماً ذا أربعة أبعاد يشغل فيه الزمان (وبالضبط √ - 1 ن. ز) البعد الرابع، أي دور الاحداثي المرابع، تصوره رياضياً لا حسياً، مثله في ذلك، مثل لوباتشيفسكي وريمان وغيرهما من منشئي المندسات اللاوقليدية.

<sup>(</sup>٤) راجع في هذا الصند نصاً في الجزء الأول من هذا الكتاب بعنوان: درحلة في البعد الرابعء.

#### ٦ ـ المادة والمجال

كان اينشنين يطمع إلى تفسير الكون بأجمعه بجيداً واحد همو المجال. وبمعنى آختر كان يجاول ارجاع قوانين الفيزياء كلها إلى قوانين المجال. ومعلوم أن الفيزياء الكلاسيكية تفسر الحوادث الطبيعية كلها بالمادة والحركة. وقد رأينا من خلال نظرية ماكسويل ونبظرية النسبية المعلمة كيف أصبحت الظواهر تفسر بالمجال، بمعنى أن مفهوم الحركة قد عوض بمفهوم أدق هو المجال. ومكذا أصبح الواقع البطبيعي، ما صغير من ظواهره وما كبر، يفسر بجيداين الثين: المادة والمجال.

أراد اينشتين: أن يخطو خطوة أبعد، فيفسر الحموادث كلها بالمجال وحده، وفيها يملي بعض الاعتبارات التي بني عليها محاولته ثلك.

يقول اينشتين: إننا، قبل اكتشاف نظرية النسبة، كنا غيز بين المادة والمجال، باعتبار أن المادة لها كتلة، وأن المجال لا كتلة له. وبعبارة أخرى: المادة غنل كتلة، والمجال يمثل طاقة. ولكن هذا التصور قد تغير بفضل نظرية النسبة التي كشفت لنا عن الحقيقة التالية، وهي أن المادة عبارة عن حزان هائل من المطاقة، وأن المطاقة هي عبارة عن مادة. وبالتالي لم يعد في إمكاننا التمييز بين المادة والمجال من ناحية الكيف، لأن الاختلاف بينها لم يعد كيفاً، بل هو اختلاف كمي فقط، نظراً لأن كلا منها عبارة عن طاقة. فيا نسميه مادة هو عبارة عن طاقة مركزة ومكفة في إحدى نقاط المجال. وهكذا يمكن المقول: توجد المادة حيثها توجد المعاقة مركزة بشكل هائل، ويوجد المجال حيثها توجد المادة أقبل تركيزاً. وبالتالي فإن الفرق بين المادة والمجال فرق كمي لا كيفي، وإذا صح هذا فميكون العالم الذي نعيش فيه عبارة عن بحر يناب فيه ماء رقراق، توجد فيه بعض التجاعيد، هنا وهناك. صفحة الماء عبارة عن بحر يناب فيه ماء رقراق، توجد فيه بعض التجاعيد، هنا وهناك. صفحة الماء هي المجال، والتجاعيد هي المادة.

وإذا قبلنا هذا التصور فإن الحجر الذي تلقيه في الهواء سيكون عبارة عن مجال يتغير، عبارة عن نقطة مركزة من المجال تنتقل في الفضاء بسرعة معيشة، هي سرعة ذلك الحجر. وهكذا لن يعود هناك في هذا الكون أي مكان لحقيقة أخرى غير هذا المجال. لقد نجحنا في صياغة قوانين الكهرباء والمغناطيس والجاذبية على شكل قوانين بنيوية (معادلة ماكسويل) وتمكّنا من إدراك التكافؤ بين الكتلة والطاقة. ولم يبق علينا لتحقيق هذا المشروع موف تعديل قوانين المجال بالشكل الذي يجعلها نظل صالحة للاستعبال في المناطق التي تتركز فيها المطاقة بشكل هائل، تلك المناطق التي تسميها المادة. ونحن اليوم - يقول اينشتين - لم تتمكن من تحقيق هذا البرنامج بكيفية مرضية ومقعة، وسيكشف المستقبل عها إذا كنان من المكن من غير الممكن - تحقيقه. أما الآن فإنه لا بد لنا، عند بناء نظرياتنا العلمية، من افتراض وجود واقعين اثنين: المادة والمجال.

هذا ما قاله اينشتين في أواخر حياته. ولا زال مشروعه هذا مجرد فرضية. إذ لم يتوصيل العلماء إلى ما يؤكدها أو يكذبها. . .

. . .

تلك كانت اطلالة مربعة عبل نظرية النسبية، ولا شبك أن القارى، قبد لاحظ مدى الفريات التي كالتها هذه النظرية للفيزياء الكلاسبكية، ومفاهيمها الأساسية، ومع ذلك فإن الفيزياء الكلاسبكية فينزياء صحيحة ومشروعة من وجهة نظر النسبية، ولكنها تعتبرها لا كفيزياء وحيدة محكنة بل كحالة خاصة من حالة أعم، ولذلك بقي اينشتين متممكاً بأهم مبدأ في الفيزياء الكلاسيكية وهو مبدأ الحتمية، وسيتعرض هذا المبدأ نفسه لهزة عنيفة جداً، ولكن لا من البحث في العالم الأكبر الذي اهتمت به نظرية النسبية، بيل من البحث في العالم الأصغر، عالم الذرة والالكترونات. . . نقصد نظرية الكوانتا التي سنتعرف عليها في الفصل التالى.

# الفضَّلاالسَّابع التقورة الكوَانتِيَّة

## أولاً: الاتصال والانفصال في ميدان الطاقة

أشرنا في الفصل الخامس من هذا الكتاب إلى نظرية الطاقة، ورأينا كيف أخبذ العلهاء في النصف الثاني من الفرن الماضي ينظرون إلى الحركة والحبوارة والمضوء والكهرباء كأشكال من الطاقة: الطاقة الميكانيكية، والطاقة الحرارية، والبطاقة الضبوئية، والبطاقة الكهربائية. فكيف كانوا يتصورون الطاقة على العموم: أمتصلة هي، أم منفصلة؟

لقد كان الرأي السائد إلى حدود عاية القرن الماضي أن تجليات الطاقة في غتلف الميادين تنم بشكل متصل. فالطاقة الكهربائية تسري في الأسلاك بشكل متصل، مثلها مثل أنواع الطاقة الأخرى. وهذا يعني أنه من الممكن تخفيض شدة النيار الكهربائي إلى أقصى حد، دون أن يحدث فيه أي انقطاع، ومثل ذلك الطاقة الحرارية. فلقد كان الاعتقاد السائد أن درجة حرارة جسم ما يمكن رفعها أو خفضها بكيفية متصلة، أي بكميات يمكن الزيادة فيها أو النقصان منها، دون النقيد بكمية عددة لا تقبل التجزئة. وكذلك الشأن في الطاقة الضوئية، إذ كان ينظر إلى الشعاع الضوئي على أنه مكون من موجات تحمل، عبر مسافات بعيدة، طاقة ضوئية بكميات غير محدودة الصغر، أي أنه يمكن تحقيض كمية الطاقة الضوئية بصورة متصلة لا نهاية فيا.

ولكن هذا النصور تعرض لضربة قاضية مفاجئة عام ١٩٠٠ على يند العالم الألماني ماكس بلانك Max Planck (١٩٥٠ - ١٩٤٧) الذي نادى بأن النطاقة، عالمها عثل المادة والكهرباء لا تنظهر إلا بصبورة منفصلة منقطعة، أي على شكيل حبات أو وحيدات محدَّدة تسمى في الاصبطلاح العلمي بـ والكسوانسوم Quantum (والجمسع كسوانسا Quanta)" فالكوانتوم، إذن هو أصغر كمية من الطاقة يمكن اطلاقها أو امتصاصها.

 <sup>(</sup>١) يشرجم بعض المؤلفين العبرب الكوانشوم يدوالكم، وأحياساً يدوالكميم، وتحن نفضيل الاحتفياظ بالاسم الأجنبي لأنه مصطلع عائي، تجنباً لكل ليس.

#### فها هي أولى النتائج المترتبة عن هذا الكشف الجديد؟

لتذكر أننا كنا قررنا في الفصل الخامس من هذا الكتاب مع علماء أواخر القرن الماضي، أن المضوء يسري على شكل موجات، لا على شكل حبات كما كان يعتقد من قبل لقد انتصرت النظرية المرجبة ونهائيا، عندما تقدم ماكسويل بمعادلته المشهورة التي أثبت أن الضوء عبارة عن موجات كهرطيبة. والآن يفرض علينا اكتشاف بلانك للكائن العلمي الجديد والكوانتوم، النظر إلى الشعاع الضوئي بوصفه حبات من المطاقة تنقبل بسرعة. فهل يعني هذا الرجوع بجدداً إلى النظرية الجسيسة؟ وكيف يمكن ذلك وهي وحدها لا تستطيع تفسير ظواهر أمامية في ميدان الضوء، ظواهر: التداخل، والانعراج، والاستقطاب؟

ذلك ما سيتين لنا بعد الاطلاع على قصة هذا الكشف الجديد.

## ثانياً: تجربة الجسم الأسود

إذا سلَّطنا الضوء الأبيض على جسم ما، فإن هذا الجسم:

إما أن يعكس مجموع ذلك الضوء، كما تفعل المرأة التي تعكس أشعة الشمس كما
 عي .

\_ واما أن يمنص ذلك الجسم بعض أشعة ذلك الضوء، ويعتكس الباقي (ونحن نعرف أن الضوء الأبيض مركب من ألوان الطيف السبعة). هناك أجسام تمنص الألوان السبقة من المطيف ولا تعكس إلا لوناً واحداً، فإذا عكست اللون الأحمر سميناها أجساماً حمراء، وإذا عكست اللون الأحمر سميناها أجساماً حمراء، وإذا عكست اللون الأصفر سميناها صفراء، وهكذا. . . .

وإما أن يمتص الجسم اللون الأبيض بأكمله (أي جميع ألوان السطيف)، وبالسالي لا يعكس أيًّا منها، وفي هذه الحالة يبدو مظلماً فنسميه جسماً أسود. فالورقة المصبوغة بأسسود الدخان مثلاً تمتص جميع ألوان الطيف التي يتألف منها اللون الأبيض، ولذلك تبدو سوداء.

وقياساً على هذه الحالة الأخيرة اصطلح العلماء على تسمية الجسم الذي يحتص، بالكامل، الطاقة الضوئية المسلطة عليه به الجسم الأسوده، وكما أن هناك أجساماً تمتص الطاقة الضوئية، هناك بطبيعة الحال أجسام تصدرها (تعطيها) كالشمس أو المصباح. وفياساً على ما قلناه قبل، يمكن أن نتصور جساً أسود يمتص بالكامل الطاقة الضوئية التي يصدرها هو نفسه.

لتخيل فرناً اصطناعياً أحكم إغلاقه، بحيث لا يمكن أن يتبادل الطاقة مع الخنارج (لا شيء من الطاقة ينفذ إليه أو يخرج منه)، وأن في هذا الفرن سواد مشعة (جمسر ملتهب مثلاً). إن إشعاع هذه المواد لا يمكن أن يتسرب إلى خارج الفرن لان هذا الأخير مغلق باحكمام. ولكن لا شيء يمنع أشعة تلك المواد المشعة المرضوعة داخل الفرن من الانعكاس عملي جلمران الفرن الداخلية، لتعود إلى مصدرها، وتمتصها المواد المشعة المذكورة. وبعايارة أخرى إن هذه المواد المشعة تمتص هي نفسها الأشعة التي تصدرها.

تلك صورة تبسيطية عن والجسم الأسودة. وواضع أن هذا النعت (= الأسود) هو نتيجة مواضعة وإتفاق. لقد اصطلع العلهاء على تسمية تلك المواد المشعة الموضوعة في الفرن بالجسم الأسود على الرغم من أن داخل الفرن يكون في الغالب ملونا (أحمر ناصعاً، أو أحمر قانياً أو ذا لهب أبيض أو أزرق) حسب درجة حرارة الفرن. فعندما تكون درجة حرارة الفرن منخفضة يكون داخل الفرن أسود، وعندما ترتفع قليلًا يصير أحمر قانياً، وعندما تششد يصير أحمر ناصعاً، ثم أبيض. . إن ذلك يعنى أن هذا والأسود، يتوقف على درجة حرارة الفرن.

وليس من الصعب التأكّد من فلك غيريياً. إذ من المنكن أن تدبر الأصور بشكل يسمح لنا بالإطلال على الفرن كله من ثقب صغير مثلاً. وإذا فعلنا ذلك شاهدنا في بعض الحالات توهيج الفرن بضوء ماثل إلى الحمرة، ضوء منسجم تماماً (أي كله أحمر ولا لون غيره) إلى درجة يصبح معها متعذراً علينا غيز أي شيء داخله. فالفرن في هذه الحالة يبدو كله تطعة من اللهب الأحمر متوهجة. إن هذا يعني أن جميع نقاط الفرن (أرضه، جوانبه، سقفه) نرسل، عندما يكون في درجة حرارة معينة وثابتة نفس النوع من الضوء، أي أشعة منسجمة (و غير مركبة). وبإمكاننا تنويع النجرية بإقامة أفران تختلف حجياً وشكلاً ومواد مشعة، وفي جميع الحالات مندلاحظ أن الضوء الذي يغمر الفرن يتوقف لونه على درجة حرارة الفرن بقط. وبعبارة أخرى، إن ضرع الأشعة (حمراء، أو صفراء، أو بنفسجية. . . ) المني يرسلها الجسم الأسود المعزول بهذا الشكل يشوقف فقط على درجة الحرارة، لا على النظروف والملابسات الأخرى.

لقد استلفتت عدّه الظاهرة - ارتباط نوعية الضوء في الجسم الأسود بدرجة الحرارة - انتباه العلماء فانكبوا على دراستها. ومن جملة المسائل التي اهتموا بها المسألة التالية: بما أن الأشعة قسهان: مرثية وغير مرئية، فها هي نسبة هذه، وما هي نسبة تلك في الجسم الأسود (الفرن)؟ كم فيه مثلاً من الأشعة الحسراء (عندما يكون أحمى) ومن الأشعة تحت الحسراء والأشعة فوق البنفسجية؟ (وهذان النوعان غير مرئيين). وبما أننا نعرف أن الأشعة، المرئية، وغير المزئية، تختلف باختلاف أطوال موجاتها (أو باختلاف تواتر الموجات: كلها قصرت الموجة كان التواتر أشد وأكبر)، فإن السؤال السابق يعني، من الناحية العلمية، البحث عن المعادلة الرياضية التي تعطينا نسب أنواع الموجات الضوئية التي تغمر الفرن في درجة حرارة معينة، وبعبارة أخرى كمية الأشعة الفلائية (الحسراء، مثلاً) والأشعة الفلائية (تحت الحمراء. . . أشعة من).

توصل العالم الانكليزي رايليغ Rayleigh (1919 - 1919) - ضمن محاولات أخرى -إلى صياغة معادلة رياضية تفيد أن شدة الموجات الضوئية التي يتطلقها الجسم الأسود تزداد بتواتر الإشعاع . وهذا يعني أن كمية الأشعة في الجسم الأسود تتوقف عمل تواتس موجماتها . فالضوء المرئي ، مثلاً ، ذو موجات أكبر تواتراً عن الأشعة تحت الحمراء ، ولذلك كانت كميته في الجسم الأسود أكبر من كمية هذه. والأشعة فوق البنفسجية ذات موجمات أكبر تسردهاً من موجات الضوء المرئي، ولذلك كانت كميتها في الجسم الأمسود أكبر من كميـة الأشعة المسرئية وهكذا.

تلك نتيجة استدلالية تعطيها معادلة رابليغ. ولكن فعص أشعة الجسم الاسود فعصاً تجريباً يعطينا نتائج غالفة. لقد تبين بالقياس التجريبي أن هناك، في درجة حرارة معينة، تواتراً معيناً (أي نوعاً معيناً من الأشعة) يكثر اصداره من طرف الجسم الاسود دون غيره. وأن شفة الضوء (= قوته، نصاعته، كثرة موجاته) تلخذ في التقسان عندما نبتعد عن هذا التواتر المعين، نزولاً أو صعوداً. وبعبارة أخرى كشفت التجربة أن هناك عتبة خاصة بالجسم الأسود، بحيث تزداد نسبة الأشعة التي يصدرها بازدياد تواترها، ولكن فقط إلى حد معين، ثم بعد ذلك تأخذ نسبة الأشعة المصدرة في النقصان إذا تجاوز تواترها هذا الحد المعين.

وزيادة في الايضاح نشير إلى أن الرسم البياني الذي تعطيه لنا معادلة رايليغ هـ و عبارة عن خط صاعد (كليا ازداد المتواتر ازدادت كمية الضوه) في حين تعطينا التجرية رسماً بيانياً على شكل جرس (نزداد كمية الضوء بازدياد المتواتر إلى حـد معين، ثم تأخذ في النقصان بازدياد التواتر بعد هذا الحد).

نحن هنا إذن، أمام مشكلة خطيرة، مشكلة تناقض النظرية مع النجربة! فيا العمل؟ في مثل هذه الأحوال يجب أن يراجع الباحث نفسه، فيعيد النظر في استدلالاتم علّه يكتشف فيها خطأ أو ثغرة، فإن تأكد من صحة استدلالاته أصبح من المواجب عليه مراجعة الأسس التي بنى عليها هذا الاستدلال... راجع رايليغ معادلته هو وكثير من العلماء فلم يجدوا فيها أية تغرة، وإذن، فلم يبق إلا مراجعة الأسس!

ولكن كيف؟

إن مصاطة رايليخ مبنية ضمنياً على الفكرة السائدة التي تعتبر المطاقة متصلة يمكن تخفيضها إلى أقصى حد. ولذلك تأدى إلى نظريته الفائلة إن شدة الضوء المذي يطلقه الجسم الأسود مناسبة مع التواتر. ولكن بما أن التجربة تكذب هذه النظرية كها شرحنا، فلا بعد من مراجعة هذا الأسامى، وبما أن الطاقة إما أن تكون متصلة وإما أن تكون منفصلة، وليس هناك من احتيال أخر، فلهاذا لا نفترض عكس ما افترضه رايليغ، عنلي الرغم من تسليم الناس به.. لماذا لا ننطلق من كون الطاقة تسري على شكل حبات، أو وحدات لا يمكن تجزئها؟

## ثالثاً: بلانك وفكرة الكوانتا

انطلق بلانك من فكرة الانفصال، انفصال البطاقة، واعتبر الضوء عبارة عن طاقمة تسري عمل شكل كوانتوم، أو كميات (تصغير كم) أي وحمدات لا تقبل التجزئة. وأخمذ يبحث عن الكيفية التي تتوزع بها الطاقة الضوئية في الجسم الأسود، رابطاً هذا التوزع بتواتم أشعة ذلك الضوء ودرجة حراوة ذلك الجسم، فتوصل إلى نتيجة تتوافق تماماً مع معطيات التجربة، ولكن فقط عندما التجربة. لقد لاحظ أن معادلة رايليغ تنسجم فعلاً مع معطيات التجربة، ولكن فقط عندما يتعلق الأسر بالتوافر المنخفض. الشيء المذي يدل على أن الحيات الضوئية (أي كوانتوم الطاقة) صغيرة جداً لا يظهر أثرها في الموجات الطويلة. ولكن التجربة نكذب معادلة رايليغ عندما يتعلق الأمر بالأشعة ذات التوافر الشديد، فها هنا يلعب كوانتوم الطاقية دوره، بمعنى أن قيمته تزداد بازدياد توافر الاشعاع. إن قيمة الطاقة التي تطلقها الأشعة فوق البنضجية مثلاً أكبر من قيمة الطاقة التي تطلقها المحراء. وهكذا، وبعبارة أخرى: قيمة الكوانتوم تتناسب مع التوافر:

#### ك = هـ × ت أو Q = bf

(ك = قيمة الكوانتوم. هـ (أو h) علد ثابت مقداره  $^{-27}$   $\times$  6,62 ويعرف بـ وثابت بلانك، أما الحرف: ت (f) فيرمز للتواتر).

وانطلاقاً من هذه المعافلة عالج بلانك الجسم الأسود، فسوصل إلى نسائج تبطابق تمام المطابقة معطيات التجربة، نتائج تعطي منحنياً على شكل جرس.

قد يبدو أن المسألة بسيطة لا تستوجب المدهاشاً ولا تردداً. ولكن العكس هنو الذي حصل. لقد ارتبك العلماء وفي مقدمتهم بلانك نفسه ما ارتباكاً شديداً. بعضهم أوقف أبحاثه وبقي مندهوشاً لا يدري ما يفعل. وبعضهم الآخر رفض فكرة بلانك واعتبرها سخيفة. والذين أخذوا منهم المسألة مأخذ الجد شعروا بصرح الفيزياء الذي شيده العلماء منذ غاليلو بصبر وأناة، قد أخذ يتهاوى، وأن مصيره الانهيار النام، خصوصاً والقضية هنا تمس أصلب وأرقى القوانين الفيزيائية، قوانين الكهرطيبة التي حققت الموحدة والانسجام بين فروع الفيزياء وأعطت للظواهر الكهربائية والمغناطيبة والضوئية تفسيراً معقولاً ومقبولاً تعزّزه قوة البرهان الرياضي في معادلة ماكسويل.

انقلاب خطير، هذا الذي أدّت إليه معادلة بلانك، لقد أصبح لزاماً على العلماء أن يتخلّوا عن كثير من المفاهم والمنطلقات و «المبادى» التي يعتبرونها صحيحة، والتي شيّدوا عليها، بالتالي، العلم الفيزيائي طوال قرون خلت. لقد أصبح لزاماً عليهم أن يطرحوا جائباً النظرية الموجية ويعودوا إلى نظرية الاصدار، النظرية التي تعتبر الضوء عبارة عن حبات وجبهات تتقل عبر الفواغ بسرعة كبرة. ولكن كيف يكن القول بهذا؟ كيف يكن تفسير الظواهر الذي أثبتت الطبيعة الموجية للضوء بشكل لا يقبل الشك، وعلى رأسها ظاهرة الانداخل، وظاهرة الانعراج؟

وكيها يحدث دائسياً، فيإن القسلاباً في مثسل همذه الحسطوة لا يمكن أن يتم من دون معارضة . . . فللقديم سلطته على العقول، وقد يشك الانسان في حواسه ولا يشك فيها ألفه واعتاده وأصبح جزءاً لا يتجزأ من المفاهيم العقلية التي بها يفكر، وبها يشيد. كمان لا يد إذن من اكتشاف ظواهـر أخرى جـديدة لا تقبـل التفــير إلاّ بـالعودة إلى فكـرة الانفصال، حتى يضطر المعارضون إلى التسليم بصواب النظرية الجديدة ـ القديمة، فظرية الاصـدار.

### رابعا: الظاهرة الضوئية الكهربائية

في الرقت الذي كمان فيه بعض العلماء منشغلين بمالجسم الأسود وتموزع الطيف فيه، كان علماء أخرون يدرسون ظاهرة أخمرى من الظواهم الضوئية تعرف بـ المظاهرة الغسوئية الكهربائية Effet Photoelectrique فيا هي هذه الظاهرة الجديدة التي متعزز بقوة جانب فكرة بلانك وتبرز بوضوح الطبيعة الحبيبية للضوء؟

لتأمل التجربة التالية: صفيحتان من المعدن متقابلتان، لا يمر بينهها أي تيار كهربائي. للسلط حزمة من الضوء قوية على إحدى الصفيحتين. إننا سنلاحظ على التو أن تياراً كهربائياً ضعيفاً قد أخمذ ينتقبل من هذه الصفيحة إلى الأخرى. ومعنى ذلك أن هنباك قبافلة من الالكترونات أخمذت تغادر الصفيحة التي سلطنا عليهما الضوء إلى الصفيحة الأخرى. فمن أين جاءت هذه الالكترونات؟ إن المتفسير الوحيد الذي يمكن القول به هنو إن الضوء المسلط على الصفيحة الأولى قد انتزع من ذرائها مجموعة من الالكترونات. بتأكد ذلك إذا أوقفنا الضوء المسلط على الصفيحة، ففي هذه الحالة يتسوقف النيار الكهسربائي، أي تكف الالكترونات عن الانتقال من الصفيحة الأولى إلى الصفيحة الثانية.

هذه بالإجمال هي الظاهرة الضوئية الكهربائية (الضوء يعطي كهرباء)، كما بسطها اينشتين. أما قوانينها فهي كها يلي:

\_ إذا سلّطنا على الصفيحة المعدنية ضوءاً أقـوى مرتـين، مثلًا، نحصــل على عــدد من الالكترونات، أكبر مرتين. . . وهكـذا. . وهذا شيء منطقي لا هرابة فيه.

ولكن إذا غيرنا طول موجة الضوء المسلط على الصفيحة، بحيث استعملنا على التسابع أشعة وس، ثم الأشعة فوق البنفسجية، ثم الأشعة المرثية (ألوان طيف الشمس)، وبعبارة أخرى إذا زدنا في طول الموجة، وبالتسالي في قوة الضوء، فإننا سنلاحظ أنه كلها زاد طول الموجة قل عدد الالكثرونات المنزعة من الصفيحة. وبما أن ازدياد طول الموجة يعني انخفاض التواتر، فإن ذلك يعني أنه: كلها انخفض التواتر انخفض عدد الالكثرونات، وكلها زاد، زادت. وهكذا فإذا استعملنا أشعة وسره، وهي ذات موجات صفيرة جداً، وتواتر كبير، اندفعت الالكثرونات بكثرة ومرعة. أما إذا استعملنا الأشعة فوق البنفسجية (وموجاتها أطول من موجات أشعة وس، وبالتالي فهي أضعف تواتراً) فإن عدد الالكثرونات، التي ستنتزع من الصفيحة ميقل. وهذا شيء غربب حقاً.

وواضح أن وجه الغربة هنا، هو أن الشعاع الضعيف مثل أشعة دس، أو الأشعة فنوق البنفسجية (ضعيف بمعني أن موجته صغيرة جداً إلى درجة أنه لا يرى بالعين) يستزع من الصفيحة المعدنية عدداً من الالكـترونات، في حـين أن الشعاع القـوي، مثل الضـوء الاحر. والاشعة تحت الحـمراء (موجاتها أطول)، لا ينتزع من الصفيحة أية الكترونات.

أما القانون الثالث للظاهرة الضوئية الكهربائية فهو كها يسلى: إن عتبة السوائر التي لا ينتزع بأقل منها أي الكترون، متعلقة بطبيعة المعدن، وفي الغالب تقف هذه العتبة عند المضوء البنفسجى.

كيف نفسر حذه الظاهرة؟

لقد بقي العلماء مشدوهين أمامها فترة طويلة، ذلك لأن أول اكتشاف لها كنان على يند هيرتز عام ١٨٧٧. ولم تجد التفسير المقبول إلاّ عندما تصدّى لها اينششين سنة ١٩٠٥، فجناء تفسيره معزّزاً لنظرية الكوانتا التي قال بها بلانك، وكان قد مرّ عليها خس سنين.

إن النظرية الكوانية، التي تعتبر الضوء عبارة عن حبات من الطاقة، تقدم حلاً كمياً وكيفياً مقبولاً وصحيحاً لهذه الظاهرة: ذلك لأنه بنزع الكترون واحد، مثلاً، من الصفيحة المعدنية في التجربة السابقة، لا بد من طاقة، لا بد من عهود يصرف في عملية الاستزاع هذه. وهذا المجهود أو الطاقة المطلوبة، هو الحبة الضوئية التي أطلق عليها اينشتين منذ ذلك الموقت اسم: الفوتون Photon (بعضهم يقترح تسبيها باسم: السنية الضوئية). وهكذا، فعندما يصل الفوتون، أي الحبة الضوئية، إلى الصفيحة المعدنية يصطدم مع الكترون حر (يتحرك بحرية)، فبدفعه بقوة الاصطدام إلى الصفيحة الثانية، تماماً مثلها بحصل عندما تصطدم كرة ألجرى، وبتعبر آخر: إن الالكترون يستولي على كوانسوم المطاقة الذي يلتقي معه، فيضيف إلى قوته الذاتية قوة جديدة اضافية، فيصبح متوفراً على قدر من الطاقة أكبر، ويستطيع بالتالي الانفلات من الصفيحة المعدنية بسرعة معينة.

ذلك هو نفسير ظاهرة الانتزاع. أما عبة التواتر، فتفسيرها كيا يلى: لكي يتم انتزاع الكترون واحد لا بد من طاقة كيا قلتا. والفوتون المبعث من الأشعة بحت الحمراء مثلاً قليل الطاقة لانه ضعيف التواتر، وقد مر معنا منذ قليل أن قانون بلانك ينص على أنه كليا زاد التواتر زادت الطاقة، وكليا انخفض التواتر انخفضت المطاقة. وهكذا يتين أن الأشعة تحت الحسراء، لا تقوى على انتزاع الالكترونات من الصفيحة المعدنية لانها ذات تواتر ضعيف، وبالتالي ذات طاقة ضعيفة. وأما الفوتون المبعث من الأشعة فوق البنفسجية فهو فو طاقة أكبر لانه شديد التواتر. ومثل ذلك أشعة س، التي يفوق تواترها، وبالتالي طاقتها، تواتر طاقة فوق البنفسجية وطاقتها، ولذلك كانت قادرة على انتزاع الكترونات وتمكينها من طاقة عطيمة نجعلها تسير بسرعة أكبر.

وكما هو واضح، فإن هذه الظاهرة لا تفسرها إلاّ النظرية الكوانية القبائلة بأن الضوء هو عبارة عن حبات من الطاقة. أما النظرية الموجية، فهي غير صالحة هنا تماماً. ذلك لأنه لو كان الضوء أمواجاً، لكان من المتوقع أن يزداد عبدد الالكترونيات المنتزعية وتزداد سرعتها، بازدياد قوة الضوء، أي بالزيادة في عدد الاشعة، كان نستعمل حزمة قوية بدل حزمة ضعيفة (مع الاحتفاظ طبعاً بنفس النوع من الأشعة)، فالضوء الأحر مثلاً لا ينتزع أي الكترون سواء كان قوياً وهَاجاً، أو كان ضعيفاً خافتاً. فالمسألة إذن تشوقف على تبواتر الاشعاع، أي على طاقة الفوتونيات، لا على قبوة الضوء أوضعف. وأكثر من ذلك تبقى سرعة الالكترونات المستزعة بالأشعة فوق البنفسجية مثلاً، هي هي، مها زدنا في عدد هذه الأشعة، ولكن إذا استعملنا أشعة من، وهي أكثر تبواتراً، وبالتالي أكبر طاقة، فإن سرعة الالكترونيات تزداد بشكل ملحوظ. ويكننا تقريب هذه الظاهرة إلى الأذهان، بالقول مع اينشتين من أمواج البحر لا تنتزع من الجدار المسنوع من الاسمنت والذي تتلاطم عليه في الشياطىء، أية حجارة، مها كثرت هذه الأمواج . . أما إذا تعرض الجدار المذكور لموابل من البرصاص، فإنه لا بعد أن تخدث فيه ثقوب، أي لا بد أن تنزع منه أجزاء معينة وستكثر هذه الأجزاء، وتزداد سرعة الطلاقها من الجدار إذا استعملنا أسلحة أقوى: وشياشات بعدل مسلميات أو مدافع بدل الشاشات.

يؤدي بنا هذا التسليم بالحقيقة التالية، وهي أن الضوء عبارة عن «وابسل» من الفوتونات، وأن الفوتون هو كوانترم الوحنة للطاقة الضوئية. وهكذا، فعرضاً عن استعبال الاصطلاح الشائع: وطول الموجة، المرتبط بالنظرية الموجية، يصبح التعبير الملائم هو: وطباقة الكوانتا الضوئية».

وكها تعززت فكرة الكوانتا بالظاهرة الضوئية الكهربائية، تأكدت أيضاً باكتشاف ظواهر جديدة لا تقبل التفسير إلا بالنظرية الجسيسية. من هذه الظواهس: مفعول كمامتون ومفعمول رامان.

### خامـــاً: مفعول كامتون ومفعول رامان

حدث سنة 1977 أن لاحظ العالم الأمريكي كامتون Compton (1997 ـ 1997) أن أشعبة «س» المبلطة على مجسوعة من الالكيترونات لا تنتشر عليها على شكل أسواج، بسل بشكل يشبه انتشار الكرات الصغيرة عندما تسلط على كبرات محائلة. فبالمبألة إذن ليست انتشار أمواج، بل اصطدام حيات بحيات، أي فوتونات بالكترونات.

وعندما يصطدم فوتون ما (وهو طاقة) بإحدى الالكترونات في ذرة من الذرات، فبإما أن يرتد ذلك الفوتون، كما يحدث عندما تصطدم كبرة بليار مع كرة أخرى من نفس النوع، وفي هذه الحالة يتخذ لنف وجهة أخرى غير وجهته الأصلية، فينعكس وينتشر دون أن يتغير فيه شيء كما يحدث للشعاع عندما ينعكس على المرآة، وإما أن ويتنازل: الفوتون عن جزء من طاقته نتيجة الاصطدام، فبأخذها منه الالكترون الذي اصطدم به، فإن الفوتون الذي فقيد جزءاً من طاقته يضعف تواتره، وتتخفض سرعته، فيتغير اتجاهه. أما الالكترون الذي أضاف إلى طاقته الأصلية طاقة جديدة فإنه يزداد سرعة.

ذلك هو مفعول كامتون Effet Compton الذي له دور كبير في إثبات الطبيعة الجسيسية للضوء. وبعد سنوات قليلة، أي في عام ١٩٢٨ اكتشف العالم الهندي رامان Raman ظاهرة مماثلة عرفت باسمه (مفعول رامان Effet Raman). وملخص هذه الظاهرة، كما يلي:

لنفرض أن فوتوناً صادف في طريقه جزيئاً من المادة Molécule مؤلفاً من عدد من المذرات. هنا يمكن أن يفقد الفوتون قساً من طاقته، فياخذه منه الجزيئي ويضيفه إلى طاقته هو، فيصبح ذا طاقة أقوى، ويتحول من وضعية «أ» إلى وضعية وب»، وفي هذه الحالة يعود ذلك الفوتون الذي فقلد جزءاً من طاقته بتواتر أقبل من تواتره الأصلي. ويمكن أن يحدث العكس، وهو أن الجزيئي الذي استولى على جزء من طاقة الفوتون السابق، يصطدم مع فوتون آخر، وتكون النتيجة فقدان ذلك الجزيئي لتلك الطاقة الاضافية التي حصل عليها من الفوتون الأول، فيعود من وضعية دب، إلى وضعية دأه. أما الفوتون الشاني الذي تسلم تلك الطاقة الاضافية فتزداد طاقته ويرتفع تواتره ويشع بأقوى عاكان في السابق.

ومن الممكن، عندما تتعدد الجزيئات والفوتونات، حدوث الظاهرتين معاً في وقت واحد، بعض الفوتونات تفقد جزءاً من طاقتها لصالح بعض الجزيئات، وبعض الجزيئات تفقد جزءاً من طاقتها لضالح بعض الطاقة بهذا الشكل بين المادة والإشعاع، بين الجزيئات والفوتونات لا يمكن تفسيره بالنظرية الموجية، وإنما بالنظرية الكوانتية كما رأينا. وفي ذلك تأكيد آخر للطبعة الجسيسية للضوء.

هكذا أخذت النظرية الكوانتية تضرض نفسها، لأنها هي وحدها القادرة عل تفسير الظواهر الجديدة المكتشفة على المستوى الذري كالظاهرة الضوئية الكهربائية ومفعول كامسون ومفعول رامان، بالإضافة إلى ظاهرة «الجسم الأسود» التي كانت منطلقاً للنظرية الجديدة.

فهل يعني هذا ضرورة الاخذ من جديد بالنظرية الجسيمية والرمي بالنظريـة الموجيـة في سلة الهملات؟

الواقع أنه من غير الممكن ذلك. فالظواهر الضوئية الأساسية، ويقصد بذلك التداخل والانعراج والاستقطاب، تؤكد بشكل لا يقبل الجدل الطبيعة الموجية للضوء. فما دام الضوء يتداخل، وتلك إحدى خواصه الأساسية، فإنه لا بد أن يكون موجة أو شيئاً شبيهاً بالموجة. أضف إلى ذلك أن القائلين بالنظرية الكوانية يستعملون كلمة «تواتره» فقانون بلانك ينص، كما رأينا، أن كوانتوم الطاقة متناسب مع تواتر الاشعاع. والتواتر معناه التصوح، وإذن فها الذي يتمرج؟ أليس الضوء ذاته؟

ها هناء إذن، مأزق جديد. إن الطبيعة تفرض على العقل قبول نقيضين، أي صفتين متناقضتين في شيء واحد، وفي آن واحد، هما الاتصال والانفصال.

فكيف يمكن أن يكون الشعاع الضوئي متصلاً يقبل القسمة إلا ما لا نهاية لـه، في نفس الوقت الذي يكون فيه متفصلاً لا يقبل التجزئة إلاّ إلى حد معلوم؟

## سادساً: دوبروي والميكانيكا الموجية

يرى لوي دوبروي Louis de Broglie (مولود عام ۱۸۹۲) وهو عالم فرنسي لامع، أن الظواهر الضوئية، تتطلب، من أجل نفسيرها كلها، القول بالنظرية الموجية تارة، والنظرية الجسيمية تارة أخرى. فالنظريتان، كلتاهما، تفسران، كللاً على حدة، جملة من الظواهر معينة. وهذا معناه أن التجربة تؤيدهما معاً، ومن ثمة فلا مناص من الأخذ بها واعتبار الضوء في آن واحد، مؤلفاً من أمواج وحبيبات. ولكن كيف يمكن ذلك؟

يقول دوبروي إن الشعاع الضوئي يتألف من حبات، تماماً كها تقول النظرية الكوانتية، ولكن لكل حبة ضوئية (أي فوتون) موجة خاصة تصحبه باستمرار، وتواتر هذه الموجة يتناسب مع طاقة الفوتون حسب قانون بلانك. وهكذا فعندسا ينشر الفوتون، ويسير عبر الفضاء، يكون مصحوباً دوماً بجوجة من عنده تغمره وتجعله يشغل حبّراً لا يمكن ضبطه بدقة. ومن ثمة يصبح من الصعب أن ننسب إليه موقعاً معيناً مضبوطاً. هناك في هذه الحالة حضور منظم للفوتون في جميع نقاط الحيز المكاني الذي تشغله موجته. ولكن عندسا يرتسم المفوتون على الشاشة مثلاً يكشف لنا عن موقعه بالضبط (إنه كالسحابة تنشر في السهاء كموجة ولكنها تنقلب إلى حبة ماء في حالة معينة). وعندما تحدث هذه المظاهرة، أي عندما يكشف الفوتون عن موقعه بالطريقة تلك، يتلاشى حضوره المنظم في الموجة ويصبح من يكثف الموجة ويصبح من الممكن ضبط موقعه باحتال يتناسب مع شدة الموجة في النقطة التي كشف فيها عن نقسه، وبذلك يمكن القبول: عندما يكشف الفوتون عن مظهره الجسيمي، بتموضعه في موقع معين، يختفي مظهره الموجي، أي عندما ينشر كالسحابة معين، يختفي مظهره الموجي، أي عندما ينشر كالسحابة يصبح من المنتحيل الحصول منه على طبيعته الجسيمية.

فكرة جريئة وخيال خصب مبدع. ولكن لماذا يكون الضوء وحده منصفاً جذه الخاصية المزدوجة. إن الالكترون (الكهرباء) لا يختلف عن الفوتون (الضوء) اختلافاً كيسراً، فكلاهما حبة من الطاقة، وقد ثبت من قبل، مع ساكسوبل أن هناك علاقة هيمة بين الفسوء والكهرباء، أوليست الأشعة الضوئية عبارة عن أمواج كهرطيسية؟ فلهاذا، إذن، لا نعمم هذه الخاصية المزدوجة على الالكترونات ونقول إنها أيضاً حبات كهربائية مصحوبة بموجات خاصة؟

اندفع دوسروي في تعميم فرضيته على جميع الميادين السفرية التي تنظرح فيها مسألة المطافة: الالكترون يجب أن يكون حبة كهربائية مصحوبة بمسوجة تسرقبط بها دوساً... ويكيفية عامة: إن الجسيم، من أي نوع كان، يجب أن يكون مصحوباً بموجة.

تلك هي الفكرة الأساسية في المكانيك الموجية La mecanique ondulaire أي العلم اللذي يدرس حركة الجسيات السارية بموصفها جسيهات مصحوبة بأسواج، والذي أسسمه دوبروي عنام ١٩٢٩. لقد كمانت هذه الفكرة، أول الأمر مجرد فرضية لا تخلو من المجازفة، ولكن كان هناك ما يبررها: فالممادة تتألف من جنوبتات، والجنوبتات مجمعات من

الذرات. والذرات الكترونات تدور حول نواة تتألف من بروتونات ونوترونات. ولقمد حاول العلماء، قبل، ضبط حركة الالكترونات حول النواة بواسطة قوانين الميكانيكا الكلاسيكية فلم بستطيعوا، لأن الجسيمات في العالم المتناهي في الصغر، تسلك سلوكاً يختلف عن سلوك الاجسام في العالم الماكروسكوبي، عالم الفيزياء الكلاسيكية. فبلا بد، إذن، أن يكون هناك نوع من الخصوصية في حركة هذه الجسيمات. وذلك ما سنواه بعد.

لقد أحدثت فكرة دوبروي هزة قوية في أوساط العلهاء فتصدوا للرائسها وتمحيصها. وقد تمكن العالم النمساوي شرودنغر المحادلة (١٩٦٧ - ١٩٦١) من ايجاد المعادلة الرياضية التي تحدد تموج الموجة المرتبطة بالفوتون أو بغيره من الجسيهات الأولية الدقيقة التي تدخل في تركيب المادة. فكان ذلك تأكيداً لنظرية دوبروي.

ومع ذلك بقي الشك في النظرية قائياً. لقد كان لا بد من اكتشاف جديد يئبت قطيعة تموج الالكترونات. والخاصية الاساسية للتموج هي التداخل. فيا دام العلماء لم يكتشفوا هذه الخاصة في الالكترونات فيان القول بموجود منوجات تصحيها ضرورة، سيقي مجالاً للشلك والاعتراض.

وفعلاً توصل عالمان أمريكيان عام ١٩٢٧ هما دافيسون Davisson وجيرمير Germer إلى اكتشاف ظاهري التداخل والانعراج في الالكترونات. لقد سلطا دوابلاً من الالكترونات على قطعة من معدن النيكل، فلاحظا حدوث ظاهرة الانعراج في همله الالكترونيات شبيهة بتلك التي تحدث عند استعمال أشعمة «س». ثم قيام علماء آخرون وطبقوا نفس الفكرة عملى البروتونيات، فتوصلوا إلى نفس النتيجة، وهكذا تأكد بالتجربة أن المادة بمختلف تجلياتها الذرية هي عبارة عن جسيات دقيقة ذات طبيعة مزدوجة: جسيمية وموجية معاً.

## سابعاً: هايزنبرغ والميكانيكا الكوانتية (علاقات الارتياب)

إن هذه النتيجة التي انتهى إليها دوبروي من خلال أبحاثه في ميدان الضوء هي نفس النتيجة التي ترصل إليها عالم المان شاب، هو الفيزيائي الملامع هايزنبرغ Heisenberg، ولكن بسلوك طريق آخر، واستعمال لغة أخرى، مما أدى إلى إنشاء الميكانيكا الكوانتية، المفرية، المفريسة الماتريسية (هي ميكانيكا لأنها تدرس حركة الجسيهات، وهي كوانتية (أو كمية) لأنها تسطلق من فكرة كوانتوم الطاقة وثابت بسلانك، وهي ذرية لأن المشاكسل التي أذّت إلى فيامها هي مشاكل تتعلق بينية المفرة، أخيراً هي ماتريسية Matriciele، لأنها اعتصارت نوهاً خاصاً من الحساب هو الحساب الماتريسي، أو وحساب المصفوفات»).

فيا هي قصة هــذه الميكانيكــا الجديــدة، وما عــلاقتها بـالميكانيكــا الموجيــة التي أنشأهــا دوبروي، وما هي نتائجها الايبـــتيمولوجية؟

للجواب عن هذه الأسئلة لا بد من الرجوع إلى عالم الذرة.

#### ١ ـ لماذا لا يسقط الالكترون؟

تتبعنا في فصل سابق تطور البحث في الفرة، فرأينا من جهة كيف أثبت العلم وجودها انطلاقاً من النظرية الحركية للغنازات، وكيف أدت تجارب التحليل الكهربائي إلى اكتشاف الالكترون بوصف شبحنة كهربائية سالبة، ثم كيف تبين للعلياء أن الالكترون هذا مكون أساسي للهادة، وعنصر من عناصر بنية الفرة، الذيء الذي أدى إلى افتراض وجود نواة داخل البلاء ذات شحنة كهربائية موجبة تبطل مفعول الشحنة السالبة التي يحملها الالكترون ويضمن للذرة الاستقرار والنوازن، ورأينا من جهة أخرى كيف أدى كل ذلك إلى تدشين البحث في بنية الفرة، وكيف استطاع روترفورد أن يبرهن على أن الفرة تشبه فعلاً المجسوعة الشمسة، حيث تدور الالكترونات حول النواة كيا تدور الكواكب حول الشمس. وكان الذي أدى إلى هذا النصور الفلكي لبنية الفرة اكتشاف العلياء وجود فراغ هائل في الفرة، هو بالنبة إلى حجم الالكترون وحجم النواة، كالفراغ الموجود بين الشمس والأرض. وكنا رأينا من جهة ثالثة كيف انتهى البحث في المضوء إلى اكتشاف العليمة الكهرطيسية المواجه من جهة ثالثة كيف أدت دراسة الجسم الأسود إلى اكتشاف كوانتوم البطاقة. هذا إلى جانب (ماكسويل)، وكيف أدت دراسة الجسم الأسود إلى اكتشاف كوانتوم البطاقة. هذا إلى جانب الأبحاث التي قام بها ماكسويل ولورنز والتي ساعدت على تشييد تصور واضح للالكترون.

هكذا وجد العلماء أنفسهم أسام كانسات علمية جديدة، اكتشفت بطرق غتلفة وفي ميادين غتلفة كذلك (الغازات، الكهرباء، الضوء)، كانتات تعربط بينها وشائح متينة من القربي وتتجلى في آثار وخصائص تجمع بينها. وقد تأكد هذا بكيفية قاطعة حينها تبين أن كوانتوم الطاقة عنصر يجب ادخاله ضرورة في عالم الجسيمات الدقيقة، عالم الذرة. وكنان العالم والفينزيائي الكبير، نيل بنور أكثر من غيره انتباها إلى ضرورة ادخال كوانتوم العصل في الحساب، لفهم بنية الذرة كما تصورها روترفورد.

كان العلم آنذاك يعيش أزمة غو، فظهر وكأنه تنوقف عن النسو، وكنيا بحدث دائماً في مشل هذه الحالات، فإن تخطي الأزمة والدخول في آفاق جديمة يتطلب تحقيق التكامل والانسجام بين هذه المعطيات التي تفرض نفسها، على الرغم من تناقض بعضها مع بعض، بل بسبب من هذا التناقض نفسه. إن العلم يؤمن بوحدة قنوانين المطبيعة، فبلا بد إذن من تجاوز التناقضات التي تفرق بين المعطيات المذكورة.

لقد طرح النموذج الفلكي للفرة صعربات خطيرة يستعصي حلها في اطار النظريات السائدة قبل. ولكنه غوذج تفرضه ظواهر تجريبية وتزكيه قوانين أخرى معروفة ومؤكدة. إن قوانين الميكانيكا الكلاميكية تقتضي أن يدور الالكترون حبول النواة بقوة الجاذبية كها تدور الأرض حول الشمس، وإلا مقط في النواة. ولكن قوانين المديناميكا الكهربائية تستلزم أن يصدر الالكترون طاقة باستمرار، الثيء الذي يضعفه باطراد، ويحتم عليه السقوط في النواة! وإذن: يجب أن لا يسقط الالكترون في النواة، هذا ما يقرره العلم، ولكنه يجب أن يسقط في النواة في النواة وهذا ما يقرره العلم كذلك. فكيف الخروج من هذا المازق؟ ما العمل حتى ويمنع؛ الالكترون من السقوط في النواة؟

نعم إن السطبيعة ما تزال بخير. فالدوة نحتفظ بتوازنها واستقرارها، وهذا يعني أن الالكترون لا يسقط في النواة، ولو حصل ذلك لانهار العالم. ولكن، أليت القوى الفاعلة بين الالكترون والنواة قوى كهربية؟ أليت خاضعة لمعادلة ماكسوبل؟ ألا تحدد قيم كتلة الالكترون وشحنته بواسطة قيامات كهربائية؟ الجواب الذي يقرره العلم هو: نعم. وإذا كان الأمر كذلك، فلهاذا لا يخضع الالكترون داخل الذرة لقوانين الديناسكا الكهربائية التي تفرض عليه السقوط في النواة، وهو يتوفر على جميع الشروط التي تدفع به إلى السقوط وفق نظوية ماكسوبل التي لا يجوز الشك فيها؟

تلك هي المشكلة التي واجهت العلماء في العقدين الأولين من هذا القرن، وقد عمدنا إلى ابرازها والإلحاح على التناقض الذي تنظرحه ليلمس القارىء عن قرب طبيعة المعرفة العلمية، وكيفية بنائها، وسالتالي ننوع «الوجنود» الذي يمنحه العلم للكائنات التي يتعاسل معها. إنها مشكلة ايستيمولوجية متعالج بعض جوانبها من خلال نصوص هذا القسم.

كان فييل بور أكثر الفيمزيائيلين انشغالًا ببنية الذرة وحبركة الالكنترون والمشاكل التي تطرحها هذه الحركة (السقوط، وعدم السقوط في النواة). وبعد بحث ودراسة أدلى بمسلمتين تتقذان الالكترون من السقوط:

ـ تقبول المسلمة الأولى: تنوجد في المنذرة مدارات إذا سنار فيهما الالكنذرون كف عن اطبلاق أمواج كهرطيسية، عما بجعل الالكنترون في وحالة قارة.. ومن هنا ذلك المصطلح الاسنامي في نظرينة بور، مصطلح والحالات القنارة؟ Les états stationnaires وبإمكنائنا تسميتها بـ والمحطات المدارية».

وتقول المسلمة الثانية: لا يصدر الالكترون أسواجاً كهرطيسية إلا عندما يقفز من «محطة مدارية» إلى أخرى (أي عندما تتغير قيم المحددات التي تضبط سرقعه وحسركته داخل منظومة معينة). وهو لا يقفز من محطة إلى أخرى إلا إذا استثير، فلكي يقوم بففزة لا بعد من كوانتوم الطاقة.

ولتوضيح مدلول هاتين المسلمتين تأخذ فرة الهيدروجين كمثال، وهي كها نعرف مكوّنة من نواة ذات بروتون واحد شحنته موجبة، والكثرون واحد ذي شحنة مسالبة يسدور حول النواة. هناك مدارات محددة واقعة على مسافات مختلفة من النواة، تشكّل المدارات الممكنة للالكثرون. وعندما يوجد الالكثرون في واحدة منها (وهذا مجرد كلام، لأن الالكثرون يمكن أن يوجد فيها جيعاً في آن واحد كها سنرى) نقول عنه إنه في حالة قيارة. ويمكننا تعيين هذه المدارات بترقيمها ابتداء من النواة بالأعداد الصحيحة 4.3.2,1 . . .

<sup>(</sup>٢) وحالة؛ الجسيم في الاصطلاح الذري هي - بالتقريب - الموضعية التي يموجد فيهما داخل منظومة معينة، من حيث الموقع والحركة. وبما أن الالكماريان دائم الحركة، فلا يمكن الحديث عن موقعه دون اعتبار حركته فعوقه الفرية بعبر عنها بـ وحالته.

في الحالة العادية يقع الالكترون في المحطة الأولى، ولكي ينتقل منها إلى المحطة الشانية لا بد من تزويده بقدر معين من الطاقة، هو الكوانتوم، أي لا بد من طاقة اضافية تمكنه من القفز من الحالة الأولى إلى الثانية.

وعندما يعبود الالكترون إلى وضعه الأول، أي عندما يرجع إلى الحالة الأولى تطلق اللهرة نفس الكمية من الطاقة على شكل اشعاع ضوئي. وهكذا فعندما يكون الالكترون في المحطة المدارية الأولى ـ القريبة من النواة ـ حيث يساوي عدده الكوانتي الواحد الصحيح، نقول إنه في الحالة الأساسية، وعندما يكون عدده الكوانتي أكبر من البواحد الصحيح نقول عنه إنه في حالة مسئارة. وقد تمكن بور من صياغة المعادلة الرياضية التي تضبط قيم البطاقة التي لا بند منها لنقبل الالكترون عبر المحطات المدارية تلك، وقيم البطاقة الاشعاعية التي يطلقها عند عودته الفهقرى إلى المحطة الأولى. ويستفاد من هذه المعادلة أن الالكترون عندما يكون في الحالة الأساسية، أي عندما يكون عدد الكوانتي يساوي الواحد الصحيح، تكون يكون في الحالة الأساسية، أي عندما يكون عدد الكوانتي يساوي الواحد الصحيح، تكون الخيترون؟، وبالتالي يكون قطرها مساوياً لـ 1,06 الغيترون، وهو نفس الطول الذي قدر به قطرها بواسطة النظرية الحركة للغازات.

وواضع أن هذا التوافق بين تقدير بمور لقطر فرة الهيدروجين، والتقدير السابق له، يعزّز فرضية بور ويزكّيها. هذا بالإنسافة إلى تمكن بمور من ادخال كموانتوم المطاقة ما المدّي اكتشف في اطار نظرية الاشعاع الحراري (الجسم الاسود) ملى المذرة واتخاذه أساساً لقياس أبعادها وثوقع تواتر الاشعاع الذي تطلقه في وقت لم يكن في الكوانتوم مرتبطاً بأي شكل مع المفرة أو مع الاشعاع الصادر منها. ولا شك أن الفضل في هذا يرجع إلى ايمانه بوحدة قوانين الطبعة، وهو نفس الايمان الذي دفع اينشين إلى انشاء نظريته النسبية المعممة.

ومع ذلك، فلقد بقيت فرضية بور عرد فرضية صالحة كمنطلق للبحث. ولم يكن من الممكن تحويلها إلى وحقيقة علمية إلا بعد تأكيدها بالتجربة، أي بعد أن تتأكد التناتج المستخلصة منها تأكيداً تجريبياً. ولقد كان نجاح فرضية بور في القباء مزيد من الضوء على قوائين أخرى كانت قد اكتشفت في الميدان الذري ذاته، حافزاً لعلياء آخرين للمضي قدماً في طريق اكتناه أسرار الذرة. وكان سوميرفلد Sommerfeld (مما - ١٩٥١) على رأس أولئك الذين عملوا على تطوير تنظرية بسور، مفترحاً ما يلي: إذا كانت الذرة تشبه فعالًا المنظومة الشميسة، فيجب أن تكون مدارات الالكترون، مدارات اهليلجية لا مدارات داشرية.

<sup>(</sup>٣) الانفسترون Angatrön وحدة للقياس تحمل اسم العالم السويدي الذي قبال بها أول مرة. وتساوي جزءاً واحداً من عشرة آلاف جزء من الميكرون Micron الذي يساوي بدوره جزءاً واحداً من عشرة آلاف جزء من السنيمتر. فالانفسترون إذن تساوي جزءاً واحداً من عشرة مبلايين جزء من المليمتر. (= حماصل قسمة المشيمتر على مائة مليون). هذا ويرمز للانفسترون بالحرف A، وللميكرون بالحرف B. وللميكرون بالحرف B.

وبالتائي فإن نواة الذرة يجب أن توجد في أحد مركزي الاهليلج، وفقاً لنظرية كبلر الفلكية". وهكذا عدل سومبرفلد نظرية بدور مستعيناً بشظرية النسبية في حساب طباقة الالكترون عند انتقاله عن مدار اهليلجي إلى آخر. وقيد تمكّن علماء أخرون بدواسطة التجارب، من تأكيب صحة فرضية بور حول ١١ لحالات القارفة والقفزات الكوانتية الخاصة ببالالكترون. فلقيد تبين بالفعل أن هذا الأخير لا يستبطيع الانتقال من حالة قارة إلى حيالة قيارة أخرى إلا بدواسطة طفرة.

وإذن فلقد تعزز التصور الفلكي لبنية الذرة، وقدمت نظرية بور امكانات كبيرة للبحث قصد حل المشاكل المعلقة، وفي مقدمتها المشكلة التي أبرزشاها من قبيل، التي تتلخص في السؤال التالى: لماذا لا يسقط الالكترون في نواة الذرة وفق ما تقتضيه الديناميكية الكهربائية؟

إن الجواب عن هذا السؤال سيقندمه العبالم الألماني هناييزنبرغ البذي استندعناه بنور للعمل معه في كوبنهاغن، والذي أسس، كما أشرنا إلى ذلك قبل، المكانيكا الكوانتية.

بعد سنة أشهر قضاها هايزنبرغ في بحث منواصل مع بور وزملاته، شعر بالتعب فقـرر أخذ عطلة. وكان ذلك في شهر حزيران/ يونيو من سنة ١٩٢٥. وبينيا هـــو في عطلتــه مجاول: نسيان الالكترون وحركته إذا يفكرة تنبثق في ذهنه، فكرة مؤداها أنبه من الحمق اعتبار حمركة الالكترون داخل الذرة كحركة كرة صغيرة تجرى حول مدار ما. ذلك لأن الالكـترون هو من التعقيد والصغر بحيث يستحيل تطبق قوانين المكانيكا الكلاميكية على حركته. إن المعادلات التي يحاول العلماء تبطبيقها عبلي الالكترون تخص حبركة الأجسام الكبيرة القبابلة للقياس تجريبياً. وبما أن التجربة ـ وهذا هو الواقع ـ تؤكد أن الفرة سوازية، وأنها تشالف من نواة تدور حولها الالكترونات، وأن هــذه تطلق مقــداراً معيناً من البطاقة عنــدما تــــــــار، أي عندما نحاول إخراجها من حالتها المتوازية، فإنه ليس من الضروري أن يوجد الالكترون عند النقاله من حالة قارة إلى أخرى، في هـاتين الحـالتين معـاً. بمعنى أن طبيعته الخـالصة تفـرض علينا اعتباره لا كجسم يتتقبل من مكان إلى أخبر، بـل كـ وشيء، بمكن أن يــوجــد في نفس الوقت في أمكنة مختلفة، وبالتالي فلا يمكن أن يوجد بين محطتين مداريتين قارتسين، لأن وجوده بينها بنناقي مع طبيعته الخاصة (المشكلة التي تطرحها نظرية بور تنحصر كلها في: ساذا يحصل عندما يكون الالكترون بين محطتين مداريتين). بعبارة أخسري لا يمكن أن يتخذ الالكـترون لنفيه مساراً متصلًا عند انتقاله من مدار قار إلى مدار آخر مماثل، لأن مساراً كهذا لا ينوجد في الذرة. وإذن، فبدلًا من المسار المتصل يجب البحث عن مسار آخر (منفصل) ينسجم مع الأعداد الكوانتية للحالة الابتدائية والحالة النهائية للإلكترون.

<sup>(</sup>٤) تنص قوانين كيلر (١٥٧١ ـ ١٦٣٠) على ما يلي:

ونرسم الكواكب في حركتها أشكالًا اهليلجية (بيضوية) تحتل الشمس أحد مركزيها، (تشمل الدائرة عمل مركز واحد، والشكل البيضوي على مركزين).

والشعاع الفيكتوري اللَّذِي يربط كوكباً ما بالشمس يغطى مساحات منساوية في أزمنة متساوية».

ومربع الزمن يقضيه الكوكب في الدوران حول مداره متناسب مع مكعب متوسط المسافية التي تفصله عن الشمس.

ولبيان ذلك نورد المثال التالي: فلو فرضنا أن ذبابة تنتقل عبلى رقعة شيطونج من مربع إلى آخر، فإنه بالإمكان أيضاً النعرف على خط سير الذبيابة على الرقعة المذكورة ولتكن الإنهائية المربعات التي وجدت فيها الذبابة، كلا الإنهائية المربعات التي وجدت فيها الذبابة، كلا على حدة، بحيث يكون مسار الذبابة مشتملاً على عدد ما من الأعداد الكوانتية التي تتوقف قيمتها على موقع كل مربع في الرقعة. إن الموقع هنا يحدد قيمة الأعداد الكوانتية، وهذا شيء غالف لما تعودنا عليه، فالمعادلة التالية: 2 + 3 = 5 هي نفسها عندما نغير موقع العسدين 2 و3 ونكتب: 3 + 2 = 5. فسوقع الرقم 2، والرقم 3 في المطرف الأول من المعادلة لا يغير شيئاً في النيجة ولكن هذا لا يصلح لتحديد فيم الأعداد الكوانتية التي لملالكترون ما دام المؤقع يغير من المتيجة، فلا بد إذن من ضوع آخر من الحساب تراعى فيه مواقع الحدود في المعادلة الوياضيين المعادلة المربة (أي موقع المربعات داخل رقعة الشيطونج). ومن حسن الحظ أن الرياضيين المعافونات عملاً عمل مواعم الحدود في المعادلة أو عملة حسابية، المعافونات معادلة أو عملة حسابية، مواعة تجعل المتيجة تختلف باختلاف مواقع الحدود في المعادلة. وهكذا ففي هذا النوع من الحساب لا يمكن القول إن 2 × 3 تساوي 3 × 2، لأن تبادل المواقع بين العددين 2 و3 يغير النبيجة.

ادخل هايزنبرغ حساب المصفوفات في ميدان الذرة، بعد أن كان مجرد اشطحات، وياضية، فتمكن من صياغة المعادلة التي وتفيط، حركة الالكترون في الذرة، متصوراً هذه الحركة، لا على أنها عبارة عن انتقال الالكترون من مدار ما حول النواة إلى مدار أخر، بل بوصفها تغييراً وتعديلاً لحالة المنظومة الذرية في الزمن، تغييراً تضبطه الماتريسات. وعليه فإن مشكلة احتفاظ الذرة على توازنها واستقرارها (وبالتالي عدم صفوط الالكترون في النواة) تصبح مشكلة غير ذات موضوع. ذلك لأن الالكترون عندما يكون في ذرة غير مستشارة، يبقى حسب هذا التصور الجديد لنوعية حركه، ماكناً، وبالتالي فهو لا يصدر أية طاقة. أما عندما وينظل، من محطة مدارية إلى أخرى، أي عندما تنفير حالة المنظومة الدرية في الزمن، عندما المكن وضبط، هذا التغير، بطويقة احتمالية، أي بواسطة معادلة خاصة، هي معادلة علاقات الارتياب.

#### ٢ \_ علاقات الارتياب

تنص علاقات الارتياب Les relations d'inertitudes أو علاقات عدم التحديد ـ التي صاغها هايزنبرغ على أنه لا يمكن تحديد موقع الالكترون وسرعته في آن واحد. وهي كيا يلي:

حيث تشير دم، إلى المرقع، و دس، إلى السرعة (وبتعبير أصح: كمية الحركة وهي الكتلة مضروبة في السرعة)، أسا دهـ، فهي ثابت بـلانك، وعـل هذا فـإن الخطأ في تحـديد المرعة يساوي، أو أكبر من ثابت بـلانك. وبحـا أن «هـ،

عدد ثابت (قيمته تساوي  $^{2-}$ 10 × 6,626 من القيباس السخني : سنتمتر، غبرام، ثانية) فإن أي تدقيق من شأنه أن يقلل من الخطأ في تحديد الموقع ( $\triangle$  م) سيؤدي بالضرورة إلى زيادة الحطأ في تحديد السرعة ( $\triangle$  من) والعكس صحيح أيضاً.

#### لأذا هذا الخطأ؟

عندما زريد ضبط موقع الالكترون لا بد من أن نسلط عليه شعاعاً ضوئياً، أي لا بد من أن نقذفه بقوة، وهو حبة من الطاقة كما رأينا قبل. ونحن نعرف أنه عندما بصطدم الفوتون بالالكترون بأخذ منه هذا الأخير قسطاً من طباقته بضيفها إلى نفسه فتزداد سرعته فيلتس عليه موقعه، ويشبه الفيزيائي الفرنسي ديتوش Destouche هذه الظاهرة بقطة عصورة في قبو مظلم تخاف من المضوء وتهرب منه. وهكذا فعندما نريد تحديد موقعها في القبو نكون مضطرين إلى النظر إليها من خلال ثقب صغير نرسل منه بعض الضوء. ولكن بما أنها تخاف المضوء وتهرب منه، فيانها تفر بمجرد أن تراه، الشيء الذي يجعل من المستحيل علينا تحديد موقعها بالضبط. وكل ما يمكننا قوله هو إنها توجد في القبو. وفي هذه الحالة يكون من المحتمل أن توجد في كل نقطة من نقاط القبو، تماماً كالالكترون الذي يبقى وجوده في هذا المدار أو ذلك أو فيها جيعاً محتملاً جداً.

إن عبلاقات الارتباب هذه تبطرح بحدة مشكلة الحتمية في العلم. فالحتمية العلمية تقوم كلها على الاعتقاد في المكانية ترقع موقع الجسم إذا عرفت سرعته. وبما أن هذا السوقع أصبح مستحبلاً في الفينزياء المذرية، فبالتصور الكلاسيكي للحتمية ينهار تماماً ليحل عله الاحتهال. وتلك مشكلة سنعالجها بإلجاز في فقرة لاحقة، وبتفصيل في النصوص.

أما الآن فعلينا أن نزيد مسألة حركة الالكترون وضوحاً، وذلك بـالعودة إلى الميكــائيكا الموجية التي أســـها دوبروي والمقارنة بينها وبين ميكانيكا الكواننا لهايزنبرغ.

## ثامناً: توافق الميكانيكا الموجية والميكانيكا الكوانتية

رأينا قبل، كيف استطاع لوي دوبروي الجمع بين المظهرين الجسيمي والموجي في الشعاع الضوئي، وكيف أنه عمم نظريته، بعد ذلك، مؤسساً الميكانيكا الموجية. وتريد الآن أن تشرح كيف طبق دوبروي نظريته هذه على حركة الالكترون في الذرة حول النواة.

الالكثرون حسب نظرية دوبروي عبارة عن حبة كهربائية مصحوبية بموجبة، مثله مثل الفوتون وباقي الجسيمات الذرية. ومعنى ذلك أنه يدور حول النواة بوصفه حبة وسوجة في آن واحد. وقد تنضح لنا نوعية حركة الالكترون حول النواة إذا لجأنا إلى التشبيه التالي:

لنفرض أنك نفرت بأصبعك على وتر من أوتار العود (الالة الموسيفية المعروفة) لا شبك أن الوتر سيهتز عدثاً موجات تسري في الهواء، هي الموجات الصنوتية التي تنترجم في آذاننا إلى اهتزازات معينة تنتقل إلى الدماغ الذي يترجمها إلى أصوات. لنتخيل أن المحطات المدارية التي يوجد فيها الالكترون حول النواة هي هذه الأمواج والذبذبات التي تحدث بنائنقر عبل الوتر. إن الالكترون بوصفه موجة سينتشر عل طول المدار مثلها تنتشر سوجة النقـر أو ذبذبتــه على طول الوتر، وبين الاوتار الأخرى.

وانطلاقاً من هذا التصور البذي يوحي بنه هذا التشبيبة استطاع هوبنروي أن يعبر عن نظرية نبيل بور حول والحالات القارة وتعبيراً جديداً أكثر خصوبة ومعقولية: فالحالة القارة (أو المحطة المدارية بتعبيرنا) هي عبارة عن المسار الذي تتخذ فيه صوجة الالكترون عدداً كوانتياً صحيحاً. وبما أن هناك عدة حالات محكنة يمكن أن يقع فيها الالكترون في آن واجد (قارن موجات وتر العود) فإنه يغدو من المستحيل الجزم بوجنود الالكترون في محيطة مدارية بعينها، بيل هناك دوساً احتيال وجنوده في حالتين أو أكثر (وبالنسبة إلى بعض المذرات المثقيلة هناك احتيال لوجنود الالكترون داخيل النواة نقسها، ويقال حيث ذ إن النواة تأسر الالكترون). والنتيجة من ذلك كله هو أنه من غير الممكن قط ظهور الالكترون بين المحطات المدارية، لان والتيجة ما بين المدارات لا تنتهى إلى الحالات الممكنة أو المحتملة للالكترون.

ويعطي دوبروي لكل حالة من الحالات الممكنة للإلكترون دالة سوجية خماصة تعرف بدالة بسي للم (اسم الحرف اليوناني المرسوم) وهي التعبير المرياضي عن الموجة التي تصحب الالكترون دوماً. وبما أن للالكترون عدة حالات ممكنة، فإن له نبصاً لذلك عدداً مضابلاً من الدوال الذائية المخاصة به: الله بله بله بله بله بله بله وهي تختلف في مما بينها بعدد كوانتي واحد على الأقل.

هذا عن حالات تراكب الالكترون الممكنة أو المحتملة، أما حالته الفعلية فإنها تتكسون من تراكب (أي مجسوع) حالاته الذائية التي يؤخذ كل منهما حسب احتهالهما. وهكذا فمالحالمة الفعلية له للالكترون تكتب كها يلي:

$$..._4\psi + {}_3\psi + {}_2\psi + {}_1\psi = \psi$$

ومن هنا يتضع أن الالكترون في الذرة شبيه بسائع موزع على عدة حالات بشكل غير منتظم. فلا يمكن تحديد موقعه، وبعبارة أصح لا يمكن تحديد حالة واحدة بعينها يكون فيها دون غيرها. وإتحا يمكن احتيال وجبوده في بعض الحالات بندرجات أكبر نسبياً من احتيال وجبوده في حالات لا يعني أنه مقسم إلى أجزاء، كل جزء منها في حالة واحدة، معينة، كلا. إن ذلك يعني أنه يوجد بأكمله في حالة واحدة بعينها، ولكن احتيال وجوده في هذه الحالة أو تلك، هو الذي يجعله وكأنه موزع بين هذه الحالات المحتمل وجوده فيها (فالوجود هنا، وجود معرفي، لا انطولوجي).

هكذا يلتقي دوبروي مع هايزنبرغ في القول بعدم امكانية تحديد الالكترون، أي ضبط موقعه وسرعته في آن واحد، لأن الالكترون لا يتصف بخصائص جسيمية فقط، ولكن أيضاً بخصائص موجية. وقد حدّد دوبروي موجة الالكترون كيا يلي:

حيث يرمز الحرف اليونان لا إلى موجة الالكترون، والحرف كه إلى كتلته، والحرف من المي سرعته (وحاصل ضرب الكتلة في السرعة يعبر عن كمية الحبركة ح). وبالنظر إلى هذه المعادلة يتضع أنه من المستحيل تحديد موقع الالكترون أي احداثيته عبل محور السينات، وكمية حركته، أي احداثيته على محور السينات، احتهالية حسب علاقات الارتباب لهايزنبرغ. إن موقع الالكترون يعني هنا طول موجته، وهو طول يتوقف كها يتضع من المعادلة السابقة على كتلته ومرعته. وإذا تذكرنا ما تقوله نظرية النبية من أن الكتلة تتغير مع السرعة، وعرفنا أن سرعة الالكترون من السرعات المقاربة للرعة الضوء، أدركنا مدى صعوبة، بل استحالة، تحديد موقعه ومرعته في أن واحد، وكلاهما تتحكم فيها العلاقة بين الكتلة والسرعة حسب نظرية النبية. أضف إلى ذلك أن حاصل ضرب عدم تحديد الموقع (△ م) في عدم تحديد السرعة (△ م) لا يمكن أن يقل عن «هـ» (شابت بلانك)، لأن كوانتوم العصل لا يمكن أن يفتت إلى أجزاء، فهو وحدة منفصلة لا تقبل التجزئة.

يتضع لنا بما تقدم التوافق النام بمين الميكانيكما الموجية والميكانيكما الكوانتية. إنها في الحقيقة وجهان لعملة واحدة. وهذا ما أثبته شرودنغر بعد مقارنتها مقارنة دقيقة. لقمد أثبها متوافقتان تعزز المواحدة منها الأخرى، مما حدا بأحد العلماء إلى تشبيه دوبروي وهايزنبرغ برجلين اكتشفا معا القارة الأمريكية، ولكن أحدهما انطلق إليها من المحيط الأطلسي، والثان من المحيط المادىء. إن في ذلك دليلاً آخر على وحدة قوانين الطبيعة.

## تاسعاً: بعض التائج الايستيمولوجية للثورة الكوانتية<sup>(١)</sup>

لعل أبوز العلماء الدنين أسرعوا إلى اتخاذ مكتشفات العلم في ميدان الميكروفينياء منطلقاً لنظرية وجديدة في المعرفة، العالم الفيزيائي فيل بسور، الذي تحدثنا عنه قبل. لقد أسس هذا العالم مدرسة ايستيمولوجية، تعرف بجدرسة كوبنهاغن، وهي ذات اتجاه وضعي واضع، تختلف عن المدرسة الفرنسية (ومن أقطابها دوبروي) اختلافاً كيبراً، من حبث إن هذه الإخبرة تنشبث بالتقليد العقلاني الفرنسي، وبالتالي لا تنساق مع رؤى الوضعية الجديدة السياقاً تاماً.

يرى بور أن الدرس الأساسي الذي يجب استخلاصه من الفيزياء الذرية هو أن مفاهيم الفيزياء الكلاسيكية مفاهيم محددة بحدود ظواهر العالم الماكروسكوبي، وبالتالي فهي لا تنطبق عملي المهدان المذري. ولمذلك يجب تعديلها حتى نتمكّن من فهم ما يجسري في المهدان المكروفيزيائي.

وهكذا فها كننا تعدَّه تشاقضاً في عنالمنا العيناني الذي تعيش فينه، يظهر لنا في المبندان الذري على أنه تكامل، ومن هنا تنظريته التكاملية La complementarité فبالمظهر المرجي

 <sup>(</sup>٥) سنعالج في النصوص أهم هذه النتائج بأقلام كبيار العلماء أنفسهم. ولذلك، يجب النظر إلى هذه الفقرة كمجرد تمهيد فقط للنصوص المقبلة.

والمظهر الجسيمي في الضوء، متكاملان، وغير متناقضين. إنها كسفحي جبل، يخفي أحدهما الآخر ولا ينفيه. وإذا كان من غير الممكن رؤية أحدهما ونحن في الآخر، فإن الارتفاع إلى قمة الجبل يمكننا من مشاهدتها معاً، وحينئذ ينظهران متكاملين يعبران عن حقيقة واحدة، هي منا ندعوه الجبل. يقول بور وإن مفهوم التكاسل يقتضي منا اعتطاء نفس الدرجة من الواقعية للمظهر الجسيمي والمظهر الموجي، والاعتراف صراحة بأننا نجد أنفسنا دوماً أسام أحدهما فقط دون الآخر، حينها نقوم بالتجارب، وأنه لا يمكن الحصول عليهها معاً في أن واحده.

على أن بور قد ذهب في هذا مذهباً قصيًا، فعمّم نظريته التكاملية هذه على ظواهـر أخرى لا تشمي إلى عالم المكروفيزياء، ظواهر بيولوجية وسيكولوجية واجتهاعية على المستوى البشري المعتاد، مؤكداً أن والدرس الفلسفي الذي تقدمه لنا الفيزياء الحديثة. . . يمكنه أن يوحي لنا بوسائل جديدة تمكنا من دراسة ميادين أخرى هي في حقيقتها أكثر تداخلاً واشتباكاً وتعقيداًه، مثل الميدان البيولوجي والميدان السيكولوجي والميدان الاجتهاعي والتاريخي<sup>٢٠٠</sup>.

على أن أكثر المسائل التي دار حولها نقباش عريض واسمع عقب الكشوف العلمية التي تحدثنا عنها، وخاصة منها كوانتوم الطاقة وعلاقات الارتياب، هي مشكلة الحتمية. وكها أشرنا إلى ذلك قبل، فالحتمية التي طبالما تغنى بهما العلم والعلماء انقلبت مع عبلاقات الارتيباب إلى ولاحتمية.

يقول بور: إن مسلمة الكوانشا تمنعنا من تفسير الظواهر الذرية تفسيراً يعتمد في آن واحد السبية والعلاقات الزمانية ـ المكانية، ذلك لأننا عندما نفسر الظواهر العادية نفترض مسبقاً أن ملاحظة الظاهرة ـ أي قياسها التجريبي ـ لا تؤثر في الظاهرة موضوع الملاحظة، هذا في حين أن المسلمة الكوانتية تتطلب منا الاقتناع بأن كل ملاحظة للظواهر الذرية تؤدي إلى تدخل آلة القياس في الظاهرة نفسها تدخلاً يؤثر تناثيراً واضحاً. وبالتنالي لا يمكن أن نعطى لا للآلة، ولا للظاهرة واقعاً فيزيائياً مستقلاً بذاته.

وهنا تطرح مشكلة الذاتية والموضوعية في المعرفة العلمية، وهي التي كانت تتميز عن المعرفة الفلسفية بالموضوعية. فإذا كنا في الفيزياء الكلاسيكية فلاحظ أن أدوات القياس لا تؤثر في الموضوع الذي نفيسه (قياس هذه الطاولة لا يغير منها شيئاً) فإن الأمر ليس كذلك في عالم الميكروفيزياء. إن أدوات القياس تؤثر بشكل واضح في الموضوع نفسه (قارن هذا بما قلناه بصدد علاقات الارتياب)، وبالتالي فإن الذات (القياس) والموضوع (ما يقاس) يتعاونان بالضرورة على صنع الشيء الخارجي. فالجسم إذن هو مزيج من الذاتية والموضوعية، وبالتالي فإن العالم الخارجي شارك الذات في صنعه (ومن هنا المسحة المثالية التي ترافق الوضعية الجلديدة).

<sup>(1)</sup> انظر في قسم النصوص نصاً ليور في هذا الشأن.

<sup>(</sup>٧) انظر قسم النصوص، حيث أدرجنا نصأ للنوبروي في الموضوع.

وترقيط المشكلة التي تحن بصددها بقضية الزمان والمكان. إن استحالة تحديد موقع الجسم (المكان) وسرعته (الزمان) في آن واحد يطرح من جديد مشكلة العلاقة بـبن الزمــان والمكان، طرحاً يختلف عن الشكل الذي طرحتها به نظرية النــبية.

ففي نظرية النبية كنا نتحدث عن زمان الملاحظ (الزمان الخاص) ومكانه (منظومته المرجعية)، ويعبارة أخرى كنا فربط الزمان والمكان بالشخص الملاحظ، أما هنا في النظرية الكوانتية فإننا نتحدث عن زمان ومكان الجميم، أي الموضوع. وكما قبال بياجي: في نظرية المنسبية، أي في مجال العالم الأكبر تندمج المذات في المظواهر موضوع الفياس، أما في نظرية الكوانتا، أي في مجال العالم الأصغر، فيحصل العكس، إن الظاهرة هنا هي التي تندمج في عمل الذات، في قياماتها وأدوات هذا القياس. ".

كل هذه الحسائل تطرح مشاكل أخطر وأعم: النظرية الفيزيائية وحدودها، الحقيقية العلمية، ولا غير ذلك من العلمية وطبيعتها، دور كيل من العقل والتجربة في بناء المعرفة العلمية، إلى غير ذلك من القضايا الايستيمولوجية التي آثرنا ترك الحديث عنها في قسم النصوص للمختصين أنفسهم.

Jean Piaget, Introduction à l'épistémologie génétique, 2 tomes (Paris: Presses univer- (A) sitaires de France, 1974), tome 2: La Physique, p. 219.

(لِفِسَمُ لِالِثِنَانِينَ النصيب مُوص



## ۱ ـ مطلقات نيوتن(۱

#### ثيوتس

بنى نبوتن ميكانيكاه على مطلقات ثلاثة: الزمان المطلق والمكان المطلق والحركة المطلقة، وذلك في مقابل الزمان النسبي والمكان النسبي والحركة النسبية. إن حركة الشخص الذي يمشي على ظهر سفينة نجري في البحر حركة نسبية، أما حركة الأرض في الاثير الساكن) فحركة مطلقة. إذن هناك نوعان من الحركة: حركة الأجسام بالنسبة إلى بعضها بعضاً، (وهي نسبية) وحركة الأجسام الساوية في الأثير الساكن (وهي مطلقة). والتسبيز بين الحركة المطلقة والحركة النسبية يؤدي إلى النسبيز بين الزمان المطلق والزمان النسبي والمكان المطلق والمكان النسبي لأن الحركة لا تتصور إلا في زمان ومكان وكذلك الشأن بالنسبة إلى المحل أي الحيز الذي يشغله الجسم من المكان. وإذن فالمكان والزمان، حسب نيوتن، اطاران واقعيان مطلقان مستقبلان عن الأشياء التي تسوجد فيهية والحوادث التي تجري فيهيا. والزمان الذي يرمز إليه بحرف وزه في المعادلات المكانيكية هو هذا الزمان المطلق والحوادث التي تجري فيهيا. والزمان الذي يرمز إليه بحرف وزه في المعادلات المكانيكية هو هذا الزمان المطلق والمؤودث التي تحرف يجب أن يكون مطلقاً وإلا فكيف يمكن أن تحدد قيمه قيم المنعرات الاخوى؟

ذلك هو الأساس الذي قامت عليه الفيزياء الكلاسبكية كلها. ونيونن لا يبرهن على وجود الزسان المطلق والمكان المطلق بل يفترضها افتراضاً ويضفي عليها خصائص معينة، ولكنه يحاول السبرهنة عمل الحركة المطلقة بواسطة المقوة النابذة المعلق في حبل. والغول يواسطة المقوة النابذة المعلق في حبل. والغول بالنواب المطلق يقتضي الفول بالناني أي بتزامن الحوادث، أي بوجود زمان واحد بالنسبة إلى جميع الملاحظين الدين بواقبون جسياً متحركاً، وهذا ما أثبت نظرية النسبية عدم صحته. كما أن القول بالحركة المطلقة يستلزم القول بالمكان المطلق أي الأثير. وكانت تجربة مبكلسن ومورلي الرامية إلى قياس الحركة المطلقة للأرض بالنسبة إلى الأثير السلية التي أصفوت عنها هذه النجرية، نقطة انطلاق نظرية النسبية كما شرحنا ظلك في الفصل قبل الأخير.

الزمان والمكان والحيز والحركة مفاهيم يعرفها الناس جميعاً، فلا حباجة بنا إلى تعريفها، ولكن علينا أن تلاحظ أن النباس، عادة لا يتصبورون هذه المقادير إلا من خبلال علاقاتها بالأشياء الحديث، مما ينتج عنه عدد من الأحكام المسبقة، يتطلب تبديدها النميين في

Isaac Newton, Principes mathématiques de la philosophic naturelle, traduction de (1) Mme du Châtelet, tome 1, pp. 8-14.

هذه المقادير بين ما هو مطلق وما هو نسبي، بين ما هو حقيقي، وما هو ظاهري، بين ما هــو رياضي وما هو عامي.

الزمان المطلق، الحقيقي والريباضي، الذي لا عبلاقة لمه بأي شيء خمارجي، ينساب بانتظام ويسمى الديموسة. أما المزمان النسي، المظاهري العباسي، فهو هذا المقدار الحمي الخمارجي، الساعمة واليوم والشهر والسنة، المذي نستعمله عادة لقيماس جزء من المديموسة بواسطة الحركة، والذي يكون دفيقاً تارة وتقريباً تارة أخرى.

والمكان المطلق الذي لا علاقة له بأي شيء من الأشياء الخمارجية الحمية هو بسطيعته ماكن متجانس دوماً. أما المكان النسبي فهو هذا المقدار المتغير، أو المسافة التي قد تسطول أو قد تقصر، والتي نقيس بها المكان المطلق، والتي تحدّدها حواسنا بناء على موقعها من الأجسام والعبوام من الناس يخلطون بينها وبدين المكان الشابت. وهكذا يحدد الناس عادة المكان المعلوي، في الجو أو في السهاء، بناء إلى موقعه من الأرض. ولا يختلف المكان المطلق والمكان النسبي في طبعتها أو مقدارهما، فهما من هذه الناحية متطابقان. ولمكنها ليسا كذلك دوماً من النسبي في طبعتها أو مقدارهما، فهما من هذه الناحية متطابقان. ولمكنها ليسا كذلك دوماً من حيث العدد. ذلك لأنه إذا تحركت الأرض مشلاً، فإن المكان المذل يشغله الهواء المحيط بنا والذي يبقى دوماً هو هو بالنسبة إلى الأرض، يكون تارة جزءاً من المكان المغلق الذي يخترقه الهواء، وتارة جزءاً آخر. وهكذا يتغير موقعه في المكان المطلق دون انقطاع.

وأما الحيز (أو المحل) Lieu فهو ذلك الجزء من المكان، الذي يشغله الجسم. وهو، بالنسبة إلى المكان، إما مطلق وإما نسبي. وأعود فأؤكد أن الحيز هو جزء من المكان. فليس المقصود منه موضع الجسم ولا المساحة المحيطة به. ذلك لأنه عندما يكون الجسمان متساويين يكون الحيز الذي يشغله الاخر، ولكن مساحة أحدهما مساوياً دوماً للحيز الذي يشغله الاخر، ولكن مساحة أحدهما تختلف في الغالب عن مساحة الآخر، فتكون أكبر أو أصغر، تبعاً لاختلاف شكلها. كما أن موضعهما ليسا مقدارين كمين، بمعنى الكلمة، وليسا بالأحرى حيزين، بل هما عددان كيفان للحيزين. إن حركة الكل هي نفس حركة بجموع أجزائه، فانتقال الكل إلى خارج حيزها، فحيز الكل هو نفس حيز بجموع أجزائه، فهو إذن داخل في الجسم ومندرج تحت كلية هذا الجسم.

أما الحركة المطلقة فهي انتقال الجسم من حيز مطلق إلى حيز آخر مطلق. والحركة النسبة هي انتقال من حيز نسبي إلى حيز آخر نسبي. وهكذا فالحيز النسبي لجسم موجود فوق سفينة تدفعها الربح بسرعة هو ذلك الموضع الذي يشغله الجسم عبل السفينة، أو همو هذا الجزء من الحجم الكيل للسفينة الذي يشغله الجسم ويتحرك بحركتها. أما السكون النسبي فهو دوام هذا الجسم في نفس المرضع الذي يحتله في السفينة أو في ذلك الجزء الذي يشغله من حجمها الكيل. وأما السكون الحفيقي فهو دوام الجسم في نفس الجزء من المكان الذي تتحرك فيه السفينة ككل: حجمها والأشياء الموجودة عليها. ومن هنا يتضح أنه عندما تكون الأرض في حالة سكون حقيقي، فإن الجسم الذي يكون داخيل السفينة في حالة سكون نسبي سيصبح حالة سكون حقيقي، فإن الجسم الذي يكون داخيل السفينة في حالة سكون نسبي سيصبح

في حالة حركة حقيقية مطلقة تكون سرعتها هي نفس السرعة التي تنصرك بها السفينة على الأرض. أما عندما تتحرك الأرض بدورها، فإن هذا الجسم سيصبح في حالة حركة حقيقية ومطلقة ترجع في جزء منها إلى حركة الأرض حركة حقيقية في المكان الشابت، وفي جزء أخر منها إلى الحركات السفينة فوق الأرض أو حركات الأجسام فوق السفينة، ومن هذه الحركات تنشأ الحركة النسبية للجسم على الأرض. وهكذا، فإذا كان الجخزه من الأرض الذي تتحرك فيه السفينة، يتحرك هو نفسه حركة حقيقية نحو الشرق وبسرعة 10.000 وحدة مثلاً، وكانت الرياح تدفع السفينة نحو الغرب بسرعة 10 وحدات، وكان ربانها يمشي على ظهرها متجها نحو الشرق بسرعة 1 (وحدة واحدة)، فإن هذا الأخير، ميكون ذا حركة حقيقية مطلقة في المكان الثابت، مرعتها تساوي 10.001 وحدة في اتجاه ميكون ذا حركة نسبية على الأرض سرعتها 9 وحدات في اتجاه الغرب.

وفي علم الفلك، يميز بين النزمان المطلق والزمان المسبي بواسطة ومعادلة و الزمان العامي. والواقع أن الأيام الطبيعية ليست متساوية ولكن جرت العادة على اعتبارها متساوية حتى يتأق للناس قياس الزمن. أما علماء الفلك فهم يصححون هذا الاختلاف بين الايام، حتى يتمكنوا من قياس الحركات السماوية بواسطة زمان أكثر دقة.

ومن المسكن أن لا تكون هناك أية حركة منتظمة من شانها أن تساعد على قياس الزمان فياساً دقيقاً، ذلك لان جميع الحركات معرضة للتسارع أو التباطؤ، في حين أن انسياب الزمان المطلق انسياب لا يتغيّر، لا يزيد ولا ينقص.

والديمومة، أو دوام وجود الأشياء، تبقى هي هي، سواء كانت الحركات سريعة أو بطيئة أو كانت منعدمة، ولذلك يميز بينها، بحق وبين القياسات الحسية، وهذا التصير يتم بواسطة المعادلة الفلكية...

إن ترتيب أجزاء المكان ترتيب ثابت مثله مثل ترتيب أجزاء الزمان. ذلك لأنه لو أمكن لأجزاء المكان أن تضادر الحير الدي تشغله فإنها سنكون فلا غادرت نفسها، إذا صبع هذا التعبير. والواقع أن الأزمنة والأمكنة هي، بشكل ما، حيز لفسها، وحيز لجميع الأشياء. إن الكون بأجمعه يحدد في المزمان حسب ترتيب التنابع ويحدد في المكان حيز (مكاني ـ زماني) تشغله الأشياء، ومن غير المعقول أن يكون هذا الحيز الأسامي متحركاً. (إن الذي يتحرك هو الأشياء الموجودة فيه) وإذن فالمكان والزمان حيزان مطلقان، ولا يمكن أن تكون هناك حركات مطلقة إلا بالتحرك خارجهها.

ولكن بما أن أجزاء المكان (التي هي حيز للأشياء) لا يمكن إدراكها ولا تمييز بعضها عن بعض بواسطة حواسنا، فإننا نستعمل بدفها، مقادير حسية. وهكذا نحدد جميع الأحواز (جمع حوز بمعنى حيز)، على العموم بواسطة مواقع الأشياء وبعدها بالنسبة إلى جسم معين نعتبره ثابتاً، ثم تأخذ في حساب الحوكات بالارتكاز على هذه الأحواز التي حددناها قبل، ظانيز أن الأجسام تتحرك بالنسبة إليها فعلاً. وهكذا نضع هذه الأحواز والحركات النسبية مكان الأحواز والحركات النسبية مكان الأحواز والحركات النسبية لا بد في الأحواز والحركات العادية، فإنه لا بد في

الفلسفة (أي الفيزياء) من التحرر من الحواس ومعطياتها، ذلك لأنه قد لا يكون هساك جسم ساكن سكوناً حقيقياً نشمكن، بالارتكاز عليه، من قياس الأحواز والحركات. . .

إن الآثار (أو الظراهي) التي يمكن التمييز بواسطتها بين الحركة المطلقة والحركة النسبة هي تلك القوى التي تكتسبها الأجسام خلال دورانها، والتي تسدفعها إلى الابتعاد عن محور حركتها. إن هذه القوى تنعدم تماماً عندما تكون الأجسام في حالة حركة دائرية نسبية، وأساحينها تكون حركة الجسم حركة حقيقية مطلقة، فإن القوى المذكورة تزداد أو تنقص حسب كمية الحركة.

ومكذا، فإذا حركنا اناء معلقاً على حبل، حركة دائرية متـواصلة إلى أن يصبح الحبـل ملتوباً، ثم ملانا الإناء ماءً، وتركناه حتى يسكن تماماً همو والماء المذي فيه، ثم أرخيمًا الحبل وتركناه يعود إلى حالته الطبيعية، فإن الإنباء سيكتسب، جذه البطريقة، حركة دائسرية تبدوم طويلًا. وعند بداية حركة الإناء هذه تلاحظ أن الماء يظل هــادثاً وأن سـطحه يبقى مــــــوياً، تماماً كما كان قبل ارخاء الحبل المفتول. ولكن لن تمر سوى لحظة قصيرة حتى فلاحظ أن حركة الإناء تنتقل شيئًا فشيئًا إلى الماء الذي فيه. وهكذا يأخذ الماء في الدرران مع الإناء، وبدورانه هذا يأخذ في الارتفاع عبل حاشية الاناء وكأنه يحياول الانفلات إلى الخيارج، الشيء الذي يجعل وسطه ينخفض فيصبح شكل الماء مقعراً، وهذا شيء لاحظته بنفسي. ثم تزداد حركة الماء ويزداد ارتفاعه على حاشية الاناء، ويستمر كذلك إلى أن تصبح دورات الماء مساوية تماماً لدورات الاناء، وحيئة يكون الماء، بالنسبة إلى الإناء، في حالة حكون نسبي. إن ارتفاع الماء حول حاشية الاناء يدل عل وجود جهند ببذلته الهاء لكن يشمكن من الابتعاد عن مركز حركته. ويمكن أن نقيس، بواسطة هذا الجهد، الحسركة البدائريية الحقيفية المطلقة التي لهـذا الآناء، تلك الحركة التي هي مناقضة غاماً لحركته النسبية. ذلك لأن، في البداية، عندما كانت الحركة النسبية للياء أكسر، لم يكن هذا الماء يندفع ليبتعد عن محمور حركته، ولم يكن يرتفع على حاشية الاناء، بل لقد ظل مستوياً هادئاً، وبالنائي لم تكن له بعد أية حركة داشرية حقيقية ومطلقة. ولكن عندما أخذت حركة الماء في النقصان، بدأ يرتفع نحو حاشية الانساء، مما يدل على ذلك الجهد الذي يبذله قصد الابتعاد عن محبور حركته. إن هذا الجهد الذي يأخذ في الزيادة يدل بدوره على ازدياد حركة الماء، حركته الدائرية الحقيقية. وأخيراً فبإن هذه الحركة الدائرية الحقيقية تبلغ أقصاها عندما يكون الماء في حمالة سكنون نسبي داخل الانباء.. إن الجهد الذي يبذله الماء قصد الابتعاد عن محور حركته لا يتنوقف إذن على حبركته بـالنسبة إلى ما يحيط به مَن الأجسام، وبالتالي فإن الحركة الدائرية الحقيقية لا يمكن تحديدها وضبطهما بواسطة الحركة النسية تلكء.

## ٢ ـ الحتمية الكونية(١)

#### لايلاس

بعكس هذا النص، وهو مشهور جداً، الاعتفاد الراسخ في الحتمية الذي كان بنوجه أقبطاب الفيزيناء الكلاسيكية. ولابلاس معتبر من أفسوى الكلاسيكية. ولابلاس يعتبر من أفسوى الكلاسيكية. ولابلاس يعتبر من أفسوى وأعنف دعناة الخمية، التي يجعلها تشمل النظواهر النظيمية كلها صغيرها وكبرها، ولذلك وصفت حتميته يدوالحتمية الكونية، لقد ألف لابلاس كتابه المشهور الميكانيكا السهاوية وعرض فيه النظام الكوني النبوتوني عرضاً اكثر تنظيماً وكمالاً، فجمع فيه كها يقول بلانتي بين صلابة العلم النيوتوني وغزارة العلم اللبيكاري. لقد أدرجنا هذا النص، ليس فقط لقيمته التاريخية، بل أيضاً لأن المناقشات التي منطلع عليها في النصوص المقبلة حون موضوع الحتمية لا نفهم إلا في ضوء التصور الكلاميكي للحتمية، وهو التصور النذي يعبر عنه هذا النص تعير.

وإن جميع الحوادث، حتى تلك التي تبدو، لصغرها، مستعصبة على القوانين الطبيعية العامة، هي نتيجة ضرورية لهذه الفوانين، مثلها في ذلك مثل حركات الشمس. غير أن جهلنا للروابط التي تشدها إلى النظام الكوني العام، قد جعلنا نعزوها إلى أسباب غائبة أو إلى الصدفة، حسب ما تكون تلك الحوادث متنابعة بالنظام، أو جارية بدون نظام ظاهري، ولقد أدى نمو معارفنا إلى استبعاد هذه الأسباب الخيالية، تدريجياً، وهي تختفي الآن كلياً أمام الفلسفة الصحيحة التي لا ترى فيها إلا تعبيراً عن جهل، نحن المسؤولون الحقيقيون عنه.

إن الحوادث الراهنة لها مع الحوادث الماضية رابطة مؤسسة على المبدأ الـواضح التــالي، وهو أنه لا شيء ببدأ في الوقوع دون سبب. وإن هذه البديهية المعروفة بمبدأ السبب الكافي (= الحتمية) ينسحب مفعولها حتى على الأفعال التي نعتبرها أفعالًا اراديمة حرة، والــواقع أن أكــثر الإرادات حربة لا عكر أن تخلق هذه الأفعال إلا إذا كــان هناك حــاف عــند. ذلك لأنه إذا

Pierre Simon Laplace. Essai philosophique sur les probabilités, présentés comme in- (1) troduction à la 2ème éd. (1814), dans: *Théorie analytique des probabilités*, œuves (Paris: Gauthiet-Villars, 1886), vol. VII. I, pp. VI-VII, et Robert Blanché, *La Méthode expérimentale et la philosophie de la physique*, collection U<sub>3</sub>: 46 (Paris: Armand Colin, 1969), pp. 144-145.

تشابهت جميع الظروف بالنسبة إلى موقفين معينين، وكانت تلك الارادة الحرة تسارس فعلها في أحدهما دون الآخر، فإن اختيارها هـذا سيكون نتيجة لا سبب لها وحيشة نصبح، كما قال لبينز، أمام تلك الصدفة العمياء التي قال بهما الابيقرريون. إن الرأي المخالف يمكس وهماً من أوهام الفكر الدي يعتقد، أمام عجزه عن رؤية الأسباب الحفية التي تدفع الارادة إلى الاختيار بين الأشياء المتهاللة، أن هذه الارادة قد حدّدت نفسها بنفسها ودونما حافز.

يجب أن ننظر، إذن، إلى الحالة الراهنة للكون كنيجة لحالته السابقة وكسب لحالته الملاحقة. فلو أن عقالاً يمكنه أن يعرف، في لحظة من اللحظات، جميع القبوى التي تحرك الطبيعة، وكل الأوضاع المتالية التي تتخذها فيها الكائنات التي تتألف منها - أي الطبيعة -، ولو أن هذا العقل نفسه هو من إلاتساع والشمول بحيث يمكنه أن يخضع هذه المعطيات للتحليل، فإنه سيكون قادراً على أن يضم في عبارة رياضية واحلة حركات أكبر الأجسام في الكون وحركات أصغر وأدق الذرات، فلا شيء يكون بالنسبة إلى هذا العقل موضوع شك، إلى الماضي والمستقبل سيكونان، كلاهماء حاضرين أمام عينيه. والفكر البشري يمكنه، بالنظر إلى التقدم الذي حصل عليه في ميدان الفلك، أن يمدنا بصورة تخطيطية باهتة عن هذا العقل. إن الاكتشافات التي توصل إليها الفكر البشري في الميكانيك واغندسة، بالاضافة إلى المعلى الي ميدان الجاذبية الكونية، قد مكنته أن يضمن نفس العبارات التحليلية الرياضية) أحوال نظام الكون، الماضية منها والمقبلة. ومنطيق نفس المهارات التحليلية المواني عامة، وإلى توقع الظواهر التي سنجم حتماً عن الظروف القائمة. ولا شلك أن جميع هذه المجهودات التي يبذلها الفكر البشري في البحث عن الحقيفة ستجعله يقترب شيئاً فشيئا، هذه المجهودات التي يبذلها الفكر البشري في البحث عن الحقيفة ستجعله يقترب شيئاً فشيئاً، وباستمرار، من هذا العقل الذي تخيلناه، والذي سيظل دوماً، مع ذلك، بعيد المنال.

### ٣ ـ الصّدفَة ١٠

#### كورنو

مادت النزعة الميكانيكية النونونية في القرن الثامن عشر والنصف الأول من الغرن الناسع عشر ونزدد صداها حتى في العلوم الانسانية التي لا تقبل التحديد الحدي، فنشأت نزعات ميكانيكية في علم الاجتهاع وعلم النفس وأصبح كثير من العلماء والفلاسفة يفسرون الحوادث التي تقع صدفة بكونها نتيجة أسباب نجهلها. ومن هذا أقوى نمير الصدفة طابعاً ذاتها وأصبحت مرتبطة بحالة الانسان من العلم والجهل. وقد عبر لابلاس عن هذا أقوى نمير الكها رأينا معندما تخبل عفلا يفوق عفل البشر يستطيع الإحاطة بجميع الأسباب والمظواعر ومن ثمة يستطيع التبؤ بما سيكون عليه الكون كله. إن هذا يعني أن الصدفة متصبح متعلمة بالنبية إلى هذا العقل المحيط. ولقد كان العالم الرياضي والفيلسوف الفرنسي كورنو (١٨٥١ - ١٨٧٧) عل رأس الباحثين المذين أعطوا للصدفة معني موضوعياً عبر متعلق بدرجة علم الانسان أو جهله، فاتحاً البطريق بذلك لحساب الاحتهالات والاحصاء في كورنو يرى أن فلصدفة وجوداً موضوعياً ، فهي نتيجة تلاقي سلاسل مستقلة من الاسباب، وليست ناتجة عن جهل الإنسان ولا هي منافضة لميداً السبية ، في نتيجة تلاقي ملاسل مستقلة من نبعه في نتيجة تلاقي ملاسل مستقلة من نبعه في نبعة والمفود الفهم الميكانيكي فاتحاً ونبس الوقت الذي أرجع فيه الصدفة إلى نوع من السبية .

وما من ظاهرة، أو حادث يجدث إلا وله صبب. ذلك هو المبدأ الموجّمة للعقل البشري والمنظّم لعملياته خلال المبحث في الحموادث الواقعية. قد يحدث أحياناً أن يغيب عنا سبب الظاهرة، أو أن نتخذ سبباً ما ليس بسبب، ولكن، لا عجزنا عن تطبيق مبدأ السببة، ولا الاخطاء التي نقع فيها عند تطبيقه بقاهرين على زعزعة الهماننا بهدا المبدأ الدي نعتبره قاعدة مطلقة وضرورية.

إننا نرجع القهقرى من النتيجة إلى سببها المباشر، ثم نعتبر همذا السبب بدوره نتيجة لسبب آخر، وهكذا دواليك، دون أن تتصور أذهاننا وجنود ما ينوقف هذا القنانون، قنانون التراجع مع نظام الحوادث. فيا نعتبره في اللحظة النواهنة نتيجة يمكن أن يصبح دوره سبباً

Antoine August Cornot, Exposition de la théorie des chances et des probabilités (1) (Paris: Hachette, 1843).

لتيجة لاحقة، وهكذا إلى ما لا نهاية له. إن هذه السلسلة اللانهائية من الأسباب والندائج المترابطة في مياق الزمن، السلسلة التي تشكل الظاهرة الراهنة حلقة من حلقاتها، هي عبارة عن متسلسلة خطية ث. ويمكن أن تشواجد في وقت واحد سلاسل من هذا النبوع، لا نهائية العدد، تمتد مع سياق الزمن، أو تتفاطع بشكل يجعل من ظاهرة واحدة بعينها، تضافرت على حدوثها عدة ظواهر، نتيجة لمجموعة مشهيزة من سلاسل الأسباب المولدة (= الفاعلة)، أو سبباً تنولد عنه بدوره ملاسل من النتائج عديدة، تبقى متهايزة ومقصولة تماماً عن بعضها بعيداً عن منطلقها الأول.

يمكن أن نكرن الأنفسنا فكرة بسيطة عن تقاطع هذه السلامسل وعن استقلال بعضها عن بعض، بالنظو إلى ترابط الأجيال البشرية. فالشخص المواحد ببرتبط، عن طريق أبيه وأمه، بسلسلتين من الأصول تتفرعان عند كل جيل. ويمكن لهذا الشخص أن يصبح بمدوره أصلاً أو مصدراً مشتركاً للعديد من مسلامل النسب تبقى متهايزة منفصلة عن بعضها ابتداء من هذا الأصل المشترك، أو تتقاطع عرضاً بفعل المترابطات العائلية. قد يحدث أن تترابط عدة حزمات من فروع هذه السلامل في فترة زمنية قصيرة، ولكن حزمات أحمرى، أكثر عدداً، من فروع نفس السلامل، تتوزع جانبياً وتبقى متهايزة تماماً ومعزولة بعضها عن بعض. وإذا اعتقد أفرادها في أصل مشترك، فإن أصالة هذا الاصل متكون غير علمية بصعب، إن لم يكن يستحيل، اثباتها بشهادات تاريخية.

وإذا كان الجيل البشري الواحد لا يمكن أن ينقسم، من جهة الأصول، إلا قسمة ثائية، فإنه من الممكن تصور وجود تفريعات عديدة، سواء من جهة الأصول أو من جهة الفروع، عندما ينعلق الأمر بعلل ومعلولات غير عددة. وحيث في سنكون أمام ظاهرة يمكن اعتبارها نتيجة لعدد كبير من الأسباب المختلفة. ويظهر أن هذا هو ما يحدث فعلاً، فهو ينسجم تماماً مع النظام العام السائد في الطبيعة، النظام الذي هو عبارة عن مياق ينتقل، في ينسجم تماماً مع النظام العام السائد في الطبيعة، النظام الذي هو عبارة عن مياق ينتقل، في تزايد الخلات، من الانفصال إلى الاتصال، عما بنتج عنه تزايد عدد الأسباب المتشابكة تزايد الإنهائياً. وفي هذه الحالة تصور المحيلة تنبط وتقبض، دون أن يكون في الامكان تبين المضوئية، تصبح عبارة عن كتبل متداخلة تنبط وتنقبض، دون أن يكون في الامكان تبين الاتصال في نسبجها العام.

وسواء نظرنا إلى الأسباب الموادة للظاهرة ما كأسباب متناهية، أو اعتبرناها أسباباً لانهائية العدد، فإن الاعتقاد السائد بين الناس هو أن هناك سلاسل من اللظواهر المترابطة أو المتهايزة، وسلاسل تنمو متوازية متابعة دون أن يكون بينها ما يبربط بعضها ببعض أو يجمل بعضها يتوقف عملي بعض. صحيح أن بعض الفلاسفة قالوا إن كمل شيء في العالم مترابط ومشلاحم، مبرهنين على ذلك بطريقتهم الخماصة، أو بحجج ذكية، أو يتصورات خيالية

 <sup>(</sup>٦) يستعمل المؤلف عبارة متسلسلة خطية Séric Linéaire، وهي مصطلح رياضي يفيد السلسل إلى ما
 لانهاية (= الاتصال). ومنستعمل هنا كلمة وتسلسلة، وأحباناً كلمة وسلسلة، نوخياً لسهولة النجير.

مضحكة. ولكن لا براعة أدلتهم، ولا سخافة حججهم يمكن أن تقنع الرأي العام أو تشككه في معتقده. فلا أحد يفكر جدياً في أنه إذا ضرب الأرض برجله أدّى إلى إزعاج الملاح المذي يسافر على سفينة على الطرف الأخر من الكرة الأرضية، أو إلى احداث خلل في نظام حركة أقيار المشتري. وإذا قبلنا من الناحية النظرية بإمكانية حندوث مشل هذا الحلل أو ذاك الازعاج، بفعل أسباب مثل التي ذكرنا، فإنه لا بد من التسليم بأننا لا نستطيع قط ملاحظة ذلك، وبأننا لا غتلك أية وسيلة تمكننا من تتبع آثاره على الظواهر. وبعبارة أخرى، إن هذا الترابط المزعوم، بين أجزاء العالم، لا يقدم لنا عن نفسه أية اشارة حسية، فهو بالنسبة إلى نظام الحوادث القابلة للملاحظة من قبيل ما لا وجود له.

إن الحوادث الناجمة عن تداخل أو ثلاقي ظواهر تنسب إلى سلاسل مستقلة، في نـظام السبية، هي ما نسميه بالحوادث العرضية أو بنتائج الصدفة.

لنوضح هذا بأمثلة: لنفرض أن أخوين شقيقين يعملان في فرقة عمكرية واحدة لقيا حتفها معاً في إحدى المعارك، فعندما ننظر إلى رابطة الاخوة التي تجمعها وإلى المصيبة التي حلت بها يبدو لنا الامر غريباً جداً. ولكن عندما نفكر في المسألة بعمق يتضح لنا أن انهاءهما إلى نفس الفرقة العمكرية ووفاتها في نفس المعركة ليس من الضروري أن يكونا مستقلين أحدهما عن الآخر، وأن الصدفة ليست وحدها التي أدت بها إلى ذلك المصير المفجع. ذلك لانه من الجائز أن يكون الآخ الأصغر قد التحق بالجندية اقتداء بأخيه الأكبر، وبالتبالي يصبح من الطبيعي تماماً أن يعمل على الالتحاق بالفرقة التي ينتمي إليها هذا الأخير، مما سيجعلها معارضين لنفس الأخطار ويسمح لكل منها بالمسارعة إلى نجلة الآخر. وإذا حدث أن واجها معاً خطراً ماحقاً فليس غريباً أن يلاقيا حقها معاً. وقد يكون لأمياب أخرى، لا علاقة لها بكونها أخوين، وكونها لقيا حتفها معاً، ليس راجعاً إلى محض الصدفة.

لنفرض الآن أن هذين الاخوين ينتميان إلى جيشين، أحدهما يقاتسل في الجبهة الشمالية والثاني يقاتل في سهول جبال الآلب (= الجبهة الجنوبية)، وأن معركة نشبت في نفس اليوم، في الواجهتين معاً، وأنها لقيا حتفها في نفس اليوم كذلك، كل في الجبهة التي يعسل فيها. وفي هذه الحالمة يكون من المعقول اعتبار وفاتها معاً، في نفس اليوم، واجعاً إلى محض الصدفة، ذلك لأن العمليات الحربية في الجبهة الشهائية ونفس العمليات في الجبهة الجنوبية تشكلان، نظراً لبعد المسافة، سلسلتين، تشتركان فعالاً في نقطة الانطلاق لكونها تخضعان معاً لأوامر مركز القيادة العسكرية، ولكنها تسيران بعد ذلك في استقلال كامل عن بعضها بعضاً نظراً لضرورة التكيف مع المعطيات المحلية الخاصة بكل جبهة. وهنا ستكون المظروف التي أدت إلى اشتعال التي أدت إلى اشتعال الحرب في الجبهة الأولى لا عملاقة لهما بالمظروف التي أدت إلى اشتعال الحرب في الجبهة الثانية، عمل الرغم من أن المسركين نشبتا في نفس اليوم. وهكذا فإذا دخلت الفرقتان في المعركة في اليوم نفسه، وكان عدد القتل فيها كبيراً، فإن مغسل الأخوين، دخلت الفرقتان في المعركة في اليوم نفسه، وكان عدد القتل فيها كبيراً، فإن مغسل الأخوين، كرا في فرقته، لن تكون له أية صلة بكونها أخوين شقيقين.

يجب أن لا ننسب مشل هذه الحوادث إلى الصدفة، فقط لكونها نبادرة وغريبة, بل بالعكس، فكون الصدفة هي التي أدّت إلى حدوثها وحدها، دون حوادث أخرى يمكن أن تسبب فيها ملابسات مخالفة، هو ما يجعل منها حوادث نبادرة، وكونها حوادث نادرة همو ما يجعل منها حوادث نبادرة، وكونها حوادث نادرة همو ما يجعلها تبدو لنا غريبة. فعندما يمد رجل معصب العيني يده إلى صندوق يشتمل على نفس العدد من الكرات البيضاء والكرات السوداء، فإن امساكه بكرة بيضاء لا يكتبي في نظرنا أية غرابة ولا أية ندرة، تماماً كها لو أنه أمسك بكرة سوداه، ومع ذلك فإن إمساكه بهذه الكرة أو تملك هو بحق، من عمل الصدفة. ذلك لأنه ليس ثمة في الظاهر أية رابطة بين الأسباب التي أدت إلى وقوع بد الرجل على كرة معينة والأمباب التي جعلت هذه الكرة بيضاء أو سوداء.

نعم، لقد اعتدنا، في لغتنا العادية، استعمال كلمة صدفة بـالنسبة إلى الحموادث التي نأت نتيجة ملابسات ناهرة ومثيرة للاستغراب. فإذا أخرج الرجل المذكور من الصندوق كرة بيضاء أربع موات متوالية قلنا إن ذلك راجع إلى صدفة كبيرة، الشيء الذي لا نضوله عندما يخرج كرتسين بيضاوين ثم كبرتين مسوداوين، وبالأحبري، عندما تتتابع الكوات البيضاء والسوداء بانتظام أقل، مع أن هناك في جميع هذه الأحوال، استقلالًا كاملًا بين الأسباب التي وجهت بـ الرجـل والأسباب التي منحت الكـرات لونها. إنسا نتبه إلى الصـدفـة التي قتلت الأخوين في يوم واحد، ولا ننتبه، أو ننتبه بدرجة أقل، إلى الصدفة التي أودت بحياة أحدهما قبل الأخر بفاصل زمني مقداره شهر أو ثلاثة أشهر أو سنة أشهر، على الرغم من عدم وجبود أية رابطة بين الأسباب التي أدت إلى مقتل الأخ الأكبر في يوم معين، والأسباب التي أدت إلى مقتل الأخ الأصغر في يموم آخر، ولا بمين هذه الأسباب وبين رابطة الاخوة التي تجمعهما. وعندما يحد العامل الذي يشتغل في مطبعة تستعمل الحروف اليدوية المنقرشة على قبطم حديدية، يده إلى صندوق تتراكم فيه، بلا نظام، هذه الحروف فيخرج لنا بكيفية عشوائية مجموعات من الحروف، فإننا لا ننتبه إلى المجمـوعات التي لا تشكــل صَّوتــاً قابــلا للنطق ولا كلمة من كليات لغة مصروفة، على الرغم من أنه ليس ثمة أية رابطة بين الأسباب التي وجهت يده بالتنابع نحو هذه الفنطعة أو تلك وسين الأسباب التي جعلت هنذه القطع تحمل هذا الحرف أو ذاك. إن هذا الفرق المغامض المبهم الذي تستعصل به كلمة صدفة في الحياة اليومية يجب استبعاده تماماً عندما نتحدث بلغة من خصائصهما الدقمة في التعبير، لغمة العلم والفلمفة، انه لا بند، كي يحصل التفاهم، من الاهتهام بندرجة خناصة بمنا هنو أسناسي وجوهري في مفهوم الصدفة، أي الاهتهام بفكرة الاستقلال، أو عدم الترابط والتــداخل بـينّ مختلف ملاسل الحوادث أو الأمباب.

وفي هذا الصدد، كثيراً ما يستشهد بفكرة هيمرم القبائلة: وليس ثمة صدفة بمعنى الكلمة، ولكن هناك ما يكافئها، أي ما نحن فيه من جهل بالأسباب الحقيقية للحوادث. كما أن لابلاس نفسه ينطلق في كتابه من المبدأ المتالي: «إن الاحتيال نسبي، يرجع في جزء منه إلى ما لدينا من معلومات، وفي جزء أخر إلى ما نحن فيه من جهل، ومن هنا بخلص إلى القول: إنه بالنسبة إلى عقل سام يستطيع تبين جميع الأسباب وتتبع جميع التناشج التي تلزم

عنها، لن يكون هناك علم خاص بدراسة الاحتيالات، لأن مثل هذا العلم سيكون بالنسبة إليه غير ذي موضوع.

مثل هذه الأفكار أفكار غير صائبة. نعم إن كلمة صدفة لا ندل على شيء بتمتع بوجود انطلوجي، فهي ليست جوهراً، بل هي فكرة ندل على الائتلاف والتراكب بين منظومات عديدة، من الأسباب والحوادث، يتطور كل منها في سلسلته الخاصة به وينمو فيها باستقلال عن الباقي، والعقل السامي الذي تخيله لابلاس لن يختلف عن عقل الانسان إلا في كونه أقل تعرضاً للخطا، أي في كونه لا يخطىء أبداً في تطبيق هذا المعطى العقلي. فهو لن يشع في الحلطأ الناجم عن النظر إلى السلاسل التي يؤثر بعضها في بعض وفق قانون السبية كسلاسل مستقلة، ولن ينسب الاستقلال إلى الأسباب التي ليست في الواقع مستقلة، إنه سيحسب بيقين أكبر، ولربحا بدقة تامة، نصيب الصدفة في تطور الظواهر المتابعة ونموها. إنه سيجسب مستقلة، النابع الراجعة إلى تضافر الأسباب المستقلة، الذي نعجز نحن عن القيام به مستقلة، النابع، المائي نعجز نحن عن القيام به في الغالب.

الطاولة قوى عددة في شدتها واتجاهها ونقطة النود، ذا بنية غير مشظمة تلقي به على الطاولة قوى عددة في شدتها واتجاهها ونقطة تأثيرها للدى كل مرة، بأسباب مستقلة عن الأسباب التي تفعل بها في المرات الأخرى، إن هذا العقبل السامي اللذي قال به لابلاس سيعرف ما لا نعرفه نعن، سيعرف ماذا ستكون عليه، على وجه التقريب، العلاقة بين عدد المرات التي تسفر عن مطع معين من هذا المكعب، وبين مجموع المحاولات، وميكون علمه بذلك أكيداً، عندما يكون على بينة تامة من القرى التي تؤثر وعندما يتمكن من حساب تنافع هذه القوى في كل محاولة من محاولات اللعب، وبالأحرى عندما يكون علمه أوسع من ذلك. وبكلمة واحدة سيكون هذا العقل أقدر منا على مصالحة وتبطيق جميع العلاقات المرياضية المتعلقة بالصدفة وعلى أن يجعل منها قوانين لنظام الحوادث في الطبعة.

في هذا الاطار يكون من الصحيح القبول. وهذا سا قبل سراراً أيضاً. بأن الصدفة تحكم العالم، أو على الاصح، لها نصيب، ونصيب مهم في تدبير العالم. وهذا لا يعني بـوجه من الموجوه استبعـاد فكرة وجـود تدخـل علوي إلمي، سواء اعتبرنا هـذا التدخـل الإلمي لا يتناول إلاّ النتائج العامة والمتوسطة، التي تضبطها قرانين الصدفة، أو كان يتناول التفاصيـل والجزئيات بشكل يتــن مع رؤى تتجاوز علومنا ونظرياتنا.

أما إذا بقينا في مستوى الأسباب الثانوية والحوادث الطبيعية التي تشكل الميدان الخساص بالعلم، فإن النظرية الرياضية للصدفة تبدو لنا كتطبيق واسع جداً لعلم الأعداد، وبالشالي كتبرير ناجع للمحكمة المقاتلة: والعالم تحكمه الاعداده، والواقع أنه عبلى الرغم عبا قد يكون للفلاسفة من آراء في هذا الصدد، فلا شيء يسمع بالاعتقاد بأن جميع الظواهر يمكن الرجوع بها إلى مفاهيم الامتداد والزمان والحركة، وبكلمة واحدة، إلى المقادير المتصلة القابلة للقياس التي هي موضوع الهندسة. إن أعهال الكائنات الحية، أعهالها العقلية والحلقية لا يمكن تفسيرها في اطبار معارفنا الواهنة، ويمكن أن نتجراً فنصرح أنها لن تقبل التفسير بميكانيكا علماء الهندسة. إنها لا تنتمي إلى الجانب الهندسي والميكانيكي في ميدان الأعداد. إنها تقف جنباً إلى جنب، في هذا الميدان نفسه، لتحتل نفس الموقع الذي يحتله مفهوم تراكب المسلاسل ومفهوم الحفظ، مفهوم السبب ومفهوم الصدفة، هذان المفهومان الملذان يتجاوزان على صعيد التجريد، مستوى الهندسة والميكانيكا، واللذان يطبقان على ظواهر الطبيعة الحية، ظواهر العالم العقل والعالم الأخلاقي، كما يطبقان على المنظواهر الناجة عن حركة المادة الجامدة».

# ٤ ـ فيزياء الذرة وقانون السببية(١)

## هايزنبرغ

يعتبر ويرتو هابرزنبرغ صاحب علاهات الارتياب من أقبطاب مدرسة كوينهاغن التي كان بـ ترصها بـ وره والتي للدت باللاحتمية ذاهبة في ذلك مذهباً وضعياً متطرفاً. وفي هذا النص الذي يعالج فيه هـ ايزنـ برغ تطور مفهـ و السببية منذ القديم إلى اليوم يحاول أن يجد في تاريخ المعلم ما يؤكد وجهة نظر مـ درسة كـ وبنهاغن الموصعبة التي ترفض الحتمية وتقول بالطابع الاحصائي للقوانين العلمية مع اعطائه مفهوم اللاتحدد. وتلك وجهة نظر يرفضها كتير من العلماء وعلى رأسهم اينشتين ولوي دوبروي وغيرهما، كها سنرى في النصوص المقبلة. على أن الذي يثير الاستغراب حفا هـ و تأكيد هابرزنبرغ في أخبر النص على استحالة تـ وصلى العلم في المستقبل إلى «انقاذه مبدأ المختمية»، وهذا تأكيد، بل مجازفة، لا ينسجم مع الروح العلمية.

ومن أهم النتائج العامة التي أسفوت عنها الفيزياء الذرية الحديثة تلك التعدديلات التي تعرض لها مفهوم القانون الطبيعي .

لقد درج الناس على القول، خلال السنين الأخيرة، أن العلم الذري قد أبطل مبدأ السبية، أو على الأقبل، افقده قسطاً من سلطته وذلك إلى درجة أنه لم يعد من المكن الخديث عن ضبط عمليات الطبيعة، بالمعنى الدقيق لكلمة ضبط، بواسطة قوانين. وأحياناً يقال فقط إن مبدأ السبية لا يسري مفعوله إلى علم الذرة الحديث. إن أقوالا كهذه ستظل غامضة ما دام مفهوم السبية ومفهوم القانون غير واضحين بصورة كافية. ولذلك ارتأيت أن أتناول باختصار، في ما يلي، تاريخ هذين المفهومين ومراحل تطورها، الأنصرف بعد ذلك إلى تبيان العلاقة التي كانت قائمة بين العلم الذري وقانون السبية قبل قبام نظرية الكوانتا، واخيراً سأتحدث عن نتائج نظرية الكوانتا، وعن تقدم العلم المذري في السنوات الأخيرة، ويظهر بالخصوص أنه متكون له أصداء وهو تقدم غير معروف لذى الجمهور بدرجة كافية، ويظهر بالخصوص أنه متكون له أصداء وناتائج في ميدان الفلية.

Werner Heisenberg, La Nature dans la physique contemporaine, traduit de l'alle- (\) mand par Ugné Karvelis et A.E. Leroy, idées (Paris, Gallimard, 1962), pp. 37-58.

# أولاً: مفهوم والسبية،

إذا نظرنا إلى المسألة من الوجهة التاريخية فبإننا سنجد أن المطابقة بين مفهوم السبية وبين القاعدة التي تقول لكل نتيجة سبب، شيء حديث نسباً. فكلمة Causa (علة) في الفلسفة الفلاية كانت ذات دلالة أوسع جداً من دلالتها الحالية. فالفلسفة المدرسية عالمفهون الفلون الوسطى - كانت تتحدث، استناذاً إلى أوسطو، عن أربعة أشكال من والعلمة الصورية Causa formalis التي يعبر عنها حالياً بالبنة أو المحتوى المفهومي للنبيء، والعلم المادية القالمة التي منها يتكون الشيء، والعلم المغالمة الغائية Causa finalis المغالمة من الشيء، وأخيراً العلمة الفياعلة Causa efficiens وهسذه الاخيرة، أي العلمة الفاعلة، هي وحدها التي تعادل، تقريباً، ما نعنيه اليوم بكلمة سبب.

إن تحول مفهوم العلة القديم، إلى المفهوم الحالي للسبب، قد جرى عبر الفرون بارتباط داخلٍ مع التحول الذي تصرض له مفهـوم الواقـع ـ أو الوجـود الواقعي ـ كـها كان يتصــوره الناس قديمًا، وبارتباط كذلك مع نشوء علم الطبيعة في بداية العصر الحديث. وعنـدما أخــذ مفهوم الوجود الواقعي يعني، أكثر فأكثر، العمليات المادية التي تتمّ في السطبيعة، أخبذ مفهوم العلة بدوره ينطبق عل تلك العمليات المادية الخاصة التي تسبق الحمادث الذي يسراد تفسيره، والتي تنسبب في حدوثه، بشكل من الأشكال. ولذلك نجمه وكانت، المذي عمد في سواضع كثيرة إلى استخلاص النتائج من تقدم علوم الطبيعة منذ نبوتن، يستعمل كلمة السببية في المعنى الاصطلاحي الذي كَانَ شائعًا في القرن التناسع عشر: وعندما نعلم بحدوث شيء، فإننا نفترض دوماً أن شيئاً آخر قبد سبقه، وأنبه جاء نتيجية له حسب قباعدة معينية، أبهذه الصورة تحدَّدت صيغة مفهوم السبية، وأصبح هذا المفهوم يعني في نهاية الأمر انسظار حصول حادث في الطبيعة بصورة محددة، وبالتالي أصبحت المعرفة الدقيقية بالبطبيعة، أو جيزه منها، تكفى، من الناحية المبدئية على الأقل، لتوقع ما سيحصل في المستقبل. وهكذا كنانت فيزيناء نيوتن قائمة على التصور النالي، وهو أنه من الممكن ضبط حركة منظومة مــا مبــبقاً إذا عــرفت حالة"؛ هذه المنظومة في لحظة معينة. لقد اعتبر هذا المبدأ طبيعياً، وقد صاغه لابلاس بصورة عامة جداً، واضحة جداً. لقد أوحى لمه خيالته بشيطان سارد يستطيع، إذا عرف ف لحيظة معينة موقع وحركة جميع الذرات (التي في الكون). أن يقوم بعملية حمابية يسرسم بواسطتها قبلياً، كل مستقبل الكون. أما إذا نظرنا إلى مفهوم السبيسة بمعناهما المضيق، فإنشا نجد أن المقصود منها هو «الحُتمية»، أي وجود قوانين طبيعية ثابتة تحدُّد بشكل دقيق وصارم ما ستكون عليه حالة منظومة ما في المستقبل، بنا، على حالتها الراهنة.

<sup>(</sup>٢) حالة منظومة ما، هي القيم التي تحدد موقعها وكمية حركتها. (المترجم).

## ثانياً: القوانين الاحصائبة

لقد عمل العلم الذري منذ بداية نشأته عبل صباغة وتطوير مفاهيم لا تتفق، والحق يقال، مع هذه الصورة التي رسمناها عن مبدأ السبية. ولكن هذا لا يعني أن هذه المفاهيم الجديدة تناقض الأسس التي قامت عليها تلك الصورة. فكل ما في الأسر هو أن طريقة التفكير الخاصة بالعلم الذي كان شائعاً، لا بعد أن تتميز منذ البداية، عن أسلوب التفكير الذي تقوم عليه الحتمية. فلقند سبق للمذهب البذري الغديم الدي نادى به ديمقرطس ولرسيب Leucippe أن اعتبر العمليات التي تجري على مستوى الأشياء الكبرة كتتبجة للعديد من العمليات والتحولات البلامتظسة التي تجري على مستوى الجسيات المدقيقة. هناك حوادث كثيرة نشاهدها في الحياة اليومية، تؤكد كلها هذا المبدأ. إن ما يلقت انتباه الفلاح هو أن سحابة ما قد الهسرت عطراً وسقت الأرض، أما الكيفية التي نزلت بها كل قبطرة من أن سحابة منالاً أخر: إن الجميع يفهم ماذا المطر، فذلك ما لم يكن أحد في حاجة إلى معرفته. لتأخذ مثالاً أخر: إن الجميع يفهم ماذا بطوراته ولا تركيها الكيميائي ولا نسبها داخل هذا المركب المذي هو الصوان. حكذا إذن، بطوراته ولا تركيها الكيميائي ولا نسبها داخل هذا المركب المذي هو الصوان. حكذا إذن، نستعمل باستمرار مفاهيم فا علاقة بسلوك الظراهر على مستوى الاشياء الكيميائي ولا نسبها داخل هذا المركب المذي هو الصوان. حكذا إذن، نستعمل باستمرار مفاهيم فا علاقة بسلوك الظراهر على مستوى الأشياء الكيميائي ولا نسبها داخل هذا المركب المذي هو الصوان. حكذا إذن، نستعمل باستمرار مفاهيم فا علاقة بسلوك الظراهر على مستوى الأشياء الكيميائي.

لقد مبن لعلم الذرة القديم أن بنى تفسيره للكون على أساس فكرة الترابط الاحصائي بين العديد من العمليات الصغيرة المعزولة، فعمم هذه الفكرة وقدم لنا صورة عن العالم، قوامها أن جميع الكيفيات الحسية التي للهادة، يرجع السبب فيها، بكيفية غير مباشرة، إلى وضعية الذرات وحركتها. يقول ديمقوطس: ولا يكون الشيء حلواً أو مراً إلا في المظاهر، أما في الواقع فلا وجود لشيء آخر غير المذرات والخلاء، فإذا فسرنا هكذا المظواهر المحسوسة بواسطة تضافر العديد من العمليات الصغيرة المعزولة نتيج من ذلك ضرورة، أننا نعتبر قوانين الطبيعة احصائية لا غير. والحق أن هناك قوانين احصائية يمكن أن تؤدي إلى تأكيدات ذات درجة احتبالية عالية تساوي، تقريباً، درجة اليقين. غير أن هناك استثناءات لهذا المبدأ. على أن مفهوم القانون الاحصائية كعمليات محددة بقوانين، ويعني من جهة، أنه من الممكن المنظر إلى العمليات المطبيعة كعمليات محددة بقوانين، ويعني من جهة أخرى أن هذه المعليات تجري بدون أدى نظام وأن المقوانين الاحصائية لا تمثل شيئاً. وعلى الرغم من هذا الحصائية تبني عليها أنشطنا العملية. فعندما يشيد التنفي عملة مائية (سد مثلاً) فإنه يأخذ في احصائية تبني عليها أنشطنا العملية. فعندما يشيد التقني عملة مائية (سد مثلاً) فإنه يأخذ في حسائة كمية متوسطة من مياه المطر، على الرغم من أنه لا يستطيع أن يتوقع متى مينزل حسائة كمية متوسطة من مياه المطر، على الرغم من أنه لا يستطيع أن يتوقع متى مينزل المطر، ولا كمية الماء التي سيخلفها.

تدل القوانين الاحصائية عادة على أننا لا نصرف المنظومة موضوع الدرس إلاّ بشكيل ناقص. وأشهر مثال على ذلك هو لعبة النود. فبيها أن سطوح لعبية النود مشهائلة لا يتميز أي منها عن المباقي، وبما أننا لا نستطيع، بيأي وجه من الموجوه، المتنبؤ بالسطح المذي سيسقط عليه المكعب الصغير، فيإمكاننا أن نفترض أن الدورة السادسة من دورات اللعب المكوّنة من عدد كبير من المحاولات، هي وحدها التي سيظهر فيها السطح الذي عليه خمس نقط.

لقد جرت، منذ بداية العصر الحديث، محاولات ترمي إلى تفسير حوكة المادة، من الناحيين الكيفية والكمية معناً، بواسطة السلوك الاحصائي للذراتها، وهكذا أدلى روبير بويل البفكرة مؤداها أنه من الممكن فهم العلاقات التي تقوم بين حجم الغاز ودرجة ضغطه يمجرد ما نفسر هذا الضغط بكونه ناتجاً من اصطدام ذرات ذلك الغاز بجوانب الاناء اللي مجتويه، وبطريقة مماثلة، فمرت ظواهر الدينامية الحرارية Thermodynamique بكون الذرات تتحرك حركة أشد وأقوى عندما تتعرض لمضغط، وهذا ما أسهم فعلاً في اعطاء هذه الملاحظة طابعاً كمياً رياضياً، وبالنالي استطاعوا جعل قوانين علم الحرارة مفهومة.

لقد اتخذ استعال القوانين الاحصائية شكله النبائي التنام في النصف الثاني من القنون الماضي بواسطة المكانيكا التي أطلق عليها اسم المكانيكا الاحصائية، المكانيكا التي اشتقت قوانينها الأساسية من نـظوية نيـونن، والتي تعالج المنظومـات الميكانيكيــة المعقَّمة التي تكــون معرفتنا بها ناقصة وتدرس النتائج المترتبة عن هذا النقص. ولم يكن هذا يعني قط النخـل عن مبدأ الحتمية المحض، بـل بالعكس من ذلك كـان ينـظر إلى الحـوادث الـطبيعيـة المعـزولـة كحوادث تقبل التحديد الحتمي بحوجب ميكائيكما نبوتن، ولكن سع القول بأن الخصائص المكانيكية للمنظومة التي تضم تلك الحوادث غير معروفة بشهامهما. ولقند نجح جبس وبولتزمان؟ في التعبير، موضوعياً، وبوامطة عبارات رياضية عن هـذا النوع من المعبرفة غـير النامة. وقد أوضع جيبس بكيفية خاصة كيف أن مفهوم درجة الحرارة سرتبط فعلاً بمعسرفة ناقصة ذلك لأن معرفة درجة حرارة منظومة ما معناه أن هذه المنظومة تشكل جزءاً من مجموعة من المنظومات المتكمافئة Systèmes equivalents، مجموعة يمكن التعبير عنها رياضياً بمدقة، الشيء الذي لا يمكن فعله بالنسبة إلى المنظومة المعزولية موضيوع الدرس. لقبد خطا جيبس باكتشافه هذا، دون أن يعي ذلك تمام الوعي، خطوة كبيرة كانت لها نتائج مهمة للغاية. لقد كان جيبس أول من ابتكر مفهوماً فينزيائيـاً لا يمكن أن ينطبق عــل موضــوع من موضــوعات الطبيعة إلّا إذا كانت معرفتنا به غير تامة. من ذلك مشلًا أن الحديث عن درَّجة حرارة الغياز يصبح غير ذي مِعني إذا كنا نعرف حركة وموقع جميـع جزئيــاته. إن مفهــوم درجة الحــرارة لا يمكنّ استعماله إلّا إذا كانت معرفتنا بالمنظومة المدروسة غير تاسة، وكنا نـوغب في استخلاص الننائج الاحصائية المترتبة على هذه المعرفة الناقصة.

 <sup>(</sup>٣) روبير بويل Rubert Boyle فيزيائي وكيميائي الكليزي من ايرالاندا، ولد عام ١٦٢٧، وتوني عام ١٦٩١ (المترجم).

<sup>(</sup>٤) بولتزمان Boltzmann، فيزبائي غماري (١٨٤٤ ـ ١٩٠١)، صاحب أبحاث عديدة في المغماطيس والغازات والدينامية الحرارية، أما جيس Gibbs فهو رياضي وفيزيائي أمريكي (١٨٣٩ ـ ١٩٠٣)، مشهور بأبحاثه في المدينامية الحرارية. (المترجم).

# ثالثاً: الطابع الاحصائي لنظرية الكوانتا

على الرغم من أن المعرفة الناقصة بمنظومة ما كانت، منذ الاكتشافات التي توصل إليها كل من جيس وبولترمان، مندرجة في الصياغة الرياضية للقرائين الفيزيائية، فإنه لم يقع التخل عن مبدأ الحسية إلا بعد ظهور نظرية الكواننا على يد بلانك. لم يجد بلانك في البداية سرى عنصر واحد يدل على الطابع المنفصل لظواهر الاشعاع التي كان يدرسها. لفد أثبت أن الذرة المشعة لا تصدر الطاقة بكيفية متصلة بل بكيفية منفصلة على شكل صدمات. إن هذا الانفصال في إصدار الطاقة الذي يشبه تشابع الصدمات، قد أدى، مثله في ذلك مشل جميع المفاهيم المتعلقة بنظرية الذرات، إلى القول بالطابع الاحصائي لظاهرة الاشعاع. ومع ذلك كان لا بد من مرور خس وعشرين سنة على اكتشاف الكوانتا حتى يصبح في الامكان اثبات أن نظرية الكوانتا، تحتم، في الواقع، اعطاء الصبغة الاحصائية للقوانين الفيزيائية، والتخلي عن مبدأ الحنية. فمنذ أن ظهرت أبحاث اينشتين وسور وسوسرفيلد بدا واضحاً أن نظرية الكوانتا هي المفتاح الذي يفتح باب الفيزياء السفرية على مصراعيه. وكان النموذج الدري الكوانتا هي المفتاح الذي يفتح باب الفيزياء السفرية على مصراعيه. وكان النموذج الدري منذ ذلك الوقت بدمج الفيزياء والكيمياء والفيزياء الفلكية في واحد منصهر، وحتم التخل من مبدأ الحنية المحض عند صياغة القوانين الرياضية للظواهر الطبعية حسب نظرية عن مبدأ الحنية المحض عند صياغة القوانين الرياضية للظواهر الطبعية حسب نظرية الكوانتا.

وبما أنني لا أمنطيع أن أعرض هنا هذه المعادلات الرياضية فسأضطو إلى الاقتصار على الاشارة إلى بعض القضايا التي تلقي الضوء على الوضعية الفريدة التي يجد فيها العالم الفيزيائي نفسه عندما يشتغل بالبحث عن الفيزياء الذرية.

يكن أبراز الخلاف بين الفيزياء المعاصرة والفيزياء القديمة من خلال ما يكن أن نطلق عليه: علاقة عدم التحديد (= علاقات الارتياب) ". لقد ثبت أنه من المستعيل معرفة موقع وحركة التجليم الدري في آن واحد، معرفة دقيقة ارادية. نعم يكن التعرف على الموقع بدقة، ولكن تدخل آلية الفياس حين عملية التعرف هذه يحول إلى درجة ما، دون قياس السرعة قياساً دقيقاً. وبالعكس فإن تحديد السرعة تحديداً مضبوطاً يحول بدوره، ولنفس السبب دون التعرف على الموقع. ذلك أن ثابت بلانك يشكل الحد الادني التقريبي لحاصل ضرب الخطأ المرتكب في تحديد الموقع في الخطأ المرتكب في تحديد السرعة. إن علاقة عدم التحديد هذه تبين، على كل حال، أن مفاهيم ميكانيكا نيوتن لن يعود في امكانها السير بنا المبعدة، لأنه لا بعد في قياس حادث ميكانيكي من معرفة موقع الجسم وسرعته في نفس اللحظة، وهذا بالضبط ما تراه نظرية الكوانا مستحيلاً. هذا من جهة، ومن جهة أخرى

 <sup>(</sup>٥) من المسلاحظ أن العلماء الوضعين يقضلون عبارة وعسلاقات عدم التحديد، مضفين عليهما طابعة انطولوجياً، في حين يفضل العلماء ذوو الاتجاء اللاوضعي عبارة وعلاقات الارتياب، مضفين عليها طابعاً معرضاً فقط. (المترجم).

عمد نييل بور إلى التعبير عن هذه الظاهرة بعبارة أخرى، نعني بذلك مفهوم الطابع التكامل، وهو يقصد بذلك أن مختلف الصور الواضحة التي نعبر بواسطتها عن المنظومات السذرية ينفي بعضها بعضاً عبل الرغم من أنها تعبير فعلًا عن معطيات بعض التجارب. وهكذا، فمنّ المكن مثلاً، النظر إلى ذرة بور بوصفها منظومة فلكية صغيرة: في وسطها نواة، وحنول هذه النواة تدور الكترونات، هــذا في حين أن تجـارب أخرى تــدل على أنــه ربما كــان من الأفضل اعتبار النواة محاطة بمنظومة من الأمواج الساكنة يتحكم تواتسرها في اشعباع الذرة. أضف إلى ذلك أنه من الممكن النظر إلى الذرة كموضوع للكيمياء، وفي هذه الحالة يمكن ضبط رد فعلها الحراري عندما تكون متحدة مع ذرات أخرى، ولكن دون أن يكون في الامكان مراقبة حركة الكثروناتها بشكل تزامني (في أنَّ واحد) والنتيجية هي أنَّ مختلف هذه الصور التي تتمثل جها النفرة صور صحيحية، ولكن شريطة استعمالها استعمالًا صحيحاً. ومنع ذلك فهي صور يناقض بعضها بعضاً. وبالتالي نقول عنها إنها متكاملة. إن عدم التحديد الذي تعاني منه كـل واحدة من هذه الصور، تضبطه علاقات اللاتحدد وهي كافية لتجنب ما قد يكون هناك من تناقض منطقي بينها. ودون الدخول في البيانات الرياضية الحاصة بنظرية الكوانتا بمكن القول إن هذه الايضاحـات التي أدلينا بهـا تكفي لجعلنا نفهم كيف أن معـرفتنا النـاقصة بـالمنظومـة الذرية يجب أن تمثل جزءاً أساسياً في كمل عبارة من العبارات الرياضية التي يفصح بها عن نظرية الكوانتا. إن قوانين نظرية الكوانتا يجب أن تكون من طبيعة احصائية. وهذا مثال على ذلك: إننا نعرف أن فرة الراديوم بمكن أن تصدر أشعة الفا (۵)، وبإمكان نظرية الكوانتا أن تبين، في كل وحدة زمنية، درجة احتهال مغادرة الجسيم الفا (α) لنواة تلك الذرة، ولكنها لا تستطيع أن تتوقع، بدقة، اللحظة التي سيتم فيها هـذا الحادث الـذي هو مبـدثياً حـادث غير عكن تحديده وضبطه. وأكثر من هذا لا يمكن القول إنه ستكشف قوانين جديدة في المستقبل تمكُّننا حينذلك من تحديد تلك اللحظة بدقة . لأنه إذا أمكن ذلك، فلن يكون في مستطاعتنا فهم السبب الذي يجعلنا نستمر في النظر إلى الجسيم والفاه بوصفه موجة تغادر النواة، هذا في حين أن التجرية تؤكد أنه كذلك فعلًا. إن تناقض مختلف التجارب التي تؤكد الطبيعة الموجية للهادة المذرية بنفس المدرجة التي تؤكم بها طابعها الجسيمي، تضرضُ علينا صياغة قوانين احصائية.

ولا يلعب هذا العنصر الاحصائي الذي يلازم الفيزياء الدرية أي دور، في الغالب، عندما يتعلق الأمر بالحوادث التي تقع على المستوى البشري. ذلك لأن احتهائية القوانين الاحصائية جد مرتفعة، في هذا الميدان، إلى درجة يمكننا معها اعتبار تلك الحوادث كحوادث عددة فعلاً. صحيح أن هناك دوماً حالات تتوقف فيها الحوادث التي تقع في مستوى الأشياء الكبيرة، على سلوك ذرة أو ذرات نادرة، الشيء الذي يجعلنا لا نستطيع توقع هذه الحوادث إلا بكيفية احصائية. وأريد أن أبوهن على هذا بمثال معروف. وسالجا إلى هذا المثال على الرغم من أنه لا يثير الارتباع، إنه القنبلة الذرية. فعندما يتعلق الأمر بقنبلة عادية يكون في الامكان القيام مسبقاً بتحديد قوة الانفجار بناء على وزن المادة المتفجرة وتركيها المكيمائي. أما عندما يتعلق الأمر بالقنبلة الذرية فكل ما يمكننا فعله هو تحديد حد أقصى وحد أدن لقوة

الانفجار، ومن المستحيل مبدئياً تحديد هذه الفوة مسبقاً تحديداً دقيقاً، لأنها تتوقف على سلوك عدد قليل من الذرات خلال عملية التفجير. ومن المحتمل أن تكون هناك حوادث ممائلة في ميذان البيولوجيا وقد أشار إليها السيد جوردان بكيفية خاصة ويتعلق الأمر بظواهر على المستوى البشري تتحكم فيها حوادث تتعلق بذرات معزولة ويظهر أن هذا هو ما مجصل فعلاً عن تبادل الجينات senes وعمل خلال عملية الوراثة لقد اخترنا هذين المثالين لنوضح النتائج التطبيقية للطابع الاحصائي لمنظرية الكوانتا. لقد تحدّد الاتجاه الذي يسير فيه نحو هذه النظرية وتقدمها منذ أكثر من عشرين سنة ومن غير المكن القول إن المستقبل سيشهد تغيراً أمامياً في هذا المجال . . . ه .

<sup>(1)</sup> جوردان Jourdan، عالم رياضي فرنسي (۱۸۳۸ ـ ۱۹۲۲). (المترجم).

 <sup>(</sup>٧) الجينة Gène، وحدة محددة تقع في الكروموزوسات، وإليها بسرجع نمبو الخصائص السورائية للفسود.
 والكروموزومات Cromosomes هي وأجسام، ذات شكل محدد وعدد ثابت (٧٤ للرجل) توجد في نواة الخلية ويمكن مشاهدتها عند انفسام الحلية. (المترجم).

## اللاحتمية والنزعة الذاتية ()

#### ديشوش

من الغضايا الابيستيمولوجية التي أثارتها الغيزياء الكوانتية قضية الذائية والموضوعية في المعرفة العلمية ، على الأقل في ما يتعلق بالعالم المتناعي في الصغر. (ن عدم قابليات الجسيات الأولية للتحديد الدفيق كما كشفت عن ذلك علاقات الارتياب لهايزنبرغ ، يرجع السبب فيه إلى تدخل الات الفياس تدخلاً يجعل من الصعب الفصل في نتاتج القياس بين ما يعود إلى الموضوع الملاحظ وما يرجع إلى عملية القياس وأدوانه ، هذا معطى من مسطبات البحث العلمي في موحلة معينة من نطوره وبالسائي فلا يمكن اهماله . غير أن مدرسة كوينها غن مصطبات البحث العلمي في موحلة معينة من نالك - كما وديتوش من المناصرين لها ، ذهبت في تأويل هذا المعطى العلمي مدهباً قصياً . لقمد استنتجت من ذلك - كما رأبنا في النص الذي أوردناه لهايزنبرغ - أن الملاحنية واقعة أساسية في الظواهر الكوانتية ، لا يمكن تلاقبها لا في المناصر ولا في المستقبل . والقول باللاحنية الأساسية هذه يستجع بالمفرورة نزعة ذاتية مفوطة لنفس السبب، اعتبار تدخل الذات وآلات القياس شبئاً لا يمكن التخلص منه وهذا ما بحاول ديتوش أن ويرهن، عليه في المناس.

وإن التصورات الديك ارتبة هي التي قدادت إلى تلك الحتبة التي عدوفها العلم الكلاسيكي. وعندما ظهر أن تطبيقها بؤدي إلى تناقضات وأن التمسك الصارم بالروح الوضعية يمنع من استعمال عناصر تنطلب، لكي تكون عددة بالفعل، الغيام بعمليات لا يكن انجازها، كان لا بد من فحص الامكانات المبدئية المتعلقة بالقياسات الفعلية فحصاً دقيقاً، والاقتناع بالتالي بأنه ليس في الامكان قياس وحالة، منظومة ما بالمعني الذي يفهم به الفياس في الفيزياء الكلاسيكية، الثيء الذي يعني أنه لا يمكن تحويل وعلاقات الارتباب، تعريلًا عكمياً (= جعل السب نتيجة، والمتبعة سباً)، ومن ثمة التسليم بوجود لاحتمية أساسية، ولكن دون أن يعني ذلك المخاه الحتمية الخفية.

هناك بواهمين واستدلالات صيغت بمهارة ودقة، قصد النميية بين الحنمية الخفية واللاحتمية الأساسية، تؤكد على أن الميكانيكا الموجية نظرية لاحتمية أساساً، وأن أية نظرية

Jean Louis Destouches, «Déterminisme et indéterminisme en physique moderne.» (3) dans: *Problème de philosophie des sciences* (Bruxelles: Herman, 1947), pp. 39-42.

قد تشيد في المستقبل، لتغطية ميدان أكثر اتساعاً من ميدان الميكمانيكا الهوجية، ستكنون هي الأخرى نظرية موجية تقول بلاحتمية أساسية. (مبدأ النجليل الطيفي).

وإذن يمكننا أن نساءل: ما هي الخاصية التي تنجم عنها اللاحتمية الأمساسية، وما أصل هذه اللاحتمية؟ للجواب عن هذا السؤال يمكن أن نتصور نظرية فيزيائية هدفها ضبط التوقعات التي تسفر عنها نتائج قياس لاحق، انطلاقاً من نتائج قياس سابق. ومن بقطة البدء هذه، يمكن تشييد نظرية نظلق عليها: النظرية العامة للتوقعات، ويترتب عن هذه النظرية، بكيفية خاصة، أنه لا يمكن أن يوجد قانونياً ـ سوى نوعين من النظريات الفيزيائية.

١ ـ النظريات الموضوعية "التي ترى أن نتائج القياس هي خصائص ذاتية للمنظومات التي تلاحظها، وأن جميع المقادير ـ التي تحدد هذه المنظومة ـ تقبل، قانونيا، القياس المتزامن. مثل هذه النظريات تعتمد الحتمية وتتمسك بها، وترى أن المنظومات التي نراقبها تمتلك حالة ذاتية بمكن وصفها (= تحديدها) بكيفية موضوعية وذلك بالتخلص من تأثير الملاحظين وعمليات الملاحظة.

٧ ـ النظريات الفاتوية التي ترى أن نتائج التجربة لا يكن النظر إليها كتنائج ذاتية للمنظرمات التي نراقبها، وأنه يوجد، قانونياً على الأقل، مقداران اثنان لا يقبلان القياس التزامني. إنها نظريات لاحتمية أساساً، تقول بالطبعة الموجية للظراهر، أي بصلاحية مبدأ التحليل الطبغي. إن النظريات الذاتوية تلزم عنها المتبجة التائية، وهي أن المنظومات التي نلاحظها لا يمكن أن تكون فا حالة ذاتية ولا أن يكون فا مقدار بحدد هذه الحالة. ذلك لأنها ترى أنه لا يمكن، بأي وجه من الوجوه، إلغاء دور الملاحظين ولا تأثير عمليات القياس. وسالتالي لا يمكن الحديث عن صورة موضوعية للعالم، ولا عن عالم خارجي مفصول عن النشاط الذي يقوم به الملاحظون.

فإذا ما تبين أن نظرية ذاتوية ما توفي بالمطلوب، أي تتوفر على ما يكفي من الصلاحية والصدق، فإن النظرية التي منتشيد في المستقبل والتي سيكون مجال صلاحيتها أوسع (وبالتسالي ستعوض النظرية الأولى)، ستكون متصفة بنفس الخصائص المذاتوية. هذا من جهة ومن جهة أخرى فإن النظرية الموحدة للنظريات المتناقضة تتصف هي نفسها بخصائص ذاتوية لم تكن تتصف بها النظريات التي تم توحيدها. وهكذا فإن تقدم النظريات الفيزيائية لن يعصل إلا على تزايد واتساع الخصائص الذاتوية، ويتسج من هذا بالخصوص، أن الرجوع إلى الحتمية يبدو مستحيلاً عاماً.

عكن، إذن، أن تعتبر الطابع اللاحتمي لنظرية ما ناتجاً من طابعها الذاتـوي (نستعمل هنا كلمة وذاتوية، بالمعنى الذي شرحناه أعلاه) ولكن الذاتوية تستلزم اللاحتميـة الاساسيـة،

<sup>(</sup>٢) نترجم هنا كلمة Objectiviste بـ (موضوعية) نسبة إلى النزعة الموصوعية، وكلمة Subjectiviste بـ وذاتوية، نسبة إلى النزعة الذاتية.

واللاحتمية الأساسية تستلزم الذاتوية، مثلها أن الموضوعية تستلزم الحثمية، والحتمية تستلزم الموضوعية.

وإذا كان من الواجب النظر إلى اللاحتمية الأساسية التي تفوم عليها النظريات المكوانتية كتيجة للطابع الذاتري الذي تتصف به هذه النظريات وهذا ما تسمح بالبرهنة عليه النظرية العامة للتوقعات وفإن تفسير هذه اللاحتمية يتطلب مسبقاً تفسير أصل هذه الذاتوية. ويظهر أن هذا شيء عكن: ذلك لأنه لما كانت الظواهر الذرية الفردية تستعصي عل الحسواس، فإن اجراء المتجارب في الميدان الميكروسكوبي يتطلب آلات للقياس تمكنا من الحصول على مناظر للظاهرة الذرية الفردية المدوسة، في الظواهر القابلة للملاحظة المباشرة، على مستوى العالم الماكروسكوبي.

وهكذا يتضع أنه لا مناص من تدخيل آلات القياس، بكيفية أساسية لا يمكن التخلص منها، في المنظرمات الذرية موضوع الملاحظة وإلا استحال علينا معرفة أي شيء عنها. وأنا أقصد هنا بعبارة وبكيفية أساسية لا يمكن التخلص منها، أنه لا يمكن أن نفترض، كما تفعل النظريات الكلاسيكية، أن نتائج القياس هي فعلا خصائص ذائية للمنظومات المدوسة، ولا أن نفترض أن هذه الخصائص لها، في ذائها، هذه القيمة أو تلك، وبالتالي لا يمكن إلفاء أو إهمال تناثير القياس. إن هذا يعني أنه لا وجود لمقدار خاص يحدد حالة المنظومة، وأن الأسر يتعلق بنظرية ذاتوية. ذلك ما يضير أصل ومنشأ ذاتوية النظريات المكوانية.

وبعبارة أخرى، يمكن أن نعرف الظاهرة الفيزيائية الماكرومكوبية بكونها ظاهرة يمكن (من الناحية الفانونية على الأقل) أن نلاحظها مباشرة بواسطة أعضائها الحسية، دون اللجوء إلى استعمال آنة للقياس: انه ماكروسكوبي ما يمكن إدراكه بالحواس.

وفي مقابل ذلك بمكن أن نعرف الظاهرة الفيزيائية الميكروسكوبية بكونها ظاهرة لا بمكن (حتى من الناحية القانونية) أن نلاحظها مباشرة بواسطة أعضائنا الحسية. والمنظرمة الفيزيائية ستكون سيكووسكوبية إذا كنا لا نستطيع الحصول عل أية معرفة بها إلا بواسطة قياس يستلزم ضرورة استعهال ألة ماكروسكوبية لا يمكن الاستغناء عنها، من الناحية الفانونية.

ولن يكون فذين التعريفين أي معنى إلّا إذا قبلنا بفرضية معينة حول امكانيات ملاحظة المنظومات الفيزيائية. والتعريفان السابقان يصبحان دقيقين إذا استعملنا قضية معينة، مثل ومبدأ القابلية للملاحظة، التي قالت به مادام ديتش ـ فبريي.

والـذرات، بعكم تعريفها نفسه، تستعصي على الادراك الحسي، وقد تخيّلها الناس ليفسروا بها مظاهر حسية. فلكي تشدخل الـذرات في الفيزياء، بكيفية فعلية، يجب ال تتدخل، بشكل من الأشكال، في التجربة، وأن نعمل التجربة على اثبات وجودها بوفسوح. ونحن تعرف أن هذا قد تم تحقيقه من طرف المجربين، في بداية هذا القرن. هكذا أصبحت المنظومات الـفرية موجودة، ولكن هـذه المنظومات لا يمكن ادراكها بـالحواس (من الناحية

القائونية)، بل فقط بـواسطة آلات لا يمكن الاستغناء عنها. ومن نسائج النظرية العامة للتوقعات، يلزم أن تكون كل نظرية فرية نظرية ذانوية (بسبب عدم امكانية الاستغناء عن آلات القياس) وبالتالي نظرية لاحتمية.

وهكذا نرى، في نهاية الأمر، أن الخياصية الأساسية التي تنصف بهما الذرات، والتي تجعلها غير قابلة للإدراك بواسطة الحواس، وقابلة للملاحظة غير المباشرة بـواسطة القيـاس، هي التي تجعل كل نظرية ذرية تكتبي طابعاً ذاتوياً، وبالتالي نظرية لاحتمية أساساً. ومن هنا يتضع إذن، أنه باستعمال النظرية العامة للتوقعات، وباستحضار الخاصية الأساسية الملازمة للذرات، نتمكن من التعرف حقاً على أصل اللاحتمية الكوانية وننادى إلى تفسيرهاه.

# ٦ ـ مشاكل الحتمية في الفيزياء الكوانتية ١٠

#### لوي دوبىر وي

يعالج هذا النص مشكل الحتمية في الفيزياء الذرية، ذلك الشكل الذي أشارته علاقات الارتباب التي كشف عنها هايزنبرغ. وعلاوة على المناقشة الحصية والواضحة التي ينضمنها النص، في هذا الموضوع، قبإن لوي دروي يبين بوضوح كيف أن امتناع التوقع الدقيق في الفيزياء الكوانتية لا يعني الغاء السببية. فالسببية في نظره قائمة، سواء على المستوى الذري أو على الستوى المنكروسكوبي. وإذا كان بيدي شكه حول امكانية الوصول في المستقبل إلى النوقع الدقيق في ميدان الميكروفيزياء، فإنه قند عدل رأيه في ما بعد، كما أشرنا إلى ذلك في الحر النص. هذا والمدرسة الفرنسية عموماً، ولوي دوبروي أحد أقطابها، تعارض النزعة الوضعية التي تدافع عنها مدرسة كوبتهافن. إن المدرسة الفرنسية تتمسك بالتقليد العقلاني المديكاري، ومن أجمل ذلك لم تلقي الموضعية الجيديدة في فرنسا أي تأميد يذكو.

«لا تطرح مشكلة الحتمية على العالم الفيزياتي بنفس الشكيل الذي تبطرح به لمدى الفيلسوف. فليس على رجل الفيزياء أن يعالج هذه المشكلة في منظهرها المتافيزيتي العام، وإنحا عليه أن يبحث لها عن تعريف دقيق في اطار الحوادث التي يعدرسها. ولما كنان الأمر كذلك فيان هذا التعريف الدقيق لا يمكن أن يستند في ما تبرى الآعل المكانية التوقع الصارم للظواهر التي منتحدث. وهذا يعني أن الفيزيائي يقول بالحنيمية عندما تمكته معرفته بعدد من الظواهر التي يلاحظها في اللحظة الراهنة أو سبق أن الاحظها في فترة زمنية سابقة، مضافة إلى معرفته ببعض قرائين الطبيعة، من أن يتوقع بدقة حدوث هذه النظاهرة أو تلك، من الظواهر القابلة للملاحظة في وقت واحد. ويبدو أن تعريف الحتمية بهذا الشكل، وهو التعريف الفائم على المكانية التوقع الدقيق للظواهر، هو وحده التعريف المذي يمكن أن يقبله الفيزيائي لأنه وحده التعريف الفائل القائم على المكانية القائم عن الصعوبات التي بثيرها تعريف الحتمية الفيزيائية بهذا الشكل. وروسنا في الرمال فضكت عن الصعوبات التي بثيرها تعريف الحتمية الفيزيائية بهذا الشكل. وخاك أولاً وقبل كمل شيء ذلك التعداخل الكملي العام بين ظواهر الطبيعة، فحوكة أصغر هناك أولاً وقبل كمل شيء ذلك التعداخل الكملي العام بين ظواهر الطبيعة، فحوكة أصغر هناك أولاً وقبل كمل شيء ذلك التعداخل الكملي العام بين ظواهر الطبيعة، فحوكة أصغر

Louis de Broglie, Continu et discontinu en physique moderne (Paris: Albin Michel, (1) 1949), pp. 59-64.

الذرات بمكن أن تتأثر بحركة أبعد النجوم والكواكب، عما يجعل التوقع الدقيق فعلًا، لحدوث ظاهرة ما في المستقبل يتطلب مبدئياً المعرفة الكاملة بالحالة الراهنة للعالم، الشيء الدنبي يجعل مثل هذا التوقع غير ممكن. بيد أن الأمر يتعلق هنا، في المدرجة الأولى، باعتراض ننظري. لأن توقع حدوث ظاهرة في المستقبل يمكن القيام به عملياً بالاستناد إلى عدد محدود من المعطيات الخاصة بالحالة الراهنة.

والاعتراض الأهم، هو ذلك الذي يستند إلى كون ملاحظاتنا وقياساتنا هي ذات طابع تقريبي ضرورة. فالمعطيات التي تمدنا بها الملاحظة والفياس معرضة دوماً للأخطاء التجريبية، ومن ثمة فإن التوقعات التي يمكن أن نقوم بها، انطلاقاً من هذه المعطيات الناقصة، ستكون هي الأخرى معرضة لثيء من عدم الدقة، مما سيجعل التحقق من قبابلية السوقع الدقيق للظواهر، وبالتالي الحدمية، كما عرفناها أعلاه، أمراً تقريبياً دوماً. ومع ذلك، فإن هذا الاعتراض الجديد لا يبدو أنه قد اتخذ فعلاً شكل الاعتراضات التي لا يمكن التغلب عليها، لأنه من الممكن أن تتحسن ملاحظاتنا وتدق قياساتنا، إما بتهذيب مناهج البحث وإما باتضان السطرق التجريبية. فإذا كنا تحصل دوماً على توقعات تزداد دقة بازدياد التحسن في ملاحظاتنا، أمكنا أن نعتبر الحدمية كواقعة تميل إلى التحقق الكامل.

لم يكن هناك في الفيزياء الكلاسيكية ما يكذب الفكرة القائلة بإمكانية تنوقع النظواهر المفيلة توقعاً أكثر كمالًا، كلما كانت طرقنا في الملاحظة والقياس أكثر دقة. وبهذا المعني كانت الحتمية الفيزيائية أمراً مسلماً به، قبل تقدم معارفنا في ميدان الظواهر الكوانتية. غبر أنه عندما بدأ الفيزيائيون يتوغلون في سلم المقادير الصغيرة وأصبحوا يدرسيون ظواهر العالم السذري حيث تكشف الكواننا عن وجودها وتمارس تأثيرها، لاحظوا أن ذلك الميل نحو التحقق الكامل للقابلية للتوقع المدقيق لا يمكن السير بمه إلى اللانهايسة بواسبطة اطراد دقية معطيبات الملاحظة والقياس. والوافع أنه عندما نبريد القيام، في الميدان الـذري، بتمحيص متزايند للحالة الراهنة التي توجد عليها الأشياء، قصد الحصول عل معرفة دقيقة بالظواهر اللاحقـة، فإننا نصطدم باستُحالة امكانية التمحيص المدقيق لجميع المعطيات الضرورية في أن واحد: وتلك، كما هو معروف، إحدى النتائج الأساسية التي أسفـرت عنها عـلاقات الارتيـاب المتي صاغها هايزنبرغ. ذلك، لأنه بمقدار ما نوجه ملاحظتنا وقيــاساتنــا بالشكــل الذي يمكننــا من تمحيص بعض المعطيات بمقادار ما تتناقض دقية معرفتنا بمعطيات ضروريية أخبري. إن التحليـلات الدقيفة والعميقة التي قيام بها كيل من بور وهايزنبرغ قيد أكدت هـذه النقيطة. فاوضحت بجلاء أن هذه الواقعة الجديمة التي لم تكن منظرة من طبرف الفيزيمائيين المذين تشبعوا بالأفكار الكلاسيكية، هي نتيجة ضرورية لوجود كوانتوم العمل ذاته. وبما أن كوانتوم العمل هو اليوم بمثابة إحدى الحقائل الأساسية جداً في الفينزياء، فبلا مجال للشبك في أن علاقات الارتباب التي صاغها هايزنبرغ تكتسي هي الأخرى أهمية أساسية في هذا المجال. فسبب هذه العلاقات أصبح الميل نحوَّ القابليةُ للتوقع الكامل، الميل الذي مكتبًا في الفيزيـاء القنديمة من تـأكيد حتميـة الظواهـر كواقعـة تتجه نحـو التحقق، شيئاً لا يمكن السـير بــه إلى اللانهاية ، إذ لا بد أن يتوقف السير عندما يصل إلى مستوى العالم الذري. أي المستوى الذي يصبح فيه كوانتوم العمل بمارس تأثيره، وغير قابل للإهمال.

لنقل الآن كلمة عن العلاقة بين مفهوم الحتمية ومفهوم السببية، وهي علاقة لا تكتمي دوماً ما يكفي من الوضوح والدقة، وهي تشوقف، إلى حد كبير، على نموخ التعريف المذي نعرف به كلاً منها. وهكذا فبعض الكتاب يعتبرون مفهوم السببية أضيق من مفهوم الحتمية ويقولون، تبعاً لذلك، إن الحتمية ما تزال قائمة في الفيزياء الكوائتية، أما السببية فلا. ونحن نرى، بالعكس من ذلك، أن أقرب الآراء إلى طبعة الأمور، هنو القول إنه لم تعد هناك حتمية في الفيزياء الكوانتية بالمعنى الذي حددنا به الحتمية من قبل، أما السببية فهي منا تزال قائمة فيها، مع إعطاء مفهوم السببية معنى أوسع قليلاً كها سنوضح ذلك في ما يلي:

لنعتبر الظاهرة وأو التي تتبعها دوماً إحدى الظواهر الآتية ب 1، ب 2، ب 3. فإذا كان من الممتنع، بالإضافة إلى ذلك، حدوث أي من الطواهر ب 1، ب 2، ب 3. . . عندما يمتنع حدوث الظاهرة وأو أمكننا القول، مع الأخذ بتصريف واسع للسببية، إن الظاهرة وأو هي سبب الظواهر ب 1، ب 2، ب 3، . . . إن هذا التعريف ينسجم تماماً مع الفول هي سبب الظواهر و 1، ب 2، و 3، . . . إن هذا التعريف ينسجم تماماً مع الفول المأثور: ولا نتيجة بدون سبب ويسمع بالقول بوجود رابطة سببية بين الظاهرة وأو والظواهر ب 1، ب 2، ب 3 . . ولكن لن تكون هناك حتمية ، بالمعنى الذي حدّونا به هذه الكلمة عند الغاهرة وأو . لن تكون هناك حتمية إلا في الحيالة المضبوطة التي تحدث فيها ظاهرة وبه واحدة بعينها. وعليه، يبدو من الواضع أن هناك في الفيزياء الكوانتية سببية من هذا النوع خالية من الحتمية ، سببية لا تظهر فيها فابلية التوقع المدقيق إلا في حالات استشائية، النوع خالية من الحتمية ، سببية لا تظهر فيها فابلية التوقع المدقيق إلا في حالات استشائية، النوع خالية من الحتمية ، سببية لا تظهر فيها فابلية التوقع المدقيق إلا في حالات استشائية، تلك الحالات الحاصة »

(' ' ')

هل ميسمع لنا تقدم العلم يوماً بإمكانية التوقع النام للظواهر الأولية الفردية، أي بإقرار الحسية الفيزيائية الصارمة (في الميدان الذري؟) ليس من الممكن، بعطبيعة الحال، الإجابة بيقين عن سؤال من هذا النوع. ولكن يمكن، مع فلك، أن ندلي ببعض الأفكار في الموضوع. لنبدأ أولاً بالإشارة إلى أن الأمر ينعلق هنا بإمكانية اعادة عسلة لقابلية التوقيع المدقيق للظواهر الأولية. والواقع أنه من الممكن دوماً افتراض وجود حتمية أساسية في الظواهر المذكورة، حتمية نظل عجوبة عنا لوجودها خارج حدود علمنا وطاقاتنا البشرية. وفي هذه الحالة منكون أمام فرضية مينافيزيقية، أسام اعتقاد غيبي. والحسية بهذا المعنى لن تكون تلك التي يحق للفيزيائي وحده، في ما يبدو لنا، معالجتها، والتي عرفناها قبل بقابلية الترقع الدقيق. إن الممالة المطروحة هي معرفة ما إذا كانت النظرية الفيزيائية تستطيع، عندما تتوفر في المستقبل على المعلوسات التي نفتقدها اليوم، وربحا أيضاً على المفاهيم التي لم تصنع بعد، الحصول على القواعد التي تمكن من التوقع الدقيق للظواهر على المناقوى الذري. إن تدخل كوانتوم العمل في ظواهر الفيزياء الميكروسكوبية يقدم لنا، في ما نعتقد، بعض الدخل كوانتوم العمل في ظواهر الفيزياء الميكروسكوبية يقدم لنا، في الواقع، قيام نوع الايضاحات حول هذا الموضوع. إن مفهوم كوانتوم العمل ذاته بسئلزم، في الواقع، قيام نوع الايضاحات حول هذا الموضوع. إن مفهوم كوانتوم العمل ذاته بسئلزم، في الواقع، قيام نوع الايضاحات حول هذا الموضوع. إن مفهوم كوانتوم العمل ذاته بسئلزم، في الواقع، قيام نوع

من الرابطة بين اطار المكان والزمان وبين الظواهر الدينامية التي تحاول موضعتها فيه، وابطة لم تكن موضوع شك في الفيزياء الكلاسيكية.

فإذا أمكن لنظرية مقبلة أن تسمح لنا بالنظر بوضوح أكثر إلى المسائل الكوانتية فإن ذلك لا يمكن أن يحصل، وهذا لا شك فيه، إلا إذا عدلنا بشكل أساسي أفكارنا حول المكان والزمان (بما في ذلك التصورات التي جاءت بها نظرية النسبية). ولكن إذا أمكن إنجاز هذه المهمة الصعبة فهل متسمع بالعودة فعلاً إلى فابلية التوقع الدفيق لظواهر الميكر وفيزياء؟ لا يبدو لنا أن هذا أمر محتصل، لأن وصف الملاحظات ونتائج التجربة سيتم بواسطة المعنى المعادي لكلمتي زمان ومكان. ويبدو أنه من الصعب جداً أن يكون الأمر على خلاف ذلك. فللوصول إلى توقع الظواهر القابلة للملاحظة، وهذا هو هدف النظرية الفيزيائية، لا بد فذه النظرية نفسها من أن تعود، في لحظة ما إلى إطار الزمان والمكان بشكله المعروف. ويبدو أنه من المحتمل جداً أن تنظهر في ذات اللحظة الارتيابات الكوانتية المرتبطة بوجود كوانسوم العمل، وبالتالي فإن التوقعات الممكنة لن تكون دقيقة غاماً.

والخلاصة، انه من الجائز التفكير في أن الفيزياء ستمكن يوماً من العشور على الحتمية الدقيقة في المسترى المبكرومكوب، تلك الحتمية التي انتجتها دراسة العالم الماكرومكوب، ولكن بالنظر إلى الحالة الراهنة لمعارفنا، فيإن تقدماً من هذا النبوع يبدو لي شخصياً احتمالًا ضعيفاً جداً "".

<sup>(</sup>٣) كان هذا هو رأي لوي دوبروي سنة ١٩٤١، السنة التي كتب خلالها المقالة التي ترجمنا معظم نفراتها في حذا النص. ولكنه عاد فيها بعد إلى نبني الرأي الفائل بإمكانية قيام الحنصية في الفيزياء الذربية وهو السرأي الذي كان بنادي به في بدء عمله العلمي. لقد بدأ ثوي دوبروي كأحمد أنصار الحنسية الكلاسيكية، ثم عدل رأيه بناثير من مدوسة كوبنها في وككنه عاد في آخر حياته إلى الفول بالحنسية من جديد. انظر:

Louis de Broglie. La Physique quantique restera-t-elle indéterministe? (Paris: Gauthier-Villars, 1973).

# ٧ ـ تطور مفهوم الحتمية(١)

#### كالينا مار

يعالم هذا النص وهو البحث البذي شارك به صاحبه (وهو من روسانيا) في المؤقم الدولي الشاني عشر لتاريخ العلوم المنعقد في باريس خلال شهر أب/ اغسطس من عام ١٩٦٨، يعالم تعاور مفهوم الحتمية منذ لابلاس إلى اليوم مع التركيز على النظرية الكوانية وعملافات الارتباب. وهكذا فعملاوة على أن هذا النص بشكل إحدى وجهات النظر المعاصرة في موضوع الحتمية (وحهة نظر ساركية)، فإنه من التركيز والحصوبة بالشكل الذي يجعله صاخأ ليكون كمحاولة تركيبة للمناقشات التي تعرفنا عليها في النصوص السالفة حول مشكل الحتمية في الفيزياء المعاصرة.

وإذا نظرنا إلى الحتمية بوصفها نظرية للحالات المضبوطة وللآليات التي تحدّد وتولد مثل هذه الحالات، فإننا نجدها تطرح، من وجهة النظر الفلسفية، النقاش حول العلاقة بين عدة مقولات: العلاقة بين السببية والضرورة، بين القوانين الدينائية والقوانين الاحصائية، بين ما هو مكن وما هو واقعي. والطريق التي سلكها مفهوم الحتمية في تطوره هي نفس الطريق التي يتكوّن خلالها الفهم الجدلي المركب هذه العلاقات والترابطات.

 ١ يبدو أن الفصل، خلال القرن العشرين، بين ما هو أساسي وما هو عبير أساسي، قبد أدّى إلى قيام اجماع في الرأي بشأن الحتمية الكلامبيكية كها تصورها لابتلاس، وكان لابتلاس قد تناول الحتمية على المستوى الأنطولوجي والمبتوى المعرفي.

فمن الناحية الأنطولوجية، تقوم حتمية لابلاس عل أساس:

أ \_ وجود «الحالات» وجوداً موضوعياً محدداً بدقة.

ب ـ إن الانتقبال من حالمة إلى أخرى انتقبال ضروري لزوماً، الشيء البذي يعني أن

Calina Marc. «Onelques aspects de l'évolution du concept de déterminisme dans la (1) physique,» papier présenté à: XII' Congrés International d'histoire des sciences (Paris: Librairie scientifique et technique; A.P. Blanchard, 1970).

الواقعي يجل بكليته عمل الممكن وفاقاً سع المبدأ القنائل: إن كبل ما همو ممكن يصبح واقعيماً ضرورة.

ج ـ وجود أسباب تفوض ذلك الانتقال بنفس الضرورة واللزوم.

ولا شك في أن التمييز بين هذه الجوانب يساعد على تبيان الفرق بين قوانين الحالمة. وقوانين السطور، ويمكن من التمييز في قلوانين التسطور هذه، بمين القوانين التي تخص تنابع الحالات، والقوانين التي تضم، في نفس الوقت، لحظة التحديد السببي لهذا التابع. وهكذا تضاف إلى قوانين النطور الصارمة التي تكتشف بالملاحظة، فكرة القوة التي هي بحابة النواة السببة التي تفسر الانتقال من حالة إلى أخرى الله

وأما من الناحية المعرفية ـ الايستيمولوجية ـ فإن حتمية لابلاس تقوم عملي التمييز بمين ثلاثة مظاهر في المعرفة:

أ \_ تحديد الحالات.

ب\_ تحديد الانتقال من حالة إلى أخرى.

ج - الكشف عن الأسباب التي تسبب في هذا الانتقال.

إن هذا التوضيح ضروري لأن مختلف أنواع الرفض الجذري للحتمية إنما ترجع، إما إلى المطابقة بين مستوى الوجود ومستوى المعرفة، وهنا يفسّر العجز عن الكشف عن بعض التحولات وكذا عن تبين حركية التحديد، بنفي الوجود الموضوعي للتحديد، وإما بالمطابقة بين الحتمية والسبية على العموم من جهة، وبين حتمية لابلاس، والكيفية التي فهم بها هذا الأخير العلاقة السبية، من جهة أخرى.

٢ ـ ولكي نتمكن من فهم العالاقة بين السبية والضرورة، بين ما هو دينامي وما هو الحصائي، بين ما هو عكن وما هو واقعي، فهما أكثر دقة، تجدر الاشارة إلى أنه لا نظرية الدينامية الحرارية، ولا نظرية النسبية، تجاوزت، في العمق، المفهوم الذي أعطاء لابالاس للحتمية، الذي عزز لدى الفيزيائيين اعتقادهم بأن تطبيق الحتمية اللابالاسية هذه يكتبي طابع الكلية والشمول.

لقند لجنات أولى النظريبات في المدينيامية الحمرارية إلى إعمطاء نفسير ذاي للظواهــر الاحصائية، وذلك لأنها كانت واقعـة تحت تأثير الاعتقاد في صلاحية الحتميـة الكلاميكيـة صلاحية كلية، والايمان بالطابع المرضوعي المطلق للقوانين المديناميـة. وأما نظرية النسبيـة،

<sup>(</sup>٣) نعود فنذكر هنا بالمعنى الاصطلاحي لكلمة وحالة. إن وحالة، منظومة ما هي عبدارة عن انفيم التي تحدّد موقعها وكمية حركتها (= سرعتها). والقصود مقوانين الحالة القوانين التركيبية، قوانين انتظومة أو البنية كها توجد في فنرة زمنية ما. أما قوانين التطور أو (القوانين السبية أو القوانين الدينامية أو القوانين التكوينية، وكلها بحمى واحد) فهي تحدد الانتقال من حالة إلى أخرى عبر الزمن. هذا وكلمة والتحديدة ومشتقاتها تعني هنا ضبط نفوقع والسرعة والتوقع الحتالة اللاحقة بناء على الحالة الراهنة أو السابقة، (المترجم).

فعل الرغم من أنها ساهمت بشكل أسامي في تطوير مفهوم السبيبة وبيان حقيقة العلاقة التي تربط بين الحالات، بإدخالها في الحساب السرعات المحدودة، وتأكيدها عمل استحالة قلب العملاقة السبيبة عندما يتعلق الأمر بالحوادث التي تتنابع في المزمن، فبإنها لم نمس الهيكل البنوي لحتمية لابلاس، لأنها أحملت جانب الصدفة والجانب الاحصائي في تفسير الظواهر التي كانت تعنى بدراستها.

٣- وعندما بدأت المكانيكا الكوانتية تطل على أفق الفيزياء ، أخذ بريق حتمية لابلاس - التي كانت واضحة كاملة إلى درجة تبعث على الشك فيها - يختفي في الضباب حتى في ميدان الفيزياء تفسها . (نشدد هنا على ميدان الفيزياء لأن الميادين الأخرى - كالبيولوجيا والاجتهاع مثلاً - قد عرفت أهمية عامل الصدفة بالنسبة إلى الحتمية قبل ذلك بوقت طويل ، وذلك في ارتباط مم التفسير الديالكتيكي ولفائدته).

لقد اتضح أولاً أن المقادير المتلازمة قانونياً لا تقبل معاً القياس المدقيق المتزامن إلاّ بشكل محدود نظراً لعلاقات عدم التحديد المدقيق، الشيء الذي يبدل أيضاً عبل محدودية امكانية مد المبادىء الكلاميكية إلى هذا الميدان الجديد، وعلى قصور الملغة الكلاميكية.

ومن هذا جاء ذلك التكذيب الظاهري لمبدآي السببية والحتمية على العصوم، وقد كمان يسطابق بينها وبدين الحتمية السلاماسية والسببية الكملاميكية. ويبددو أن التفسير الملاحتمي للظواهر قد اجتاز مرحلتين:

مرحلة اللاحتمية على المستوى المعرفي حيث كنان يؤكد عبلى عجز البذات العارفية عن الكشف عن وجنود تحديد كلاسيكي (حتى ولنو كنان سوجنوداً فعبلاً) سبب تندخل أهوات القياس، بل وتدخل الذات نفسها.

مرحلة اللاحتمية على المستوى الأنطولوجي حيث كان يؤكمد على الموجود الموضوعي للاتحدد في مجال الأشياء المكروسكوبية التي تدل الموقائع على أن سلوكهما يختلف عن سلوك النقط المادية في الفيزياء الكلاميكية.

إن التمييز بين هاتين المرحلتين، بالشكل اللذي أبرزنا، يمكن أن ينسحب أيضاً على الاسم الذي يطلق على علاقات هايزنبرغ التي يعبر عنها، تارة بعلاقات الارتياب أو علاقات عدم التحديد الدقيق (عندما تبرز فيها لحظة المعرفة) وتارة بعلاقات اللاتحدد (عندما تبرز فيها حوانب الوجود).

ومرد هذا التكذيب الظاهري لمبدآ الحتمية هو أننا ننطلق من فرضية ننسب بموجبها إلى الأشباء الميكروسكوبية أبعاداً ذات قبم محددة بالضبط تحدد حالتها، أبعاداً لا تستطيع تلك الأشباء تحملها بنفس قلك القيم في آن واحمد (ولم يكن ينظر إلى همذه الأبعاد حتى بموصفها تتعلق بالوسط الفيزيائي الذي يحدّ مكان وجود الأشباء الميكروسكوبية).

لقد كان التفسير اللاحتمى للظواهر مصحوباً دوماً بـاطروحـة ذاتويـة النزعـة، ترى أن

القول بعلاقة اللاتحدد ينطري ضمنياً على قبول وجود حد أقصى للموضوعية لا يمكن أن تتعداء الذات العارفة، ضطراً لأنه يستحيل عليه الفصل بين ما يرجع إلى المنظومة المادية موضوع الملاحظة، وما يرجع إلى ما تضيفه الذات نفسها خلال عملية القياس الذي تقوم به.

غير أن هذا التفسير اللاحتمي الذاتوي النزعة في ميدان الميكانيكا الكوانتية، لم يكن وحده التفسير الممكن. دليل ذلك أنه خلال الغقود التي تلت ظهور التفسير اللاحتمي في فيزياء العالم المتناهي في الصغر، لم تكف التفسيرات المتمسكة بالحتمية عن توطيد أقدامها وتنمية مقولاتها. على أن وجهة نظر القائلين بالختمية ووجهة نظر القائلين باللاحتمية أخذت بعد ذلك تقترب من بعضها بفضل حوار مثمر ونقاش بناء، مما أدّى إلى قيام اتجاهات تركيبية ما فتئت نزداد وجاهة ونفوذاً.

وقبل أن أنتفل إلى عرض الحلول التي يقول بها المتمسكون بالحثمية، أحب أن أبرز هنا تطور مدرسة كوبنهاغن نحر:

- ـ اقرار التوافق بين مبدأ السببية العام وفكرة التكاملية .
- ابراز الجانب الموضوعي في التفاعل اللذي يحصل بدين المجرب والمنظومة المؤلفة من الموضوع لمليكروسكوبي والأداة الماكروسكوبية.
- ابراز الفرق بين مستوى الممكن ومستوى الواقعي. الأول يتعلق بإمكانيات الموضوع المكروسكوي، والثناني يضم، في صيغة تكاملية لا تقبل التفاضل، نتائج التضاعل بيين المرضوعات المكروسكويية والأدوات الماكروسكويية.

بعد هذا ننقل إلى الاتجاهات المتممكة بالحتمية المدافعة عن مبدأ التحديد والسبية كمبدأ عام. لقد نشأت هذه الاتجاهات تحت ضغط الحاجة إلى الوقوف في وجه مبالغات القائلين باللاحتمية ومن أجل الدفع بالجوانب الايجابية في التأويلات والرسمية، للميكانيكما الكوانتية، خطوات إلى الأمام.

وفي هذا الإطار يمكن التمييز بين شكلين أساسيين من أشكال التفسير الـذي يعطي القيمة الموضوعية للميكانيكا الكوانتية:

١- الأول يعتبر المحتوى الموضوعي للميكانيكا الكوانية صالحاً بكامله. إن عثل هذا الاتجاه يؤكدون أن الميكانيكا الكوانية ذات طابع احصائي لا يمكن ارجاعه إلى قوانين دينامية، وأنها تعكس، بعمق، العلاقات المعقدة الفائمة في ميدان العالم المتناهي في الصخر، وأن الأبحاث التي منتم في المستقبل لن تعمل إلا على تأكيد الطابع الاحصائي الخاص بهذا الميدان. هذا مع العلم بأن المقول بأولوية المقوانين الاحصائية يرقبط في الأعم الأغلب بالمشول بوجود كثرة من الأسباب هي المسؤولة عن الطابع المتناقض المذي يتصف به مفعول مختلف العوامل المؤثرة في سلوك الموضوعات الميكروسكوبية.

٢ أما الثناني فيعتبر الميكانيكا الكوانتية صالحة فقط في دراسة الجسيسهات الأولية كمجموعة، ولا تصلح لدراسة سلوكها الفردي. ولمذلك يمرى أصحاب هذا الرأي أنه من الفروري إنشاء نظرية جديدة تكون فيها الميكانيكا الكوانتية كحالة خاصة ضمن حالات أخرى، نظرية تتجاوز نشائج الميكانيكا الكوانتية وتعمل على نفسير بنية وسلوك الجسيهات الأولية. هؤلاء يقولون بأن وراء القوانين الاحصائية التي تكثف عنها الميكانيكا الكوانتية قوانين دينامية من شأنها إذا اكتشفت أن تفسر السلوك الفردي للاشياء الميكروسكوبية.

٣ـ هناك موقف وسط، هنو موقف أولئك الذين يسرون الميكانيكنا الكوانتية تفتصر على
 دراسة الأشياء الميكنروسكوبينة كمجموعيات، ولكن دون أن يستنتجوا من ذلك أي شيء،
 ناركين للباحثين، في المستقبل، مهمة توضيح هذا المشكل الشائك.

جيع هذه الاتجاهات تشترك في الاعتراف بالوجود الموضوعي للسبية عامة، وللحتمية خاصة. وإذا نظرنا إلى المسألة بعمق وجدنا أن أصحاب الاتجاه الأول بالحذون ما يعتبرونه صالحاً في وجهة نظر مدرسة كوينهاغن فيتبنونه ويوسعونه. وهكذا يرى المسيو فوك V.A. Fok أن معطيات الميكانيكا الكوانتية، وبكيفية عامة معطيات الفيزياء الذرية، من شأنها أن تمدّنا بما يكفي من الأسباب التي تحملنا على الاحتفاظ بمحتوى مفهوم السبية والعمل على الخنائه. وهو لا يهمل إلا تلك الجوانب الضيقة في حتمية لابلاس. إنه يرى أن الميكانيكا الكوانتية كشفت عن ثلاثة مبادىء جديدة تغني قدرتنا على التفسير، مبادىء بجب أخذها بعين الاعتبار في كل نظرية للمبية تريد أن تكون غنية خصبة وهذه المبادىء هى:

 ارتباط النتائج ارتباطاً نسبياً بأدرات الفياس، واعطاء هذا الارتباط معنى موضوعاً بالنظر إليه كتعبير عن تبعية الخصائص الجسيسة الموجية التي تتصف بها الأشياء المبكروسكوبية، تبعيتها للبنية التي تكون عليها الاجهزة التجريبية في آخر مراحمل التجريب، أي مرحلة تسجيل المعلومات.

 التعييز بين الممكن والنواقعي لأن ما يبندو في دائرة الممكن لا يتجلل كله في دائرة الواقعي .

- فهم السبية فها أكثر عملاً وأشهد تعقيداً، لأن الأسر يتعلق بسبية تلعب دورهما في ميدان الممكن، وليس نقط في ميدان الحوادث الواقعية المتحققة.

إن تحديد الأبعاد (= أو الاحداثيات) الدينامية للحالات التي تأتي كنيجة، بواسطة الأبعاد الدينامية للحالات التي تكون سباً، هو تحديد احصائي هوماً. وكمثال على ذلك نشير إلى أنه عندما يحصل واصطدام بين جسيمين ميكووسكوبيين فإن الميكانيكا الكوانتية لا تجيب عن هذا السؤال: ما هي الحالة الكلاسيكية والنامة والتي أصبحت لحذين الجسيمين بعد الاصطدام؟ لا تجيب الميكانيكا الكوانتية عن هذا السؤال لأنه لميست هناك مشل هذه الحالة؟ إنها تجيب فقط على السؤال التائي: كم هي مرتفعة درجة احتمال عشورنا عقب الاصطدام، وخلال تجربة ما، على مختلف النتائج التي يمكن أن يسفر عنها هذا الاصطدام؟

هنا تطرح مسألة منا إذا كانت الميكنانيكا الكوانثية تندرس الأشياء الميكنروسكنوبينة كفرديات أم أنها تدرسها فقط كمجموعات؟

لف تبين، في المدة الأخبرة، أن الخطوط الفاصلة بين النظرية الكوانتية ونظرية المجموعات قد أخذت تفقد صلابتها، بسبب أن المعلومات المستقاة من المعطيات التجريبية، والمعبر عنها نظرياً، تهم في آن واحد، سلوك المجموعات وسلوك الجسيات الفردية، الأولى على مستوى المواقع، والثانية على مستوى الممكن. ولذلك نبرى أن فكرة السيد فوك ٧٠٨. الآول Fok التي تقبول إن العملاقة السببة تكون ذات معنى في ميدان الممكن فقط دون ميدان الواقعي، يجب أن تتم بالفكرة التالية وهي أنه بدون القول بالسبية المتحققة واقعياً لا يمكن القيام بأبحاث في العالم المتناهي الصغر. هذا من جهة، ومن جهة أخرى فإن التأكيد على كون الاحتيال مفهوماً أساسياً وأولياً في الميكانيكا الكوانتية يمكن أن يقبل إذا فهمنا منه أنه يشير فقط إلى الاهمية الخاصة التي تكتميها الاحتيالات في فيزياء العالم المتناهي في الصغر، مع العلم بأن لكل احتيال جذور تمتد داخل حالة واقعية ماء ولذلك كان من الخطأ ربط الاحتيال بالتطورات التي تحدث في المستقبل وحدها.

وهكذا نرى أنه بدلاً من المنظرية المتصلبة، نظرية لابلاس في الحتمية حيث تحسل السبية محمل الضرورة، والمواقع محمل الممكن، وحيث يمرد ما همو احصائي إلى ما همو دينامي، بدلاً من ذلك كله، ظهر، على مستوى الميكانيكا الكوانية، فهم آخر للحتمية أقبل تصلباً وأكثر مرونة، يبرز الطابع الموضوعي والضروري الذي تكتسبه القوانين الاحصائية، ويكثف عن خطأ المطابقة بين ما هو واقعي وما هو عكن نظراً لوجود عوامل عرضية، ونظراً كذلك لتاثير السبية في ميدان الممكن.

وأخيراً فإن الأجوبة التي يجاب بها عن المؤال التالي: كيف يمكن أن نفسر المطابع الاحصائي للميكانيكا الكوانتية، ما زائت تدور، في الوقت المراهن، في دائرة الافتراضات، وأكثر هذه الأجوبة متانة هي تلك التي يقدمها أولئك الذين ينتصون بالخصوص إلى التيار الذي يطلق عليه اسم «الاتجاه السبي» والذي يوجد على رأسه دوبروي وفيجي J.P. Vigier ووهم D.P. Vigier.

إن فكرة المستويات التي قال بها فيجي ويوهم هي ، من الناحية الفلسفية مهمة جداً. ذلك لأن الأمر يتعلق بمستويات يفترض فيها أن القوانين الاحصائية والقوانين الدينامية (التي يطلق عليها كذلك اسم القوانين السبية) تعمل عملها بشكل يجعل من الممكن فهم وتفسير مختلف أنواع الانتظام الذي تعبر عنه القوانين الاحصائية، في مستوى أكثر عمقاً، مستوى ما تحت الكوانيا الكوانيا الدينانيان الاحصائية، في مستوى أكثر عمقاً، مستوى ما تحت الكوانيا الكوانيا الكوانيان الاحصائية التي مستوى أكثر عمقاً، مستوى ما

إن عمثل هذا الاتجاه، عندها يبرزون أن لكل مستزى خصوصية وفوانين واقعية لا يمكن إرجماعها إلى مستمويات أخمرى، قوانسين تعبّر عن بعض الاطمراد وتفسره في الموقت نفسه، ينتهون أحياناً إلى قبول نشائج وجهة نظر الملاحمية عمل المستوى المذي تدرسه الميكانيكما الكوانتية، أهلين أن العبودة إلى النموذج الحتمي مستحقق في مستنوى آخر، مستنوى ما تحت الكوانتا.

عل يمكن استخلاص بعض النتائج من هذا العرض السريم الذي قمنا به لمختلف الانجاهات التي تعتبر، في العمل، مناصرة للحنمية؟

لقد تبين من المناقشة التي قمنا بها أن هناك نقطاً تنفق فيهما هذه الاتجماهات وأخمرى تختلف فيها، وذلك على المستويات الثلاثة التي أشرنا إليها أعلاه: محدودية مضاهيم الميكائيكما الكلاسيكية، الطبيعية الاحصائية للظواهر الكوانتية، ثنائية الجسيم ــ المرجه.

لا أحد يعارض اليوم في أن لمفاهيم المكانيكا الكلاسيكية دائرة محدودة في مجال قابليتها للمطبق في ميدان الميكانيكا الكوانتية، والمهم في الدرجة الأولى، من الناحية المفلسفية، هو أن تقييد صلاحية المفاهيم الكلاسيكية لتحديد السظواهر لا يبدل في نظري ـ عملي نفي كل تحديد للظواهر.

أما على مستوى الميكانيكا الكوانتية فإن هيذه الاتجاهات تبرز أيضاً أن الظواهر محددة بأسباب صادية في ظل شروط موضوعية معيشة، وإذن، فيجب أن نفترض، كها هو المشان بالنسبة إلى ننظرية الاحتمالات على العصوم، وجود أسباب تحدّد سلوك الجسيمات الأولية، سلوكها المترجرج (غير القابل للتحديد الدقيق) وسلوكها الثابت القابل للتحديد الدقيق.

إن جميع الفيزيائيين والفلاسفة الماديين يبرزون الطابع المرضوعي لحساب الاحتهالات، مثلها يبرزون الطابع المرضوعي للقوانين الاقتصادية التي يسري مفعوضًا في العالم المتناهي في الصغر، وهم يعترفون بأن السبية تكتبي، في هذا الميدان طابعاً معقداً جداً، أكثر مما هو عليه الحال في ميدان العالم البشري، عالم الأشياء الكبيرة. هنا، في ميدان العالم المتناهي في الصغر، يمكن لمجموعة من الظروف أن تؤدي \_ أو لا تؤدي \_ إلى حدوث الظاهرة، ولكن حدوثها أو عدم حدوثها له أسباب موضوعية لا يمكن الاعتراض عليها.

هــل بمكن أن نبرز من خــلال الظواهــر هذه السبيــة الكــامنـة في سلـــلة التفــاعــلات المعقدة؟

إن أنصار النظرية القائلة بالاحتمال يرون أن الفصل بين الظاهرة والسبب شيء لا يمكن القيام به. ذلك لان الفصل، في الميكانيكا الكوانية بمين الضروري والعَرَض شيء متعلّر، وبالتاني فإن عزل النظاهرة شيء متعلَّر كذلك. فسلوك الجسيات الأولية سلوك احصائي، ولذلك كنان التوقع احتمالياً فقط. إن الشكل الاحصائي الذي تظهر فيه السبية لا يلغي السبية، بل يهزز فقط المفهوم الديالكتيكي للترابط العام على صعيد الكون كله، أي استحالة عزل الموضوعي الميكروسكوي عن عمطه. إن المسلاقات السبية، لا تظهر، في المستوى الخاص بالميكانيكا الكوانتية بشكل بسبط ومباشر، بل بصورة غير مباشرة.

أما بالنمية إلى أنصار النظرية القائلة بالسببية فهم يترون أن السبب البذي يحدث

الظاهرة أسامي في هذه الطاهرة نفسها، ولذلك كانت العلاقة السبية أساسية في فهم الظواهر، لأنها ناتجة من التفاعل العام بين حوادث الكرن. وينطيعة الحال يجب أن نفهم السبية فهياً مرناً يفرضه الحضور الدائم للعلاقات الكونية العامة حيث تحتفظ الصدفة هي أيضاً بدور هام.

وأما أولئك الدنين يعتبرون فظرية الكوانتا فظرية نهائية ويسرفضون بسالتماني فكرة المبرامترات «الحقية» فإن رأيهم هذا غير مبرر، في نظرنا من الناحية الفلسفية. إن تاريخ العلم يدلّنا على أن النظرية، أية فيظرية لا بعد أن تنكشف حدودها، آجلًا أو عباجلًا، ولا بعد أن تنكسل وتعدل أو تعوض بنظريات أخرى أكثر منانة.

إنه لمن الصعب افتراض أن الواقع، على المستوى الميكروسكوبي سيبقى دوماً بالتحديد واقعاً احصائياً، وأنه لا يمكن العشور على مستويات ـ في هذا الواقع نفسه ـ تسمح بإبراز علاقات سببة أساسية أو جملة من العلاقات الدينامية،

# ۸ ـ العلم واقتصاد الفكر<sup>(1)</sup>

## أرنيست مساخ

تنتسب محلف النيارات الوضعية الجديدة إلى العالم الفيزيائي الألماني أرئيست ماغ وتزعته النظاهرائية. ويتسب معلم نفسه إلى بعركلي لماديته المشهورة، كما شرحنا ذلك في الفصل الرابع من الفسم الأول من هذا الكتاب. ويلخص النص الذي نترجه هنا آراء ماغ في هذا الصدد: فيها أن الانسان لا يمكنه أن يعرف سبوى انظياعاته الحسية، فإن ما نسميه والشيء أو والموضوعه ليس بالنسبة إلينا سوى بجرد مركب من الاحساسات، فهو رمز للإحساسات، لا العكس، وإذن فمهمة العلم، ليست الاطلاع على حقيقة العالم المواقعي كها هي بمل فقط اقتصاد الفكر، أي تجميع الانطباعات الحسية في صور ومركبات ذهنية، وإدماج هذه المصور الذهنية بعضها في بعض بواسطة القوائين (أي العبارات الرياضية) واختزاها في أقبل عدد ممكن من المبادئ، يسهل شداولها ونعض بواسطة القوائين (أي العبارات الرياضية) واختزاها في أقبل عدد ممكن من المبادئ، يسهل شداولها ونقلها من جبل لأخر. فالعلم إذن لغة تختزل الاحساسات وتقتصد الفكر. وقد استخلصت التجريبية المنطقية (مدرسة فينا وفروعها) النبخة المنطقية لهذا النصور، فقائت إن موضوع الفلسفة هو انتحابل المنطقي للغة أحرى، في مبدان العلم ذاته، وجهة نظر ماخ، فأنشات تصورات عن المرقة العلمية وضعية تماماً، أي نقصر الحرى، في مبدان العلم ذاته، وجهة نظر ماخ، فأنشات تصورات عن المرقة العلمية وضعية تماماً، أي نقصر الحرمة العلمية على مبدان الظواهر والفياس كيا سنرى في التصوص المنهلة.

10 - إن ما يرمي إليه العلم، أي علم، هو استبدال المتجارب بنسخ ذهنية وتصورات للحوادث، واختزالها في الفكر. والنسخة أكثر مرونة، في الواقع، من التجربة نفسها، ويمكن أن تقوم مقامها من عدة نواع. إن هذه الوظيفة الاقتصادية التي تعم كيان العلم بأجمعه تنجل أولاً، ويوضوح، في البيانات والبراهين العامة. واكتشاف هذا الطابع الادخاري للعلم يزيل من الميدان العلمي، في نفس الوقت، كل مسحة صوفية. وتحن عندما ننشر العلم بواسطة التعليم إنحا نهدف إلى نقل تجارب الأخرين إلى المتعلم، وتحكيته من اقتصاد بعض المتجارب. والكتب التي تنزخر بها الخزانات تنقل، هي الاخوى إلى الأجيال السلاحقة تجارب الأجيال السابقة وتوفر عليها عناء القيام بتلك التجارب. واللغة التي هي وسيلة هذا النقيل هي.

Ernst Mach, La Mécanique. Texte rappelé par: Robert Blanché, La Méthode ex- (1) périmentale et la philosophie de la physique, collection U<sub>2</sub>: 46 (Paris: Armand Colm, 1969), pp. 206-209.

بطبيعة الحال، عامل في عملية الادخار هذه، فلا تتم عملية النقل هذه إلاّ بتجنزئة التجارب وتفكيكها إلى عناصر بسيطة وتحويلها إلى رموز تحقق بواسطتها عملية النقل تلك، وهذا ينتج منه دوماً النضحية بالدقة إلى حد ما...

٢ - عندما نعشيء في أذهاننا نسخة عن ظاهرة ما، قبإننا لا نعششها الطلاقة من الظاهرة ككل، بل الطلاقة من جوانبها التي تبدو لنا أكثر أهمية، يموجهنا في فلمك هدف معين، هو نتيجة مباشرة أو غير مباشرة لفائدة عملية نتوخاها. أضف إلى ذلك أن ثلك النسخ هي دوسة تجريدات وهنا أيضاً يمكن أن نلمس نفس الميل إلى الاقتصاد.

تتألف الطبيعة من عناصر تمدّنا بها الحواس. والرجل البدائي بدرك، أولاً وقبل كل شيء، بعض المركبات المكوّنة من هذه العناصر والمتمتعة باستقرار نسبي والتي تكتبي بالنسبة إليه أهمية ما. وأقدم الكليات هي أسهاء لـ وأشياء». وفي عملية التسمية هذه يمكن أن ندرك بسهولة كيف أننا نغض الطرف عها يحيط بالشيء الذي نعطيه اسها، وكيف أننا نهمل التغيرات الدقيقة التي تلازم ذلك المركب (= الشيء) لكونها تبدو لنا أقل أهمية. أما في الطبيعة فلا شيء فيها يبقى هو هو بدون تغيير. إن الشيء تجريد، والاسم رمز لمركب من العناصر لا يهتم بالتغيرات التي تلازمه. ونحن نطلق على المركب بأجعه كلمة أو نرمز إليه برمز وحيد، عندما نكون في حاجة إلى استحضار جميع الانطباعات التي تؤلفه، دفعة واحدة، ولا نوجه انباهنا إلى التغيرات التي تلازمه إلا في ما بعد، عندما نرتفع إلى درجة أعل (= من البحث). وهنا يصبح من المستحيل، بطبعة الحال، الاحتفاظ بمفهوم الثبات واللاتغير. وإذا حاولنا ذلك وجدنا أنفسنا أمام مفاهيم فارغة ومتناقضة مشل مفهوم والشيء في ذاته، وليست ذلك وجدنا أنفسنا أمام مفاهيم فارغة ومتناقضة مشل مفهوم والشيء في ذاته، وليست الأساء (الموضوعات والأجمام) هي التي تشكل الاحساسات يتمتع باستقرار نسبي. وليست الأشياء (الموضوعات والأجمام) هي التي تشكل العناصر الحقيقية للعالم بل إن هذه العناصر هي الألوان والأصوات والضغوط اللمسية والأمكة والأزمنة.

وتلك عملية اقتصادية محض. ذلك لاننا نأخذ نسخ الأشياء من المركبات التي نألفها والتي تتمتع أكثر من غيرها بالاستقرار، ثم نضيف إليها، في ما بعد، وعن طريق التصحيح، المركبات التي ليست مألوفة لدينا، ولا معتادة. فإذا تحدثنا مثلاً عن اسطوائة مفرغة أو عن مكعب مسطح الزوايا، وأخذنا هاتين العبارتين بمعناهما الحرفي وجدناهما تتضمنان تناقضاً، إلا إذا نظرنا إلى الأمور من خلال وجهة النظر التي عرضناها أعلاه. وهكذا فجميع الأحكام هي توسيع لنطاق تصور سابق أو تصحيح له.

٣- عندما نتحدث عن الأسباب والنتائج، فإننا نبرز، بكيفية تعسفية، في النسخة الذهنية التي كوناها لأنفسنا عن ظاهرة ما، الظروف التي تصلسل، حسب نقديرنا، وفي الاتجاه الذي يكني أهمية بالنسبة إلينا. أما في الطبيعة، فلبست هناك أسباب ولا نتائج. إن الطبيعة لا تكون حاضرة إلا مرة واحدة. أما تكوار الحالات المتشاجة حيث ترتبط الظاهرة هأه بالظاهرة لاب دائها، أي حيث ترتبط النتائج المتشاجة بالظروف المتشاجة، وهذا بشكل منا هو أسامي في علاقة السبب بالنتيجة، فذلك شيء لا يتوجد إلا في العمليات التجريدية التي نقوم جا

قصد استنباخ الظواهر في الفكر. ولذلك فبمجرد ما يصبح الشيء مألوفاً لدينا، لا نعيد في حاجة إلى ابراز تسلسل الخصائص ولا إلى توجيه انتباهنا إلى ما سيحدث من جديد، ولا إلى المكلام عن السبب والنتيجة. إنها نقول، في بداية الأمر، إن الحرارة هي سبب قبوة انتشار المبخار، ولكن يمجرد ما نألف العملاقة بين الحرارة والبخار، تتصور مرة واحدة، البخار وحرارته وشدته، تماماً كما هو الشأن بالنمية إلى الحامض الذي ننظر إليه، أول الأمر، كسبب لاحموار لون تباع الشمس (= التورنوسول). نتعمد، في ما بعد، إلى افراج هذا التغيير في اللون ضمن خصائص الحامض.

٤- وإذا نظرنا إلى تفاصيل العلم أو جزئياته تجل لنا طابعه الاقتصادي بموضوح أكثر. إن المعلوم الموصفية تقتصر، تقريباً، على وصف الحوادث الجزئية، وإبراز الخصائص المشتركة بين عدة ظواهر، دفعة واحدة، عندما يكون ذلك ممكناً. أما في العلوم التي بلغت درجة أعلى من التطور فإننا نلجا إلى صياغة قواعد بناء عدد أكبر من الحوادث في قانون وحيد. فبدلاً من أن سجل مثلاً غتلف حالات انكبار الضوء، حالة فحالة، يمكننا احداث صده الحالات وتوقعها جميعاً عندما نعلم أن الشعاع الضوئي المحافظ والشعاع الضوئي المنكبر والعمود النازل على نقطة بداية الانكبار تـوجد كلها على مـــــرى واحد وأن ( جاك ) = ناس. وهكذا، فبدلاً من النظر إلى ما لا يحصى من ظـراهر الانكبار من زوايا غتلفة وفي أوساط متباينة "لا نحتاج إلا إلى ملاحظة قيمة ون، في العلاقة السابقة، وفي ذلك سهولة لا تقدر، والميل إلى الاقتصاد واضح هنا وبديمي. هذا في حين أنه لا يحرجد في السطيعة قــانـون للانكبار، بل توجد فقط حالات لا تحصى من هذه الظاهرة. إن قانـون الانكبار طـريقة في الطاهرة.

دوتقدم لنا الفيزياء أمثلة كثيرة عن اقتصاد الفكر، وتكفى الاشارة إلى بعضها. . .

يجب القول، إذن، إنه لا وجود لتناشج علمية، كنان يمكن الحصول عليها، مبدئياً، بدون مساعدة منهج. وبما أن الحياة قصيرة والعقل البشري محدود بعدود ضيقة، فإن المعرفة الجديرة بهنذا الاسم لا يمكن تحصيلها بندون اقتصاد في الفكر واسع. وانعلم نفسه يمكن اعتباره، إذن، عبارة عن مشكل الحد الادن، مشكل يتخلص في عرض الحدوادث عرضاً واضحاً بقدر الامكان، بواسطة أقل نفقة فكرية».

<sup>(</sup>٢) ذلك هو قانون الكسار الضوء كها صاغه ديكارت.

 <sup>(</sup>٣) المقصود بالزوايا هنا زوايا السفوط، وبالأوساط (جمع وسط) المادة التي يحصل فيهما الانكسار: ساء، هواء . . . الغ.

# ٩ ـ اللاحتمية ومفهوم «الواقع»(١) (وجهة نظر الوضعية الجديدة)

### هايزنبرغ

مدرسة كوبنهاغن التي تزعمها بور، وكان هايزيرغ، صاحب النص، أحد أقطابها، مدرسة وضعية غاماً. فعلاوة على أنها نصر على استحالة معالجة الظواهر الذرية بواسطة مفهوم الحتمية نظراً لعلاقات الارتباب، فهي تتخذ الطابع الاحتهائي للظواهر الكوانتية أساساً لنظرية تنكر اضفاء الرجود المادي الراقعي على الجسهات الشوية. إن والراقع، في ميدان الذرة يختلف في نظرها عن الواقع في ميدان الظواهر التي تعالجها الفرزياء الكلاميكية، لأن مدلول كلمة دواقع، في هذا الميدان لا يشطبق على النظواهر الدرية. وكها هو واضح من النص، تلجأ الوضعية الجديدة في الدفاع عن وجهة نظرها إلى تحليل اللغة، كمان الوجود الواقعي يتوقف فقط على المفاهيم اللغرية. وقلك مظهر من مظاهر الاستغلال الابديولوجي للعلم.

«يتفق جميع أولئك المذين يعارضون وجهة نظر مدرسة كوينهاغن في النفطة التالية : إنهم جميعاً ينادون بالرجوع إلى التصور الفينزياتي الكىلاسيكي للواقع . وبعبارة فلسفية أعم، يشادون بالرجوع مجدداً إلى الشزعة المادية التي تضفي وجبوداً انطولوجياً عمل الواقع . إنهم يدعون إلى القول من جديد بعالم موضوعي واقعي تتمتع فيه أصغر الجسيات الأولية بنفس الرجود المرضوعي الذي نسبه إلى الاحجار والأشجار، سواء كنا تلاحظها أو لم نكن.

بيد أن هذا مستحيل، أو على الأقل ليس ممكناً تمام الإمكان، نـظراً لطبيعــة الظواهــر الذرية... إن مهمتنا ليـــت في ابداء تمنيات حول ما يجب أن تكون عليه الظواهر الذرية، بل إنها تنحصر في محاولة فهم هذه الظواهر.

هناك جملة من الاعتراضات تستند إلى فكرة والبرامترات؛ والفكرة التي تقول: بما أن

بالبرامترات في سياق النفس، العناصر الخفية المجهولة التي أهملتها معادلة علاقات الارتياب، عما نشأ عنه ذلك الطابع اللاحمي للظواهر الذوية . (المترجم).

Werner Heisenberg, Physique et philosophie; la science moderne en révolution, tra- (۱) duit de l'anglais par Jacqueline Hadamard, les savants et le monde (Paris: Albin Michel, 1981). المراسة Paramètre عبر المتضير البرسيطي البلغي المياسة فيم منظيرات أخرى. والتصدرد المراسة أن المراسة ال

قوانين الميكانيكا الكوانتية لا تحدد، على العموم نتائج التجربة إلا بصورة احصائية، فبإنه لا بد من القول ـ وفاقاً مع وجهة النظر الكلاسيكية ـ بوجود براسترات خفية تستعصي على الملاحظة أثناء التجربة، وهي التي تحدد نتائج هذه التجربة تحديداً سبياً بالطريقة المعتادة. ولهذا السبب نجد بعض المقالات تحاول ادخال براسترات من هذا السوع في الميكانكا الكوانتية.

من ذلك مثلاً، الرأي المخالف لموجهة نظر مدرسة كوبنهاغن والذي أدلى به مؤخراً المسيد بوهم Bohm وقد تبناه المسيد لوي دوسروي من بعض الوجوه... يرى بوهم أن المجليات الأولية عبارة عن بنيات ذات وجود وواقعي موضوعي و مثلها في ذلك مثل الكتلة في مكانيكا نيوتن. ونفس الشيء يقوله عن الموجات في والمكان التصوري فلك مثل المجال ميكانيكا نيوتن. ومعلوم أن والمكان التصوري ومكان ذو أبعاد كثيرة، نعبر عنها غتلف المجال الاحداثيات الخاصة بجميع الجسيات الأولية التي تضمها منظومة معينة. وهنا نصطم مع أولى الصعوبات: فهاذا نعنيه بالضبط عندما نقول عن الموجات في والمكان التصوري واقعية واقعيه والمكان التصوري والمكان التصوري والمكان التصوري والمكان التصوري والمكان التصوري والمهلوباني والمكان التصوري والمهلوباني والمكان التصوري والمهلوباني والمكان الموجات في والمكان التصوري والمهلوباني والمكان المحوري والمهلوباني والمكان المعادي في ثلاثة أبعاد ولا توجد في مكان تصوري عجود. نعم يمكن أن نقول عن هذه الأمواج إنها وموضوعية عندما نعني بذلك أنها أمواج لا وتوقف على الملاحظ. ولكن لا يمكن قط التعامل معها كه وواقع، اللهم إلا إذا كنا مستعدين تتوقف على الملاحظ. ولكن لا يمكن قط التعامل معها كه وواقع، اللهم إلا إذا كنا مستعدين تتوقف على الملاحظ. ولكن لا يمكن قط التعامل معها كه وواقع، اللهم إلا إذا كنا مستعدين تتوقف على الملاحظ. ولكن لا يمكن قط التعامل معها كه وواقع، اللهم إلا إذا كنا مستعدين للمحال غذا للفيد المناه اللفظ.

ويحدّد بوهم، بعد ذلك، المسارات الممكنة للجسيهات الأولية بالمنحنيات العمودية عبل المساحات ذات والطور الثابت، المسارات الممكنة للجسيهات الأولية بالمنحنيات يشكل المسار والواقعي، للجسيم تتوقف في نظره على تاريخ المنظومة وعلى أن الفياس، الشيء الذي لا يمكن البت فيه إلا بعد أن نعرف عن المنظومة، أكثر مما يمكن معرفته عنها بالفعل. إن ماضي المنظومة يشتمل فعلاً على بوامترات خفية من جلتها والمسار الفعلي، الذي كانت تسلكه الجسيهات قبل البدء في التجربة.

إن لغة بوهم في الفيزياء... لا تبدل عبلى أي شيء يناقض ما تقول به مدرسة كوبنهاغن. والمبالة الوحيدة هي ما إذا كانت لغته مناسبة... وهكذا فعلاوة على الاعتراض الحذي سبق الادلاء به واللذي يرى أن الحديث عن سارات الجسيبات الأولية هو نوع من الانشغال به وبنية فوقية ايديولوجية، لا فائدة فيها، تجب الاشارة هنا، بكيفية خاصة، إلى أن نوع اللغة التي يستعملها يوهم يقوض النهائل La symétrie الذي تقيمه الميكانيكا الكوانتية ضمنياً بين موقع الجسيم ومرعته. فإذا كنان يوهم يقبل التفسير العادي بخصوص قياس المرقع فيانه يرفض هذا التفسير نفسه بالنسبة إلى قياس السرعة أو كمية الحركة، وبما أن

 <sup>(</sup>٣) الطور في الفيزياء هو المقدار الذي يمكن من الكشف عن وحالة؛ منظومة تتذبذب بالنسبة إلى منظومة أخرى. (المترجم).

خصائص التهاثل تشكل دوماً المعيزات الأساسية للنظرية، فإنه من الصعب تبيان ما نسريحه عندما نوفض تلك الخصائص في اللغة التي نتحدث بها عن هذه النظرية. ولـذلك لا يمكن النظر إلى هذا الاقتراح الذي يعارض به بوهم وجهة نظر مدرسة كوبنهاغن كتعديـل للتفسير الذي تقدمه هذه المدرسة.

وأخيراً فإن الانتقادات التي وجمهها إلى مدرسة كوبنها عن كل من اينشتين وفون لو وآخرون في مقالات عديدة، تتركز كلها حول مسألة ما إذا كانت وجهة نظر مدرسة كوبنها غن نقدم لنا وصفاً موضوعياً وحيداً للظواهر الفيزيائية. ويمكن عرض حججهم الأساسية كها بلغ: إن الصيغة الرياضية للنظرية الكوانئية تقدم لنا وصفاً مناسباً تماماً للجانب الاحصائي في الظواهر الذرية. ولكن، حتى ولو كانت العبارات التي تتحدث عن المظهر الاحتيالي للظواهر اللرية صحيحة تماماً، فإن التفسير الذي تقدمه لنا مدرسة كوبنها غن لا يصف ما يجري فعلاً، خارج مدة الملاحظة، أو خلال الفيزة الزمنية التي تفصل الملاحظات بعضها عن بعض. نعم يجب أن يجري شيء ما خلال ذلك، هذا ما لا شك فيه، ولكن هذا اللذي يمري ليس من الضروري تحديده بواسطة الالكترون أو الموجة أو الكوائنا الضوئية. وما دام هذا الذي يجري لم يحدد بشكل أو بآخر، فإن مهمة الفيزياء نظل قائمة. ولا يمكن أن نقبل من المسائم لا تتعلق إلا بقعل الملاحظة. ففي المعلم يجب عل الفيزيائي أن ينطلق من التسليم بأنه يدرس عالماً لم يصنعه هو بنفسه وإن هذا العالم صبقى كما هو أساساً، إذا غاب العالم بأنه يدرس عالماً لم يصنعه هو بنفسه وإن هذا العالم صبقى كما هو أساساً، إذا غاب العالم بأنه يدرس عالماً لم يصنعه هو بنفسه وإن هذا العالم مبقى كما هو أساساً، إذا غاب العالم بأنه يدرس عالماً لم يصنعه هو بنفسه وإن هذا العالم مبقى كما هو أساساً، إذا غاب العالم بأنه يدرس عالماً لم وجهة نظر مدرسة كوبنهاغن لا تمدنا بنفسير كامل للظواهر الذرية.

واضح أن ما يطالب به هذا الاعتراض هو الرجوع مجدداً إلى التصور القديم، التصور الذي يعطى للواقع وجوداً مادياً انطولوجياً. فيإذا يمكن أن تجيب مدرسة كوبنهاغن؟

يمكننا أن نقول: إن الفيزياء جزء من العلم، وإنها، جذا الاعتبار نرمي إلى وصف الطبيعة وفهمها. والفهم، مها كان، سواء كان علمياً أو غير علمي، يتوقف على اللغة التي جها نتبادل الأفكار. ووصف الظواهر أو المتجارب أو نسائج همله التجارب يعتمد بدوره على اللغة باعتبارها الوسيلة الوحيدة للتراصل. والكلمات التي تتألف منها اللغة تعبر عن المفاهيم المستقاة من الحياة اليومية، تلك المفاهيم التي يمكن أن تنقع، في اللغة العلمية لتصبح مفاهيم علمية صالحة للتعبير عن المعطيات التي تدرمها الفيزياء الكلاسيكية، فتصبح بالتالي أدواتنا علمية صالحة للتعبير عن المعطيات التي تدرمها الفيزياء الكلاسيكية، فتصبح بالتالي أدواتنا السوحيدة التي تمكن أن تنقع، حول الظواهر وتنظيم الموحيدة التي تمكننا من تبادل الأفكار، بدون ليس ولا غموض، حول الظواهر وتنظيم التجارب وما يستخلص منها من نتائج.

وهكذا فإذا طلبنا من المعالم الذي يبحث في ميدان الذرة أن يعطينا وصفاً لما يجري فعلاً خلال تجاربه، فإنه من الضروري أن ينتبه إلى أن كلمات دوصف، و دجرى، و دفعلاً، لا يمكن أن تعبر إلا عن المفاهيم المتعلقة بالحياة اليومية أو بالفيزياء الكلاميكية. وإذا سا حاول هذا الباحث التخلي عن هذه المفاهيم، فإنه قد لا يجد الوسيلة التي تمكنه من التعبير عن هذه المفاهيم، فإنه قد لا يجد الوسيلة التي تمكنه من التعبير بدون صعوبة ولا لبس، كما أنه قد لا يستطيع متابعة أبحائه العلمية. والتيجة هي أن أي تصريح يدلي به حول دما يجري فعلاً، لا

جد أن يكون بـواسطة المفـاهيم الكلاسيكية، وبالتـالي سيكون ـ بسبب قـوانين الـدينـاميكـا الحرارية وعلاقات الارتياب ـ ناقصاً في ذاته، عندما يتعلق الأمر بالظواهر الـدرية. ذلك لان عبارة هوصف ما يجري، بين ملاحظتين متناليتين، على صعيد الظواهر الكوانتية عبارة تنـطوي على تناقض ذاتي، لأن كلمة هوصف، هذه بالمفاهيم الكلاسيكية، في حين أن هذه المفاهيم لا يمكن أن تعبر على «ما يجري» بين ملاحظتين، بل فقط على ما يجري حين الملاحظة.

ومن هنا يتضع أن الطبيعة الاحصائية لقوانين الفيزياء الميكروسكوبية أمر لا يمكن تجنبه ولا التغلب عليه. ذلك لأن أية معرفة بـ «الواقع» هي ـ بسبب القوانين الكوانتية ـ معرفة ناقصة في ذاتها. إن النظرة المادية التي تنسب وجوداً ـ انطولوجياً ـ سادياً للظواهـ ترتكـز على فكرة خاطئة: وهي أن الوجود الانطولوجي أو «الواقعية» المباشرة التي ننسبها للظواهر المحيطة بنا ـ في العالم الماكروسكوبي ـ يمكن تمطيطه ليشمل الحوادث على المستوى المذري وهـذا شيء مستحيل».

# ۱۰ ـ تكاملية بور(۱)

#### ئيلس بور

ندرج في ما على مجموعة التصوص للفيزياتي الكبير نيلس بور، زعيم المدرسة الايستيمولوجية الوضعية المعروفة باسم مدرسة كريباغن. إن ما يميز هذه المدرسة هو دفاعها المستبث عن اللاحتمية في العلم وإبراز دور الغياس وأدوانه في تشكيل نتائج التجربة. وإذا كان هذا بشكل أحد المعطيات العلمية في سرحلة معينة من تطور العلم، وإذا كانت المعرفة العلمية، في الميدان الميكروسكوني خياصة، تكتبي طابعاً احتمالياً، عما بجعلها معرفة نسبة احصائية، فإنه من المفارقيات العجيبة أن نصر مدرسة كوبتهاغن على أن هذا البطابع الاحتمالي النسي يكتبي صبغة الحقيقة النهائية. أما نيلس بور فهو إلى جانب دفاعه عن المؤلات الأساسية التي تعتمدها مدرسة كوبنهاغن في ميدان المعرفة العلمية على المستوى الميكروسكوبي، لم يتردد في مد وتمطيط بعض المفاهيم الفيزيائية الحديثة إلى ميلاين أخرى بيولوجية وسيكولوجية واجتهاعية وحضارية، كها سنرى في النصوص الملحفة بالنص الأساسي. نقد اتخذ من مفهوم والتكاملية، مغناحاً لجميع المشاكل، مفتاحاً يعترف بالتناقض ولكته يجمده في دالتكامل.

وإن ما يميز النظرية الكوانية هو أنها جرت، بشكل أساسي، من صلاحية مفاهيم الفيزياء المكلاسيكية في معالجة الظواهر الذرية، الشيء المذي نتج منه وضع خاص، بعض الشيء، يتمثّل في تلك الصعوبة التي تعترضنا عندما نحاول التعبير عن محترى هذه النظرية بلفاهيم الكلاسيكية التي يتوقف عليها، أساساً، فهمنا لمعطيات النجرية. ومع ذلك، يبدو أنه من المسكن مكما سنرى في ما بعد م التعبير عها هو أساس في هذه النظرية بواسطة «المسلمة الكوانتية» التي تنص على أن جميع العمليات والتطورات التي تتم في العالم المذري تكتبي طابع المفصل أو على الأصع، طابع الفردية. وهو طابع لم تعرفه قط النظريات الكلاسيكية، وبيميز بتدخل كوانتوم الفعل الذي اكتشفه بلانك.

إن هـذه المسلمة تضبطرنا إلى التخلي عن تطبيق السبيسة والتحديد الكاني ـ النزماني بجتمعين، في أن واحد، عندما نبريد وصف النظواهر

<sup>(</sup>١) انظر في آخر كل فص المصدر الذي أخذناه منه.

العطبيعية، كيا اعتدنا أن نقوم به، يعتمد في نهاية التحليل، عبل اعتقادنا في أن عملية الملاحظة لا تغير في شيء جوهر الظاهرة التي ندرسها. والنظرية النبية التي مساهت بشكل واسع في إضفاء مزيد من الوضوح والدقة على النظريات الكلاسيكية قد عملت من جهنها على تأكيد هذا الاعتقاد. فإذا كان اينشتين قبد لاحظ أن أي قياس أو ملاحظة نقوم بها، يتوقفان عبل تزامن الحوادث، أي حدوث حادثين مستقلين في نقطة واحدة من المكان الزمان، فإن تزامن الحوادث هذا لا يؤثر فيه ما قد يكون هناك من اختلاف بين الملاحظين في تقدير الزمان والمكان.

هذا من جهة، ومن جهة أخرى تنص المسلمة الكوانية على أن أية ملاحظة نقوم بها في الظواهر الذرية، لا بد أن تؤدي إلى نوع من التداخل والتفاعل بين الظاهرة المدروسة وأدوات القياس، وبالتالي يصبح من غير الممكن اعتبار الظواهر وأدوات القياس كأشياء تتمتع بوجود واقعي فيزيائي مستقل، بالمعنى العادي للكلمة. والمواقع أن مفهوم الملاحظة ينطوي على عنصر اعتباطي. ذلك لأنه يتوقف أساساً على اختيار موضوعات يعتقد فيها أنها تشكل جزءاً من المنظومة موضوع الملاحظة والدرس. أضف إلى ذلك أن الملاحظة، أية ملاحظة، ترتد، في نهاية التحليل، إلى اهراكاتنا الحسية. وبما أن تأويل الملاحظات، اعتطاءها تفسيراً من يتطلب دوماً استعبال مفاهيم نظرية، فإن انحتيار لحظة معينة دون غيرها، أثناء وصفنا للظراهر، اللحظة التي ندرج خلاها مفهوم الملاحظة ومعه ذلك التصور واللامعقول، المرتبط بالملمة الكوانية، إنما يخضع للظروف الملائمة التي تختلف من حالة إلى أخرى.

يلزم ما تقدم نتائج مهمة. فمن جهة، لا بند عند تحديد حالة منظومة فبزيائية، بواسطة المفاهيم العادية، من غض الطرف عن كبل تدخيل خارجي. وهذا بالضبط، ما يؤدي، طبقاً لمقتضيات المسلمة الكوانتية، إلى القضاء فضاء صبرماً عبل كبل امكانية للملاحظة، وبالخصوص إلى افراغ المكان والزمان من معناه المباشر. ومن جهة أخرى لا بند من التسليم بوجود تفاعل بين المنظومة المدروسة وأدوات القياس المتخصصة وهي لا تشكل جزءاً من تلك المنظومة لكي تصبح التجربة عكنة. وهذا بالضبط ما يجعل من المستحيل علينا، بسبب طبعة الأشياء نفسها، اعطاء تعريف وحيد الدلالة لحالة تلك المنظومة، وهذا أيضاً ما يجعل السبية، بمعناها العادي تصبح غير ذات موضوع.

وإذن فنحن ملزمون، ازاء هذه التنائج، بإجراء تعديل جذري على فهمنا للعلاقة بين الموصف المكاني ـ النزمان وسين السبية. إن الموصف المكاني ـ النزمان (= أي التحديد في الزمان والمكان) من جهة والسبية من أخرى، يرمزان بالتنابع إلى ما يعطي لكل من الملاحظة والتحديد صورتها النموذجية. ومعلوم أن الجمع بينها خاصية عميزة للنظريات الكلاسيكية، هذا في حين أن جوهر النظرية الكوانئية نفسها يفرض علينا الاكتفاء فقط بالنظر إليها بوصفها مظهرين متكاملين، وفي ذات الوقت ينفي أحدهما الأخر. إنها مظهران يتكامل بها نصورنا للنتائج التجربية.

وهكذا فإذا كان حدسنا للظواهر، وهو يعتمد في أن واحد على مبدأ السببية والتحديد

المكاني ـ الزماني، حدس مكيف مع هدف، فإن النظرية الكوانية قد كشفت لنا عن أن السبب في ذلك إنما يرجع إلى ضآلة تأثير كوانتوم الفعل إذا ما قيس بأنواع المتأثيرات الاخرى التي تفعل فعلها في ادراكاتنا الحسية العادية، تماماً مثلها أن نظرية النسبة قد كشفت لنا عن أن ذلك الفصل النام الذي تقوم به حواسنا بين الزمان من جهة، والمكان من جهة ثانية، إنما يرجع بدوره إلى ضآلة المرعات النسبية العادية بالفياس إلى سرعة الضوء.

نخلص مما تقدم إلى أن وصف الطواهر الدرية حسب مقتضيات المسلمة الكوانية، يتطلب منا انشاء انظرية تكاملية و تعالج فيها مسألة عدم التناقض بمواجهة امكانيات التعريف مع امكانيات الملاحظة. إن هذا التصور التكاملي يفرض نفسه أيضاً في عبال آخر يبرز فيه المطابع المزدوج للظواهر قبل بروزه في ميدان الكوانيا. نقصد بذلك الضوء والجيهات المادية الأولية. لقد سبق للنظرية الكهرطيبية أن قدمت وصفاً مرضياً الانتشار الاشعة المضوئية في النوان والمكان، كما تمكن مبدأ تراكب الأمواج من تفسير ظواهر التداخل في الفراغ والخصائص الضوئية للهادة، مواء بسواء، تفسيراً واضحاً شاملاً. غير أن التعبير الدقيق عن حفظ المطاقة وعن ذبيذبات التداخل بين المادة والاشعاع كها ظهرت في انظاهرة المضوئية الكهربائية وفي مفعول كامتون، استلزم اللجوء إلى فكرة الفوتون كما صاغها اينشتين. هذا التناقض المظاهري (= بين التفسير بالاتصال والتفسير بالانقصال) أدى، في وقت من الأوقات، إلى اثارة الشكوك حول مبدأ التراكب، وحول صحة نظريات المطاقة والمدفع. الأوقات، إلى اثارة الشكوك حول مبدأ التراكب، وحول صحة نظريات المطاقة والمدفع. ولكنها شكوك مرعان ما تبدّدت بفضل التجارب المباشرة.

لقد أثبت هذه التطورات استحالة وصف الظواهر الضوئية وصفاً يعتمد في آن واحد، السبية والتحديد المكاني الزماني. إن المسلمة الكوانتية تفرض علينا الاقتصار على الوصف الاحصائي عندما ندرس قوانين انتشار النشاط الاشعاعي في المكان والزمان. أما إذا أردنا تطبيق مبدأ السبية على الظواهر الضوئية الفردية، فإن كوانتوم الفعل الملازمة لهذه الظواهر، يفرض علينا، بالعكس من ذلك، التخلي عن التحديد المكاني الزماني، والأمر هنا لا يتعلق أبدأ بالانحتيار بين شيئين مستقلين: إما السبية، وإما التحديد الزماني، المكاني، كلا، فالمألة بالعكس من ذلك تماماً، فالتصور الموجي والتصور الجسمي لطبيعة الضوء، يشكلان عاولتين يقصد منها تكيف الظواهر التجريبة مع حدمنا في صورته العادية، محاولتين تجد فيها المفاهيم الكلاميكة توعين من التعبر متكاملين.

أما بالنسبة إلى الجسيهات المادية، فبإن العراسات التي تناولت خصائصها كشفت هي الأخرى عن نتائج عائلة. هناك تجارب عديدة معروفة أثبت فردية الجسيهات الكهرمائية الأولية. غير أن تفسير المتنائج المختلفة التي تم التوصيل إليها مؤخراً في هذا المجال، وخصوصاً منها انعكاس الالكترونيات عبل البلورات العدنية بطريقة انتقائية، يتطلب هو الأخر اللجوء إلى مبدأ تراكب الأمواج كها بين ذلك لوي دربري. وهكفا نجد أنفسنا هنا أمام نفس الوضعية التي واجهتنا قبل، في ميدان الضوء.

والتيجة هي أنه لا بند أن نجد أنفسننا أمام سأزق حرج إذا نحن تمكننا بالمفاهيم

الكلاسيكية، فلا مناص لنا من اعتبار هذا المأزق واقعة تعبر تعبيراً دقيقاً عن نسائج تحليل المعطيات التجربية. فالمسألة هنا لا تعني وجود تناقض، بـل الأمر يتعلق بتصورين متكاملين يشكلان، مجتمعين، تعبيباً طبيعياً لـطريقة الـوصف الكلاسيكية. ويجب أن لا يغيب عن أذهاننا عند مناقشة هذه القضايا من وجهة النظر التي ندافع عنها هنا، أن الاشعاع في الفراغ وكذا الجسيات المادية المتفردة لبست في واقع الأمر سوى تصورات تجريدية، لأن خصائص ذلك الاشعاع وخصائص هذه الجسيات لا يمكن تحديدها أو ملاحظتها معزولة. وإنما يمكن ذلك، فقط خلال تفاعلها مع منظرمات أخرى حسب ما تنص عليه المسلمة الكوانتية. ومع ذلك، فهذه التصورات التجريدية ضرورية لجعل النتائج التجريبية في متناول حدسنا كها هنو ضورته المعادية.

لقد قامت مناقشات كثيرة، منذ وقت طويل، حول الصعوبات التي تحول دون تنطبيق السببية والتحديد المكاني السرماني في اطار النظرية الكوانتية ولقد تم مؤخراً ابراز هذه الصعوبات باستعمال طرائق وياضية رمزية. وقد ناقش هيزنبرغ عدم تناقض هذه البطرائق في أعمال قام بها مؤخراً، وفي هذا المجال بكيفية خاصة على وجنود نوع من البلاتحدد يؤثر في قياس جمع المقادير الذربة الله.

و. . . إن مراجعة أسس المكانيكا بالصورة التي شرحناها، والتي تذهب إلى حد نقد فكرة التفسير الفيزيائي نفسها، لا تقتصر أهميتها الحاسمة على إضفاء الموضوح على النظرية الفرية، بل إنها حددت، فضلاً عن ذلك، جدول أعيال أولي لمناقشة مشاكل البيولوجيا من وجهة النظر الفيزيائية. إن هذا لا يعني قط أننا نجد في النظواهر المفرية ما يشبه خصائص الأجمام الحية بأوسع عما نجده في النشائج الفيزيائية العادية . . ولكن يجب أن نتذكر أن القوائين الخاصة بالعمليات والتطورات الفرية التي لا تقبل الموصف السبي المكانيكي، وتقبل فقط وصفاً تكاملياً، هي - أي القوائين - ضرورية ، على الأقل، لفهم آلية الحياة ، عثل م ضرورية لتفسير خصائص الأجمام المتعضية . . .

... ولكن يجب أن نتبه إلى أن الشروط التي تتم فيها الأبحاث البيونوجية، والشروط التي تجري فيها الأبحاث الفيزيائية ليست قابلة للمقارضة بكيفية مباشرة، ذلك لأن ضرورة الحفاظ على الحياة في الأبحاث الأولى تستلزم الوفوف في البحث عند حد معين، الشيء الذي لا تتقيد به الأبحاث الثانية. إننا سنقتل الحيوان، بكل تأكيد، إذا نحن حاولنا الذهاب بعيداً في دراسة حواسه إلى الحد الذي يمكننا من تحديد دور الدرات الفردية في وظائفه الحياتية. والتججة هي أنه لا بد في كل تجربة فجربها على الكائنات الحية من وجود نوع من الارتباب حول الشروط الفيزيائية التي تخضع لها هذه الكائنات. وهذا ما يحملنا عبل القول بنان ذلك الحد الأدن من الحربة الذي نحن ملزسون بمنحه لملاجسام الحية عند اجراء التجارب

Niels Henrik David Bohr. La Théorie atomique et la description des phénomènes. (\*) quatre articles procédés d'une introduction par Niels Bohr; traduction: André Legros et Léon Rosenfeld (Paris: Cauthier-Villars et cie. 1932). pp. 50-54.

عليها ـ يكفي تماماً لجعل هذه الأجسام تخفى عنا، بشكل من الأشكال، أسرارها الأخبرة.

ومن هذه الوجهة من النظر يجب أن ننظر إلى وجود الحياة كواقعة أولية لا يمكن تأسيسها على أية واقعة أخرى، ومن ثمة يجب أن ننخذها كنفطة الطلاق اليولوجيا، تماماً مثلها أن وجود كوانتوم الفعل، ذلك المظهر اللاعقلي من وجهة نظر المكانيكا الكلاسيكية، يشكل هو والجسيهات الأولية، القاعدة الاساسية التي ترتكز عليها الفيزياء الذرية. إن أطروحتنا التي تقول باستحالة تفسير الوظائف الحيوية تفسيراً فيزيائياً كيميائياً، يمكن بهذا المعنى أن يقايس بينها وبين الأطروحة التي تقول بعدم كفاية التحليل الميكانيكي لفهم استقرار الذرات... ه\".

ه... ومهما بدا لمكم أن هذا التطور الذي عرفته الفيزياء لم يكن متوقعاً، فأنا متأكد من أن كثيراً منكم قد انتهوا إلى التشابه الواسع بين الوضعية التي تعرفها دراسة الظواهر الذية حالياً، كها سبق أن وصفتها، وبين المظاهر الخاصة بمشكل الملاحظة في علم النفس. والواقع أننا لا نجافي الصواب إذا قلنا إن ما يميز علم النفس الحديث هو أنه جاء كرد فعل ضد المحاولات التي تقرم بتجزئة التجربة السيكولوجية إلى عناصر أولية يمكن جمعها بعد ذلك كها تجمع معطيات القياس في الفيزياء الكلاسيكية. بديهي أنه من المستحيل الفصل في الاستبطان فصلاً واضحاً، بين الظواهر النفسية التي تشكل النوعي، وبين ادراك النوعي لهذه الغطواهر. وعلى الرغم من أننا نقول أحياناً إن انتباهنا مركز كله حول مظهر معبن من منظاهر التجربة السيكولوجية، دون غيره، فإن الفحص الدقيق سرعان ما يكشف أن الأمر يتعلق بوضعيتين تنفي إحداهما الأخرى. إننا نعرف جيعاً وهذا ما عرفناه منذ وقت طويل مأنه بوضعيتين تنفي إحداهما الأخرى. إننا نعرف جيعاً وهذا ما عرفناه منذ وقت طويل أنه شمة بين التجارب النفسية التي يتطلب وصفها استعال كليات مثل وأفكاره و عنواطف، علاقة تكامل شبيهة بتلك الني نجدها بين التجارب على الظواهر الذرية. . .

لنفحص الموضوع بدقة أكثر، ولتناول الأصداء التي يمكن أن تتردد فهذه الوجهة من النظو في مجال مقارنة الثقافات البشرية المختلفة. ولنشر أولاً إلى العملاقة التكاملية الواضحة المقائمة بين المظاهر التي تسميها وغريزة، والمطاهر التي تسميها وعقل، في سلوك الكمائنات الحية....

وإذا نحن قارنا بين الغريزة والعقل، فإنه من الضروري الانسارة إلى أنه لا تـوجد أيـة فكرة ـ في المستوى البشري ـ دون اطار من المفاهيم المشيّدة بواسـطة لغة يجب عـلى كل جيـل أن يتعلمها من جديد. ولا تعمل هذه المفاهيم على تنحية جزء كبير من الحياة الغريزية فقط، ولكنها أيضاً تدخل في علاقة تكامل مع السلوك الغريزي الموروث بشكل يجعل كل جانب من هذين الجانبين ينفى أحدهما الاخو. . .

Niels Henrik David Bohr, «Lumière et vie,» (conférence de 1932) dans: Physique (†) atomique et connaissance humaine, traduction: Bauer et R. Omnes (Paris: Gauthier-Villars, 1972), pp. 7-11.

وكما قلت سابقاً فإن نظرية النسبية يمكن أن نفيدنا افادة كبرى. فهي تحملنا عمل النظر باكثر ما يمكن من الموضوعية إلى العملاقات القائمة بين غتلف الثقافات (= الحضارات)، البشرية، والتي تشبه الاختلافات التقليدية القائمة بينها، من عدة وجوه، مختلف الطرق المتكافئة (= المنظرمات المرجعية) التي يمكن أن توصف بها التجارب الفيزيائية. ومع ذلك فإن هذه المقايسة بين مشاكل العلوم الفيزيائية والعلوم الانسانية ها مجال تطبيفي محدود. ولقد أدت المبالغة فيها إلى اغفال جوهر نظرية النسبية ذاتها. ذلك لأن وحدة التصور النسبي تستلزم بالضبط أن يكون في امكان كل مراقب أن يتوقع ويتبأ، في اطار تصوره الخاص كيف سيعمل ملاحظ آخر على تحديد تجربته داخل الإطار الخاص به. إن العائق الأساسي علي يحول دوننا ودون النظر إلى العلاقات بين غتلف الثقافات نظرة خالية من كل حكم مسبق، هو تلك الاختلافات العميقة بين الأرضيات والخلفيات التي تؤسس، في كل مجتمع، وحدة الموقف من الحياة، وهي اختلافات تمنع كل مقارنة بسيطة بين هذه المواقف.

في هذا السياق تبرز وجهة النظر التكاملية، قبل غيرها، كوسيلة تمكن من السيطرة على الوضعية. ذلك لأنه عندما ندرس التقافات التي تختلف عن ثقافاتنا، نجد أنفسنا أمام مشكل خاص، من مشاكل الملاحظة، مشكل يبدو، عندما ننظر إليه عن قرب، قبريب الشبه جداً بالمشاكل الذرية أو السيكولوجية التي يجول فيها التداخل بين الموضوع وأدوات القياس، أو عدم امكانية الفصل بين المحتوى الموضوعي والذات الملاحظة، دون التطبيق المباشر للمواضعات المغوية التي كيفت مع تجاربنا البومية.

وكما أننا نستعمل في الفيزياء الذرية مفهوم التكاملية للتعبير عن العلاقة التي تقوم بعين حوادث التجربة المحصّل عليها بواصطة تاليفات تشبيهية قياسية مختلفة، تلك العلاقات التي لا يمكن وصفها حدسياً إلا بواسطة صور ينفي بعضها بعضاً، فكذلك يحق لنا النظر إلى الثقافات المختلفة بوصفها ثقافات متكاملة في ما بينها...، ٣٥.

Niels Henrik David Bohr, «Le Problème de la connaissance en physique et les cul- (£) tures humaines,» papier présenté à: Congrès international d'anthropologie et d'ethnologie, 1938, p. 35.

# ۱۱ ـ المكان والزمان في الفيزياء الحديثة<sup>(ر)</sup>

## لوي دوبسروي

يعالج لوي دوبروي في هذا النص يعض النتائج الايستيمولوجية التي أسفرت عنها الأبحاث الفيزيائية في ميدان الفرق، خاصة تلك التي أدّى إليها اكتشاف عدم اسكانية التحديد الدقيق للظواهر الفرية تحديداً يتناول في ان واحد موقع الشيء وسرعته. إن ارتباط تحديد الموقع يتحديد السرعة (أي كسية الحركة) يعني ارتباط وجود الجسم بالزمان والمكان اطارين مستقلين عن الأشياء الجسم بالزمان والمكان اطارين مستقلين عن الأشياء الموجودة فيها. فإذا كنا فستطيع أن نتصور المكان خلواً من الأشياء والنزمان خلواً من الحموادث، على مسموى الحياة البشرية العادية، وبالتالي نتصور المكان والزمان كإطارين قبلين، كما قال كانت، فإن هذا غير عكن تماماً على المستوى المدي، النص كله يدور حول هذه المسألة.

وعندما بدأت العلوم الفيزيائية تنسو وتتقدم ببطريقة علمية كانت التفسيرات التي تفترحها الظواهر الطبعية تنظلتي من المفاهيم والتصورات التي تمذنا بها الحياة الجارية، والتي أصبحت تبدو لنا، بفعل تعربنا عليها كمفاهيم وتصورات حدمية. وليس هناك شك في أن التقدم المطرد الذي عرفته النظرية الفيزيائية بفضل استعمال المتحليل الرياضي قد جعل العلوم الفيزيائية لا تحتفظ من الصور المستوحاة من الحياة اليومية إلا بأشكال خالية من كل لون. وهكذا فإذا كانت فكرة الجسيم تنشل في الحدس العلمي كجسم صغير في شكل ولون وبنية، كما هنو الحال بمالسبة إلى كرة صغيرة من الرصاص أو لحبة من الرسل مثلاً، فإن النظرية الفيزيائية لم تحفظ من هذه الصورة المشخصة جداً، إلا بصورة تخطيطية لشيء صغير يشغل حيزاً، هو عبارة عن نقطة مادية. لقد كان عليها أن تبعد من عبال تصورها الصفات المميزة، كاللون، وأن تترك الشكل والمبية غير واضحين في الغالب. وكذلك الشأن في القوة: عمم من مكان إلى آخر استخلصت النظرية الفيزيائية مفهوم القوة التي تمثل لها رياضيا جسم من مكان إلى آخر استخلصت النظرية الفيزيائية مفهوم القوة التي تمثل لها رياضيا بحجمه (فيكتور Vecteur)، الشيء الذي يدلنا عل مدى ما حصل في هذا المجال من تقدم بمتجهه (فيكتور Vecteur)، الشيء الذي يدلنا عل مدى ما حصل في هذا المجال من تقدم

Louis de Broglie, Continu et discontinu en physique moderne (Paris: Albin Michel, (1) 1949), pp. 66-72.

على صعيد التجويد. وهكذا فباستخلاص المفاهيم الأساسية من الواقع المعاش، بواسطة عمليتي الاختزال والتجريد، قكنت الفيزياء الرياضية، في مرحلتها الكلاسيكية التي تحتد من بدء النهضة إلى القرن العشرين، من بناء ذلك الصرح الجميل الذي نعرفه جميعاً. وليس ثمة شك في أن الفيزياء الرياضية هذه قد اضطرت إلى عدم العناية بالمظهر الكيفي للظواهر، فتركته غامضاً ملتبساً، ولكنها في مشابل ذلك كانت قادرة تماماً عبل النبؤ الصحيح بالحوادث الفيزيائية التي تجري في المستوى البشري وهكذا تم التوصل، بوامطة الاختزال التجريدي للمفاهيم المستخلصة من الحياة البشرية الجارية، إلى بناء فظرية فيزيائية كانت تبدو قادرة على وصف الظواهر التي ندركها مباشرة، وصفاً تاماً.

ولقد كان من بمين الوقمائع الأمساسية التي سجلت بمداية التقدم الهائس الذي عموفته الفيـزياء منـذ نصف قرن١٦، هـو أنها ركزت اهتهاماً كمها نعرف، عمل دراسة الـظواهر عمل المستوى الفرى. وبمقدار ما كانت التجارب الدقيقة تسمح بالنفاذ أكثر فأكثر إلى هذا الميدان ـ الذري \_ والكشف فيه عن حوادث غريبة وغير متوقعة، بمقدار ما أحدُ المنظرون يجتهدون في تمطيط الأفكار وطـرق الاستدلال، التي حققت نجـاحاً كبـِـراً على المـــَــوى المِـكروسكــوي، لتشمل هذا الميدان الجديد. ويبدو أنهم لم يكونوا يرتابون، بدافع الغرور بـلا شك، في امكانية القيام بهذا التسطيط. وحتى سنة ١٩١٣، أي في وقت كمان لا بد فيمه من أن يجمل اكتشاف الكوانتا، ووضوح أهميتهما البالغية، المعنيين بالأمر، عمل التزام بعض الحمقر، كان معظم الفيزيائيين المذين تحمسوا، وهم عبل حق، للنموذج المذري المذي قبال بــه بــود. يتصرفون وكأنهم يسلمون بهذا النموذج تسليهاً حرفياً، إذا صح القول. لقد كانوا يتصورون، وربما مع شيء من السذاجة، أن الالكترونات الدقيقة تدور فعلًا وواقعياً، داخل السذرة حول نواة موجَّبة مركزية، وعل مساوات مضبوطة، وحسب قوانين الحركة هي من جنس القنوانين التقليدية المعمول جا في المكانيكا الكلاميكية. وكها هنو معروف، فلقد رفضت هنذه الالكترونات المسابحة داخيل الفرة أن تبرسم مسارات أخبري غير تلك التي تسميح لها بهما قواعد الكوانتا. ولم يكن ينظر إلى هذا إلَّا كمجرد استثناء لامكانات النوقع التي تشوفر عليها. الميكانيكا الكلاسيكية، استثناء لا يستلزم قط مراجعية قوانينهما وتصوراتهما. ومن الغريب أن السيند بور كنان هو نفسه أول من أحس بضرورة التحفظ من النموذج النذي افترحه. لقد أدرك منذ البداية أن بعض خصائص هـذا النموذج تشـير إلى ضرورة القيام بمـواجعة كـاملة للمضاهيم الكلاسيكية: إن وجود وعمطات قارة وأن في الشوة، موضوعة بشكل ما خارج الزمان، ثم إن استحالة تتبع القفزات الفجائية التي تجعـل الذرة تنتقـل من وحالــة قارة، إلى أخرى مماثلة، كيل ذلك قيد أوحى له بفكرة عميقة مؤداها أن الوصف الكياميل للظواهر الكوانتية عبل المستوى المذري يشطلب، من بعض الموجوه عبل الأقبل، تجاوز الاطار الكلاميكي للمكان والزمان والتعمالي عليه. إن جميع مراحمل التقدم التي عرفتها، حمديثًا،

<sup>(</sup>٢) كتب لوي دوبروي هذه المقالة في بداية الأربعينيات من هذا الفرن.

<sup>(</sup>٣) انظر الغصل الأخبر من هذا الكتاب.

النظريات الكوانتية تؤكد هذا الحدس، وتكشف عن أن المفاهيم الأساسية، التي تقوم عليها الفيزياء الكلاسيكية، ليست مؤهلة، بمدرجة كافية لموصف الظواهم على المستوى الذري، وصفاً ميكروسكوبهاً.

والحق أنه كان من قبيل المجازفة وعدم النروي الاعتقاد بأن التصورات المستخلصة من تجاربنا الحسية بمكن أن تصلح بتهامها، وفي الحين، للاستعبال في مستوى يختلف اختلافاً كبيراً عن مستوى ادراكنا الحسي، لقيد كان من النواضح مسبقياً أن مفهوم الجسيم اللذي تتصوره كاقصى ما يمكن الحصول عليه بـالتجريـد من حبة الـرمل، وأن مفهـوم القوة الـذي نتصوره كأقصى ما يمكن الحصول عليه بالتجريد من المجهود العضلي أو من توتمر الزمرك، لقد كمان واضحاً أن مثل هـذه المفاهيم لا يمكن أن تمشل شيئًا حقيقياً داخـل الـذرة. غـير أن الـثـيء الأساسي، الذي لم يكن متوقعاً قط، والذي كشف عنه تقدم الباحث في ميدان الكوانسا، هو أن مفهوم المكان ومفهوم الزمان، مثلهها مثل مفهوم الجميم ومفهوم القوة لا ينطبقان بدورهما، انطباقاً تاماً، على الـظواهر الميكـروسكوبيـة. إن فكرة المكـان الفيزيـالي ذي ثلاثـة أبعاد، والذي يشكّل إطاراً طبيعياً تتموضع فيه جميع الظواهر الفيزيائية، ثم إن فكرة الزمان السذي يتشكُّل من تسابع اللحظات، والذِّي نتصوره متصلًا ذا بعد واحد، هما فكوتـان مستخلصتان من التجربة الحسية، بواسطة عمليات التجريد والاختزال عائلة لتلك التي تقودنا من حبة الرمل إلى النقطة المادية أو من المجهود العضل إلى الفوة. ومن دون شك، لقــد سبق للنظرية السببية أن كشفت لنا عن أن المكان والزمان في اطار وحيد ذي أربعة أبعاد، هو اطار المكان ـ الزمان، وأن تفكيك هذا الاطار الوحيد إلى مكان وزمان منفصلين، أصر يتعلق بكل ملاحظ. ومع ذلك، وعلى الرغم من تلك الدقة التي عرفتهما الفيزيماء قبل الكنوانية في قمــة تطورها، فإن موضعة الأشياء في المكان والزمان، بتعيين موقعها وتحديد لحظة حدوثها، كانت ما نزال تحفظ بالنب إلى كبل ملاحظ بمعنى واضح تمام البوضوح. إن هــذا لم يعد ممكناً في الفيزياء الكوانية حيث يظهر جلياً أن اطار المكان - الزمان (الذي قالت به نظرية النبية) يفقد هو نفسه في المستوى الذري جزءاً من قيمته. لقد أنشأنا هذا الاطار في أذهباننا السطلاقاً من دراسة الظواهر التي تلاحظها صاشرة حولنا، من تلك الأشياء المألوفة لدينا بسبب كونها في مستوى حياتنا البشرية. فبواسطة أشياء من هذا النوع كالمتر والساعة، نقيس احداثيات المكان والزمان. غير أن الظواهر التي نلاحظها بكيفية مباشرة، هي في الواقع ظواهر احصائية دوماً، ظواهر تتشكل مظاهرها وتجلياتها من عدد هائل من الظواهر الذرية الأولية. إن الأشياء المألوفة لدينا هي دوماً أجسام ثقيلة جداً بالنسبة إلى الجسيهات الأولية التي تشألف منها المسادة. إنها أجسام ذات كتل كبيرة جداً إلى درجة أن كوانتوم العمل لا يساوي شيئاً إزاءها. ولذلك كان اطار المكان والزمان (الفيزياء الكلاسيكية مبنية ضمنياً عل هذه الملاحظة) الذي أنشأته أذهاننا لتسكن فيه الظواهر والأشياء التي هي في مستوى حياتنا البشرية، يبدو كما لو أنه اطمار مستقل عن تلك الظواهر والأشياء التي تحتل فيه حيزاً. هذا ما جعل اطار المكان والزمان يبدو لنا، في نهاية الأمر، كإطار ذهني مستقل عن محتواه، وذلك إلى درجة أننا أصبحنا نتصور هــذا. الاستقلال كثبيء أكبد وطبيعي تماماً، مما حملنا عبلي اعتبار مفهبوم المكان ومفهبوم البزميان كفكرتين قطريتين قبليتين. أما اليوم وعل ضوء السظريات الكوانتية، فيسدو أنه من الضروري العدول عن هذا التصور عدولًا تاماً. ففي مستوى الظواهر الذرية، وهو مستوى دقيق جداً إلى درجـة لا يجوز معها احمال تأثير كوانتوم العمل، يصبح التحديد المدقيق للمشيء في المكان والمؤمان غمير ممكن بدون الأخذ بعين الاعتبار الخصــائص الدينــامية لــذلك الشيء، وبــالأخص منها كتلت. فإذا أمكن أن تتخيل ملاحظاً ميكروسكوبياً (والنواقع أننه لا يُمكننا ذلك، لأننه كيف ستكنون أعضاؤه الحسية) يقوم بابحاثه داخل منظومة ذرية، فإن مفهومي الزمان والمكان ربما لن يكمون لها بالنسبة له أي معنى، أو على الأقل لن يكون لها بالنسبة إليه نفس المعنى الذي لدينا نحن عنها. ولكننا نحن البشر، نحن الذين لا تستطيع أن تلاحظ سنوى انعكاس النشباط الذري عل الظواهر التي على المستوى البشري، نحن الَّذين نضطر إلى موضعة ملاحظاتنا في اطـار المكان والزمان، وهذا شيء طبيعي تماماً، نعمل على بناء نظرياتنا حول الظواهر الذربة والكرانتية في هذا الإطار البذي ألفناه والبذي لا نتصور قط امكنانية الاستغناء عنه استغناء يصلح فعلًا إلا عندما يتعلن الأمر بموصف احصائي يعتممن على المتموسطات الحسابية لعمدد هائلَ من هذه الظواهر؛ إن رغبتنا تلك، قد جعلتنا نصطهم بـ «علاقات الارتباب، المشهـورة التي صاغها هيزنبرغ. إن هذه العلاقات التي هي بمثابة العلامة التي تشير إلى الحدود الفاصلة بين قطاعين، قد جاءت لترسم حداً لصلاحية القاهيم القديمة التي ألفتاها واعتدناها، ثم لتمنعنا من التمسك بذلك الاستقلال الذي كان يبدو لننا واضحاً، استقبلال الزميان والمكان عن الخصائص الدينامية للكيانات الفيزيائية.

إن الفيزياء الكوانتية الحقيقية متكون بدون شك فيزياء يكون في امكانها، بتخليها عن فكري الموقع واللحظة الزمنية، والثيء، وجميع ما يشكل حدسنا المعادي أن تنطلق من مفاهيم وفرضيات كوانتية عض. وبارتفاعها بعد ذلك، إلى الظواهر الاحصائية على المستوى الماكرومكوبي، متكشف كنا عن الكيفية التي يمكن بها أن ينبئ من الواقع الكوانتي على المستوى الذري، وبواسطة حساب المتوسطات اطار المكان الزمان الصالح على المستوى المبتري، ولكن هذه الفيزياء ليست، بدون شك، على قاب قوسين أو أنف، انها متكون بعيدة عن حدومنا الحديث إلى درجة يصعب معها علينا أن تتصور كيف يمكن البده في بعيدة عن حدومنا الحديث إلى درجة يصعب معها علينا أن تتصور كيف يمكن البده في النائها اليوم مع بعض الحظوظ في النجاح».

# ١٢ ـ النزعة الاجرائية: التزامن في نظرية النسبية(١)

### بريدغسان

قنحت نظرية النسبة، مثلها في ذلك مثل النظرية الكوانية جالاً واسعاً لمراجعة المفاهيم العلمية وتقلدها، عا أدى إلى قيام اتجاهات البستيمولوجية جديدة، وعاولة الاتجاهات القديمة استغلال الكشوف العلمية لفائدتها والشرعة الاجرائية Opetationnisme التي ترغمها الغيريائي الأسريكي بريد غيان (١٨٨٧ - ١٩٦١) من الاتجاهات الوضعية تطرفاً. ذلك لأنه إذا كانت النزعة الموضعية عسوماً لا تعترف إلا بالمغواهر، فإن النزعة الاجرائية لا تعترف إلا بالمغواهر التي تقبل القياس، والمعرفة العلمية في تصورها نسببة وغير يغينية. وهي تلج على أن تكون مفاهيم العلم مقاهيم اجرائية، يعني أنها لا تقدم أية معرفة ولا أي يقين عن الواقع إلا ما كان منها يتوفر على مناظر لمه في التجربة، وبالتنال فهي مقاهيم تبين طريفة التي مقاهيم تبين الطريقة التي تحدد طريفة النبياء المهائلة، لا حقيقته كثيء في ذاته.

وبما أن الفيزياتي - المعاصر - مقتلع بأنه يستحيل عليه، استحالة مطلقة، النبؤ بما يتجاوز مجال تجربتنا الراهن، فإنه يتحتم عليه، إذا أراد تجنّب مراجعة موقفه باستمرار، أن لا يستعمل في وصفه للطبيعة إلاّ المفاهيم التي من شائها أن لا تدفع بنجربتنا الحالية إلى رهن وتقييد تجربتنا المقبلة. إن هذا، في ما يبدو في، هو ما يشكل العطاء الأكبر الذي قدمه اينشتين للعلم. وعلى الرغم من أنه لم يقم هو شخصاً بيابراز هذه الحقيقة أو التعبير عنها صراحة، فإني أعتقد أن دراسة أعهاله العلمية تدلنا على أنه قد أدخل فعلاً تعديلاً جوهرياً على تصورنا لما هي عليه، ولما يجب أن تكون عليه، المفاهيم المستعملة في الفيزياء. وإلى هذا العهد عهد اينشتين - كان كثير من المفاهيم الفيزيائية تعرف بواسطة خصائصها وأحسن العهد على ذلك ، هو ذلك التعريف الذي أعطاء نيوتن للزمان المطلق والفقرة التالية المقبسة مثال على ذلك ، هو ذلك التعريف الذي أعطاء نيوتن للزمان المطلق والفقرة التالية المقبسة

Perey Williams Bridgman, texte rappelé par: Robert Blanché, La Méthode ex- (1) périmentale et la philosophie de la physique, collection U<sub>2</sub>: 46 (Paris: Armand Colin, 1969), pp. 274-278.

من وتعليقات؛ الجزء الأول من المبادى، (= المبادى، الرياضية للفلسفة الطبيعية لنسوتن) ذات دلالة خاصة في هذا الصدد.

والنزمان والمكنان والمحل والحركة مضاهيم يعرفها الناس جميعاً، فلا حاجة بننا إلى تعريفها. ولكن علينا أن نلاحظ أن الناس، عادة، لا يتصورون هذه المضادير إلا من خلال علاقاتها بالأشياء الحدية، مما ينتج عنه عدد من الاحكام المبيقة، يتطلب تبديدها التمييز في هذه المقادير بين ما هو مطلق وما هو نسي، بين ما هو حقيقي وما هو ظاهري، بين ما هو رياضي، وما هو عامي. الزمان المطلق، الحقيقي والرياضي، والذي لا علاقة له بأي شيء خارجي، ينباب بانتظام ويسمى الديموهة.

هذا في حين أنه ليس ثمة قط ما يؤكد لنا أنه يوجد في الطبيعة شيء له مثل هذه الخصائص التي ينص عليها هذا التعريف. وعندما نبني الفيزياء على مفاهيم من هذا النوع، فإنها تصبح علماً عبرداً تماماً، يعيداً عن الواقع، بمثل ما هي مجردة وبعيدة عن الواقع، الهندمية النظرية التي يشيدها الرياضيون، على مجرد مسلمات. ومن واجب العلم التجريبي الكشف عيا إذا كانت المفاهيم المعرفة بهذا الشكل يقابلها شيء من أشياء المطبيعة. وعلينا أن تنظر دوماً أننا منجد عندما نقوم بذلك أن هذه المفاهيم لا يقابلها شيء في المطبيعة، أو المناف المناف على ضوء التجربة، فإننا لن نجد أي شيء في المطبيعة بمثل تلك الخصائص الزمان المطلق على ضوء التجربة، فإننا لن نجد أي شيء في المطبيعة بمثل تلك الخصائص (التي نسبها إليه نيوتن).

إن الموقف العلمي الجديد ازاء المفاهيم يختلف عن ذلك تماماً، ويمكن أن نشرح هذا بأخذ مفهوم الطول كمشال. فهاذا نعنيه بطول شيء من الأشياء (من البديمي أننا نعرف ما نعنيه بالطول)، عندما نستطيع الاخبار عن طول شيء من الأشياء، أيا كان هذا الشيء، وهذا هو كل ما يريد الفيزيائي الحصول عليه. وللحصول على طول شيء من الأشياء لا بد من القيام بإجراءات معينة، وبالتالي فإن مفهوم الطول يتحدد عندما تتحدد الاجراءات التي بواسطتها نقيس الطول. وبكيفية عامة، إننا لا نعني بمفهوم ما شيشاً آخر سوى مجموعة من الاجراءات التي تناظره مترادفان. . .

ولا بد من الحرص على أن تكون مجموعة الاجتراءات التي تتكافئاً مع المفهنوم مجموعة وحيدة، وإلاّ وجدنا أنفسنا عنبد التطبيق العميلي أمام أنبواع من الغموض ممكنية لا نستطيع السكوت عنها.

وإذا طبقنا على الزمان المطلق هذا النوع من الفهم للمفهوم، فإننا سنجمه أنفسنا غير قادرين على فهم ما تدل عليه عبارة والمزمان المطلق؛ إلا إذا كنا نعرف كيف نعمل لتحديد الزمان المطلق لحادث مشخص، أي إذا كنا تستطيع فياس المزمان المطلق. هذا في حين أنه يكفينا فحص مختلف الاجراءات التي بإمكاننا القيام بها لقياس المزمن، حتى نتبين أنها جميعاً اجراءات نسبية، والنتيجة هي أنه لا بد من الفول إن الزمان المطلق لا وجود له، كما صرحنا بذلك قبل. سنكتفي بالقبول إن عبارة والمزمان المطلق، لا تدل عمل شيء، ونحن، عندها

نصوغ هذا القول، لا نأي بأي جديد يخص الطبيعة، وكل ما في الأمر هو أننا سلطت الضوء على ما هو متضمن في الاجواءات الفيزياتية التي بواسطتها نقيس الزمان.

وواضع أنه إذا تبينا هذه الرجهة من النظر، فحرصنا على تعريف المفاهيم بواسطة الاجراءات الفعلية، لا بواسطة الخصائص فإننا لن نتعرض أبداً إلى خطر مراجعة موقفنا ازاء الطبيعة. ذلك لأن الحرص على وصف التجربة بواسطة التجربة، سيجعل التناظر قائهاً دوماً، وبالضرورة، بين المتجربة والوصف الذي نعطيه هَا. ولن يكون هناك قط ما يضايقنا، كيا كان الشأن من قبل عندما كنا نحاول المبحث في الطبيعة على النسوذج الأصلي للزمان المطلق الذي قال به نيوتن، وإذا تذكرنا إلى جانب ذلك، أن الاجراءات التي يناظرها المفهوم المفيزيائي هي اجراءات فيزيائية فعلية، فإن المفاهيم لن تعرف إلا في حدود التجربة الفعلية، أما خارج هذه الحدود فستبقى غير معرفة أو فارغة من المعنى. وينجع عن هذا، ونحن هنا نعني ما نقول، إننا لا نستطيع قط قول شيء ما، عن المجالات التي لا نغطيها التجربة، وأنه عندما بحصل ذلك، الشيء المذي لا يمكن تجنبه، فلن يكون سوى نبوع من المد والتسطيط على المواضعة والاصطلاح، ويجب أن نكون واعين تماماً على أنه مجرد مد اعتباطي، وأنه قائم على المواضعة والاصطلاح، ويجب أن نكون واعين تماماً على أنه مجرد مد اعتباطي، وأنه قائم على المواضعة والاصطلاح، ويجب أن نكون واعين تماماً على أنه مجرد مد اعتباطي، وأنه لا شيء عبر و إلا التجارب التي نتظر أن يسمح بها المستقبل.

ومن المحتمل جداً أن لا يكون اينشتين ولا غيره قد عبر بطريقة واعية عن هذا التحول الذي تحدثنا عنه بخصوص استعهال المفاهيم. ولكن، أن يكون ذلك هو ما حصل بالفعل، فهذا ما يبرهن عليه، في نظري، فحص الكيفية التي يستعمل بها اينشتين وغيره، المفاهيم الفيزياتية. فلمك لان البحث عن المعنى الحقيقي لكلسة من الكلهات يجب أن ينصب على ملاحظة ما نفعله بتلك الكلمة، لا على ما نقوله عنها. ولكي نبرهن على أن هذا القول، هو المعنى الذي بدأ يستعمل فيه المفهوم، منفحص، بالخصوص، الكيفية التي يعالج بها اينشتين مفهوم النزامن Simultanéité.

لقد كان مفهوم التزامن يعرف قبل اينشين بواسطة الخصائص، لقد كانت الحادثتان توصفان، عندما يراد بيان علاقتها في الزمان، بأن المواحدة منها، إما سابقة على الأخرى، وإما لاحقة لها، وإما أنها معاً متزامنتان. وهكذا كان التزامن ينظر إليه كخاصة لحادثين تؤخذان بمفردهما ولا شيء غير ذلك. فالحادثتان: إما أن تكونا متزامنتين وإما أن تكونا غير متزامنين. وكان استعال هذه الكلمة بهذا الشكل مبرراً بكونه كان يبدو وكأنه يصف فعلا ملوك أشياء حقيقية، وبديهي أن التجربة في ذلك الموقت كانت محصورة في مجال ضيق. ولكن عندما اتسع مجال التجربة، أي عندما أصبحت تناول، مثلاً، المرعات المرتفعة، تين أن هذا المفهوم لم يعد يتطابق معها، لأنه لم يكن هناك في التجربة أي شيء يستجيب لهذه أل هذا المفهوم لم يعد يتطابق معها، لأنه لم يكن هناك في التجربة أي شيء يستجيب لهذه شركز هذا النقد بكيفية خاصة عمل بيان أن الإجراءات التي تمكننا من وصف حادثتين تركز هذا النقد بكيفية خاصة عمل بيان أن الإجراءات التي تمكننا من وصف حادثتين خاصية للحادثين وحدها دون غيرهما، بيل إنه يجب أن يشميل أيضاً عبلاقة الحادثين مع خاصية للحادثين وحدها دون غيرهما، بيل إنه يجب أن يشميل أيضاً عبلاقة الحادثين مع الملاحظ. وبالنالى، فها دمنا لا تتوفر على طيل من التجربة يثبت العكس، فلا بد لنا من الملاحظ. وبالنالى، فها دمنا لا تتوفر على طيل من التجربة يثبت العكس، فلا بد لنا من الملاحظ. وبالنالى، فها دمنا لا تتوفر على طيل من التجربة يثبت العكس، فلا بد لنا من المنابقة المحكس، فلا بد لنا من المنابقة المحكس، فلا بد لنا من

القول إن التزامن بين حادثتين يتوقف على علاقتها بالملاحظ، وبكيفية خياصة على سرعتها بالنسبة إليه. وهكذا فمن خيلال التحليل البذي قام به اينشتين لمحتبوى مفهوم المتزامن، وباكتشافه للأهمية الأساسية التي يكتسبها نشاط الملاحظ في هذا المجال، يكون قد ثبني وجهة نظر جديدة في ما يجب أن تكون عليه المفاهيم في الفيرياء، نعني بـذلـك وجهة النظر اللجرائية.

نعم، لقد ذهب اينشين إلى أبعد من هذا. فلقد تبين بدقة كيف أن الاجراءات التي تمكن من الحكم على وجود الدترامن، تتغير بالنعبة إلى الملاحظ الذي يتحرك، وتوصل إلى ايجاد صياغة كمية تعبر عن تأثير حركة الملاحظ على الزمن النسبي الخاص بالحادثين. ولنذكر هنا بين قوسين أن هناك حرية كبيرة في اختيار الاجراءات المناسبة. والاجراءات التي اختارها اينشتين راعى فيها جانب البساطة والملاءمة مع الأشعة الضوئية. وبغض النظر عن العلاقات الكمية الدقيقة التي صاغتها نظرية اينشتين فإن النقطة المهمة بالنسبة إلينا، هي أنه لو أننا تبنينا وجهة النظر الاجرائية، لتمكنا، حتى قبل اكتشاف النظراهر الفينزيائية المعروفة اليوم، من معرفة كيف أن التزامن مفهوم نسبي أساساً، ولاحتفظنا في أذهاننا بمكان لهذه التنائج التي من معرفة كيف أن التزامن مفهوم نسبي أساساً، ولاحتفظنا في أذهاننا بمكان لهذه التنائج التي تم اكتشافها في ما بعده.

# ۱۳ ـ نقد الاتجاهات الوضعية (۱۳ (من وجهة نظر ماركسية)

### فاطالسف

بعد أن استعرضنا أهم الغضايا الايستيمولوجية التي طرحتها المكانبكا الكوانية، وأبرز الاتجاهات الوضعية، في العلم، التي قدامت في أعقاب الشورة الكوانتية وانطلاقاً منها، نبورد في ما يبلي نصا لأحد علها، السونيات يناقش فيه أهم مقولات الوضعية الجديدة وانجاهاتها المختلفة مركزاً على النزعات التي ترى أن موضوع الفيزياء لم يعد الأشياء الواقعية بل نتائج القياس فقط، الذيء الذي يؤدي إلى القول بعدم امكانية معرفة الواقع المؤوموسي كها هو، ويحصر المرفة البشرية في العطيات الحدية وعمليات الغياس. إن الانجاهات التي تنبق هذا الرأي هي امتداد لفلسفة التي رد عليها لمرن في كتابه الرأي هي امتداد لفلسفة التي رد عليها لمرن في كتابه والمذهب التجريبي المقلدي، هذا الكتاب الذي لم ينظهر بعد عند السونيات، في حدود علمنا، ما يوازيه اطلاعاً وقوة حجة.

(... لنتقل الآن إلى علاقات الوضعية الجديدة بالنظريات الفيرزيائية الحديثة. إن معالجة هذا الموضوع ضرورية، لأن مختلف النزعات المثالية في الفيرياء، مثل النزعة الطاقوية (اوالنزعة الاجرائية والنزعة الموضعانية (النزعة المذاتية الانتقالية، جاءت كلها نتاجاً للوضعية الجديدة ونتيجة لتمريها إلى الفيزياء، وأيضاً لأن هذه النزعات نفسها تقدم للوضعية الجديدة حججها العلمية.

إن الوضعية الجديدة تنطلب من الفيزيناء أن تقوم بندور أساسي وهنام في تبريس آرائها الفلسفية. لقد ورد في تقرير قدمه ديتوش بعنوان وتناملات في النشاش الراهن حنول المعرفية المفيزيائية، إلى مؤتمر زورينخ ما ينلي: ولقد حندت مراراً أن كنانت الفيزيناء منطلقاً للتأصل الفيزيائية، المعرفة بكيفية خاصة. لقد فرضت الفيزيناء الحديثة، بتصوراتها البعيدة

Kh. Fataliev, Le Mastrialisme dialectique et les sciences de la nature (Moscou: Edi- (1) tions du progrès, (s.d.)).

<sup>(</sup>٢) نسبة إلى نظرية الطَّاقة (رانكين خاصة). (المترجم).

<sup>(</sup>٣) نسبة إلى نظرية المواضعة (بواتكاريه خاصة). (المترجم).

جداً عن الفهم العلمي، آفاقاً جديدة على البحث الفلسفي،". صحيح أن الفيزياء قد قدمت فعلاً، وما زالت تقدم، مادة خصبة للتأمل الفلسفي، ولكن ديسوش بفكر في شيء آخر عندما بتحدث عن الافاق الجديدة التي تفتحها الفيزياء الجديئة أمام الفلسفة. إن الوضعية الجديدة ترى في الاضطراب الذي تعرفه حالياً النظرية الفيزيائية، نتيجة قيام الميكانيكا الكوانئية ونظرية النبية والفيزياء النووية، فرصة ملائمة للقيام بمحاولة نسف مادية الفيزيائيين العقوية، وإفساد إيمانهم الغريزي بالوجود الموضوعي للعالم وبتوافق النظريات الفيزيائية مع الواقع، والعمل، أخيراً، على هذم الأسس العلمية للهادية الجدلية. يقبول ديتوش في تقويره المذكور: «والخلاصة أننا عشنا منذ خسة وعشرين عاماً، نشوه فلسفة جديدة للطبيعة، وقيام تصور جديد لعلاقات الذات بالموضوع تصوراً لا يمكن ربطه بأية ظلسفة من الفلسفات التي شيّدت من قبل». ويقول ديتوش نفسه، إن هذا التصور المفلسفي «الجديد» يمكن التعبر عنه بكلمة واحدة، هي: الفاتوية Subjectivisme.

والحق أن الوضعية الجديدة تبني تصوراً جديداً لمثالية ذاتية تنزعم لهما مؤمسة على المكتسبات الحديثة للعلوم الفيزيائية. فلننظر كيف تعمل الوضعية الجديدة على تعزيز تصورها الفلسفي بواسطة الفيزياء.

من المعروف أن أحد المبادىء الأساسية الموضعية الجديدة، يتلخص في القول: إن العلم منظومة من التأكيدات المستنجة، طبقاً لقواعد المنطق الصوري، الطلاقا من اعساضر التجرية، Enonces protocolaires أو والعبارات البسيطة على الاطلاق، ". إن عساضر التجرية التي يقبول بها كارناب لا تحتاج إلى تبريس، وهي تقدم الأساس الذي تنبي عليه التأكيدات في العلم (\* القضايا العلمية = القوانين). واختبار الحوادث العلمية بجب أن يتم لا بمقارنتها مع المواحث المعافي تكمن في ارجاع جميع الحوادث التي يكتشفها العلم إلى تضايا بسيطة طريقة التحليل المنطقي تكمن في ارجاع جميع الحوادث التي يكتشفها العلم إلى تضايا بسيطة على الاطلاق، قضايا أن محاضر التجرية التي يقبول بها كارناب، والقضايا البسيطة على الاطلاق التي يقول بها راسل هي، أساساً، المنطلقات كارناب، والقضايا البسيطة على الاطلاق التي يقول بها راسل هي، أساساً، المنطلقات

إن محاضرة التجربة والقضايا البسيطة على الاطلاق تلعب دور التأكيدات العلمية المثبتة لمعطيات الملاحظة، أي الادراكات المباشرة، وهي عندهم بمثابة رسوم بيانية للملاحظة. وهم لا ينظرون إليها بوصفها تكانىء الأشياء وظواهر العالم الواقعي، بـل يعتبرونها ذائية وهمية. وهكذا ينحل العالم الفيزيائي الواقعي إلى اشارات آلات القياس، وإلى ادراكات لا تشترك في شيء مع العالم الواقعي (من وجهة النظر هذه ليس ثمة ما يجمع بين مصادر الضوء والصوت وادراكاتنا المبصرية والسمعية).

<sup>(</sup>٤) أعمال المؤتمر الدولي الثاني للاتحاد العالمي لفلسفة العلوم، ص ١٣٨.

 <sup>(</sup>٥) المصطلح الأول لجماعة فيها، والثاني لبرتراند راسل، والمقصود: الملاحظات ـ الجزئية ـ التي يسجلها الباحث والتي تمدّد بها التجرية. قارن مع محاضر الشرطة يخصوص حادثة سير. (المترجم).

إن هذا المبدأ الذي تتمسك به الوضعية الجديدة يعبر عنه في لغة الفيزياء بمصطلح والقابلية للملاحظة و الفيزياء المصطلح وقوام هذا المبدأ أن مهمة الفيزياء تنحصر في القيام بملاحظات مباشرة للظواهر، دونما اعتراف بالرجود الذاي للموضوعات أي كأشياء مستقلة عن الملاحظة والقياس.

إن النزعة الطاقوية التي قال بها أوستوالد Ostwald تتضمن سلفاً، فكرة مبدأ القابلية للملاحظة. وقد سبق لسومرفيلد Sommerfeld أن سجل، بحق، كون النزعة الطاقوية تنطلق من الفكرة التالية، وهي أن النظرية الفيزيائية بجب أن تشيد على المقادير الفياسية والمعطيات القابلة للملاحظة المباشرة، وهي تعني بذلك الطاقة وحدها! لقد شغل أوستوالد نفسه بتثييد نظرية عن النظواهر الفيزيائية والكيميائية مستنداً في ذلك إلى مفهوم المطاقة وحده، معتبراً الموضوعات والظواهر الطبيعية كعمليات للطاقة خالية من كل سند مادي. ولذلك نادى بضرورة إبعاد مفهوم المفرة ومفهوم الجزيئي من العلم لكونها لا يقبلان الملاحظة المباشرة.

لقد كشف تقدم العلم عن وهن مبدأ القابلية للملاحظة الذي بجُلته مدرسة استوالمد الطاقرية. لقد الهارت تماماً عاولات بناء نظرية فيزيائية كيميائية على مفهوم الطاقة بمفرده، وأصبحت الفرة والجزيئي موضوع تجارب لامعة وتنطبيقات عملية واسعة. ولمو أن العلماء تبعوا استوالد لأصبحت الفيزياء والكيمياء والبيولوجيا وغيرها من فروع المعرفة غير قابلة للتصور...

في الفيزياء كما في أي علم آخر، تكتبي المفاهيم العلمية، التي تصاغ بواسطتها القوانين والمبادىء، أهمية كبيرة. ومن الطبيعي تماماً أن تنظرح على الفيزيائيين والفلاسفة مشكلة طبيعة المفاهيم العلمية ومشكلة طرق ومناهج صياغتها. وعسك معظم الفيزيائيين، في هذا الشأن، برجهة النظر المادية العفوية، فيعتبرون كشوف علومهم تعكس الخصائص الموضوعية للأشياء والمظراهر المواقعية، ومع ذلك فإن النزعة الاجرائية ترى أن المفاهيم العلمية لا تعكس سوى خصوصيات عمليات القيام والملاحظة، وأن المفاهيم يجب أن تعرف لا بخصائص الموضوعات الفيزيائية بل بطرق القياس وعملياته. وقد كتب بريدغهان، الاجراءات الواقعية، وأن الماجراءات الواقعية، أن

هناك في الفيزياء طرق مختلفة لملاحظة نفس الموضوعات الفيزيائية، وإذا قمنا بتحريف المفاهيم العلمية بطريقة ما من طرق الملاحظة، فمن السطيعي أن لا يكون لها مدلول محدد تحديداً ناماً. فكلها تعددت وسائل فياس شيء من الأشياء كلها تعددت المفاهيم التي تخص هذا الشيء. ولا يمكن لأي علم أن يقبل هذا اللاتحديد للمفاهيم. ولقد حاولت نزعة المواضعة أن تعالج هذه الحالة، مقترحة قيام اتضاق ومواضعة بين الملاحظين حمول اختيار

Percy Williams Bridgman, The Logic of Modern Physics (New York: The Macmillan (1) Company, 1949), pp. 5-6.

المفهوم. وهكذا تعمل هذه النزعة على جعل المفاهيم الفيزيائية العلمية مرهونة بــوجهة النــظر الذاتية للملاحظ، بعد أن عزلت النزعة الاجرائية هذه المفاهيم عن الموضوعات الفيزيائية.

أما النزعة الذاتية الانتقالية التي نادى بها ادينغتون Eddington فهي تقدم لنا منظومة جد منسقة مبنية هي الاخرى على مبدأ القابلية للملاحظة. ذلك ما يكشف عنه مظهرها المنطقي المتطرف.

وفي ما يلي وجهة نظر النزعة الذاتية الانتقائية: إنها ترى أن النظرية الفيزيائية يجب أن تشيّد بواسطة التأكيدات المستندة على منهج الملاحظة ويجب أن لا تهتم بالخصائص المرضوعية لللأشياء ولا بالظواهر الواقعية، ببل يجب أن تحصر اهتهامها في والسلوك الملاحظة، في الخصائص التي ويوحي بها منهج الملاحظة، والمعلوسات الفيزيائية يتم الحصول عليها في نظرها بدراسة طريقة الملاحظة و والطرق الحسية والفكرية المستعملة حين الملاحظة، وبالتالي فإن كل ما لا يقبل الملاحظة بجب أن يستبعد من النظرية الفيزيائية. وليست المتجربة هي التي تغصل في ما إذا كان مفدار ما قابلاً للملاحظة أو لا، بل إن الذي يفصل في ذلك هر دراسة تعريف هذا المقدار، هو تحليله منطقياً. ويرى ادينختون أن مبدأ القابلية للملاحظة يسمح، بكيفية قبلية، بصياغة القوانين والثوابت الخاصة بالفيزياء. يقول: و... إن القوانين والثوابت ذائية بتهامها، ويمكن صياغتها قبلياً».

وهكذا فالوضعية الجديدة بكيفية عامة والنزعة الذاتية الانتقائية بكيفية خاصة، تسطلل من وجهة النظر القائلة، إن أساس الفيزياء هو مبدأ القابلية للملاحظة، وأن موضوعها هو تحليل طرق القياس. أما طبيعة القياس والقابلية للملاحظة فتلك مشكلة تجد حلها في التحليل المنطقي، وبذلك يصبح هدف الفيزياء هو توقع القياسات اللاحقة، استناداً إلى القياسات السابقة، وبالتالي فإن مهمة القياس تنحصر فقط في تحديد درجة الاحتهال في نتاتج القياسات أخرى، ومن هنا تصبح النظرية الفيزيائية بحرد تنبيح معدد الله به. لقد مدّد هذا الحسية التي توحي بها عملية الملاحظة، أما الواقع الموضوعي فلا شأن لها به. لقد مدّد هذا النوع من الفهم لطبيعة المعرفة الفيزيائية إلى جميع مبادين المعرفة، عما كانت نتيجته تلك النظرية التي أشرنا إليها أعلاه: نظرية محاضر النجرية.

وهنا لا بد من التساؤل: كيف تبرر الوضعية الجديدة مبدأ القابلية للملاحظة؟ وعلام يقوم منطق العلم هذا، هذا المنطق الذي ينزعم أنه يمكن من استنتاج جميع القضايا (= العلمية) من تحليل محاضر التجربة؟

لقيد أكد ديشوش في الكلمة التي القياها في مؤتمر زوريخ أن هيذه الفلسفة والجنديدة، تستند إلى نتائج المكانيكا الكوانتية، وأن أصالة هذه النظرية الفيزيائية ترجع إلى «... كون

Arthur Stanley Eddington, The Philosophy of Physical Science (New York: §s.n.), (V) 1974), p. 37.

<sup>(</sup>٨) نفس المرجع، ص ١٠٤.

الاستدلالات في النظريات الكوانتية تتوافق. . . مع قواعد منطق غير المنطق الكلاسيكي : منطق الكالمية والذاتوية الأ.

واضح إذن أن نظرية امحاضر التجربة البأتها، وبالخصوص منها، ومبدأ القابلية الملاحظة، ترتكز على مفهوم التكاملية . هذا في حين أن التكاملية ليست شرطاً ضرورياً ولا نتيجة حتمية للميكانيكا الكوانتية، بل إن مفهوم التكاملية نفسه وليد تأويل وضعي، مشالي ذاتي، للميكانيكا الكوانتية، تأويل يتناول بالخصوص أحد مظاهرها (علاقات الارتياب). وهكذا فها تعتبره الوضعية الجديدة مبرراً لفلسفتها، ليس في واقع الأمر صوى نتيجة لتأويل مشرة لأحد الكثوف العلمية.

... (إن علاقات الارتباب) تؤكد أن القياس التزامني لموقع الجسيم وحركته لا يعد أن تتعرض لحطأ لا يقل عن مسلمير العلماء قد تتعرض لحطأ لا يقل عن مسلمير العلماء قد القرحوا تأويلاً وضعياً ذاتوياً ومثالياً لهذه العلاقات، التي هي صحيحة علمياً، تأويلاً ساعد على صياغة مبدأ المتكاملية.

إن التأويل الذي تقدمه الوضعية الجديدة لعلاقات الارتياب وهذا ما يشكل الفكرة الأساسية في التكاملية م يتلخص في القول: إن استحالة تحديد موقع الجسيم وكمية حركته في أن واحد، وبدقة مطلقة (يتعلق الأمر بكيفية أدق بالخاصية المكانية المزمانية (= الموقع) وخاصية الدفع والطاقة (= المسرعة) يدل على أنها (أي المرقع والسرعة) يتعلقان بالقياس، وبالتالي فها نتيجة للعلاقة التي تقوم، حين القياس، بين المذات والموضوع، والتي تتكامل بشكل يجعل قياس الخاصية الزمنية المكانية للجسيم ينفي قياس خاصية المدفع والطاقة في هذا الجسم نفسه، والعكس بالعكس.

إن عملية القباس تمارس تأثيراً على حالة الموضوع الملاحظ وعلى خصائصه. وهذا شيء لوحظ أحياناً في الفيزياء الكلاسيكية، ولكنه اكتبى أهمية أساسية في الفيزياء الذرية. وتنطلق فكرة التكاملية من أن هذا التأثير البذي بمارسه القياس عبل الموضوع الملاحظ غير قابيل للمراقبة من الناحية المبدئية في ميدان الفيزياء اللرية. وإذا كان الأمر كذلك، فإن الميكانيكا الكوانتية لا تدرس إلا الظواهر التي تحدث حين الملاحظة والتي تسفر عنها عملية الفياس. وإذن فهي لا تستطيع أن تقدم لنا أية معرفة بالموضوعات ولا عن الظواهر التي توجد مستقلة عنا وخارج نطاق فعل الملاحظة. وفي هذه الحالة تصبح الميكانيكا الكوانتية علماً يقدم فقط بتنامي علم المناسبة المياسات السابقة، الذي المياسات الميكانيكا الكوانتية علماً يتعمل من الميكانيكا الكوانتية علماً يتناول محاضر التجربة.

<sup>(</sup>٩) نفس الرجع، ص ١٢٩.

 <sup>(</sup>١٠) لقد شرح المؤلف في ففرنين سابقتين علاقات الارتياب, ونحن لم نو ضرورة لترجمتها بعد أن شرحنا بتفصيل هذه العلاقات ونتائجها, انظر الفصل السابع من هذا الكتاب.

هذا النوع من الفهم لطبيعة المعرفة العلمية والمؤسس على فكرة التكاملية، قد طبق بعد ذلك على جميع فروع المعرفة. وبما أن الوضعية الجديدة شرى أن وحدة العلوم تقوم على تعميم اللغة الفيزيائية، فإنها تعتبر مفهوم التكاملية بمثابة منطق للعلم كله.

وهكذا تنحل الحجج العلمية التي ترتكز عليها الوضعية الجديدة، في نهاية الأسر، إلى تأويل الميكانيكا الكوانتية بكيفية عامة وعلاقات الارتياب بصفة خاصة، تأويلاً على فكرة التكاملية. هذا في حين أن مفهوم التكاملية مفهوم خاطىء تماماً، فهريناقض المحشوى الموضوعي للميكانيكا الكوانتية.

لنسجل، بادىء ذي بدء، أن كلمة التكاملية لا تستعمل دوماً في نفس المعنى. ففي بعض الأحيان تعني التكاملية أن القيم اللدقيقة هي التي تحدد احداثيات الموقع وكمية الحركة، فيها يحدد كل منها على حدة بواسطة صنفين من التجارب مختلفين أحدهما عن الآخر، ولكنها يتكاملان. وهذا النوع من الفهم للتكاملية مشروع تماماً، فبالمسألة هنا تتعلق فقط بملاحظة واقعة فيزيائية. وأحياناً أخرى يقصد بالتكاملية أن النموذج الفيزيائي الكلاميكي لا يطبق في الفيزياء الكوانتية إلا بشكل محدود. وهذا أيضاً لا مؤاخذة عليه عبل الرغم من أن استعمال كلمة المتكاملية في هذا المعنى قبابل للمناقشة. غير أن مفهوم التكاملية عند بور بعني شيئاً أخر، كها شرحنا ذلك قبل. ونحن حينها نؤكد أن فكرة التكاملية خاطئة تماماً وأنها لا تسوافق مع الميكانيكا الكوانتية، فإنما نعني بالفسط المعني الذي حدّده بور وأنصاره لهذه الكلمة.

فلهاذا، إذن، تعتبر فكرة التكاملية ـ بهذا المعنى ـ خاطئة؟

أولًا، لأن بور وأصحابه يستنتجون من علاقات الارتياب أن التأثير الذي تمارسه عملية القياس على الموضوع الملاحظ، تأثير لا يخضع للمعراقبة، همذا في حين أن همذه النتيجة لا ترجع لا إلى علاقات الارتياب ولا إلى أي قانون آخر في الميكانيكا الكوانتية.

لقد حدث من قبل في الفيزياء الكلاميكية أن لوحظ في بعض الحالات أن القياس يؤثر في الموضوع الملاحظ. وكانت الفيزياء الكلاميكية تقدم طرقاً ومناهج قسمع بجراقية ذلك التأثير والبت في نتائج البحث، وبالتالي الحصول على معرفة لا تشوقف على القياس. أما في الفيزياء الذرية فإن عملية القياس تمارس تأثيراً مهياً جداً على الموضوع الملاحظ، في حين أن الميكانيكا الكوانتية لا تقدم مناهج تسمح بحراقية هذه الظاهرة. وهذا لبس راجعاً إلى كون هذه الظاهرة لا تقبل المراقية من التاحية المبدئية، بعل لأن الميكانيكا الكوانتية فيست نظرية مناه وجائية للجسيات المعزولة. إن قوانين الميكانيكا الكوانتية ليست قابلة للتطبق على جميع منظاهر العليمة الخاصة بالجسيات ولا على جميع منظاهر العليمة الخاصة بالجسيات ولا على جميع منظاهر العليمة أذاة الفياس على حالة الجميم (موقعه وكمية حركته) مشكلة لا تدخل في نطاق امكانيات الميكانيكا الكوانتية، وهذه مسألة سيفصل فيها تقدم العلم. وهذا ما أشار إليه اينشتين بحق سنة ١٩٣٥ في مناقشته مع بور حول هذا الموضوع نفسه، وافتفاد الميكانيكا الكوانئية إلى مناهج للمراقبة من هذا النوع لا يؤثر في صحة نتائجها المتعلقة بالخصائص الكوانئية إلى مناهج للمراقبة من هذا النوع لا يؤثر في صحة نتائجها المتعلقة بالخصائص الكوانئية إلى مناهج للمراقبة من هذا النوع لا يؤثر في صحة نتائجها المتعلقة بالخصائص الكوانئية إلى مناهج للمراقبة من هذا النوع لا يؤثر في صحة نتائجها المتعلقة بالخصائص الكوانئية إلى مناهج للمراقبة من هذا النوع لا يؤثر في صحة نتائجها المتعلقة بالخصائص

الأخرى التي للجيهات والتي لا تؤثر فيها عملية الفياس. وإذا كانت الميكانيك الكوانتية لا نتوفر على وسيلة لموافية التأثير الذي تمارسه أداة القياس على الموضوع الملاحظ، فإن هذا لا يبرر مطلقاً التأكيد بأن هذا التأثير فير قابل للسراقية. إن مثل هذا التأكيد معناه أن المبكانيك الكواننية تسجل الحد الأفصى لما يمكن أن نعوفه عن الجسيات (كها يرى ذلك بور). هذا في وقت نشاهد فيه فروعاً أخرى للمعرفة تنشأ وتطور أسام أعيننا (نظرية الجسهات الأولية، الفيزياء النووية)، فروعاً لا ندخل في اطار المبكائيكا الكوانتية.

وإذا، فإذا كان التأثير الذي تمارسه أداة الفياس على الموضوع الملاحظ ليس تما لا يقبل المراقبة، فكيف نفسر استحالة القيام بقياس دقيق لاحداثيات الموقع والسرعة بالنسبة إلى الجسيات قياماً متزامناً.

يمكن تفسير ذلك بكون الميكانيكا الكوانتية تدرس الخصائص الاحصائية لعدد كبير من الجسيات، أو خصائص الجسيهات المعزولة منظوراً إليها من الجانب الاحصائي. هذا في حين أن النظريات التي تتناول الخصائص الدينامية للموضوعات الفيزيائية هي التي تستلزم القياس المتزامن الدقيق لاحداثيات الموقع وكسية الحركة.

ويمكن تفسير علاقات الارتياب من وجه آخر. لمذلك إن الجسيهات غا بنية جسيمية وموجية معقدة، في حين أن احداثيات الموقع وكمية الحركة هي مفاهيم صيغت ليان الخصائص الزمانية \_ المكانية وخصائص الدفع والطاقة المتعلقة بالأجسام الكيرة. ومن الجائز أن تكون هذه المفاهيم لا تعكس بدقة الخصائص المتعلقة بالجسيهات. ولذلك، فإن التعبير عن خصائص الجسيهات بواسطة مفاهيم لا تعكس تلك الخصائص بدقة، يزدي إلى الحضول على مقادير لا تحدد هذه الخصائص بما يلزم من الدقة.

ثانياً، إن الأطروحة التي تتبناها فكرة التكاملية والتي تؤكد أن الميكانيكا الكوانتية تتناول مقادير تتشكل حين الملاحظة، وتتصف بخصائص ناتجة عن عملية القياس، وبالتمالي فهي لا تستطيع أن تحدنا بماية معلوصات حول خصائص وحالات الجسيهات كها هي، دون تدخل القياس، أطروحة خاطئة أيضاً، فهي لا تستلزمها لا علاقة الارتياب ولا أي قانون آخر من قوانين الميكانيكا الكوانتية، بل إنها بالعكس من ذلك مناقضة أساساً للمحتوى الموضوعي للميكانيكا الكوانتية،

تتميز حالة الجسم المتحرث، في الميكانيكا الكلاميكية بالتحديد المتزامن المقيم الحياصة بإحداثيات الموقع وكمية الحركة تحديداً مضبوطاً. أما بالنهبة إلى الجسيهات فهان علاقات الارتياب تشير إلى أن مثل هذا التحديد المضبوط لا يمكن القيام به. وهذا شيء مفهوم، لأنه لا شيء يبرر الاعتقاد بأن حالة الحركة يجب أن تضبط بنفس الشكل في ميادين من المواقع تختلف عن بعضها اختلافاً كيفياً. وتاريخ العلم كله يؤكد أن الظراهر الفيزيائية المختلفة بهذا الشكل تتطلب أن تفسر حالاتها بأوجه مختلفة. وحالة المنظومات في الميكانيكما الكوانتية تتميز بخصائص غير تلك التي تتصف بها الموضوعات الماكروسكوبية. وهذا ما تعبر عنه الدالة الخاصة جا"". وإذا كان من المستحيل تطبيق التعريف الكلاسيكي للحالة عبل الجسيات، فإن ذلك يعني، لا أن الميكانيكا الكوانتية لا شأن لها بالحالات الواقعية، بمل يعني أنها تدرس حالات جديدة من الناحية الكيفية يتطلب التعبير عنها مفاهيم جديدة لم تتصودها الميكانيكا الكلاسيكية.

هكذا إذن، تقدم فكرة التكاملية التي هي وليدة تأويل الوضعية الجديدة لمبادى. الميكانيكا الكوانتية، كأحد مكتشفات هذه الميكانيكا، وتلك هي الحلقة المفرغة التي تدور فيها حجج الوضعية الجديدة هذه.

إن المحتوى الموضوعي للميكانيكا الكوانتية التي تعتبرها الوضعية الجديدة عن باطل. مصدراً لها، لا يتفق مع هذه الفلسفة الرجعية. وإذا كان كثير من العلماء اللامعين قد تبنوا على الفور هذا التأويل الذي قدمته الوضعية الجديدة للميكانيكا الكوانتية، بواسطة مفهوم التكاملية، فإننا نشاهد، مع مرور الزمن، ازدياد الاستياء داخل صفوف الفيزيائيين الغربيين من هذا التأويل، ورغبتهم في النخل عنه.

لقد سبق لنبكولسكي وبلوخينتسيف وغيرهما من العلماء السوفيات أن انتقدوا بشدة تأويل الوضعية الجديدة للميكانيكا الكوانتية واقترحوا تأويلاً جديداً. وقد تسلم المبادرة بعد فلك علماء أجانب مشهورون. وفي هذا المصدد تجدر الإشارة حالباً إلى أعمال علماء كبار يتجهون هذا الاتجاه (= المعارض للوضعية الجديدة) أمثال لوي دوسروي، وبوهم وج. فاميل، وج. فيجي، ول. جانوسي، هؤلاء الذين لم يعودوا يكتفون بمعارضة التأويل الذي قدمه بور وهيزنجرغ، بل يقومون بابحاث مهمة للتغلب على الصعوبات التي تختيء فيها المصادر الايستيمولوجية للتأويل الذي تقول به الوضعية الجديدة.

ومما له دلالة خاصة في هذا الصدد، ذلك التحوّل الذي طرأ على موقف شرودنغر أحد مؤسسي الميكانيكا الكوانية واحد المتحسين في الماضي للوضعية الجديدة. وتكثف الأبحاث التي نشرها مؤخراً عن عدم رضاه بالتأريل الذي تقول به الرضعية الجديدة وعن رغبته في التخلي عنه. لقد تسامل شرودنغر في المقال الذي أصدره عام ١٩٥٥ بعنوان وفله أن التجربة عن حقيقة الدور الذي تلعبه المتجربة الفيزياتية في الميكانيكا الكوانتية، فاعترف بعدم صوافقته على مبدأ القابلية للمسلاحظة الذي ينص على أن العلماء يجب أن لا يشموا في أبحائهم على مبدأ القابلية إلا بالملاحظات والقياسات الحالية من كيل محتوى موضوعي. يقبول شرودنغر وسالفائدة من تجميع تجارب فارغة إذا كنا لا ندرس الظواهر الواقعية المشخصة وعظاماً ولحهاء إن صحر القول، بل فقط معطيات خيالية والا.

<sup>(</sup>١١) تدل هذا الدالة على أن مربع موتول Module دالة الموجة يساوي، في لحفظة معينة، احتسال وجود الجسيم في النقطة التي تحددها الاحداثيات. م. ع. ص.

Erwin Schrödinger, «The Philosophy of Experiment,» Nuevo Cimento, vol. 1 (17) (1955), p. 8.

إن شرودنغر يناصر هنا الفكرة الصحيحة التي ترى أن سوضوع الفينزياء ليس، نشائج الملاحظة التي تسفير عنها عملية القياس، بــل حــالات المــوضــوعــات والــظواهــر الــواقعيــة وخصائصها.

وهذا التخلي المتزايد في صفوف العلماء عن الوضعية الجديدة ناتج من تعارض التأويل الذي تقدمه هذه الفلسفية مع المحتوى الموضوعي للعلوم الحديثة التي تدرس الطبيعة. إن العلم الراهن يقدم كل يوم معطيات تتكاثر باستمرار، معطيات تؤكد أن الفلسفة الموحيدة القادرة على تتوضيح المرؤية التي يتضمنها العلم عن العالم على شكل بدفور، هي المادية الجدلية».

#### ملاحظة

يتناول فاطليف في الغصول النائية أهم الغضايا الغيزيائية منظوراً إليها من منظور المادية الجدلية: ترابط المادة والحركة وعدم اسكانية الفصل ببنها، تنوع أشكال المادة والحركة وعدم اسكانية المختلفة التي تنجل فيها المادة والحركة، ثم توقف الكان على الزمان والزمان على المكان على ضوء نظرية النسبية، الموحدة الحميمة بين المادة والمكان على صوء خصائص المجالات الفيزيائية والجمعيات الأولية، الترابط بين المبادة والمكان والمزمان على ضوء نظرية النسبية المعممة.

هذا ومن الإنصاف للحقيقة أن نسجل هنا ما يقوله فاطلبيف. المتوق في سنة ١٩٥٩.

في هذه الغصول لا يخرج عن القضايا المبدئية والاستناجات العامة التي قال بها انغلز ولينين. وهذا إن
 دلًا على شيء فإنما يدل على الجمود العقائدي الذي أصاب الماركسية في الفترة السنالينية، وهي نفس الفترة التي
 انتشرت فيها النزعات الوضعية التي أشار إليها المؤلف في هذا النص.

ومن جهة أخرى تجدر الاشارة إلى أن العلماء الغربيين قد تخلوا عن آراء هذه الموضعية الجديدة منــذ مدة. والمجال الأساسي الذي تهتم به الوضعية الجديدة اليوم هو المنطق والعلوم الانسانية. (المترجم).

# ١٤ ـ القيمة الموضوعية للعلم(١

## بوانكاريته

كثيراً ما أسيء فهم آراء بوانكاربه ونزعته المواضعاتية الخاصة، ولذلك يصنف عادة مع الوضعين الجلدة المتحدرين من ظاهراتية ماخ. لقد سبق أن أبرزنا (المغصل الرابع، القسم الأول) الصبغة الحياصة لـ دوضعية وانكاريه. وفي هذا النص الذي ينافش فيه مسألة الموضوعية في العلم تلاحظ عزوفه عن المنزعة الظاهراتية. يرى بوانكاريه أن معرفتا بالظواهر تتغير، وأن النظريات العلمية تتجدد باستمرار نبعاً لذلك. ولكن هناك شيئاً بيض ثابتاً، موجوداً وجوداً موضوعياً يفرض نفسه على الجميع، هو العلاقات بين ظواهر الطبعة، أي الشوانين العلمية. إن الأسياء التي تعطيها لأشياء الطبعة وظواهرها والنصورات التي نتشتها عنها، هي وحدها المتغيرة، أما العلاقات الموضوعية الفائمة بينها فهي موجودة ثابتة. وإذا كان بوانكاريه يقول في آخر النصر: دكل ما ليس يفكرة هو عدم عض، فيجب أن لا نحمل هذه العبارة ما لا تحمله ويجب أن لا نقصلها عن سياق تفكيره النمام. إنه هنا يرد على اسمية لوروا (راجع الفصل الرابع، القسم الأول). إن ما يبريد أن يقوله هنا هو أن الأمهاء لا قيمة لها وهي لا نعني شيئاً أعر غير الأفكار التي تعبر عنها. وهذه الأفكار لا الأسياء من كونها تعبر عن الحقيقة الموضوعية بشكل تقريبي، أي عن العلاقات القائمة بين ظواهر الطبعة.

 وما هي القيمة الموضوعية للعلم؟ قبل الجواب عن هذا السؤال يجب أن نسساءل: ماذا يجب أن نعنيه بالموضوعية؟

إن ما يضمن لنا موضوعية العالم الذي تعيش فيه، هو أن هذا العالم مشترك بيننا وبين كاثنات أخرى مفكرة. فنحن نتلقى من أناس آخرين، بواسطة أنواع الاتصال التي تقوم بينا وبينهم، أفكاراً واستنتاجات جاهزة نعرف أنها ليست من عندنا، وفي نفس الوقت نتعرف فيها على عمل كاثنات مفكرة مثلنا. وبما أننا نجد هذه الأفكار والاستنتاجات تتطابق مع عمالم احساساته، فإنها نحكم بأن تلك الكائنات المفكرة وأت نفس الشيء الذي وأيشاه نحن، وجذا نعلم أننا لم نكن نحلم.

Henri Poincaré, La Valeur de la science, préface de Jules Vuillemin, science de la na- (1) ture (Paris: Flammarion, 1970), pp. 178-187.

ذلك هو الشرط الأول للموضوعية. إن ما هو موضوعي يجب أن يكون مشتركاً بين كثير من العقول، وبمالتالي يجب أن يكون قابلاً لأن ينتقل من فكر إلى آخر، وبما أن هذه الانتقال لا يمكن أن يتم إلا بواسطة والكلام، هذا الكلام اللذي حمل المعيو لوروا Le Roy على كثير من الحذر والريبة، فإننا ملزمون باستخلاص النتيجة التالية: لولا الكلام (= اللغة) لما كانت الموضوعة.

منظل احساسات الغير، بالنسبة إلينا، عالماً مغلقاً إلى الأبد، سأظل عاجزاً عن الحكم عيا إذا كان الاحساس الذي أسميه أحمر هو نفسه الاحساس الذي يسميه بنفس الاسم من هو بجانبي.

لنفرض أن حبة الكرز Cerise وزهرة الخشخاش Coquelicot (= وهما حراوان) تحدثان في الإحساس وأه وتحدثان في جاري الاحساس وبه ولنفرض، بالعكس، أن ورقة نباتية (= خضراء) تحدث في الإحساس وبه وتحدث في جاري الإحساس وأه. من الواضع أنناء أنا وجاري \_ لا نستطيع أبداً معرفة أي شيء عن ذلك، فيأنا أسمي الإحساس وأه باسم أحمر، والإحساس وبه باسم أخضر، في حين يطلق هو على الإحساس الأول اسم أخضر، وعلى الإحساس الناني اسم أحر. كل ما يمكن أن يلاحظه كيل منا هو أن حبة الكرز وزهرة الخشخاش قد أحدثنا فيه نفس الإحساس. إن جاري يطلق نفس الاسم على الإحساسين اللذين يحس بها إذاء الكرز والخشخاش، وأنا أفعل نفس الشيء كذلك.

وإذن، فالإحساسات لا تقبل النقل (= من شخص لآخر)، أو عملى الأصح، إن كمل ما هو كيفي خمالص في الإحساسات لا يقبل النقـل ويظل أبـداً غير قـابل للفهم والادراك. ولكن ليس الأمر كذلك بالنسبة إلى العلاقات بين الاحساسات.

والنتيجة، من وجهة النظر هذه، هي أن كل ما هو موضوعي يخلو تماماً من كل كيفية، إذ ليس هو سوى علاقة خالصة. وبالتأكيد، فأننا لا أذهب إلى القول بنأن الموضوعية ليست سوى كمية خالصة، (إن هذا سيؤدي إلى المبالغة في تخصيص طبيعة العملاقات التي نتحدث عنها)، ولكني أعني بوضوح أنني لا أعتقد أن هناك من يسمح لنف بالانزلاق إلى القول: إن المعالم ليس سوى معادلة تفاضلية.

ونحن إذ نبدي تحفظات ازاء هذا القول البذي لا يخفى ما ينطوي عليه من تشاقض، نرى من الواجب أن نسلم، مع ذلك، بأنه لا شيء يكون موضوعياً ما لم يكن قابلاً للنقل (= من شخص لاخر)، وبالتالي فإن العلاقات القائمة بين الاحساسات هي وحدها التي يمكن أن تكون لها قيمة موضوعية.

ربما بقال: إن الانفعال بالجيال، وهو مشترك بين جميع الناس دليل على أن كيفيات احساساتنا هي هي بالنسبة إلى جميع النسس أيضاً، ومن ثمنة فهي موضوعية، ولكن عندها نفكر في الأمر تجد أن الدليل على ذلك لم يقم بعد. إن منا يبرهن عليه اشتراك النامس في الانفعال بالجيال هو أن هذا الانفعال قد تولد عند أحمد وعند ابراهيم بتأثير الاحساسات التي

يطلق عليها كل من أحمد وابراهيم نفس الاسم، أو بواسطة التنسيق بين هذه الاحساسات. وذلك إما لأن هذا الانفعال سرتبط عند أحمد بالإحساس وأي الذي يسميه أحمر، وسرتبط كذلك عند ابراهيم بالإحساس وبه اللذي يطلق عليه بدوره اسم أحمر، وإما لأن هذا الانفسال قد تبولد لا عن الجوانب الكيفية في الاحساسات، بمل عن التأليف المنسجم بين علاقاتها، ذلك التأليف الذي يحدث فينا انطباعات لاواعية.

يكون هذا الاحساس أو ذلك جيلًا، لا لأنه يمتلك هذه الكيفية أو تلك، بل لأنه يحتل هذا المكان أو ذاك في شبكة تداعي المعاني بحيث لا يمكن اثارة هذا الاحساس بدون تحريسك الجانب المناظر للانفعال الفني.

وهكذا، فسواء نظرنا إلى المسألة من الزاوية الأخلاقية أو الجهالية أو العملية فإنسا نجد أنفسنا أمام نفس الشيء: ليس هناك من شيء موضوعي إلاّ ما لمه نفس الهوية بالنسبة إلى الجميع. ونحن لا نستطيع القول إن شيئاً ما همو هو بالنسبة إلى الجميع إلاّ إذا كنا نستطيع المقيام بالمضارنة، إلاّ إذا كنا نستطيع ترجمته إلى وعملة للتبادل، تقيل الانتقال من فكر إلى فكر. وإذن، فلا يمتلك المقيمة الموضوعية إلاّ ما يقبل الانتقال بواسطة الكلام أي ما يقبل الادراك العقلي.

بيد أن هذا ليس سوى جانب واحد من الممالة. ذلك لأنه إذا كانت المجمسوعة الني تخلو تماماً من كل ترتيب لا يمكن أن تكون لها أية قيمة موضوعية، لكونها غير قابلة لملإدراك العقلي، فإن المجموعة المرتبة ترتيباً جيداً يمكن أن لا تكون لها هي الاخرى أية قيمة موضوعية إذا لم تكن تناظر احساسات مشعوراً بها فعالاً. أعتقد أنه من نافلة القول المتذكير بهذا الشرط، ولم يكن ليخطر ببالي لولا أن هناك من ندب نفسه مؤخراً للدفاع عن الفكرة القائلة إن الفيزياء ليست علماً تجربياً أن وعلى الرغم من أن هذا الرأي لا يحظى قط بالقيول، لا من حانب الفيزيائين ولا من طوف الفلاسفة، فمن المفيد التحذير منه حتى لا ننزلق مع الهاوية التي يقود إليها. لا بد، إذن من توفر شرطين (= لقيام الموضوعية). وإذا كان الشرط الأول يفصل الواقع عن الحلم فإن الثاني يميز الواقع عن القصة (= أو الرواية).

والأن تصاءل: ما هو العلم؟ . . إنه قبل كل شيء تصنيف، إنه طريقة للتقريب بعين الحوادث التي تفصل بيئها المظاهر مع أنها صرتبطة فيها بينها بقرابة طبيعية وخفية . وبعبارة أخرى: العلم منظومة من العلاقات. وكيا قلنها قبل قليها ، فإن الموضوعية يجب أن تبحث عنها في العلاقات وحدها. أما البحث عنها في الكائشات التي ينظر إليها منعزلة عن بعضها بعضاً، فثيء لا طائل تحته .

والقول بأن العلم لا يمكن أن تكون له قيمة موضوعية لكونه لا يكشف لنا إلا عن

أحلامنا واقعية، ولكنها ليست موضوعية. (بوانكاربه).

 <sup>(</sup>٣) بشير إلى النزعة التي تويد أن تجعل من الفيزياء علماً الحسيومياً كالهندسة، دالامبير مثلًا. (المترجم).
 (٣) استعمل هما كلمة واقمي كمرادف الموضوعي مسمايرة لملاستعبال الشمائع. وقد أكون غمطناً، لأن

العلاقات، هــو قلب للاستــدلال، لأن العلاقـات بالضبط، هي وحــدها التي يمكن اعتبــارها موضوعية .

إن الموضوعات الخارجية مثلًا، وهي التي ابتكرت من أجلها كلمة موضوع، هي فعلًا موضوعات، وليست مجرد مظاهر سريعة الزوال وغير قابلة لملادراك، لأنها ليست فقط ركاماً من الاحساسات، بل هي مجموعات من الاحساسات الملتحمة في ما بينها برابطة ثابتة. وهذه الرابطة هي وحدها التي تشكل الموضوع في هذه المظاهر، وهي عبارة عن علاقة.

وإذن، فعندها نتساءل: ما هي القيمة الموضوعية للعلم قبإن السؤال لا يعني: هل العلم عكننا من معرفة طبيعة الأشياء على حقيقتها، بل إنه يعني: هل بالمكان العلم أن يكشف لنا عن العلاقات الحقيقية التي تقوم بين الأشياء؟

لا أعتقد أن أحداً يتردد في الجواب بالنفي عن السؤال الأول، بل يمكنني السذهاب إلى أبعد من هذا: فليس العلم وحده هو العساجز عن الكشف عن طبيعة الأشياء، بسل لا شيء يستطيع أن يكشف لنا عنها. وإذا كان هناك إلله يعرفها، فإنه لن يجد الكلمات التي بعجر بها عنها. إنها لا نستطيع قط التكهن عن الجواب، بل لا نستطيع قهم أي شيء في همذا الجواب إذا ما قدم إلينا. وأكثر من ذلك أتساءل: هل نحن نفهم السؤال؟

عندما تنزعم نظرية ما أنها تكشف لننا عن ماهية الحرارة أو الكهرباء أو الحيناة فإنها ستكون نظرية محكوماً عليها مسبقاً. إن كل ما تستطيع هذه النظرية اصدادنا به، هو صبورة غير دقيقة، وبالتالي فهي إذن نظرية مؤقتة وملغاة.

وإذا استبعدنا السؤال الاول يبقى السؤال الثاني، وهو: هل يمكن للعلم أن يكشف كنا عن العلاقات الحقيقية القائمة بين الأشياء؟ عل يجب الفصل بين ما يربطه المعلم؟ أم هل يجب الربط بين ما يفصل بينه؟

لكن نفهم مدلول هذا السؤال الجديد يجب الرجوع إلى ما قلناه أعلاه حول شروط الموضوعية، ومن ثمة التساؤل: هل تمثلك هذه العلاقات قيمة موضوعية؟ أي هل يمرى الناس في هذه العلاقات نفس الشيء؟ وهمل ميكون الأمر كذلك بالنسبة إلى الأجيال اللاحقة؟

من الواضح أن الجاهل والعالم لا يريان في هذه العلاقات نفس الشيء. ولكن هذا لا يهم. فإذا كان الجاهل لا يدرك في الحين هذه العلاقات، فإمكنان العالم أن يجعله يدركها بواسطة سلسلة من التجارب والاستدلالات. المهم هو أن تكون هناك نقط يستطيع أن يتفق عليها جميع أولئك الذين هم على اطلاع على التجارب المجراة. ومن ثمة تصبح المسألة، هي مسألة ما إذا كان هذا الاتفاق سيستمر ويظل قائماً لدى من سيأتي بعدنا، ومن هنا نتساءل: هل سيؤكد علم الغد ما يقرره علم اليوم؟ وإذا كان من غير الممكن تأكيد ذلك بصفة قبلية، فإن الواقع يؤكده: فلقد عاش العلم ما يكفى من الوقت، بحيث إذا تحن استنطقنا تاريخه

أمكننا أن نعرف منا إذا كانت الصروح التي يشيّنها تقاوم مغالبة الزمن لها، أم أنها ليست صوى صروح عابرة.

فهاذا يدل عليه تاريخ العلم إذن؟ يبدو من الوهلة الأولى أن النظريات لا تدوم إلا يرماً واحداً، وأن الأنقاض تتراكم فوق الأنقاض. تنشأ النظريات ذات يبوم، وتصبح صوضة في اليوم التالي، ثم تصبر كلاسبكية في اليوم الذي يليه، ببالية في اليوم الثالث، منسبة في اليوم الرابع. ولكن، عندما ننظر إلى الأمر عن قبرب نجد أن الذي يتهاوى بهذا الشكل هو النظريات بمعنى الكلمة للنظرية، أي تلك التي تزعم أنها تكشف لنا عن ماهية الأشياء. ومع ذلك فهناك في النظريات شيء يبقى في الغالب حياً. فإذا كشفت لنا إحدى النظريات عن علاقة حقيقية، فإن هذه العلاقة تصبح مكبأ بصفة نهائية، ومنجدها بثوب جديد في النظريات الأخرى التي متحل على تلك النظرية.

لناخذ مثالاً واحداً فقط: كانت نظرية تموجات الأثير تقول: إن الضوء حركة. أما النظرية المفضلة اليوم، النظرية الكهرطيسية، فهي تقول: الضوء تيار. كننظر، إذن، في ما إذا كان من الممكن التوفيق بين هاتين النظريتين، والقول بأن الضوء تيار، وأن هذا التيار حركة؟ من المحتمل على كل حال، أن لا تكون هذه الحركة هي نفس الحركة التي كان يقول بها أنصار النظرية القديمة، وسائتلي يصبح من الممكن التسليم بالمرأي الذي يقول إن هذه النظرية قد انتهى أمرها. ومع ذلك، هناك شيء في هذه النظرية ما يزال حياً. فالتيارات التي افترضها ماكسويل تنظمها نفس المعلاقات التي تنظم الحركات التي قال بها فرينل، وإذن، هناك شيء ظل وميظل قائهاً، وهذا هو المهم. وهذا نفسه هو ما يفسر لنا كيف أن الفيزيائيين ينتقلون بسهولة من لغة فرينل إل لغة ماكسويل.

ليس ثمة شك في أن كثيراً مما كان العلم قد أقبرُه، قد وقبع التخلي عنبه اليوم، ولكن معظمه ما زال قائباً ويبدو أنه سيظل قائباً. فها هو إذن مقياس موضوعيته؟

ليس هذا المقياس شيئاً آخر، سوى ذلك الذي نقيس به اعتقادنا بموجود مموضوعات خارجية. إننا نعتقد في واقعية هذه المرضوعات لأن الاحساسات التي تثيرها فينا، احساسات مثلاحة، لا بمجرد الصدفة بل بلحام لا يقبل الانفصام. وبالشل فإن العلم يكشف لنا في المظواهر عن روابط أخرى أكثر دقة ورهافة، ولكنها ليست أقل صلابة. إنها خيوط رفيعة جداً إلى درجة أنها ظلت غير مفطون بها لمدة طويلة. ولكن بمجرد ما وقع الانتباه إليها لم يعد هناك من وسيلة تمنعنا من رؤيتها. إنها إذن، ليست أقل واقعية من تلك الروابط التي تمنح لملاشياء الخارجية واقعيتها. وإذا كنا تتعرف اليوم على هذه الروابط بشكل أدق وأوسع، فإن ذلك لا بهم. لأن معرفتنا بها اليوم، لا تلغى المعرفة التي كانت لدينا عنها أمس.

يمكن القول مثلاً إن الأشير ليس أقل واقعية من أي جسم خارجي، ذلك لأن القول بأن هذا الجسم موجود معناء القول بأن بين للون هذا الجسم وطعمه ورائحته رابطة حميمة متينة ودائمة. والقول بأن الأثير موجود معناه القول بوجود قرابة طبيعية بلين جميع المظواهر الضوئية. وإحدى هاتين القضيتين لا تقبل قيمة عن الأخرى. وأكثر من ذلك فالمتراكب العلمية هي أكثر واقعية من تأليفات الحس المشترك لأنها تشمل عدداً أكبر من الجوانب وتعمل على امتصاص التراكيب الجزئية.

سيقال إن العلم ليس سوى تصنيف، وإن التصنيف لا يمكن أن يكون حقيقباً، بل هو ملائم فقط. صحيح أنه ملائم ولكن، ليس فقط بالنسبة إليّ، بل بالنسبة إلى جميع النماس، وسيظل ملائهاً بالنسبة إلى من سيأتي بعدنا. وهذا لا يمكن أن يكون مجرد صدفة.

والخلاصة أن الراقع الرحيد الذي يمكن وصفه بأنه موضوعي هو العلاقات القائمة بين الأشياء، التي ينتج عنها الانسجام الكلي. ولا شك أن هذه العلاقات وما يترتب عنها من انسجام لا يمكن تصورها خارج عقل يدركها أو يشعر بها. وهي موضوعية لأنها مشتركة بدين جميع الكائنات المفكرة ومشبقي كذلك.

كل ما ليس بفكرة هو عدم محض، لاننا لا نستطيع التفكير إلاّ في الفكرة، وإن جميع الكليات التي تسوفر عليهما قصد الكملام عن الأشياء لا تستبطيع أن تعمر إلاّ عن الافكمار. والقول بوجود شيء أخر غير الفكرة هو إذن تأكيد ليس له معنى.

ومع ذلك ـ وهـذا موضـوع تناقض غـريب بالنسبة إلى من يعتقدون في الـزمان ـ فـإن التاريخ الجيولوجي يين لنا أن الحياة ليــت سوى فصل قصير بين موتين أبديس، وأن الفكرة المواعية لم تـدم ولن تدوم، في هـذا الفصل نفسه، إلا لحظة. إن الفكرة ليــت سوى سرق ومـط ليل طويل. ولكن هذا البرق هو كل شيء».

# ١٥ ـ المفاهيم الفيزيائية وموضوعية العالم الخارجي(١)

## ايشتين

يشبه رأي ابنشتين، في كثير من الوجوه، رأي بوانكاريه في موضوع المعرفة الفيزيائية وعلاقها بالواقع الموضوعي. فكيا أن بوانكاريه يقول إن المقاهيم العلمية هي عبارة عن مواضعات أو مصطلحات يضعها العلماء للتعبير عن أفكارهم حول الواقع ومظاهره، هذا الواقع الذي تتجدّد مصرفتا به، يتجدد العلم وتقدمه، عني طريق الافتراب المستمر من حقيقة هذا الواقع، يرى اينشنين، من جهته أن المضاهيم العلمية ابداعات حرة للفكر البشري، بجاول بواسطتها أن يكون لنفسه صورة عن الواقع أقرب ما تكون من حقيقة هذا الواقع نفسه حقيقته التي يقترب منها العلم دون أن يتمكن من الاسال بها كلها كما هي. وإذن قلا بوانكاريه - كها رأينا في النص السابق - ولا أينشنين - كها سنرى في هذا النص - يضعان الواقع الموضوهي موضوع شك، فلم يربطه أي منها بالفات وبالدوات القياس، بل يؤمنان يوجوده الموضوعي وباطراد حوادثه وبقدرة الفكر البشري على السير قدماً لاكتناه أسراره. أما القول بأن المضاهيم العلمية بجرد مواضعات أو أنها ابداعات حرة للفكر البشري فهو إنما يمكس مرحلة من تطور العلم، المرحلة التي عاشها العلم في بداية هذا الفرن، والتي شهدت تحولاً أساسياً في يمكس مرحلة من تطور العلم، المرحلة التي عاشها العلم في بداية هذا الفرن، والتي شهدت تحولاً أساسياً في المقاهيم الفيزيائية نتيجة فيام نظرية النسية ونظرية الكواننا، ولقد كانا من المناصرين لهذا التحول ومن زعاته.

«المفاهيم الفيزيائية ابداعات حرة للفكر البشري، وليست كيها يمكن أن يعتقد، محمدة فقط من طرف العالم الخارجي وحده. والمجهود الذي نبذله لفهم العالم بجعلنا أشبه ما نكسون بالرجل الذي بحاول فهم آلية ساعة مغلقة، فهو يرى ميناءها ويشاهد حركة عقاربها، ويسمع صوتها، ولكنه لا يمتلك أية وسيلة تمكنه من فتح صندوقها الصغير.

وإذا كان هذا الرجل على قدر كبير من الذكاء فإنه يستطيع أن يكون لنفسه صورة ما عن جهازها الداخلي الذي يعتبره مصدر حركة عقاربها، ولكنه لن يكون قط على يقين بأن الصورة التي كونها في ذهنه عن حقيقة التركيب الداخلي لهذا الجهاز، هي وحدها القادرة عمل تفسير ملاحظاته. إنه لن يتمكن قط من مقارنة صورته الذهنية هذه مع الجهاز الواقعي بل إنه لا يستطيع حتى تصور امكانية أو دلالة مثل هذه المقارنة.

Albert Einstein et Léopold Infild, L'Évolution des idées en physique, petite bib- (1) liothèque (Paris: Payot, 1974).

غير أن الباحث (= الفيزيائي) يعتقد، بكل تأكيد، أنه بحقدار ما تنمو معلوماته، بمقدار ما تصر الصورة الذهنية التي يكونها عن الواقع، أكثر بساطة وأقدر على تفسير مسادين تتسع أكثر فأكثر، ميادين الطباعاته الحسية. إنه يستطيع أن يعتقد كذلك بوجود حد أمشل للمعرفة التي يستطيع الفكر البشري بلوغها. ويمكن أن يبطلق على هذا الحد الأمشل إسم: الحقيقة الموضوعية. . . ه (ص ٣٤ - ٣٠).

ولبس العلم عموعة من القوانين ولا قائمة لأحداث غير مرتبطة بعضها مع بعض. إنه ابتكار للفكر البشري شيده بواسطة أفكار ومفاهيم ابتدعها بكل حرية. والنظريات الفيزيائية تحاول صياغة صورة عن المواقع وربط هذه الصورة بعالم الانطباعات الحسية الواسع. وهكذا فبناءاتنا الذهنية إنما تجد تبريرها عندما تنجع في اقامة مشل هذه الرابطة وفي الكيفية التي تقيمها بها.

من جملة المفاهيم الأولية (= الابتدائية) مفهوم الموضيوع. إن مفهوم الشجرة، ومفهوم الحصان، أو مفهوم أي جسم صادي، مفاهيم أنشاها الفكر البشري، وها أساس في المتجربة، على الرغم من أن الانطباعات الحسية التي استقيناها منها انطباعات بعدائية، وبالقياس إلى عالم الظواهر الفيزيائية. والقط اللذي يعذب فاراً ينشىء - في نفسه - بواصطة الفكر، واقعاً بدائياً. فكونه يرد الفعل دائهاً بنفس الشكل ازاء أي فأر يصادفه، دليل على أنه يكون لنفسه وفطريات تقوده في عالم الانطباعات الحسية المخاص به.

وثــلات أشجــاره شيء يختلف عن وشجـرتـين اثنــين» من جهــة، ومن جهــة أخــرى فــ وشــجرتان اثنــان» و وحـجران اثنـان، شيئان مختلفان كذلك. هكذا بمفــاهيم الاعداد المحض 4.3,2... المستخلصة من الموضــوعات التي منحتهـا الوجــود، هي منشآت للعقــل المفكر، منشآت نصف واقع عالمنا.

والشعور الذاتي بالزمان يمكننا من تمرتيب انطباعاتنا وجعل حادث ما سابقاً لحادث آخر. وأما ربط كل لحظة من الزمان بمرقم، باستعمال آلة ضبط الموقت، والنظر إلى المزمان كمتصل ذي بعد واحد، فهذا ابتكار واختراع. ومثل ذلك أيضاً المفاهيم الهندسية الأوقليدية واللاأوقليدية ومفاهيم المكان الذي نعيش فيه والذي نعتبره متصلاً ذا ثلاثة أبعاد.

لقد بدأت الفيزياء بداية فعلية عندما اخترعت مفهوم الكتلة ومفهوم الشوة ومفهوم منظومة العطالة، وجميع هذه المفاهيم ابداعات حرة، وقد قادت إلى صياغة وجهة النظر المكانيكية. وهكذا فبالنسبة إلى عالم الفيزياء السذي عاش في أوائل الفرن الناسع عشر كمان واقع علمنا الخارجي مؤلفاً من ذرات وقوى بسيطة تتجاذبها، وتتوقف هذه القوى، فقط عمل المسافة التي تفصل بين تلك الذرات. لقد كان هذا العمالم يحرص أشد الحرص عمل الحفاظ الطول وقت عكن على الحفاظ علم الطول وقت عكن على العالم العرص عمل الحفاظ الفاهيم العالم بحرادث الطبيعة بواسطة همذه المفاهيم

الأساسبة التي تعبر عن الواقع. ولقد قادتنا الصعوبات الناجمة عن انحراف الابرة المعنسطة والصعوبات الراجعة إلى بنية الأثير، إلى إنشاء واقع أكثر دقة، يتعلق الأمر بظهور ذلك الاكتشاف الحام، اكتشاف المجال الكهرطيسي. ولقد كنان لا بد من خيال علمي جريء لإثبات أن ما هو أسامي بالنسبة إلى ترتيب الحوادث وفهمها ليس سلوك الأجسام ذاتها، بل سلوك شيء ما يوجد بينها، أي المجال.

وهكذا عملت التطورات اللاحقة على هدم المفاهيم القديمة وخلق مفاهيم جديدة. فلقد تخلت نظرية النسبة عن المزمان المطلق وعن المنظومات الاحداثية القائمة على مبدأ العطالة، ولم يعد الزمان فو البعد الواحد والمكان ذو الأبعاد الثلاثة يشكلان الأرضية الخلفية للحوادث، بل أصبحت هذه الأرضية الخلفية عبارة عن زمكان (الزمان مالكان) ذي أربعة أبعاد، وهو ابتكار حر آخر، ذو خصائص تحويلية جديدة. إن منظومة الاحداثيات الفائمة على مبدأ العطالة لم تعد ضرورية، فإمكان أية منظومة احداثية أن تماعد هي كذلك على وصف الحوادث التي تجري في الطبيعة.

أما نظرية الكوانتا فقد أنشأت بدورها صياغات جديدة أماسية لواقعنا، لقد حمل الانفصال محل الاتصال، والقوانين الاحتمالية (= التي اتحده سلوك المجموعات)، محمل القوانين السبية (التي تحدد سلوك الأفراد).

والحق أن الواقع الذي أنشأته الفيزياء الحديثة هو أبعد ما يكون عن الواقع الذي عرفه العلم عند بداية قيامه. ومع ذلك فإن هدف كل نظرية فيزيائية هو نفسه دوماً.

إننا نحاول، بواسطة النظريات الفيزيائية، شق طريقنا وسط مناهات الحوادث التي نلاحظها، وتنظيم وفهم عالم انطباعاتنا الحسية راغبين في أن نجعل من الحوادث التي تلاحظها تنابع منطقية للمفهوم المذي لدينا عن الواقع. إنه بعدون الايمان بإمكانية ادراك الواقع والإساك بتلابيه بواسطة انشاءاتنا النظرية، وبدون الايمان بالانسجام المداخلي لعالمنا، لن تقوم للعلم قائمة. وسيقى هذا الايمان دوماً الحافز الأساسي لكل ابتكار علمي، ومن خلال كل صراع مأساوي بين المفاهيم القديمة والمفاهيم الجديدة، فعلال جميع مجهوداتنا، ومن خلال كل صراع مأساوي بين المفاهيم القديمة والمفاهيم الجديدة، نتعرف على ثلك الرغبة الابدية التي تحدونا إلى الفهم، وعلى ذلك الايمان الصاحد دوماً، الايمان بانسجام عالمنا، الايمان المفي توطعه باستصرار العوائق التي تعترض فهمنا، وصلى ١٧٤ ـ ٢٧٦).

# ١٦ - باشلار والعقلانية الجديدة

تدرج هنا شلائة نصبوص لغامشون بانسلار الذي عنوف مؤلفاته مؤخراً، وفي فارنسا خناصة، اهتبهاماً متزايداً. وعلى الرغم من أننا اخترنا هذه النصبوص من مؤلفات مختلفة للعالم الفيلسوف باشبلار، فإنها تشكيل وحدة متكاملة، وتصلح لأن تكون تركيباً للنصين السابقين إنص بوانكاريته ونص اينشتين)، بيل تركيباً جدلياً لمختلف الانجاعات الايستيمولوجية التي تناولت مشكلة العرفة العلمية عقب الثورة الكوانتية.

يتناول النص الأول الانقلاب الذي أحدثه نظرية الكرائما في الفكر العلمي الحديث في مجال تصور الواقع. إن الموضوع العلمي لم يعد معطى حسباً، بل هو الشاء عقل، أي تنظيم عضلاني للعلاقات التي تربط النظواهر التي أصبح من غير الممكن التعامل معها مضى الشكل الدذي كنانت تتعامل به معها الفيزياء الكلاسيكية. إن الواقع العلمي اليوم أصبح عبارة عن بنيات، لا عن كائنات.

أما النص الثاني فهو بتناول المزعة الواقعية العامية على ضوء هذا النطور نفسه. إن الشيء في المبكروفيزياء يفقد فردينه ويصبح عنصراً في مجموعة. ودحن لا تنعرف عليه إلاً من خلال عبلاقاته بالمحموعة التي ينتمي إليها. وإذن فالتصور العامي الجديد للواقع تصور رياضي لافيزبالي واقعي، بالمعنى العامي لكلمة وافعية. إن الواقعية التي ينتفدها باشلار هنا هي الواقعية التي تنسب إلى المرضوعات العلمية، نفس الواقعية التي نسبها إلى الظواهر التي تعيش في كنفها في العالم المبكروسكوبي، ومن هنا يوفض باشلار الترعة التجربية كها يرفض النزعة المثالية أو العقلانية الكلاسيكية التي تنسب إلى الفكر مبادى، قبلية.

وفي النص الثالث بأني الديل. إنه والعقلانية العلمية، أو والعقلانية الرياضية أو والعقلانية التطبيقية، أو والعقلانية التطبيقية، أو والفلسفة المقتوحة، وهي جيماً أوصاف يصف بها باشلار فنسفته العلمية، وتعني شيئاً واحداً العقلانية التي تقوم عن الحيوار بين العبل والتجريبة، وترفض الانتظاق من مبادى، قبلية كها تترفض ربعاً الفكر وعملياته بالمعطيات التجريبية وحدها. لقد قور باشلار في النص الأول أن الواقع العلمي بنية لا كنائنات أو أشباء. وهو هنا يقور أن الفكر هو أيضاً بنية تشكيل من خلال المهارسة العلمية، وإذن فتحن هنا أمام نفس النتيجة التي التهيا إليها عند استعراضنا تنظور الفكر الرياضي الحديث والفكر الفيزيائي الحديث بلتقياد بل ينتجان في تصور واحد للمعرفة. (واجع الغصل الرابع من الجزء الأول من هذا الكتاب).

# أولاً: بين علم الأمس وعلم اليوم

ولقد كان الاعتقاد السائد، إلى نهاية القرن الماضي، ان معرفتنا بالواقع معرفة موحدة، وأن التجربة هي التي تجعلها كذلك. . . وأكثر من هذا كله كان ذلك هو النتيجة التي تلتفي عندها أكثر الفلسفات تعارضاً. وفعلاً تكتشف التجربية عن طابعها الموحد من تأحيتين: فالتجريبيون يرون أن التجربة موحدة ومنتظمة في جموهرهما، لأن مصدر المعرفة عنادهم هو الإحساس. أما المثاليون فيرون أن التجربة منتظمة وموحينة لأنها تستعصي على العقبل، فلا بخترقها ولا ينفذ إليها. وهكذا فالكائن التجريبي يشكل، سواء في حالة قبوله أو حالة رفضه، كتلة مطلقة (= Bloc جسم لا يقبل الاختراق مثل السد). وعل كل، فلقد كان العلم السائد في القرن الماضي، والذي كان يعتقد أنه قد ابتعد عن كل اهتهام فلسفي يقدم نفسه كمعرفة موحدة منسجمة، كعلم بالعالم الخاص بنا، كمعرفة لها عبلاقة وطينة بالتجربة الينومية، في نفس الوقت الذي ينظمها عقل كوني ثابت، وتتوافق مع مصلحتنا المشتركة وتسال تزكيتها. لقد كان العالم حسب عبارة كونراد Conrad ، واحد مناه يعيش في واقعنا، ويتداول أشياءنا، ويتعلم من الظواهر التي تعيشها، ويجد البداهة في وضوح حدوسنا. لقد كنان ينمي استذلالاته ويعالج براهينه باتباع هندستنا وميكانيكانا، معرضاً عن مناقشة مبادىء الفياس، تاركاً المعالم الرياضي مع بديهيات ومسلماته. لقيد كان يقبوم بتعداد الأشيباء المنفصلة دون أن يكون في حاجة إلى افتراض أنواع أخرى من الأعداد غير ثلك التي الفناها وتعودنا استعمالها. كان هناك نوع واحد من الحساب مشتركاً بيننا وبينه، كان العلم والفلسفة يتحدثان معاً نفس اللغة. أما تلامدتنا الفلاسفة فلقد كانوا يندرسون هنذا العلم نفسه، العلم التجريبي الذي تنص عليه التعليمات والبرامج الموزارية. لقند كنا نقبول للتلامينة: عليكم بالميزان والقياس والعدد وتجنبوا المجردات والمقواعد العامة. لقد كان الشعار السائد هو: عوَّدوا الأنعان الشابة عملي الارتباط بـالمشخص والاهتمام بـالحوادث. انسظر كن تفهم! ذلك هــو المثل الاعمل لهذه البيداغوجية الغربية، ولا يهم إذا انطلق الفكر، بعد ذلك، من الظاهرة التي أسيئت رؤيتها، المصاغة بهذا الشكل، من الملاحظة المباشرة ومنطقها البدائي، لنجد تحقيقها دوماً في التجربية المعامية، بدلًا من أن تنطلق تلك الرابطة من أبحاث مبرمجةً عقلانيــاً لتصل إلى عــزل الحادث العلمي وتعريفه تجريبياً، الحادث العلمي الذي هو دوماً حادث مصنوع ودقيق وخفي.

ولكن ها هي الفيزياء المعاصرة تحصل إلينا أخبار عالم بجهول، أخباراً محررة بلغة الهيروغليفية وحسب تعبير الحيو والمتر ريز Walter Rite ، لغة نحس عندما نحاول الكشف عن ألغازها، أن رصوزها المجهولة لا تقبل الترجمة، بكيفية صرضية إلى مستوى عاداتنا السيكولوجية، رموزاً تستعصي بكيفية خاصة على المطريقة التي اعتمدناها في التحليل، والتي جعلتنا نتعود فصل الشيء من نشاطه (= حركته). هل هناك في عالم اللغرة المجهول المدماح وانصهار بين العقل والكائن، بين الموجة والجسيم؟ هل ينبغي الحديث عن مظاهر متكاملة أم عن أنواع من الواقع عنكاملة؟ ألا يتعلق الأصر بتضافر أعمق بين الشيء والحركة، بسطاقة عن أنواع من الواقع عنكاملة؟ ألا يتعلق الأصر بتضافر أعمق بين الشيء والحركة، بسطاقة

معقدة يلتقي فيها ما هو موجود وما ميكون؟ وأخيراً فإذا كانت هذه النظراهر (= الدرية) الملتبة المتداخلة لا تشبر إلى الأشباء التي الفناها، فإن التساؤل عيا إذا كانت هذه الظواهر تشبر فعلاً إلى أشياء يطرح مشكلة ذات أهمية فلسفية بالغة؟ ومن هنا ذلك الاضطراب العام الذي أصاب المبادىء الواقعية المتعلقة بالنمو الخاص باللانهاية الصغرى. لقد أصبع الاسم المرصوف في هذه التراكيب الجديدة غير معرف بدقة، الشيء الذي يفقده مكانته المرئيسية في المحملة. لم يعد الشيء هو المقادر على امدادنا بمعلومات كها ترتني ذلك النزعة التجريبية. إن الشيء المبكروسكوبي لا ينزيدنا معرفة عندما نعزله، فالجسيم المعزول يتحول إلى مركز اشعاعي لظاهرة أكبر. أما إذا نظر إليه من خلال دوره الفيزيائي، فيانه ينحل إلى وسيلة التحليل، أكثر من ظهوره كموضوع للمعرفة التجريبية. إنه حجة عقلية وليس عالماً للامتكشاف. وسيكون نما لا طائل تحته الدير بالتحليل إلى درجة يصبح معها الشيء الواحد معزولاً من جيع الجهات، لان هذا المثيء الوحيد يفقد بذلك، فيا يبدو، الخصائص التي من هذا النوع لا توجد إلا فوق العالم المبكرومكوبي لا تجعل منه جوهواً. إن الخصائص التي من هذا النوع لا توجد إلا فوق العالم المبكرومكوبي لا تحته. إن جوهر اللانهائي في الصغر متزامن مع العلاقة وملازم طا.

وإذن، فيها أن الواقع يصبح غير قابل للتفرُّد والتميز فيزيائياً كلما غصنا في أعماق فيـزياء الأشياء اللانهائية الصغر، فإن العالم الباحث سيعطى أهمية أكبر لشظام العلاقيات في تجاريم بمقدار ما يدقق في هذه التجارب، وبما أن القياس الدقيق معقد دوماً، فهو إذن تجربة منظمة على أساس العلاقات. وتلك هي الهزَّة الثانية التي أصابت الايبستيم.ولوجيـة المعاصرة وعليـنــا أن نبرز أهميتها الفلسفية. وحسب ما يظهر فإن البناء الرياضي للفرضيات الميتافيزيقيـة يكذب النظرية التي تنسب إلى الفرضيات دوراً مؤقتاً عابراً. لقد كانَ ينظر إلى الفرضيات العلمية، في القرن الناسع عشر، كتنظيمات تخطيطية وحتى بــداغوجيــة، وكان بجلو للنــاس أن يكرروا القول بأنها مجرد وسائل للتعبير. لقد كان الاعتقاد السائند هو أن العلم واقعى بمنوضوعياته، فرضى بالروابط التي تربط هذه الموضوعات، وكان الباحثون يتخلون عن الفرضيات بمجرد ما يعترضُهم أدل تناقض أو أدى صعوبة تجريبية، فبدور الفرضيات كان ينحصر في السرابط بين الأشياء، وكانت الفرضيات نفسها مجرد مواضعات. ذلك ما كنان مجصل وكنأنه كنانت هناك وسيلة أخرى بخعل مواضعة علمية ما تتصف بالموضوعية غير طابعها العفلي. أما اليوم فلقـد قلب الفيزيائي المحديد رأساً على عقب، ذلك الأفق الذي رسمه للفرضية، وبصبر، المبيو فاينغر Vaihioger. لقد أصبحت للوضوعات يعبر عنها بواسطة التشبيهات، أما النوافع فهنو تنظيم تلك الموضوعات في علاقات. ويعبارة أخرى. إن ما هو فرضي الأن هو ما كنا نعتمبره ظواهر، ذلك لأن الاتصال المباشر بالواقع أصبح مجرد معمطي مبهم ومؤقت واصطلاحي. إن الاتصال بالظواهر يتطلب احصاء وتصنيفاً، وذلَّك على العكس من التفكير فهمو وحده الــــلــي. بعطى معنى للظاهرة الأصلية، وذلك بالقيام بأبحاث مترابطة ترابط المجموعية العضويية، إنه يفتح أفاقا عقلية للتجارب. لم يعد في مستطاعنا منح ثقتا، قبلياً، للمعلومات التي يـزعم المعطى المباشر أنه يمدنا بها. لم يعد هذا المعطى حكماً ولا شناهداً، بسل إنه أصبح متهماً. ولا بد من أن نتمكن أجلاً أو عاجلاً من إثبات أنه يكذب. ولذلك، فللصرفة العلمية هي دوماً اصلاح لوهم، وإذن لم يعد في امكاننا النظر إلى الوصف الذي نقـوم به للعـالم المباشر، مهــها كان هذا الوصف دقيقاً إلا كفينومينولوجيا للعــل، وذلك في نفس المعنى الذي كانت تستعمل فيه من قبل، عبارة: فرضية العــل؟؟

# ثانياً: مفهوم الواقع في العلم الحديث

 الله أبوز كثير من الفيزيائيين هـذا التلاشي المفاجيء الذي تتعرض له فبردية الجسيم في الفيزياء المعاصرة. فلك ما نبِّه إليه بكيفية خماصة، كمل من لانجوفيان وبلانمك. وقد أشار مارميل بول إلى الأهمية الفلسفية التي يكتسبها هـذا الرأي، فقـال": وفكما قضت نسبية اينشتين على الفهوم القديم للقوة والمستمد من التشبيه بالمجهود العضل للإنسان، يجب التخبل كذلبك عن مفهوم الموضوع والشيء، عبل الأقل عشدما يتعلق الأمر بدراسة العالم المذري. إن الفردية مفهوم بـلازمه التعقيد دوماً، والجسيم المعزول هو أبسط من أن ينعت بالفردية. وهذا الموقف الذي يقفه العلم الراهن ازاء مفهوم الشيء يتفق، ليس مع الميكمانيكا الموجية وحسب، بل أيضاً مع النظرية الجديدة في الاحصاء ومع نظرية المجال الموحد كذلك، النظرية التي قال بها ابنشتين والتي تحاول جاهدة دمج الجاذبية في الكهرطيسية دمجاً تـركيبياً،، وقد كتب المسيو روير N. Ruyer في موضوع النقطة الأخيرة قائلًا: وإنه لغريب هذا الالتقباء الذي نشاهده بين نظرية الكوانتا ونظرية اينشتين في المجال الموحد التي لم تكن لها أية عالاقة معر الكوانتار فالنظريتان معأ تلغيان الفردية الفيزيائية عند دراسية مختلف النقاط التي يتشكيل منها المسيال (أو المائع) المادي أو الكهربائي القائم على فرضية الاتصال؟". ويحيل المسيو روير أيضاً، وبصدد نفسَ الموضوع، إلى المقال العميق الذي كتبه المسيو كبارتان Cartan، والبذي جاء في خاتمته الله الله كانت النقطة المادية (أول الأمس) عجرد مفهموم وياضي تجريدي ألفشاه واعتدناه إلى درجة أصبحنا معها، في نهاية الأصر، تعتبره واقعاً فيزيمائياً، وإذا تمكنت نــظرية المجال الموحد من تشبيت أقدامهما فإنسا سنضطر حتماً إلى التخلي عن همذا الواقع الفيزيمائي الوهمي ي.

ولقد ناقش المسيو مايرسون Mayerson بتطويل هذه الأطروحة™ ولم يمنحها ـ وهو العالم الايبستيمولوجي الذي كان يفكر كفيزيائي لا كرياضي ـ مساندته ولا موافقته، لأنه لم يستطع التخل عن المرتكزات الثابتة التي يستند إليهما الفيزيمائي والتي ترجع في أساسهما إلى النزعمة

<sup>«</sup>Noumène et microphisique,» dans: Etudes sur l'évolution d'un problème de physique (N) (Paris: Vrin. 1970).

Marcel Boll. L'Idée générale de la mécanique ondulatoire et de ses premières applica- (Y) tions: Atome d'hydrogène, phénomènes chimiques, conduiton éléctrique (Paris: Hermann et cic. 1923), p. 32.

N. Ruyer, dans: Revue philosophique (juillet 1932), p. 99. (†) انظر:

<sup>(2)</sup> انظر: Cartan, dans: Revue philosophique (juillet 1932), p. 28.

Emile Meyerson, Réel et déterminisme dans la physique quantique (Paris: Hermann (0) et cie, 1933).

الواقعية الرائجة. ولكن هل ينبغي لنا أن تستصر في التمييز تمييزاً جذرياً بين الفكر العلمي الذي يغتذي من الرياضيات والفكر العلمي الـذي تغذيه التجربة الفيزيـائية؟ وإذا كـان مَّا قلناه عن الأهمية المفاجئة التي تكتسبها الفيزياء الرياضية صحيحاً، أفلا يمكن أن نتحدث عن فكر علمي جديد تغذيه الفيزياء الرياضية؟ وإذا صح هذا فإننا سنكون أمام ضرورة البحث عن وسيلة تمكَّننا من تحقيق الانسجام بين النزعة العقلانية والنزعة الواقعيـة. ولكن، ألا نجد هنا بالذات مثل هذه الوسيلة؟ ألبـت عناصر الواقع المحرومة من فرديتهـا غير قـابلة لأن يميز بعضها عن بعض في الوقت الذي تمارس فيه تأثيرها في التأليفات التي هي بمعنى ما من المعاني تأليفات عقلية باعتبار أن العقل هـ و الذي يكتشفهـا؟ إننا نعتقـ د أن ما يمنـح لموقف الممهـ و لانجوفان كامل قوته الفلسفية، هو أن الأمر هنا يتعلق بــواقع فــرضي (أي يؤخذ كفــرضية). ولذلك كان عدم تخصيص هذا الواقع الفرضي بفردية خاصة ضرورةً منهجية. لم يعد من حق الباحث أن ينسب، لعناصر غير قابلة للتحديد إلّا داخل عموعة، خصائص فبردية، وفضلًا عن ذلك فهو لا يتوفر على وسيلة تمكُّنه من ذلك، إذن فالنزعة الواقعية العادية خياطئة. يجب إذن أن نحارب بيقظة ذلك التناول الواقعي للأمور في ميدان المكروفيزياء. إن الفكر العلمي بجد نفسه اليبوم في وضعية شبيهية نوعياً ما ببالوضعيمة التي كان يبوجد فيهما حساب اللانهايات الصغرى عند بداية نشأته. نحن هنا ازاء لانهائي الصغر الفينزيائي نعيش نفس الوضعية الشاتكة التي عاشها الفكر الرياضي في القرن السابع عشر، عندما كمان يواجمه لأول مرة اللانهائي الصغر الرياضي...

وعلى هذا، يبدو أن هناك في اللحظة التي تفصل بين انهيار الموضوع العلمي وبين بناء واقع علمي جديد، مكاناً لفكر الاواقعي، فكر متحرك يساوق حركته وفعائيته. سيقال إنها لحيظة قصيرة عابرة، لا تساوي شيئاً إذا ما قورنت بالفترات الزمنية التي يعيشها العلم المكتب، العلم الذي أرسيت دعائمه وقم بالشرح والتفسير، وأصبح مادة للتعليم. ومع ذلك، ففي هذه اللحظة القصيرة، بالضبط، يجب اقتناص المتعطف الحاسم في الفكر العلمي فيالعناية هذه اللحظات أثناء التعليم وبإبرازها وإعادة بنائها، يمكن تأسيس الفكر العلمي على ديناميته وجدليته. وهنا، في عملية التأسيس تلك، تنشأ التناقضات التجريبية المباغثة، وتحوم الشكوك حول بداهة المسلمات، وتبرز تلك التأليفات القبلية التي تكشف عن المباغثة، وتحوم الشكوك حول بداهة المسلمات، وتبرز تلك التأليفات القبلية التي تكشف عن دوبري، ومثل تلك المتحولات الفكرية الرفيعة التي نجد أوضع مثال لها في مبدأ المتكافؤ دوبري، ومثل تلك المتحولات الفكرية الرفيعة التي نجد أوضع مثال لها في مبدأ المتكافؤ الذي قال به اينشتين. ذلك المبدأ الذي تتهافت أمامه حجج المبير مايرسون التي تحاول أن تنبير المنظومة المرجمية، تغييراً معلوماً مدروساً تشفيها على الجاذبية يكفي أن تشذكر أن تغيير المنظومة المرجمية، تغييراً معلوماً مدروساً بعناية، يؤدى إلى عو الجاذبية تماماً.

وهكذا، فمها طالت فترات الاستقرار التي تنعم بها النظرة الواقعية، فإن ما ينبغي أن يلفت انتباهنا حقاً هو أن جميع الثروات الخصية التي عرفها الفكر العلمي هي عبارة عن أزمات تجعل اعادة النظر بشكيل جذري، في النظرة الواقعية أمراً ضرورياً. وأكثر من هنذا يجب أن نعرف أن الفكر الواقعي لا يستحدث من ذاته أزماته الخاصة. لم بجدث هـذا قط. إن الاستثارة الثورية تأتيه من الخارج دوساً، وبالضبط من ميـدان المجرد، الميـدان الذي فيـه تشأ ومنه تنطلق. إن منابع الفكر العلمي المعاصر تنتمي إلى ميدان الرياضيات:".

## ثالثاً: العقلانية العلمية أو الفلسفة المفتوحة

وإذا جاز لنا أن نترجم إلى اللغة الفلسفية تلك الحركة المزدوجة التي تقلقي الفكر العلمي، في الوقت الراهن، قلنا إنها حركة تتأرجح لزوساً بين ما هو قبلي وما هو بعدي، حركة تربط فيها النزعة التجريبية بالنزعة العقلانية، في الفكر العلمي، ارتباطاً غريباً، لا يقل قوة عن ارتباط اللغة بالألم. والواقع أن كيل واحدة منها تعزز الأخرى وتبردها: إن النزعة التجريبية في حاجة إلى أن تطفل، فبدون قوانين واضحة، استناجية، مترابطة ومنسجمة لا يمكن للنزعة التجريبية أن تكون موضوعاً للتفكير، ولا مادة للتعليم. وبدون براهين علموسة، وبدون التطبيق عبلى الواقع الماشر، لا يمكن للنزعة العقلانية أن تنوفر على قوة الاقناع النام. فالفانون التجريبي لا تتأكد قيمته إلا عندما للنزعة العقلانية أن تنوفر على قوة الاقناع النام. فالفانون التجريبي لا تتأكد قيمته إلا عندما يصبح أساساً للتجرية. إن العلم، الذي يقوم على الجميع بين البراهين والتجارب، وبين القواعد والقوانين، بين البداهة والحوادث، هو إذن في حاجة إلى فلسفة ذات قطبين، وبعبارة أدق، هو في حاجة إلى فلسفة ذات قطبين، وبعبارة أدق، هو في حاجة إلى فلسفة ذات قطبين، وبعبارة وجهي نظر فلسفين غنلوة متكاملة، ومن وجهي نظر فلسفين غنلوة متكاملة، ومن

وصيبيء القارىء فهم ما نقوله هذا، إذا اعتبر ذلك بجود اعتبراف بالثنائية. إنها نرى بالعكس من ذلك، أن تحيرك المعرفة بين قطين ايستهمولوجيين متناقضين دليل عمل أن الشزعتين الفلسفيتين، التجريبية والعقلانية، يكمل كمل منها الأخر ويسير به إلى متهاه. ولذلك، فأن يفكر الانسان تفكيراً علمياً معناه أن يضع نفسه في المجال (أو الحقل) الايستيمولوجي الذي يقوم واسطة بين النظرية والسطيق، بين الرياضيات والتجربة، وأن تكون معرفة بقانون طبيعي، معرفة علمية معناه أن يعرفه، في آن واحد، كظاهرة وكشيء في ذاته...

ويجب أن نضيف إلى ذلك أننا نبرى أنه لا بند من تفضيل أحمد همذين الاتجاهمين المتافيزيقين على الآخر، وبالذات الاتجاه الذي بسير من العقلانية إلى التجربة. وسنحاول أن نبين كيف أن فلمفة العلم الفيزيائي الراهن تنميز جذه الحركة الايستيمولوجية، وإذن،

Gaston Bachelard, Le Nouvel espru scientifique (Paris: Presses universitaires de (1) France, 1971), p. 132.

هـــــذا وقد تــرجم د. عادل العـــوا هـذا الكتـــاب إلى ائـنـــة العــربية وصـــدر عن (تعشق: منشورات وزارة النفــافــة والسياحة والارشـــاد القومي، ١٩٦٩). وقــد جاءت هـــذه الترجـــة ركبكة لا تكــاد تفهــم، علاوة عـــل أخطاء في المعنى. قارن هـذا النص مع الترجة العربية، ص ١٢٧ وما بعدها، و١٣١ وما بعدها.

فالتفسير الذي سنقترحه للأولوية والتفوق اللذين حظيت جها، حديثاً، الفيزياء الريباضية. مبكون عقلان الاتجاء.

إن هذه العقلانية التطبيقية، هذه العقلانية التي تترجم المعلومات التي يمدّنا جا الواقع إلى سرنامج للإنجاز والتحقيق، تتميز في فنظرنا، بشيء جنديد تماماً. إن التنظبيق في هنذه العقلانية، الرائدة الاستكشافية ليس تشويهاً، وهي جلَّا تختلف الحتلافاً كبيراً عن العقبلانية التقليدية. ومن ثمة فإن النشاط العلمي الذي تقوده العقلانية الرياضية ليس تجارة في المبادى، ولا تلاعباً بها. إن انجاز بونامج من التجارب، بـرنامـج منظم تنـظيهاً عقـلانياً، بجـند واقعاً تجريبياً خالياً من أي عنصر لاعقلال وستتاح لنا الفرصة لنبين أن الظاهرة المنظمة (= الحادث العلمي) هي أكثر غنى من الظاهرة الطبيعية (= الحادث الخام). أما الآن فيكفي أنها أبعدتها من ذهن القبارى، تلك الفكرة الشبائعة التي مؤداها أن الواقع مرتبع خصب لبلامعقبول لا بنضب ولا يستنف. إن العلم الفيزينائي المعاصر بنياء عقلان، فهمو يبعيد من الادوات التي يشيد بها صرحه كل صبغة عقلية، ويجنب الظاهرة المشيدة من كل انحراف لاعقل. وكمها هو واضح، فإن العقلانية التي ندافع عنها نقف ضد المناقشات البوليميكية التي تستنـد، من أجل تأكيد واقع ما، على الصبغة اللاعقلانية التي تنصف بها المنظاهرة، تلك المناقشات التي تـرى أن الظاهرة يلازمها عنصر عقل لا يمكن صبر أغواره. أما بالنسبة إلى العقىلانية العلمية فهي. لا ترى في التطبيق العلمي هزيمة لها، ولا تلجأ إليه كحل وسط، بل إنها تريد أن تطبق، وإذا ما طبقت تطبيقاً سيئاً فإنها تعدل من نفسها، وهذا لا يعني أنها تنكر لمبادئهما، بل تجدلها (= تطبق الجدل أو السديالكتبك عليها). وأخيراً فلربما كنانت فلسفة العلم الفيزيائي الفلسفة الوحيدة التي تعمل، بواسطة التطبيق وخملاله، عملي تجاوز مبادثها (= تجماوزاً ديالكتيكيماً). وبكلمة واحدة انها الفلسفة الوحيدة المفتوحة، أما الفلسفات الأخرى فهي كلها تضع مبادئها فــوق كل مــراجعة، وتعتــبر حقائقهــا حقائق كليــة ونهائية. إنها فلـــفــات منغلقة تفتخــر بهذا الأنفلاق.

وبناءً عليه، ألا يكون من الضروري القول: إن على الفلسفة التي تريد أن تنسجم فعلاً مع الفكر العلمي المتطور باستمرار، أن تعمد إلى دراسة ما تحدثه المعارف العلمية من تأثير وردود فعل في بنية الفكر؟ إننا هنا منجد أنفسنا نصطدم، منذ بداية طرحنا للدور الذي يمكن أن يكون لفلسفة ما في العلوم، مع مشكلة نهرى أنها مشكلة بنية الفكر وتطوره. وهنا أيضاً صنجد نفس المواقف المتعارضة: فالعالم يعتقد أنه ينطلق في بحثه من فكر لا بنية له، فكر خال من أية أفكار قبلية، أما الفيلسوف فهو ينطلق، في الغالب من فكر تم بناؤه، فكر يتوفر على المقولات الضرورية لفهم المواقم.

فبالنسبة إلى العالم، تنبئى المعرفة من الجهل، كما ينبئى الضوء من الظلام، فهو لا يرى أن الجهل عبارة عن نسيج من الأخطاء الايجابية، المكينة، المتهاسكة. إنه لا يدخل في حسابه أن الحظلمات الفكرية (= الجهل) بنية خاصة، وأنه، جذا الاعتبار، يجب على كمل تجربة موضوعية صحيحة أن تعمل دوماً على تحديد الكيفية التي يتم جا تصحيح خيطاً ذاتي. غير أن الأخطاء لا يمكن الفضاء عليها بسهولة، واحداً فواحداً، فهي متهاسكة يشد بعضها بعضاً.

ولذلك فالفكر العلمي لا يمكن أن يشيّد إلا من خلال عملية هدم للفكر اللاعلمي. قـد يحدث في الغالب أن يمنح العالم ثقته لبداغوجية جزئية، في حين أن الفكر العلمي يجب أن يسعي إلى اصلاح كلي وشنامل للذات. وإذا كنان كل نقدم فعني في الفكر العلمي يستلزم تحويلا ما، فإن ما حصل من تقدم في الفكر العلمي المعاصر قد أحدث تغيرات وتحويلات في المبادى، نفسها، مبادى، المعرفة.

أما بالنسبة إلى الفيلسوف الذي يجد في نفسه، بحكم مهنته، حقائق أولية قبليـة، فإن الموضوع المأخوذ بكليته، هو في غير حاجة إلى تأكيد المبادي، العامة. فأنواع الانحراف والتغيير التي تعتري الموضوع لا تسبب للفيلسوف أي اضطراب أو قلق. فبإذا رأى فيها مجسرد تفاصيل لا فائدة فيها أهملها، أما إذا رأى فيها وسيلة تجعله يقتنع أنه بدون المعطى الموضوعي ينصف بلا معقولية أساسية، جمعها وكدَّسها. وفي كلتا الحالتين، فالفيلسوف مستعد لإنشياء فلسفة للعلم، واضحة وسريعة وسهلة. ولكنها نظل دوماً فلسفة الفيلسوف. وفي هذه الحالـة تكفيه حقيقة واحدة للخروج من الشك والجهل واللاعقلانية، تكفيه حقيقية واحدة لإضباءة النفس. إن بداهة هذه الحقيقة الـوحيدة تنعكس انعكـاسات لا نهايـة غا. إن هـذه البداهـة عبارة عن حقيقة وحيدة ليست لها أنـواع ولا أصناف، فـالفكر يعيش بـداهة واحـدة، فهو لا يحاول أن ينشي، لنفسه بـداهات أخبري. إن هوية الفكر في وأنبا أفكره هي من الموضوح بحيث إن العلم بهذا الوعي الواضح ينقلب تـوا إلى وعي بالعلم، إلى يقـين بتأسيس فلمـفـة للمعرفة. إن الوعم جوية الفكر في مختلف معبارفه بجند الفكر بمنهج مضمون، منهج دائم، أساسي وخائي. فكيف يمكن إنذ، أمام مثل هذا النجاح، طرح مسألة ضرورة تعديل الفكـر والسعي إلى البحث عن معارف جديدة؟ إن المناهج العلمية، بـالنسبة إلى الفيلمسوف، على السرخم من تنوَّعهـا ومرونتهـا وتغطيتهـا مختلف العلوم، تنطلق، مـع ذلك، من منهـاج أولي، موضوع سلفأ، منهاج عام يشكل المعرفة كلها ويعطيها صورتها ويتناول جميع الموضوعات بنفس الشكل. ولذلبك فالأطروحة التي نبدافع عنها، والتي تنظر إلى المعبرفة كتبطور للفكر وتقبل التغييرات التي تمس وحدة الدوأنا أفكر، وثبانه وخلوده، إن أطروحة كهذه، لا بــد أن تقلق الفيلسوف.

وتلك بالضبط هي التنجة التي لا بند من الوصول إليها إذا أردنا أن نصرف فلسفة المعرفة العلمية بكونها فلسفة مفتوحة، بوصفها وعباً لفكر يؤسس نفسه بالعمل في المجهول، والبحث في الواقع عها يكذب المعرفة، تقول لا المتجربة القديمة. ومن البديمي أن بدون هذا لن يتعلق الأمر بتجربة جديدة حقاً. غير أن هذا الموقف الذي تعبر عنه كلمة ولاء، ليس نهائياً أبداً، بالنسبة إلى من يعرف كيف يخضع مبادئه للديالكتيك، ويبني في نفسه أنواعاً جديدة من البداهة، ويغني قنواه التفسيرية، دون أن يعطي أي امتياز لأية قنوى تفسيرية طبيعية مختصة في تفسير كل شيء.

. . . ولكي نوضح وجهة نظرنا بجلاء أكثر تأخيذ من ميدان الشزعة التجريبية نفسها مشالاً أبعد ما يكون عن تركية أطروحتنا، نقصيد بذلك ما نسميه بـ «التعالي التجريبي»

Transcendance experimentaire ونحن نعتقد فعلاً أن هذه العبارة لا تنطوي على أية مبالغة عندما نستعملها لتعريف العلم الذي يقوم على الآلات والقياس ووصقه بأنه علم متعال عن العلم الذي يقوم على الملاحظة الطبيعية. هناك قطيعة بين المعرفة الحسية والمعرفة العلمية. فنحن نرى درجة الحرارة مسجلة على الترمومتين، أقول نبراها ولا أقبول نجس بها، وبدون نظرية، لن نتمكن أبدأ من معرفة ما إذا كانت درجة الحبرارة التي نراها والحرارة التي نحس بها تنظيفان فعلا على نفس الظاهرة. وسنرد في هذا الكتاب على الاعتراص الذي يزعم نلخيص التجارب العلمية بقراءة ما تسجله آلات القياس، والواقع أن موضوعية الاختبار والتحقيق لذى قراءة ما تسجله الآلات تعتبر الفكرة التي نخترها فكرة موضوعية، وبذلك يتم بسرعة إحلال واقعية الدالة الرياضية على الواقع الذي بعبر عنه المتحنى الهندسي الذي يتم بسرعة إحلال واقعية الدالة الرياضية على الواقع الذي بعبر عنه المتحنى الهندسي الذي توسمه التجرية العلمية.

وإذا ما بقي هناك من بعارض الأطروحة التي ندافع عنها، والتي تضع آلة القياس فيها وراء الحاسة الجسمية، فإن له لينا سلسلة احتياطية من الحجج التي نستطيع بواسطتها ان نبرهن على أن الميكروفيزياء تفترض موضوعاً يقع فيها وراء الموضوعات العادية، وإذن فهناك على الأقل قطيعة في النظرة الموضوعية، الشيء الذي يجعلنا على حق حينها نشول إن التجربة في العلوم الفيزيائية تجربة غير منعلقة على نفسها، بل تجربة متعالية لها ماوراء. والعقلانية التي تعطي لهذه التجربي والعلازم لهذا التعالي التجربيي. إن الفلسفة النقدية التي صنبرز تمامكها وصلابتها يجب أن تقبل ما يستلزمه هذا الانفتاح من تعديلات، وبكلمة بسيطة، فيها أنه من الضروري جعل الأطر الذهنية مرنة الينة، فإن سيكولوجية الفكر العلمي يجب أن توسى على أسس جديدة. إن الثقافة العلمية مطالبة بإحداث تغيرات عميقة في الفكر».

\_\_\_\_

Gaston Bachelard, La Philasophie du non: Essai d'une philasophie du nouvet (V) exprit scientifique, hibliothèque de la philosophie contemporaine (Paris: Presses universitaires de France, 1949), pp. 4-11.

# المسكراجيع

## ١ ـ العربية

#### كتب

ريشباخ، هائز. نشأة الغلسفة العلمية. تترجمة فؤاد زكتريا. القناهرة: دار الكتباب العربي، ١٩٦٨.

شوكلين. في عالم الجسيهات. موسكو: دار مير، ١٩٧٢.

العالم، محمود أمين. فلسفة المصادفة، القاهرة: دار المسارف، ١٩٧٠. (مكتبة الدراسات الفلسفية)

الغزالي، أبو حامد محمد بن محمد. تهافت الفلاسفة. تحقيق موريس بويج؛ مع مقدمة لماجــد فخرى. بيروت: المطبعة الكاثوليكية، ١٩٦٢.

النشار، على سامي. مناهيج البحث عشد مفكري الاسلام ونقسد المسلمين للمنسطق الأرسطاطاليدي، ط ٢. القاهرة: دار المعارف، ١٩٦٧.

### مؤتمرات

المؤتمر المدول للاتحاد العالمي لغلسفة العلوم.

### ٢ \_ الأجنبية

#### **Books**

- Alquié, Ferdinand. *Descartes: L'Homme et l'œuvre.* Paris: Hatier-Boivin, 1956. (Connaissance des lettres: 45)
- . L'Expérience. Paris: Presses universitaires de France, 1966. (Initiation philosophique)
- Bachelard, Gaston. La Formation de l'esprit scientifique: Contribution à une psychanalyse de la connaissance objective. Paris: J. Vrin, 1976.
- Le Nouvel esprit scientifique. Paris: Presses universitaires de France, 1971.
- La Philosophie du non: Essai d'une philosophie du nouvel esprit scientifique. Paris: Presses universitaires de France, 1949. (Bibliothèque de la philosophie contemporaine)
- . Le Rationalisme appliqué. Paris: Presses universitaires de France, [s.d.].
- Bayer, Raymond. Epistémologie et logique depuis Kant jusqu'à nos jours.
   Paris: Presses universitaires de France, 1954. (Philosophie de la matière; 4)
- Bénézé, Georges. La Méthode expérimentale. Paris: Presses universitaires de France, 1960.
- Bernard, Claude. *Introduction à l'étude de la médecine expérimentale*. Paris: Librairie delagrave, 1920.
- Blanché, Robert. L'Epistémologie. Paris: Presses universitaires de France, 1972. («Que sais-je?»; no. 1475)
- La Méthode expérimentale et la philosophie de la physique. Paris: Armand Colin. 1969. (Collection U<sub>2</sub>; 46)
- Bohr, Niels Henrik David. *Physique atomique et connaissance humaine*. Traduction: Bauer et R. Omnes. Paris: Gauthier-Villars, 1972.
- La Théorie atomique de la description des phénomènes. Quatre articles procédés d'une introduction par Niels Bohr. Traduction: André Legros et Leon Rosenfeld. Paris: Gauthier-Villars et cie, 1932.
- Boll, Marcel. *Histoire de la mécanique*. Paris: Presses universitaires de France, 1961. («Que sais-je?» le point des connaissances actuelles; 130)
- L'Idée générale de la mécanique ondulavoire et de ses premières applications: Atome d'hydrogène, phénomènes chimiques, conduction électrique. Paris: Hermann et cie. 1932.
- Bouligand, Georges [et al.]. *Hommage à Gaston Bachelard*. Paris: Presses universitaires de France, 1917.
- Boutroux, Emile. *Pascal.* Paris: Hachette, 1900. (Les Grands écrivains français)

- Bridgman, Percy Williams. *The Logic of Modern Physics*. New York: The Macmillan Company, 1949.
- Broglie, Louis de. Continu et discontinu en physique moderne. Paris: Albin Michel, 1949.
- ----. Matière et lumière.
- ———. La Physique quantique restera-t-elle indéterministe?. Paris: Gauthier-Villars, 1973.
- Brunschvieg, Léon. L'Expérience humaine et la causalité physique. [s.l.: s.n.], 1922.
- -----. Le Génie de Pascal. Paris: [s.n.], 1924.
- ——. Lu Physique du vingtlème siècle et la philosophie. Paris: Hermann, 1936.
- Cavalles, J. Sur la logique et la théorie de la science. Paris: Presses universitaires de France, [s.n.].
- Chevalier, Jacques. *Pascal*. Paris: Plon. [1922]. (Les Maîtres de la pensée française)
- Chistor, Michael. La Relativité. Paris: Ed. Inter-nationales, 1970.
- Comte, Auguste. Cours de philosophie positive. Introduction et commentaire par Ch. la Vernier. Paris: Librairie Garnier Frères, 1926. (Collection classique Garenir)
- Cornot, Antoine August. Exposition de la théorie des chances et des probabilités. Paris; Hachette, 1843.
- Coudere, Paul. Histoire de l'astronomie. Paris: Presses universitaires de France, 1960. («Que sais-je?»; no. 165)
- Cresson, André. Francis Bacon, sa vie, son œuvre. Avec un exposé de sa philosophie. 2ème éd. Paris: Presses universitaires de France, 1956. (Philosophes)
- Desanti, Jean Toussaint. La Philosophie silencieuse ou critique des philosophies de la science. Paris: Seuil, 1973.
- Destouches, Jean Louis. Problème de philosophie des sciences. Bruxelles: Herman, 1947.
- —— -. La Mécanique ondulatoire. Paris: Presses universitaires de France, 1948. («Que sais-je?» le point des connaissances actuelles; 311)
- ——. La Physique mathématique. Paris: Presses universitaires de France. [s.d.].
- Eddington, Arthur Stanley. The Philosophy of Physical Science. New York: [n.pb.], 1974.
- Einstein, Albert. Comment je vois le monde. Paris: Flammarion, [s.d.].
- —— et Léopold Infild. L'Evolution des idées en physique. Paris: Payot, 1974. (Petite bibliothèque)
- Etudes sur l'évolution d'un problème de physique, Paris: Vrin, 1970.
- Fataliev, Kh. Le Matérialisme dialectique et les sciences de la nature. Moscou: Editions du progrès, [s.d.].

- Fichant, M. et M. Pechenu. Sur l'histoire des sciences. Paris: Maspéro, 1974. Galilée. Dialogues et lettres choisies. Paris: Hermann, 1966.
- Gaydier, Pierre. Les Grandes découvertes de la physique. Paris: Corrêa, 1951.
- ——. Histoire de la physique. Paris: Presses universitaires de France, 1972. Goldmann, Lucien. Recherches dialectiques. Paris: Gallimard, 1959.
- Heisenberg, Werner. La Nature dans la physique contemporaine. Traduit de l'allemand par Ugné Karvelis et A.E. Leroy. Paris: Gallimard, °1962. (Idées)
- Hempel, Carl Gustav. *Eléments d'épistémologie*. Traduit de Bertrant Saint-Sernin. Paris: Armand Colin, 1972. (Collection U<sub>2</sub>; 209)
- Humbert, Pierre. L'Œuvre scientifique de Blaise Pascal. Paris: [s.n.], 1947.
- Hume D. Enquête sur l'entendement humain. Traduction de André Le Roy. Paris: Aubier, 1947.
- Kedrov, Boniface. Dialectique logique, gnoséologie: Leur unité. Moscou: Editions du progrès, [s.d.].
- Koyré, Alexandre. Etudes d'histoire de la pensée scientifique. Paris: Presses universitaires de France, [s.d.].
- Laplace, Pierre Simon. *Théorie analytique des probabilités*. Essai philosophique sur les probabilités présenté comme introduction à la 2ème éd. (1814). Paris: Gauthier-Villars, 1886.
- Lavelle, Louis. La Philosophie française entre les deux genres. Paris: Aubier, 1942.
- Lecourt, Dominique. Pour une critique de l'épistémologie (Bachelard, Canguilhem, Foucault). Paris: F. Maspéro, 1972. (Théorie)
- March, A. La Physique moderne et ses théories. Paris: Gallimard, [s.n.].
- Meigne, Maurice. Structure de la matière. Paris: Presses universitaires de France, 1963. (Initiation philosophique; 63)
- Meyerson, Emile. De l'explication dans les sciences. Paris: Payot, 1927.
- ———. Reel et déterminisme dans la physique quantique. Paris: Hermann et cie, 1933. (Exposés de philosophie des sciences, pub. sous la direction de L. de Broglie; 1)
- Newton, Isaac. Principes mathématiques de la philosophie naturelle. Traduction de Mme du Châtelet. [s.l.: s.n., s.d.].
- O'neil, W.M. Fairs et théories. Paris: Armand Colin, 1972.
- Park, P. Aspects de la physique contemporaine. Paris: Dunod, 1968.
- Parnov, E. Au Carrefour des infinis. Moscou: Ed. Mir, 1972.
- Piaget, Jean. *Introduction à l'épistémologie génétique*. Paris: Presses universitaires de France, 1974. 2 tomes.
- -----[et al.]. Logique et connaissance scientifique. Paris: Gallimard, 1967.

- Planck, Max Karl Ernst Ludwig. L'Image du monde dans la physique moderne. Paris: Editions Gantier, 1963. (Meditation)
- Poincaré, Henri. La Science et l'hypothèse. Préface de Jules Vuillemin. Paris: Flammarion, 1968. (Science de la nature)
- La Valeur de la science. Préface de Jules Vuillemin. Paris: Flammation, 1970. (Science de la nature)

Ponomarev, Leonide. Au Pays des quanta. Paris: Vrin, 1974.

Reichenbach, Hans. Physique et philosophie. Paris: Albin Michel, 1961.

Rydnik, Vitalii IsaaKovich. Qu'est-ce-que la mécanique quantique. Moscou: Ed. Mir, 1969. (Science pour tous)

Schrödinger, Erwin. Science et humanisme: La Physique de notre temps. Belgique: Desclée de Brower, 1954.

Toulmin, Stephen Edelston. L'Explication scientifique. Paris: Armand Colin. 1973.

Ullmo, Jean. La Pensée scientifique moderne. Préface de Louis Armand. Paris: Flammarion, 1969. (Science de la nature)

Whewell, William. De la construction de la science, Traduction: Robert Blanché, Paris: Vrin, 1938. Livre 11.

#### **Periodicals**

Le Lionnais-François. «La Méthode dans les sciences modernes.» Revue travail et méthodes: no. hors séries. éd. Blanchard.

Reichenbach, Hans. «Causalité et induction.» Bulletin de la société française de philosophie: juillet-septembre 1937.

Revue de métaphysique et de morale: 1899.

Ruyer, N. dans: Revue philosophique: juillet 1932.

Schrödinger, Erwin. "The Philosophy of Experiment." Neuvo Cimento: 1955.

#### Conferences

XIII Congrés International d'histoire des sciences. Paris: Librairie scientifique et technique; A. Blanchard, 1970.

Congrés International d'anthropologie et d'ethnologie, 1938.